



Prezes Rady Ministrów

Donald Tusk

Warszawa, dnia /elektroniczny znacznik czasu/

RM-0610-147-25
UD163

Pan Szymon HOŁOWNIA
Marszałek Sejmu

Szanowny Panie Marszałku,

na podstawie art. 118 ust. 1 Konstytucji Rzeczypospolitej Polskiej przedstawiam Sejmowi
projekt ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw.
Do prezentowania stanowiska Rządu w tej sprawie w toku prac parlamentarnych został
upoważniony Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji.

Z poważaniem
Donald Tusk
/podpisano kwalifikowanym podpisem elektronicznym/

Do wiadomości:
wnioskodawca

U S T A W A

z dnia

o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw^{1), 2)}

Art. 1. W ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622) wprowadza się następujące zmiany:

1) w tytule ustawy po odnośniku nr 1 dodaje się przecinek i odnośnik nr 2 w brzmieniu:

„²⁾ Niniejsza ustawa w zakresie swojej regulacji służy stosowaniu:

- 1) rozporządzenia Rady (WE) nr 1683/95 z dnia 29 maja 1995 r. ustanawiającego jednolity formularz wizowy (Dz. Urz. UE L 164 z 14.07.1995, str. 1, Dz. Urz. UE L 53 z 23.02.2002, str. 7, Dz. Urz. UE L 236 z 23.09.2003, str. 33, Dz. Urz. UE L 363 z 20.12.2006, str. 1, Dz. Urz. UE L 235 z 02.09.2008, str. 1, Dz. Urz. UE

¹⁾ Niniejsza ustawa w zakresie swojej regulacji służy stosowaniu:

- 1) rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23 oraz Dz. Urz. UE L 198 z 22.06.2020, str. 1);
- 2) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r. (Dz. Urz. UE L 311 z 17.11.2016, str. 13);
- 3) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1860 z dnia 28 listopada 2018 r. w sprawie użytkowania Systemu Informacyjnego Schengen do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 312 z 07.12.2018, str. 1, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11 oraz Dz. Urz. UE L 249 z 14.07.2021, str. 15);
- 4) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1861 z dnia 28 listopada 2018 r. w sprawie utworzenia, funkcjonowania i użytkowania Systemu Informacyjnego Schengen (SIS) w dziedzinie odpraw granicznych, zmiany konwencji wykonawczej do układu z Schengen oraz zmiany i uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1987/2006 (Dz. Urz. UE L 312 z 07.12.2018, str. 14, Dz. Urz. UE L 135 z 22.05.2019, str. 27, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11 oraz Dz. Urz. UE L 249 z 14.07.2021, str. 15).

²⁾ Niniejszą ustawą zmienia się ustawy: ustawę z dnia 9 listopada 2000 r. o repatriacji, ustawę z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, ustawę z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, ustawę z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności, ustawę z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, ustawę z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce, ustawę z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa, ustawę z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu, ustawę z dnia 20 marca 2025 r. o rynku pracy i służbach zatrudnienia oraz ustawę z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

- L 158 z 10.06.2013, str. 1, Dz. Urz. UE L 182 z 29.06.2013, str. 1, Dz. Urz. UE L 198 z 28.07.2017, str. 24 oraz Dz. Urz. UE L 2023/2685 z 07.12.2023);
- 2) rozporządzenia Rady (WE) nr 1030/2002 z dnia 13 czerwca 2002 r. ustanawiającego jednolity wzór dokumentów pobytowych dla obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 157 z 15.06.2002, str. 1, Dz. Urz. UE L 115 z 29.04.2008, str. 1 oraz Dz. Urz. UE L 286 z 01.11.2017, str. 9 – Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 19, t. 6, str. 3, z późn. zm.);
 - 3) rozporządzenia Komisji (WE) nr 1560/2003 z dnia 2 września 2003 r. ustanawiającego szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 343/2003 ustanawiającego kryteria i mechanizmy określania państwa członkowskiego właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl, złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego (Dz. Urz. UE L 222 z 05.09.2003, str. 3, Dz. Urz. UE L 180 z 29.06.2013, str. 1 oraz Dz. Urz. UE L 39 z 08.02.2014, str. 1);
 - 4) rozporządzenia (WE) nr 1931/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. ustanawiającego przepisy dotyczące małego ruchu granicznego na zewnętrznych granicach lądowych państw członkowskich i zmieniającego postanowienia Konwencji z Schengen (Dz. Urz. UE L 405 z 30.12.2006, str. 1, Dz. Urz. UE L 29 z 03.02.2007, str. 3 oraz Dz. Urz. UE L 347 z 30.12.2011, str. 41);
 - 5) rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady (EWG) nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23 oraz Dz. Urz. UE L 198 z 22.06.2020, str. 1);
 - 6) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 767/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. w sprawie Wizowego Systemu Informacyjnego (VIS) oraz wymiany informacji pomiędzy państwami członkowskimi na temat wiz krótkoterminowych, wiz długoterminowych i dokumentów pobytowych (rozporządzenie w sprawie VIS) (Dz. Urz. UE L 218 z 13.08.2008, str. 60, Dz. Urz. UE L 243 z 15.09.2009, str. 1, Dz. Urz. UE L 182 z 29.06.2013, str. 1, Dz. Urz. UE L 303 z 14.11.2013, str. 60, Dz. Urz. UE L 327 z 09.12.2017, str. 20, Dz.

- Urz. UE L 284 z 12.11.2018, str. 39, Dz. Urz. UE L 135 z 22.05.2019, str. 27, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11, Dz. Urz. UE L 249 z 14.07.2021, str. 15, Dz. Urz. UE L 2023/2667 z 07.12.2023 oraz Dz. Urz. UE L 2024/1356 z 22.05.2024);
- 7) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 810/2009 z dnia 13 lipca 2009 r. ustanawiającego Wspólnotowy Kodeks Wizowy (kodeks wizowy) (Dz. Urz. UE L 243 z 15.09.2009, str. 1, Dz. Urz. UE L 258 z 04.10.2011, str. 9, Dz. Urz. UE L 58 z 29.02.2012, str. 3, Dz. Urz. UE L 182 z 29.06.2013, str. 1, Dz. Urz. UE L 114 z 04.05.2018, str. 39, Dz. Urz. UE L 284 z 12.11.2018, str. 38, Dz. Urz. UE L 188 z 12.07.2019, str. 25, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11, Dz. Urz. UE L 2023/2667 z 07.12.2023 oraz Dz. Urz. UE L 2024/1415 z 22.05.2024);
- 8) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 603/2013 z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia systemu Eurodac do porównywania odcisków palców w celu skutecznego stosowania rozporządzenia (UE) nr 604/2013 w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca oraz w sprawie występowania o porównanie z danymi Eurodac przez organy ścigania państw członkowskich i Europol na potrzeby ochrony porządku publicznego, oraz zmieniającego rozporządzenie (UE) nr 1077/2011 ustanawiające Europejską Agencję ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (wersja przekształcona) (Dz. Urz. UE L 180 z 29.06.2013, str. 1, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 1 oraz Dz. Urz. UE L 2024/1358 z 22.05.2024);
- 9) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 604/2013 z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca (wersja przekształcona) (Dz. Urz. UE L 180 z 29.06.2013, str. 31 oraz Dz. Urz. UE L 2024/1351 z 22.05.2024);

- 10) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/399 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie unijnego kodeksu zasad regulujących przepływ osób przez granice (kodeks graniczny Schengen) (tekst jednolity) (Dz. Urz. UE L 77 z 23.03.2016, str. 1, Dz. Urz. UE L 251 z 16.09.2016, str. 1, Dz. Urz. UE L 74 z 18.03.2017, str. 1, Dz. Urz. UE L 327 z 09.12.2017, str. 1, Dz. Urz. UE L 236 z 19.09.2018, str. 1, Dz. Urz. UE L 135 z 22.05.2019, str. 27, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11 oraz Dz. Urz. UE L 2024/1717 z 20.06.2024);
 - 11) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r. (Dz. Urz. UE L 311 z 17.11.2016, str. 13);
 - 12) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1806 z dnia 14 listopada 2018 r. wymieniającego państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu (tekst jednolity) (Dz. Urz. UE L 303 z 28.11.2018, str. 39, Dz. Urz. UE L 1031 z 12.04.2019, str. 1, Dz. Urz. UE L 32 z 03.02.2023, str. 1 oraz Dz. Urz. UE L 110 z 25.04.2023, str. 1);
 - 13) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1860 z dnia 28 listopada 2018 r. w sprawie użytkowania Systemu Informacyjnego Schengen do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 312 z 07.12.2018, str. 1, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11 oraz Dz. Urz. UE L 249 z 14.07.2021, str. 15);
 - 14) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1861 z dnia 28 listopada 2018 r. w sprawie utworzenia, funkcjonowania i użytkowania Systemu Informacyjnego Schengen (SIS) w dziedzinie odpraw granicznych, zmiany konwencji wykonawczej do układu z Schengen oraz zmiany i uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1987/2006 (Dz. Urz. UE L 312 z 07.12.2018, str. 14, Dz. Urz. UE L 135 z 22.05.2019, str. 27, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11 oraz Dz. Urz. UE L 249 z 14.07.2021, str. 15).”;
- 2) w art. 3:
- a) po pkt 2 dodaje się pkt 2a w brzmieniu:

- „2a) członek rodziny rozdzielonej – cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, który występuje z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, lub obywatela polskiego, obywatela innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej, państwa członkowskiego Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, Konfederacji Szwajcarskiej lub obywatela Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, o którym mowa w art. 10 ust. 1 lit. b i d Umowy Wystąpienia, zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, który występuje z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej;”,
- b) po pkt 5c dodaje się pkt 5d w brzmieniu:
- „5d) kraj pochodzenia – państwo, którego obywatelem jest cudzoziemiec, a w przypadku cudzoziemca, którego obywatelstwa nie da się ustalić lub który nie posiada obywatelstwa żadnego państwa – państwo, w którym stale zamieszkuje;”;
- 3) w art. 7 dodaje się ust. 4 w brzmieniu:
- „4. W przypadku postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE wszczynanego na podstawie wniosku złożonego za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, o którym mowa w art. 225a ust. 1, zwanego dalej „MOS”, obowiązek pouczenia, o którym mowa w ust. 1, uważa się za spełniony także przez zamieszczenie pouczenia utrwalonego w postaci elektronicznej w MOS, z którym cudzoziemiec zapoznaje się, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a fakt zapoznania się z tym pouczeniem potwierdza za pośrednictwem MOS.”;
- 4) w art. 13:
- a) pkt 11 otrzymuje brzmienie:
- „11) obywatelstwo (obywatelstwa);”;
- b) pkt 17 otrzymuje brzmienie:

- „17) dane dotyczące dokumentu podróży:
- a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,
 - c) nazwę i kraj organu wydającego,
 - d) liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;”
- c) po pkt 17 dodaje się pkt 17a i 17b w brzmieniu:
- „17a) dane dotyczące dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość:
- a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,
 - c) nazwę i kraj organu wydającego;
- 17b) dane dotyczące dokumentu uprawniającego do pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej:
- a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,
 - c) okres pobytu,
 - d) nazwę i kraj organu wydającego;”
- d) pkt 18 otrzymuje brzmienie:
- „18) oznaczenie podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi lub pracodawcy użytkownika:
- a) nazwę lub imię i nazwisko,
 - b) adres siedziby lub miejsce zamieszkania,
 - c) podstawę prawną działalności, nazwę rejestru i numer wpisu w rejestrze, a w przypadku osób fizycznych nieprowadzących działalności gospodarczej – nazwę dokumentu tożsamości, serię i numer,
 - d) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL),
 - e) numer REGON,
 - f) NIP,
 - g) numer wpisu do rejestru podmiotów prowadzących agencje zatrudnienia (KRAZ),
 - h) numer telefonu,
 - i) adres poczty elektronicznej;”

- e) w pkt 18a i 18b po wyrazach „numer REGON” dodaje się przecinek i wyrazy „adres poczty elektronicznej i numer telefonu”,
 - f) w pkt 18d wyrazy „nazwa i adres siedziby” zastępuje się wyrazami „nazwa, adres siedziby, numer REGON, adres poczty elektronicznej i numer telefonu”,
 - g) pkt 19 otrzymuje brzmienie:
„19) adres miejsca zamieszkania lub pobytu;”,
 - h) po pkt 19 dodaje się pkt 19a w brzmieniu:
„19a) adres zamierzonego miejsca pobytu w Rzeczypospolitej Polskiej;”,
 - i) w pkt 26 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 27–30 w brzmieniu:
„27) adres w kraju pochodzenia;
28) adres w kraju poprzedniego zamieszkania;
29) wzór podpisu cudzoziemca;
30) dane i informacje dotyczące członków rodziny cudzoziemca:
 - a) imię,
 - b) nazwisko,
 - c) datę urodzenia,
 - d) płeć,
 - e) obywatelstwo (obywatelstwa),
 - f) miejsce zamieszkania,
 - g) stopień pokrewieństwa,
 - h) informację o tym, czy pozostają na utrzymaniu cudzoziemca.”;
- 5) w art. 24 w ust. 2 wyrazy „art. 4 ust. 2 lit. a rozporządzenia Rady (WE) nr 539/2001 z dnia 15 marca 2001 r. wymieniającego państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu (Dz. Urz. WE L 81 z 21.03.2001, str. 1, z późn. zm.)” zastępuje się wyrazami „art. 6 ust. 2 lit. a rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1806 z dnia 14 listopada 2018 r. wymieniającego państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu (tekst jednolity) (Dz. Urz. UE L 303 z 28.11.2018, str. 39, z późn. zm.³⁾)”;

³⁾ Zmiany wymienionego rozporządzenia zostały ogłoszone w Dz. Urz. UE L 1031 z 12.04.2019, str. 1, Dz. Urz. UE L 32 z 03.02.2023, str. 1 oraz Dz. Urz. UE L 110 z 25.04.2023, str. 1.

6) w art. 64a:

a) ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Wiza krajowa w celu, o którym mowa w art. 60 ust. 1 pkt 9, z adnotacją „student”, może być wydana cudzoziemcowi, który:

- 1) spełnia warunki, o których mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 oraz pkt 2 lit. b,
- 2) przedłoży zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów

– jeżeli jednostka prowadząca studia, która podlega obowiązkowi zatwierdzenia, została zatwierdzona przez ministra właściwego do spraw wewnętrznych na podstawie art. 144 ust. 4–9, 13 i 14, albo w stosunku do jednostki prowadzącej studia, która nie podlega obowiązkowi zatwierdzenia, nie została wydana decyzja o zakazie przyjmowania cudzoziemców, o której mowa w art. 144a ust. 1.”,

b) dodaje się ust. 10–12 w brzmieniu:

„10. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 2, zawiera następujące dane lub informacje dotyczące cudzoziemca:

- 1) dane, o których mowa w art. 13 pkt 1, 7 i 11;
- 2) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL), a w przypadku jego braku – numer dokumentu potwierdzającego tożsamość oraz nazwę państwa, które go wydało;
- 3) informacje dotyczące jednostki prowadzącej studia, o których mowa w art. 13 pkt 18d;
- 4) datę rozpoczęcia kształcenia na studiach;
- 5) planowaną datę ukończenia studiów zgodnie z programem studiów;
- 6) kierunek studiów, a w przypadku szkoły doktorskiej – dyscypliny naukowe albo artystyczne;
- 7) określenie poziomu studiów i informację o ich odpłatności;
- 8) informację, w jakim języku odbywają się studia, oraz o poziomie biegłości językowej wymaganym do ich odbycia;
- 9) informację, czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną oraz nazwę programu lub

porozumienia i nazwę oraz adres jednostek prowadzących studia, objętych tym porozumieniem;

- 10) informację dotyczącą dotychczasowej realizacji toku studiów i zaliczenia przez niego wymaganych programem studiów zajęć lub grupy zajęć – jeżeli zaświadczenie dotyczy kontynuacji studiów.

11. Jednostka prowadząca studia, wydając zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 2, dołącza wydruk karty okresowych osiągnięć studenta, o której mowa w przepisach wydanych na podstawie art. 81 ustawy z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce, lub potwierdzoną za zgodność z oryginałem kopię tej karty, obrazujące dotychczasowy przebieg procesu kształcenia cudzoziemca w tej jednostce, jeżeli dotyczy ono kontynuacji studiów.

12. Minister właściwy do spraw szkolnictwa wyższego i nauki w porozumieniu z ministrem właściwym do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia, wzór zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1 pkt 2, uwzględniając dane i informacje, o których mowa w ust. 10, oraz konieczność zapewnienia czytelności zaświadczenia.”;

- 7) w art. 99 uchyla się ust. 1a;

- 8) w art. 104:

- a) ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Zezwolenia na pobyt czasowy udziela lub odmawia jego udzielenia wojewoda właściwy ze względu na miejsce pobytu cudzoziemca, w drodze decyzji.”,

- b) po ust. 1 dodaje się ust. 1a i 1b w brzmieniu:

„1a. Zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1, udziela lub odmawia jego udzielenia wojewoda właściwy ze względu na siedzibę jednostki przyjmującej, w drodze decyzji.

1b. Zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, udziela lub odmawia jego udzielenia wojewoda właściwy ze względu na miejsce pobytu członka rodziny rozdzielonej, w drodze decyzji.”;

- 9) art. 105–106a otrzymują brzmienie:

„Art. 105. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

2. W przypadku cudzoziemca będącego:

- 1) osobą małoletnią – wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy składają rodzice lub opiekunowie albo jedno z rodziców lub jeden z opiekunów;
- 2) osobą ubezwłasnowolnioną całkowicie – wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy składa opiekun;
- 3) osobą małoletnią bez opieki – wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy składa kurator.

Art. 106. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na formularzu zawierającym:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–14, 17, 17a, 19–23, 27 i 28;
- 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, oraz informację o ubieganiu się przez nich o zezwolenie na pobyt czasowy;
- 3) informację o poprzednich pobytach oraz aktualnym pobycie cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) informację o podróżach i pobytach zagranicznych cudzoziemca w okresie ostatnich 5 lat;
- 5) informację o środkach finansowych na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca;
- 6) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
- 7) informację o deklarowanym celu pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 8) informację o zatrzymaniu cudzoziemca, umieszczeniu go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, zakazie opuszczania przez niego kraju, odbywaniu kary pozbawienia wolności lub jego tymczasowym aresztowaniu;
- 9) informację o zobowiązaniach cudzoziemca wynikających z orzeczeń sądowych, postanowień i decyzji administracyjnych, w tym o zobowiązaniach alimentacyjnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium;
- 10) uzasadnienie;
- 11) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

2. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli celem pobytu cudzoziemca jest wykonywanie pracy przez pełnienie funkcji w zarządzie spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub spółki akcyjnej, którą utworzył lub której udzielił lub akcje objął lub nabył lub prowadzenie spraw spółki komandytowej lub komandytowo-akcyjnej przez komplementariusza, lub działanie w charakterze prokurenta, dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wypełniony przez podmiot powierzający mu pracę załącznik zawierający:

- 1) dane dotyczące cudzoziemca, o których mowa w art. 13 pkt 1, 7 i 11;
- 2) informacje dotyczące podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi i pracodawcy użytkownika, o których mowa w art. 13 pkt 18;
- 3) informacje na temat pracy, która ma być powierzona cudzoziemcowi:
 - a) stanowisko lub rodzaj pracy,
 - b) zawód zgodny z klasyfikacją zawodów i specjalności na potrzeby rynku pracy,
 - c) miejsce wykonywania pracy,
 - d) podstawę prawną wykonywania pracy,
 - e) wymiar czasu pracy,
 - f) wysokość wynagrodzenia,
 - g) zakres podstawowych obowiązków na stanowisku pracy,
 - h) okres, na jaki podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi lub pracodawca użytkownik chce powierzyć cudzoziemcowi pracę,
 - i) podklasę działalności według klasyfikacji Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD), w której praca ma być powierzona cudzoziemcowi;
- 4) oświadczenie podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi w przedmiocie niekaralności za przestępstwa i wykroczenia, o których mowa w art. 117 pkt 1 – w przypadku ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej;
- 5) oświadczenie podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi w przedmiocie niekaralności za przestępstwa i wykroczenia, o których mowa w art. 132 pkt 3 lit. b – w przypadku ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji;

6) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

3. W przypadku podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi będącego osobą prawną albo jednostką organizacyjną nieposiadającą osobowości prawnej, oświadczenia, o których mowa w ust. 2 pkt 4–6, składa osoba działająca w imieniu i na rzecz tego podmiotu.

4. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy załącznik zawierający:

- 1) dane dotyczące cudzoziemca, o których mowa w art. 13 pkt 1, 7 i 11;
- 2) informację o:
 - a) posiadanych przez cudzoziemca wyższych kwalifikacjach zawodowych niezbędnych do wykonywania pracy w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym,
 - b) posiadanych formalnych kwalifikacjach i spełnieniu innych warunków, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 334 oraz z 2025 r. poz. 619),
 - c) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 12 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”,
 - d) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 6 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE” w związku z korzystaniem z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

5. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wypełniony przez organizatora stażu lub

jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz, załącznik zawierający:

- 1) dane dotyczące cudzoziemca, o których mowa w art. 13 pkt 1, 7 i 11;
- 2) informacje dotyczące organizatora stażu, o których mowa w art. 13 pkt 18a, albo jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz, o których mowa w art. 13 pkt 18b.

6. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowiec dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy załącznik zawierający:

- 1) dane dotyczące cudzoziemca, o których mowa w art. 13 pkt 1, 7 i 11;
- 2) informacje dotyczące jednostki naukowej, mającej siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, o których mowa w art. 13 pkt 18c;
- 3) informację, czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną, oraz informacje dotyczące tego programu lub porozumienia.

7. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wypełniony przez jednostkę prowadzącą studia załącznik zawierający:

- 1) dane dotyczące cudzoziemca, o których mowa w art. 13 pkt 1, 7 i 11;
- 2) informacje dotyczące jednostki prowadzącej studia, o których mowa w art. 13 pkt 18d;
- 3) datę rozpoczęcia kształcenia na studiach;
- 4) datę zakończenia studiów, na jakie cudzoziemiec został przyjęty;
- 5) kierunek studiów, a w przypadku szkoły doktorskiej – dyscypliny naukowe albo artystyczne;
- 6) określenie poziomu studiów i informację o ich odpłatności;
- 7) informację, w jakim języku odbywają się studia, oraz o poziomie biegłości językowej wymaganym do ich odbycia;
- 8) informację, czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem

między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną oraz nazwę programu lub porozumienia i nazwę oraz adres jednostek prowadzących studia, objętych tym porozumieniem;

- 9) informację dotyczącą dotychczasowej realizacji toku studiów i zaliczenia przez niego wymaganych programem studiów zajęć lub grupy zajęć – jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dotyczy kontynuacji studiów.

8. Oświadczenia, o których mowa w ust. 1 pkt 11 oraz ust. 2 pkt 6, składa się pod rygorem odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Składający oświadczenie zawiera w nim klauzulę następującej treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”. Klauzula ta zastępuje pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

Art. 106a. 1. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy jest obowiązany przedstawić ważny dokument podróży.

2. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość.”;

- 10) po art. 106a dodaje się art. 106b–106l w brzmieniu:

„Art. 106b. 1. Od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy pobiera się odciski linii papilarnych i wzór podpisu.

2. Nie pobiera się odcisków linii papilarnych od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy:

- 1) który do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy nie ukończył 6. roku życia;
- 2) od którego pobranie odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe;
- 3) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty (Dz. U. z 2024 r. poz. 1287 i 1897 oraz z 2025 r. poz. 619 i 769), nie może stawić się osobiście na wezwanie wojewody.

3. Nie pobiera się wzoru podpisu od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, który:

- 1) do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy nie ukończył 13. roku życia;
- 2) z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może złożyć podpisu samodzielnie.

4. Cudzoziemiec składa wzór podpisu na formularzu według wzoru określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1 lub za pomocą udostępnionego przez wojewodę urządzenia umożliwiającego złożenie i odwzorowanie podpisu.

Art. 106c. 1. Wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy składa się w postaci elektronicznej, za pośrednictwem MOS, przy użyciu formularza, o którym mowa w art. 106 ust. 1, udostępnionego w MOS.

2. Załączniki do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7, składa się w postaci elektronicznej, za pośrednictwem MOS, przy użyciu formularzy według wzorów określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1, udostępnionych w MOS.

3. W przypadku załączników do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2, 5 i 7, na wskazany we wniosku adres poczty elektronicznej odpowiednio podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz albo jednostki prowadzącej studia zostanie wysłana wiadomość zawierająca odnośnik umożliwiający wypełnienie tych załączników w MOS.

4. Do składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy oraz załączników, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7, i dokumentów, o których mowa w art. 106d ust. 2, nie stosuje się art. 63 § 1 zdanie pierwsze i drugie Kodeksu postępowania administracyjnego.

5. Wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy złożony w sposób inny niż określony w ust. 1 pozostawia się bez rozpoznania, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 106k ust. 1 i art. 106l ust. 1.

Art. 106d. 1. Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołącza do niego:

- 1) wymagane ze względu na deklarowany cel pobytu załączniki, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7;
- 2) aktualną fotografię;
- 3) odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 106a ust. 2.

2. Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, może dołączyć do niego dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej.

3. Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy oraz załączniki do tego wniosku, o których mowa w art. 106 ust. 4 i 6, opatruje ten wniosek wraz z załącznikami kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub podpisem zaufanym. W przypadku, o którym mowa w art. 105 ust. 2, wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z załącznikami kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym opatruje:

- 1) jedno z rodziców lub jeden z opiekunów – w przypadku cudzoziemca będącego osobą małoletnią;
- 2) opiekun – w przypadku cudzoziemca będącego osobą ubezwłasnowolnioną całkowicie;
- 3) kurator – w przypadku cudzoziemca będącego osobą małoletnią bez opieki.

4. Załączniki do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2, 5 i 7, opatruje kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym odpowiednio podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi lub osoba działająca w imieniu i na rzecz takiego podmiotu, osoby uprawnionej do reprezentowania organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz albo jednostki prowadzącej studia.

5. System teleinformatyczny, w którym Szef Urzędu prowadzi MOS, generuje automatycznie urzędowe poświadczenie odbioru, o którym mowa w art. 3 pkt 20 ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (Dz. U. z 2024 r. poz. 1557 i 1717 oraz z 2025 r. poz. 1006 i 1019), wniosku

o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i załączników do tego wniosku, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7, odpowiednio dla cudzoziemca lub osoby, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek w przypadku, o którym mowa w art. 105 ust. 2.

6. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy uznaje się za złożony w przypadku, gdy zostaną spełnione łącznie następujące warunki:

- 1) wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z załącznikami do tego wniosku został opatrzony kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym zgodnie z ust. 3 i 4 oraz
- 2) cudzoziemiec lub osoba, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek w przypadku, o którym mowa w art. 105 ust. 2, otrzyma urzędowe poświadczenie odbioru wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

7. Wojewoda jest obowiązany zapewnić cudzoziemcowi pomoc przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

Art. 106e. 1. W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy wojewoda wzywa cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w terminie nie krótszym niż 7 dni w celu:

- 1) przedstawienia ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 106a ust. 2;
- 2) złożenia odcisków linii papilarnych;
- 3) złożenia wzoru podpisu.

2. Wezwanie, o którym mowa w ust. 1, może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy lub wezwaniem, o którym mowa w art. 106f.

Art. 106f. Wojewoda wzywa cudzoziemca do przedłożenia dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia w terminie nie krótszym niż 14 dni. Określając termin, wojewoda ocenia czas niezbędny do uzyskania przez cudzoziemca określonego dokumentu. W przypadku, o którym mowa w art. 106d ust. 2, wojewoda wzywa cudzoziemca do przedłożenia oryginałów tych dokumentów.

Art. 106g. W przypadku gdy z przyczyn zależnych od wojewody nie jest możliwe pobranie odcisków linii papilarnych od cudzoziemca w dniu, w którym nastąpiło jego osobiste stawiennictwo, wojewoda wyznacza termin na ich złożenie nie krótszy niż 7 dni.

Art. 106h. 1. Odstępuje się od wezwania do osobistego stawiennictwa cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy:

- 1) będącego osobą małoletnią, która do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy nie ukończyła 6. roku życia;
- 2) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może stawić się osobiście w urzędzie wojewódzkim.

2. W przypadku, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, wojewoda wzywa osobę, która złożyła w imieniu cudzoziemca będącego osobą małoletnią wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy zgodnie z art. 105 ust. 2 pkt 1 lub 3, w terminie nie krótszym niż 7 dni do przedstawienia ważnego dokumentu podróży cudzoziemca będącego osobą małoletnią lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość tego cudzoziemca w przypadku, o którym mowa w art. 106a ust. 2. Wezwanie to może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy lub wezwaniem, o którym mowa w art. 106f.

3. W przypadku, o którym mowa w ust. 1 pkt 2, wojewoda wzywa cudzoziemca w terminie nie krótszym niż 7 dni do przedstawienia:

- 1) odpisu ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 106a ust. 2, poświadczonego za zgodność z oryginałem zgodnie z art. 76a § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, chyba że taki odpis został dołączony do wniosku cudzoziemca o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy;
- 2) wzoru podpisu.

4. Wezwanie, o którym mowa w ust. 3, może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do

uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy lub wezwaniem, o którym mowa w art. 106f.

Art. 106i. 1. O ile nie zachodzą podstawy do pozostawienia bez rozpoznania wniosku cudzoziemca o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy, do jego zwrotu lub odmowy wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, wojewoda umarza postępowanie w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, w przypadku gdy cudzoziemiec:

- 1) nie stawiał się mimo prawidłowego wezwania, o którym mowa w art. 106e ust. 1 lub art. 106g;
- 2) nie złożył odcisków linii papilarnych pomimo osobistego stawiennictwa, chyba że zachodzi przypadek, o którym mowa w art. 106g;
- 3) nie złożył wzoru podpisu pomimo osobistego stawiennictwa;
- 4) nie przedstawił ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 106a ust. 2, pomimo osobistego stawiennictwa, lub odpisu jednego z takich dokumentów w przypadku, o którym mowa w art. 106h ust. 3 pkt 1.

2. Przepisu ust. 1:

- 1) pkt 1 nie stosuje się w przypadku, o którym mowa w art. 106h ust. 1;
- 2) pkt 2 nie stosuje się w przypadku, o którym mowa w art. 106b ust. 2;
- 3) pkt 3 nie stosuje się w przypadku, o którym mowa w art. 106b ust. 3.

Art. 106j. Przepisów art. 105 ust. 1 i art. 106–106i nie stosuje się do wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1, oraz zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.

Art. 106k. 1. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1, jednostka przyjmująca składa w postaci papierowej na formularzu zawierającym:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19–21, 23, 27 i 28;
- 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub zamierzających zamieszkiwać na tym terytorium;

- 3) informację o poprzednich pobytach cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz innych państw członkowskich Unii Europejskiej;
- 4) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
- 5) informacje dotyczące jednostki przyjmującej:
 - a) nazwę,
 - b) adres siedziby,
 - c) podstawę prawną działalności, nazwę rejestru i numer wpisu w rejestrze,
 - d) numer REGON;
- 6) informacje dotyczące pracodawcy macierzystego:
 - a) nazwę,
 - b) adres siedziby,
 - c) formę prawną działalności;
- 7) informację o powiązaniach między pracodawcą macierzystym a jednostką przyjmującą;
- 8) informacje na temat pracy, która ma być powierzona cudzoziemcowi:
 - a) rodzaj i nazwa stanowiska,
 - b) miejsce wykonywania pracy,
 - c) podstawę prawną wykonywania pracy,
 - d) wymiar czasu pracy,
 - e) wysokość wynagrodzenia,
 - f) zakres podstawowych obowiązków na stanowisku pracy,
 - g) okres, w jakim cudzoziemiec będzie wykonywał pracę w jednostce przyjmującej;
- 9) informację o planowanym czasie trwania przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa w poszczególnych państwach członkowskich Unii Europejskiej;
- 10) informację o posiadaniu dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „ICT”, wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej;
- 11) informację o przeniesieniach wewnątrz przedsiębiorstwa na terytorium Unii Europejskiej w okresie ostatnich 3 lat;
- 12) informację o posiadanych przez cudzoziemca kwalifikacjach zawodowych i doświadczeniu, niezbędnych do wykonywania pracy w jednostce przyjmującej, oraz spełnianiu wymagań kwalifikacyjnych i innych warunków w przypadku pracy

w zawodzie regulowanym lub – w przypadku pracy w charakterze pracownika odbywającego staż – informację o posiadanym dyplomie ukończenia studiów wyższych;

- 13) informację o dotychczasowym zatrudnieniu w ramach tego samego przedsiębiorstwa lub tej samej grupy przedsiębiorstw przed przeniesieniem wewnątrz przedsiębiorstwa;
- 14) oświadczenie jednostki przyjmującej dotyczące okoliczności, o których mowa w art. 139a ust. 1 pkt 1 lit. f lub art. 139o ust. 1 pkt 1 lit. d;
- 15) informacje o okolicznościach, o których mowa w art. 139e pkt 2 lit. c–e lub art. 139r ust. 1 pkt 3–5;
- 16) oświadczenie jednostki przyjmującej o okolicznościach, o których mowa w art. 139f ust. 1 pkt 4 lub art. 139s ust. 1 pkt 3, dotyczące pracodawcy macierzystego lub jednostki przyjmującej;
- 17) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

2. Oświadczenia, o których mowa w ust. 1 pkt 14, 16 i 17, składa osoba działająca w imieniu i na rzecz jednostki przyjmującej.

3. Oświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 17, składa się pod rygorem odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Składający oświadczenie zawiera w nim klauzulę następującej treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”. Klauzula ta zastępuje pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

4. Jednostka przyjmująca, składając wniosek o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1, przedstawia kopię ważnego dokumentu podróży cudzoziemca i dołącza do wniosku aktualną fotografię cudzoziemca.

5. Do wniosku o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1, jednostka przyjmująca dodatkowo dołącza dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1.

6. Jeżeli do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1, nie zostały dołączone dokumenty, o których mowa w ust. 5, wojewoda wzywa jednostkę przyjmującą do ich przedłożenia w terminie nie krótszym niż 14 dni. Przepis art. 106f zdanie drugie stosuje się.

7. Wezwanie, o którym mowa w ust. 6, może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego lub wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. W takim przypadku termin wyznaczony przez wojewodę na podstawie ust. 6 nie może być krótszy od najdłuższego z terminów wyznaczonych w tych wezwaniach.

Art. 106l. 1. Wniosek o udzielenie cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, członek rodziny rozdzielonej składa w postaci papierowej na formularzu zawierającym:

- 1) dane członka rodziny rozdzielonej:
 - a) imię (imiona) i nazwisko,
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie,
 - c) nazwisko rodowe,
 - d) płeć,
 - e) imię ojca,
 - f) imię i nazwisko rodowe matki,
 - g) datę urodzenia,
 - h) miejsce i państwo urodzenia,
 - i) narodowość,
 - j) obywatelstwo (obywatelstwa),
 - k) stan cywilny,
 - l) wykształcenie,
 - m) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
- 2) numer telefonu oraz adres poczty elektronicznej członka rodziny rozdzielonej;
- 3) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–14, 17, 17a, 19, 19a, 22, 23, 27 i 28;
- 4) imię, nazwisko, datę urodzenia oraz informacje o płci, obywatelstwie (obywatelstwach) i miejscu zamieszkania członków rodziny członka rodziny rozdzielonej zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub zamierzających zamieszkiwać na tym terytorium, z określeniem stopnia

- pokrewieństwa, a także informację o tym, czy pozostają na utrzymaniu członka rodziny rozdzielonej;
- 5) informację o aktualnym miejscu pobytu członka rodziny rozdzielonej;
 - 6) informację o środkach finansowych na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca;
 - 7) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
 - 8) informację o podstawie pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej członka rodziny rozdzielonej;
 - 9) informację o zobowiązaniach cudzoziemca wynikających z orzeczeń sądowych, postanowień i decyzji administracyjnych, w tym o zobowiązaniach alimentacyjnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium;
 - 10) informację o zobowiązaniach alimentacyjnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium członka rodziny rozdzielonej;
 - 11) uzasadnienie;
 - 12) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

2. Oświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 12, składa się pod rygorem odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Składający oświadczenie zawiera w nim klauzulę następującej treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”. Klauzula ta zastępuje pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

3. Członek rodziny rozdzielonej, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, przedstawia kopię ważnego dokumentu podróży cudzoziemca oraz dołącza do wniosku aktualną fotografię cudzoziemca i zgodę na złożenie przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, wyrażoną na formularzu określonym w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1, chyba że członek rodziny rozdzielonej jest przedstawicielem ustawowym cudzoziemca.

4. Do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, członek rodziny rozdzielonej dodatkowo dołącza dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6.

5. Jeżeli do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, nie zostały dołączone dokumenty, o których mowa w ust. 3, wojewoda wzywa członka rodziny rozdzielonej do ich przedłożenia w terminie nie krótszym niż 14 dni. Określając termin, wojewoda ocenia czas niezbędny do uzyskania przez członka rodziny rozdzielonej określonego dokumentu.

6. Wezwanie, o którym mowa w ust. 5, może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego lub wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. W takim przypadku termin wyznaczony przez wojewodę na podstawie ust. 5 nie może być krótszy od najdłuższego z terminów wyznaczonych w tych wezwaniach.

7. W przypadku złożenia wniosku o udzielenie cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, od tego cudzoziemca nie pobiera się odcisków linii papilarnych i wzoru podpisu.”;

11) w art. 107 ust. 1 otrzymuje brzmienie:

- „1. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia:
- 1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1;
 - 2) wzory załączników do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7;
 - 3) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1;
 - 4) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej;
 - 5) wzór formularza zgody na złożenie przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6;
 - 6) szczegółowe wymagania techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy;

- 7) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy składanego w sposób, o którym mowa w art. 106c ust. 1;
 - 8) liczbę fotografii dołączanych do wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1 oraz w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej;
 - 9) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy składanego w sposób, o którym mowa w art. 106c ust. 1;
 - 10) sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
 - 11) sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
 - 12) wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
 - 13) wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.”;
- 12) w art. 108:
- a) w ust. 1 pkt 1 otrzymuje brzmienie:

„1) wojewoda wydaje cudzoziemcowi zaświadczenie potwierdzające złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy;”,
 - b) dodaje się ust. 3–10 w brzmieniu:

„3. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, zawiera:

 - 1) imię (imiona), nazwisko, datę urodzenia oraz informację o płci i obywatelstwie cudzoziemca;
 - 2) serię i numer dokumentu podróży cudzoziemca lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość cudzoziemca w przypadku, o którym mowa w art. 106a ust. 2;
 - 3) informację, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy został złożony, oraz datę złożenia wniosku;
 - 4) informację o treści ust. 1 pkt 2 i ust. 2;

- 5) nazwę organu wydającego zaświadczenie;
- 6) miejsce i datę wydania zaświadczenia;
- 7) numer zaświadczenia;
- 8) podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska;
- 9) kod QR.

4. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, może być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu.

5. Za wydanie zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, nie pobiera się opłaty skarbowej.

6. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, doręcza się za pośrednictwem MOS.

7. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, może zostać również przekazane cudzoziemcowi podczas osobistego stawiennictwa, o którym mowa w art. 106e ust. 1.

8. Przepisu ust. 1 pkt 1 nie stosuje się w przypadkach, o których mowa w art. 168 ust. 1 lub art. 168a ust. 1.

9. Do zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, nie stosuje się przepisów art. 217–220 Kodeksu postępowania administracyjnego.

10. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia, wzór zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, uwzględniając dane i informacje, o których mowa w ust. 3, oraz konieczność zapewnienia czytelności zaświadczenia.”;

13) w art. 112a:

a) w ust. 2:

- uchyla się pkt 1,
- pkt 3 otrzymuje brzmienie:

„3) cudzoziemiec przedłożył dokumenty, o których mowa w art. 106f, lub wyznaczony przez wojewodę termin, o którym mowa w art. 106f, upłynął bezskutecznie.”;

b) w ust. 3 pkt 2 otrzymuje brzmienie:

- „2) jednostka przyjmująca przedłożyła dokumenty, o których mowa w art. 106k ust. 5, lub wyznaczony przez wojewodę termin, o którym mowa w art. 106k ust. 6, upłynął bezskutecznie.”,
- c) po ust. 3 dodaje się ust. 3a w brzmieniu:
- „3a. W przypadku postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, termin, o którym mowa w ust. 1, biegnie od dnia, w którym nastąpiło ostatnie z następujących zdarzeń:
- 1) członek rodziny rozdzielonej złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, który nie zawiera braków formalnych lub zostały one uzupełnione, lub
 - 2) członek rodziny rozdzielonej przedłożył dokumenty, o których mowa w art. 106l ust. 4, lub wyznaczony przez wojewodę termin, o którym mowa w art. 106l ust. 5, upłynął bezskutecznie.”;
- 14) w art. 114 w ust. 1 w pkt 4 i w ust. 4b wyrazy „art. 106 ust. 1a” zastępuje się wyrazami „art. 106 ust. 2”;
- 15) w art. 120a:
- a) ust. 1 otrzymuje brzmienie:
- „1. Wniosek o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę cudzoziemiec składa w postaci papierowej na formularzu zawierającym:
- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 8, 11, 14, 19, 20, 21, 23, 27 i 28;
 - 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, oraz informację o ubieganiu się przez nich o zezwolenie na pobyt czasowy;
 - 3) wskazanie powodu wystąpienia o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę;
 - 4) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
 - 5) informacje o karalności i o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej o przestępstwo, o którym mowa w art. 270–275 Kodeksu karnego, popełnione w związku z postępowaniem w sprawie wydania zezwolenia na pracę lub udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i pracę;

- 6) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.”,
 - b) w ust. 2 w pkt 1 wyrazy „art. 106 ust. 1a” zastępuje się wyrazami „art. 106 ust. 2”,
 - c) po ust. 2 dodaje się ust. 2a w brzmieniu:

„2a. Oświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 6, składa się pod rygorem odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Składający oświadczenie zawiera w nim klauzulę następującej treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”. Klauzula ta zastępuje pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”,
 - d) w ust. 3 wyrazy „art. 106 ust. 2a i 2b” zastępuje się wyrazami „art. 106f”;
- 16) uchyla się art. 139i;
 - 17) w art. 139l w ust. 2 wyrazy „art. 108” zastępuje się wyrazami „art. 108 ust. 1 pkt 2 i ust. 2”;
 - 18) w art. 139t w ust. 2 wyrazy „przepisy art. 108” zastępuje się wyrazami „przepisy art. 108 ust. 1 pkt 2 i ust. 2”;
 - 19) w art. 139u skreśla się wyrazy „art. 139i.”;
 - 20) w art. 144 w ust. 1 w pkt 1 uchyla się lit. a;
 - 21) uchyla się art. 148a;
 - 22) w art. 148b ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Domniemywa się, że dane wpisane do wykazów, o których mowa w ust. 1, są prawdziwe. Domniemanie to może być obalone tylko wskutek przeprowadzenia dowodu z dokumentu urzędowego.”;
 - 23) w art. 168 w ust. 2 kropkę zastępuje się przecinkiem i dodaje się wyrazy „wyrażonej na formularzu określonym w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1.”,
 - 24) w art. 168a ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Złożenie przez osobę, o której mowa w ust. 1, zamieszkującą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, w imieniu cudzoziemca – wymaga pisemnej zgody tego cudzoziemca lub jego przedstawiciela ustawowego wyrażonej na formularzu określonym w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1, chyba że wnioskodawca jest jego przedstawicielem ustawowym.”;
 - 25) w art. 196 uchyla się ust. 5;
 - 26) art. 202 i art. 203 otrzymują brzmienie:

„Art. 202. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt stały, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

2. W przypadku cudzoziemca będącego:

- 1) osobą małoletnią – wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt stały składają rodzice lub opiekunowie albo jedno z rodziców lub jeden z opiekunów;
- 2) osobą ubezwłasnowolnioną całkowicie – wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt stały składa opiekun;
- 3) osobą małoletnią bez opieki – wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt stały składa kurator.

3. Wymogu dotyczącego terminu złożenia wniosku, o którym mowa w ust. 1, nie stosuje się do urodzonego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej małoletniego dziecka cudzoziemca, któremu udzielono zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, oraz do dziecka obywatela polskiego, które pozostaje pod władzą rodzicielską tego obywatela.

Art. 203. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały na formularzu zawierającym:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27 i 28;
- 2) dane lub informacje dotyczące małżonka cudzoziemca, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 11 i 19;
- 3) informacje o:
 - a) podróżach i pobytach zagranicznych cudzoziemca w okresie 5 lat przed dniem złożenia wniosku,
 - b) poprzednich pobytach oraz aktualnym pobycie cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) informację o zatrzymaniu cudzoziemca, umieszczeniu go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, o zakazie opuszczania przez niego kraju, odbywaniu kary pozbawienia wolności lub o jego tymczasowym aresztowaniu;
- 5) informację o zobowiązaniach podatkowych cudzoziemca wobec Skarbu Państwa;
- 6) uzasadnienie;
- 7) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

2. Oświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 7, składa się pod rygorem odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Składający oświadczenie zawiera w nim klauzulę następującej treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”. Klauzula ta zastępuje pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”;

27) po art. 203 dodaje się art. 203a–203i w brzmieniu:

„Art. 203a. 1. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały jest obowiązany przedstawić ważny dokument podróży.

2. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość.

Art. 203b. 1. Od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały pobiera się odciski linii papilarnych i wzór podpisu.

2. Nie pobiera się odcisków linii papilarnych od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały:

- 1) który do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały nie ukończył 6. roku życia;
- 2) od którego pobranie odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe;
- 3) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może stawić się osobiście na wezwanie wojewody.

3. Nie pobiera się wzoru podpisu od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, który:

- 1) do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały nie ukończył 13. roku życia;
- 2) z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może złożyć podpisu samodzielnie.

4. Cudzoziemiec składa wzór podpisu na formularzu według wzoru określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 204 ust. 1 lub za pomocą udostępnionego przez wojewodę urządzenia umożliwiającego złożenie i odwzorowanie podpisu.

Art. 203c. 1. Wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały składa się w postaci elektronicznej, za pośrednictwem MOS, przy użyciu formularza, o którym mowa w art. 203 ust. 1, udostępnionego w MOS.

2. Do składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały nie stosuje się art. 63 § 1 zdanie pierwsze i drugie Kodeksu postępowania administracyjnego.

3. Wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały złożony w sposób inny niż określony w ust. 1 pozostawia się bez rozpoznania.

Art. 203d. 1. Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, dołącza do niego:

- 1) aktualną fotografię;
- 2) odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 203a ust. 2.

2. Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, może dołączyć do niego dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej.

3. Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, opatruje go kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub podpisem zaufanym. W przypadku, o którym mowa w art. 202 ust. 2, wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym opatruje:

- 1) jedno z rodziców lub jeden z opiekunów – w przypadku cudzoziemca będącego osobą małoletnią;
- 2) opiekun – w przypadku cudzoziemca będącego osobą ubezwłasnowolnioną całkowicie;
- 3) kurator – w przypadku cudzoziemca będącego osobą małoletnią bez opieki.

4. System teleinformatyczny, w którym Szef Urzędu prowadzi MOS, generuje automatycznie urzędowe poświadczenie odbioru, o którym mowa w art. 3 pkt 20 ustawy

z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały odpowiednio dla cudzoziemca lub osoby, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek w przypadku, o którym mowa w art. 202 ust. 2.

5. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały uznaje się za złożony, w przypadku gdy zostaną spełnione łącznie następujące warunki:

- 1) wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały został opatrzony kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym zgodnie z ust. 3 oraz
- 2) cudzoziemiec lub osoba, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek w przypadku, o którym mowa w art. 202 ust. 2, otrzyma urzędowe poświadczenie odbioru wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

6. Wojewoda jest obowiązany zapewnić cudzoziemcowi pomoc przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Art. 203e. 1. W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały wojewoda wzywa cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w terminie nie krótszym niż 7 dni w celu:

- 1) przedstawienia ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 203a ust. 2;
- 2) złożenia odcisków linii papilarnych;
- 3) złożenia wzoru podpisu.

2. Wezwanie, o którym mowa w ust. 1, może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wezwaniem, o którym mowa w art. 203f.

Art. 203f. Wojewoda wzywa cudzoziemca do przedłożenia dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia w terminie nie krótszym niż 14 dni. Określając termin, wojewoda ocenia czas niezbędny do uzyskania przez cudzoziemca określonego dokumentu. W przypadku, o którym mowa w art. 203d ust. 2, wojewoda wzywa cudzoziemca do przedłożenia oryginałów tych dokumentów.

Art. 203g. W przypadku gdy z przyczyn zależnych od wojewody nie jest możliwe pobranie odcisków linii papilarnych od cudzoziemca w dniu, w którym nastąpiło jego osobiste stawiennictwo, wojewoda wyznacza termin na ich złożenie nie krótszy niż 7 dni.

Art. 203h. 1. Odstępuje się od wezwania do osobistego stawiennictwa cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały:

- 1) będącego osobą małoletnią, która do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały nie ukończyła 6. roku życia;
- 2) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może stawić się osobiście w urzędzie wojewódzkim.

2. W przypadku, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, wojewoda wzywa osobę, która złożyła w imieniu cudzoziemca będącego osobą małoletnią wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały zgodnie z art. 202 ust. 2 pkt 1 lub 3, w terminie nie krótszym niż 7 dni do przedstawienia ważnego dokumentu podróży cudzoziemca będącego osobą małoletnią lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość tego cudzoziemca w przypadku, o którym mowa w art. 203a ust. 2. Wezwanie to może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wezwaniem, o którym mowa w art. 203f.

3. W przypadku, o którym mowa w ust. 1 pkt 2, wojewoda wzywa cudzoziemca w terminie nie krótszym niż 7 dni do przedstawienia:

- 1) odpisu ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 203a ust. 2, poświadczonego za zgodność z oryginałem zgodnie z art. 76a § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, chyba że taki odpis został dołączony do wniosku cudzoziemca o udzielenie mu zezwolenia na pobyt stały;
- 2) wzoru podpisu.

4. Wezwanie, o którym mowa w ust. 3, może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do

uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wezwaniem, o którym mowa w art. 203f.

Art. 203i. 1. O ile nie zachodzą podstawy do pozostawienia bez rozpoznania wniosku cudzoziemca o udzielenie mu zezwolenia na pobyt stały, do jego zwrotu lub odmowy wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały, wojewoda umarza postępowanie w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały, w przypadku gdy cudzoziemiec:

- 1) nie stawiał się mimo prawidłowego wezwania, o którym mowa w art. 203e ust. 1 lub art. 203g;
- 2) nie złożył odcisków linii papilarnych pomimo osobistego stawiennictwa, chyba że zachodzi przypadek, o którym mowa w art. 203g;
- 3) nie złożył wzoru podpisu pomimo osobistego stawiennictwa;
- 4) nie przedstawił ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 203a ust. 2, pomimo osobistego stawiennictwa, lub odpisu jednego z takich dokumentów w przypadku, o którym mowa w art. 203h ust. 3 pkt 1.

2. Przepisu ust. 1:

- 1) pkt 1 nie stosuje się w przypadku, o którym mowa w art. 203h ust. 1;
- 2) pkt 2 nie stosuje się w przypadku, o którym mowa w art. 203b ust. 2;
- 3) pkt 3 nie stosuje się w przypadku, o którym mowa w art. 203b ust. 3.”;

28) w art. 204 ust. 1 otrzymuje brzmienie:

„1. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia:

- 1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały;
- 2) szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały;
- 3) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały składanego w sposób, o którym mowa w art. 203c ust. 1;
- 4) szczegółowe wymogi dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały i okoliczności uzasadniających ubieganie się

o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały składanego w sposób, o którym mowa w art. 203c ust. 1;

- 5) sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 6) sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 7) wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
- 8) wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.”;

29) w art. 206:

a) w ust. 1 pkt 1 otrzymuje brzmienie:

„1) wojewoda wydaje cudzoziemcowi zaświadczenie potwierdzające złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały;”;

b) dodaje się ust. 3–9 w brzmieniu:

„3. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, zawiera:

- 1) imię (imiona), nazwisko, datę urodzenia oraz informację o płci i obywatelstwie cudzoziemca;
- 2) serię i numer dokumentu podróży cudzoziemca lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 203a ust. 2;
- 3) informację, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały został złożony, oraz datę złożenia wniosku;
- 4) informację o treści ust. 1 pkt 2 i ust. 2;
- 5) nazwę organu wydającego zaświadczenie;
- 6) miejsce i datę wydania zaświadczenia;
- 7) numer zaświadczenia;
- 8) podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska;
- 9) kod QR.

4. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, może być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu.

5. Za wydanie zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, nie pobiera się opłaty skarbowej.

6. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, doręcza się za pośrednictwem MOS.

7. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, może zostać również przekazane cudzoziemcowi podczas osobistego stawiennictwa, o którym mowa w art. 203e ust. 1.

8. Do zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, nie stosuje się przepisów art. 217–220 Kodeksu postępowania administracyjnego.

9. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia, wzór zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały, uwzględniając dane i informacje, o których mowa w ust. 3, oraz konieczność zapewnienia czytelności zaświadczenia.”;

30) w art. 210 w ust. 2:

a) uchyla się pkt 1,

b) pkt 3 otrzymuje brzmienie:

„3) cudzoziemiec przedłożył dokumenty, o których mowa w art. 203f, lub upłynął bezskutecznie wyznaczony przez wojewodę termin, o którym mowa w art. 203f.”;

31) w art. 213 uchyla się ust. 2;

32) po art. 218 dodaje się art. 218a w brzmieniu:

„Art. 218a. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

2. W przypadku cudzoziemca będącego:

1) osobą małoletnią – wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składają rodzice lub opiekunowie albo jedno z rodziców lub jeden z opiekunów;

2) osobą ubezwłasnowolnioną całkowicie – wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składa opiekun;

3) osobą małoletnią bez opieki – wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składa kurator.”;

33) art. 219 otrzymuje brzmienie:

„Art. 219. 1. Cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na formularzu zawierającym:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27 i 28;
- 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 3) informacje o:
 - a) podróżach i pobytach zagranicznych cudzoziemca w okresie 5 lat przed dniem złożenia wniosku,
 - b) poprzednich pobytach oraz aktualnym pobycie cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) informacje o:
 - a) źródle dochodu wystarczającego na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca i członków rodziny pozostających na jego utrzymaniu,
 - b) liczbie osób pozostających na utrzymaniu cudzoziemca,
 - c) wysokości dochodu cudzoziemca w okresie ostatnich 3 lat, a w przypadku, o którym mowa w art. 212 ust. 1 pkt 1 – w okresie ostatnich 2 lat;
- 5) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
- 6) informację o udzielonym cudzoziemcowi w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej zezwoleniu na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- 7) informację o pobycie oraz przerwach w tym pobycie na terytorium innych państw członkowskich Unii Europejskiej na podstawie:
 - a) dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE” wydanego przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,
 - b) wizy długoterminowej z adnotacją „naukowiec” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „naukowiec” wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,
 - c) ochrony międzynarodowej udzielonej przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,
 - d) dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej na podstawie obowiązujących w tym państwie przepisów o przyjmowaniu pracowników o wysokich kwalifikacjach,
 - e) wizy długoterminowej z adnotacją „student” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „student” wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej;

- 8) informację o zatrzymaniu cudzoziemca, umieszczeniu go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, o zakazie opuszczania przez niego kraju, odbywaniu kary pozbawienia wolności lub o jego tymczasowym aresztowaniu;
- 9) uzasadnienie;
- 10) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

2. Oświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 10, składa się pod rygorem odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Składający oświadczenie zawiera w nim klauzulę następującej treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”. Klauzula ta zastępuje pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”;

- 34) po art. 219 dodaje się art. 219a–219i w brzmieniu:

„Art. 219a. 1. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE jest obowiązany przedstawić ważny dokument podróży i aktualny tytuł prawny do zajmowania lokalu mieszkalnego, w którym będzie przebywał.

2. Za tytuł prawny, o którym mowa w ust. 1, nie uznaje się umowy użyczenia lokalu, chyba że użyczającym jest zstępny, wstępny, małżonek, rodzice małżonka lub rodzeństwo cudzoziemca.

3. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość.

Art. 219b. 1. Od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE pobiera się odciski linii papilarnych i wzór podpisu.

2. Nie pobiera się odcisków linii papilarnych od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE:

- 1) który do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE nie ukończył 6. roku życia;
- 2) od którego pobranie odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe;
- 3) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może stawić się osobiście na wezwanie wojewody.

3. Nie pobiera się wzoru podpisu od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, który:

- 1) do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE nie ukończył 13. roku życia;
- 2) z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może złożyć podpisu samodzielnie.

4. Cudzoziemiec składa wzór podpisu na formularzu według wzoru określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 222 ust. 1 lub za pomocą udostępnionego przez wojewodę urządzenia umożliwiającego złożenie i odwzorowanie podpisu.

Art. 219c. 1. Wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składa się w postaci elektronicznej, za pośrednictwem MOS, przy użyciu formularza, o którym mowa w art. 219 ust. 1, udostępnionego w MOS.

2. Do składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE nie stosuje się art. 63 § 1 zdanie pierwsze i drugie Kodeksu postępowania administracyjnego.

3. Wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE złożony w sposób inny niż określony w ust. 1 pozostawia się bez rozpoznania.

Art. 219d. 1. Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, dołącza do niego:

- 1) aktualną fotografię;
- 2) odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 219a ust. 3;
- 3) odwzorowanie cyfrowe dokumentu potwierdzającego aktualny tytuł prawny do zajmowania lokalu mieszkalnego, w którym cudzoziemiec będzie przebywał.

2. Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, może dołączyć do niego dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie

zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej.

3. Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, opatruje go kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub podpisem zaufanym. W przypadku, o którym mowa w art. 218a ust. 2, wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym opatruje:

- 1) jedno z rodziców lub jeden z opiekunów – w przypadku cudzoziemca będącego osobą małoletnią;
- 2) opiekun – w przypadku cudzoziemca będącego osobą ubezwłasnowolnioną całkowicie;
- 3) kurator – w przypadku cudzoziemca będącego osobą małoletnią bez opieki.

4. System teleinformatyczny, w którym Szef Urzędu prowadzi MOS, generuje automatycznie urzędowe poświadczenie odbioru, o którym mowa w art. 3 pkt 20 ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE odpowiednio dla cudzoziemca lub osoby, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek w przypadku, o którym mowa w art. 218a ust. 2.

5. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE uznaje się za złożony, w przypadku gdy zostaną spełnione łącznie następujące warunki:

- 1) wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został opatrzony kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym zgodnie z ust. 3 oraz
- 2) cudzoziemiec lub osoba, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek w przypadku, o którym mowa w art. 218a ust. 2, otrzyma urzędowe poświadczenie odbioru wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

6. Wojewoda jest obowiązany zapewnić cudzoziemcowi pomoc przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Art. 219e. 1. W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE wojewoda wzywa cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w terminie nie krótszym niż 7 dni w celu:

- 1) przedstawienia ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 219a ust. 3;
- 2) przedstawienia aktualnego tytułu prawnego do zajmowania lokalu mieszkalnego, w którym cudzoziemiec będzie przebywał;
- 3) złożenia odcisków linii papilarnych;
- 4) złożenia wzoru podpisu.

2. Wezwanie, o którym mowa w ust. 1, może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE lub wezwaniem, o którym mowa w art. 219f.

Art. 219f. Wojewoda wzywa cudzoziemca do przedłożenia dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia w terminie nie krótszym niż 14 dni. Określając termin, wojewoda ocenia czas niezbędny do uzyskania przez cudzoziemca określonego dokumentu. W przypadku, o którym mowa w art. 219d ust. 2, wojewoda wzywa cudzoziemca do przedłożenia oryginałów tych dokumentów.

Art. 219g. W przypadku gdy z przyczyn zależnych od wojewody nie jest możliwe pobranie odcisków linii papilarnych od cudzoziemca w dniu, w którym nastąpiło jego osobiste stawiennictwo, wojewoda wyznacza termin na ich złożenie nie krótszy niż 7 dni.

Art. 219h. 1. Odstępuje się od wezwania do osobistego stawiennictwa cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE:

- 1) będącego osobą małoletnią, która do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE nie ukończyła 6. roku życia;
- 2) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może stawić się osobiście w urzędzie wojewódzkim.

2. W przypadku, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, wojewoda wzywa osobę, która złożyła w imieniu cudzoziemca będącego osobą małoletnią wniosek o udzielenie

cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE zgodnie z art. 218a ust. 2 pkt 1 lub 3, w terminie nie krótszym niż 7 dni do przedstawienia:

- 1) ważnego dokumentu podróży cudzoziemca będącego osobą małoletnią lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość tego cudzoziemca w przypadku, o którym mowa w art. 219a ust. 3;
- 2) aktualnego tytułu prawnego do zajmowania lokalu mieszkalnego, w którym cudzoziemiec będący osobą małoletnią będzie przebywał.

3. Wezwanie, o którym mowa w ust. 2, może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE lub wezwaniem, o którym mowa w art. 219f.

4. W przypadku, o którym mowa w ust. 1 pkt 2, wojewoda wzywa cudzoziemca w terminie nie krótszym niż 7 dni do przedstawienia:

- 1) odpisu ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 219a ust. 3,
- 2) odpisu aktualnego tytułu prawnego do zajmowania lokalu mieszkalnego, w którym cudzoziemiec będzie przebywał

– poświadczonego za zgodność z oryginałem zgodnie z art. 76a § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, chyba że taki odpis został dołączony do wniosku cudzoziemca o udzielenie mu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;

- 3) wzoru podpisu.

5. Wezwanie, o którym mowa w ust. 4, może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE lub wezwaniem, o którym mowa w art. 219f.

Art. 219i. 1. O ile nie zachodzą podstawy do pozostawienia bez rozpoznania wniosku cudzoziemca o udzielenie mu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, do jego zwrotu lub odmowy wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, wojewoda umarza postępowanie w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, w przypadku gdy cudzoziemiec:

- 1) nie stawiał się mimo prawidłowego wezwania, o którym mowa w art. 219e ust. 1 lub art. 219g;
- 2) nie złożył odcisków linii papilarnych pomimo osobistego stawiennictwa, chyba że zachodzi przypadek, o którym mowa w art. 219g;
- 3) nie złożył wzoru podpisu pomimo osobistego stawiennictwa;
- 4) nie przedstawił ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 219a ust. 3, pomimo osobistego stawiennictwa, lub odpisu jednego z takich dokumentów w przypadku, o którym mowa w art. 219h ust. 4 pkt 1;
- 5) nie przedstawił aktualnego tytułu prawnego do zajmowania lokalu mieszkalnego, w którym będzie przebywał, pomimo osobistego stawiennictwa, lub odpisu takiego tytułu w przypadku, o którym mowa w art. 219h ust. 4 pkt 2.

2. Przepisu ust. 1:

- 1) pkt 1 nie stosuje się w przypadku, o którym mowa w art. 219h ust. 1;
 - 2) pkt 2 nie stosuje się w przypadku, o którym mowa w art. 219b ust. 2;
 - 3) pkt 3 nie stosuje się w przypadku, o którym mowa w art. 219b ust. 3.”;
- 35) w art. 222 ust. 1 otrzymuje brzmienie:
- „1. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia:
- 1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
 - 2) szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
 - 3) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składanego w sposób, o którym mowa w art. 219c ust. 1;
 - 4) szczegółowe wymogi dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składanego w sposób, o którym mowa w art. 219c ust. 1;
 - 5) sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;

- 6) sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
 - 7) wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
 - 8) wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.”;
- 36) po art. 222 dodaje się art. 222a–222g w brzmieniu:

„Art. 222a. 1. Jeżeli wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został złożony w czasie jego legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie:

- 1) wojewoda wydaje cudzoziemcowi zaświadczenie potwierdzające złożenie wniosku o udzielenie mu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- 2) pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia mu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE stanie się ostateczna.

2. Przepisu ust. 1 pkt 2 nie stosuje się w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na wniosek strony.

3. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, zawiera:

- 1) imię (imiona), nazwisko, datę urodzenia oraz informację o płci i obywatelstwie cudzoziemca;
- 2) serię i numer dokumentu podróży cudzoziemca lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 219a ust. 3;
- 3) informację, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został złożony, oraz datę złożenia wniosku;
- 4) informację o treści ust. 1 pkt 2 i ust. 2;
- 5) nazwę organu wydającego zaświadczenie;
- 6) miejsce i datę wydania zaświadczenia;
- 7) numer zaświadczenia;
- 8) podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska;
- 9) kod QR.

4. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, może być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu.

5. Za wydanie zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, nie pobiera się opłaty skarbowej.

6. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, doręcza się za pośrednictwem MOS.

7. Zaświadczenie, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, może zostać również przekazane cudzoziemcowi podczas osobistego stawiennictwa, o którym mowa w art. 219e ust. 1.

8. Do zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, nie stosuje się przepisów art. 217–220 Kodeksu postępowania administracyjnego.

9. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia, wzór zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, uwzględniając dane i informacje, o których mowa w ust. 3, oraz konieczność zapewnienia czytelności zaświadczenia.

Art. 222b. 1. Przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE wojewoda zasięga informacji, czy wjazd na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium stanowią zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego.

2. Informacji, o której mowa w ust. 1, zasięga się na wniosek, który składa się do:

- 1) komendanta oddziału Straży Granicznej;
- 2) komendanta wojewódzkiego Policji;
- 3) Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego.

3. Wniosek, o którym mowa w ust. 2, w szczególnie uzasadnionych przypadkach można złożyć również do innych organów niż te, o których mowa w ust. 2.

4. Komendanci, o których mowa w ust. 2, Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego lub organy, o których mowa w ust. 3, przekazują informację, o której mowa w ust. 1, w terminie 30 dni od dnia otrzymania wniosku.

5. W szczególnie uzasadnionych przypadkach termin 30-dniowy może być przedłużony do 60 dni.

6. Organ obowiązany do przekazania informacji zawiadamia wojewodę o przedłużeniu terminu, o którym mowa w ust. 5.

7. Wymiana informacji między wojewodą a organami, o których mowa w ust. 2, może odbywać się za pomocą środków komunikacji elektronicznej.

8. Jeżeli organy, o których mowa w ust. 2 i 3, nie przekażą informacji w terminach, o których mowa w ust. 4 lub 5, uznaje się, że wymóg uzyskania informacji został spełniony.

9. Jeżeli Szef Urzędu w drugiej instancji zamierza udzielić cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a wojewoda nie zwrócił się z wnioskiem, o którym mowa w ust. 2, Szef Urzędu występuje z tym wnioskiem do organów wskazanych w ust. 2 lub 3. Przepisy ust. 4–8 stosuje się odpowiednio.

10. Przepisu ust. 1 nie stosuje się do cudzoziemca, który do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE nie ukończył 13. roku życia.

Art. 222c. W postępowaniu w sprawie udzielenia albo cofnięcia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE stroną postępowania jest wyłącznie cudzoziemiec, o którym mowa odpowiednio w art. 211 albo art. 215.

Art. 222d. 1. Decyzję w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE wydaje się w terminie 6 miesięcy.

2. Termin, o którym mowa w ust. 1, biegnie od dnia, w którym nastąpiło ostatnie z następujących zdarzeń:

- 1) cudzoziemiec złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, który nie zawiera braków formalnych lub zostały one uzupełnione, lub
- 2) cudzoziemiec przedłożył dokumenty, o których mowa w art. 219f, lub upłynął bezskutecznie wyznaczony przez wojewodę termin, o którym mowa w art. 219f.

3. Postępowanie odwoławcze w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE kończy się w terminie 90 dni.

4. Jeżeli odwołanie nie spełnia wymogów przewidzianych przepisami prawa, termin, o którym mowa w ust. 3, biegnie od dnia uzupełnienia braków.

Art. 222e. 1. Jeżeli właściwy organ innego państwa obszaru Schengen występuje o przeprowadzenie konsultacji, o których mowa w art. 28 lub art. 29 rozporządzenia nr 2018/1861, wojewoda, który udzielił cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a w przypadku gdy zezwolenia udzielił Szef Urzędu w drugiej instancji – wojewoda, który orzekał w sprawie w pierwszej instancji, ustala, czy zachodzą przesłanki cofnięcia cudzoziemcowi tego zezwolenia, biorąc pod uwagę powody leżące u podstaw decyzji państwa obszaru Schengen zamierzającego dokonać wpisu lub które

dokonało wpisu do Systemu Informacyjnego Schengen, oraz uwzględniając zagrożenia, o których mowa w art. 28 lit. d lub art. 29 lit. d rozporządzenia nr 2018/1861, jakie może powodować obecność danego cudzoziemca na terytorium państw obszaru Schengen.

2. W przypadku, o którym mowa w ust. 1, wojewoda przekazuje Komendantowi Głównemu Policji informację o wydaniu cudzoziemcowi decyzji o cofnięciu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE lub o braku podstaw do jego cofnięcia w terminie 10 dni od dnia otrzymania wystąpienia o przeprowadzenie konsultacji, o których mowa w art. 28 lub art. 29 rozporządzenia nr 2018/1861.

3. Jeżeli nie jest możliwe zachowanie terminu, o którym mowa w ust. 2, wojewoda występuje przed jego upływem, za pośrednictwem Komendanta Głównego Policji, do właściwego organu innego państwa obszaru Schengen z wnioskiem o przedłużenie terminu, nie więcej jednak niż o 12 dni. Wniosek zawiera uzasadnienie. W takim przypadku wojewoda przekazuje Komendantowi Głównemu Policji informację, o której mowa w ust. 2, w terminie 2 dni przed końcem terminu określonego we wniosku.

4. Komendant Główny Policji przekazuje właściwemu organowi innego państwa obszaru Schengen otrzymaną od wojewody informację, o której mowa w ust. 2, w terminie 14 dni od dnia wystąpienia o przeprowadzenie konsultacji, o których mowa w art. 28 lub art. 29 rozporządzenia nr 2018/1861, a w przypadku przedłużenia tego terminu – w terminie przedłużonym.

Art. 222f. Jeżeli dane cudzoziemca zostały umieszczone w Systemie Informacyjnym Schengen do celów, o których mowa w art. 3 ust. 1 rozporządzenia nr 2018/1860, wojewoda lub Szef Urzędu w drugiej instancji, za pośrednictwem Komendanta Głównego Policji:

- 1) zwraca się do właściwego organu państwa obszaru Schengen, które umieściło dane, o przeprowadzenie konsultacji, o których mowa w art. 9 ust. 1 rozporządzenia nr 2018/1860, w przypadku gdy dane zostały umieszczone w związku z decyzją właściwego organu tego państwa obszaru Schengen, której towarzyszy zakaz ponownego wjazdu;
- 2) informuje właściwy organ państwa obszaru Schengen, które umieściło dane, o decyzji wydanej w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, w przypadku gdy dane zostały umieszczone w związku z decyzją właściwego organu tego państwa obszaru Schengen, której towarzyszy zakaz ponownego wjazdu;

- 3) informuje właściwy organ państwa obszaru Schengen, które umieściło dane, o zamiarze udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE lub o jego udzieleniu, w przypadku gdy dane zostały umieszczone w związku z decyzją właściwego organu tego państwa obszaru Schengen, której nie towarzyszy zakaz ponownego wjazdu.

Art. 222g. 1. Jeżeli właściwy organ innego państwa obszaru Schengen występuje o przeprowadzenie konsultacji, o których mowa w art. 10 lub art. 11 rozporządzenia nr 2018/1860, a cudzoziemiec posiada zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE, wojewoda, który udzielił tego zezwolenia, a w przypadku gdy zezwolenia udzielił Szef Urzędu w drugiej instancji – wojewoda, który orzekał w sprawie w pierwszej instancji, ustala, czy zachodzą przesłanki cofnięcia tego zezwolenia.

2. W przypadku, o którym mowa w ust. 1, wojewoda przekazuje Komendantowi Głównemu Policji informację o wydaniu cudzoziemcowi decyzji o cofnięciu zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE lub o braku podstaw do jego cofnięcia w terminie 10 dni od dnia otrzymania wystąpienia o przeprowadzenie konsultacji, o których mowa w art. 10 lub art. 11 rozporządzenia nr 2018/1860.

3. Jeżeli nie jest możliwe zachowanie terminu, o którym mowa w ust. 2, wojewoda występuje przed jego upływem, za pośrednictwem Komendanta Głównego Policji, do właściwego organu innego państwa obszaru Schengen z wnioskiem o przedłużenie terminu, nie więcej jednak niż o 12 dni. Wniosek zawiera uzasadnienie. W takim przypadku wojewoda przekazuje Komendantowi Głównemu Policji informację, o której mowa w ust. 2, w terminie 2 dni przed końcem terminu określonego we wniosku.

4. Komendant Główny Policji przekazuje właściwemu organowi innego państwa obszaru Schengen otrzymaną od wojewody informację, o której mowa w ust. 2, w terminie 14 dni od dnia wystąpienia o przeprowadzenie konsultacji, o których mowa w art. 10 lub art. 11 rozporządzenia nr 2018/1860, a w przypadku przedłużenia tego terminu – w terminie przedłużonym.”;

- 37) uchyla się art. 223;

- 38) po dziale VI dodaje się dział VIA w brzmieniu:

„DZIAŁ VIA

Moduł Obsługi Spraw

Art. 225a. 1. Szef Urzędu prowadzi w systemie teleinformatycznym MOS, który umożliwia w szczególności złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy

oraz załączników do tego wniosku, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online.

2. Szef Urzędu jest administratorem danych w MOS, w tym administratorem danych osobowych w rozumieniu art. 4 pkt 7 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z późn. zm.⁴⁾), zwanego dalej „rozporządzeniem nr 2016/679”.

3. Szef Urzędu jako administrator danych w MOS w szczególności:

- 1) odpowiada za funkcjonowanie, utrzymanie i rozwój MOS;
- 2) zapewnia ochronę przed nieuprawnionym dostępem do MOS;
- 3) zapewnia integralność danych zgromadzonych w MOS;
- 4) przeciwdziała uszkodzeniom systemu teleinformatycznego, w którym jest prowadzony MOS;
- 5) określa zasady bezpieczeństwa przetwarzania danych, w tym danych osobowych;
- 6) zapewnia rozliczalność działań dokonywanych w MOS.

4. Szef Urzędu wydaje upoważnienia do przetwarzania danych osobowych w MOS dla osób realizujących w jego imieniu zadania w zakresie, o którym mowa w ust. 3, określając zakres przetwarzania danych dla każdej z tych osób.

Art. 225b. 1. Indywidualne konto w MOS może założyć:

- 1) cudzoziemiec;
- 2) rodzic małoletniego cudzoziemca – dla tego małoletniego cudzoziemca;
- 3) opiekun cudzoziemca – dla tego cudzoziemca;
- 4) kurator małoletniego cudzoziemca bez opieki – dla tego małoletniego cudzoziemca bez opieki.

2. Założenie indywidualnego konta w MOS i dostęp do konta wymaga uwierzytelnienia zgodnie z metodami wymienionymi w art. 20a ust. 1 ustawy z dnia

⁴⁾ Zmiany wymienionego rozporządzenia zostały ogłoszone w Dz. Urz. UE L 127 z 23.05.2018, str. 2 oraz Dz. Urz. UE L 74 z 04.03.2021, str. 35.

17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne.

3. Zakładając indywidualne konto w MOS, osoby, o których mowa w ust. 1, podają następujące dane:

- 1) identyfikator użytkownika;
- 2) imię (imiona) i nazwisko;
- 3) datę urodzenia;
- 4) płeć;
- 5) obywatelstwo (obywatelstwa);
- 6) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
- 7) adres poczty elektronicznej.

4. Wojewoda jest obowiązany zapewnić cudzoziemcowi pomoc przy zakładaniu konta.

Art. 225c. 1. W przypadku nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego, o którym mowa w art. 225a ust. 1, powodującego brak możliwości złożenia wniosków, o których mowa w art. 225a ust. 1, w terminie określonym odpowiednio w art. 105 ust. 1, art. 202 ust. 1 lub art. 218a ust. 1, wniosek składa się najpóźniej trzeciego dnia roboczego następującego po dniu usunięcia nieprawidłowości. W takim przypadku wniosek uznaje się za złożony w pierwszym dniu nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego, o którym mowa w art. 225a ust. 1.

2. Szef Urzędu informuje o usunięciu nieprawidłowości, o których mowa w ust. 1, na stronie internetowej urzędu obsługującego Szefa Urzędu.

Art. 225d. W MOS przetwarza się:

- 1) do celów identyfikacji i uwierzytelniania posiadacza indywidualnego konta w MOS – dane, o których mowa w art. 225b ust. 3, oraz dane użyte do uwierzytelnienia, o którym mowa w art. 225b ust. 2;
- 2) do celów złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy:
 - a) dane cudzoziemców lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–14, 17, 17a, 19–23, 27 i 28,
 - b) dane i informacje, o których mowa w art. 106 ust. 1 pkt 2–11, ust. 2 i 4–7;
- 3) do celów złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały:

- a) dane cudzoziemców lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27 i 28,
 - b) dane lub informacje dotyczące małżonków cudzoziemców, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 11 i 19;
 - c) dane i informacje, o których mowa w art. 203 ust. 1 pkt 3–7;
- 4) do celów złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE:
- a) dane cudzoziemców lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27 i 28,
 - b) dane i informacje, o których mowa w art. 219 ust. 1 pkt 2–10.

Art. 225e. 1. Po podpisaniu i wysłaniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE przez cudzoziemca albo osobę, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek odpowiednio na podstawie art. 105 ust. 2, art. 202 ust. 2 lub art. 218a ust. 2, wniosek jest przekazywany do Bazy Wstępnej MOS w celu sprawdzenia przez wojewodę, czy dane zawarte we wniosku są poprawne i czy wniosek nie zawiera braków formalnych.

2. Szef Urzędu prowadzi Bazę Wstępną MOS w systemie teleinformatycznym, o którym mowa w art. 449 ust. 1.

3. Szef Urzędu i wojewodowie są, w rozumieniu art. 26 ust. 1 rozporządzenia nr 2016/679, współadministratorami danych w Bazie Wstępnej MOS, w tym współadministratorami danych osobowych przetwarzanych w celu złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy oraz załączników do tego wniosku, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online.

4. Szef Urzędu odpowiada za funkcjonowanie, utrzymanie i rozwój Bazy Wstępnej MOS oraz podejmuje działania mające na celu:

- 1) zapewnienie ochrony przed nieuprawnionym dostępem do Bazy Wstępnej MOS;
- 2) zapewnienie integralności danych zgromadzonych w Bazie Wstępnej MOS;
- 3) zapewnienie dostępności do Bazy Wstępnej MOS dla podmiotów przetwarzających dane w tej Bazie;

- 4) przeciwdziałanie uszkodzeniom systemu teleinformatycznego, w którym jest prowadzona Baza Wstępna MOS;
- 5) określenie zasad bezpieczeństwa przetwarzania danych, w tym danych osobowych;
- 6) określenie zasad zgłaszania naruszenia danych osobowych;
- 7) zapewnienie rozliczalności działań dokonywanych w Bazie Wstępnej MOS;
- 8) zapewnienie poprawności danych przetwarzanych w Bazie Wstępnej MOS.

5. Wojewodowie podejmują, w zakresie swojej właściwości, działania, o których mowa w ust. 4 pkt 1, 2, 4, 6 i 8.

6. Szef Urzędu wydaje upoważnienia do przetwarzania danych osobowych w Bazie Wstępnej MOS dla osób realizujących w jego imieniu zadania w zakresie niezbędnym do realizacji działań, o których mowa w ust. 4, określając zakres przetwarzania danych dla każdej z tych osób.

7. Wojewoda wydaje upoważnienia do przetwarzania danych osobowych w Bazie Wstępnej MOS dla osób realizujących w jego imieniu zadania w zakresie niezbędnym do realizacji działań, o których mowa w ust. 4 pkt 1, 2, 4, 6 i 8, i w zakresie obsługi wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy oraz załączników do tego wniosku, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online, określając zakres przetwarzania danych dla każdej z tych osób.

Art. 225f. W Bazie Wstępnej MOS przetwarza się:

- 1) w przypadku złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy:
 - a) dane cudzoziemców lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–14, 17, 17a, 19–23, 27 i 28,
 - b) dane i informacje, o których mowa w art. 106 ust. 1 pkt 2–11, ust. 2 i 4–7,
 - c) dane i informacje wynikające z dokumentów, o których mowa w art. 106d ust. 2,
 - d) metadane podpisów zaufanych, podpisów osobistych lub kwalifikowanych podpisów elektronicznych użytych do podpisania wniosku o udzielenie zezwolenia oraz do podpisania załączników, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7;
- 2) w przypadku złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały:
 - a) dane cudzoziemców lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27 i 28,

- b) dane lub informacje dotyczące małżonków cudzoziemców, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 11 i 19,
 - c) dane i informacje, o których mowa w art. 203 ust. 1 pkt 3–7,
 - d) dane i informacje wynikające z dokumentów, o których mowa w art. 203d ust. 2,
 - e) metadane podpisów zaufanych, podpisów osobistych lub kwalifikowanych podpisów elektronicznych użytych do podpisania wniosku o udzielenie zezwolenia;
- 3) w przypadku złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE:
- a) dane cudzoziemców lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27 i 28,
 - b) dane i informacje, o których mowa w art. 219 ust. 1 pkt 2–10,
 - c) dane i informacje wynikające z dokumentów, o których mowa w art. 219d ust. 2,
 - d) metadane podpisów zaufanych, podpisów osobistych lub kwalifikowanych podpisów elektronicznych użytych do podpisania wniosku o udzielenie zezwolenia.

Art. 225g. 1. Dane i informacje, o których mowa w art. 225d pkt 1, przechowuje się w MOS przez okres 12 lat od dnia przeprowadzenia przez posiadacza indywidualnego konta w MOS ostatniej operacji w MOS. Po upływie tego okresu indywidualne konto w MOS jest usuwane automatycznie.

2. Dane i informacje, o których mowa w art. 225d pkt 2–4 i art. 225f, przechowuje się w MOS i Bazie Wstępnej MOS:

- 1) do dnia wydania zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE lub
- 2) do czasu pozostawienia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE bez rozpoznania, lub
- 3) do dnia wydania postanowienia o odmowie wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, lub

- 4) do dnia wydania postanowienia o zwrocie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE

– po czym są przekazywane odpowiednio do rejestru, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 2 lit. d, e lub f.

Art. 225h. W przypadku nieopatrzenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym przez cudzoziemca lub osobę, która w imieniu cudzoziemca składa wniosek, dane i informacje, o których mowa w art. 225d pkt 2–4, usuwa się z MOS po upływie 45 dni od dnia przeprowadzenia ostatniej operacji teleinformatycznej na wniosku w MOS.

Art. 225i. Dane osobowe przetwarzane w MOS i Bazie Wstępnej MOS podlegają zabezpieczeniom zapobiegającym nadużyciom lub niezgodnemu z prawem dostępowi lub przekazywaniu polegającym co najmniej na:

- 1) dopuszczeniu do przetwarzania danych osobowych wyłącznie osób posiadających pisemne upoważnienie wydane przez administratora – w przypadku MOS albo współadministratora danych – w przypadku Bazy Wstępnej MOS;
 - 2) pisemnym zobowiązaniu osób upoważnionych do przetwarzania danych osobowych do zachowania ich w poufności.”;
- 39) w art. 226 w pkt 5 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 6 w brzmieniu:
- „6) europejski dokument podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich, o którym mowa w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r. (Dz. Urz. UE L 311 z 17.11.2016, str. 13), zwany dalej „europejskim dokumentem podróży do celów powrotu”.”;
- 40) w art. 227 wyrazy „art. 226” zastępuje się wyrazami „art. 226 pkt 1–5”;
- 41) w art. 228:
- a) we wprowadzeniu do wyliczenia i w pkt 1 w lit. a wyrazy „art. 226” zastępuje się wyrazami „art. 226 pkt 1–5”;
 - b) pkt 2 otrzymuje brzmienie:

- „2) osobie, która z powodu choroby lub niepełnosprawności potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku o wydanie lub wymianę dokumentu, o którym mowa w art. 226 pkt 1–5, przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może złożyć podpisu samodzielnie.”;
- 42) w art. 229:
- a) w ust. 1 wyrazy „art. 226” zastępuje się wyrazami „art. 226 pkt 1–5”,
- b) ust. 2 otrzymuje brzmienie:
- „2. Pierwszą kartę pobytu i europejski dokument podróży do celów powrotu wydaje się z urzędu.”;
- 43) w art. 231 w ust. 1 we wprowadzeniu do wyliczenia, w art. 235 w ust. 1 i 2 oraz w art. 237 w ust. 1 we wprowadzeniu do wyliczenia i w pkt 3 wyrazy „art. 226” zastępuje się wyrazami „art. 226 pkt 1–5”;
- 44) w art. 236 w ust. 1 pkt 5 otrzymuje brzmienie:
- „5) wydania tymczasowego polskiego dokumentu podróży cudzoziemcowi, który podlega relokacji lub przesiedleniu.”;
- 45) w art. 244 ust. 3 otrzymuje brzmienie:
- „3. W karcie pobytu nie umieszcza się odcisków linii papilarnych, jeżeli jest wydawana cudzoziemcowi:
- 1) od którego pobranie odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe, lub
- 2) będącemu osobą małoletnią, która nie ukończyła 6. roku życia do dnia:
- a) złożenia wniosku o wydanie lub wymianę karty pobytu,
- b) złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE – w przypadku wydawania z urzędu pierwszej karty pobytu;
- 3) w stosunku do którego odstąpiono od wezwania do osobistego stawiennictwa na podstawie art. 106h ust. 1, art. 203h ust. 1 lub art. 219h ust. 1.”;
- 46) w art. 246 dodaje się ust. 3 w brzmieniu:
- „3. W przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe, odcisków tych nie pobiera się.”;
- 47) w art. 248:

- a) ust. 1 i 2 otrzymują brzmienie:

„1. Cudzoziemiec odbiera kartę pobytu osobiście, chyba że w stosunku do tego cudzoziemca odstąpiono od wezwania do osobistego stawiennictwa na podstawie art. 106h ust. 1, art. 203h ust. 1 lub art. 219h ust. 1.

2. W przypadku gdy karta pobytu została wydana cudzoziemcowi będącemu osobą małoletnią, która nie ukończyła 13. roku życia do dnia jej odbioru, albo osobą ubezwłasnowolnioną całkowicie, odbioru karty pobytu dokonuje odpowiednio rodzic, opiekun albo kurator, po okazaniu ważnego dokumentu potwierdzającego jego tożsamość.”,

- b) po ust. 2 dodaje się ust. 2a w brzmieniu:

„2a. Odbiór karty pobytu wydanej cudzoziemcowi będącemu:

- 1) osobą małoletnią, która ukończyła 6. rok życia do dnia:
 - a) złożenia wniosku o wydanie lub wymianę karty pobytu,
 - b) złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE – w przypadku wydawania z urzędu pierwszej karty pobytu,
- 2) osobą ubezwłasnowolnioną całkowicie
– wymaga obecności tej osoby.”,

- c) dodaje się ust. 4 i 5 w brzmieniu:

„4. Cudzoziemiec, odbierając kartę pobytu, okazuje ważny dokument podróży.

5. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może okazać inny dokument potwierdzający tożsamość.”;

- 48) w art. 268 w pkt 2 skreśla się wyrazy „lub został zobowiązany do opuszczenia tego terytorium”;

- 49) w art. 272:

- a) w ust. 1 pkt 1 otrzymuje brzmienie:

„1) w Rzeczypospolitej Polskiej – wojewoda właściwy ze względu na miejsce pobytu cudzoziemca;”,

- b) uchyla się ust. 4;

- 50) w art. 279 wyrazy „art. 248” zastępuje się wyrazami „art. 248 ust. 1–3”;

- 51) po art. 281 dodaje się art. 281a–281c w brzmieniu:

„Art. 281a. 1. Cudzoziemcowi, który został zobowiązany do powrotu lub podlega przekazaniu do państwa trzeciego na podstawie umowy międzynarodowej o przekazywaniu i przyjmowaniu osób i nie posiada własnego dokumentu podróży, może być wydany europejski dokument podróży do celów powrotu.

2. Europejski dokument podróży do celów powrotu uprawnia cudzoziemca, o którym mowa w ust. 1, do wyjazdu z terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

3. Europejski dokument podróży do celów powrotu wydaje Komendant Główny Straży Granicznej, komendant oddziału Straży Granicznej lub komendant placówki Straży Granicznej.

4. W europejskim dokumencie podróży do celów powrotu nie zamieszcza się podpisu posiadacza.

5. W sprawach wydawania europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nie stosuje się przepisów Kodeksu postępowania administracyjnego.

Art. 281b. 1. Europejski dokument podróży do celów powrotu unieważnia się w przypadku:

- 1) wydania osobie nieuprawnionej;
- 2) zamieszczenia w dokumencie nieprawdziwych danych;
- 3) jego utraty lub zniszczenia.

2. Unieważnienia, o którym mowa w ust. 1, dokonuje organ, który wydał dokument, przez wprowadzenie do rejestru, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 2 lit. ia, informacji o dacie i przyczynie unieważnienia.

3. Unieważniony dokument podlega zniszczeniu, jeśli jest on w posiadaniu organu, który unieważnił ten dokument.

Art. 281c. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia, wzór europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu, uwzględniając w szczególności dane i informacje, o których mowa w art. 3 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r., oraz konieczność zapewnienia czytelności wzoru tego dokumentu.”;

52) w art. 282 wyrazy „art. 248 ust. 1 i 2” zastępuje się wyrazami „art. 248 ust. 1–2a”;

- 53) w art. 299 w ust. 2 i w art. 300 w ust. 1 wyrazy „rozporządzeniem Rady (WE) nr 539/2001 z dnia 15 marca 2001 r. wymieniającym państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu” zastępuje się wyrazami „rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1806 z dnia 14 listopada 2018 r. wymieniającym państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu”;
- 54) w art. 302 w ust. 1 w pkt 8 skreśla się wyrazy „jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w ramach ruchu bezwizowego lub na podstawie wizy Schengen, z wyłączeniem wizy upoważniającej tylko do wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobytu na tym terytorium,”;
- 55) w art. 303 w ust. 1 po pkt 5 dodaje się pkt 5a w brzmieniu:
„5a) została wydana w stosunku do niego decyzja nakazująca powrót przez organ innego państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest związany z wykonaniem tej decyzji i nie zachodzi przesłanka, o której mowa w art. 302 ust. 1 pkt 9, chyba że cudzoziemiec nie zastosował się niezwłocznie do treści pouczenia, o którym mowa w art. 314a, lub”;
- 56) po art. 314 dodaje się art. 314a w brzmieniu:
„Art. 314a. 1. Organ właściwy do wydania decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu, w przypadkach, o których mowa w art. 302 ust. 1 pkt 1–8 i 10–16, poucza cudzoziemca, o którym mowa w art. 303 ust. 1 pkt 5a, o obowiązku niezwłocznego wyjazdu na terytorium państwa, do którego cudzoziemiec udaje się, wykonując decyzję nakazującą powrót wydaną przez organ państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE.
2. Organ właściwy do wydania decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu odnotowuje dokonanie pouczenia, o którym mowa w ust. 1, w rejestrze, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 6a.
3. Pouczenie, o którym mowa w ust. 1, następuje w formie pisemnej w języku zrozumiałym dla cudzoziemca.”;
- 57) w art. 334a ust. 2 otrzymuje brzmienie:
„2. Do doręczania pism w sprawach udzielenia pomocy w dobrowolnym powrocie stosuje się art. 322. Doręczenie może nastąpić również na wskazany przez wnioskodawcę adres poczty elektronicznej. W takim przypadku za datę doręczenia pisma przyjmuje się

dzień, w którym organ wysłał pismo za pośrednictwem poczty elektronicznej na wskazany we wniosku adres poczty elektronicznej.”;

58) w art. 397 w ust. 1 pkt 2 otrzymuje brzmienie:

„2) Straż Graniczna – występuje do sądu właściwego ze względu na miejsce aktualnego pobytu małoletniego cudzoziemca z wnioskiem o umieszczenie go w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub w strzeżonym ośrodku.”;

59) w art. 428:

a) w ust. 1:

– w pkt 2 po lit. i dodaje się lit. ia w brzmieniu:

„ia) wydania europejskich dokumentów podróży do celów powrotu,”

– po pkt 6 dodaje się pkt 6a w brzmieniu:

„6a) rejestr pouczeń udzielonych cudzoziemcom, którym została wydana decyzja nakazująca powrót przez organ innego państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE, o obowiązku niezwłocznego wyjazdu na terytorium państwa, do którego jest realizowana decyzja nakazująca powrót;”,

b) w ust. 2 wyrazy „ust. 1 pkt 1 lit. b, pkt 2 lit. l i pkt 6” zastępuje się wyrazami „ust. 1 pkt 1 lit. b, pkt 2 lit. l, pkt 6 i 6a”;

60) w art. 429 w ust. 1:

a) w pkt 3 skreśla się wyrazy „komendant placówki Straży Granicznej, Komendant Główny Straży Granicznej,”

b) po pkt 3 dodaje się pkt 3a w brzmieniu:

„3a) komendant oddziału Straży Granicznej, komendant placówki Straży Granicznej i Komendant Główny Straży Granicznej, każdy w zakresie swojej właściwości – w przypadku rejestru, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 2 lit. ia;”,

c) w pkt 4 wyrazy „art. 428 ust. 1 pkt 6” zastępuje się wyrazami „art. 428 ust. 1 pkt 6 i 6a”;

61) w art. 430:

a) w ust. 2 po pkt 3 dodaje się pkt 3a w brzmieniu:

„3a) w rejestrze, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 2 lit. ia:

a) informacje o wydanym cudzoziemcowi europejskim dokumencie podróży do celów powrotu oraz o jego unieważnieniu,

- b) dane cudzoziemca zawarte w europejskim dokumencie podróży do celów powrotu, o którym mowa w lit. a;”,
- b) po ust. 8 dodaje się ust. 8a w brzmieniu:

„8a. W rejestrze, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 6a, przechowuje się dane cudzoziemców, którym została wydana decyzja nakazująca powrót przez organ innego państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE, o obowiązku niezwłocznego wyjazdu na terytorium państwa, do którego jest realizowana decyzja nakazująca powrót.”;
- 62) w art. 449 w ust. 2 w pkt 1 wyrazy „art. 428 ust. 1 pkt 1 lit. a, pkt 2 lit. a–k oraz m–o, a także pkt 3 i 6” zastępuje się wyrazami „art. 428 ust. 1 pkt 1 lit. a, pkt 2 lit. a–i, j, k oraz m–o, a także pkt 3, 6 i 6a”;
- 63) w art. 464 po wyrazach „tymczasowy polski dokument podróży dla cudzoziemca,” dodaje się wyrazy „europejski dokument podróży dla celów powrotu,”.

Art. 2. W ustawie z dnia 9 listopada 2000 r. o repatriacji (Dz. U. z 2022 r. poz. 1105 oraz z 2025 r. poz. 620 i 921) w art. 12d:

- 1) po ust. 3 dodaje się ust. 3a w brzmieniu:

„3a. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały małżonkowi, o którym mowa w ust. 1, oraz małoletniemu dziecku, o którym mowa w ust. 2, składa się w postaci papierowej na formularzu zawierającym:

 - 1) dane wnioskodawcy oraz informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19–23, 27 i 28 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.⁵⁾);
 - 2) dane repatrianta oraz informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 11, 19 i 19a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;
 - 3) dane rodzica małoletniego dziecka współmałżonka repatrianta oraz informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1, 2, 4, 7 i 11 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;
 - 4) informacje o podróżach i pobytach zagranicznych wnioskodawcy w okresie ostatnich 5 lat;

⁵⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621, 622 i

- 5) informacje o zatrzymaniu wnioskodawcy, umieszczeniu go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, zakazie opuszczania przez niego kraju, odbywaniu kary pozbawienia wolności lub jego tymczasowym aresztowaniu;
 - 6) informację o zobowiązaniach podatkowych wnioskodawcy wobec Skarbu Państwa;
 - 7) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku oraz klauzulę o treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia”, która zastępuje pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za składanie fałszywego oświadczenia.”;
- 2) ust. 6 otrzymuje brzmienie:
- „6. Do udzielania zezwolenia na pobyt stały oraz do kart pobytu stosuje się odpowiednio przepisy działu VI oraz VII ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.”;
- 3) dodaje się ust. 7 i 8 w brzmieniu:
- „7. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi, w drodze rozporządzenia, wzór formularza wniosku o udzielenie małżonkowi, o którym mowa w ust. 1, oraz małoletniemu dziecku, o którym mowa w ust. 2, zezwolenia na pobyt stały.
8. W rozporządzeniu, o którym mowa w ust. 7, minister właściwy do spraw wewnętrznych uwzględni potrzebę zapewnienia sprawności postępowania w sprawie udzielenia małżonkowi, o którym mowa w ust. 1, oraz małoletniemu dziecku, o którym mowa w ust. 2, zezwolenia na pobyt stały oraz konieczność zapewnienia czytelności formularza.”.

Art. 3. W ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, 389, 619 i 621) wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w art. 8:
 - a) pkt 12 otrzymuje brzmienie:

„12) obywatelstwo (obywatelstwa);”,
 - b) w pkt 27 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 28–34 w brzmieniu:

„28) adres w kraju pochodzenia;

29) adres w kraju poprzedniego zamieszkania;

30) dane dotyczące dokumentu podróży:

 - a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,

- c) nazwę i kraj organu wydającego,
 - d) liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;
 - 31) dane dotyczące dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość:
 - a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,
 - c) nazwę i kraj organu wydającego;
 - 32) numer rachunku płatniczego;
 - 33) numer telefonu;
 - 34) adres poczty elektronicznej.”;
- 2) w art. 26 w ust. 3:
- a) w pkt 1 wyrazy „art. 8 pkt 1–9, 11, 12–14, 16, 19 i 20” zastępuje się wyrazami „art. 8 pkt 1–9, 11, 12–14, 16, 19, 20, 28 i 29”,
 - b) w pkt 4 wyrazy „art. 8 pkt 1–3, 5–9, 11, 12–14 i 16” zastępuje się wyrazami „art. 8 pkt 1–3, 5–9, 11, 12–14, 16, 28 i 29”;
- 3) w art. 27 po ust. 2 dodaje się ust. 2a w brzmieniu:
- „2a. Pełnomocnictwo, o którym mowa w ust. 2, obejmuje także upoważnienie do działania w postępowaniach dotyczących pomocy dla cudzoziemców ubiegających się o udzielenie ochrony międzynarodowej.”;
- 4) w art. 30 ust. 6 otrzymuje brzmienie:
- „6. W przypadku gdy osoba, której dotyczy wniosek o udzielenie ochrony międzynarodowej, odmówi poddania się badaniom lekarskim lub zabiegom sanitarnym, organ Straży Granicznej, który przyjął wniosek, zawiadamia o tym państwowego inspektora sanitarnego właściwego ze względu na miejsce złożenia tego wniosku oraz Szefa Urzędu.”;
- 5) użyte w art. 54 w ust. 2–5, w różnym przypadku, wyrazy „osoba upoważniona przez Szefa Urzędu” zastępuje się użytymi w odpowiednim przypadku wyrazami „pracownik urzędu obsługującego Szefa Urzędu”;
- 6) w art. 61:
- a) w ust. 1 w pkt 3 lit. a otrzymuje brzmienie:
 - „a) ustanowienie kuratora do reprezentowania go w postępowaniu w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, przekazania do innego państwa członkowskiego na podstawie rozporządzenia 604/2013, udzielenia pomocy

socjalnej oraz udzielenia pomocy w dobrowolnym powrocie do kraju pochodzenia, a także złożenia wniosku o udzielenie pomocy mającej na celu wspieranie procesu jego integracji, o którym mowa w art. 91 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 1283 i 1572 oraz z 2025 r. poz. 620 i 718), oraz reprezentowania go w postępowaniu przed sądem administracyjnym w tych sprawach,”

b) ust. 8 otrzymuje brzmienie:

„8. W przypadku gdy w toku postępowania w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej wyjdzie na jaw, że wnioskodawcą jest małoletni bez opieki, z wnioskami, o których mowa w ust. 1 pkt 3, występuje Szef Urzędu.”;

7) w art. 62 ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Małoletni bez opieki przebywa w rodzinie zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego lub placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego do czasu wydania przez sąd opiekuńczy orzeczenia w sprawie wniosku, o którym mowa w art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. b.”;

8) w art. 70:

a) ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„2. Przepisu ust. 1 nie stosuje się do cudzoziemca, który:

- 1) uzyskał status uchodźcy;
- 2) korzysta z ochrony uzupełniającej;
- 3) przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zgody na pobyt ze względów humanitarnych lub zgody na pobyt tolerowany;
- 4) przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej;
- 5) przebywa w placówce opiekuńczo-wychowawczej;
- 6) przebywa w strzeżonym ośrodku lub areszcie dla cudzoziemców;
- 7) jest tymczasowo aresztowany lub odbywa karę pozbawienia wolności.”;

b) po ust. 3 dodaje się ust. 3a w brzmieniu:

„3a. Pomoc socjalna i opieka medyczna nie przysługują za okres, kiedy cudzoziemiec przebywał poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.”;

9) w art. 71:

a) w ust. 1 w pkt 1 lit. f otrzymuje brzmienie:

- „f) naukę języka polskiego i podstawowe materiały niezbędne do nauki tego języka – w sposób zorganizowany przez Szefa Urzędu,”
- b) w ust. 4:
- pkt 1 otrzymuje brzmienie:

„1) pomoc w formie nauki języka polskiego i podstawowych materiałów niezbędnych do nauki tego języka – w sposób zorganizowany przez Szefa Urzędu;”
 - w pkt 4 lit. b otrzymuje brzmienie:

„b) w celu odbycia wizyty u lekarza lub terapeuty, leczenia, przeprowadzenia badań diagnostycznych lub poddania się szczepieniom ochronnym;”
- 10) art. 72 otrzymuje brzmienie:
- „Art. 72. 1. Świadczenie pieniężne może przysługiwać, w przypadku gdy wymagają tego względy organizacyjne albo jest to niezbędne do:
- 1) zapewnienia bezpieczeństwa cudzoziemcowi, z uwzględnieniem szczególnej sytuacji samotnych kobiet;
 - 2) ochrony porządku publicznego;
 - 3) ochrony i utrzymania więzi rodzinnych;
 - 4) przygotowania cudzoziemca do prowadzenia samodzielnego życia poza ośrodkiem, po otrzymaniu decyzji o nadaniu statusu uchodźcy albo decyzji o odmowie nadania statusu uchodźcy, w której udzielono ochrony uzupełniającej.
2. Cudzoziemcowi, który:
- 1) rażąco narusza regulamin pobytu w ośrodku,
 - 2) zachowuje się agresywnie wobec innych osób przebywających w ośrodku,
 - 3) niszczy mienie na terenie ośrodka,
 - 4) nie wyraża zgody na badania lekarskie lub niezbędne zabiegi sanitarne ciała lub odzieży,
 - 5) nie poddaje się obowiązkowemu leczeniu, o którym mowa w art. 40 ust. 1 ustawy z dnia 5 grudnia 2008 r. o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi,
 - 6) nie poddaje się nadzorowi epidemiologicznemu, badaniu klinicznemu, badaniom diagnostycznym lub profilaktycznemu stosowaniu leków, o których mowa w art. 40 ust. 2 ustawy z dnia 5 grudnia 2008 r. o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi

– pomoc socjalna może być udzielona jedynie w postaci świadczenia pieniężnego.

3. Decyzję w sprawie udzielania świadczenia pieniężnego ze względów, o których mowa w ust. 1, wydaje, na wniosek cudzoziemca lub z urzędu, Szef Urzędu.

4. Decyzję w sprawie udzielenia świadczenia pieniężnego, ze względów, o których mowa w ust. 2, wydaje z urzędu Szef Urzędu i nadaje jej rygor natychmiastowej wykonalności.

5. Przepisu ust. 2 nie stosuje się, w przypadku gdy cudzoziemiec jest osobą niepełnosprawną, osobą w podeszłym wieku, kobietą ciężarną lub osobą samotnie wychowującą dziecko.

6. Szef Urzędu stwierdza wygaśnięcie decyzji w sprawie udzielania świadczenia pieniężnego, w przypadku gdy:

- 1) ustały okoliczności, które uzasadniały jej udzielanie;
- 2) istnieją okoliczności, o których mowa w art. 70 ust. 2 pkt 4–7;
- 3) cudzoziemiec mimo otrzymywania świadczenia pieniężnego nadal przebywa w ośrodku;
- 4) cudzoziemiec nie odebrał należnego świadczenia pieniężnego przez dwa kolejne miesiące kalendarzowe lub pomimo pisemnego wezwania nie zgłosił się w wyznaczonym miejscu.

7. Szef Urzędu orzeka w decyzji stwierdzającej wygaśnięcie decyzji o udzielaniu świadczenia pieniężnego o przywróceniu pomocy udzielanej w ośrodku, gdy cudzoziemiec jest uprawniony do otrzymywania pomocy socjalnej.

8. Decyzji stwierdzającej wygaśnięcie decyzji o udzielaniu świadczenia pieniężnego nadaje się rygor natychmiastowej wykonalności.”;

- 11) w art. 74 dodaje się ust. 5 w brzmieniu:

„5. Dziecku wnioskodawcy urodzonemu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej opieka medyczna przysługuje od dnia urodzenia, jeżeli wnioskodawca złoży w jego imieniu wniosek o udzielenie ochrony międzynarodowej zgodnie z art. 25 ust. 2.”;

- 12) art. 77 otrzymuje brzmienie:

„Art. 77. 1. W przypadku gdy cudzoziemiec korzystający z pomocy socjalnej w ośrodku przebywa poza tym ośrodkiem przez okres dłuższy niż 2 dni, udzielanie tej pomocy i opieki medycznej wstrzymuje się z mocy prawa do czasu jego powrotu.

2. Nie wstrzymuje się udzielania opieki medycznej, gdy cudzoziemiec wymaga pomocy w nagłych przypadkach, w podstawowym leczeniu chorób i w poważnych zaburzeniach psychicznych lub jest osobą, która wymaga szczególnego traktowania.

3. Przyznana pomoc socjalna w ośrodku i opieka medyczna wygasa z mocy prawa w chwili zaistnienia okoliczności, o których mowa w art. 70 ust. 2 pkt 4–7.”;

13) w art. 81:

a) ust. 3 otrzymuje brzmienie:

„3. W przypadku gdy cudzoziemiec nie wyraża zgody na badania lekarskie lub niezbędne zabiegi sanitarne ciała i odzieży, Szef Urzędu zawiadamia o tym państwowego inspektora sanitarnego właściwego ze względu na miejsce położenia ośrodka.”,

b) uchyla się ust. 4;

14) w art. 84 po ust. 3 dodaje się ust. 3a w brzmieniu:

„3a. Przepisy ust. 1–3 stosuje się także do:

- 1) nowo narodzonego dziecka wnioskodawcy, które zmarło do ukończenia 30. dnia życia, także gdy wobec dziecka nie zostało wszczęte postępowanie w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej – pod warunkiem przedstawienia odpisu skróconego lub pełnego aktu zgonu;
- 2) dziecka wnioskodawcy, które urodziło się martwe – pod warunkiem przedstawienia odpisu skróconego aktu urodzenia z adnotacją o martwym urodzeniu lub odpisu pełnego aktu urodzenia.”.

Art. 4. W ustawie z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin (Dz. U. z 2024 r. poz. 633 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619) wprowadza się następujące zmiany:

1) w art. 2 po pkt 2 dodaje się pkt 2a w brzmieniu:

„2a) kraj pochodzenia – państwo, którego obywatelem jest cudzoziemiec, a w przypadku cudzoziemca, którego obywatelstwa nie da się ustalić lub który nie posiada obywatelstwa żadnego państwa – państwo, w którym stale zamieszkuje;”;

2) w art. 8:

a) pkt 10 otrzymuje brzmienie:

„10) obywatelstwo (obywatelstwa);”;

b) w pkt 14 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 15–18 w brzmieniu:

- „15) adres w kraju pochodzenia;
- 16) adres w kraju poprzedniego zamieszkania;
- 17) dane dotyczące dokumentu podróży:
 - a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,
 - c) nazwę i kraj organu wydającego,
 - d) liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;
- 18) dane dotyczące dokumentu potwierdzającego tożsamość:
 - a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,
 - c) nazwę i kraj organu wydającego.”.

Art. 5. W ustawie z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności (Dz. U. z 2025 r. poz. 274 i 1006) wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w art. 8 w pkt 24 po wyrazach „lub innego ważnego dokumentu potwierdzającego tożsamość i obywatelstwo” dodaje się wyrazy „albo innego ważnego dokumentu potwierdzającego tożsamość – w przypadku, o którym mowa w art. 10 ust. 8”;
- 2) w art. 10 dodaje się ust. 8 w brzmieniu:

„8. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, podstawę rejestracji danych może stanowić inny dokument potwierdzający tożsamość.”;
- 3) w art. 23i po ust. 1 dodaje się ust. 1a w brzmieniu:

„1a. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość i obywatelstwo i nie ma możliwości ich uzyskania, tożsamość wnioskodawcy będącego cudzoziemcem można potwierdzić na podstawie innego dokumentu potwierdzającego tożsamość.”;
- 4) w art. 23j w ust. 2 w pkt 2 w lit. b po wyrazach „lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość i obywatelstwo” dodaje się wyrazy „albo innego dokumentu potwierdzającego tożsamość – w przypadku, o którym mowa w art. 10 ust. 8,”;
- 5) w art. 43:
 - a) ust. 3 otrzymuje brzmienie:

„3. Cudzoziemiec dokonujący zameldowania się na pobyt czasowy przedstawia wizę, a w przypadku gdy wjazd cudzoziemca nastąpił na podstawie umowy

przewidującej zniesienie lub ograniczenie obowiązku posiadania wizy albo cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie art. 108 ust. 1 pkt 2, art. 206 ust. 1 pkt 2 lub art. 222a ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.⁶⁾) – dokument podróży, tymczasowe zaświadczenie tożsamości cudzoziemca, kartę pobytu, dokument „zgoda na pobyt tolerowany” albo zezwolenie na pobyt czasowy, zezwolenie na pobyt stały, zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej lub decyzję o nadaniu statusu uchodźcy w Rzeczypospolitej Polskiej, udzieleniu w Rzeczypospolitej Polskiej ochrony uzupełniającej, zgody na pobyt ze względów humanitarnych albo zgody na pobyt tolerowany.”,

b) dodaje się ust. 5 w brzmieniu:

„5. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec dokonujący zameldowania się na pobyt czasowy nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość.”.

Art. 6. W ustawie z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 89, 619 i 621) w art. 4 w ust. 2 w pkt 5 wyrazy „na podstawie art. 108 ust. 1 pkt 2 lub art. 206 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach lub na podstawie umieszczonego w dokumencie podróży odcisku stempla, który potwierdza złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej” zastępuje się wyrazami „na podstawie art. 108 ust. 1 pkt 2, art. 206 ust. 1 pkt 2 lub art. 222a ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach”.

Art. 7. W ustawie z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce (Dz. U. z 2024 r. poz. 1571, z późn. zm.⁷⁾) w art. 343a w ust. 1 pkt 3 otrzymuje brzmienie:

„3) obywatelstwo (obywatelstwa);”.

⁶⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621, 622 i

⁷⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1871 i 1897 oraz z 2025 r. poz. 619, 620, 621 i 622.

Art. 8. W ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa (Dz. U. z 2025 r. poz. 337, 620 i 621) wprowadza się następujące zmiany:

1) w art. 42:

a) w ust. 13 we wprowadzeniu do wyliczenia wyrazy „art. 99 ust. 1 pkt 4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach” zastępuje się wyrazami „art. 99 ust. 1 pkt 4 i art. 131 pkt 8 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach”,

b) ust. 16 otrzymuje brzmienie:

„16. W przypadku, o którym mowa w ust. 13, nie stosuje się przepisów art. 106a ust. 1, art. 106b ust. 1 w zakresie, w jakim przepis ten odwołuje się do pobierania odcisków linii papilarnych, i art. 106e ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. W uzasadnionych przypadkach wojewoda może w toku postępowania wezwać cudzoziemca do przedłożenia ważnego dokumentu podróży lub jego kopii lub do przedłożenia innego dokumentu stwierdzającego tożsamość, jeżeli zachodzi przypadek, o którym mowa w art. 106a ust. 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Obywatel Ukrainy składa wzór podpisu w celu umieszczenia go w karcie pobytu na formularzu określonym w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.”,

c) uchyla się ust. 17 i 18;

2) w art. 42f w ust. 3 pkt 1 otrzymuje brzmienie:

„1) fotografię spełniającą wymagania określone w art. 15 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach oraz w przepisach wydanych na podstawie art. 285 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach – zgodnie ze szczegółowymi wymogami dotyczącymi dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy określonymi w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;”;

3) w art. 42g:

a) w ust. 2 pkt 1 otrzymuje brzmienie:

„1) w rejestrze PESEL znajdują się następujące dane i informacje:

- a) imię (imiona),
- b) nazwisko,
- c) data urodzenia,

- d) płeć,
 - e) obywatelstwo,
 - f) seria, numer i data ważności ważnego dokumentu podróży obywatela Ukrainy;”,
- b) ust. 4 otrzymuje brzmienie:

„4. Minister właściwy do spraw informatyzacji, w celu umożliwienia złożenia przez obywatela Ukrainy wniosku o wydanie karty pobytu, o którym mowa w art. 42f ust. 1, w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, udostępnia wojewodzie oraz Szefowi Urzędu do Spraw Cudzoziemców z rejestru PESEL dane i informacje:

- 1) imię (imiona);
- 2) nazwisko;
- 3) datę urodzenia;
- 4) informację, czy dziecko urodziło się na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 5) płeć;
- 6) numer PESEL;
- 7) obywatelstwo;
- 8) serię, numer i datę ważności ostatniego zarejestrowanego dokumentu podróży obywatela Ukrainy lub informację o braku takiego dokumentu;
- 9) informację o posiadaniu statusu UKR w dniu 4 marca 2024 r.;
- 10) informację o posiadaniu statusu UKR w dniu składania wniosku;
- 11) informację o posiadaniu statusu UKR przez nieprzerwany okres 365 dni;
- 12) numery PESEL rodziców małoletniego, jeżeli znajdują się w rejestrze PESEL;
- 13) informacje o osobie faktycznie sprawującej opiekę nad małoletnim, o których mowa w art. 4 ust. 4 pkt 18.”.

Art. 9. W ustawie z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu (Dz. U. poz. 1688) wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w tytule ustawy odnośnik nr 1 otrzymuje brzmienie:

„¹⁾ Niniejsza ustawa służy stosowaniu:

- 1) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2017/2226 z dnia 30 listopada 2017 r. ustanawiającego system wjazdu/wyjazdu (EES) w celu rejestrowania danych dotyczących wjazdu i wyjazdu obywateli państw trzecich

przekraczających granice zewnętrzne państw członkowskich i danych dotyczących odmowy wjazdu w odniesieniu do takich obywateli oraz określającego warunki dostępu do EES na potrzeby ochrony porządku publicznego i zmieniającego konwencję wykonawczą do układu z Schengen i rozporządzenia (WE) nr 767/2008 i (UE) nr 1077/2011 (Dz. Urz. UE L 327 z 09.12.2017, str. 20, Dz. Urz. UE L 236 z 19.09.2018, str. 1, Dz. Urz. UE L 258 z 15.10.2018, str. 5, Dz. Urz. UE L 117 z 03.05.2019, str. 13, Dz. Urz. UE L 135 z 22.05.2019, str. 27, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11, Dz. Urz. UE L 249 z 14.07.2021, str. 15, Dz. Urz. UE L 2023/2667 z 07.12.2023 oraz Dz. Urz. UE L 2024/1356 z 22.05.2024);

- 2) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1240 z dnia 12 września 2018 r. ustanawiającego europejski system informacji o podróży oraz zezwoleń na podróż (ETIAS) i zmieniającego rozporządzenia (UE) nr 1077/2011, (UE) nr 515/2014, (UE) 2016/399, (UE) 2016/1624 i (UE) 2017/2226 (Dz. Urz. UE L 236 z 19.09.2018, str. 1, Dz. Urz. UE L 135 z 22.05.2019, str. 27, Dz. Urz. UE L 193 z 17.06.2020, str. 16, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11, Dz. Urz. UE L 249 z 14.07.2021, str. 15, Dz. Urz. UE L 2024/1356 z 22.05.2024 oraz Dz. Urz. UE L 2024/1358 z 22.05.2024);
 - 3) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/816 z dnia 17 kwietnia 2019 r. ustanawiającego scentralizowany system służący do ustalania państw członkowskich posiadających informacje o wyrokach skazujących wydanych wobec obywateli państw trzecich i bezpaństwowców (ECRIS-TCN) na potrzeby uzupełnienia europejskiego systemu przekazywania informacji z rejestrów karnych oraz zmieniającego rozporządzenie (UE) 2018/1726 (Dz. Urz. UE L 135 z 22.05.2019, str. 1 i 85, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 1, Dz. Urz. UE L 249 z 14.07.2021, str. 7 oraz Dz. Urz. UE L 2024/1352 z 22.05.2024).”;
- 2) w art. 2 w pkt 12 skreśla się wyrazy „art. 2 oraz”;
 - 3) w art. 3 w pkt 14 wyrazy „danych ESS” zastępuje się wyrazami „danych EES”;
 - 4) w art. 4 w ust. 3 skreśla się wyrazy „EES”;
 - 5) w art. 6 w ust. 3 wyrazy „infrastruktury granicznej” zastępuje się wyrazami „krajowej infrastruktury granicznej”;

- 6) w art. 7 w pkt 2 w lit. a wyrazy „komponentem centralnym EES” zastępuje się wyrazami „systemem centralnym EES”;
- 7) w art. 15 w ust. 5 wyrazy „art. 84 ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781)” zastępuje się wyrazami „ust. 4”;
- 8) w art. 17:
 - a) po ust. 6 dodaje się ust. 6a w brzmieniu:

„6a. Po nadaniu przez Komendanta Głównego Straży Granicznej upoważnienia, o którym mowa w ust. 1, na upoważnieniu tym odnotowywany jest jego numer.”,
 - b) w ust. 7 pkt 3 otrzymuje brzmienie:

„3) nazwę organu uprawnionego do przetwarzania danych EES”;
- 9) w art. 26 w pkt 3 kropkę zastępuje się średnikiem i dodaje się pkt 4 w brzmieniu:

„4) art. 6 ust. 1 i ust. 2 pkt 5 oraz art. 20, które wchodzi w życie z dniem określonym w art. 20 pkt 1 ustawy z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...).”.

Art. 10. W ustawie z dnia 20 marca 2025 r. o rynku pracy i służbach zatrudnienia (Dz. U. poz. 620) w art. 1 w ust. 3 w pkt 5 wyrazy „na podstawie art. 108 ust. 1 pkt 2 lub art. 206 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach lub na podstawie umieszczonego w dokumencie podróży odcisku stempla, który potwierdza złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej” zastępuje się wyrazami „na podstawie art. 108 ust. 1 pkt 2, art. 206 ust. 1 pkt 2 lub art. 222a ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach”.

Art. 11. W ustawie z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. poz. 621) w art. 3:

- 1) w ust. 1 pkt 18 otrzymuje brzmienie:

„18) przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie art. 108 ust. 1 pkt 2, art. 206 ust. 1 pkt 2 lub art. 222a ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jeżeli bezpośrednio przed złożeniem wniosku spełniał warunki, o których mowa w pkt 14–17.”;
- 2) w ust. 3 pkt 2 otrzymuje brzmienie:

„2) na podstawie art. 108 ust. 1 pkt 2, art. 206 ust. 1 pkt 2 lub art. 222a ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jeżeli bezpośrednio przed

złożeniem wniosku był uprawniony do wykonywania pracy na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, lub”.

Art. 12. Do postępowań w sprawach uregulowanych w ustawach zmienianych niniejszą ustawą wszczętych i niezakończonych przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy stosuje się przepisy dotychczasowe.

Art. 13. W przypadku gdy postępowanie w sprawie wydania wizy krajowej w celu, o którym mowa w art. 60 ust. 1 pkt 9 ustawy zmienianej w art. 1, z adnotacją „student”, albo w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 144 ust. 1 ustawy zmienianej w art. 1, nie zostało zakończone do dnia wejścia w życie niniejszej ustawy, jednostka prowadząca studia wydaje zaświadczenie, o którym mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 lit. a ustawy zmienianej w art. 1, w brzmieniu dotychczasowym, według wzoru określonego w przepisach wydanych na podstawie art. 148a ust. 2 tej ustawy, w brzmieniu dotychczasowym, i wykonuje obowiązki, o których mowa w art. 148a ust. 1a tej ustawy, w brzmieniu dotychczasowym.

Art. 14. W przypadku gdy postępowanie w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej zostało wszczęte przed dniem wejścia w życie niniejszej ustawy i cudzoziemiec, który ubiega się o udzielenie tego zezwolenia, posiada w swoim dokumencie podróży odcisk stempla, który potwierdza złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, przepisy art. 43 ust. 3 ustawy zmienianej w art. 5 w zakresie dotyczącym odcisku stempla, który potwierdza złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, art. 4 ust. 2 pkt 5 ustawy zmienianej w art. 6, art. 1 ust. 3 pkt 5 ustawy zmienianej w art. 10 oraz art. 3 ust. 1 pkt 18 i ust. 3 pkt 2 ustawy zmienianej w art. 11 stosuje się w brzmieniu dotychczasowym.

Art. 15. W przypadku, gdy przed dniem wejścia w życie art. 70 ust. 2 i ust. 3a, art. 71 ust. 1 pkt 1 lit. f oraz ust. 4 pkt 1 i pkt 4 lit. b, art. 72, art. 74 ust. 5, art. 77, art. 81 ust. 3 oraz art. 84 ust. 3a ustawy zmienianej w art. 3, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą, Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców zapewnił cudzoziemcowi pomoc socjalną i opiekę medyczną na podstawie przepisów ustawy zmienianej w art. 3, w brzmieniu dotychczasowym, do kontynuacji zapewnienia tej pomocy i opieki temu cudzoziemcowi stosuje się przepisy ustawy zmienianej w art. 3 w brzmieniu dotychczasowym.

Art. 16. Jeżeli obywatel Ukrainy przed dniem wejścia w życie art. 42 ust. 13 ustawy zmienianej w art. 8, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą, złożył wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 42 ust. 13 pkt 2 ustawy zmienianej w art. 8, i przed dniem wejścia w życie tego przepisu nie zostało wydane ostateczne postanowienie o odmowie wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy lub ostateczna decyzja o umorzeniu postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, nie stosuje się przepisu art. 131 pkt 8 ustawy zmienianej w art. 1 w zakresie, w jakim przepis ten odwołuje się do udzielenia ochrony czasowej.

Art. 17. Tworzy się Moduł Obsługi Spraw i Bazę Wstępną Modułu Obsługi Spraw.

Art. 18. 1. Minister właściwy do spraw wewnętrznych ogłosi w Dzienniku Urzędowym Rzeczypospolitej Polskiej „Monitor Polski” komunikat określający dzień wdrożenia rozwiązań technicznych umożliwiających stosowanie przepisów:

- 1) art. 3 pkt 2a, art. 7 ust. 4, art. 13 pkt 11, 17–18b, 18d–19a i 27–30, art. 64a ust. 1 i 10–12, art. 104 ust. 1–1b, art. 105–106l, art. 107 ust. 1, art. 108 ust. 1 pkt 1 i ust. 3–9, art. 112a ust. 2 pkt 3, ust. 3 pkt 2 i ust. 3a, art. 114 ust. 1 pkt 4 i ust. 4b, art. 120a ust. 1–3, art. 139l ust. 2, art. 139t ust. 2, art. 168 ust. 2, art. 168a ust. 2, art. 202–203i, art. 204 ust. 1, art. 206 ust. 1 pkt 1 i ust. 3–8, art. 210 ust. 2 pkt 3, art. 218a–219i, art. 222 ust. 1, art. 222a–222g, art. 225a–225i, art. 228 pkt 2, art. 244 ust. 3, art. 246 ust. 3, art. 248 ust. 1–2a, 4 i 5, art. 279 oraz art. 282 ustawy zmienianej w art. 1, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą;
- 2) art. 12d ust. 3a i ust. 6–8 ustawy zmienianej w art. 2, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą;
- 3) art. 8 pkt 24, art. 10 ust. 8, art. 23i ust. 1a, art. 23j ust. 2 pkt 2 lit. b oraz art. 43 ust. 3 i 5 ustawy zmienianej w art. 5, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą;
- 4) art. 4 ust. 2 pkt 5 ustawy zmienianej w art. 6, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą;
- 5) art. 343a ust. 1 pkt 3 ustawy zmienianej w art. 7, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą;
- 6) art. 42 ust. 16 ustawy zmienianej w art. 8, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą;
- 7) art. 1 ust. 3 pkt 5 ustawy zmienianej w art. 10, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą;
- 8) art. 3 ust. 1 pkt 18 i ust. 3 pkt 2 ustawy zmienianej w art. 11, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą.

2. Komunikat ogłasza się w terminie co najmniej 14 dni przed dniem wdrożenia rozwiązań technicznych określonym w tym komunikacie.

Art. 19. 1. Dotychczasowe przepisy wykonawcze wydane na podstawie art. 107 ust. 1, art. 204 ust. 1 i art. 222 ust. 1 ustawy zmienianej w art. 1 zachowują moc do dnia wejścia w życie przepisów wykonawczych wydanych na podstawie art. 107 ust. 1, art. 204 ust. 1 i art. 222 ust. 1 ustawy zmienianej w art. 1, w brzmieniu nadanym niniejszą ustawą, jednak nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie niniejszej ustawy.

2. Dotychczasowe przepisy wykonawcze wydane na podstawie art. 120b ustawy zmienianej w art. 1 zachowują moc do dnia wejścia w życie nowych przepisów wykonawczych wydanych na podstawie art. 120b ustawy zmienianej w art. 1, jednak nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie niniejszej ustawy.

3. Dotychczasowe przepisy wykonawcze wydane na podstawie art. 26 ust. 7 ustawy zmienianej w art. 3 zachowują moc do dnia wejścia w życie nowych przepisów wykonawczych wydanych na podstawie art. 26 ust. 7 ustawy zmienianej w art. 3, jednak nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie art. 3 niniejszej ustawy.

Art. 20. Ustawa wchodzi w życie z dniem określonym w komunikacie, o którym mowa w art. 18, z wyjątkiem:

- 1) art. 9 pkt 7–9 i art. 18, które wchodzi w życie z dniem następującym po dniu ogłoszenia;
- 2) art. 1 pkt 1, 5, 53–58, 59 lit. a tiret drugie i lit. b, pkt 60 lit. c, pkt 61 lit. b, pkt 62, art. 3, art. 4, art. 8 pkt 1 lit. a, art. 15 oraz art. 19 ust. 3, które wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia;
- 3) art. 1 pkt 39, 40, 41 lit. a, pkt 42–44, 48, 49, 51, 59 lit. a tiret pierwsze, pkt 60 lit. a i b, pkt 61 lit. a i pkt 63, które wchodzi w życie z dniem 1 kwietnia 2026 r.;
- 4) art. 8 pkt 2 i 3, które wchodzi w życie z dniem określonym w komunikacie, o którym mowa w art. 33 ustawy z dnia 15 maja 2024 r. o zmianie ustawy o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. 854);
- 5) art. 9 pkt 1–6, które wchodzi w życie z dniem określonym w decyzji Komisji Europejskiej, zgodnie z art. 66 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2017/2226 z dnia 30 listopada 2017 r. ustanawiającego system wjazdu/wyjazdu (EES) w celu rejestrowania danych dotyczących wjazdu i wyjazdu obywateli państw trzecich przekraczających granice zewnętrzne państw członkowskich i danych dotyczących odmowy wjazdu w odniesieniu do takich obywateli oraz określającego warunki dostępu do EES na potrzeby ochrony porządku publicznego i zmieniającego

konwencję wykonawczą do układu z Schengen i rozporządzenia (WE) nr 767/2008 i (UE) nr 1077/2011 (Dz. Urz. UE L 327 z 09.12.2017, str. 20, z późn. zm.⁸⁾).

⁸⁾ Zmiany wymienionego rozporządzenia zostały ogłoszone w Dz. Urz. UE L 236 z 19.09.2018, str. 1, Dz. Urz. UE L 258 z 15.10.2018, str. 5, Dz. Urz. UE L 117 z 03.05.2019, str. 13, Dz. Urz. UE L 135 z 22.05.2019, str. 27, Dz. Urz. UE L 248 z 13.07.2021, str. 11, Dz. Urz. UE L 249 z 14.07.2021, str. 15, Dz. Urz. UE L 2023/2667 z 07.12.2023 oraz Dz. Urz. UE L 2024/1356 z 22.05.2024.

UZASADNIENIE

1. Potrzeba i cel projektu ustawy

Projekt ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw, zwany dalej „projektem ustawy”, ma na celu:

- 1) zmianę sposobu składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również z obowiązkowymi załącznikami formalnymi poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ww. wniosków w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”;
- 2) doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.), ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, z późn. zm.) oraz ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin (Dz. U. z 2024 r. poz. 633, z późn. zm.), w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady (EWG) nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23);
- 3) dostosowanie polskiego porządku prawnego do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r. (Dz. Urz. UE L 311 z 17.11.2016, str. 13), zwanego dalej „rozporządzeniem nr 2016/1953”.

Projekt przewiduje również:

- zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w zakresie zobowiązania cudzoziemca do powrotu, w procedurze dobrowolnych powrotów oraz umieszczania małoletnich cudzoziemców w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub

strzeżonym ośrodku wynikające z dotychczasowego doświadczenia organów Straży Granicznej w tych obszarach;

- wprowadzenie instytucji pouczenia cudzoziemca o obowiązku niezwłocznego wyjazdu na terytorium państwa, do którego cudzoziemiec udaje się wykonując decyzję nakazującą powrót wydaną przez organ państwa stosującego dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie wspólnych norm i procedur stosowanych przez państwa członkowskie w odniesieniu do powrotów nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 348 z 24.12.2008, str. 98, z późn. zm.) i w konsekwencji utworzenie rejestru ww. pouczeń, który będzie stanowił część krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców, o którym mowa w art. 449 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;
- zmiany w przepisach ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej mające porządkowy i organizacyjny charakter, ukierunkowane na usprawnienie funkcjonowania dotychczasowego systemu pomocy zapewnianej cudzoziemcom ubiegającym się o udzielenie ochrony międzynarodowej, doręczania pism w postępowaniu o udzielenie ochrony międzynarodowej oraz wydania tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca oraz na eliminację pojawiających się wątpliwości interpretacyjnych tej natury, że jedynie zmiana tych przepisów pozwoli na właściwe stosowanie zawartych w nich norm prawnych;
- zmiany w przepisach ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu (Dz. U. poz. 1688) o charakterze technicznym, porządkującym i ujednolicającym siatkę pojęciową oraz dostosowującym wejście w życie niektórych przepisów ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu w celu zapewnienia polskim organom odpowiedniego przygotowania się do uruchomienia i stosowania systemu Wjazdu/Wyjazdu.

Ad. 1. W obecnym stanie prawnym wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE cudzoziemiec jest obowiązany złożyć wyłącznie na urzędowym formularzu (według wzorów określonych w aktach wykonawczych do ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego. W przypadku, kiedy ww. wniosek nie zostanie złożony przez cudzoziemca osobiście, wojewoda jest obowiązany wezwać cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w terminie nie krótszym niż 7 dni pod rygorem pozostawienia wniosku bez rozpoznania. W trakcie składania ww.

wniosku od cudzoziemca pobierane są odciski linii papilarnych w celu wydania karty pobytu, a w dokumencie podróży zamieszczany jest odcisk stempla potwierdzający złożenie ww. wniosku.

Obowiązujące przepisy prawa nie odpowiadają oczekiwaniom związanym z cyfryzacją procedur administracyjnych. Kryzys wywołany pandemią COVID-19 w szczególności uwidoczniał obszary spraw administracyjnych wymagające zintensyfikowanej i przyspieszonej cyfryzacji, a także wykreował nowe potrzeby dotyczące e-usług – zarówno ich jakości, jak i dostępności. Proponowane zastąpienie obowiązku składania ww. wniosków w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego obowiązkiem składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej jest odpowiedzią na naturalnie zachodzące zmiany zachowań osób ubiegających się o legalizację pobytu w Polsce. Usprawnienie procedur legalizacji pobytu cudzoziemców wynika również z konieczności obsłużenia wzrastającej z roku na rok liczby wniosków o legalizację pobytu w Polsce.

Projektowane przepisy stanowią, iż MOS będzie prowadzony przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, zwanego dalej „Szefem Urzędu”, w systemie teleinformatycznym. Dostęp do MOS będzie zapewniany cudzoziemcom, którzy za jego pośrednictwem będą składać wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Prawo dostępu do MOS będzie przysługiwało także osobom, które mogą złożyć wniosek w imieniu małoletniego cudzoziemca, osoby ubezwłasnowolnionej lub osoby małoletniej bez opieki.

Zakłada się, że w MOS będą przechowywane dane i informacje związane z postępowaniami, o których mowa wyżej, a następnie będą one przekazywane odpowiednio do prowadzonych w systemie informatycznym rejestrów spraw dotyczących zezwoleń na pobyt czasowy, zezwoleń na pobyt stały oraz zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W celu zapewnienia możliwości bezpiecznego składania wniosków w trybie online, a także przechowywania danych i informacji oraz w efekcie ich przekazywania do ww. rejestrów, zakłada się, że MOS, jako usługa teleinformatyczna, będzie ściśle powiązany i kompatybilny z krajowym zbiorem rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców, który prowadzi w systemie teleinformatycznym Szef Urzędu na mocy art. 449 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

Wprowadzenie narzędzia, którym jest MOS, ma na celu przede wszystkim usprawnienie procedur związanych z legalizacją pobytu cudzoziemców w Polsce oraz wyeliminowanie zbędnych elementów tych procedur, które stanowiły obciążenie zarówno dla cudzoziemców, jak również dla urzędów wojewódzkich.

Założeniem projektowanej ustawy jest także stworzenie cyfrowej formy wniosku zawierającej zaawansowany podpis elektroniczny. Wnioski te zostaną zaprojektowane w sposób gwarantujący intuicyjność i łatwość w ich wypełnieniu, co ma szczególnie istotne znaczenie w przypadku postępowań administracyjnych prowadzonych wobec cudzoziemców. MOS zapewni intuicyjność i łatwość wypełnienia wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych oraz wskaże, jakie obowiązkowe załączniki należy dołączyć do wniosku. Powyższe ułatwi także urzędom wojewódzkim prowadzenie postępowań administracyjnych w sprawach legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce, ponieważ wnioski te po ich weryfikacji formalnej będą automatycznie przekazywane do krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców bez konieczności ich ręcznego przepisywania.

W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy składanego za pośrednictwem MOS proponowane rozwiązania przewidują składanie za pośrednictwem MOS również obowiązkowych, określonych obecnie w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 17 kwietnia 2019 r. w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy (Dz. U. poz. 779), załączników do ww. wniosku. Załączniki te będą składane przy użyciu formularza elektronicznego udostępnionego w MOS. Załączniki po wypełnieniu z wykorzystaniem formularza elektronicznego udostępnionego w MOS będą wymagały opatrzenia kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym osoby go składającej, tj. odpowiednio cudzoziemca, osoby składającej wniosek w imieniu cudzoziemca, podmiotu powierzającego cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostki prowadzącej studia. Załącznik do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach, który będzie wypełniany przez jednostkę prowadzącą studia, zastąpi papierowe zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów, które do tej pory wydawała cudzoziemcowi ww. jednostka. Zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów nadal będzie wykorzystywane w postępowaniach w sprawie wydania wiz.

Planowane rozwiązania umożliwią także cudzoziemcom podpisywanie wniosków online z wykorzystaniem gotowych, już funkcjonujących mechanizmów w ramach rozwiązania „login.gov.pl”, który dostarcza możliwość podpisania dokumentów przez profil zaufany podpisem zaufanym. Dodatkowo cudzoziemiec będzie miał możliwość podpisania wniosku kwalifikowanym podpisem elektronicznym.

W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego składanego za pośrednictwem MOS dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia pobytowego cudzoziemiec będzie mógł dołączyć do wniosku już w trakcie jego składania przez MOS lub podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim na wezwanie wojewody. W trakcie wizyty w urzędzie wojewódzkim potwierdzana będzie również tożsamość cudzoziemca, będą pobierane od cudzoziemca odciski linii papilarnych oraz wzór podpisu. Zachowanie elementu osobistego stawiennictwa podyktowane jest przede wszystkim względami bezpieczeństwa migracyjnego. Wojewoda jako organ prowadzący postępowanie w sprawie udzielenia jednego z zezwoleń pobytowych jest obowiązany czuwać nad tym, aby tożsamość osoby ubiegającej się o udzielenie tego zezwolenia została możliwie najlepiej zidentyfikowana.

Nowe zasady będą także dotyczyły zapoznawania się cudzoziemca z pouczeniem o zasadach i trybie postępowania w sprawie legalizacji pobytu oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach w przypadku składania wniosku za pośrednictwem portalu MOS. Otóż obowiązek zapoznania się z pouczeniem będzie uważany za spełniony także przez zamieszczenie pouczenia w MOS, z którym cudzoziemiec będzie miał możliwość zapoznania się, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Z kolei zamieszczany dotychczas w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzający złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego zostanie zastąpiony zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt.

Ponadto projektowane przepisy wprowadzają nowe rozwiązania prawne w zakresie procedury udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 i 6, w sytuacji gdy cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy, przebywa poza granicami Polski, a o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wnioskuje członek jego rodziny zamieszkujący już na terytorium Polski. Zaproponowano między innymi wprowadzenie definicji członka rodziny rozdzielonej, wprowadzenie nowego,

odrębnego wzoru formularza wniosku o udzielenie ww. zezwolenia na pobyt czasowy dostosowanego do opisanej wyżej sytuacji oraz dostosowanie przepisów dotyczących składania ww. wniosku do opisanej wyżej sytuacji.

W związku z wprowadzeniem obowiązku elektronicznego składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych konieczne jest wprowadzenie zmian w ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa (Dz. U. z 2025 r. poz. 337, z późn. zm.) w zakresie przepisów przewidujących możliwość wystąpienia przez obywateli Ukrainy z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na podstawie art. 42 ust. 13 tej ustawy, ustawie z dnia 20 marca 2025 r. o rynku pracy i służbach zatrudnienia (Dz. U. poz. 620), w ustawie z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcowi na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. poz. 621), w ustawie z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 89, z późn. zm.), w ustawie z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce (Dz. U. z 2024 r. poz. 1571, z późn. zm.), w ustawie z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności (Dz. U. z 2025 r. poz. 274, z późn. zm.) oraz w ustawie z dnia 9 listopada 2000 r. o repatriacji (Dz. U. z 2022 r. poz. 1105, z późn. zm.).

Ad. 2. Dodatkowo projekt ustawy ma na celu doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady (EWG) nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców. W tym celu konieczne jest rozszerzenie przepisów określających zakres danych oraz informacji dotyczących cudzoziemca przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ww. ustaw.

Ad. 3. Projekt przewiduje również wprowadzenie rozwiązań prawnych w zakresie europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich. Proponowane zmiany są związane z regulacjami rozporządzenia nr 2016/1953. Proponowane regulacje mają na celu rozszerzenie katalogu wydawanych cudzoziemcom na

podstawie przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach dokumentów o europejski dokument podróży dla celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich. Stąd konieczne jest uregulowanie w szczególności przesłanek, trybu oraz organów właściwych do wydania tego dokumentu.

Dodatkowo projekt ustawy przewiduje korektę oczekujących na wejście w życie niektórych regulacji wynikających z art. 42c–42w ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa, które przewidziano w ustawie z dnia 15 maja 2024 r. o zmianie ustawy pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. 854), zwanej dalej: „ustawą nowelizującą”, ustanawiających podstawę prawną dla wydawania obywatelom Ukrainy oraz innym cudzoziemcom kart pobytu na okres 3 lat, i tym samym udzielania im zezwoleń na pobyt czasowy na taki okres. Ich wejście w życie uzależnione jest od wydania na podstawie art. 33 ust. 1 ustawy nowelizującej komunikatu ministra właściwego do spraw wewnętrznych określającego dzień wdrożenia rozwiązań technicznych umożliwiających stosowanie tych przepisów, albowiem całość procesu składania wniosków będzie odbywała się elektronicznie. Wniosek o wydanie karty pobytu składany będzie wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców pod rygorem pozostawienia wniosku bez rozpoznania (art. 42f ust. 1 i 7 ustawy o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa). Zapewnienie wykonania tychże przyszłych przepisów ustawowych odbędzie się z wykorzystaniem MOS. W chwili obecnej dostrzeżono, iż oczekujące na wejście w życie przepisy wymagać będą pewnych korekt, tak, aby cały proces wnioskowania o karty pobytu był możliwy do zrealizowania.

2. Charakterystyka projektu ustawy – rzeczywisty stan oraz wskazanie różnic między dotychczasowym a projektowanym stanem prawnym

I. Zmiany w zakresie sposobu składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej na podstawie przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach

Jak wskazano na wstępie jednym z celów niniejszego projektu ustawy jest zmiana sposobu składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz

zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również z obowiązkowymi załącznikami formalnymi poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia tych wniosków w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS. Z uwagi na powyższe konieczne będą zmiany w dziale V – Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność oraz w dziale VI – Zezwolenie na pobyt stały i zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Z uwagi na duży zakres proponowanych zmian i ich charakter rozdział I Przepisy ogólne w dziale V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność uległ znacznemu przebudowaniu. Na nowo ustalono kolejność szeregu przepisów zawartych w tym rozdziale.

Dodatkowo zmiany związane z nowym sposobem składania wniosków o udzielenie zezwolenia pobytowego obejmować będą dział I – Przepisy ogólne. W art. 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach dodany zostanie ust. 4 o zasadach i trybie postępowania oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach do procedury składania wniosków online za pośrednictwem MOS, w celu dostosowania uregulowań prawnych dotyczących pouczenia cudzoziemca, który ubiega się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. W omawianym przepisie wprowadzono rozwiązanie pozwalające na umożliwienie dopełnienia przez organ prowadzący postępowanie w sprawie o udzielenie cudzoziemcowi ww. zezwoleń obowiązku pouczenia, przez zamieszczenie takiego pouczenia w MOS, z którym cudzoziemiec będzie zapoznawał się za jego pośrednictwem i potwierdzał zapoznanie się z nim.

W celu zachowania transparentności regulacji dotyczących pobierania od cudzoziemca wzoru podpisu i odcisków linii papilarnych w celu umieszczenia ich w karcie pobytu w przypadku udzielenia zezwolenia pobytowego projektodawca za zasadne uznał wyraźne uregulowanie w przepisach ogólnych działów V i VI ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przypadków, w których nie pobiera się odcisków linii papilarnych lub wzoru podpisu od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie takiego zezwolenia (art. 106b ust. 2 i 3, art. 203b ust. 2 i 3 oraz art. 219b ust. 2 i 3). I tak, odciski linii papilarnych nie będą pobierane od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia pobytowego: (1) który do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego nie ukończył 6. roku życia (2) od którego pobranie odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe (3) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo

wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty (Dz. U. z 2024 r. poz. 1287, z późn. zm.), nie może stawić się osobiście na wezwanie wojewody. Natomiast wzór podpisu nie będzie pobierany od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia pobytowego, który: (1) do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego nie ukończył 13. roku życia (2) z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonej zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza zgodnie z przepisami polskiego prawa, nie może złożyć podpisu samodzielnie.

Z uwagi na proponowane zmiany nakładające obowiązek złożenia wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE za pośrednictwem MOS bez konieczności osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim zrezygnowano z ust. 1a w art. 99, ust. 5 w art. 196 oraz ust. 2 w art. 213, które przewidują, iż postanowienie o odmowie wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE jest wydawane, gdy cudzoziemiec nie złożył odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu przy składaniu wniosków o udzielenie tych zezwoleń albo w wyznaczonym przez wojewodę terminie. Projektowane przepisy mają na celu odejście od konieczności stawiania się przez cudzoziemca osobiście w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia wniosków o udzielenie ww. zezwoleń. Pobranie odcisków linii papilarnych będzie następowało dopiero po złożeniu wniosku w postaci elektronicznej za pośrednictwem MOS podczas osobistego stawiennictwa cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim, które będzie następowało na podstawie wezwania wojewody w toku postępowania.

Realizując jeden z głównych celów przedmiotowego projektu ustawy w art. 106c, art. 203c oraz art. 219c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, proponuje się zawrzeć nowe regulacje, zgodnie z którymi cudzoziemiec będzie miał obowiązek złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej za pośrednictwem MOS – bez konieczności osobistego stawiania się w urzędzie wojewódzkim. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składany będzie za pośrednictwem MOS przy użyciu formularza w postaci elektronicznej udostępnionego w MOS. Powyższe rozwiązanie nie będzie miało zastosowania do zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w ramach

przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej pracownika kadry kierowniczej, specjalisty lub pracownika odbywającego staż, w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa, zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 i 6, w sytuacji, gdy cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy, przebywa poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej. W tych przypadkach wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy będzie można złożyć tylko w postaci papierowej na odrębnych formularzach, których zawartość określą nowe przepisy art. 106k ust. 1 i art. 106l ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. W konsekwencji wprowadzenia powyższych norm należało w art. 105 oraz art. 202 zrezygnować z regulacji prawnych nakładających na cudzoziemca obowiązek osobistego składania wniosku określonych obecnie odpowiednio w ust. 2, 4 i 5 w art. 105 oraz ust. 2 i 4 w art. 202. Za zasadne uznano również wyłączenie możliwości składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE za pośrednictwem elektronicznej platformy usług administracji publicznej – ePUAP. Dlatego zaproponowano wyłączenie stosowania art. 63 § 1 zdanie pierwsze i drugie Kodeksu postępowania administracyjnego. Względy sprawności postępowania i szybkości przepływu informacji, a przede wszystkim względy bezpieczeństwa wymagają, aby wprowadzić strategiczne rozwiązanie polegające na zobowiązaniu cudzoziemców do składania wniosków pobytowych jedynie drogą elektroniczną, przy wykorzystaniu narzędzia, jakim jest MOS. Wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE złożone w inny sposób niż za pośrednictwem MOS pozostawiane będą bez rozpoznania.

W celu wyeliminowania konieczności osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego konieczne jest nadanie nowego brzmienia przepisom art. 105 i art. 202 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach oraz dodanie do tej ustawy nowego art. 218a (w miejsce dotychczasowego odesłania do art. 202, jakie zawarte jest w art. 223). Zmienione zostaną również regulacje dotyczące składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w imieniu małoletniego cudzoziemca, osoby ubezwłasnowolnionej lub osoby małoletniej bez opieki (art. 105 ust. 2, art. 202 ust. 2 i art. 218a ust. 2). W opisanych wyżej przepisach usunięte zostanie doprecyzowanie, iż opiekunowie cudzoziemca powinni być ustanowieni przez sąd. Podobne rozwiązanie jest

przewidziane w art. 25 ust. 2 ustawy z dnia 6 sierpnia 2010 r. o dowodach osobistych (Dz. U. z 2022 r. poz. 671, z późn. zm.).

W zakresie art. 106 ust. 1 określającego treść wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy zawartość formularza tego wniosku co do zasady pozostaje niezmienną. Formularz ten zostanie jedynie uzupełniony o dane dotyczące dokumentu podróży cudzoziemca, tak jak ma to miejsce w przypadku formularzy wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Powyższa zmiana jest też konsekwencją wprowadzenia obowiązku złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w postaci elektronicznej za pośrednictwem MOS i rezygnacji z osobistego składania wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Dane dotyczące dokumentu podróży cudzoziemca będą zawarte we wniosku, a do wniosku cudzoziemiec będzie obowiązany dołączyć odwzorowanie cyfrowe (skan) wszystkich stron ważnego dokumentu podróży (art. 106a ust. 1 i art. 106d ust. 1 pkt 3). Dodatkowo cudzoziemiec będzie obowiązany przedstawić ważny dokument podróży podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim, które będzie następowało na podstawie wezwania wojewody (art. 106e ust. 1 pkt 1). Zachowana pozostanie zasada, iż w szczególnie uzasadnionym przypadku, kiedy wnioskodawca nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument tożsamości (art. 106a ust. 2 i art. 106e ust. 1 pkt 1). Analogiczne rozwiązania przewidziano w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w art. 203a, art. 203d ust. 1 pkt 2 i art. 203e ust. 1 pkt 1 oraz art. 219a, art. 219d ust. 1 pkt 2 i art. 219e ust. 1 pkt 1.

Ponadto proponuje się zrezygnować z zamieszczania w formularzu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wzoru podpisu cudzoziemca. Analogiczna zmiana dotyczy również formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Zmiany te są również konsekwencją wprowadzenia obowiązku złożenia wniosku o udzielenie ww. zezwoleń w postaci elektronicznej za pośrednictwem MOS. W projekcie ustawy zaproponowano bowiem, aby wzór podpisu w celu zamieszczenia na karcie pobytu był pobierany wraz z odciskami linii papilarnych po złożeniu wniosku podczas osobistego stawiennictwa cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim, które będzie następowało na podstawie wezwania wojewody. Wzór podpisu będzie składany na specjalnym formularzu określonym w przepisach wykonawczych lub za pomocą udostępnionego przez wojewodę urządzenia umożliwiającego złożenie i odwzorowanie podpisu. Pozostałe zmiany w przepisach określających zawartość formularzy wniosków o

udzielenie zezwoleń pobytowych mają charakter porządkujący w celu ujednolicenia brzmienia w zakresie elementów wspólnych dla wszystkich wniosków. Formularze te będą zawierały przede wszystkim dane i informacje o charakterze identyfikacyjnym dotyczące cudzoziemca poprzez odesłanie do enumeratywnie wymienionych punktów z art. 13 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach stanowiącego katalog właśnie danych i informacji o takim charakterze, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy. Dodatkowo w przepisach określających zakres danych i informacji wymaganych w ww. wnioskach zostały określone wymagane informacje, które są niezbędne do oceny, czy cudzoziemiec spełnia określone w przepisach materialnych przesłanki do udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy w zależności od deklarowanego celu pobytu, zezwolenia na pobyt stały czy zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, jak również, czy nie zachodzą w jego przypadku okoliczności określone w przepisach materialnych skutkujące odmową udzielenia zezwolenia. W analogiczny sposób zostały ukształtowane przepisy określające zawartość formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały (art. 203 ust. 1) oraz formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE (art. 219 ust. 1). Wzory tych formularzy również będą określone w aktach wykonawczych, dla których podstawę wydania będą stanowiły odpowiednio art. 204 oraz art. 222 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

Proponuje się poddanie pewnym modyfikacjom regulacji dotyczących obowiązkowych załączników formalnych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. Nowym rozwiązaniem zaproponowanym w art. 106 ust. 5 jest zobowiązanie organizatora stażu lub jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz, do wypełnienia załącznika, który cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza, dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. Zgodnie z obecnie obowiązującymi regulacjami w tym zakresie ww. załącznik wypełnia cudzoziemiec ubiegający się o wnioskowane zezwolenie na pobyt czasowy.

Proponuje się również, aby cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołączał do niego załącznik wypełniony przez jednostkę prowadzącą studia zawierający podstawowe informacje o jednostce prowadzącej studia, a także szczegółowe informacje o studiach, jakie podjął cudzoziemiec wraz z terminem ich ukończenia. Powyższy załącznik zastąpi dotychczasowe zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na

studia lub o kontynuacji studiów, o którym mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. W efekcie powyższego ww. przepis przewidujący, iż cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy musi przedstawić zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów stał się zbędny. Konsekwencją opisanych wyżej zmian będzie również uchylenie art. 148a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który aktualnie określa zawartość zaświadczenia, obowiązki jednostki prowadzącej studia w związku z jego wydaniem i przewiduje delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw szkolnictwa wyższego i nauki do określenia wzoru przedmiotowego zaświadczenia w drodze rozporządzenia.

Zaświadczenie będzie jednak nadal stosowane w postępowaniach w sprawie wydania wizy. Zmiany wprowadzone w Dziale IV rozdziale 1 Wydanie wiz w art. 64a ust. 1 wynikają z konieczności dostosowania przepisów w zakresie wydawania wiz do zmian wprowadzonych w postępowaniu w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach. W art. 64a dodano także ust. 10 i 11, które będą określały treść zaświadczenia jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów. Co do zasady treść ta będzie odpowiadała treści załącznika wypełnianego przez jednostkę prowadzącą studia w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach. Różnicą będzie to, że w zaświadczeniu będzie wskazywana planowana data ukończenia studiów zgodnie z programem studiów, natomiast w załączniku wypełnianym przez jednostkę prowadzącą studia w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach będzie wskazywana data zakończenia studiów, na jakie cudzoziemiec został przyjęty. Dodatkową daną wymaganą w zaświadczeniu dołączanym przez cudzoziemca do wniosku o wydanie wizy jest numer PESEL tego cudzoziemca, a w przypadku jego braku – numer dokumentu potwierdzającego tożsamość oraz nazwa państwa, które go wydało. Pozyskanie tych informacji jest konieczne z uwagi na to, że postępowanie w celu wydania wizy krajowej jest prowadzone poza granicami Polski i w większości przypadków dotyczy cudzoziemca, który dopiero ma zamiar rozpocząć studia w Polsce. Dlatego też potrzeba zabezpieczenia powiązania wnioskodawcy z konkretnym zaświadczeniem jest szczególnie istotna. Z kolei postępowanie w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach prowadzone jest w stosunku do cudzoziemca, który już przebywa na terytorium Polski. W celu zapewnienia spójności między rozwiązaniami zaproponowanymi w ust. 10 w art. 64a określającym zakres zaświadczenia jednostki prowadzącej studia o przyjęciu cudzoziemca na

studia lub o kontynuacji studiów i powiązanych regulacjami zawartymi w ustawie z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce dotyczącymi wykazu cudzoziemców przyjętych na studia i do szkół doktorskich stanowiącego bazę danych prowadzoną w Zintegrowanym Systemie Informacji o Szkolnictwie Wyższym i nauce POL-on proponuje się wprowadzenie zmiany o charakterze dostosowawczej w art. 343a ust. 1 pkt 3 ustawy z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce polegającej na tym, że w ww. wykazie będą gromadzone informacje o obywatelstwie lub obywatelstwach cudzoziemca, jeżeli będzie posiadał więcej niż jedno obywatelstwo. Obecnie informacja ta dotyczy tylko jednego obywatelstwa. Dane, które jednostka prowadząca studia będzie podawała w zaświadczeniu o przyjęciu cudzoziemca na studia lub o kontynuacji studiów powinny być tożsame z danymi, które będzie obowiązana wprowadzić do wykazu cudzoziemców przyjętych na studia i do szkół doktorskich stanowiącego bazę danych prowadzoną w Zintegrowanym Systemie Informacji o Szkolnictwie Wyższym i nauce POL-on.

W ust. 12 w art. 64a zawarta jest delegacja dla ministra właściwego do spraw szkolnictwa wyższego i nauki do wydania w porozumieniu z ministrem właściwym do spraw wewnętrznych rozporządzenia w sprawie wzoru ww. zaświadczenia.

W odniesieniu do wszystkich obligatoryjnych załączników formalnych dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy projektodawca uznał za zasadne, w celu zapewnienia przejrzystości, uzupełnienie tych załączników o przedstawienie w nich informacji (danych) dotyczących cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, pozwalających na jego identyfikację, tj. imienia (imion) i nazwiska, daty urodzenia i obywatelstwa.

Wzory wszystkich formularzy wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy (tj. formularz ogólnego wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z załącznikami, formularz wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa albo w celu mobilności długoterminowej pracownika kadry kierowniczej, specjalisty lub pracownika odbywającego staż, w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa, formularz wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej) oraz obowiązkowe załączniki będą uregulowane w akcie wykonawczym Zakres danych i informacji wymaganych w ww. wnioskach oraz obowiązkowych załącznikach jest jak dotychczas określony na poziomie ustawowym, odpowiednio w art. 106 ust. 1, ust. 2 i 4–7, art. 106k ust. 1 i art. 106l ust. 1.

Załączniki będą zawierały przede wszystkim dane i informacje o charakterze identyfikacyjnym dotyczące cudzoziemca poprzez odesłanie do enumeratywnie wymienionych punktów z art. 13 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach stanowiącego katalog właśnie danych i informacji o takim charakterze, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy. Dodatkowo w przepisach określających zakres danych i informacji wymaganych w obowiązkowych załącznikach zostały określone wymagane informacje, które są niezbędne do oceny, czy cudzoziemiec spełnia określone w przepisach materialnych przesłanki do udzielenia mu zezwolenia na pobyt czasowy w zależności od deklarowanego celu pobytu, jak również, czy nie zachodzą w jego przypadku okoliczności określone w przepisach materialnych skutkujące odmową udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy. W obowiązkowych załącznikach dodatkowo należało będzie wskazać również dane i informacje identyfikujące odnoszące się do podmiotów zaangażowanych w konkretne postępowanie w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w zależności od deklarowanego celu pobytu cudzoziemca, takich jak podmiot powierzający cudzoziemcowi pracę, jednostka prowadząca studia, jednostka naukowa, organizator stażu, jednostka organizacyjna, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz.

Projektowane rozwiązania przewidują również, że w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy obowiązkowe załączniki formalne do wniosku będą składane również za pośrednictwem MOS. Załączniki te będą składane przy użyciu formularza elektronicznego udostępnionego w MOS, co będzie stanowiło znaczące usprawnienie. W przypadku załączników do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wypełnianych przez podmiot powierzający cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostkę prowadzącą studia, na wskazany we wniosku adres poczty elektronicznej odpowiednio podmiotu powierzającego cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz albo jednostki prowadzącej studia zostanie wysłana wiadomość zawierająca link umożliwiający wypełnienie tych załączników w MOS. Po ich wypełnieniu i podpisaniu przez osobę uprawnioną załączniki te będą dołączane do wniosku w MOS, a cudzoziemiec będzie otrzymywał komunikat, że może podpisać wniosek i go wysłać. W związku z wprowadzeniem możliwości składania za pośrednictwem MOS załączników formalnych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wypełnianych odpowiednio przez podmiot powierzający cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostkę organizacyjną, na rzecz

której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostkę prowadzącą studia, konieczne było uzupełnienie art. 13 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach określającego katalog danych i informacji o charakterze identyfikacyjnym, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy o dane dotyczące adresu poczty elektronicznej i numeru telefonu podmiotu powierzającego cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz i jednostki prowadzącej studia, w celu zapewnienia możliwości przetwarzania tych danych. Zgodnie bowiem z proponowanym rozwiązaniem, w przypadku składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, do którego należy dołączyć jeden z załączników formalnych wypełnianych przez ww. podmioty, cudzoziemiec będzie obowiązany podać adres poczty elektronicznej danego podmiotu, na który będzie wysyłana informacja o konieczności wypełnienia danego załącznika. Z kolei numer telefonu umożliwi ewentualny szybszy kontakt z danym podmiotem w związku z postępowaniem prowadzonym na podstawie wniosku, do którego został dołączony załącznik wypełniony przez dany podmiot. Dodatkowo pkt 18 w art. 13 dotyczący podmiotu powierzającego cudzoziemcowi pracę został doprecyzowany w taki sposób, aby wymieniał wszystkie wymagane od tego podmiotu dane i informacje o charakterze identyfikacyjnym niezbędne do przeprowadzenia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy. Z tego też względu pkt 18 obejmuje również dane i informacje dotyczące pracodawcy użytkownika. W odniesieniu do jednostki prowadzącej studia w pkt 18d dodano również jako daną o charakterze identyfikacyjnym numer REGON. W związku z tym proponuje się zmianę brzmienia pkt 18, pkt 18a, pkt 18b, pkt 18d w art. 13 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. W związku z wprowadzeniem obowiązku złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również z obowiązkowymi załącznikami do wniosku, w postaci elektronicznej, projektowane zmiany określają również zasady podpisywania podpisem elektronicznym wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego składanego za pośrednictwem MOS. Cudzoziemiec składający wniosek (oraz załączniki do wniosku w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy) będzie miał możliwość podpisania dokumentów podpisem zaufanym oraz kwalifikowanym podpisem elektronicznym. W przypadku załączników dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy przez podmiot powierzający cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostkę prowadzącą studia,

będą one mogły być podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym (który jest podpisem dokonywanym przy wykorzystaniu dowodu osobistego z warstwą elektroniczną) lub podpisem zaufanym podmiotu powierzającego cudzoziemcowi pracę lub osoby działającej w imieniu i na rzecz takiego podmiotu, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostki prowadzącej studia. W projektowanych przepisach art. 106d ust. 3 i 4, art. 203d ust. 3 oraz art. 219d ust. 3 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewidziano sposób uwierzytelniania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składanego za pośrednictwem MOS.

Projektowane przepisy dotyczące składania wniosków o zezwolenia pobytowe za pośrednictwem portalu MOS przewidują także wprowadzenie rozwiązań pozwalających na przesyłanie cudzoziemcom potwierdzenia złożenia wniosku – urzędowe poświadczenie odbioru. W art. 106d ust. 5, art. 203d ust. 4 oraz art. 219d ust. 4 wskazano, iż w przypadku, kiedy cudzoziemiec złoży wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z załącznikami lub wniosek o zezwolenie na pobyt stały lub zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego UE, potwierdzenie złożenia ww. wniosku przesyłane jest cudzoziemcowi w postaci elektronicznej w ramach portalu MOS.

W celu uniknięcia mogących powstać wątpliwości w praktycznym stosowaniu przepisów dotyczących obowiązku elektronicznego składania wniosków o zezwolenia pobytowe projektodawca uznał za zasadne wprowadzenie regulacji określających warunki, jakie muszą zostać spełnione, aby dany wniosek składany za pośrednictwem MOS został uznany za złożony. I tak w art. 106d ust. 6, art. 203d ust. 5 oraz art. 219d ust. 5 projektodawca za takie przesłanki, które muszą być spełnione łącznie, uznał opatrzenie wniosku (a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również obowiązkowych załączników do tego wniosku) kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym oraz otrzymanie przez cudzoziemca lub osobę składającą w jego imieniu wniosek urzędowego poświadczenia odbioru przez wojewodę ww. wniosku.

W tym miejscu należy wskazać, iż podpis osobisty jest elektroniczną formą uwierzytelniania dokumentów przewidzianą dla posiadaczy dowodów osobistych i może być używany tylko przez obywatela polskiego. Zgodnie z art. 2 ust. 1 pkt 2 i 9 ustawy z dnia 6 sierpnia 2010 r. o dowodach osobistych „certyfikat podpisu osobistego” – to poświadczenie elektroniczne, które przyporządkowuje dane służące do walidacji podpisu osobistego do posiadacza dowodu

osobistego, potwierdzające dane tego posiadacza, zaś „podpis osobisty” – to zaawansowany podpis elektroniczny w rozumieniu art. 3 pkt 11 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 910/2014 z dnia 23 lipca 2014 r. w sprawie identyfikacji elektronicznej i usług zaufania w odniesieniu do transakcji elektronicznych na rynku wewnętrznym oraz uchylającego dyrektywę 1999/93/WE, weryfikowany za pomocą certyfikatu podpisu osobistego.

Cudzoziemiec, składając wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego w postaci elektronicznej na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS, będzie dołączał do niego aktualną fotografię oraz odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość (jeżeli nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania), a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również wymagane ze względu na deklarowany cel pobytu załączniki do tego wniosku. Dodatkowo, składając wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego, cudzoziemiec będzie miał możliwość dołączenia do niego dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie danego zezwolenia w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej. Jeżeli cudzoziemiec nie dołączy ww. dokumentów na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS, będzie miał możliwość ich dołączenia po wezwaniu przez wojewodę do osobistego stawiennictwa. Zgodnie bowiem z przyjętą przez projektodawcę koncepcją, w toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego wojewoda będzie wzywał cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w celu przedstawienia oryginału ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość, złożenia odcisków linii papilarnych i wzoru podpisu w celu wydania karty pobytu. Wezwanie to będzie mogło nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia pobytowego (art. 106d ust. 1 i 2, art. 106e, art. 106f, art. 203d ust. 1 i 2, art. 203e, art. 203f, art. 219d ust. 1 i 2, art. 219e, art. 219f). Takie rozwiązanie ma służyć maksymalnemu wykorzystaniu wizyty cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim, a w konsekwencji wpłynie na efektywniejszą organizację pracy w urzędach wojewódzkich przy obsłudze przyjmowanych wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych.

Osobiste stawiennictwo na wezwanie wojewody zostanie wyłączone w przypadku małoletniego cudzoziemca, który do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego nie

ukończył 6. roku życia oraz cudzoziemca, który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonej zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza w rozumieniu ustawy z dnia 5 grudnia 1996 r. o zawodach lekarza i lekarza dentysty, nie może stawić się osobiście w urzędzie wojewódzkim. W przypadku małoletniego cudzoziemca osoba, która złożyła w jego imieniu wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy będzie wzywana przez wojewodę do przedstawienia ważnego dokumentu podróży tego cudzoziemca lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość tego cudzoziemca. Natomiast cudzoziemiec, który z powodu choroby lub niepełnosprawności nie będzie mógł stawić się osobiście w urzędzie wojewódzkim, będzie wzywany do przedstawienia odpisu ważnego dokumentu podróży lub odpisu innego dokumentu potwierdzającego tożsamość oraz do przedstawienia wzoru podpisu. Odpis powinien być poświadczony za zgodność z oryginałem zgodnie z art. 76a § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, który stanowi, iż zamiast oryginału dokumentu strona może złożyć odpis dokumentu, jeżeli jego zgodność z oryginałem została poświadczona przez notariusza albo przez występującego w sprawie pełnomocnika strony będącego adwokatem, radcą prawnym, rzecznikiem patentowym lub doradcą podatkowym.

Jeżeli cudzoziemiec nie zrealizuje ciążących na nim obowiązków (niestawienie się mimo prawidłowego wezwania, niezłożenie odcisków linii papilarnych lub wzoru podpisu pomimo osobistego stawiennictwa, nieprzedstawienie ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość albo odpisu jednego z takich dokumentów określonych ustawą) wojewoda umorzy postępowanie w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia pobytowego, o ile nie będą zachodzić podstawy do pozostawienia bez rozpoznania wniosku cudzoziemca o udzielenie mu zezwolenia pobytowego, do jego zwrotu lub odmowy wszczęcia postępowania (umorzenie postępowania będzie możliwe dopiero w przypadku braku przeszkód do wszczęcia postępowania).

Zgodnie z obecnie obowiązującymi przepisami, jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego został złożony w terminie i nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie, wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie danego zezwolenia pobytowego a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego stanie się ostateczna. W związku z wprowadzeniem obowiązku złożenia

wniošków o udzielenie zezwoleń pobytowych w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takich wniošków, co czyni niemożliwym umieszczenie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie wnioskowanego zezwolenia, za zasadne uznano zrezygnowanie z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienie go zaświadczeniem potwierdzającym fakt złożenia danego wniosku. Za wydanie ww. zaświadczenia nie będzie pobierana opłata skarbowa. Zaświadczenie będzie generowane z systemu MOS przez pracownika urzędu wojewódzkiego po sprawdzeniu, czy wniosek cudzoziemca został złożony w ustawowym terminie i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Następnie zaświadczenie będzie dostępne na koncie cudzoziemca w MOS, z możliwością jego wielokrotnego drukowania z systemu. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie będzie doręczane za pośrednictwem portalu MOS (art. 108, art. 206 i art. 222a). W stosunku do opisanego wyżej zaświadczenia nie będą miały zastosowania przepisy art. 217–220 Kodeksu postępowania administracyjnego.

W celu zminimalizowania ryzyka wykluczenia cyfrowego aplikujących, którzy nie posiadają odpowiednich urządzeń bądź umiejętności, pozwalających na elektroniczne złożenie wniosku, projektodawca przewidział, iż wojewoda będzie zobowiązany do zapewnienia pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego (art. 106d ust. 7, art. 203d ust. 6, art. 219d ust. 6). Zaproponowane rozwiązanie będzie pozwalało na zapewnienie kompleksowej pomocy zarówno w zakładaniu cudzoziemcom profilu zaufanego, jak również w zakładaniu konta w MOS oraz składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Projektodawca nie przesądza o sposobie zapewniania ww. pomocy, co pozwoli urzędom wojewódzkim na elastyczne dostosowanie się do potrzeb cudzoziemców zamieszkujących na terenie konkretnego województwa.

Projektowane przepisy prawa nie zakazują również cudzoziemcom korzystania z usług profesjonalnych pełnomocników na zasadach ogólnych. Pełnomocnik będzie mógł asystować cudzoziemcowi, za jego zgodą, przy wypełnianiu wniosku, jednakże to cudzoziemiec będzie zobowiązany do podpisania wniosku kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub profilem zaufanym. Ponadto już na etapie składania wniosku za pomocą systemu MOS cudzoziemiec do wniosku może dołączyć pełnomocnictwo.

Dodatkowo wnioski o udzielenie zezwoleń pobytowych zostaną zaprojektowane w sposób gwarantujący intuicyjność i łatwość w ich wypełnieniu, co ma szczególnie istotne znaczenie w przypadku postępowań administracyjnych prowadzonych wobec cudzoziemców, którzy mogą być narażeni na wykluczenie cyfrowe. Wskazane wyżej wnioski będą również opatrzone pomocą kontekstową, w celu ułatwienia ich wypełnienia i pomocy w całej procedurze legalizacji pobytu cudzoziemca w Polsce. Nie bez znaczenia pozostaje również fakt, iż treści zawarte w MOS będą dostępne w różnych wersjach językowych.

W konsekwencji zmian proponowanych w przepisach dotyczących procedury ubiegania się o udzielenie zezwoleń pobytowych konieczne są zmiany w przepisach stanowiących upoważnienia ustawowe dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do wydania rozporządzeń w sprawie: wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały oraz wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE (art. 107, art. 204 i art. 222). Wzór stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia pobytowego zostanie zastąpiony wzorem zaświadczenia potwierdzającego fakt złożenia wniosku (w odrębnych rozporządzeniach ministra właściwego do spraw wewnętrznych wydawanych na podstawie art. 108 ust. 10, art. 206 ust. 9 oraz art. 222a ust. 9 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), co związane jest ze zmianą sposobu składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takich wniosków. Minister właściwy do spraw wewnętrznych określi również w przedmiotowych rozporządzeniach (wydawanych w oparciu o znowelizowane przepisy art. 107, art. 204 i art. 222 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku oraz wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu. Obecnie informacje te zamieszczane są na składanym wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego z uwagi na to, że cudzoziemiec jest obowiązany złożyć ten wniosek osobiście. Z uwagi na proponowane zmiany obligujące do złożenia wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE za pośrednictwem MOS bez konieczności osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim konieczne jest wprowadzenie odrębnych formularzy, na których pracownik urzędu wojewódzkiego będzie mógł umieścić informacje dotyczące pobranych od cudzoziemca odcisków linii papilarnych lub o ich braku, a cudzoziemiec umieścić swój wzór podpisu. Dodatkowo w art. 107 ust. 1 stanowiącym delegację dla ministra właściwego do spraw

wewnętrznych w sprawie określenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy zaproponowano nowe brzmienie całego przepisu z uwagi na wprowadzenie nowego wzoru formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, oraz wzoru formularza zgody na złożenie przez cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach – w przypadkach, gdy cudzoziemiec, który ma uzyskać zezwolenie na pobyt czasowy, przebywa poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej. Zmiana ta została szerzej omówiona w dalszej części uzasadnienia. W związku z wprowadzeniem obowiązku złożenia wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE za pośrednictwem MOS, do których będzie dołączana aktualna fotografia wnioskodawcy, nie ma potrzeby regulowania w rozporządzeniu kwestii liczby fotografii dołączanych do wniosku składanego w postaci elektronicznej. Rozporządzenia mają w tym zakresie określać szczegółowe wymogi dotyczące zarówno tego w jaki sposób ma być wykonana fotografia, jak również wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku uwzględniające to, że do wniosku ma zostać dołączona fotografia w postaci cyfrowej. W rozporządzeniu liczba fotografii dołączanych do wniosku będzie określona jedynie w przypadku wniosku o udzielenie zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 oraz w art. 159 ust. 1 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, z uwagi na to, że te wnioski będą składane w postaci papierowej. Rozporządzenie będzie określało również szczegółowe wymogi dotyczące dołączania do wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych w systemie MOS dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej.

Zmiany o charakterze porządkującym w związku z przebudowaniem rozdziału I Przepisy ogólne w dziale V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność zostały wprowadzone w odniesieniu do rozwiązań prawnych dotyczących wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, tj. zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej pracownika kadry kierowniczej, specjalisty lub pracownika odbywającego

staż, w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa. Zaproponowano, aby dotychczasową treść art. 139i przenieść do art. 104 do dodawanego ust. 1a tak, aby w jednym artykule zostały uregulowane kwestie właściwości wojewody do udzielenia ww. zezwoleń. Tym samym należało uchylić art. 139i. W następstwie powyższej zmiany konieczne było usunięcie odesłania do uchylanego art. 139i w art. 139u. Treść art. 106k odnoszącego się do kwestii składania wniosku o udzielenie ww. zezwoleń co do zasady odpowiada treści obecnego art. 106a. Niewielkie modyfikacje wynikają z potrzeby zachowania spójności w zakresie określenia zawartości formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy składanego w formie elektronicznej i formularza wniosku o udzielenie ww. zezwoleń.

Zmiany w art. 112a ust. 2 oraz art. 210 ust. 2 polegające na uchyleniu pkt 1 są konsekwencją zmiany sposobu składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały i rezygnacji z obowiązku osobistego złożenia ww. wniosków. Analogiczne brzmienie uzyskał nowy przepis art. 222d ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach odnoszący się do postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE (w miejsce dotychczasowego odesłania do art. 210 zawartego w uchylanym przepisie art. 223 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach).

W celu zachowania spójności w zakresie określenia zawartości formularzy wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego proponuje się również zmiany w art. 120a określającym zawartość formularza wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę. Z uwagi na to, że wniosek ten będzie składany w postaci papierowej, a nie w postaci elektronicznej, konieczne jest uregulowanie tej kwestii w ust. 1. Analogicznie jak inne formularze formularz wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę będzie zawierał przede wszystkim dane i informacje o charakterze identyfikacyjnym dotyczące cudzoziemca poprzez odesłanie do enumeratywnie wymienionych punktów z art. 13 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach stanowiącego katalog właśnie danych i informacji o takim charakterze, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy. Dodatkowo w przepisie tym zostały określone wymagane informacje, które są niezbędne do oceny, czy cudzoziemiec spełnia określone w przepisach materialnych przesłanki do zmiany zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, jak również, czy nie zachodzą w jego przypadku okoliczności określone w przepisach materialnych skutkujące odmową zmiany zezwolenia. Pozostałe zmiany w art. 120a mają charakter legislacyjny.

Zmiany w art. 112a ust. 2 pkt 3, art. 114 ust. 1 pkt 4 i ust. 4b oraz art. 210 ust. 2 pkt 3 mają charakter legislacyjny.

Podobnie legislacyjny charakter mają zmiany w rozdziale dotyczącym zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE będące konsekwencją uchylecia przepisu art. 223, który w zakresie udzielenia lub cofnięcia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE odsyła do stosowania wymienionych w nim przepisów z rozdziału 1 działu VI regulujących udzielanie lub cofanie zezwolenia na pobyt stały. Z uwagi na znaczne zmiany wprowadzone w zakresie przepisów, do których odsyłać powinien dotychczasowy przepis art. 223, w związku z wprowadzeniem obowiązku złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych w postaci elektronicznej, projektodawca uznał za zasadne kompleksowe uregulowanie kwestii dotyczących udzielenia i cofnięcia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w rozdziale dotyczącym tego zezwolenia, rezygnując tym samym ze stosowania określonych przepisów z rozdziału o zezwoleniu na pobyt stały. Jako konsekwencję projektowanego uchylecia przepisu art. 223 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach należy wskazać następujące nowe przepisy wprowadzane niniejszym projektem do rozdziału 2 działu VI ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach:

- art. 222a – regulujący legalność pobytu cudzoziemca w toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej i potwierdzania tego faktu w oparciu o nowe zaświadczenie;
- art. 222b – regulujący tryb uzyskiwania przez wojewodę lub przez Szefa Urzędu od organów wyspecjalizowanych (komendanta oddziału Straży Granicznej, komendanta wojewódzkiego Policji oraz Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego) informacji mających znaczenie dla oceny, czy wjazd lub pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej stanowią zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego;
- art. 222c – regulujący status strony postępowania w sprawie udzielenia lub cofnięcia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- art. 222d – regulujący termin załatwiania sprawy udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- art. 222e–222g – które stanowią odpowiedniki obecnie stosowanych na mocy odesłania zawartego w art. 223 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przepisów art. 208–208b, dotyczących konsultacji związanych z dokonywanymi przez inne państwa obszaru Schengen wpisami danych cudzoziemców do Systemu Informacyjnego Schengen do celów, o których mowa w art. 3 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1860 z dnia 28 listopada 2018 r. w sprawie użytkowania Systemu Informacyjnego

Schengen do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich (Dz. Urz. UE L 312 z 07.12.2018, str. 1, z późn. zm.) lub do celów odmowy wjazdu i pobytu, na podstawie przepisów art. 72, art. 83, art. 90 ust. 2–2c, art. 100 ust. 1b, art. 111 ust. 2–4, art. 198 ust. 2, art. 208, art. 214a ust. 2, art. 359c ust. 2, art. 443a, art. 448a oraz art. 448b – dotyczących wpisów danych cudzoziemca w Systemie Informacyjnym Schengen do celów odmowy wjazdu i pobytu na podstawie przepisów rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1861 z dnia 28 listopada 2018 r. w sprawie utworzenia, funkcjonowania i użytkowania Systemu Informacyjnego Schengen (SIS) w dziedzinie odpraw granicznych, zmiany konwencji wykonawczej do układu z Schengen oraz zmiany i uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1987/2006 (Dz. Urz. UE L 312 z 07.12.2018, str. 14, z późn. zm.).

Konsekwencją wprowadzenia projektowaną ustawą samodzielnej regulacji w art. 222a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, która będzie dotyczyła legalności pobytu cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w toku postępowania w sprawie udzielenia mu tego zezwolenia, jest propozycja dokonania zmian dostosowawczych w przepisach innych niż ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, które w obecnym brzmieniu odwołują się do posiadania przez cudzoziemca w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie tego zezwolenia. Brzmienie tych przepisów zostanie zmienione w ten sposób, że odwołanie do posiadania przez cudzoziemca odcisku stempla w dokumencie podróży zostanie zastąpione odwołaniem do nowego przepisu art. 222a ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który będzie ustanawiał podstawę prawną do pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uznawanego za legalny w toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Chodzi w tym przypadku o:

- art. 43 ust. 3 ustawy z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności;
- art. 4 ust. 2 pkt 5 ustawy z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- art. 1 ust. 3 pkt 5 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o rynku pracy i służbach zatrudnienia;
- art. 3 ust. 1 pkt 18 i ust. 3 pkt 2 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcowi na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

Po dziale VI zaproponowano dodanie do ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach działu VIA regulującego kwestie funkcjonowania MOS, który będzie prowadzony przez Szefa

Urzędu w systemie teleinformatycznym w celu umożliwienia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W art. 225a określono, iż MOS będzie prowadzony przez Szefa Urzędu w systemie teleinformatycznym, który umożliwi cudzoziemcom złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy oraz załączników do tego wniosku, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, oraz dokumentów dotyczących wniosku w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online. Dodatkowo projektowane przepisy przewidują, że Szef Urzędu jako administrator danych w MOS będzie w szczególności odpowiadał za funkcjonowanie, utrzymanie i rozwój MOS, zapewniał ochronę przed nieuprawnionym dostępem do MOS, zapewniał integralność danych zgromadzonych w MOS, przeciwdziałal uszkodzeniom systemu teleinformatycznego, w którym jest prowadzony MOS, określał zasady bezpieczeństwa przetwarzania danych, w tym danych osobowych oraz zapewniał rozliczalność działań dokonywanych w MOS. Szef Urzędu będzie miał także możliwość wydania upoważnienia do przetwarzania danych osobowych w MOS dla osób realizujących w jego imieniu zadania w ww. zakresie. Każdorazowo w tym upoważnieniu Szef Urzędu będzie określał zakres przetwarzania danych dla każdej z tych osób.

Projektowany art. 225b określa katalog podmiotów mających możliwość założenia indywidualnego konta w MOS (który odpowiada katalogowi osób, które mogą złożyć wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego za pośrednictwem MOS) oraz sposób uwierzytelniania dostępu do konta w MOS. W art. 225b ust. 3 wskazano także jakie dane będą wymagane od poszczególnych użytkowników MOS w celu założenia indywidualnego konta w MOS. Dodatkowo w celu zminimalizowania ryzyka wykluczenia cyfrowego cudzoziemców, którzy nie posiadają odpowiednich urządzeń bądź umiejętności, pozwalających na elektroniczne złożenie wniosku o zezwolenie pobytowe projektodawca przewidział, iż wojewoda będzie zobowiązany do zapewnienia pomocy przy zakładaniu konta w MOS. Zaproponowane rozwiązanie pozwoli na zapewnienie pomocy w zakładaniu konta w MOS, jak również pomocy w zakładaniu profilu zaufanego. Projektodawca nie przesądza o sposobie zapewniania ww. pomocy, co pozwoli urzędom wojewódzkim na elastyczne dostosowanie się do potrzeb cudzoziemców zamieszkujących na terenie konkretnego województwa.

W art. 225c uregulowana jest kwestia zachowania terminu do złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w sytuacji nieprawidłowego działania systemu MOS. W przypadku

awarii MOS, uniemożliwiającej złożenie ww. wniosków, w ustawowo określonych terminach, wniosek będzie składany najpóźniej trzeciego dnia roboczego następującego po dniu usunięcia awarii. W takim przypadku wniosek będzie uznany za złożony w pierwszym dniu nieprawidłowego działania MOS. W tym celu Szef Urzędu będzie informował o usunięciu nieprawidłowości w działaniu MOS na stronie internetowej Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

W art. 225d określono, jakie dane i informacje będą przetwarzane w MOS w zależności od celu ich przetwarzania. Do celów identyfikacji i uwierzytelniania posiadacza indywidualnego konta w MOS – dane, o których mowa w art. 225b ust. 3, oraz dane użyte do uwierzytelnienia, o którym mowa w art. 225b ust. 2. Z kolei do celów złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego dane i informacje wskazane we właściwych wnioskach oraz obowiązkowych załącznikach w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

Art. 225e i art. 225f zawierają regulacje prawne dotyczące Bazy Wstępnej MOS, do której będą przekazywane wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE po ich podpisaniu i wysłaniu w MOS przez cudzoziemca albo osobę, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek odpowiednio na podstawie art. 105 ust. 2, art. 202 ust. 2 lub art. 218a ust. 2, w celu sprawdzenia przez wojewodę, czy dane zawarte we wniosku są poprawne i czy wniosek nie zawiera braków formalnych. Zgodnie z projektowanymi przepisami Bazę Wstępną MOS będzie prowadzić Szef Urzędu w systemie teleinformatycznym, o którym mowa w art. 449 ust. 1. Ponadto Szef Urzędu i wojewodowie będą współadministratorami danych w Bazie Wstępnej MOS. Zarówno Szef Urzędu, jak i wojewoda będą odpowiedzialni za funkcjonowanie, utrzymanie i rozwój Bazy Wstępnej MOS oraz podejmowali działania mające na celu:

- zapewnienie ochrony przed nieuprawnionym dostępem do Bazy Wstępnej MOS;
- zapewnienie integralności danych zgromadzonych w Bazie Wstępnej MOS;
- przeciwdziałanie uszkodzeniom systemu teleinformatycznego, w którym jest prowadzona Baza Wstępna MOS;
- określenie zasad zgłaszania naruszenia danych osobowych;
- zapewnienie poprawności danych przetwarzanych w Bazie Wstępnej MOS.

Dodatkowo Szef Urzędu będzie odpowiedzialny za zapewnienie dostępności do Bazy Wstępnej MOS dla podmiotów przetwarzających dane w tej Bazie, określenie zasad bezpieczeństwa przetwarzania danych, w tym danych osobowych, oraz zapewnienie rozliczalności działań dokonywanych w Bazie Wstępnej MOS. Zarówno Szef Urzędu, jak i wojewoda będą mieli

możliwość wydania upoważnienia do przetwarzania danych osobowych w Bazie Wstępnej MOS dla osób realizujących w ich imieniu zadania.

Zgodnie z uregulowaniami art. 225g dane i informacje będą przechowywane w MOS oraz Bazie Wstępnej MOS do momentu wydania zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o wydanie zezwolenia pobytowego, do czasu pozostawienia ww. wniosku bez rozpoznania, wydania postanowienia o odmowie wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego albo do dnia wydania postanowienia o zwrocie wniosku o udzielenie danego zezwolenia pobytowego.

Natomiast w art. 225g uregulowano okres retencji danych osobowych cudzoziemca w MOS. Proponuje się, aby okres retencji danych i informacji, o których mowa w art. 225d pkt 1, wynosił 12 lat od dnia przeprowadzenia przez posiadacza indywidualnego konta w MOS ostatniej operacji w nim. Po upływie tego okresu indywidualne konto w MOS będzie usuwane. W ocenie projektodawcy taki okres retencji jest adekwatny do tego, że indywidualne konto w MOS może służyć cudzoziemcowi niejednokrotnie do złożenia odpowiedniego wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Przykładowo, cudzoziemiec może kilkakrotnie ubiegać się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, a następnie wystąpić o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej. Może też wystąpić o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, a następnie po latach pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej złożyć wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej (które w świetle przepisu art. 200 pkt 1 ustawy o cudzoziemcach pozostaje wyżej w hierarchii zezwoleń bezterminowych). Najdłuższy okres ważności karty pobytu wynosi obecnie 10 lat (art. 243 ust. 1 pkt 2 oraz art. 243 ust. 2 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach). Projektodawca stoi na stanowisku, iż okres 12 lat będzie w takiej sytuacji adekwatny i pozwoli na to, aby cudzoziemiec nie musiał wielokrotnie zakładać indywidualnych kont w MOS, aby składać kolejne wnioski o udzielenie zezwoleń pobytowych. Natomiast jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE nie zostanie opatrzony podpisem kwalifikowanym lub podpisem zaufanym, wówczas dane i informacje przechowywane w MOS będą usuwane już po 45 dniach (projektowany art. 225h). Projektowany art. 225i określa z kolei minimalny zakres zabezpieczeń zapobiegających nadużyciom lub niezgodnemu z prawem dostępowi lub przekazywaniu danych przetwarzanych w MOS i Bazie Wstępnej MOS.

Wprowadzenie szczególnych rozwiązań dotyczących udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o którym

mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, dla cudzoziemca przebywającego poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej

Obowiązujące przepisy prawa regulujące kwestie udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, stanowią wdrożenie do polskiego porządku prawnego odpowiednio przepisów dyrektywy Rady 2003/86/WE z dnia 22 września 2003 r. w sprawie prawa do łączenia rodzin (Dz. Urz. UE L 251 z 3.10.2003, str. 12) oraz orzeczenia Trybunału Sprawiedliwości UE w sprawie C-83/11 Rahman i in., które nałożyły na państwa członkowskie obowiązek umożliwienia wnioskowania cudzoziemcom o udzielenie zezwolenia pobytowego dla swoich członków rodziny, którzy przebywają poza terytorium Unii Europejskiej. Obowiązujące uregulowania prawne ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewidują taką możliwość, jednakże zarówno formularz wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, jak również sama procedura pozostaje taka sama zarówno dla wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy złożonych przez cudzoziemca przebywającego na terytorium Polski, jak również dla cudzoziemca, który przebywa za granicą. Z uwagi na to, że potrzeby proceduralne związane z obiema sytuacjami znacząco się różnią, zaistniała konieczność stworzenia nowych rozwiązań prawnych, które będą dostosowane do specyfiki postępowań w sprawie połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, w sytuacji gdy cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy, przebywa poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, a o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wnioskuje członek jego rodziny zamieszkujący już na terytorium Polski.

W związku z powyższym, zaproponowano wprowadzenie w art. 3 pkt 2a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach definicji członka rodziny rozdzielonej wzorowanej w podstawowej warstwie treściowej na rozwiązaniach przewidzianych w art. 2 lit. d dyrektywy Rady 2003/86/WE z dnia 22 września 2003 r. w sprawie prawa do łączenia rodzin. Zgodnie z projektowanym przepisem za członka rodziny rozdzielonej będzie uznawany cudzoziemiec zamieszkujący na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, który występuje z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej. Ponadto za członka rodziny rozdzielonej będzie uznawany również obywatel polski, obywatel innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej, państwa członkowskiego Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, Konfederacji Szwajcarskiej lub obywatel Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii

Północnej, o którym mowa w art. 10 ust. 1 lit. b i d Umowy Wystąpienia, zamieszkujący w Polsce, który występuje z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.

Proponowane w ww. zakresie zmiany w art. 104 stanowią konsekwencję wprowadzania nowych regulacji prawnych określających organ właściwy w sprawach związanych z zezwoleniem na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwoleniem na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, w sytuacji, kiedy postępowanie administracyjne w ww. sprawach dotyczy cudzoziemca, który przebywa poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej. Zgodnie z proponowanym brzmieniem ust. 1 w art. 104 ogólna zasada przewidująca, iż zezwolenia na pobyt czasowy udziela lub odmawia jego udzielenia wojewoda właściwy ze względu na miejsce pobytu cudzoziemca nie będzie miała zastosowania do zezwoleń na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6. Właściwość organu w ww. postępowaniach została określona w nowo projektowanym ust. 1b, zgodnie z którym zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, udziela lub odmawia jego udzielenia wojewoda właściwy ze względu na miejsce pobytu członka rodziny rozdzielonej.

Projektodawca uznał za zasadne wprowadzenie odrębnego formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dostosowanego do sytuacji, w której wniosek będzie składany przez członka rodziny rozdzielonej zamieszkującego na terytorium Polski, ale będzie dotyczył cudzoziemca przebywającego poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (art. 106l ust. 1). Stąd też zawartość formularza wniosku będzie obejmowała dane i informacje o charakterze identyfikacyjnym dotyczące cudzoziemca, do którego będzie odnosił się wniosek, poprzez odesłanie do enumeratywnie wymienionych punktów z art. 13 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach stanowiącego katalog właśnie danych i informacji o takim charakterze dotyczących cudzoziemca, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy. Ww. formularz wniosku będzie również obejmował dane i informacje o charakterze identyfikacyjnym dotyczące członka rodziny rozdzielonej, który będzie występował z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla cudzoziemca przebywającego poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Te dane i

informacje dotyczące członka rodziny rozdzielonej zostały wprost wymienione w art. 106l ust. 1 określającym zawartość ww. formularza. Projektodawca nie odsyła w tym zakresie do określonych punktów z art. 13. Zgodnie bowiem z przyjętą w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. koncepcją art. 13 określa dane i informacje o charakterze identyfikacyjnym dotyczące cudzoziemca, którego dotyczy wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego, jako podmiotu, w którego sprawie toczy się postępowanie. Ponadto członek rodziny rozdzielonej może być również obywatelem Rzeczypospolitej Polskiej. Dodatkowo w art. 106l ust. 1 określającym zawartość ww. formularza zostały określone wymagane informacje, które są niezbędne do oceny, czy cudzoziemiec, ale również członek rodziny rozdzielonej występujący z takim wnioskiem, spełniają określone w przepisach materialnych przesłanki do udzielenia danemu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w zależności podstawy prawnej ubiegania się o to zezwolenie, jak również, czy nie zachodzą okoliczności określone w przepisach materialnych skutkujące odmową udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy. Wniosek ten będzie mógł być składany tylko w postaci papierowej, a do wniosku trzeba będzie dołączyć aktualną fotografię cudzoziemca, kopię ważnego dokumentu podróży oraz dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie ww. zezwolenia. Z uwagi na powyższą zmianę zmianie uległ też art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustanawiający delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, między innymi wzoru formularza wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 159 ust. 1 oraz art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6.

Projektodawca uznał również za zasadne określenie formy, w jakiej cudzoziemiec przebywający poza granicami Polski ma wyrażać zgodę na złożenie przez cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (członka rodziny rozdzielonej) wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6. W związku z tym doprecyzowano, iż zgoda ta jest składana na formularzu określonym w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1. W konsekwencji art. 107 ust. 1 stanowiący delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, różnych formularzy właściwych dla postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy został uzupełniony o wzór formularza zgody na złożenie przez cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (członka rodziny rozdzielonej)

wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6.

Członek rodziny rozdzielonej nie będzie obowiązany do złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w terminie określonym w art. 105 ust. 1, co wynika z nowego brzmienia tego przepisu. Ponadto w opisanym wyżej przypadku cudzoziemcowi nie będzie wydawane zaświadczenie potwierdzające złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy zgodnie z projektowanym przepisem art. 108 ust. 8 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

Zmiany dotyczące wydawania kart pobytu

Zmiany w dziale VII ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach – Dokumenty wydawane cudzoziemcom są konsekwencją wprowadzenia możliwości złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takich wniosków.

W celu zapewnienia spójności z projektowanymi przepisami art. 106b ust. 2, art. 106h ust. 1, art. 203b ust. 2, art. 203h ust. 1, art. 219b ust. 2 oraz art. 219h ust. 1, które ustanawiają dopuszczalne przypadki, w których nie pobiera się od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie określonego rodzaju zezwolenia pobytowego (tj. zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE) odcisków linii papilarnych, w art. 244 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach proponuje się dodanie nowego ust. 3, zawierającego regulację określającą przypadki, w których nie umieszcza się w karcie pobytu odcisków linii papilarnych. Podobnie w celu zachowania spójności z regulacjami dotyczącymi niepobierania od cudzoziemca wzoru podpisu w ramach procedury w sprawie udzielenia danego zezwolenia pobytowego, w art. 228 doprecyzowano, iż w dokumentach wydawanych cudzoziemcom nie umieszcza się podpisu ich posiadacza, gdy są one wydawane osobie, która z powodu choroby lub niepełnosprawności potwierdzonej zaświadczeniem lekarskim wydanym przez lekarza posiadającego prawo wykonywania zawodu lekarza w Polsce nie może złożyć podpisu samodzielnie. W art. 246 dodany zostanie z kolei nowy ust. 3, zgodnie z którym w przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe, odcisków tych nie pobiera się.

W art. 248 w ust. 1 i ust. 2 oraz dodawanym ust. 2a doprecyzowano procedurę odbioru karty pobytu w przypadku małoletnich cudzoziemców oraz w przypadku cudzoziemców, w stosunku do których odstąpiono od wezwania do osobistego stawiennictwa w celu złożenia wzoru

podpisu oraz oddania odcisków linii papilarnych. Dodatkowo w art. 248 ust. 4 i 5 wskazano, iż cudzoziemiec, odbierając kartę pobytu, jest obowiązany okazać ważny dokument podróży. W szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może okazać inny dokument potwierdzający tożsamość.

Zmiany w art. 279 oraz w art. 282 mają charakter redakcyjny i wynikają ze zmiany art. 248.

II. Zmiany w ustawach szczególnych wynikające ze zmiany sposobu składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE

Z uwagi na zmianę sposobu składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały konieczna stała się zmiana w ustawie z dnia 9 listopada 2000 r. o repatriacji. Zgodnie z obecnie obowiązującymi rozwiązaniami prawnymi małżonkowi repatrianta, który nie złożył wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji a zamierza osiedlić się wspólnie z repatriantem na terytorium Polski, udziela się na jego wniosek zezwolenia na pobyt stały. Zezwolenia na pobyt stały udziela się również małoletniemu dziecku pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta oraz małoletniemu dziecku współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską. Wniosek o udzielenie ww. zezwolenia dołączany jest do wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji, a zezwolenia na pobyt stały udziela Szef Urzędu. Do udzielania zezwolenia na pobyt stały oraz do wydania kart pobytu stosuje się przepisy działu VI oraz VII ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

Z uwagi na specyfikę postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały dla członków rodziny repatrianta, która przewiduje, iż wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały należy złożyć poza granicami Polski do konsula wraz z wnioskiem o wizę krajową w celu repatriacji, a postępowanie w sprawie udzielenia na pobyt stały prowadzone jest nie przez wojewodę, ale przez Szefa Urzędu, konieczne jest utrzymanie możliwości składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały przez najbliższą rodzinę repatrianta w formie papierowej. Zaproponowano zatem dodanie do art. 12d nowego ust. 3a, który będzie regulował sposób składania wniosku oraz zawartość wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, która będzie odzwierciedlała specyfikę postępowań w sprawie o udzielenie zezwolenia na pobyt stały dla członków rodziny repatrianta. W ust. 6 doprecyzowano, iż przepisy działu VI oraz VII ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach stosuje się odpowiednio do postępowań w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały dla członka rodziny repatrianta.

W nowododanych do art. 12d ust. 7 i 8 przewidziano delegację do wydania rozporządzenia, które będzie określało wzór formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Zmiany w art. 43 ust. 3 ustawy z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności, art. 1 ust. 3 pkt 5 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o rynku pracy i służbach zatrudnienia, art. 3 ust. 1 pkt 18 i ust. 3 pkt 2 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcowi na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz w art. 4 ust. 2 pkt 5 ustawy z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej są konsekwencją rezygnacji z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienia go zaświadczeniem potwierdzającym fakt złożenia danego wniosku. Stąd w przepisach tych rezygnuje się z odniesień do ww. odcisku stempla.

W związku z wprowadzeniem obowiązku elektronicznego składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych konieczne jest wprowadzenie zmian w ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w zakresie przepisów przewidujących możliwość wystąpienia przez obywateli Ukrainy z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na podstawie art. 42 ust. 13 tej ustawy. Z uwagi na to, że wprowadzenie obowiązku elektronicznego składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wiąże się rezygnacją z wymogu osobistego złożenia wniosku, w przepisach art. 42 konieczne jest usunięcie odniesień do takiego wymogu (zmiana brzmienia ust. 16 i uchylenie ust. 17 i 18 w art. 42). Ponadto, odesłania w zdaniu pierwszym w ust. 16 w art. 42 zostały dostosowane do nowych regulacji w tym zakresie w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach odnoszących się do okazywania ważnego dokumentu podróży (art. 106a ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), pobierania odcisków linii papilarnych (art. 106b ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), osobistego stawiennictwa na wezwanie wojewody (art. 106e ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), które to regulacje zostały wyłączone ze stosowania do obywateli Ukrainy ubiegających się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na podstawie art. 42 ust. 13 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa. Wyłączenia te już obecnie obowiązują, projektowana zmiana ma jedynie charakter porządkujący.

Konieczne jest także dokonanie zmian w przepisach stanowiących podstawę prawną dla wydawania obywatelom Ukrainy oraz innym cudzoziemcom kart pobytu na okres 3 lat, i tym

samym udzielania im zezwoleń na pobyt czasowy na taki okres. W chwili obecnej przepisy te (art. 42c–42w) oczekują na wejście w życie, które uzależnione jest od wydania na podstawie art. 33 ust. 1 ustawy je wprowadzającej, tj. ustawy z dnia 15 maja 2024 r. o zmianie ustawy o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. 854), komunikatu ministra właściwego do spraw wewnętrznych określającego dzień wdrożenia rozwiązań technicznych umożliwiających stosowanie tych przepisów, albowiem całość procesu składania wniosków będzie odbywała się elektronicznie. Wniosek o wydanie karty pobytu składany będzie wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu pod rygorem pozostawienia wniosku bez rozpoznania (art. 42f ust. 1 i 7 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa). Zapewnienie wykonania ww. przyszłych przepisów ustawowych odbędzie się z wykorzystaniem systemu MOS. Projektodawca dostrzegł, iż oczekujące na wejście w życie przepisy wymagać będą pewnych korekt, tak, aby cały proces wnioskowania o karty pobytu był możliwy do zrealizowania.

Po pierwsze, projekt ustawy proponuje rozszerzenie wymogów, jakie powinna spełniać fotografia załączana do wniosku o wydanie karty pobytu. W chwili obecnej art. 42f ust. 3 pkt 1 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa stanowi, iż fotografia ta powinna spełniać wymagania określone w przepisach wydanych na podstawie art. 285 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Chodzi w tym miejscu o § 3 ust. 2 rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 29 kwietnia 2014 r. w sprawie dokumentów wydawanych cudzoziemcom (Dz. U. z 2022 r. poz. 436, z późn. zm.), który ustanawia szczegółowe wymogi techniczne fotografii sprowadzające się do jej cech związanych z prezentowaniem wizerunku osoby fizycznej (nieuszkodzone, kolorowe, o dobrej ostrości; mają wymiary 35 mm x 45 mm; zostały wykonane nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku; przedstawiają wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70–80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowują naturalny kolor jego skóry; przedstawiają wyraźnie oczy cudzoziemca, a zwłaszcza źrenice, linia oczu cudzoziemca jest równoległa do górnej krawędzi fotografii). Aktualna analiza tego zagadnienia prowadzi do wniosku, iż nie powinny być to wyłączne wymogi, jakie ta fotografia powinna spełniać. Z racji tego, że będzie

ona załączana do wniosku składanego elektronicznie, musi ona również spełniać wymogi związane z jej załączaniem jako pliku. Dlatego też proponuje się dodatkowo, ażeby w art. 42f ust. 3 pkt 1 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa znalazło się dodatkowe odesłanie do wymogów dotyczących dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Ponadto, proponuje się, aby w sposób jednoznaczny odesłać do art. 15 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Przepis ten ustanawia ogólne wymagania dotyczące fotografii dołączanych do wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych, wniosków o wydanie wizy krajowej lub wniosków o wydanie dokumentów wydawanych cudzoziemcom (w tym kart pobytu), w zakresie cech wizerunku osób fizycznych przedstawianych na fotografiach. W związku z tym, że oczekujący na wejście w życie art. 42k ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa odsyła do enumeratywnie wymienionych przepisów ustawy o cudzoziemcach, pośród których nie ma art. 15, pojawiła się uzasadniona wątpliwość, czy ten ogólny przepis będzie miał zastosowanie do fotografii, jakie powinny być załączone do wniosku elektronicznego o wydanie karty pobytu. Aby te wątpliwości usunąć i zapewnić możliwie najwyższy poziom pewności prawa, proponuje się dodatkowo dodanie w art. 42f ust. 3 pkt 1 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa wymogu określonego w art. 15 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

Po drugie, proponuje się nadanie nowego brzmienia oczekującym na wejście w życie przepisom art. 42g ust. 2 pkt 1 oraz ust. 4 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa. Pierwszy z tych przepisów określa, w jakich przypadkach dane obywatela Ukrainy w rejestrze PESEL uważa się za kompletne. Drugi zaś określa zakres danych i informacji udostępnianych przez ministra właściwego do spraw informatyzacji z rejestru PESEL dla celów związanych z wydaniem karty pobytu (wojewodzie oraz Szefowi Urzędu). W obu przypadkach pośród tych danych znajduje się miejsce urodzenia osoby. Następcza analiza wykonalności przepisów oczekujących na wejście w życie wykazała, iż wymaganie tejże danej jako zawartej w rejestrze PESEL będzie w istocie niemożliwe do spełnienia, albowiem w rejestrze PESEL obywatele Ukrainy, którzy posiadają numer PESEL ze statusem „UKR” nie mają najczęściej przypisanej danej w postaci miejsca urodzenia. Pozostawienie tej danej w art. 42g ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 12 marca

2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa spowodowałoby, że znaczna część obywateli Ukrainy uprawnionych do złożenia wniosku o wydanie karty pobytu, nie mogłaby tego zrobić z uwagi na to, iż nie zostałyby spełniona przesłanka dopuszczalności wniosku dotycząca kompletności danych z rejestru PESEL (art. 42g ust. 1 pkt 1 w zw. z ust. 2 pkt 1 lit. d ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa).

Zmiany w ustawie z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności są konsekwencją zmian w sposobie składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Konieczne stało się umożliwienie cudzoziemcom, którzy nie posiadają ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość i obywatelstwo i nie mają możliwości ich uzyskania, natomiast legitymują się innym ważnym dokumentem potwierdzającym tożsamość, uzyskania numeru PESEL, a w konsekwencji możliwość uzyskania profilu zaufanego. W tym celu w art. 10 proponuje się dodanie ust. 8, zgodnie z którym w szczególnie uzasadnionym przypadku, gdy cudzoziemiec nie będzie posiadał ważnego dokumentu podróży i nie będzie miał możliwości jego uzyskania, podstawę rejestracji danych będzie mógł stanowić inny dokument potwierdzający tożsamość. W konsekwencji w art. 8 określającym, jakie dane gromadzi się w rejestrze PESEL i rejestrach mieszkańców, zaproponowano w pkt 24, aby były w tych rejestrach gromadzone takie informacje jak seria, numer i data ważności odnoszące się innego ważnego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 10 ust. 8. Zaproponowano również zmiany w rozdziale 3a Rejestr zastrzeżeń numerów PESEL, zasady i tryb udostępniania danych z rejestru zastrzeżeń numerów PESEL oraz zasady i tryb zastrzegania i cofania zastrzeżenia numeru PESEL w art. 23i ust. 1a oraz art. 23j ust. 2 pkt 2 lit. b, jak również w rozdziale 5 Obowiązek meldunkowy cudzoziemców w art. 43 (dodanie ust. 5), które stanowią konsekwencję opisanych wyżej zmian.

Zmiana w art. 43 ust. 3 ustawy z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności jest konsekwencją rezygnacji z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienia go zaświadczeniem potwierdzającym fakt złożenia danego wniosku oraz wprowadzeniem możliwości legitymowania się przez cudzoziemca innym niż dokument podróży dokumentem potwierdzającym tożsamość.

III. Pozostałe proponowane zmiany

Zmiany o charakterze ogólnym

Mając na uwadze § 19a ust. 2 Zasad techniki prawodawczej stanowiących załącznik do rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 20 czerwca 2002 r. w sprawie „Zasad techniki prawodawczej” (Dz. U. z 2016 r. poz. 283), z którego wynika obowiązek zamieszczania przy tytule ustawy odnośnika informującego o akcie normatywnym ustanowionym przez instytucję Unii Europejskiej, dającym się bezpośrednio stosować, z którym ustawa jest związana, proponuje się uzupełnienie tytułu ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach o odnośnik informujący o rozporządzeniach o charakterze unijnym, z którymi ww. ustawa jest związana. Obecnie przy tytule ww. ustawy zamieszczony jest odnośnik informujący o dyrektywach wdrożonych do polskiego porządku prawnego w tej ustawie.

Dodatkowo, w związku z uchyceniem rozporządzenia Rady (WE) nr 539/2001 z dnia 15 marca 2001 r. wymieniającego państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu (Dz. Urz. WE L 81 z 21.03.2001, str. 1, z późn. zm.), który został zastąpiony rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1806 z dnia 14 listopada 2018 r. wymieniającym państwa trzecie, których obywatele muszą posiadać wizy podczas przekraczania granic zewnętrznych, oraz te, których obywatele są zwolnieni z tego wymogu (tekst jednolity) (Dz. Urz. UE L 303 z 28.11.2018, str. 39, z późn. zm.), proponuje się zastąpienie występujących w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach odniesień do uchylanego rozporządzenia odniesieniami do nowego rozporządzenia. Zmiany w tym zakresie dotyczą art. 24 ust. 2, art. 299 ust. 2 i art. 300 ust. 1.

Doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady (EWG) nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców

W art. 13 w pkt 11 zaproponowano zmianę, zgodnie z którą w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach będą mogły być przetwarzane dane dotyczące wszystkich posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, a nie tylko jednego obywatelstwa. Pozwoli to na uwzględnienie sytuacji, w których cudzoziemiec posiada więcej niż jedno obywatelstwo. Zmieniono również m. in. pkt 17 oraz dodano pkt 17a i 17b pozwalające na przetwarzanie w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie ustawy danych dotyczących dokumentu podróży lub danych dotyczących dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość oraz dane dotyczące dokumentu uprawniającego do pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Pkt 19 został doprecyzowany w taki sposób, aby nie budziło wątpliwości, że przez miejsce zamieszkania lub pobytu należy rozumieć pełen adres tego miejsca, a nie tylko miejscowość. W art. 13 dodano pkt 27 ustanawiający możliwość gromadzenia danych dotyczących adresu w kraju pochodzenia oraz pkt 28 dotyczący adresu w kraju poprzedniego zamieszkania cudzoziemca. Zmiany w ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz ustawie z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin wynikają z konieczności wprowadzenia analogicznych jak w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach rozwiązań pozwalających na gromadzenie danych dotyczących posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, adresu w kraju pochodzenia i adresu w kraju poprzedniego zamieszkania cudzoziemca oraz danych dotyczących dokumentu podróży lub dokumentu tożsamości. Projektowane zmiany w zakresie gromadzenia danych dotyczących adresu w kraju pochodzenia oraz adresu w kraju poprzedniego zamieszkania cudzoziemca mają na celu doprecyzowanie przepisów ww. ustaw określających zakres danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ww. ustaw w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007. Pozyskanie danych dotyczących obywatelstwa, adresu w kraju pochodzenia cudzoziemca, adresu w kraju poprzedniego zamieszkania cudzoziemca jest niezbędne w celu realizacji postanowień art. 3 ust. 1 lit. a (iii) oraz lit. b (i) rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej. Zgodnie z ww. przepisami państwa członkowskie dostarczają Komisji (Eurostat) statystyki dotyczące liczby grup kraju poprzedniego miejsca zamieszkania według wieku i płci oraz dane dotyczące emigrantów przenoszących się z terytorium państwa członkowskiego, zdezagregowane według grup obywatelstw.

Nadmienić przy tym należy, że art. 13 nie określa pełnego katalogu danych i informacji, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Zgodnie bowiem z przyjętą w tej ustawie koncepcją art. 13 określa dane i informacje jedynie o charakterze identyfikacyjnym dotyczące cudzoziemca, którego dotyczy wnioski o udzielenie zezwolenia pobytowego, jako podmiotu, w którego sprawie toczy się postępowanie. Zawartość poszczególnych rejestrów i ewidencji jest zaś określona w art. 430 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, a jego doszczegółowieniem są przepisy określające zawartość wniosków w sprawie udzielenia danego zezwolenia pobytowego oraz obowiązkowych załączników w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, jak również przepisy określające dane i informacje przechowywane w MOS (oraz jego Bazie Wstępnej) umożliwiającym w szczególności złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy oraz załączników do tego wniosku, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online.

W celu uniknięcia wątpliwości interpretacyjnych w dziale I – Przepisy ogólne – w art. 3 pkt 5d ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach oraz art. 2 pkt 2a ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin proponuje się wprowadzenie definicji kraju pochodzenia. Kraj pochodzenia został sprecyzowany, jako państwo, którego obywatelem jest cudzoziemiec, a w przypadku cudzoziemca, którego obywatelstwa nie da się ustalić lub który nie posiada obywatelstwa żadnego państwa, jest to państwo, w którym zamieszkuje on na stałe. W ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej pojęcie kraju pochodzenia zostało już zdefiniowane w art. 2 pkt 9.

Dostosowanie polskiego porządku prawnego do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1553 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r.

Projekt przewiduje również wprowadzenie rozwiązań prawnych w zakresie europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich. Proponowane zmiany są związane z regulacjami rozporządzenia nr 2016/1553. Proponowane regulacje mają na celu rozszerzenie katalogu wydawanych cudzoziemcom na podstawie

przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach dokumentów o europejski dokument podróży dla celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich. Stąd konieczne jest uregulowanie w szczególności przesłanek, trybu oraz organów właściwych do wydania tego dokumentu.

Proponowana regulacja w art. 226 ma na celu rozszerzenie katalogu wydawanych cudzoziemcom dokumentów o europejski dokument podróży dla celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich. W tym celu konieczne jest uregulowanie w dziale VII ustawy przesłanek, trybu oraz organów właściwych do wydania tego dokumentu.

Z uwagi na to, że europejski dokument podróży do celów powrotu jest wydawany cudzoziemcom nieposiadającym własnego dokumentu podróży w celu umożliwienia wykonania decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu, za niezasadne uznaje się stosowanie wobec tego dokumentu niektórych regulacji dotyczących dokumentów wydawanych cudzoziemcom. Ma to służyć odformalizowaniu czynności dotyczących tego dokumentu. Dlatego proponuje się wyłączenie europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu spod regulacji art. 227 (wydanie dokumentu osobie nieuprawnionej), czy art. 228 (zamieszczanie w dokumencie podpisu posiadacza). Dodatkowo, z uwagi na cel, w jakim wydawany jest europejski dokument podróży do celów powrotu, zasadnym jest, aby dokument ten był wydawany z urzędu. Stąd proponuje się stosowne zmiany w tym zakresie w art. 229 i art. 231.

Zgodnie z art. 5 rozporządzenia nr 2016/1953 europejski dokument podróży do celów powrotu jest wydawany obywatelom państw trzecich nieodpłatnie, stąd też konieczne jest wprowadzenie odpowiedniej zmiany w art. 235, poprzez wyłączenie z jego regulacji w odniesieniu do tego dokumentu. W konsekwencji podobnej zmiany ulegnie art. 237 określający przypadki, w których stosuje się ulgi w opłacie za wydanie lub wymianę dokumentów.

Proponowana zmiana w art. 236 wynika z celu, w jakim wydawany jest europejski dokument podróży do celów powrotu. Jak już wskazano powyżej, europejski dokument podróży do celów powrotu jest wydawany cudzoziemcom, którzy nie posiadają własnego dokumentu podróży, i którym wydano decyzję o zobowiązaniu do powrotu. Zastępuje on wydawany dotychczas w takich przypadkach tymczasowy polski dokument podróży. Tym samym konieczne jest, po pierwsze, wykreślenie z pkt 5 w art. 236 odniesienia do tymczasowego polskiego dokumentu podróży, a po drugie, zmiana art. 268 pkt 2 poprzez usunięcie z tego przepisu przypadku, gdy tymczasowy polski dokument podróży może być wydany cudzoziemcowi, który nie posiada

dokumentu podróży i nie jest możliwe otrzymanie przez niego nowego dokumentu podróży, a cudzoziemiec ten został zobowiązany do opuszczenia terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. W konsekwencji zmiany w art. 268 pkt 2 z uwagi na fakt, że organy Straży Granicznej nie będą już wydawały cudzoziemcom zobowiązanym do powrotu tymczasowego polskiego dokumentu podróży, konieczne są zmiany w art. 272 (zmiana brzmienia ust. 1 pkt 1 i uchylenie ust. 4).

Dodawane art. 281a – 281c określają przesłanki, tryb oraz organy właściwe do wydania i unieważnienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu. Dokument ten będzie mógł być wydawany cudzoziemcom, którzy zostali zobowiązani do powrotu lub podlegają przekazaniu do państwa trzeciego na podstawie umowy międzynarodowej o przekazywaniu i przyjmowaniu osób, i nie posiadają własnego dokumentu podróży. Organami właściwymi w tej sprawie będą Komendant Główny Straży Granicznej, komendant oddziału Straży Granicznej lub komendant placówki Straży Granicznej. W sprawach wydawania europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu, ze względu na cel w jakim jest on wydawany, nie będą stosowane przepisy Kodeksu postępowania administracyjnego. Proponowane zmiany mają również na celu uregulowanie kwestii związanych z unieważnianiem wydanych już cudzoziemcom dokumentów. Wzór europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu zostanie zaś określony w rozporządzeniu wydawanym przez ministra właściwego do spraw wewnętrznych. Projektowany art. 281c ustanawia delegację ustawową do wydania tego rozporządzenia.

Zgodnie z projektowanymi zmianami zostanie utworzony nowy rejestr w sprawach z zakresu wjazdu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobytu na tym terytorium i wyjazdu z niego – rejestr spraw dotyczących wydania europejskich dokumentów podróży do celów powrotu (dodawana lit. ia w art. 428 ust. 1 pkt 2). Będą gromadzone w nim informacje o wydany cudzoziemcowi europejskim dokumencie podróży do celów powrotu, o unieważnieniu tego dokumentu, jak również dane cudzoziemca zawarte w europejskim dokumencie podróży do celów powrotu (dodawany pkt 3a w art. 430 ust. 2). Rejestr ten będzie prowadził komendant oddziału Straży Granicznej, komendant placówki Straży Granicznej i Komendant Główny Straży Granicznej, każdy w zakresie swojej właściwości, a zatem organy właściwe do wydania oraz do unieważnienia dokumentu (dodawany pkt 3a w art. 429 ust. 1). Rejestr ten nie będzie wchodził w skład krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców prowadzonego w systemie teleinformatycznym przez Szefa Urzędu (projektowane zmiany w art. 449 w ust. 2).

Jednocześnie, z uwagi na to, że organy Straży Granicznej nie będą już wydawały cudzoziemcom zobowiązanym do powrotu tymczasowego polskiego dokumentu podróży konieczna jest zmiana brzmienia pkt 3 w art. 429 ust. 1 poprzez wykreślenie Komendanta Głównego Straży Granicznej i komendanta placówki Straży Granicznej z katalogu organów prowadzących rejestr, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 2 lit. h, tj. rejestru spraw dotyczących wydania tymczasowych polskich dokumentów podróży dla cudzoziemca.

W związku z uregulowaniem w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach kwestii wydawania europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu, zmianie ulec powinny również przepisy karne ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach poprzez rozszerzenie zakresu przepisu, penalizującego przywłaszczenie lub używanie dokumentów wydawanych cudzoziemcom, o europejski dokument podróży do celów powrotu (art. 464).

Propozycje zmian w zakresie zobowiązania cudzoziemca do powrotu

- Proponuje się zmianę brzmienia art. 302 ust. 1 pkt 8 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach poprzez wykreślenie wyrazów: *„jeżeli cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w ramach ruchu bezwizowego lub na podstawie wizy Schengen, z wyłączeniem wizy upoważniającej tylko do wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobytu na tym terytorium,”*. W obecnym stanie prawnym figurowanie cudzoziemca w Systemie Informacyjnym Schengen do celów odmowy wjazdu i pobytu uzasadnia wydanie decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu wyłącznie w przypadku, gdy ten przebywa w Polsce na podstawie wizy Schengen lub w ruchu bezwizowym. Gdy cudzoziemiec przekroczy dozwolony pobyt w ruchu bezwizowym lub na podstawie wizy Schengen, to brak jest możliwości wydania decyzji o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu, ponieważ taki pobyt nie jest już w ramach ruchu bezwizowego lub na podstawie wizy Schengen, co kłóci się z założeniem wpisu w Systemie Informacyjnym Schengem do celów odmowy wjazdu i pobytu. Prowadzi to do sytuacji zupełnie wypaczających sens przepisów dotyczących podstaw legalnego pobytu w Polsce, ponieważ przykładowo cudzoziemiec, którego dane zostały wpisane do Systemu Informacyjnego Schengen do celów odmowy wjazdu i pobytu, a który nie przebywa już w ruchu bezwizowym (ponad 90 dni w ostatnich 180 dniach) i jednocześnie złożył wniosek pobytowy w urzędzie wojewódzkim, pomimo istnienia wpisu do celów odmowy wjazdu i pobytu – może przebywać w Polsce i brak jest możliwości wydania decyzji o zobowiązaniu do powrotu na podstawie art. 302 ust. 1 pkt 8. Obecne brzmienie ww. przepisu nie jest uzasadnione treścią dyrektywy 2008/115/WE, pozostając w sprzeczności ze

zobowiązaniem Polski, jako państwa członkowskiego UE, do ochrony obszaru Schengen przed nielegalną migracją. W ocenie projektodawcy zasadne jest zatem wprowadzenie proponowanej zmiany, ponieważ pozwoli ona na egzekwowanie wpisów w Systemie Informacyjnym Schengen do celów odmowy wjazdu i pobytu.

- Wprowadzenie w art. 303 ust. 1 pkt 5a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, tj. dodatkowej przesłanki odstąpienia od wszczęcia postępowania w sprawie zobowiązania cudzoziemca do powrotu lub do jego umorzenia, jeżeli cudzoziemiec otrzymał już decyzję nakazującą powrót wydaną przez organ innego państwa stosującego dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE, gdy pobyt cudzoziemca w Polsce jest związany z wykonaniem tej decyzji, a nie zachodzą wobec cudzoziemca względy obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego lub nie sprzeciwia się temu interes Rzeczypospolitej Polskiej, oraz gdy nie postępuje wbrew uprzedniemu pouczeniu o obowiązku niezwłocznego wyjazdu do państwa powrotu, jest podyktowane dostrzeganyimi potrzebami organów Straży Granicznej, które w obecnym stanie prawnym mają obowiązek wszczęcia postępowania o zobowiązanie cudzoziemca do powrotu, powielając w ten sposób czynności uprzednio podjęte przez organ innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej, państwa członkowskiego Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) – stron umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym lub Konfederacji Szwajcarskiej, które dla uproszczenia terminologii zwane są „państwami stosującymi dyrektywę 2008/115/WE”.
- Zgodnie z treścią rekomendacji Komisji Europejskiej z dnia 16 marca 2023 r. w sprawie wzajemnego uznawania decyzji o powrocie imigrantów oraz przyspieszania powrotów podczas wdrażania dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/115/WE, Państwa Członkowskie powinny wzajemnie uznawać wszelkie decyzje nakazujące powrót wydane wcześniej tej samej osobie przez inne państwo członkowskie, chyba że skutek takiej decyzji nakazującej powrót został zawieszony. W związku z powyższym, zasadne jest, w przypadku stwierdzenia, że cudzoziemiec ma wydaną decyzję nakazującą powrót w innym państwie stosującym ww. dyrektywę i jednocześnie jest w trakcie jej wykonywania (a więc ustalono, że Polska jest krajem tranzytowym w celu dobrowolnego wykonania decyzji), aby organy Straży Granicznej miały prawny środek do odstąpienia od wszczynania postępowań w sprawie zobowiązania cudzoziemca do powrotu wobec takiej osoby, co umożliwi tej osobie realizację powrotu na mocy decyzji innego państwa oraz zapobiegnie powielaniu decyzji powrotowych przez państwa obszaru Schengen. W związku z powyższym, proponuje się w dodawanym art. 314a w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach

rozwiązanie przewidujące wprowadzenie instytucji pouczenia cudzoziemca o obowiązku niezwłocznego wyjazdu na terytorium państwa, do którego cudzoziemiec udaje się wykonując decyzję nakazującą powrót wydaną przez organ państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE oraz wpisanie tego pouczenia odpowiednio przez komendanta oddziału Straży Granicznej lub komendanta placówki Straży Granicznej w specjalnie utworzonym do tego celu rejestrze, co wiąże się z koniecznością zmiany art. 428 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach poprzez dodanie pkt 6a określającego rejestr pouczeń udzielonych cudzoziemcom, którym została wydana decyzja nakazująca powrót przez organ innego państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE, o obowiązku niezwłocznego wyjazdu na terytorium państwa, do którego cudzoziemiec udaje się wykonując decyzję nakazującą powrót wydaną przez organ państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE. Nowy rejestr będzie stanowił część krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców, o którym mowa w art. 449 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Rejestr ten, analogicznie jak rejestr pouczeń z art. 428 ust. 1 pkt 6 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, będzie mógł być prowadzony w systemie kartotecznym.

- Zmiany wprowadzone w art. 428 ust. 2, art. 429 ust. 1 pkt 4 oraz art. 449 w ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach stanowią konsekwencję wprowadzenia ww. rejestru pouczeń i polegają na wprowadzeniu stosownych odesłań do nowoutworzonego rejestru. Z kolei za pośrednictwem art. 430 w ust. 8a wskazano, jakie dane przechowuje się w rejestrze pouczeń, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 6a.

Propozycje zmian w zakresie procedury dobrowolnych powrotów

Konieczność zachowania szybkości obiegu dokumentacji niesie za sobą potrzebę uwzględnienia w art. 334a ust. 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach możliwości komunikowania rozstrzygnięć Komendanta Głównego Straży Granicznej za pomocą poczty elektronicznej, gdy wnioskodawca posługuje się taką formą komunikacji i wyrazi we wniosku chęć skorzystania z komunikacji za pośrednictwem poczty elektronicznej. Pozwoli to na uelastycznienie procedury, która z samego założenia powinna być maksymalnie uproszczona i przyspieszona, z uwagi na terminy obowiązujące przy dobrowolnym powrocie i charakter procedury. Zgodnie z założeniem, postanowienie w przedmiocie dobrowolnego powrotu byłoby przysyłane cudzoziemcowi na wskazany przez niego we wniosku adres poczty elektronicznej (nie tylko listem poleconym lub ePUAP), zaś załączony do wiadomości plik postanowienia powinien zawierać wzmiankę o podpisaniu z użyciem kwalifikowanego podpisu

elektronicznego. Datą doręczenia pisma będzie data wysłania wiadomości e-mail na wskazany przez wnioskodawcę adres poczty elektronicznej. Na wnioskodawcy będzie spoczywał obowiązek prawidłowego wskazania adresu poczty elektronicznej. W przypadku braku wskazania takiego adresu, zastosowanie znajdą ogólne zasady doręczeń wynikające z Kodeksu postępowania administracyjnego, z uwzględnieniem art. 322 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Rozwiązanie to zapewni gwarancje procesowe wnioskodawcy, ponieważ będzie on miał możliwość szybkiego zapoznania się z treścią pisma organu, a jednocześnie możliwość weryfikacji elektronicznego podpisu. Proponowane rozwiązanie pozwoli na dostosowanie sprawności organizacji pomocy w dobrowolnym powrocie do postępu technologicznego i z uwagi na specyfikę procedowania w tych sprawach, zasadne jest dodatkowe włączenie możliwości korzystania z komunikacji za pośrednictwem poczty elektronicznej.

Propozycje zmian w zakresie umieszczania małoletnich cudzoziemców w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub strzeżonym ośrodku

Proponuje się zmianę art. 397 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach w celu modyfikacji właściwości miejscowej sądu, do którego kierowany jest wniosek o umieszczenie w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub w strzeżonym ośrodku małoletniego cudzoziemca przebywającego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki. Należy wskazać, że obecne brzmienie tego przepisu łączące właściwość sądu z miejscem zatrzymania cudzoziemca, nie przystaje do potrzeb terenowych organów Straży Granicznej, ani nie stanowi gwarancji proceduralnych samego małoletniego cudzoziemca, narażając go na dyskomfort związany z przewożeniem do odległych czasami miejscowości. Zasadne jest, aby powiązać właściwość sądu z aktualnym miejscem pobytu małoletniego cudzoziemca, ponieważ w toku procedury związanej z kontrolą legalności pobytu, zatrzymaniem i ewentualnymi dalszymi czynnościami w sprawie, cudzoziemiec może nie przebywać już w rejonie miejsca zatrzymania. W przypadku konieczności zwrócenia się o umieszczenie w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub w strzeżonym ośrodku, wiąże się to z koniecznością kierowania wniosku i przewiezienia na posiedzenie w sądzie oddalonym nawet o setki kilometrów, co powoduje zarówno dyskomfort małoletniego cudzoziemca, dezorganizuje prace organów Straży Granicznej oraz generuje nadmierne koszty. Powyższe przemawia za tym, by o umieszczeniu w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub strzeżonym ośrodku dla cudzoziemców rozstrzygał sąd właściwy według aktualnego miejsca pobytu cudzoziemca.

Propozycje zmian w przepisach ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w zakresie usprawnienia funkcjonowania dotychczasowego systemu pomocy zapewnianej cudzoziemcom ubiegającym się o udzielenie ochrony międzynarodowej oraz doręczania pism w postępowaniu o udzielenie ochrony międzynarodowej

W pierwszej kolejności w art. 8 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej proponuje się rozszerzenie katalogu danych cudzoziemca, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy o numer rachunku płatniczego, numer telefonu oraz adres poczty elektronicznej cudzoziemca. Projektowane zmiany w zakresie gromadzenia danych mają na celu usprawnienie wypłat udzielanej cudzoziemcom na podstawie ww. ustawy pomocy socjalnej.

Zgodnie z art. 27 złożenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej w imieniu małżonka i jego małoletniego dziecka wymaga pisemnej zgody tego małżonka, przy czym wyrażenie takiej zgody jest równoznaczne z udzieleniem wnioskodawcy pełnomocnictwa do działania w imieniu małżonka i dzieci tego małżonka. Takie rozwiązanie wskazuje, że przedmiotowe pełnomocnictwo obejmuje zakresem działania jedynie postępowanie w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, co wyklucza możliwość działania w postępowaniach z nim związanych, np. w postępowaniu w sprawie udzielenia pomocy socjalnej. Za zasadne uznaje się, aby ww. pełnomocnictwem objąć także postępowania związane z udzielaniem cudzoziemcom pomocy, o której mowa w art. 70 ust. 1 ustawy. W tym celu proponuje się dodanie ust. 2a, który będzie regulował tę kwestię.

W art. 30 w ust. 6 proponuje się, aby w przypadku, gdy osoba, której dotyczy wniosek o udzielenie ochrony międzynarodowej, odmówi poddania się badaniom lekarskim lub zabiegom sanitarnym, organ Straży Granicznej, który przyjął wniosek, zawiadamiał o tym nie tylko państwowego inspektora sanitarnego właściwego ze względu na miejsce złożenia tego wniosku, ale także Szefa Urzędu. Proponowane rozwiązanie ma na celu doprecyzowanie obowiązujących rozwiązań. Zgodnie z brzmieniem art. 30 ust. 1 pkt 7 oraz ust. 5–6, organ przyjmujący wniosek zapewnia przeprowadzenie badań lekarskich i niezbędnych zabiegów sanitarnych ciała i odzieży osoby, której dotyczy wniosek, a w przypadku gdy osoba, której dotyczy wniosek o udzielenie ochrony międzynarodowej, odmówi poddania się badaniom lekarskim lub zabiegom sanitarnym, organ Straży Granicznej, który przyjął wniosek, zawiadamia o tym państwowego inspektora sanitarnego właściwego ze względu na miejsce

złożenia tego wniosku. Następnie zgodnie z art. 81, gdy cudzoziemiec, który podczas przyjmowania wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej nie podlegał badaniom lekarskim lub zabiegom sanitarnym ciała i odzieży, jest obowiązany poddać się im przed przyjęciem do ośrodka. W tym kontekście proponowana zmiana ma charakter doprecyzowujący i usprawniający działanie dotychczasowego systemu poprzez wskazanie, że organ przyjmujący wniosek będzie informował Szefa Urzędu o cudzoziemcach, którzy nie podlegali badaniu podczas przyjmowania wniosku.

Propozycje zmian art. 54 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej mają na celu usprawnienie procesu doręczania pism wydawanych w oparciu o przepisy ustawy.

Z dotychczasowych doświadczeń wynika również potrzeba doprecyzowania niektórych regulacji prawnych dotyczących postępowania w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej prowadzonego z udziałem małoletnich bez opieki. Kierując się zasadą dobra dziecka poprzez zmianę brzmienia art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, proponuje się rozszerzyć kompetencje kuratora dla małoletniego bez opieki o możliwość występowania w jego imieniu z wnioskiem o udzielenie pomocy mającej na celu wspieranie procesu jego integracji, o którym mowa w art. 91 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej po otrzymaniu decyzji pozytywnej w sprawie o udzielenie ochrony międzynarodowej. Ponadto, zgodnie z obecnym stanem prawnym (art. 61 ust. 1 pkt 3) organowi Straży Granicznej, któremu małoletni bez opieki zadeklarował zamiar złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej, przysługuje uprawnienie do wystąpienia do sądu opiekuńczego z wnioskiem o:

- ustanowienie dla małoletniego bez opieki kuratora do reprezentowania go w postępowaniu w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, przekazania do innego państwa członkowskiego na podstawie rozporządzenia 604/2013, udzielenia pomocy socjalnej oraz udzielenia pomocy w dobrowolnym powrocie do kraju pochodzenia (a po wprowadzeniu zmiany w art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a również do złożenia wniosku o udzielenie pomocy mającej na celu wspieranie procesu jego integracji, o którym mowa w art. 91 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej) oraz reprezentowania go w postępowaniu przed sądem administracyjnym w tych sprawach;
- umieszczenie małoletniego bez opieki w pieczy zastępczej.

Natomiast jak wynika z ust. 8 w art. 61 w przypadku gdy w postępowaniu w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej wyjdzie na jaw, że wnioskodawcą jest małoletni bez opieki, Szef Urzędu występuje do sądu opiekuńczego tylko z wnioskiem o umieszczenie małoletniego bez opieki w pieczy zastępczej. Z uwagi na dobro małoletniego bez opieki za zasadne uznano rozszerzenie kompetencji Szefa Urzędu o możliwość występowania do sądu opiekuńczego z wnioskiem o ustanowienie dla małoletniego bez opieki kuratora do reprezentowania go w postępowaniu w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, przekazania do innego państwa członkowskiego na podstawie rozporządzenia 604/2013, udzielenia pomocy socjalnej oraz udzielenia pomocy w dobrowolnym powrocie do kraju pochodzenia (a także po wprowadzeniu zmiany w art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a – złożenia wniosku o udzielenie pomocy mającej na celu wspieranie procesu jego integracji, o którym mowa w art. 91 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej). W związku z powyższym, proponuje się zmianę regulacji zawartej w obecnym ust. 8 w art. 61, tak aby Szef Urzędu mógł występować do sądu opiekuńczego również z wnioskiem o ustanowienie dla małoletniego bez opieki kuratora. Z kolei proponowana zmiana w art. 62 w ust. 2 ma na celu usunięcie wątpliwości, wydanie orzeczenia w jakiej sprawie wyznacza moment końcowy przebywania przez małoletniego bez opieki w rodzinie zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego lub placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego.

W ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej proponuje się również zmiany służące usprawnieniu funkcjonowania dotychczasowego systemu pomocy zapewnianej cudzoziemcom ubiegającym się o udzielenie ochrony międzynarodowej. Zmiana brzmienia art. 70 ust. 2 ma na celu ujednolicenie dotychczasowego systemu udzielania świadczeń, poprzez jednolite traktowanie wszystkich podmiotów wskazanych w tym przepisie. Aktualnie cudzoziemcowi, o którym mowa w art. 70 ust. 2 pkt 1 i 2 ustawy, pomoc socjalna i opieka medyczna przysługują do czasu upływu okresów, o których mowa w art. 74 ust. 1 ustawy, w związku z zakończeniem postępowania o udzielenie ochrony międzynarodowej. Proponuje się, aby osoby te zostały wyłączone z zakresu udzielania pomocy socjalnej i opieki medycznej analogicznie jak w przypadkach opisanych w art. 70 ust. 2 pkt 3–6 (po zmianie art. 70 ust. 2 pkt 4–7). Aktualne rozwiązanie powoduje, że cudzoziemcy wskazani w art. 70 ust. 2 pkt 1 i 2 – mimo posiadania tytułu pobytowego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej – ubiegają się kolejny raz o udzielenie ochrony międzynarodowej i mogą korzystać z pomocy socjalnej i opieki medycznej, o której mowa w rozdziale 5 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na

terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, choć z uwagi na posiadanie uregulowanego tytułu pobyтового na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, mogą korzystać z innych form pomocy oraz systemu zabezpieczenia społecznego. Cudzoziemcy, którzy otrzymali na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ochronę uzupełniającą, mają prawo do pomocy mającej na celu wspieranie procesu integracji, pełnego pakietu świadczeń pomocy społecznej oraz świadczeń rodzinnych, zaś cudzoziemcy, którzy otrzymali zgodę na pobyt tolerowany lub zgodę na pobyt ze względów humanitarnych, mogą korzystać z pomocy w formie wybranych świadczeń z zakresu pomocy społecznej, a także w przypadku rodzin z dziećmi pełnego pakietu świadczeń rodzinnych i opiekuńczych. Ponadto pomioty te uprawnione są do wykonywania pracy na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (art. 3 ust. 1 pkt 10 i 11 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcowi na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej). W tym kontekście uznać należy, że wskazana propozycja zmiany brzmienia art. 70 ust. 2 ma jedynie charakter porządkujący. Proponuje się także rozszerzenie katalogu cudzoziemców wskazanych w art. 70 ust. 2 o osoby, które uzyskały już w Polsce status uchodźcy. Pomimo złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej, powinny one zostać wyłączone z możliwości korzystania z pomocy socjalnej i opieki medycznej zapewnianej przez Szefa Urzędu. Są to cudzoziemcy, którzy mają uregulowaną i stabilną sytuację prawną, a także posiadają uprawnienie do korzystania z różnych form pomocy i systemu zabezpieczenia społecznego, zaś złożenie przez nich ponownego wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej należy traktować jako nadużycie. W art. 70 poprzez dodanie ust. 3a proponuje się także jednoznaczne wskazanie, że pomoc socjalna i opieka medyczna przysługują jedynie podczas pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Jednocześnie rezygnuje się z analogicznej regulacji zawartej w art. 72 ust. 2 dotyczącej tylko pomocy w postaci świadczenia pieniężnego.

Projektowane zmiany – poprzez nadanie nowego brzmienia w art. 71 ust. 1 pkt 1 lit. f oraz w art. 71 ust. 4 pkt 1 – mają na celu usprawnienie funkcjonowania pomocy w postaci nauki języka polskiego poprzez wskazanie właściwości Szefa Urzędu do zapewnienia i organizacji zajęć z nauki tego języka. Ponadto, nadając nowe brzmienie w art. 71 ust. 4 pkt 4 lit. b, proponuje się wskazanie, że finansowanie kosztów przejazdu środkami transportu publicznego obejmuje nie tylko koszty dojazdu związanego z leczeniem, ale także związanego z odbyciem wizyty w podmiocie medycznym również w innych celach. Proponowana zmiana podyktowana jest dotychczasową praktyką, z której wynika, że cudzoziemcy niejednokrotnie muszą udać się do podmiotu medycznego na wizytę, która nie jest bezpośrednio związana z ich leczeniem, np. w

celu wykonania badań diagnostycznych. Ponadto za zasadne należy uznać możliwość finansowania dojazdu cudzoziemca do terapeuty.

W związku z potrzebą wprowadzenia szeregu zmian w art. 72 regulującym kwestię udzielania pomocy w formie świadczenia pieniężnego za zasadne uznano nadanie nowego brzmienia całemu artykułowi. Rozwiązania zawarte w ust. 1 oraz dotychczasowym ust. 5 i 6 (po zmianie ust. 7 i 8) w art. 72 pozostają bez zmian. Mając na uwadze występujące sytuacje, w których cudzoziemcy przebywający w ośrodku dla cudzoziemców stanowią zagrożenie dla prawidłowego funkcjonowania ośrodka i osób w nim przebywających ze względu na rażące naruszanie regulaminu pobytu, agresywne zachowania, niszczenie mienia oraz naruszanie przepisów sanitarno-epidemiologicznych, w art. 72 proponuje się dodanie regulacji (nowy ust. 2), iż w przypadku zaistnienia jednej z powyższych okoliczności, konieczne jest ograniczenie udzielania pomocy socjalnej do formy wyłącznie świadczenia pieniężnego. Powyższe zagwarantuje bezpieczne funkcjonowanie ośrodków, a jednocześnie nie naruszy uprawnienia cudzoziemca, o którym mowa w art. 20 ust. 5 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2013/33/UE z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia norm dotyczących przyjmowania wnioskodawców ubiegających się o ochronę międzynarodową (wersja przekształcona), a także będzie zgodne z wyrokiem Trybunału UE z dnia 12 listopada 2019 r. w sprawie C-233/18. Proponowane rozwiązanie nie będzie jednak dotyczyło cudzoziemca będącego osobą niepełnosprawną, osobą w podeszłym wieku, kobietą ciężarną lub osobą samotnie wychowującą dziecko. Ponadto, dodając pkt 4 w dotychczasowym ust. 4 art. 72 (po zmianie ust. 6 w art. 72), proponuje się wskazanie, że w przypadku gdy cudzoziemiec nie odbierze należnej pomocy pieniężnej przez co najmniej dwa miesiące lub pomimo pisemnego wezwania nie zgłosił się w wyznaczonym miejscu, Szef Urzędu uprawniony będzie do stwierdzenia wygaśnięcia decyzji w sprawie udzielenia pomocy socjalnej w postaci świadczenia pieniężnego i orzeczenia o przywróceniu pomocy w ośrodku dla cudzoziemców.

W celu uregulowania kwestii finansowania opieki medycznej udzielanej dziecku wnioskodawcy urodzonemu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, w art. 74 dodaje się ust. 5. Mając na uwadze, że dziecko wnioskodawcy ze względu na zły stan zdrowia bezpośrednio po urodzeniu z przyczyn faktycznych nie mogło być objęte postępowaniem prowadzonym wobec rodzica, pojawiał się problem finansowania leczenia tego dziecka przez Szefa Urzędu. Późniejsze złożenie wniosku nie stanowiło podstawy do pokrycia kosztów tego leczenia, chociaż brak złożenia wniosku w imieniu małoletniego wynikał z przyczyn obiektywnych niezależnych od rodzica. Kierując się najlepszym interesem dziecka, należy

zabezpieczyć opieką medyczną nowo narodzonych dzieci wnioskodawców od samego dnia ich urodzenia.

Jednocześnie w odniesieniu do pokrywania kosztów pogrzebu dziecka wnioskodawcy – poprzez dodanie w art. 84 ust. 3a – proponuje się, aby przepisy art. 84 ust. 1–3 ustawy stosować także do nowo narodzonego dziecka wnioskodawcy, jeżeli zmarło do ukończenia 30. dnia życia, także gdy wobec dziecka nie zostało wszczęte postępowanie w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej – pod warunkiem przedstawienia odpisu skróconego lub pełnego aktu zgonu, oraz do dziecka wnioskodawcy, które urodziło się martwe – pod warunkiem przedstawienia odpisu skróconego aktu urodzenia z adnotacją o martwym urodzeniu lub odpisu pełnego aktu urodzenia. Brak uregulowania takiej formy pomocy w przypadku dziecka, które urodziło się martwe lub nowo narodzonego dziecka wnioskodawcy nieobjętego wnioskiem rodzica, skutkował brakiem możliwości pokrycia kosztów jego pogrzebu, w sytuacji gdy dziecko to zmarło w trakcie ciąży albo w niedługim czasie po urodzeniu.

Nowe brzmienie art. 77 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ma na celu uregulowanie wstrzymywania finansowania przez Szefa Urzędu opieki medycznej, w przypadku gdy cudzoziemiec korzystający z pomocy socjalnej w ośrodku przebywa poza tym ośrodkiem przez okres dłuższy niż 2 dni. Proponuje się, aby nie tylko udzielanie pomocy poprzez zakwaterowanie w ośrodku, ale także opieki medycznej było wstrzymywane z mocy prawa do czasu jego powrotu. Następnie przyznana pomoc socjalną w ośrodku i opiekę medyczną proponuje się wygaszać z mocy prawa w chwili spełnienia okoliczności, o których mowa w art. 70 ust. 2 pkt 4–7 (dotychczas art. 70 ust. 2 pkt 3–6) w brzmieniu po nowelizacji. Przepisy te są analogiczne do przepisów mających zastosowanie w przypadku wygaszania pomocy w postaci świadczenia pieniężnego. Pomoc medyczna nie będzie jednak wstrzymywana w sytuacji, gdy cudzoziemiec wymaga pomocy w nagłych przypadkach, w podstawowym leczeniu chorób i w poważnych zaburzeniach psychicznych lub jest osobą, która wymaga szczególnego traktowania.

Z kolei zmiana w art. 81 ust. 3 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej to kolejna zmiana z zakresu grupy przepisów sanitarno-epidemiologicznych. W proponowanym przepisie rezygnuje się z pozbawiania cudzoziemca połowy świadczenia pieniężnego w przypadku niepoddania się badaniom lekarskim i niezbędnym zabiegom sanitarnym ciała i odzieży. Pozbawienie połowy świadczenia w świetle obowiązujących od 1 stycznia 2022 r. kryteriów dochodowych, wprowadzonych rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 lipca 2021 r. w sprawie

zweryfikowanych kryteriów dochodowych oraz kwot świadczeń pieniężnych z pomocy społecznej (Dz. U. poz. 1296), wynoszących dla osoby samotnie gospodarującej 776 zł, zaś dla osoby w rodzinie 600 zł, oznaczałoby brak możliwości zaspokojenia przez cudzoziemca podstawowych potrzeb. W przypadku gdy cudzoziemiec nie wyraża zgody na badania lekarskie lub niezbędne zabiegi sanitarne ciała i odzieży, Szef Urzędu zawiadamia jedynie o tym państwowego inspektora sanitarnego właściwego ze względu na miejsce położenia ośrodka. W konsekwencji zasadne jest uchylene art. 81 ust. 4.

Propozycje zmian w przepisach ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu (Dz. U. poz. 1688)

Proponowane zmiany mają charakter techniczny, porządkują i ujednolicają siatkę pojęciową oraz dostosowują wejście w życie niektórych przepisów ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu (EES) w celu zapewnienia polskim organom odpowiedniego przygotowania się do uruchomienia i stosowania systemu Wjazdu/Wyjazdu.

Zawarcie w treści projektu ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (UD163) przepisów zmieniających ustawę z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu jest zasadne z punktu widzenia zarówno merytorycznego, celowościowego, jak i funkcjonalnego. Obie ustawy dostosowują przepisy prawa krajowego do przepisów unijnych. Dodatkowo należy mieć na względzie, że obie zmieniane ustawy mają na celu poprawę jakości w obszarze migracji i kontroli granicznej oraz mają na celu usprawnienie określonych procedur. Obszary, które są regulowane obiema ustawami przenikają się wzajemnie i funkcjonują w tej samej sferze merytorycznej.

Dokonanie zmian w przepisach ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu jest niezbędne z punktu widzenia prawidłowości wdrożenia EES, a także z punktu widzenia całego systemu migracyjnego w Polsce. Nowelizacja ustawy EES jest również konieczna ze względu na przygotowanie Systemu do progresywnego uruchomienia.

Poprzez zmianę art. 2 pkt 12 ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu definiującego pojęcie „obywatela państwa trzeciego” proponuje się rezygnację z odesłania do zakresu podmiotowego rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2017/2226 z dnia 30 listopada 2017 r. ustanawiającego system wjazdu/wyjazdu (EES) w celu rejestrowania danych dotyczących wjazdu i wyjazdu obywateli

państw trzecich przekraczających granice zewnętrzne państw członkowskich i danych dotyczących odmowy wjazdu w odniesieniu do takich obywateli oraz określającego warunki dostępu do EES na potrzeby ochrony porządku publicznego i zmieniającego konwencję wykonawczą do układu z Schengen i rozporządzenia (WE) nr 767/2008 i (UE) nr 1077/2011 (Dz. Urz. UE L 327 z 09.12.2017, str. 20, z późn. zm), zwanego dalej „rozporządzeniem 2017/2227”. Na potrzeby definicji „obywatela państwa trzeciego” zawartej w ustawie wystarczające jest bowiem odesłanie do art. 3 ust. 1 pkt 6 rozporządzenia 2017/2226. Projektowana zmiana zapewni prawidłowe rozumienie ww. pojęcia.

Proponowana zmiana art. 3 pkt 14 ww. ustawy ma charakter redakcyjny polegający na poprawie omyłkowego zapisu skrótowej nazwy „danych EES”.

Zmiana art. 4 ust. 3 ww. ustawy ma na celu ujednolicenie pojęcia „jednostki operacyjnej” z definicją zawartą w art. 2 pkt 8 tej ustawy.

Zmiana brzmienia przepisu art. 6 ust. 3 ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu wynika z konieczności doprecyzowania przepisu oraz jego ujednolicenia w zakresie stosowania w całej ustawie jednolitych pojęć, zdefiniowanych w art. 2 ustawy. Pojęcie „krajowej infrastruktury granicznej” zostało zdefiniowane w art. 2 pkt 9 ustawy i rozumie się przez nie wszelkie urządzenia, sprzęt lub sieci służące ochronie granicy państwowej i kontroli ruchu granicznego. Zawarte w art. 6 ust. 3 uprawnienie jest zasadne z uwagi na konieczność zapewnienia przez COT KSI EES wysokiej jakości bezpieczeństwa, zarówno całej krajowej infrastruktury granicznej, jak również jej poszczególnych komponentów (części) w przypadku zaistnienia ze strony organów incydentów bezpieczeństwa. COT KSI EES będzie w ten sposób miał zapewnioną elastyczną możliwość reagowania w przypadkach pojawiających się takich incydentów, z jednoczesnym gwarantowaniem nieprzerwanej działalności tej infrastruktury innym organom.

Zmiana brzmienia przepisu art. 7 pkt 2 lit. a ww. ustawy wynika z konieczności ujednolicenia użytych w ustawie pojęć. Jest to zmiana o charakterze redakcyjnym.

Zmiany proponowane w art. 15 ust. 5 ustawy polegają na zastąpieniu odesłania do art. 84 ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781) odesłaniem do art. 15 ust. 4 ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu. Zmiana ma na celu właściwe określenie zakresu uprawnień Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych oraz doprecyzowanie, że przepis art. 15 ust. 4 ustawy o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu stanowi

przepis szczególny (*lex specialis*) w stosunku do przepisów ustawy o ochronie danych osobowych (*lex generalis*). Projektowana zmiana pozwoli na właściwe odesłanie do treści przepisu odnoszącego się do uprawnień Prezesa UODO.

Zmiana w art. 17 polegająca na dodaniu nowego ust. 6a ma na celu zapewnienie spójności z przepisami ust. 7 pkt 4 oraz ust. 13, które przewidują, że jednym z elementów upoważnienia do dostępu do KSI EES oraz przetwarzania danych przez KSI EES jest jego numer. Proponowana zmiana art. 17 ust. 7 pkt 3 ww. ustawy ma celu rozszerzenie zakresu tego przepisu poprzez uwzględnienie wszystkich organów i służb, o których mowa w art. 3 ust. 1 oraz art. 4 ust. 1 ustawy, uprawnionych do dostępu do KSI EES oraz przetwarzania danych przez KSI EES zgodnie z zakresem ich ustawowych zadań.

Nowelizując ustawę o z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu, dodaje się do ustawy w art. 26 dodatkowy pkt 4, który dotyczy wcześniejszego wejścia w życie zmian w art. 6 ust. 1 i ust. 2 pkt 5 oraz art. 20. Przepis ten wejdzie w życie z dniem określonym w art. 18 pkt 1 ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw.

Zmiany proponowane w art. 26 w pkt 4 uwzględniają potrzebę wejścia w życie przepisu art. 6 ust. 1 dotyczącego Centralnego Organu Technicznego Krajowego Systemu Informatycznego EES oraz art. 6 ust. 2 pkt 5 dotyczącego obowiązku zapewnienia odpowiednich środków technicznych m.in. w zakresie aplikacji WWW EES jeszcze przed datą uruchomienia Systemu Wjazdu/Wyjazdu. Wprowadzenie przepisów dotyczących COT KSI EES pozwoli na wcześniejsze wyznaczenie komórki organizacyjnej Komendy Głównej Straży Granicznej realizującej zadania COT KSI EES oraz zapewni rozwiązania techniczne wszystkim organom uprawnionym do przetwarzania danych EES, umożliwi dostęp do Systemu Wjazdu/Wyjazdu, w tym zapewni możliwość wnioskowania o nadanie upoważnień do dostępu do KSI EES oraz do przetwarzania danych przez KSI EES. Ponadto zmiana dotycząca art. 20 jest niezbędna do wdrożenia określonych w poszczególnych przepisach rozwiązań systemowych. Zmiana brzmienia art. 1 ust. 2 pkt 9 ustawy o Straży Granicznej poszerzającego katalog zadań Straży Granicznej o możliwość przetwarzania danych osobowych zawierających dane biometryczne, ma szczególne znaczenie w kontekście realizowania zadań związanych z produkcyjnym wdrażaniem wielkoskalowych systemów teleinformatycznych, których funkcjonalności wymagają dokonywania operacji na tego typu danych. Podkreślić należy, iż jakość i wiarygodność danych biometrycznych ma kluczowe znaczenie z punktu widzenia realizacji głównych celów funkcjonowania ww. systemów (w tym również Systemu Wjazdu/Wyjazdu),

a co za tym idzie wymaga przeprowadzania stosownych pilotaży w zakresie testowania sprzętu, który ma być wykorzystywany do pobierania danych biometrycznych oraz sprawdzenia przyjętych rozwiązań teleinformatycznych umożliwiających gromadzenie tego rodzaju danych osobowych. Przedmiotowe przepisy mają również znaczenie dla prawidłowego podejścia w prowadzeniu przygotowań do wdrożenia EES, a także do zastosowania progresywnych rozwiązań zmierzających do jego wdrożenia.

Wejście w życie przepisów art. 6 ust. 1 i ust. 2 pkt 5 oraz art. 20 ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu przed określoną przez Komisję Europejską datą uruchomienia systemu Wjazdu/Wyjazdu niezbędne jest do tego, aby wskazane w ustawie organy mogły podejmować odpowiednie działania przygotowawcze do uruchomienia i korzystania z tego systemu. Proponowane zmiany w tym zakresie nie dotyczą praw i obowiązków podmiotów spoza struktur administracji publicznej, a tym samym nie są sprzeczne z zasadami demokratycznego państwa prawnego.

IV. Przepisy przejściowe

W projekcie ustawy w art. 12 przyjęto ogólną zasadę, że do postępowań w sprawach uregulowanych w ustawach zmienianych projektowaną ustawą wszczętych i niezakończonych przed dniem jej wejścia w życie stosuje się przepisy dotychczasowe.

W art. 13 projektowanej ustawy uregulowano zaś w formie przepisu przejściowego skutki rezygnacji z określonego w art. 144 ust. 1 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach wymogu udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu studiów, tj. wymogu przedłożenia przez cudzoziemca zaświadczenia jednostki prowadzącej studia o przyjęciu lub o kontynuacji studiów, wydawanego według wzoru określonego w rozporządzeniu Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 23 września 2019 r. w sprawie wzoru zaświadczenia jednostki prowadzącej studia lub kształcenie w szkole doktorskiej o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub kształcenie w szkole doktorskiej lub o kontynuacji przez niego studiów stacjonarnych lub kształcenia w szkole doktorskiej (Dz. U. poz. 1847), i zastąpienia tego zaświadczenia załącznikiem do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, który zostanie przewidziany w nowym przepisie art. 106 ust. 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, w kontekście przyjętej w art. 11 projektowanej ustawy zasady stosowania przepisów ustawy dotychczasowej do postępowań już trwających. W związku z tym, że wymóg, o którym mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach będzie miał dalej zastosowanie w takich

postępowaniach, zaś nowy załącznik będzie mógł być złożony tylko do wniosków złożonych najwcześniej w dniu wejścia w życie projektowanej ustawy, proponuje się, aby w przypadku, gdy do trwającego już postępowania należało złożyć takie zaświadczenie, to jednostka prowadząca studia będzie obowiązana je wydać według wzoru określonego w powyższym rozporządzeniu ministra właściwego do spraw szkolnictwa wyższego i nauki, jak również będzie obowiązana zrealizować obowiązki wynikające z art. 148a ust. 1a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, tj. wydając zaświadczenie, które będzie dotyczyło kontynuacji studiów, dołączy do niego wydruk karty okresowych osiągnięć studenta lub potwierdzoną za zgodność z oryginałem kopię tej karty, obrazując dotychczasowy przebieg procesu kształcenia cudzoziemca w tej jednostce. Powyższe uregulowania prawne będą dotyczyły także postępowań w sprawie wydania wizy krajowej w celu, o którym mowa w art. 60 ust. 1 pkt 9, z adnotacją „student”.

W art. 14 projektowanej ustawy uregulowano skutki zastąpienia w przepisach art. 6, art. 1 ust. 3 pkt 5 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o rynku pracy i służbach zatrudnienia, art. 3 ust. 1 pkt 18 i ust. 3 pkt 2 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcowi na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, art. 43 ust. 3 ustawy z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności oraz art. 4 ust. 2 pkt 5 ustawy z dnia 6 marca 2018 r. o zasadach uczestnictwa przedsiębiorców zagranicznych i innych osób zagranicznych w obrocie gospodarczym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej odwołań do posiadania przez cudzoziemca w dokumencie podróży odcisku stempla, który potwierdza złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej odwołaniem się do nowego przepisu art. 222a ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który ustanawia już samoistną podstawę do pobytu uznawanego za legalny w toku postępowania w sprawie udzielenia takiego zezwolenia (zamiast dotychczasowego, znajdującego się w art. 223 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach odesłania do art. 206 ust. 1 pkt 2 tej ustawy). Aby w kontekście takiej zmiany uniknąć wątpliwości, czy cudzoziemcy znajdujący się w sytuacji, w której toczą się z ich wniosków postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, wszczęte jeszcze przed wejściem w życie projektowanej ustawy (i w konsekwencji nie ma do nich zastosowania przepis art. 222a ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach), mogą z tych przepisów wywieść dla siebie określone uprawnienia (np. do podejmowania i wykonywania działalności gospodarczej), proponuje się, żeby przepisy te stosowane były w brzmieniu dotychczasowym w takich przypadkach, tj. w brzmieniu

zawierającym odwołania do umieszczonego w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla, który potwierdza złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej.

Wobec proponowanych w ustawie o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zmian, które będą skutkowały ograniczeniem możliwości uzyskania pomocy socjalnej i opieki medycznej przez określone grupy cudzoziemców, wchodzących w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia ustawy (a zatem wcześniej niż cała ustawa nowelizująca) projektodawca proponuje w art. 15 regulację przejściową, której celem jest złagodzenie ewentualnych negatywnych skutków wejścia w życie tych zmian w czasie, gdy pomoc socjalna i opieka medyczna będzie zapewniana w związku z dotychczasowym brzmieniem właściwych przepisów. Regulacja ta będzie zakładać, że jeżeli przed dniem wejścia w życie tych zmian Szef Urzędu zapewni pomoc socjalną i opiekę medyczną, stosując przepisy ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w brzmieniu dotychczasowym, to do dalszego jej zapewniania w toku aktualnie trwającego postępowania w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej będzie stosował przepisy w tym właśnie brzmieniu. W konsekwencji cudzoziemiec, który nie byłby już uprawniony do pomocy socjalnej i opieki medycznej na podstawie przepisów w brzmieniu nowym, będzie jeszcze mógł z nich skorzystać do końca relevantnych okresów, które wyznaczać będą postępy w trwającym postępowaniu w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej.

Projektowana regulacja przejściowa w art. 16 dotyczy sytuacji, w której wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji (art. 127 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) zostałby złożony przez obywatela Ukrainy, którego pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest uznawany za legalny na podstawie art. 2 ust. 1 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa, a zatem korzystającego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej z ochrony czasowej, jeszcze przed zmianą brzmienia art. 42 ust. 13 tej ustawy, polegającą na objęciu jego zakresem wyłączenia stosowania przepisu art. 131 pkt 8 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Proponowana regulacja ma na celu uwzględnienie sytuacji obywateli Ukrainy, którzy pomimo przeszkody do wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy określonej w art. 131 pkt 8 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, zdecydowali się na złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, nieobjętych obecnie zakresem przepisu art. 42 ust. 13

ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa z uwagi na to, że przepis ten nie odwołuje się obecnie do art. 131 pkt 8 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach jako podstawy odmowy wszczęcia postępowania, a które objęte zostaną tym przepisem na skutek proponowanej zmiany. Proponowana regulacja przejściowa zakłada, że jeżeli przed dniem wejścia w życie zmiany w art. 42 ust. 13 nie zostanie wydane ostateczne postanowienie na podstawie art. 131 pkt 8 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (postanowienie wojewody, od którego nie wniesiono zażalenia lub postanowienie Szefa Urzędu utrzymujące w mocy takie postanowienie wojewody) albo ostateczna decyzja umarzająca postępowanie, stanowiąca substytut odmowy wszczęcia postępowania, to wówczas do wniosku będzie należało stosować art. 42 ust. 13 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w nowym brzmieniu, co umożliwi jego procedowanie przez wojewodę. Przyjęcie takiego rozwiązania jest zasadne przede wszystkim ze względów celowościowych. Dzięki temu uniknie się konieczności „obsłużenia” przez wojewodów pewnej partii wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy złożonych przez obywateli Ukrainy jeszcze przed wejściem w życie proponowanej zmiany (w terminie 14 dni od dnia ogłoszenia projektowanej ustawy), w sposób, który nie będzie prowadził do udzielenia tym obywatelom Ukrainy oczekiwanych przez nich zezwoleń na pobyt czasowy, a dodatkowo ci sami obywatele Ukrainy będą uprawnieni do tego, aby ponownie składać wnioski o udzielenie tych zezwoleń. Takie podejście przyczyni się do zminimalizowania przypadków składania przez obywateli Ukrainy kolejnych wniosków do wojewodów.

W art. 17 projektowanej ustawy przewiduje się formalnie utworzenie Modułu Obsługi Spraw oraz Bazy Wstępnej Modułu Obsługi Spraw, które będą prowadzone przez Szefa Urzędu w systemie teleinformatycznym na podstawie art. 225a i art. 225e ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

W związku z tym, że znacząca część projektowanej ustawy zależna jest od wdrożenia odpowiednich rozwiązań technicznych umożliwiających wykorzystanie MOS do składania wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt czasowy, zezwoleń na pobyt stały oraz zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, wejście w życie projektowanej ustawy powinno co do zasady nastąpić właśnie wtedy, gdy dojdzie do wdrożenia tychże rozwiązań. Dlatego też proponuje się, aby w projektowanym art. 18 ustanowić podstawę prawną dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Rzeczypospolitej Polskiej „Monitor Polski” komunikatu w przedmiocie określenia daty

wdrożenia rozwiązań technicznych umożliwiających stosowanie szeregu przepisów wprowadzanych lub zmienianych projektowaną ustawą. Komunikat ten będzie musiał określić termin wdrożenia tychże rozwiązań nie krótszy niż 14 dni od dnia ogłoszenia komunikatu.

Natomiast w art. 19 przewidziano utrzymanie przepisów wykonawczych wydanych na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (wzór formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy oraz załączników do niego dołączanych), na podstawie art. 204 ust. 1 ww. ustawy (wzór formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały) oraz na podstawie art. 222 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (wzór formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE), do czasu wydania nowych przepisów wykonawczych w ramach tych delegacji ustawowych, ale nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie ustawy. W związku ze zmianą pośrednią przepisu art. 120b ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach stanowiącego upoważnienie ustawowe do wydania aktu wykonawczego określającego wzór formularza wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę przewiduje się utrzymanie w mocy aktu wykonawczego wydawanego na podstawie tego przepisu do czasu wydania nowych przepisów wykonawczych w ramach tej delegacji ustawowej, ale nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie ustawy. Analogicznie przewidziano utrzymanie w mocy aktu wykonawczego wydanego na podstawie art. 26 ust. 7 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (wzór formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej) w związku ze zmianą pośrednią tego upoważnienia ustawowego w związku z projektowaną ustawą, z tym że termin 6-miesięczny będzie biegł od dnia wejścia w życie art. 3 przewidującego zmiany w ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

W związku z tym, że znacząca część projektowanej ustawy zależna jest od wdrożenia odpowiednich rozwiązań technicznych umożliwiających wykorzystanie MOS do składania wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt czasowy, zezwoleń na pobyt stały oraz zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, proponuje się, aby projektowana ustawa weszła w życie w dacie wdrożenia rozwiązań technicznych umożliwiających wykorzystanie MOS do składania wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt czasowy, zezwoleń na pobyt stały oraz zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej wskazanej w komunikacie ministra właściwego do spraw wewnętrznych ogłoszonym w Dzienniku Urzędowym Rzeczypospolitej Polskiej „Monitor Polski”. Jednocześnie proponuje się, aby przepis ustanawiający podstawę prawną dla ogłoszenia przedmiotowego komunikatu wszedł

w życie z dniem następującym po dniu ogłoszenia ustawy. Przepisy dokonujące zmian w ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w przepisach stanowiących podstawę prawną dla wydawania obywatelom Ukrainy oraz innym cudzoziemcom kart pobytu na okres 3 lat, i tym samym udzielania im zezwoleń na pobyt czasowy na taki okres (w art. 42f i art. 42g) powinny wejść w życie z dniem określonym w komunikacie ministra właściwego do spraw wewnętrznych, który zostanie wydany na podstawie art. 33 ust. 1 ustawy je wprowadzającej, tj. ustawy z dnia 15 maja 2024 r. o zmianie ustawy o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. 854). Takie rozwiązanie będzie zgodne z § 91 ust. 3 Zasad techniki prawodawczej stanowiących załącznik do rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 20 czerwca 2016 r. w sprawie „Zasad techniki prawodawczej” (Dz. U. poz. 283).

Z kolei wejście w życie przepisów art. 9 pkt 7–9 dotyczących nowelizacji ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu z dniem następującym po dniu ogłoszenia jest niezbędne do tego, aby wskazane w ustawie organy mogły podejmować odpowiednie działania przygotowawcze do uruchomienia i korzystania z tego systemu przed określoną przez Komisję Europejską datą uruchomienia systemu Wjazdu/Wyjazdu. Proponowane zmiany w tym zakresie nie dotyczą praw i obowiązków podmiotów spoza struktur administracji publicznej, a tym samym nie są sprzeczne z zasadami demokratycznego państwa prawnego. Pozostałe przepisy zmieniające ustawę z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu wejdą w życie z dniem określonym w decyzji Komisji Europejskiej, zgodnie z art. 66 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2017/2226 z dnia 30 listopada 2017 r. ustanawiającego system wjazdu/wyjazdu (EES) w celu rejestrowania danych dotyczących wjazdu i wyjazdu obywateli państw trzecich przekraczających granice zewnętrzne państw członkowskich i danych dotyczących odmowy wjazdu w odniesieniu do takich obywateli oraz określającego warunki dostępu do EES na potrzeby ochrony porządku publicznego i zmieniającego konwencję wykonawczą do układu z Schengen i rozporządzenia (WE) nr 767/2008 i (UE) nr 1077/2011 (Dz. Urz. UE L 327 z 09.12.2017, str. 20, z późn. zm.) – tj. zgodnie z dniem wejścia w życie ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu.

W zakresie przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach odnoszących się do europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu przewiduje się ich wejście w życie z

dniem 1 kwietnia 2026 r. Takie opóźnienie pozwoli emitentowi tego dokumentu na spełnienie ciążących na nim obowiązków wynikających z ustawy z dnia 22 listopada 2018 r. o dokumentach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1669, z późn. zm.) związanych z wdrażaniem nowego dokumentu o takim charakterze.

Pozostałe przepisy projektowanej ustawy wejdą w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

W ocenie projektodawcy projekt ustawy jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt ustawy nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt ustawy nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt został udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji, w serwisie „Rządowy Proces Legislacyjny”, zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677). W ramach procedury lobbingsowej nie zgłosił się żaden podmiot zainteresowany pracami nad projektem.

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Projekt ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw	Data sporządzenia: 25 lipca 2025 r.
Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji	Źródło: inicjatywa własna oraz dostosowanie prawa polskiego do prawa UE
Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Pan Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji	Nr w Wykazie prac legislacyjnych i programowych Rady Ministrów: UD163
Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Pan Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +48 47 728 41 20 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projekt ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw, zwany dalej „projektem ustawy”, ma na celu:

- zmianę sposobu składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również z obowiązkowymi załącznikami formalnymi poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ww. wniosków w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”;
- doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.), ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, z późn. zm.) oraz ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobyście oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin (Dz. U. z 2024 r. poz. 633, z późn. zm.), w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23), zwanego dalej „rozporządzeniem 862/2007”;
- dostosowanie polskiego porządku prawnego do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r. (Dz. Urz. UE L 311 z 17.11.2016, str. 13), zwanego dalej „rozporządzeniem 2016/1953”.

Projekt przewiduje również m.in.:

- wprowadzenie zmiany właściwości miejscowej sądu w zakresie wniosku o umieszczenie małoletniego cudzoziemca bez opieki w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub w strzeżonym ośrodku – co jest niezbędne do ograniczenia kosztów doprowadzeń tych osób na posiedzenia sądowe, które wynikają z różnicy pomiędzy aktualnym miejscem pobytu małoletniego cudzoziemca bez opieki, a pierwotnym miejscem jego zatrzymania. Konieczność zwrócenia się o umieszczenie w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub w strzeżonym ośrodku wiąże się z koniecznością kierowania wniosku i przewiezienia na posiedzenie w sądzie oddalonym nawet o setki kilometrów, co powoduje zarówno dyskomfort małoletniego cudzoziemca, jak również dezorganizuje prace organów Straży Granicznej oraz generuje nadmierne koszty. Powyższe przemawia za tym, by o umieszczeniu w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub strzeżonym ośrodku dla cudzoziemców rozstrzygał sąd właściwy według aktualnego miejsca pobytu cudzoziemca;
- zmiany w przepisach ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej mające porządkowy i organizacyjny charakter, ukierunkowane na usprawnienie

funkcjonowania dotychczasowego systemu pomocy zapewnianej cudzoziemcom ubiegającym się o udzielenie ochrony międzynarodowej, doręczania pism w postępowaniu o udzielenie ochrony międzynarodowej oraz wydania tymczasowego zaświadczenia tożsamości cudzoziemca, a także ukierunkowane na eliminację pojawiających się wątpliwości interpretacyjnych tej natury, że jedynie zmiana tych przepisów pozwoli na właściwe stosowanie zawartych w nich norm prawnych.

Dodatkowo projekt ustawy przewiduje korektę oczekujących na wejście w życie niektórych regulacji wynikających z art. 42c–42w ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa, które przewidziano w ustawie z dnia 15 maja 2024 r. o zmianie ustawy pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. 854), zwanej dalej: „ustawą nowelizującą”, ustanawiających podstawę prawną dla wydawania obywatelom Ukrainy oraz innym cudzoziemcom kart pobytu na okres 3 lat, i tym samym udzielania im zezwoleń na pobyt czasowy na taki okres. Ich wejście w życie uzależnione jest od wydania na podstawie art. 33 ust. 1 ustawy nowelizującej komunikatu ministra właściwego do spraw wewnętrznych określającego dzień wdrożenia rozwiązań technicznych umożliwiających stosowanie tych przepisów, albowiem całość procesu składania wniosków będzie odbywała się elektronicznie. Wniosek o wydanie karty pobytu składany będzie wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców pod rygorem pozostawienia wniosku bez rozpoznania (art. 42f ust. 1 i 7 ustawy o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa). Zapewnienie wykonania ww. przyszłych przepisów ustawowych odbędzie się z wykorzystaniem MOS. W chwili obecnej dostrzeżono, iż oczekujące na wejście w życie przepisy wymagać będą pewnych korekt, tak, aby cały proces wnioskowania o karty pobytu był możliwy do zrealizowania.

Ponadto projekt przewiduje zmiany w przepisach ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu (Dz. U. poz. 1688) o charakterze technicznym, porządkującym i ujednolicejącym siatkę pojęciową oraz dostosowującym wejście w życie niektórych przepisów ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu w celu zapewnienia polskim organom odpowiedniego przygotowania się do uruchomienia i stosowania systemu Wjazdu/Wyjazdu.

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą umożliwiały złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również z obowiązkowymi załącznikami formalnymi, w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS.

W obecnym stanie prawnym wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE cudzoziemiec jest obowiązany złożyć wyłącznie na urzędowym formularzu (według wzorów określonych w aktach wykonawczych do ustawy o cudzoziemcach) w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego. W przypadku, kiedy ww. wniosek nie zostanie złożony przez cudzoziemca osobiście, wojewoda jest obowiązany wezwać cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w terminie nie krótszym niż 7 dni pod rygorem pozostawienia wniosku bez rozpoznania. W trakcie składania ww. wniosku od cudzoziemca pobierane są odciski linii papilarnych w celu wydania karty pobytu, a w dokumencie podróży zamieszczany jest odcisk stempla potwierdzający złożenie ww. wniosku.

Obowiązujące przepisy prawa nie odpowiadają oczekiwaniom związanym z cyfryzacją procedur administracyjnych. Kryzys wywołany pandemią COVID-19 w szczególności uwidocznili obszary spraw administracyjnych wymagające zintensyfikowanej i przyspieszonej cyfryzacji, a także wykreał nowe potrzeby dotyczące e-usług – zarówno ich jakości, jak i dostępności. Proponowane zastąpienie obowiązku składania ww. wniosków w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego, obowiązkiem składania ich w postaci elektronicznej jest odpowiedzią na naturalnie zachodzące zmiany oczekiwań osób ubiegających się o legalizację pobytu w Polsce. Usprawnienie procedur legalizacji pobytu cudzoziemców wynika również z konieczności obsłużenia wzrastającej z roku na rok liczby wniosków o legalizację pobytu w Polsce.

Projektowane przepisy stanowią, iż MOS będzie prowadzony przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, zwanego dalej „Szefem Urzędu”, w systemie teleinformatycznym. Dostęp do MOS będzie zapewniany cudzoziemcom, którzy za jego pośrednictwem będą składać wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Prawo dostępu do MOS będzie przysługiwało także osobom, które mogą złożyć wniosek w imieniu małoletniego cudzoziemca, osoby ubezwłasnowolnionej lub osoby małoletniej bez opieki.

Zakłada się, że w MOS będą przechowywane dane i informacje związane z postępowaniami, o których mowa wyżej, a następnie będą one przekazywane odpowiednio do prowadzonych w systemie informatycznym rejestrów spraw dotyczących zezwoleń na pobyt czasowy, zezwoleń na pobyt stały oraz zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W celu zapewnienia możliwości bezpiecznego składania wniosków w trybie online, a także przechowywania danych i informacji oraz w efekcie ich przekazywania do ww. rejestrów, zakłada się, że MOS jako usługa teleinformatyczna, będzie ściśle powiązany i kompatybilny z krajowym zbiorem rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców, który prowadzi w systemie teleinformatycznym Szef Urzędu na mocy art. 449 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

Wprowadzenie narzędzia, którym jest MOS, ma na celu przede wszystkim usprawnienie procedur związanych z legalizacją pobytu cudzoziemców w Polsce oraz wyeliminowanie zbędnych elementów tych procedur, które stanowiły obciążenie zarówno dla cudzoziemców, jak również dla urzędów wojewódzkich.

W celu zminimalizowania ryzyka wykluczenia cyfrowego aplikujących, którzy nie posiadają odpowiednich urządzeń bądź umiejętności, pozwalających na elektroniczne złożenie wniosku projektodawca przewidział, iż wojewoda będzie zobowiązany do zapewnienia pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego (art. 106d ust. 6, art. 203d ust. 6, art. 219d ust. 6). Zaproponowane rozwiązanie będzie pozwalało na zapewnienie kompleksowej pomocy zarówno w zakładaniu konta w MOS, jak również w składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Projektodawca nie przesądza o sposobie zapewniania ww. pomocy, co pozwoli urzędowi wojewódzkim na elastyczne dostosowanie się do potrzeb cudzoziemców zamieszkujących na terenie konkretnego województwa.

Założeniem projektowanej ustawy jest także stworzenie cyfrowej formy wniosku zawierającej zaawansowany podpis elektroniczny. Wnioski te zostaną zaprojektowane w sposób gwarantujący intuicyjność i łatwość w ich wypełnieniu, co ma szczególnie istotne znaczenie w przypadku postępowań administracyjnych prowadzonych wobec cudzoziemców. MOS wskaże też, jakie obowiązkowe załączniki należy dołączyć do wniosku. Powyższe ułatwi także urzędowi wojewódzkim prowadzenie postępowań administracyjnych w sprawach legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce, ponieważ wnioski te po ich weryfikacji formalnej będą automatycznie przekazywane do krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców bez konieczności ich ręcznego przepisywania.

W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy składanego za pośrednictwem MOS proponowane rozwiązania przewidują składanie za pośrednictwem tego modułu również obowiązkowych, określonych obecnie w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 17 kwietnia 2019 r. w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy (Dz. U. z 2019 r. poz. 779), załączników do ww. wniosku. Załączniki po wypełnieniu z wykorzystaniem formularza elektronicznego udostępnionego w MOS będą wymagały opatrzenia kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym osoby go składającej, tj. odpowiednio cudzoziemca, osoby składającej wniosek w imieniu cudzoziemca, podmiotu powierzającego cudzoziemcowi wykonywanie pracy, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostki prowadzącej studia. Załącznik do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach, który będzie wypełniany przez jednostkę prowadzącą studia, zastąpi papierowe zaświadczenie o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów, które do tej pory wydawała cudzoziemcowi ww. jednostka. Zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów nadal będzie wykorzystywane w postępowaniach w sprawie wydania wiz.

Planowane rozwiązania umożliwią także cudzoziemcom podpisywanie wniosków online z wykorzystaniem gotowych, już funkcjonujących mechanizmów w ramach rozwiązania „login.gov.pl”, który umożliwia podpisanie dokumentów przez profil zaufany podpisem zaufanym. Dodatkowo cudzoziemiec będzie miał możliwość podpisania wniosku kwalifikowanym podpisem elektronicznym. Zaproponowane w projekcie ustawy rozwiązania skierowane do osób wykluczonych cyfrowo pozwolą również na zapewnienia pomocy przy założeniu profilu zaufanego.

W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego składanego za pośrednictwem MOS dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia pobytowego cudzoziemiec będzie mógł dołączyć już w trakcie składania wniosku przez MOS lub podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim na wezwanie wojewody. W trakcie wizyty w urzędzie wojewódzkim potwierdzana będzie również tożsamość cudzoziemca, będą pobierane od cudzoziemca odciski linii papilarnych oraz wzór podpisu. Zachowanie elementu osobistego stawiennictwa jest podyktowane przede wszystkim względami bezpieczeństwa migracyjnego. Wojewoda jako organ prowadzący postępowanie w sprawie udzielenia jednego z zezwoleń pobytowych jest obowiązany czuwać nad tym, aby tożsamość osoby ubiegającej się o udzielenie tego zezwolenia została możliwie najlepiej zidentyfikowana.

Nowe zasady będą także dotyczyły zapoznawania się z pouczeniem o zasadach i trybie postępowania w sprawie legalizacji pobytu oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach w przypadku składania wniosku za pośrednictwem portalu MOS. Obowiązek zapoznania się z pouczeniem będzie uważany za spełniony także poprzez zamieszczenie pouczenia w MOS, z którym cudzoziemiec będzie miał możliwość zapoznania się, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Z kolei zamieszczany dotychczas w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzający złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego zostanie zastąpiony zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt.

Wprowadzenie rozwiązania polegającego na składaniu wniosków o niektóre zezwolenia pobytowe poprzez MOS wynika z wieloletniego zjawiska corocznego wzrostu liczby składanych przez cudzoziemców wniosków w obszarze legalizacji pobytu. Stale rośnie przez to obciążenie właściwych wydziałów urzędów wojewódzkich, które nie są w stanie załatwiać spraw we wskazanych terminach, pomimo wzmocnień kadrowych. Z uwagi na powyższe należy przyjąć rozwiązanie, które pozwoli na znaczące usprawnienia przy procedowaniu tych spraw. Dodanie możliwości składania wniosków drogą elektroniczną przy zachowaniu dotychczasowych sposobów składania wniosków sprawiłoby, że właściwe organy byłyby zmuszone obsługiwać wnioski składane na 3 sposoby, tj. w siedzibie organu, elektronicznie oraz korespondencyjnie, co nie przyniosłoby zamierzonego efektu, a jedynie dodatkowo utrudniło kwestie organizacyjne. Uwzględnić należy, że MOS będzie narzędziem otwartym i łatwym do wykorzystania. Wnioski o udzielenie zezwoleń pobytowych zostaną zaprojektowane w sposób gwarantujący intuicyjność i łatwość w ich wypełnieniu, co ma szczególnie istotne znaczenie w przypadku postępowań administracyjnych prowadzonych wobec cudzoziemców, którzy mogą być narażeni na wykluczenie cyfrowe. Wskazane wyżej wnioski będą również opatrzone pomocą kontekstową, w celu ułatwienia ich wypełnienia i pomocy w całej procedurze legalizacji pobytu cudzoziemca w Polsce. Nie bez znaczenia pozostaje również fakt, iż treści zawarte w MOS będą dostępne w różnych wersjach językowych. Ponadto należy zauważyć, iż cudzoziemcy, już obecnie składając tradycyjny wniosek, w znacznym stopniu korzystają z pomocy przy wypełnianiu wniosku, przy jego składaniu lub powierzają całość sprawy pełnomocnikom.

W związku z wprowadzeniem możliwości elektronicznego składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych konieczne jest wprowadzenie zmian w ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w zakresie przepisów przewidujących możliwość wystąpienia przez obywateli Ukrainy z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na podstawie art. 42 ust. 13 tej ustawy, w ustawie z dnia 20 marca 2025 r. o rynku pracy i służbach zatrudnienia oraz ustawie z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Ponadto projektowane przepisy wprowadzają nowe rozwiązania prawne w zakresie procedury udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 i 6 ustawy o cudzoziemcach, w sytuacji gdy cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy przebywa poza granicami Polski, a o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wnioskuje członek jego rodziny zamieszkujący już na terytorium Polski. Zaproponowano między innymi wprowadzenie definicji członka rodziny rozdzielonej, wprowadzenie nowego, odrębnego wzoru formularza wniosku o udzielenie ww. zezwolenia na pobyt czasowy dostosowanego do opisanej wyżej sytuacji oraz dostosowanie przepisów dotyczących składania ww. wniosku do opisanej wyżej sytuacji. Projektowane zmiany dotyczące składania wniosków w sprawie udzielenia określonego zezwolenia pobytowego regulują jedynie kwestię sposobu składania tych wniosków, która nie jest determinowana przepisami prawa UE.

Doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz ustawy z dnia 14 lipca 2006 r. o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin, w tym w związku z koniecznością dostosowania do przepisów rozporządzenia 862/2007.

W ww. celu konieczne jest rozszerzenie przepisów określających zakres danych oraz informacji dotyczących cudzoziemca przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ww. ustaw.

Zakres danych przetwarzanych na podstawie ustawy o cudzoziemcach, ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz ustawy o wjeździe na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, pobycie oraz wyjeździe z tego terytorium obywateli państw członkowskich Unii Europejskiej i członków ich rodzin wskutek wdrożenia rozporządzenia UE 862/2007 zostanie rozszerzony o:

- miejsce zamieszkania w kraju pochodzenia,
- miejsce zamieszkania w kraju poprzedniego zamieszkania.

Dostosowanie polskiego porządku prawnego do rozporządzenia 2016/1953.

Proponowane zmiany związane z regulacjami rozporządzenia 2016/1953 mają na celu rozszerzenie katalogu wydawanych cudzoziemcom na podstawie przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach dokumentów o europejski dokument podróży dla celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich. Stąd konieczne jest uregulowanie w szczególności przesłanek, trybu oraz organów właściwych do wydania tego dokumentu.

Z uwagi na to, że rozporządzenia unijne są stosowane bezpośrednio projektowane zmiany związane z regulacjami rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców oraz regulacjami rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających

obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r., służą jedynie umożliwieniu wykonania tych regulacji o charakterze unijnym. Projektowane zmiany w tym zakresie nie wprowadzają obciążeń poza bezwzględnie wymaganymi przez UE.

Dodatkowe elementy projektu ustawy:

- **utworzenie instytucji pouczenia cudzoziemca o obowiązku niezwłocznego wyjazdu** na terytorium państwa, do którego cudzoziemiec udaje się wykonując decyzję nakazującą powrót wydaną przez organ państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE oraz stworzenie rejestru pouczeń, pozwoli na ograniczenie zjawiska dublowania decyzji nakazującej powrót z taką decyzją wydaną przez inne państwo członkowskie, które już wcześniej taką decyzję wydało, w sytuacji kiedy pobyt cudzoziemca w Polsce jest związany wyłącznie z wykonaniem tej decyzji, co ma zapewnić i nadać europejski wymiar decyzjom nakazującym powrót i zapobiegać dublowaniu orzekania o zakazie wjazdu (wskutek decyzji wtórnej wydanej przez Straż Graniczną). Z uwagi na konieczność reagowania państwa na zagrożenia dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego lub interesu Rzeczypospolitej Polskiej, w przypadku ujawnienia przesłanki do zobowiązania cudzoziemca do powrotu, o której mowa w art. 302 ust. 1 pkt 9 ustawy o cudzoziemcach, pouczenie nie będzie miało zastosowania i wydawana będzie decyzja o zobowiązaniu cudzoziemca do powrotu na zasadach ogólnych;
- **wprowadzenie możliwości wykorzystania przy doręczeniach korespondencji e-mail w procedurze dobrowolnych powrotów** usprawni ww. procedurę poprzez otwarcie szeroko wykorzystywanego na świecie kanału komunikacji z wnioskodawcą, jakim jest zadeklarowany przez niego adres poczty elektronicznej. Rozwiązanie to jest podyktowane krótkim czasem na wykonanie decyzji o zobowiązaniu do powrotu, a skorzystanie z takiej formy doręczenia pozwoli na zapewnienie sprawnej organizacji dobrowolnych powrotów;
- **zmiana właściwości miejscowej sądu w zakresie wniosku o umieszczenie małoletniego cudzoziemca bez opieki w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub w strzeżonym ośrodku** pozwoli na znaczące usprawnienie czynności związanych z procedowaniem takiego wniosku, uzależniając właściwość sądu od faktycznego i aktualnego miejsca pobytu takiej osoby, a nie jak dotychczas od miejsca zatrzymania, które często są różne i znacznie od siebie oddalone, co stwarza wysokie koszty związane z doprowadzaniem cudzoziemca na posiedzenie sądowe, pociągając za sobą również zmniejszenie dolegliwości procedury dla samego małoletniego cudzoziemca. Proponowana zmiana będzie prowadziła do usprawnienia procedowania ww. wniosków oraz do obniżenia związanych z nimi kosztów i uchyli trudności natury organizacyjnej.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Rozwiązania prawne dotyczące możliwości złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego w postaci elektronicznej w innych krajach

Szwecja

W większości przypadków wniosek o zezwolenie na pobyt należy złożyć w kraju pochodzenia lub w kraju zamieszkania. Wniosek można złożyć w formie elektronicznej na stronie internetowej Szwedzkiej Agencji Migracyjnej <https://www.migrationsverket.se/English/Startpage.html> lub w konsulacie lub ambasadzie Szwecji za granicą.

Finlandia

Cudzoziemiec ma możliwość złożenia wniosku w e-serwisie EnterFinland. Po złożeniu wniosku należy udać się do fińskiej ambasady lub konsulatu w kraju pochodzenia, aby potwierdzić swoją tożsamość i oddać odciski linii papilarnych. Istnieje również możliwość złożenia wniosku w formie papierowej. Opłata za złożenie wniosku online wynosi 400 EUR, natomiast opłata za wniosek złożony w formie papierowej wynosi 600 EUR.

Austria

W większości przypadków wnioski o udzielenie zezwolenia pobytowego należy złożyć przed wjazdem do Austrii w swoim kraju pochodzenia w austriackim konsulacie. W szczególnych przypadkach można złożyć ww. wniosek w Austrii po legalnym wjeździe i podczas legalnego pobytu. Wnioski składane są na papierowym formularzu. Wymagane jest osobiste stawiennictwo cudzoziemca w urzędzie.

Dania

Wnioski w sprawie legalizacji pobytu są składane online za pośrednictwem strony internetowej New to Denmark (nyidanmark.dk). Istnieje możliwość aplikowania o zezwolenie pobytowe, przebywając poza granicami Danii. System wypełniania wniosku jest tak skonstruowany, aby prowadził użytkownika i ułatwiał mu jego wypełnienie. Istnieją osobne rodzaje wniosków dla każdego celu pobytu pozwalające uzyskać informacje nakierowane na konkretny typ sprawy. Istnieje również możliwość wniesienia opłaty za złożenie wniosku za pośrednictwem ww. strony internetowej. Dane z wniosku

są automatycznie przenoszone do ewidencji cudzoziemców oraz do systemu zarządzania sprawami. Powyższe systemy są powiązane z innymi systemami pozwalającymi na obsługę spraw urzędowych online.

Źródło: https://immigration-portal.ec.europa.eu/index_en

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
cudzoziemcy	Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy: 2019 r. – 230 004 2020 r. – 260 155 2021 r. – 363 884 2022 r. – 477 273 2023 r. – 564 773 2024 r. – 460 885 Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały: 2019 r. – 17 209 2020 r. – 15 391 2021 r. – 23 378 2022 r. – 36 157 2023 r. – 34 903 2024 r. – 22 067 Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE: 2019 r. – 2 704 2020 r. – 5 156 2021 r. – 9 135 2022 r. – 14 756 2023 r. – 24 114 2024 r. – 27 393	Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na złożenie wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS.
Cudzoziemcy ubiegający się o udzielenie ochrony międzynarodowej	W latach poprzednich liczba cudzoziemców ubiegających się o udzielenie ochrony międzynarodowej na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej kształtowała się w sposób następujący: • 2019 r. – 4 096 wniosków; • 2020 r. – 2 803 wnioski; • 2021 r. – 7 699 wniosków; • 2022 r. – 9 933 wnioski; • 2023 r. – 9 513 wniosków; • 2024 r. – 16 991 wniosków.	Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców	Usprawnienie funkcjonowania dotychczasowego systemu pomocy zapewnianej cudzoziemcom ubiegającym się o udzielenie ochrony międzynarodowej.
województwie	16 wojewodów	Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na złożenie wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS. Zaproponowane rozwiązania ułatwią urzędowi wojewódzkim prowadzenie postępowań administracyjnych w sprawach legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce, ponieważ wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE po ich weryfikacji formalnej będą automatycznie przekazywane

			do krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców bez konieczności ich ręcznego przepisywania. Prowadzenie postępowań w pierwszej instancji w sprawie legalizacji pobytu cudzoziemców.
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach Ustawa z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej	Prowadzenie MOS przez Szefa Urzędu w systemie teleinformatycznym. Prowadzenie postępowań w drugiej instancji w sprawie legalizacji pobytu cudzoziemców. Usprawnienie funkcjonowania dotychczasowego systemu pomocy zapewnianej cudzoziemcom ubiegającym się o udzielenie ochrony międzynarodowej.
minister właściwy do spraw wewnętrznych	1	Ustawa z dnia 4 września 1997 r. o działach administracji rządowej § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 grudnia 2023 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 2708)	Konieczność wydania aktów wykonawczych.
minister właściwy do spraw szkolnictwa wyższego i nauki	1	Ustawa z dnia 4 września 1997 r. o działach administracji rządowej § 1 ust. 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 20 stycznia 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego (Dz. U. poz. 68)	Konieczność wydania aktu wykonawczego określającego wzór zaświadczenia jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów.
Straż Graniczna	– 1 Komendant Główny Straży Granicznej, – 9 komendantów oddziałów Straży Granicznej, – 100 komendantów placówek Straży Granicznej, – 2 komendantów dywizjonów Straży Granicznej	Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej	• Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; • Uruchomienie i obsługa nowego rejestru pouczeń udzielonych cudzoziemcom, którym została wydana decyzja nakazująca powrót przez organ innego państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE, o obowiązku niezwłocznego wyjazdu na terytorium państwa, do którego

			realizowana jest decyzja nakazująca powrót, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 6a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach; • Wprowadzenie regulacji prawnych w zakresie europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich; • Przekazywanie wojewodzie przez komendanta oddziału Straży Granicznej informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.
Policja	– 1 Komendant Główny Policji, – 16 Komendantów Wojewódzkich Policji, – 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich), – 1 Komendant Stołeczny Policji	Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji	Przekazywanie wojewodzie przez komendanta wojewódzkiego policji informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.
Agencja Bezpieczeństwa Wewnętrznego	1	Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu	Przekazywanie wojewodzie przez Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.
podmioty powierzające pracę	-	Trudno jest oszacować liczbę podmiotów powierzających pracę, które skorzystają z projektowanych rozwiązań	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na wypełnienie za pośrednictwem MOS obowiązkowego załącznika do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, który jest składany przez cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli celem pobytu cudzoziemca jest wykonywanie pracy poprzez pełnienie funkcji w zarządzie spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub spółki akcyjnej, którą utworzył lub której udzielił lub akcje objął lub nabył lub prowadzenie spraw spółki komandytowej lub komandytowo-akcyjnej

			przez komplementariusza, lub działanie w charakterze prokurenta.
organizatorzy stażu	86	Liczba organizatorów stażu, zatwierdzonych przez Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji na potrzeby przyjmowania cudzoziemców w celu podjęcia stażu na podstawie art. 157a ust. 6 ustawy o cudzoziemcach	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały odnośnie do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty na wypełnianie za pośrednictwem MOS obowiązkowego załącznika.
jednostki organizacyjne, na rzecz których cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz	109	Liczba jednostek organizacyjnych, na rzecz których cudzoziemcy mają wykonywać świadczenia jako wolontariusze, zatwierdzonych przez Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji na potrzeby przyjmowania cudzoziemców jako wolontariuszy, na podstawie art. 157g ust. 5 ustawy o cudzoziemcach	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały odnośnie do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza na wypełnianie za pośrednictwem MOS obowiązkowego załącznika.
jednostki prowadzące studia	Uczelnie – 358 (według stanu na dzień 12 grudnia 2024 r.) Podmioty prowadzące szkoły doktorskie (uczelnie akademickie, instytuty naukowe Polskiej Akademii Nauk, instytuty badawcze oraz międzynarodowe instytuty naukowe działające na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej) – 130	Dane statystyczne Głównego Urzędu Statystycznego	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały odnośnie do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach na wypełnianie za pośrednictwem MOS obowiązkowego załącznika. Opisany wyżej załącznik zastąpi wydawany obecnie przez jednostkę prowadzącą studia zaświadczenia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt ustawy został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych i administracji. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt ustawy został przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) wojewodom;
- 2) Prokuratorowi Krajowemu;
- 3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;
- 4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
- 5) Przewodniczącemu Rady Dialogu Społecznego;
- 6) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 7) Rzecznikowi Praw Dziecka;
- 8) Prezesowi Zakładu Ubezpieczeń Społecznych;
- 9) Głównemu Inspektorowi Pracy.

Ponadto projekt został przekazany do konsultacji:

- 1) Konfederacji „Lewiatan”;

- 2) Business Centre Club – Związkowi Pracodawców;
- 3) Pracodawcom Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 5) Federacji Przedsiębiorców Polskich;
- 6) Federacji Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia „Porozumienie Zielonogórskie”;
- 7) Ogólnopolskiemu Porozumieniu Związków Zawodowych;
- 8) Niezależnemu Samorządnemu Związkowi Zawodowemu „Solidarność”;
- 9) Forum Związków Zawodowych;
- 10) Związkowi Rzemiosła Polskiego;
- 11) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- 12) Stowarzyszeniu Amnesty International;
- 13) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- 14) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- 15) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- 16) Fundacji Panoptykon.

Projekt został udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji, w serwisie „Rządowy Proces Legislacyjny”, zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677). W ramach procedury lobbingsowej nie zgłosił się żaden podmiot zainteresowany pracami nad projektem.

Konsultacje publiczne zostały przeprowadzone w trakcie trwania uzgodnień międzyresortowych przedmiotowego projektu ustawy. Omówienie wyników konsultacji publicznych i opiniowania zostało przedstawione w Raporcie z konsultacji publicznych i opiniowania.

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

(ceny stałe z r.)	Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [tys. zł]										
	2025	2026	2027	2028	2029	2030	2031	2032	2033	2034	Łącznie
Dochody ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saldo ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Źródła finansowania	Budżet państwa w części 42 – Sprawy wewnętrzne, której dysponentem jest minister właściwy do spraw wewnętrznych, w zakresie środków będących w dyspozycji Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców. Projekt pn. „Modernizacja Systemu Pobyt v.2 w zakresie utworzenia modułu obsługi spraw” (projekt nr 1/8-2018/BK) realizowany w ramach Programu Krajowego Funduszu Azylu, Migracji i Integracji (FAMI) na lata 2014–2020. Budżet państwa w części 42 – Sprawy wewnętrzne, której dysponentem jest minister właściwy do spraw wewnętrznych, w zakresie środków będących w dyspozycji Komendanta Głównego Straży Granicznej. Koszty związane ze wszystkimi projektowanymi zmianami zostaną sfinansowane w ramach limitów wydatków będących w dyspozycji poszczególnych jednostek sektora finansów publicznych i nie będą stanowić podstawy do ubiegania się o dodatkowe środki na ten cel.										
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie	Wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń										

źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Skutki finansowe związane z wejściem w życie projektowanej regulacji dotyczą następujących obszarów: 1. Zmiana sposobu składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również z obowiązkowymi załącznikami formalnymi poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ww. wniosków w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS Podstawą wyliczeń skutków finansowych związanych ze zmianą sposobu składania wniosków były informacje przedstawione przez komórki organizacyjne Urzędu do Spraw Cudzoziemców, wyceny zewnętrznych wykonawców i analiza cen rynkowych. Koszty związane z utworzeniem MOS w wersji 2.0 zostały pokryte ze środków Programu Krajowego Funduszu Azylu, Migracji i Integracji (FAMI) na lata 2014–2020, w którym prowadzono projekt pn. „Modernizacja Systemu Pobyt v.2 w zakresie utworzenia modułu obsługi spraw” (projekt nr 1/8-2018/BK). Finałnie zamknęły się w kwocie 6 726 970,33 zł brutto w zakresie wkładu z FAMI. Źródło pokrycia zrealizowanego współfinansowania krajowego – budżet państwa w części 42 – Sprawy wewnętrzne, której dysponentem jest minister właściwy do spraw wewnętrznych, w zakresie środków będących w dyspozycji Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców. Koszty utrzymania systemu MOS są zapewnione w budżecie Urzędu do Spraw Cudzoziemców w ramach bieżącego utrzymania systemów teleinformatycznych prowadzonych przez Szefa Urzędu. W tym zakresie nie zostanie zwiększony zaplanowany na ten cel limit wydatków. Wszystkie skutki finansowe związane z wejściem w życie projektowanych przepisów dotyczących funkcjonowania systemu MOS zostaną w całości pokryte w ramach limitów wydatków zaplanowanych w częściach budżetowych będących w dyspozycji Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców. Wydatki dotyczące utworzenia MOS w wersji 2.0 były związane z następującymi działaniami: 1. Działanie mające na celu zakup urządzeń oraz licencji niezbędnych do zapewnienia rozbudowy MOS, na które składały się: • Rozbudowa macierzy dyskowych, • Rozbudowa infrastruktury serwerowej, • Rozbudowa systemów bezpieczeństwa. Kwota łączna po rozstrzygnięciu przetargu na wykonanie powyższego działania wyniosła 5 030 700,00 zł brutto. 2. Działanie projektowe mające na celu wykonanie modernizacji krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców w zakresie rozbudowy MOS o nowe funkcjonalności oraz ich wdrożenie, na które składały się przede wszystkim: • Umożliwienie podpisywania wniosków online (pobyt czasowy, pobyt stały i pobyt rezydenta długoterminowego UE) poprzez profil zaufany, • Umożliwienie dołączania załączników do wniosków w MOS, • Aktualizacja aktywnych formularzy PDF, • Zaprojektowanie, wykonanie oraz wdrożenie zaawansowanego formularza kontaktowego, • Uruchomienie „Bazy najczęściej zadawanych pytań i odpowiedzi dla cudzoziemców” na portalu MOS, • Przeprowadzenie niezbędnych modyfikacji w celu optymalizacji działania aplikacji obsługującej portal MOS na urządzeniach mobilnych, m.in. poprzez zastosowanie funkcjonalności rozwijanych menu w panelu sekcji informacyjnych oraz możliwości przewijania całości danego komponentu sekcji informacyjnej, • Modyfikacja portalu pod kątem przyjazności korzystania i satysfakcji użytkownika, w tym w zakresie szaty graficznej, panelu edytora oraz zakresu dostępnych funkcjonalności.

Kwota łączna po rozstrzygnięciu przetargu na wykonanie powyższego działania wyniosła **817 950,00 zł brutto**.

Pozostałe działania sfinansowane z projektu to m.in.:

- Przeprowadzenie działań informacyjnych pod kątem zmian w prawie i sposobie korzystania z MOS,
- Aktualizacja filmów instruktażowych,
- Opracowanie schematów graficznych procedur dostępnych w MOS w różnych wersjach językowych oraz zobrazowanie graficzne istotnych zagadnień migracyjnych,
- Utworzenie podstawowego mechanizmu komunikacji masowej w MOS 2.0,
- Utworzenie mechanizmu wersjonowania artykułów i planowania publikacji.

Kwota łączna powyższych działań wyniosła **878 320,33 zł brutto**.

Nałożony projektem ustawy na wojewodów obowiązek zapewnienia pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego nie będzie wiązał się z dodatkowymi kosztami po stronie urzędów wojewódzkich. Wprowadzenie nowoczesnych usług elektronicznych w postaci możliwości składania wniosków o legalizację pobytu w formie elektronicznej przy użyciu systemu MOS pozwoli na wyeliminowanie papierowej obsługi przyjmowania wniosków w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Dodatkowo nie będzie już konieczne ręczne wprowadzanie przez pracowników urzędów wojewódzkich składanych w papierowej formie wniosków do krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców. Dane wprowadzane przez cudzoziemców podczas wypełniania wniosków w MOS będą następnie przekazywane odpowiednio do prowadzonych w systemie informatycznym rejestrów spraw dotyczących zezwoleń na pobyt czasowy, zezwoleń na pobyt stały oraz zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Powyższe pozwoli na uwolnienie zasobów kadrowych oraz rzeczowych w urzędach wojewódzkich i wykorzystanie ich na innych etapach obsługi legalizacji pobytu cudzoziemców. Pełna cyfryzacja procedury składania wniosków o legalizację pobytu w Polsce pozwoli na lepsze gospodarowanie zasobami kadrowymi urzędów wojewódzkich niż w przypadku składania ww. wniosków w sposób tradycyjny. Jedynie niewielka liczba urzędników zostanie skierowana do pomocy cudzoziemcom będącym osobami wykluczonymi cyfrowo w składaniu wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE drogą elektroniczną.

2. Utworzenie rejestru pouczeń udzielonych cudzoziemcom, którym została wydana decyzja nakazująca powrót przez organ innego państwa stosującego dyrektywę 2008/115/WE, o obowiązku niezwłocznego wyjazdu na terytorium państwa, do którego jest realizowana decyzja nakazująca powrót, który będzie stanowił część krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców, o którym mowa w art. 449 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach

Uruchomienie i obsługa nowego rejestru pouczeń udzielonych cudzoziemcom zostanie przeprowadzona w ramach działań własnych oraz z wykorzystaniem własnej infrastruktury technicznej, wobec czego nie spowoduje dodatkowych skutków finansowych dla budżetu Straży Granicznej. Zatem proponowane w tym zakresie zmiany nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych.

Z kolei modernizacja Systemu Pobyt v.2 w związku z utworzeniem rejestru ww. pouczeń udzielonych cudzoziemcom będzie wiązała się z kosztem ok. **0,05 mln zł brutto**. Będzie to koszt jednorazowy i zostanie poniesiony ze środków budżetu państwa w części 42 – Sprawy wewnętrzne, której dysponentem jest minister właściwy do spraw wewnętrznych, w zakresie środków będących w dyspozycji Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, bez konieczności zwiększenia limitu wydatków w ww. części budżetu państwa.

3. Wprowadzenie rozwiązań prawnych w zakresie europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich

Skutki finansowe związane z określeniem wzoru, wydawaniem oraz utworzeniem rejestru spraw dotyczących wydania europejskich dokumentów podróży do celów powrotu, który nie będzie wchodził w skład krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców zostaną pokryte ze środków budżetu państwa w części 42 – Sprawy wewnętrzne, której

	dysponentem jest minister właściwy do spraw wewnętrznych, w zakresie środków będących w dyspozycji Komendanta Głównego Straży Granicznej. Pozostałe projektowane zmiany nie będą powodowały skutków finansowych, w tym nie będą miały wpływu na budżety jednostek samorządu terytorialnego.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców, oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

		Skutki						
Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0–10)
W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	-	-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	-
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	Wprowadzenie narzędzia, którym jest MOS, ma na celu usprawnienie procedur związanych z legalizacją pobytu cudzoziemców w Polsce, w tym zezwolenia na pobyt czasowy i pracę oraz wyeliminowanie zbędnych procedur związanych z koniecznością osobistego stawiennictwa cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim. Wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy będą składane z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS. Podobnie podmioty powierzające cudzoziemcom wykonywanie pracy będą składały obowiązkowe załączniki do ww. wniosku online za pośrednictwem MOS. Wnioski oraz załączniki zostaną zaprojektowane w sposób gwarantujący intuicyjność i łatwość w ich wypełnieniu. Planowane rozwiązania wyeliminują obowiązek składania do wojewody papierowego wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz załącznikami, co zredukuje koszty obsługi papierowej całego procesu.						
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	jw.						
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	Wprowadzenie narzędzia, którym jest MOS, ma na celu usprawnienie procedur związanych z legalizacją pobytu cudzoziemców w Polsce oraz wyeliminowanie zbędnych procedur związanych z koniecznością osobistego stawiennictwa cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim, które stanowiły obciążenie dla cudzoziemców. Dodatkowo zaproponowane rozwiązanie zminimalizuje prowadzenie papierowej dokumentacji sprawy, ograniczy papierowy obieg dokumentów i zredukuje koszty obsługi papierowej całego procesu. Celem zminimalizowania ryzyka wykluczenia cyfrowego cudzoziemców, którzy nie posiadają odpowiednich urządzeń bądź umiejętności, pozwalających na elektroniczne złożenie wniosku, w projekcie przewidziano, iż wojewoda będzie zobowiązany do zapewnienia pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Zaproponowane rozwiązanie będzie pozwalało na zapewnienie kompleksowej pomocy zarówno przy zakładaniu profilu zaufanego oraz zakładaniu konta w MOS, jak również w składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Projektodawca nie przesądza o sposobie zapewniania ww. pomocy, co pozwoli urzędowi wojewódzkim na elastyczne dostosowanie się do potrzeb cudzoziemców zamieszkujących na terenie konkretnego województwa. MOS będzie narzędziem otwartym i łatwym do wykorzystania. Wnioski o udzielenie zezwoleń pobytowych zostaną zaprojektowane w sposób gwarantujący intuicyjność i łatwość w ich wypełnieniu, co ma szczególnie istotne znaczenie w przypadku postępowań administracyjnych prowadzonych wobec cudzoziemców, którzy mogą być narażeni na wykluczenie cyfrowe. Wskazane wyżej wnioski będą również opatrzone pomocą kontekstową, w celu ułatwienia ich wypełnienia i pomocy w całej procedurze legalizacji pobytu cudzoziemca w Polsce. Dodatkowo treści zawarte w MOS będą dostępne w różnych wersjach językowych.						
Niemierzalne	-	-						

Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Wejście w życie projektowanej ustawy nie będzie mieć wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie projektowanej ustawy nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.	
8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu		
☐ nie dotyczy		
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).	☐ tak ☒ nie ☐ nie dotyczy	
☒ zmniejszenie liczby dokumentów ☒ zmniejszenie liczby procedur ☒ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:	☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:	
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.	☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy	
Komentarz: MOS ma na celu usprawnienie procedur związanych z legalizacją pobytu cudzoziemców w Polsce oraz wyeliminowanie zbędnych procedur związanych z koniecznością osobistego stawiennictwa cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim. Wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE będą składane z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS. Podmiot powierzający cudzoziemcowi wykonywanie pracy, organizator stażu, jednostka organizacyjna, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz oraz jednostka prowadząca studia będą również składać obowiązkowe załączniki do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy online za pośrednictwem MOS. Wnioski oraz załączniki zostaną zaprojektowane w sposób gwarantujący intuicyjność i łatwość w ich wypełnieniu. Zaproponowane rozwiązania ułatwią urzędom wojewódzkim prowadzenie postępowań administracyjnych w sprawach legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce, ponieważ wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE po ich weryfikacji formalnej będą automatycznie przekazywane do krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców bez konieczności ich ręcznego przepisywania. Dodatkowo urzędy wojewódzkie nie będą już obowiązane do zapewnienia papierowej obsługi przyjmowania wniosków w siedzibie urzędu. Powyższe pozwoli na uwolnienie zasobów kadrowych oraz rzeczowych w urzędach wojewódzkich i wykorzystanie ich na innych etapach obsługi legalizacji pobytu cudzoziemców. Pełna cyfryzacja procedury składania wniosków o legalizację pobytu w Polsce pozwoli na lepsze gospodarowanie zasobami kadrowymi urzędów wojewódzkich niż w przypadku składania ww. wniosków w sposób tradycyjny. Jedynie niewielka liczba urzędników zostanie skierowana do pomocy cudzoziemcom będącym osobami wykluczonymi cyfrowo w składaniu wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE drogą elektroniczną.		
9. Wpływ na rynek pracy		
Wejście w życie projektowanej ustawy może mieć wpływ na rynek pracy. Projekt przewiduje uproszczenie procedury legalizacji pobytu cudzoziemców w celu wykonywania pracy. Wprowadzenie MOS ma na celu usprawnienie procedur związanych z legalizacją pobytu cudzoziemców w Polsce, w tym dotyczących zezwolenia na pobyt czasowy i pracę oraz wyeliminowanie zbędnych procedur związanych z koniecznością osobistego stawiennictwa cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim. Wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy będą składane z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS. Podobnie podmioty powierzające cudzoziemcom wykonywanie pracy będą również składać obowiązkowe załączniki do ww. wniosku online za pośrednictwem MOS.		
10. Wpływ na pozostałe obszary		
☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe	☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:	☒ informatyzacja ☐ zdrowie
Omówienie wpływu	Wprowadzane rozwiązania prawne będą obligowały do złożenia wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS. Planowane rozwiązania umożliwią także cudzoziemcom podpisywanie wniosków online z wykorzystaniem gotowych, już funkcjonujących mechanizmów w ramach rozwiązania „login.gov.pl”, który pozwala na podpisanie dokumentów przez profil zaufany podpisem zaufanym. Dodatkowo cudzoziemiec będzie miał możliwość podpisania wniosku kwalifikowanym podpisem elektronicznym. Podmiot powierzający cudzoziemcowi wykonywanie pracy, organizator stażu, jednostka organizacyjna, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz oraz jednostka prowadząca	

	studia będą również składać obowiązkowe załączniki do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy online za pośrednictwem MOS, podpisując załącznik podpisem zaufanym, podpisem osobistym lub kwalifikowanym podpisem elektronicznym. Zgodnie z art. 35 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) w odniesieniu do projektowanych regulacji dotyczących MOS i Bazy Wstępnej MOS została przeprowadzona ocena skutków dla ochrony danych osobowych w procesie legislacyjnym.
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego	
W związku z tym, że znacząca część projektowanej ustawy zależna jest od wdrożenia odpowiednich rozwiązań technicznych umożliwiających wykorzystanie MOS do składania wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt czasowy, zezwoleń na pobyt stały oraz zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, proponuje się, aby projektowana ustawa weszła w życie w dacie wdrożenia rozwiązań technicznych umożliwiających wykorzystanie MOS do składania wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt czasowy, zezwoleń na pobyt stały oraz zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej wskazanej w komunikacie ministra właściwego do spraw wewnętrznych ogłoszonym w Dzienniku Urzędowym Rzeczypospolitej Polskiej „Monitor Polski”. Jednocześnie proponuje się, aby przepis ustanawiający podstawę prawną dla ogłoszenia przedmiotowego komunikatu wszedł w życie z dniem następującym po dniu ogłoszenia ustawy. Przepisy dokonujące zmian w ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w przepisach stanowiących podstawę prawną dla wydawania obywatelom Ukrainy oraz innym cudzoziemcom kart pobytu na okres 3 lat, i tym samym udzielania im zezwoleń na pobyt czasowy na taki okres (w art. 42f i art. 42g) powinny wejść w życie z dniem określonym w komunikacie ministra właściwego do spraw wewnętrznych, który zostanie wydany na podstawie art. 33 ust. 1 ustawy je wprowadzającej, tj. ustawy z dnia 15 maja 2024 r. o zmianie ustawy o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. 854). Takie rozwiązanie będzie zgodne z § 91 ust. 3 Zasad techniki prawodawczej stanowiących załącznik do rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 20 czerwca 2016 r. w sprawie „Zasad techniki prawodawczej” (Dz. U. poz. 283). Z kolei wejście w życie przepisów art. 9 pkt 7–9 dotyczących nowelizacji ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu z dniem następującym po dniu ogłoszenia jest niezbędne do tego, aby wskazane w ustawie organy mogły podejmować odpowiednie działania przygotowawcze do uruchomienia i korzystania z tego systemu przed określoną przez Komisję Europejską datą uruchomienia systemu Wjazdu/Wyjazdu. Proponowane zmiany w tym zakresie nie dotyczą praw i obowiązków podmiotów spoza struktur administracji publicznej, a tym samym nie są sprzeczne z zasadami demokratycznego państwa prawnego. Pozostałe przepisy zmieniające ustawę z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu wejdą w życie z dniem określonym w decyzji Komisji Europejskiej, zgodnie z art. 66 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2017/2226 z dnia 30 listopada 2017 r. ustanawiającego system wjazdu/wyjazdu (EES) w celu rejestrowania danych dotyczących wjazdu i wyjazdu obywateli państw trzecich przekraczających granice zewnętrzne państw członkowskich i danych dotyczących odmowy wjazdu w odniesieniu do takich obywateli oraz określającego warunki dostępu do EES na potrzeby ochrony porządku publicznego i zmieniającego konwencję wykonawczą do układu z Schengen i rozporządzenia (WE) nr 767/2008 i (UE) nr 1077/2011 (Dz. Urz. UE L 327 z 09.12.2017, str. 20, z późn. zm.) – tj. zgodnie z dniem wejścia w życie ustawy z dnia 18 października 2024 r. o udziale Rzeczypospolitej Polskiej w Systemie Wjazdu/Wyjazdu. W zakresie przepisów ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach odnoszących się do europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu przewiduje się ich wejście w życie z dniem 1 kwietnia 2026 r. Takie opóźnienie pozwoli emitentowi tego dokumentu na spełnienie ciężących na nim obowiązków wynikających z ustawy z dnia 22 listopada 2018 r. o dokumentach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1669, z późn. zm.) związanych z wdrażaniem nowego dokumentu o takim charakterze. Pozostałe przepisy projektowanej ustawy wejdą w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.	
12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?	
Ewaluacja efektów projektu będzie dokonywana w kolejnych latach w zakresie regulacji dotyczących rozwiązań prawnych obligujących do złożenia wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS. Ewaluacja ta nastąpi w oparciu o następujące mierniki: • liczba złożonych wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE; • czas rozpatrywania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.	
13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)	
Brak.	

RAPORT

Z KONSULTACJI PUBLICZNYCH I OPINIOWANIA PROJEKTU USTAWY O ZMIANIE USTAWY O CUDZOZIEMCACH ORAZ NIEKTÓRYCH INNYCH USTAW (UD163)

1. Informacje ogólne

Zgodnie z § 36 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) projekty ustaw lub projekty rozporządzeń przedstawia się do konsultacji publicznych, w tym konsultacji z organizacjami społecznymi lub innymi zainteresowanymi podmiotami albo instytucjami w celu przedstawienia ich stanowiska. Niniejszy dokument stanowi wypełnienie obowiązku, o którym mowa w § 51 ust. 1 Regulaminu, zgodnie z którym organ wnioskujący sporządza raport z konsultacji obejmujący omówienie wyników przeprowadzonych konsultacji publicznych i opiniowania.

2. Przebieg konsultacji i opiniowania

Projekt został udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt ustawy został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt ustawy został przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) wojewodom;
- 2) Prokuratorowi Krajowemu;
- 3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;
- 4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
- 5) Przewodniczącemu Rady Dialogu Społecznego;
- 6) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 7) Rzecznikowi Praw Dziecka;
- 8) Prezesowi Zakładu Ubezpieczeń Społecznych;
- 9) Głównemu Inspektorowi Pracy.

Ponadto projekt został przekazany do konsultacji:

- 1) Konfederacji „Lewiatan”;
- 2) Business Centre Club – Związkowi Pracodawców;
- 3) Pracodawcom Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 5) Federacji Przedsiębiorców Polskich;
- 6) Federacji Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia „Porozumienie Zielonogórskie”;
- 7) Ogólnopolskiemu Porozumieniu Związków Zawodowych;
- 8) Niezależnemu Samorządnemu Związkowi Zawodowemu „Solidarność”;
- 9) Forum Związków Zawodowych;
- 10) Związkowi Rzemiosła Polskiego;
- 11) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- 12) Stowarzyszeniu Amnesty International;
- 13) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- 14) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- 15) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- 16) Fundacji Panoptykon.

Projekt ustawy nie wymaga przedłożenia Komisji Wspólnej Rządu i Samorządu Terytorialnego.

3. Omówienie wyników przeprowadzonych konsultacji publicznych i opiniowania

W dniu 3 grudnia 2024 r. projekt ustawy został skierowany do zaopiniowania i konsultacji publicznych z prośbą o przekazanie uwag w terminie 14 dni od dnia otrzymania pisma (oraz w terminie 21 dni od dnia otrzymania pisma dla związków zawodowych oraz organizacji pracodawców). Rozwiązania przewidziane projektowaną ustawą były uprzednio przedmiotem opiniowania i konsultacji publicznych w lutym 2024 r. w projekcie ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (UC15), którego zakres przedmiotowy został ograniczony wyłącznie do regulacji dotyczących zobowiązań traktatowych oraz do wykonania zobowiązań z zakresu wdrożenia prawa Unii Europejskiej, wynikających z orzecznictwa Trybunału Sprawiedliwości UE.

Przedmiotowy projekt ustawy poświęcony jest przede wszystkim wprowadzeniu rozwiązań prawnych umożliwiających składanie wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw. Tym samym stanowisko projektodawcy w załączniku do Raportu zostało przedstawione do uwag pozostających w tym zakresie.

Uwagi w tym zakresie przedstawili:

- 1) Wojewoda Dolnośląski;
- 2) Wojewoda Kujawsko-Pomorski;
- 3) Wojewoda Lubuski;
- 4) Wojewoda Łódzki;
- 5) Wojewoda Mazowiecki;
- 6) Wojewoda Małopolski;
- 7) Wojewoda Opolski;
- 8) Wojewoda Warmińsko-Mazurski;
- 9) Wojewoda Wielkopolski;
- 10) Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
- 11) Rzecznik Praw Obywatelskich;
- 12) Zastępca Rzecznika Praw Dziecka;
- 13) Zastępca Głównego Inspektora Pracy;
- 14) Międzynarodowa Organizacja ds. Migracji (IOM);
- 15) Fundusz Narodów Zjednoczonych na rzecz Dzieci (UNICEF);
- 16) Konfederacja Lewiatan;
- 17) Instytut na Rzecz Państwa Prawa;
- 18) Stowarzyszenie Interwencji Prawnej;
- 19) Fundacja Dajemy Dzieciom Siłę;
- 20) Fundacja Save the Children.

Zestawienie zgłoszonych uwag wraz ze stanowiskiem projektodawcy do tych uwag zostało zaprezentowane w załączniku do niniejszego Raportu.

4. Przedstawienie wyników zasięgnięcia opinii, dokonania konsultacji albo uzgodnienia projektu z właściwymi organami i instytucjami Unii Europejskiej, w tym Europejskim Bankiem Centralnym

Projekt ustawy nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

5. Wskazanie podmiotów, które zgłosiły zainteresowanie pracami nad projektem w trybie przepisów o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa, wraz ze wskazaniem kolejności dokonania zgłoszeń albo informację o ich braku

Nie odnotowano zgłoszeń zainteresowanych podmiotów w trybie przepisów o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa.

**Załącznik do Raportu z konsultacji publicznych i opiniowania
projektu ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (UD163)**

04.02.2025 r.

**ZESTAWIENIE UWAG ZGŁOSZONYCH W RAMACH OPINIOWANIA DO PROJEKTU USTAWY O ZMIANIE USTAWY
O CUDZOZIEMCACH ORAZ NIEKTÓRYCH INNYCH USTAW (UD163) (MOS)**

Podmiot zgłaszający	Przepis projektu	Treść uwagi	Stanowisko projektodawcy
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Uwaga ogólna	W wyniku dokonywanych zmian ustawy o cudzoziemcach dochodzić może do przetwarzania szczególnych kategorii danych w rozumieniu art. 9 ust. 1 rozporządzenia 2016/679, w szczególności danych dotyczących seksualności lub orientacji seksualnej. Dane te bezpośrednio wynikać mogą z przewidzianego w projekcie obowiązku udzielenia informacji o płci cudzoziemca . Przetwarzanie takich danych jest co do zasady zakazane, poza ściśle określonymi przypadkami oraz objęte jest szczególnymi warunkami przetwarzania, co przewidziane jest mocą art. 9 ust. 2 rozporządzenia 2016/679. Przepisy prawa, które nakładają obowiązek przetwarzania przez administratora danych szczególnych kategorii przewidywać muszą odpowiednie zabezpieczenia praw podstawowych i interesów osoby, której dane dotyczą. W tym kontekście powtórnej analizy wymagają regulacje zawarte w projektowanych: art. 13 pkt 30, art. 106 ust. 1 pkt 3, art. 106k ust. 1 pkt 2, art. 106l ust. 1 pkt 5, art. 108 ust. 3, art. 206 ust. 3 pkt 1, art. 222a ust. 3 pkt 1 ustawy o cudzoziemcach.	Uwaga wyjaśniona. Dokonano ponownej analizy wszystkich wskazanych w uwadze Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych przepisów projektu. Przetwarzanie danych w postaci płci w przypadkach określonych w tych przepisach jest uzasadnione w pełni realizacją celów postępowań w sprawach udzielenia zezwoleń pobytowych oraz celów, w jakich wydawane są określone dokumenty (zaświadczenia). Należy bowiem wskazać, iż przetwarzanie informacji o płci członków rodziny cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy ma po pierwsze umożliwić jednoznaczną identyfikację tych osób. Po drugie, w przypadku niektórych rodzajów zezwolenia na pobyt czasowy, związanych z tym, że wnioskodawca pozostaje w uznawanym przez prawo Rzeczypospolitej Polskiej (art. 158 ust. 1 pkt 1, art. 159 ust. 3 pkt 1) związku małżeńskim przetwarzanie danych w postaci płci pozwala na to, aby jednoznacznie

			ocenić, czy zawarty na podstawie przepisów prawa obcego związek małżeński jest uznawany przez prawo Rzeczypospolitej Polskiej (w obecnym stanie prawnym uznawane są związki małżeńskie osób różnej płci). Należy dodatkowo wyjaśnić, iż rejestry w sprawach cudzoziemców, które prowadzone są na podstawie przepisów Rozdziału 1 Działu X ustawy o cudzoziemcach, stanowią w zakresie istotnym dla uwagi dotyczącej art. 13 pkt 30 ustawy o cudzoziemcach część krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców, prowadzonego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców w systemie teleinformatycznym na podstawie art. 449 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach. Dostęp do danych w krajowym zbiorze jest ściśle reglamentowany. Po pierwsze, przysługuje tylko podmiotom publicznym określonym w art. 450 ustawy o cudzoziemcach i tylko w związku z realizacją przez te podmioty ich zadań publicznych. Po drugie, sposób udostępnienia tych danych następuje w warunkach pełnej kontroli, albowiem albo dane udostępniane są w odpowiedzi na zapytanie kierowane przez uprawniony podmiot publiczny na urzędowym formularzu według wzoru określonego w załączniku do rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 7 czerwca 2021 r. w sprawie wzoru formularza wniosku o udostępnienie danych przetwarzanych w krajowym zbiorze rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców (Dz. U. poz. 1049) (tryb określony w art. 452 ustawy o cudzoziemcach), albo też dane udostępniane są za pośrednictwem urządzeń telekomunikacyjnych, po spełnieniu przez

			zainteresowane podmioty publiczne z katalogu określonego w art. 450 ustawy o cudzoziemcach, wymogów prawnych, w tym wymogu posiadania zabezpieczeń technicznych i organizacyjnych odpowiednich do przetwarzania danych osobowych, w szczególności uniemożliwiających dostęp osób nieuprawnionych do przetwarzania danych osobowych i wykorzystanie danych niezgodnie z celem ich uzyskania (wymogi określone w art. 453 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach), oraz po wyrażeniu w sposób indywidualny przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców zgody na udostępnianie danych tą drogą. Spełnianie warunków dostępu do danych zgromadzonych w krajowym zbiorze rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców jest przedmiotem kontroli ustanowionej w przepisach art. 455 i art. 456 ustawy o cudzoziemcach oraz w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 24 kwietnia 2014 r. w sprawie kontroli korzystania z dostępu do danych przetwarzanych w krajowym zbiorze rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców za pomocą urządzeń telekomunikacyjnych lub systemów teleinformatycznych (Dz. U. poz. 551). Ponadto, dane zawarte w formularzach wniosków pozostają w aktach spraw dotyczących udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy. Zasady udostępniania akt spraw określa przepis art. 73 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2024 r. poz. 572, z późn. zm.), który ogranicza prawo przeglądania akt sprawy do strony (oraz działających w jej imieniu przedstawicieli). Zgodnie z art. 113a ustawy o cudzoziemcach jedyną stroną postępowania w sprawie udzielenia

			zezwolenia na pobyt czasowy jest cudzoziemiec, który ubiega się o udzielenie tego zezwolenia. Tym samym brak jest ryzyk związanych z tym, że organ prowadzący postępowanie mógłby zgodnie z art. 28 Kodeksu postępowania administracyjnego zidentyfikować jeszcze inne strony postępowania i dopuścić je do czynności postępowania w tym charakterze, w tym do przeglądania akt sprawy. Jeżeli zaś idzie o zaświadczenia i ich zawartość, które zostaną uregulowane w art. 108 ust. 3, art. 206 ust. 3, art. 222a ust. 3 ustawy o cudzoziemcach, to należy mieć na uwadze, iż mają one na celu zastąpienie obecnych stempli, które umieszczane są w dokumentach podróży cudzoziemców, i które mają potwierdzać złożenie wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych w terminach wynikających z przepisów ustawy o cudzoziemcach, oraz to, że wnioski te nie są obarczone brakami formalnymi. Z racji tego, że nie będzie już umieszczania takich stempli w dokumentach podróży cudzoziemców, zawierających określone zestawy danych osobowych, pozwalających na jednoznaczną identyfikację ich posiadaczy, obejmujące również informacje o płci, zaświadczenia, które je zastąpią powinny pozwalać w ekwiwalentny sposób przypisać je do cudzoziemców będących posiadaczami dokumentów podróży. Stąd też projektodawca stoi na stanowisku, iż przetwarzanie danej w postaci płci w tych zaświadczeniach jest w pełni uzasadnione celem, w jakim te dokumenty mają być wydawane.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Uwaga ogólna	Do przetwarzania danych dotyczących zdrowia , które również zgodnie z art. 9 ust. 1 rozporządzenia 2016/679 stanowią dane szczególnych kategorii, może dochodzić	Uwaga wyjaśniona.

		w przypadku przetwarzania danych osób niepełnosprawnych lub chorych ubiegających się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy (projektowany art. 106b ust. 2 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 2, art. 106h ust. 1 pkt 2, art. 203b ust. 2 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 2, art. 203h ust. 1 pkt 2, art. 219b ust. 2 pkt 3 oraz ust. 3 pkt 2, art. 219h ust. 1 pkt 2, art. 225b ust. 3 pkt 4, art. 228 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach oraz art. 72 ust. 5 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej). Przetwarzanie takich danych obwarowane jest szczególnymi zabezpieczeniami, które gwarantować mają przestrzeganie podstawowych praw i interesów osoby, której dane dotyczą. Zabezpieczenia te prawodawca powinien uwzględnić w treści tworzonych przepisów.	Należy wyjaśnić, iż w przypadkach określonych w art. 106b ust. 2 pkt 3, art. 106b ust. 3 pkt 2, art. 203b ust. 2 pkt 3, art. 203b ust. 3 pkt 2, art. 203h ust. 1 pkt 2, art. 219b ust. 2 pkt 3, art. 219b ust. 3 pkt 2, art. 219h ust. 1 pkt 2 oraz art. 228 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach wojewoda z konieczności będzie przetwarzał dane dotyczące stanu zdrowia cudzoziemca lub niepełnosprawności cudzoziemca, które mają stanowić źródło obiektywnej przeszkody do dokonania przez tych cudzoziemców określonych czynności procesowych (osobiste stawienie w urzędzie wojewódzkim, złożenie wzoru podpisu), których dokonanie jest co do zasady wymagane przez przepisy prawa. Zaświadczenia lekarskie, z których mają wynikać dane cudzoziemców dotyczące ich stanu zdrowia lub niepełnosprawności, będą znajdować się w aktach spraw dotyczących udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej. Zasady udostępniania akt spraw określa przepis art. 73 Kodeksu postępowania administracyjnego, który ogranicza prawo przeglądania akt sprawy do strony (oraz działających w jej imieniu przedstawicieli). Zgodnie z art. 113a ustawy o cudzoziemcach jedyną stroną postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy jest cudzoziemiec, który ubiega się o udzielenie tego zezwolenia (analogicznie jedyną stroną postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały jest zgodnie z art. 207a ustawy o cudzoziemcach cudzoziemiec, który ubiega się o udzielenie tego zezwolenia, jak również zgodnie z projektowanym przepisem art. 222c ustawy

			o cudzoziemcach jedyną stroną postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy będzie cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie tego zezwolenia). Tym samym brak jest ryzyk związanych z tym, że organ prowadzący postępowanie mógłby zgodnie z art. 28 Kodeksu postępowania administracyjnego zidentyfikować jeszcze inne strony postępowania i dopuścić je do czynności postępowania w tym charakterze, w tym do przeglądania akt sprawy. Analogiczne stanowisko należy zająć w przedmiocie zasadności przetwarzania danych o stanie zdrowia oraz niepełnosprawności uzasadniających brak możliwości złożenia podpisu, który miałby zostać umieszczony w jednym z dokumentów skatalogowanych w art. 226 ustawy o cudzoziemcach. Natomiast w projektowanym przepisie art. 225b ust. 3 pkt 4 ustawy o cudzoziemcach nie będą przetwarzane dane dotyczące stanu zdrowia czy niepełnosprawności osoby zakładającej konto indywidualne w Module Obsługi Spraw (MOS), tylko dane dotyczące płci. W ocenie projektodawcy przetwarzanie tej danej jest w pełni uzasadnione potrzebą zapewnienia jednoznacznej identyfikacji, która następnie korzystając z tego konta będzie składać w swoim imieniu lub w imieniu osób, dla których jest przedstawicielem ustawowym wnioski o udzielenie zezwoleń pobytowych.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Uwaga ogólna	Szczególnym reżimem przetwarzania danych objęte są również dane dotyczące wyroków skazujących , które mogą być przetwarzane w związku z projektowanym art. 106 ust. 1 pkt 9, art. 203 ust. 5, art. 219 ust. 9 ustawy o cudzoziemcach.	Uwaga wyjaśniona. Należy wskazać, iż na podstawie wskazanych w uwadze przepisów art. 106 ust. 1 pkt 9, art. 203 pkt 5 oraz art. 219 pkt 9 ustawy o cudzoziemcach

			w formularzach wniosków o udzielenie odpowiednio zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej nie będą przetwarzane dane dotyczące bezpośrednio wyroków skazujących, ale dane dotyczące tego, czy cudzoziemiec aktualnie odbywa karę pozbawienia wolności. Przetwarzanie tych danych jest istotne, albowiem z faktem odbywania kary pozbawienia wolności (podobnie jak z faktem bycia zatrzymanym, umieszczonym w strzeżonym ośrodku lub areszcie dla cudzoziemców, czy z faktem stosowania wobec cudzoziemca środka zapobiegawczego w postaci tymczasowego aresztowania) właściwe przepisy proceduralne przewidują podstawy do odmowy wszczęcia odpowiedniego postępowania (art. 99 ust. 1 pkt 6 i 7, art. 196 ust. 1 pkt 2 i 3, art. 213 ust. 1 pkt 3 i 4 ustawy o cudzoziemcach). Istotna jest zatem informacja o tym, że cudzoziemiec odbywa karę pozbawienia wolności, nie zaś informacja o tym, za jakie czyny, w jaki sposób popełnione i na jaki wymiar kary pozbawienia wolności cudzoziemiec został skazany.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 2 projektu (art. 3 ustawy o cudzoziemcach)	Proponuje się zdefiniowanie w ustawie o cudzoziemcach pojęcia <i>opiekun osoby małoletniej</i> , z uwagi na fakt, aby organ mógł zweryfikować osoby uprawnione do skutecznego złożenia wniosku w imieniu małoletniego;	Uwaga nie została uwzględniona. Pojęcie „opiekun osoby małoletniej” jest zgodne z przepisami art. 145 i n. ustawy z dnia 25 lutego 1964 r. – Kodeks rodzinny i opiekuńczy (Dz. U. z 2023 r. poz. 2809, z późn. zm.). Dotąd nie budziło wątpliwości, iż pojęcie to jest tak rozumiane na gruncie przepisów ustawy o cudzoziemcach. Definiowanie tego pojęcia w art. 3 ustawy o cudzoziemcach wydaje się zatem zbędne.

Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 4 projektu (art. 13 ustawy o cudzoziemcach)	Art. 1 pkt 4 lit. h projektu ustawy w zakresie art. 13 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach – proponuje się dodanie pkt 31 w brzmieniu: „31) adres eDoręczeń/ePUAP”, ze względu na wprowadzony od 01.01.2024 r. obowiązek doręczeń elektronicznych oraz fakt, że MOS2 ma być zintegrowany z Profilem zaufanym w rejestrach powinno się przetwarzać również adresy skrytek eDoręczeń/ePUAP;	Uwaga nie została uwzględniona. Organy administracji publicznej dysponują dostępem do Bazy Adresów Elektronicznych zawierającej adresy do doręczeń elektronicznych. Zgodnie z art. 25 ust. 1 ustawy z dnia 18 listopada 2020 r. o doręczeniach elektronicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1045, z późn. zm.) prowadzona przez ministra właściwego do spraw informatyzacji Baza Adresów Elektronicznych jest rejestrem publicznym. Jednocześnie należy mieć na uwadze, iż zgodnie z art. 147 ust. 3 ustawy o doręczeniach elektronicznych doręczenie podmiotowi niepublicznemu korespondencji nadanej przez podmiot publiczny skuteczne będzie tylko do dnia 31 grudnia 2025 r. Dlatego też w ocenie projektodawcy brak jest potrzeby gromadzenia i przetwarzania takich danych.
Wojewoda Lubuski	Art. 1 pkt 4 projektu (art. 13 ustawy o cudzoziemcach)	W art. 1 pkt 4 w lit. h – propozycja dodania pkt 31 w brzmieniu: <i>31) dane dokumentu uprawniającego do pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej:</i> <i>a) serię i numer</i> <i>b) datę wydania i datę upływu ważności</i> <i>c) okres pobytu</i> <i>d) nazwę i kraj organu wydającego</i> Powyższa propozycja podyktowana jest trudnościami w ustaleniu legalnego pobytu w sytuacji, gdy cudzoziemiec legitymuje się wizą długoterminową wydaną przez inne państwo strefy Schengen lub dokumentem pobytowym wydanym przez inne państwo Unii Europejskiej.	Uwaga została uwzględniona. Art. 13 ustawy o cudzoziemcach zostanie uzupełniony o kategorie danych objętych uwagą Wojewody Lubuskiego.

Wojewoda Warmińsko- Mazurski	Art. 1 pkt 4 lit. h projektu (art. 13 ustawy o cudzoziemcach)	W art. 1 pkt 4 lit. h – w zakresie dodawanego pkt 30 na rozważenie zasługuje dodanie następujących wyrazów „czy ubiega się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy” – dane te wskazuje się we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.	Uwaga nie została uwzględniona. Projektodawca stoi na stanowisku, iż organ prowadzący właściwe postępowanie, w którym będą przetwarzane określone dane członków rodziny cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia pobytowego, dysponując danymi osobowymi członka rodziny, uzyskanymi na podstawie informacji podanych we wniosku, dysponuje możliwością dokonania sprawdzenia danych zgromadzonych w krajowym zbiorze rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców, prowadzonym na podstawie art. 449 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach, czy tenże członek rodziny będący cudzoziemcem ubiega się o udzielenie właściwego zezwolenia pobytowego. W konsekwencji przetwarzanie takich informacji o członku rodziny wnioskodawcy należy uznać za nadmiarowe.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 6 projektu (art. 64a ust. 10 ustawy o cudzoziemcach)	W części dotyczącej wydawania wizy studenckiej – zgodnie z projektem ustawy konsul będzie wydawał taką wizę na podstawie zaświadczenia wydawanego przez uczelnię, podobnego do tego, które będzie składane do postępowań o zezwolenie na pobyt toczących się przed wojewodami. Proponuje się rozważyć stworzenie ogólnopolskiego systemu pod nadzorem ministra właściwego do spraw szkolnictwa wyższego, w którym takie zaświadczenia byłoby wystawiane (można byłoby to zrobić na przykład na bazie POLON-a). Dostęp do możliwości wystawiania takich zaświadczeń w takim systemie miałyby tylko uczelnie, na których zgodnie z właściwymi przepisami ustawy mogą studiować cudzoziemcy z państw trzecich, zaś konsulowie, czy wojewodowie mogliby, poprzez wyszukiwarke wydanych	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga zawiera postulat zmiany przepisów prawa, który znacząco wykracza poza przedmiot projektu ustawy. Rozważenie jego zasadności powinno odbyć się w związku z innym procesem legislacyjnym.

		zaświadczeń, potwierdzić autentyczność wydania takiego zaświadczenia. W przeciwnym razie możemy mieć do czynienia, w dłuższej perspektywie czasu, z procederami podrabiania zaświadczeń i wydawania na tej podstawie wiz bądź też konieczności każdorazowego potwierdzania przez konsula wydania takiego zaświadczenia.	
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 6 projektu (art. 64a ust. 10 ustawy o cudzoziemcach)	Art. 1 pkt 6 lit. b projektu ustawy w zakresie dodawanego do art. 64a ustępu 10 ustawy o cudzoziemcach – proponuje się nadanie punktowi 4 brzmienia: 4) „rodzaj, serię i numer dokumentu podróży oraz nazwę państwa, które go wydało”, ze względu na fakt, że podstawowym dokumentem tożsamości cudzoziemca powinien być dokument podróży;	Uwaga nie została uwzględniona. Uwzględniono natomiast uwagę Ministra Nauki i wyrazy „rodzaj, serię i numer dokumentu tożsamości oraz nazwę państwa, które go wydało” zostaną zastąpione wyrazami „numer PESEL, a w przypadku jego braku – numer dokumentu potwierdzającego tożsamość oraz nazwę państwa, które go wydało”.
Wojewoda Kujawsko-Pomorski	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 105 ust. 2 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 26 projektu (art. 202 ust. 2 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 33 projektu (art. 218a ust. 2 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach)	W związku z planowaną zmianą zapisu art. 105 ust. 3 pkt 1 aktualnie obowiązującej ustawy, polegającą na zniesieniu obowiązku złożenia wniosku dotyczącego małoletniego cudzoziemca przez co najmniej jednego z ustanowionych przez sąd opiekunów i zastąpienie tego wymogu złożeniem wniosku przez jednego z opiekunów, bez wskazania rodzaju umocowania, na podstawie którego definiuje się słowo „opiekun”, zwracam się także z prośbą o zawarcie legalnej definicji tego pojęcia lub odniesienia do innego aktu prawnego, w którym ta definicja się znajduje. Pozwoli to uniknąć sytuacji wątpliwych, chociażby w zakresie ewentualnych pełnomocnictw czy notarialnych zaświadczeń lub innych dokumentów, które mogą być przedstawiane przez cudzoziemców.	Uwaga nie została uwzględniona. Pojęcie „opiekun osoby małoletniej” jest zgodne z przepisami art. 145 i n. ustawy z dnia 25 lutego 1964 r. – Kodeks rodzinny i opiekuńczy (Dz. U. z 2023 r. poz. 2809, z późn. zm.). Dotąd nie budziło wątpliwości, iż pojęcie to jest tak rozumiane na gruncie przepisów ustawy o cudzoziemcach. Definiowanie tego pojęcia w art. 3 ustawy o cudzoziemcach lub w innych jej przepisach wydaje się zatem zbędne.

Wojewoda Opolski	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)	Formularz wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy: • dodanie jako podpunkt 11 o treści: „informację o karalności, wyrokach i ich wykonaniu oraz toczących się postępowaniach karnych lub w sprawach wykroczeń na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej”; Uzasadnienie: Informacje te są niezbędne z uwagi na kwestię oceny, czy cudzoziemiec nie stanowi zagrożenia dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego oraz potwierdzenia wiarygodności informacji przedstawianych przez cudzoziemca w toku opiniowania. Ponadto konieczność wskazania tych informacji była obowiązkowa w dotychczas stosowanym formularzu wniosku. • dodanie jako dodatkowego podpunktu 12 o treści: „informację o pełnionych funkcjach w zarządzie osoby prawnej lub działaniu w charakterze prokurenta oraz o posiadaniu udziałów w spółkach wraz z nazwą podmiotu i numerem KRS. Zapis ten powinien również znaleźć się w treści formularza wniosku, tj. po pytaniach dot. karalności dodać kolejne (część C): <i>XI. Czy pełni Pan/Pani funkcję w zarządzie osoby prawnej lub jest prokurentem? Jeśli tak, proszę podać nazwę podmiotu i numer KRS.</i> <i>XII. Czy posiada Pan/Pani udziały w spółkach wymienionych w ustawie. Jeśli tak, proszę podać nazwę spółki i numer KRS.</i> Uzasadnienie: Informacje te powinny być zawarte, gdyż stanowią podstawę do ewentualnej odmowy wszczęcia	Uwaga nie została uwzględniona. Dane dotyczące karalności cudzoziemca będą zawarte w formularzu wniosku, ponieważ są pozyskiwane w ramach odesłania do art. 13 ustawy o cudzoziemcach – art. 106 ust. 1 pkt. 1. Postulat wprowadzenia do formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy zupełnie nowych względem obecnego stanu prawnego danych i informacji o cudzoziemcu (pełnienie funkcji w zarządzie osoby prawnej, pełnienie prokury, posiadanie udziałów lub akcji w spółkach handlowych) powinien stać się przedmiotem rozważań w związku z innym procesem legislacyjnym.

		postępowania. Informacje te do tej pory są zbierane przez większość urzędów w formie oświadczeń przy osobistym składaniu wniosku. • dodanie jako dodatkowego podpunktu 13 o treści: informację o zobowiązaniach podatkowych wobec Skarbu Państwa; Uzasadnienie: Informacje te powinny być zawarte, gdyż stanowią podstawę do ewentualnej odmowy udzielenia zezwolenia. Informacje te do tej pory są zbierane przez większość urzędów w formie oświadczeń przy osobistym składaniu wniosku. • obecnie zapisane podpunkty 11 i 12 zmienić odpowiednio na 14 i 15.	
Wojewoda Wielkopolski	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 26 projektu (art. 203 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 34 projektu (art. 219 ustawy o cudzoziemcach)	Art. 106 ust. 1 (analogicznie przy innych typach zezwoleń) - proponujemy dodanie adresu e-mail do kontaktu jako obowiązkowego we wszystkich formularzach wniosków. Obecnie adres e-mail nie jest polem wymaganym w formularzach wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i stały, a formularz wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w ogóle nie uwzględnia takiej informacji. Zgodnie z projektowanymi zmianami adres e-mail będzie wymagany do założenia konta w MOS, ale zakładamy, że wojewoda nie będzie mógł go wykorzystać w toku procedowania wniosku, w celu komunikacji poza MOS. Ze względu na rozwijaną przez nas funkcjonalność śledzenia stanu sprawy, adres e-mail jest kluczowy, aby zagwarantować wnioskodawcy dostęp do tej usługi. Na podany we wniosku adres e-mail, po rejestracji wniosku nasza aplikacja automatycznie wysyła klientowi dane do logowania na stronie śledzenia stanu sprawy. Na tej stronie klient może na bieżąco monitorować postępy w swojej	Uwaga nie została uwzględniona. Gromadzenie proponowanych danych jako wynik ich obowiązkowego podawania byłoby w ocenie projektodawcy nadmiarowe.

		sprawie, umawiać się na wizyty, dowiedzieć się, jakie dokumenty należy uzupełnić.	
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	Proponowane brzmienie art. 106 ust. 2 pkt 2 lit. d, e, f ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) przewiduje przetwarzanie informacji dotyczących podmiotu powierzającego wykonywanie pracy i pracodawcy użytkownika, w tym jego numeru PESEL, numeru REGON oraz numeru NIP. Pozyskiwanie wszystkich tych numerów nie wydaje się być niezbędne, a zatem jest nadmiarowe, a tym samym jest sprzeczne z zasadą minimalizacji (art. 5 ust. 1 lit. c rozporządzenia 2016/679).	Uwaga nie została uwzględniona. Podawanie w formularzu załącznika, o którym mowa w projektowanym przepisie art. 106 ust. 2 ustawy o cudzoziemcach, danych dotyczących podmiotu powierzającego wykonywanie pracy służy uzasadnionemu celowi, tj. jednoznacznej identyfikacji podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi poprzez eliminację prawdopodobieństwa pomyłki przy podawaniu danych w tymże załączniku. Należy dodatkowo zwrócić uwagę, na to, że art. 88a ust. 1aa pkt 1 lit. e ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. z 2024 r. poz. 475, z późn. zm.) przewiduje podawanie takich danych przez podmiot powierzający wykonywanie pracy, gdy wnioskuje o wydanie dla konkretnego cudzoziemca zezwolenia na pracę. Aktualnie procedowany w Sejmie rządowy projekt ustawy o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (druk sejmowy nr 949), którego celem jest zastąpienie powyższej ustawy, przewiduje w swoim art. 9 ust. 1 pkt 1 lit. f, g oraz h takie same kategorie danych podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi, który wnioskuje o wydanie zezwolenia na pracę. W ocenie projektodawcy stopień pewności identyfikacji podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi powinien być na takim samym poziomie w przypadku

			postępowań prowadzonych na podstawie przepisów ustawy o cudzoziemcach.
Wojewoda Opolski	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	Konieczność doprecyzowania zapisów ustawy co do sposobu składania nowego załącznika nr 1 do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę w sytuacji zmiany podmiotu powierzającego wykonywanie pracy już w trakcie prowadzonego postępowania . Czy uzupełnianie nowego załącznika również będzie możliwe przez MOS?	Uwaga nie została uwzględniona. Wszelkie zmiany we wnioskach o udzielenie zezwoleń pobytowych oraz w dołączanych do nich obowiązkowych załącznikach będą mogły być realizowane jedynie w wersji papierowej, tj. poza zakresem działania MOS.
Wojewoda Warmińsko-Mazurski	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	W projektowanym art. 106 ust. 4 w pkt 2 na rozważenie zasługuje dodanie lit. c w brzmieniu: „c) o okresie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji”.	Uwaga nie została uwzględniona. W ocenie projektodawcy przetwarzanie tego rodzaju informacji o cudzoziemcu wydaje się być nadmiarowe.
Wojewoda Warmińsko-Mazurski	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 5 ustawy o cudzoziemcach)	W projektowanym art. 106 ust. 5 w pkt 2 po lit. d zasadnym byłoby dodanie lit. e i f w brzmieniu: „e) numer telefonu, f) adres poczty elektronicznej;”. Powyższe zapewni spójność regulacji – w odniesieniu do podmiotu powierzającego wykonywanie pracy i pracodawcy użytkownika te dane są wymagane. Ponadto adres poczty elektronicznej i nr telefonu organizatora stażu lub jednostki organizacyjnej przyjmującej wolontariusza mogą być przydatne w toku postępowania oraz do dokonania sprawdzeń, tak jak przy podmiocie powierzającym wykonywanie pracy i pracodawcy użytkownika.	Uwaga nie została uwzględniona. Dane dotyczące adresu poczty elektronicznej oraz numeru telefonu organizatora stażu lub jednostki organizacyjnej przyjmującej wolontariusza będą podawane przez cudzoziemca we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy (projekt nadaje nowe brzmienie przepisowi art. 13 pkt 18a i 18b). Na ww. adres będzie wysyłana informacja o konieczności wypełnienia obowiązkowego załącznika do wniosku. Ponadto, w ocenie projektodawcy zarówno organizator stażu lub jednostka organizacyjna przyjmująca wolontariusza jako podmioty podlegające obowiązkowo zatwierdzeniu dla celów przyjmowania określonych kategorii cudzoziemców przez ministra właściwego do

			spraw wewnętrznych (art. 157a ust. 6 oraz art. 157g ust. 5 ustawy o cudzoziemcach) są łatwe do identyfikacji, a ich dane teleadresowe są proste do pozyskania.
Wojewoda Warmińsko- Mazurski	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 6 ustawy o cudzoziemcach)	W projektowanym art. 106 ust. 6 w pkt 2 po lit. d zasadnym byłoby dodanie lit. e w brzmieniu: „e) numer telefonu, f) adres poczty elektronicznej;”.	Uwaga nie została uwzględniona. Projektodawca nie uznał za konieczne pozyskiwanie tego typu danych. Jednostki naukowe są podmiotami łatwymi do identyfikacji, ponieważ podlegają zatwierdzeniu dla celów przyjmowania cudzoziemców jako naukowców (art. 151 ust. 4 ustawy o cudzoziemcach), ich dane teleadresowe są proste do pozyskania.
Wojewoda Warmińsko- Mazurski	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 7 ustawy o cudzoziemcach)	W projektowanym art. 106 ust. 7 w pkt 2 na rozważenie zasługuje dodanie wyrazów „numer telefonu oraz adres poczty elektronicznej”.	Uwaga nie została uwzględniona. Projektodawca nie uznał za konieczne pozyskiwanie tego typu danych. Dane dotyczące adresu poczty elektronicznej jednostki prowadzącej studia będą podawane przez cudzoziemca we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. Na ww. adres będzie wysyłana informacja o konieczności wypełnienia obowiązkowego załącznika do wniosku. Ponadto jednostki prowadzące studia są podmiotami łatwymi do identyfikacji, ponieważ w większości podlegają zatwierdzeniu, a ich dane teleadresowe są powszechnie dostępne.
Wojewoda Warmińsko- Mazurski	Art. 1 pkt 10 projektu	Rekomenduje się przeredagowanie projektowanego art. 106b ust. 2 w następujący sposób: „2) z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonej zaświadczeniem lekarskim wystawionym	Uwaga została uwzględniona.

	(art. 106b ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 26 projektu (art. 202 ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219b ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach)	nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę, nie może złożyć podpisu samodzielnie.”. Powyższe umożliwi złożenie wniosku również osobom, które ze względu na chorobę np. udar nie mają możliwości złożenia podpisu. Ponadto zapewni to spójność regulacji z projektowanym art. 106b ust. 2 pkt 3.	Wszystkie objęte uwagą przepisy zostaną zmienione w zgodzie z kierunkiem postulatu w niej zawartego.
Wojewoda Wielkopolski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106b ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 26 projektu (art. 202 ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219b ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach)	Sformułowanie „który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę, nie może stawiać się osobiście na wezwanie wojewody.” – jest niespójne z treścią proponowanego art. 106b ust. 3 pkt 2 (analogicznie przy innych typach zezwoleń): „z powodu swojej niepełnosprawności, potwierdzonej zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę, nie może złożyć podpisu samodzielnie.” Propozycja brzmienia regulacji pozwala na przyjęcie, iż krótkotrwała choroba np. choroba zakaźna potwierdzona zaświadczeniem lekarskim zwalnia z obowiązku złożenia odcisków linii papilarnych. Ograniczenie przypadków zwalniających z obowiązku osobistego stawiennictwa do „niepełnosprawności” dałoby gwarancje klientom, których stan zdrowia trwale wyklucza możliwość osobistego przybycia do siedziby urzędu,	Uwaga została wyjaśniona. Za zasadny projektodawca uznał kierunek uspoijnienia zaproponowany przez Wojewodę Warmińsko-Mazurskiego.

		jednocześnie eliminując pole do nadużyć regulacji w przypadku krótkotrwałych chorób.	
Wojewoda Wielkopolski	Uwaga o charakterze ogólnym Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	Ponieważ niezbędnym krokiem do wdrożenia elektronicznego obiegu dokumentów w sprawach cudzoziemców jest powiązanie MOS z systemami obsługi korespondencji w urzędach, postulujemy jak najszybsze przystąpienie do zapowiadanych prac mających na celu integrację MOS 2.0 z EZD RP.	Uwaga ma charakter ogólnego postulatu dotyczącego prac technicznych, wykraczających poza przedmiot projektu ustawy.
Wojewoda Mazowiecki	Uwagi o charakterze ogólnym Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu	Wprowadzenie obowiązku złożenia wniosku o legalizację pobytu elektronicznie za pośrednictwem systemu MOS oznacza przesłanie tylko wniosku; system MOS nie przewiduje prowadzenia postępowań w formie elektronicznej, a wszelkie dokumenty w sprawie, poza wnioskiem i załącznikami, cudzoziemcy i ich pośrednicy będą składać, w formie papierowej. Powyższe może oznaczać przeniesienie kosztów postępowania na organy administracji publicznej (przesłane przez MOS wnioski trzeba wydrukować, a następnie zarejestrować w systemach obiegu dokumentacji, by nadać im numer rejestrowy, ewentualnie ustalić możliwość prowadzenia	Uwaga nie została uwzględniona. Należy podkreślić, iż na obecnym etapie rozwoju technicznego MOS jako narzędzia w systemie teleinformatycznym, prowadzonego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, możliwe jest jedynie zapewnienie mu takich funkcjonalności, jakie przewidują projektowane przepisy. Natomiast w dalszej przyszłości narzędzie to będzie podlegało rozwojowi, który w zamyśle projektodawcy również znajdzie swoje odzwierciedlenie w projektowanych przepisach prawa.

	(art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	postępowania hybrydowo). Dodatkowo, mogą pojawić się problemy w prowadzeniu postępowań, np. kwestią udostępniania akt (system MOS nie pozwala na udostępnianie akt w sposób, o którym mowa w art. 73 § 3 k.p.a., wojewodowie będą musieli drukować akta sprawy w celu ich okazania) czy przekazywania takich akt do innych wojewodów czy, wraz z wniesionymi środkami zaskarżenia, do Szefa Urzędu do spraw Cudzoziemców. W związku z powyższym, proponuje się stworzenie systemu, który pozwoli przeprowadzić całe postępowanie z wniosku o legalizację pobytu w formie elektronicznej na jednej platformie.	
Wojewoda Małopolski	Uwagi o charakterze ogólnym Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	Podzielając planowany dobry kierunek zmian w procesie obsługi spraw cudzoziemców tj. próby jego cyfryzacji wyrazić należy stanowisko, że cel nowelizacji ustawy, jakim jest ułatwienie procedowania legalizacji pobytu dla cudzoziemców i podmiotów ich przyjmujących, powinien być wzmocniony poprzez przyjęcie podobnych rozwiązań ułatwiających dalsze procedowanie tych wniosków w urzędzie. Cała procedura procedowania wniosku, a nie tylko jego przyjęcie do organu, powinna być zatem poddana również elektroniczacji. W tym celu przychylić należy się do wniosku o celowości opracowania również pełnej ścieżki postępowania z wnioskami w sposób elektroniczny. Tylko specjalnie dedykowana aplikacja pozwalająca wojewodom zarządzać sprawami, może w sposób znaczący przyczynić się do przyspieszenia procesu legalizacji pobytu cudzoziemców (odstąpienia od konieczności drukowania w urzędzie wniosków i załączników złożonych elektronicznie). Postępowania dotyczące legalizacji pobytu stanowią proces skomplikowany, w którym sprawdzeniu podlega wiele wątków, jak np. okoliczności pobytu, poprawność i autentyczność złożonych dokumentów, historia pobytu na terenie strefy Schengen, a także kwestie bezpieczeństwa	Uwaga nie została uwzględniona. Należy podkreślić, iż na obecnym etapie rozwoju technicznego MOS jako narzędzia w systemie teleinformatycznym, prowadzonego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, możliwe jest jedynie zapewnienie mu takich funkcjonalności, jakie przewidują projektowane przepisy. Natomiast w dalszej przyszłości narzędzie to będzie podlegało rozwojowi, który w zamyśle projektodawcy również znajdzie swoje odzwierciedlenie w projektowanych przepisach prawa.

		i porządku publicznego (zagrożenia migracyjne vide: „Odzyskać kontrolę. Zapewnić bezpieczeństwo”. Kompleksowa i odpowiedzialna strategia migracyjna Polski na lata 2025-2030. 15.10.2024 r.). Realizacja spraw z zakresu cudzoziemców nie ogranicza się li tylko do czynności technicznych, czy też samego momentu złożenia wniosku. Osoby prowadzące postępowania w każdej sprawie muszą przeanalizować sporą ilość dokumentów, zweryfikować ich autentyczność, wystąpić do innych służb i instytucji o stosowną informację na temat cudzoziemca. Identyfikowane nadużycia, próby obejścia przepisów i podawanie przez cudzoziemców fałszywych informacji, aktualna sytuacja międzynarodowa oraz rosnące zagrożenie terroryzmem, nakładają na urząd obowiązek bardziej wnikliwego przeprowadzenia postępowań, mających na celu stwierdzenie, czy wjazd i pobyt cudzoziemca na terytorium naszego kraju nie zagraża porządkowi publicznemu i bezpieczeństwu wewnętrznemu kraju. Zintensyfikowaniu uległy również zjawiska związane z nielegalną migracją i próbami wyłudzeń zezwoleń pobytowych oraz zezwoleń na pracę. Podzielając konieczność dostosowania rozwiązań prawnych do zmieniających procedur związanych z postępowaniami w cyfryzacji procesu legalizacji pobytu cudzoziemców uzasadnienie znajduje rozważenie, czy zasadnym jest przygotowanie projektu przepisów ściśle powiązanych w związku z powstaniem aplikacji elektronicznej umożliwiającej złożenie przez cudzoziemca wniosku elektronicznego w Module Obsługi Spraw (MOS), czy też nie lepszym rozwiązaniem byłoby przygotowanie nowelizacji ustawy, która uwzględniałaby formę docelową całego procesu, całkowicie zdigitalizowanego ze wskazaniem odpowiedniego <i>vacatio legis</i> dla poszczególnych etapów realizacji tak rozumianej cyfryzacji dla tego rodzaju spraw.	

		Poniżej przedstawiam uwagi dotyczące projektowanej cyfryzacji procesu obsługi wniosków, zgodnie z którymi wyrażono ocenę, że: 1) proces przyjmowania wniosków wypełnionych elektronicznie przez cudzoziemców powinien być skorelowany z procesem dalszego procedowania tych wniosków (zarządzania procesami), 2) na etapie wypełniania wniosku dane w nim zawarte powinny być na bieżąco walidowane poprzez np. wypełnianie jedynie danych numerycznych (Regon, NIP, KRS, kod pocztowy, PESEL, seria i numer Karty Polaka itp.) i rozwijanie kolejnych danych przez systemy powiązane z wnioskiem w sposób automatyczny, 3) dane zawarte we wniosku powinny być automatycznie zaczytywane do systemu Pobyt i do generatora decyzji, 4) aplikacja elektronicznego wypełniania wniosku w MOS powinna być wdrożona równoległe z aplikacją generatora decyzji, do której dane z wniosku byłyby automatycznie implementowane. Tylko równoległe rozwijanie obu aplikacji będzie realnie służyło digitalizacji procesu. Stosowanie aplikacji elektronicznego wypełniania wniosku bez stosowania generatora decyzji spowoduje drukowanie wniosku elektronicznego i dalsze jego procedowanie w postaci papierowej z jednoczesną utratą uwiarygodnienia podpisów elektronicznych w naturalnym dokumencie elektronicznym, jakim jest wniosek elektroniczny. To spowoduje nie tylko konieczność wydruku samego wniosku, ale też wydruku dokumentu z procesu uwierzytelniania podpisu elektronicznego.	
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach)	W projekcie ustawy brak jest przepisów określających w jaki sposób wnioski składane za pośrednictwem MOS trafią do urzędu wojewódzkiego w celu procedowania. Obecnie informację o tym, że dany wniosek został	Uwaga nie została uwzględniona. Informacja o złożonym wniosku będzie znajdowała się w Bazie Wstępnej MOS.

	Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	wygenerowany i istnieje w MOS, urząd wojewódzki otrzymuje od cudzoziemca (właściciela wniosku). Wniosek jest dostarczany tradycyjną pocztą, ePUAP lub podczas wizyty cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim.	Projektowane art. 225e ust. 1 oraz art. 225g ust. 2 określają ścieżkę procedowania wniosku. Zgodnie z przepisami, po podpisaniu i wysłaniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE przez cudzoziemca, wniosek jest przekazywany do Bazy Wstępnej MOS w celu sprawdzenia przez wojewodę, czy dane zawarte we wniosku są poprawne i czy wniosek nie zawiera braków formalnych. Operator wojewody w Bazie Wstępnej MOS będzie miał możliwość filtrowania wyników w zakresie wniosków po wartościach takich jak ID wniosku w MOS, typ wniosku, data od przesłania wniosku przez MOS, data do przesłania wniosku przez MOS, organ przyjmujący. W związku z powyższym, operator wojewody będzie mógł sprawdzić, czy konkretnie do wybranego, wojewody od konkretnie wskazanej daty wpłynęły konkretne rodzaje wniosków.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu	Proponuje się, aby w systemie MOS po podpisaniu i wysłaniu wniosku, pojawiła się blokada możliwości złożenia kolejnego wniosku z danego JRWA, co najmniej do czasu rejestracji rozstrzygnięcia w SI Pobyt. Wyeliminuje to składanie wniosków do wielu wojewodów jednocześnie, bądź do jednego wojewody kilku wniosków danego rodzaju na kilka okoliczności. Powyższe usprawniłoby czas procedowania wniosku o legalizację pobytu i przekazywania wniosku zgodnie z właściwością.	Uwaga nie została uwzględniona. System MOS nie będzie posiadał ograniczeń w możliwości składania kilku wniosków za pośrednictwem MOS. Obecne rozwiązania prawne również nie przewidują tego typu ograniczeń.

	(art. 219c ustawy o cudzoziemcach)		
Wojewoda Małopolski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	Wysłanie wniosku w formie elektronicznej – za pośrednictwem MOS nie eliminuje prowadzenia teczki papierowej, ponieważ załączniki do wniosku mogą być donoszone w postaci papierowej lub przesyłane za pośrednictwem platformy ePUAP. Przepisy Kodeksu Postępowania Administracyjnego nie dopuszczają prowadzenia postępowań w formie hybrydowej, czyli papierowo-elektronicznej. Po zeskanowaniu dokumentu papierowego mamy zatem do czynienia z jego kopią a nie oryginałem, co pozostaje w sprzeczności co do zasady, że postępowania powinny być prowadzone w oparciu o oryginały dokumentów. Ponadto konieczność wydrukowania wniosku leżąca po stronie organu spowoduje znaczny wzrost ponoszonych przez urząd kosztów.	Uwaga nie została uwzględniona. Należy podkreślić, iż na obecnym etapie rozwoju technicznego MOS jako narzędzia w systemie teleinformatycznym, prowadzonego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, możliwe jest jedynie zapewnienie mu takich funkcjonalności, jakie przewidują projektowane przepisy. Natomiast w dalszej przyszłości narzędzie to będzie podlegało rozwojowi, który w zamyśle projektodawcy również znajdzie swoje odzwierciedlenie w projektowanych przepisach prawa. Należy dodatkowo podkreślić, iż urzędy wojewódzkie zasoby uwolnione w wyniku zaprzestania przyjmowania wniosków składanych w czasie osobistych wizyt cudzoziemców, będą mogły przeznaczyć na inne zadania związane z obsługą postępowań w sposób odmienny od obecnego, uwzględniający wpływ wniosków w postaci elektronicznej.
Wojewoda Małopolski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach)	Złożenie wniosku poprzez MOS – jako jedyna dopuszczalna forma, bez wdrożenia dodatkowych elementów pozwalających na zarządzanie procesem spowoduje ograniczenie podejmowanych działań aby jak największa ilość cudzoziemców była kompleksowo obsługiwana podczas osobistej wizyty w organie. Wnioski składane za pośrednictwem MOS można bowiem przyrównać do wniosków wysyłanych za pośrednictwem poczty – gdzie długoletnie doświadczenie w pracy z takimi wnioskami, oraz znając ich pracochłonność, dowiodło, że	Uwaga nie została uwzględniona. Należy podkreślić, iż na obecnym etapie rozwoju technicznego MOS jako narzędzia w systemie teleinformatycznym, prowadzonego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, możliwe jest jedynie zapewnienie mu takich funkcjonalności, jakie przewidują projektowane przepisy. Natomiast w dalszej przyszłości narzędzie to będzie podlegało rozwojowi, który w zamyśle projektodawcy

	Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	takie wnioski wymagają od organu dłuższego czasu ich załatwienia. Może to zaprzepaścić aktualne, obecnie osiągnane dobre wyniki w rozpatrywaniu wniosków.	również znajdzie swoje odzwierciedlenie w projektowanych przepisach prawa. Należy dodatkowo podkreślić, iż gospodarzem postępowania pierwszoinstancyjnego w sprawach udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, jest wojewoda, który w sposób elastyczny, uwzględniający swoje doświadczenia proceduralne i lokalne uwarunkowania, wykorzystuje w sposób możliwie najlepszy swoje zasoby zgromadzone w urzędzie wojewódzkim. Projektowana regulacja proceduralna, o ile zrywa ze składaniem wniosków w czasie osobistej wizyty w urzędzie wojewódzkim, pozwala niewątpliwie wojewodzie na szybką koncentrację czynności i gromadzenie materiału dowodowego niezwłocznie po złożeniu odpowiedniego wniosku cudzoziemca.
Wojewoda Łódzki	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	Wysłanie wniosku w formie elektronicznej za pośrednictwem MOS nie eliminuje konieczności prowadzenia teczki papierowej, ponieważ dodatkowe dokumenty mogą być dołączane w formie tradycyjnej. Sprawy związane z legalizacją pobytu są skomplikowane, a materiał dowodowy często obejmuje kilkadziesiąt stron dokumentów, co uniemożliwia całkowite przejście na elektroniczne prowadzenie spraw bez zakładania teczek papierowych. Ponadto każdorazowy obowiązek drukowania wniosku oraz jego załączników, złożonych za pośrednictwem MOS, znacząco zwiększa obciążenie finansowe urzędów wojewódzkich.	Uwaga nie została uwzględniona. Należy podkreślić, iż na obecnym etapie rozwoju technicznego MOS jako narzędzia w systemie teleinformatycznym, prowadzonego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, możliwe jest jedynie zapewnienie mu takich funkcjonalności, jakie przewidują projektowane przepisy. Natomiast w dalszej przyszłości narzędzie to będzie podlegało rozwojowi, który w zamyśle projektodawcy również znajdzie swoje odzwierciedlenie w projektowanych przepisach prawa. Należy dodatkowo podkreślić, iż urzędy wojewódzkie zasoby uwolnione w wyniku

			zaprzestania przyjmowania wniosków składanych w czasie osobistych wizyt cudzoziemców, będą mogły przeznaczyć na inne zadania związane z obsługą postępowań w sposób odmienny od obecnego, uwzględniający wpływ wniosków w postaci elektronicznej.
Rzecznik Praw Obywatelskich	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	Należy ponownie zwrócić uwagę na zróżnicowany poziom kompetencji cyfrowych cudzoziemców. W uzasadnieniu projektu wprowadzie wskazano, że w celu zminimalizowania ryzyka wykluczenia cyfrowego aplikujących, którzy nie posiadają odpowiednich urządzeń bądź umiejętności, pozwalających na elektroniczne złożenie wniosku, zobowiązano wojewodę do zapewnienia pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego w lokalu urzędu wojewódzkiego (art. 106d ust. 7, art. 203d ust. 6, art. 219d ust. 6 projektowanej ustawy). Wojewoda ma również zapewnić pomoc przy zakładaniu konta w MOS w siedzibie urzędu wojewódzkiego (art. 225b ust. 4 projektowanej ustawy). Powyższe rozwiązanie mogłoby być istotnym wsparciem dla osób, których poziom umiejętności cyfrowych lub brak dostępu do odpowiedniego urządzenia uniemożliwiłby złożenie wniosku. Wymaga ono jednak odpowiednio przygotowanych stanowisk komputerowych, gwarantujących ochronę danych osobowych, a także wsparcia wnioskodawcy ze strony pracowników urzędów wojewódzkich. Jednocześnie w ocenie skutków regulacji przewidziano, że koszty związane ze wszystkimi projektowanymi zmianami zostaną sfinansowane w większości w ramach limitów wydatków będących w dyspozycji poszczególnych jednostek sektora finansów publicznych i nie będą stanowić podstawy do ubiegania się o dodatkowe środki na ten cel. Należy podkreślić, że niektóre urzędy wojewódzkie pomimo zwiększonej liczby	Uwaga nie została uwzględniona. Projektodawca stoi na stanowisku, iż wprowadzenie MOS może stanowić krok we właściwym kierunku cyfryzacji postępowań w sprawach udzielenia zezwoleń pobytowych tylko w przypadku, gdy korzystanie z tego narzędzia będzie obligatoryjne. Wprowadzenie dualizmu lub dopuszczalności „posiłkowego” składania wniosków w postaci papierowej z całą pewnością nie przyniosłoby ogólnego skutku w postaci przyśpieszenia prowadzonych przez wojewodów postępowań. W ocenie projektodawcy obowiązki cudzoziemców poprzedzające złożenie odpowiednich wniosków tylko w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online (uzyskanie kwalifikowanego podpisu elektronicznego lub profilu zaufanego), nie są niemożliwe do realizacji ani też nadmierne. Przeciwwagą dla nich będą obowiązki wojewodów zapewnienia stosownej pomocy w zakładaniu kont w MOS oraz w składaniu za pośrednictwem tego narzędzia odpowiedniego wniosku. Zasoby, które wojewodowie będą mogli zaangażować w realizację tych zadań, będą mogły zostać wygospodarowane dzięki zmianie organizacji pracy będącej wynikiem zaprzestania przyjmowania cudzoziemców na osobiste

		składanych wniosków o legalizację pobytu, a także otrzymania nowych zadań, nie uzyskały w ostatnich latach dodatkowego wsparcia finansowego, kadrowego czy organizacyjnego, na co zwróciłem uwagę w wystąpieniu do Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 27 września 2024 r. Brak zapewnienia środków finansowych przy nakładaniu nowego obowiązku na wojewodów może dodatkowo pogłębić problem terminowego załatwiania spraw przez urzędy wojewódzkie, które dotychczas nie były właściwie przygotowane do sprawnej obsługi cudzoziemców. Warto mieć również na uwadze, że zgodnie z projektem cudzoziemiec, składając wniosek o zezwolenie na pobyt, opatruje go kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub podpisem zaufanym, co może stanowić dodatkowe utrudnienie, a w przypadku konieczności uzyskania przez cudzoziemca numeru PESEL także wydłużenie całej procedury. Cudzoziemcy nie są zobowiązani do posiadania kwalifikowanego podpisu elektronicznego czy podpisu zaufanego, a ich uzyskanie wymaga podjęcia wcześniej dodatkowych działań przez wnioskodawcę, który na tym etapie również musi wykazać się wystarczającym poziomem kompetencji cyfrowych. Zgodnie z projektem, w przypadku nieprawidłowego działania MOS, powodującego niemożność złożenia ww. wniosków w ustawowo określonych terminach, wniosek będzie składany najpóźniej pierwszego dnia roboczego następującego po dniu usunięcia nieprawidłowości. W takim przypadku wniosek będzie uznany za złożony w pierwszym dniu nieprawidłowego działania MOS. W tym celu Szef Urzędu będzie informował o usunięciu nieprawidłowości w działaniu MOS na stronie internetowej Urzędu do Spraw Cudzoziemców. Warto jednak zauważyć, że nieprawidłowe działanie MOS może powodować stan niepewności u cudzoziemców, w szczególności biorąc pod	stawiennictwo w urzędzie wojewódzkim w celu samego złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Jeżeli zaś idzie o kwestie związane z wadliwie działającym narzędziem, to projektowany art. 225c ust. 1 ustawy o cudzoziemcach będzie w takim przypadku przewidywał możliwość „terminowego” złożenia wniosku w terminie 3 dni roboczych następujących po ostatnim dniu, w którym trwała awaria (zmiana brzmienia przepisu z 1 dnia roboczego na 3 dni robocze). Będzie to przepis proceduralny, który będzie modyfikował obowiązek złożenia wniosku najpóźniej w ostatnim dniu legalnego pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zapewniając tym samym, aby w przypadku odpowiednio starannego działania (które od cudzoziemca jest wymagane również w obecnym stanie prawnym, przewidującym składanie wniosków w postaci papierowej) nie poniósł on negatywnych konsekwencji wadliwie działającego rozwiązania teleinformatycznego, które obowiązany jest bezwzględnie wykorzystać.

		uwagę fakt, że ponoszą oni daleko idące konsekwencje w przypadku braku złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt w odpowiednim terminie. Umożliwienie w takim przypadku skorzystania z tradycyjnej, tj. papierowej formy składania wniosków byłoby wskazane w celu zachowania uprawnienia cudzoziemca do złożenia wniosku o zezwolenie pobytowe w wybranym przez niego terminie. Mając na uwadze powyższe, pragnę podkreślić, że możliwość składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt wyłącznie za pośrednictwem MOS może stanowić istotne utrudnienie dla cudzoziemców, którzy nie posiadają wystarczających umiejętności cyfrowych. Rozwiązania przewidziane w projekcie mogą okazać się niewystarczające, aby zapewnić pełny dostęp do procedur legalizujących pobyt na terytorium RP. W związku z tym uważam, że projektowane zmiany powinny nadal uwzględniać możliwość składania wniosków w formie papierowej, przy równoczesnym wprowadzeniu opcji realizacji procedury za pośrednictwem MOS.	
Wojewoda Małopolski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	Wniosek wysłany elektronicznie, który zostanie wypełniony nieprawidłowo np. dane osobowe będą niezgodne z paszportem, wywoła problem podczas rejestracji wniosku w SI Pobyt (może spowodować tworzenie kilku rekordów dla jednej osoby), jak również wywołać problem w sprawdzaniu/weryfikacji cudzoziemca w systemach. Z doświadczenia z bezpośredniej obsługi takie problemy mający klienci podczas wypełniania wniosku, często zgłaszają się z niewypełnionym formularzem lub częściowo uzupełnionym oczekując pomocy ze strony urzędnika przy wypełnianiu formularza. Bardzo częste są również przypadki, kiedy cudzoziemiec posiada wypełniony przez pomyłkę wniosek na pobyt stały lub rezydenta długoterminowego UE, a nie spełnia	Uwaga nie została uwzględniona. Formularze wniosków oraz ich obsługa w systemie MOS zostaną zaprojektowane w sposób gwarantujący intuicyjność i łatwość w ich wypełnieniu, dodatkowo będą opatrzone pomocą kontekstową. Powinno to znacząco zmniejszyć ryzyko pomyłek, jakie mogą popełnić cudzoziemcy.

		warunków udzielenia stosownego zezwolenia. Należy również zwrócić uwagę na aktualizację danych wprowadzanych do Systemu Pobyt – trudno będzie prawidłowo zweryfikować czy importować dane, gdy już teraz wiele urzędów wojewódzkich boryka się z brakiem systematycznego wprowadzania wniosków, oraz decyzji w sprawach cudzoziemców.	
Wojewoda Dolnośląski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach)	Z uwagi na projektowane zmiany w ustawie o cudzoziemcach obejmujące m.in wprowadzenie, co do zasady, obowiązku składania wniosków o pobyt czasowy w formie elektronicznej, wątpliwości budzi kwestia sposobu (formy) składania przez cudzoziemca korekty do już złożonego wniosku np. w zakresie celu pobytu. Nie można wykluczyć sytuacji, w których cudzoziemiec po złożeniu wniosku w postaci elektronicznej z celem pobytu np. inne okoliczności (art. 187 pkt 8) będzie chciał zmienić cel pobytu na wykonywanie pracy. Czy w takim wypadku analogicznie będzie miał zastosowanie art. 106c projektu ustawy włącznie z regulacjami dotyczącymi załącznika dołączanego do wniosku o udzielenie zezwolenia jednolitego? Ponadto w jaki sposób (formie) po złożeniu elektronicznego wniosku o udzielenie zezwolenia jednolitego, cudzoziemiec będzie mógł dokonać aktualizacji samego załącznika np. na skutek zmiany podmiotu powierzającego wykonywanie pracy. Przedkładanie tych dokumentów w formie papierowej może spowodować prosty sposób na omijanie komplikacji wynikających z konieczności przesyłania załącznika nr 1 w MOS-ie do pracodawcy. Cudzoziemcy mogą specjalnie składać wnioski np. na tzw. inne okoliczności a po 2 tygodniach dołączać papierową wersję załącznika nr 1 oraz zmieniać cel pobytu.	Uwaga wyjaśniona. Późniejsze (następcze) składanie dokumentów oraz pism, w tym modyfikacji żądań zawartych we wnioskach złożonych za pośrednictwem MOS, kierowanych do organu prowadzącego postępowanie będzie następowało poza MOS. Na obecnym etapie rozwoju technicznego MOS jako narzędzia w systemie teleinformatycznym, prowadzonego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, możliwe jest jedynie zapewnienie mu takich funkcjonalności, jakie przewidują projektowane przepisy. Natomiast w dalszej przyszłości narzędzie to będzie podlegało rozwojowi, który w zamyśle projektodawcy również znajdzie swoje odzwierciedlenie w projektowanych przepisach prawa.
Wojewoda Małopolski	Art. 1 pkt 10 projektu	Faktyczny brak możliwości weryfikacji legalności pobytu cudzoziemca na terytorium RP oraz de facto zniesienie	Uwaga nie została uwzględniona.

	(art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	właściwości miejscowej – aktualnie wojewoda małopolski zмага się z sytuacją prowadzenia postępowań administracyjnych dotyczących legalizacji pobytu wobec osób, które do Woj. Małopolskiego przyjechały tylko w celu złożenia wniosku lub linii papilarnych podając we wniosku fikcyjny adres (tzw. turystyka wnioskowa). Nie posiadamy również dostatecznej wiedzy, czy blokowana będzie możliwość składania większej ilości wniosków przez cudzoziemców (do każdego z 16 wojewodów) z założeniem, gdzie szybciej się uda otrzymać zezwolenie. Istnieje również spore ryzyko, iż nieuczciwi pełnomocnicy będą wykorzystywać nieznajomość przepisów prawa i wykluczenie cyfrowe migrantów ekonomicznych (bardzo poważny problem). Ponadto mając na uwadze obecne problemy związane z przestępczą działalnością osób i podmiotów zagrażających bezpieczeństwu migracyjnemu naszego kraju, przedwczesne wprowadzenie nowych narzędzi informatycznych, może zwiększyć skalę zagrożeń.	System MOS nie będzie na etapie rozwoju, który został odzwierciedlony w konsultowanym projekcie ustawy, posiadał ograniczeń w możliwości składania kilku wniosków za pośrednictwem MOS, jak również nie będzie w sposób zautomatyzowany przypisywał właściwości miejscowej wojewody.
Wojewoda Wielkopolski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	Zgodnie z projektem „załączniki do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4-7, składa się w postaci elektronicznej, za pośrednictwem MOS, przy użyciu formularzy określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1, udostępnionych w MOS”. Zgodnie z art. 106c ust. 4 „do składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy oraz załączników, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7, nie stosuje się art. 63 § 1 zdanie pierwsze i drugie Kodeksu postępowania administracyjnego.”. Brzmienie przepisów nasuwa wniosek, że kolejne załączniki składane w toku postępowania np. korekta, aktualizacja, nowy załącznik od innego pracodawcy, mają być składane w formie elektronicznej. Nie jest jednak jasne, czy intencją projektodawcy było dopuszczenie tylko takiej formy dokumentów uzupełnianych w toku postępowania. Jeżeli dokumenty na urzędowych formularzach	Uwaga została uwzględniona. Projektowany przepis art. 106c ust. 4 ustawy o cudzoziemcach zostanie doprecyzowany. Kolejne załączniki oraz korekty wniosku będą dokonywane poza MOS.

		załączników wpływające w toku postępowania będą mogły być nadal składane w postaci tradycyjnej, to z przepisów ustawy powinno to wynikać. W innym przypadku istnieje obawa, że pełnomocnicy/cudzoziemcy, aby uzupełnić nowy, zaktualizować załącznik do wniosku w trakcie rozpatrywania wniosku, za każdym razem będą wypełniać niepotrzebnie formularz wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.	
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106d ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203d ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219d ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)	Wśród dokumentów załączanych do wniosku w przypadku wniosków składanych przez MOS 2 proponuje się zastosować to samo rozwiązanie, co w przypadku wniosków o wydanie kart pobytu CUKR (wskazane w ustawie tzw. „pomocowej”), tzn. proponuje się wprowadzić obowiązek załączenia do wniosku potwierdzenia uiszczenia opłaty skarbowej za wydanie zezwolenia oraz wskazać, że niezałączenie potwierdzenia uiszczenia opłaty skarbowej będzie skutkowało zaniechaniem czynności uzależnionej od opłaty bądź należy wyłączyć stosowanie art. 261 k.p.a. Złożenie wniosków bez załączonego potwierdzenia uiszczenia opłaty skarbowej będzie skutkowało koniecznością, przed wszczęciem postępowania, wystawienia wezwania przez organy administracji do złożenia takiego potwierdzenia do akt sprawy pod rygorem art. 261 k.p.a. Powyższe uniemożliwi wydanie zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku oraz legalny pobyt w Polsce, a co za tym idzie zacytowanie wniosku do SI Pobyt. Brak wprowadzenia powyższych uregulowań nie wpłynie na zakładane przyspieszenie procedowania wniosków, a może spowodować problemy podobne do dzisiejszych związanych z wnioskami obciążonymi brakiem osobistego stawiennictwa, tj. kolejne spiętrzenia spraw;	Uwaga nie została uwzględniona. Zgodnie z art. 261 § 1–3 Kodeksu postępowania administracyjnego jeżeli strona nie wpłaciła należności tytułem opłat i kosztów postępowania, które zgodnie z przepisami powinny być uiszczone z góry, organ administracji publicznej prowadzący postępowanie wyznaczy jej termin do wniesienia tych należności. Termin ten nie może być krótszy niż siedem dni, a dłuższy niż czternaście dni. Jeżeli w wyznaczonym terminie należności nie zostaną uiszczone, podanie podlega zwrotowi lub czynność uzależniona od opłaty zostanie zaniechana. Na postanowienie w sprawie zwrotu podania służy zażalenie. Zgodnie z załącznikiem do ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (Dz. U. z 2023 r. poz. 2111, z późn. zm.) udzielenie zezwoleń pobytowych, o które z wykorzystaniem MOS będzie wedle projektowanych przepisów wnioskować cudzoziemiec, podlega opłacie skarbowej. Zgodnie z art. 6 ust. 1 pkt 3 tej ustawy obowiązek zapłaty opłaty skarbowej powstaje z chwilą złożenia stosownego wniosku. Sposób wnoszenia opłaty skarbowej został uregulowany w rozporządzeniu Ministra Finansów z dnia

			28 września 2007 r. w sprawie zapłaty opłaty skarbowej (Dz. U. poz. 1330). Przepis § 3 ust. 1 tego rozporządzenia przewiduje, że wnioskodawca jest obowiązany dołączyć dowód zapłaty należnej opłaty skarbowej. Tym samym z aktualnego stanu prawnego wynika obowiązek uiszczenia z góry opłaty skarbowej i przedstawienia dowodu jej uiszczenia. Dodatkowo należy wyjaśnić, że MOS będzie wyposażony w pomoc kontekstową, która będzie zawierała informacje na temat obowiązku uiszczenia opłaty skarbowej.
Wojewoda Lubuski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106d ust. 7 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 39 projektu	W art. 1 pkt 10 – art. 106d ust. 7 proponuje się treść: <i>Wojewoda jest obowiązany do zapewnienia pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.</i> Tożsama uwaga dotyczy odpowiednio art. 1 pkt 27 art. 203d ust. 6 oraz art. 1 pkt 35 art. 219d ust. 6 – w zakresie zezwolenia na pobyt stały i zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Proponuje się usunięcie zapisu „w lokalu urzędu” z uwagi na ograniczający charakter tego zapisu.	Uwaga została uwzględniona Z przepisów objętych uwagą zostało usunięte sformułowanie „w lokalu urzędu”.

	(art. 225b ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)		
Wojewoda Dolnośląski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106d ust. 7 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225b ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	Usunięcie z projektu zapisów art. 106d ust. 7, art. 203d ust. 6 i art. 219d ust. 6 dot. pomocy zapewnianej przez wojewodę przy składaniu wniosku. Zapisy te są na tyle ogólne i nieprecyzyjne, że mogą budzić wiele problemów po stronie urzędów wojewódzkich oraz doprowadzać do nadużywania tej możliwości przez klientów. Ustawa nie wskazuje na czym dokładnie ma polegać ta pomoc i w jakiej ma być formie.	Uwaga nie została uwzględniona. Zaproponowane brzmienie przepisu pozwala wojewodom na dość swobodny wybór środków w celu realizacji obowiązku zapewnienia pomocy przy zakładaniu konta w MOS oraz przy składaniu wniosku za pośrednictwem MOS. Dodatkowo w wyniku uwzględnienia uwagi Wojewody Lubuskiego z przepisów, które ustanowią obowiązki wsparcia, wykreślono wyrazy „w lokalu urzędu”, co pozwoli na jeszcze większą elastyczność w doborze środków służących zapewnieniu stosownej do okoliczności pomocy. Ocena Skutków Regulacji także została uzupełniona o informacje na temat sposobu realizacji tego obowiązku przez urzędy wojewódzkie.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106d ust. 7 ustawy o cudzoziemcach)	Art. 1 pkt 10 projektu ustawy w zakresie art. 106d ust. 7 ustawy o cudzoziemcach, w którym wojewoda jest obowiązany do zapewnienia w lokalu urzędu pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. Niniejsza regulacja będzie wymagała utworzenia dodatkowych stanowisk pracy w urzędzie wojewódzkim,	Uwaga została częściowo uwzględniona poprzez wykreślenie w przepisach przewidujących obowiązek wsparcia, w tym z art. 106d ust. 7 ustawy o cudzoziemcach, wyrazów „w lokalu urzędu”. Dodatkowo, Ocena Skutków Regulacji została uzupełniona o informacje na temat sposobu

	Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225b ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	wyposażonych w sprzęt umożliwiający realizację powyższego zadania.	realizacji tego obowiązku przez urzędy wojewódzkie.
Wojewoda Warmińsko-Mazurski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106d ust. 7 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach)	W ocenie opiniującego na rozważenie zasługuje doprecyzowanie projektowanych art. 106d ust. 7 i art. 225b ust. 4, zgodnie z którymi Wojewoda jest obowiązany do zapewnienia w lokalu urzędu pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy/przy zakładaniu konta. Zaproponowane brzmienie może rodzić wątpliwości interpretacyjne. Należy mieć również na względzie, że np. udzielenie pomocy w wypełnieniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy mogłoby skutkować podważeniem prawdziwości danych zawartych we wniosku.	Uwaga została częściowo uwzględniona poprzez wykreślenie wyrazów „w lokalu urzędu”. W ocenie projektodawcy to wojewoda dobiera środki służące realizacji tego obowiązku, które z założenia powinny być adekwatne do okoliczności.

	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225b ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)		
Wojewoda Dolnośląski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106e ust. 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203e ust. 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219e ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	Umożliwienie cudzoziemcom płatności za wniosek w systemie MOS podczas składania wniosku online. Czytając obecne zapisy ustawy i wymuszenie składania wniosku drogą elektroniczną bez możliwości opłaty wniosku lub dołączenia w MOS-ie potwierdzenia dokonania opłaty doprowadzi do sytuacji, w której każdy wniosek złożony w MOS-ie będzie zawierał brak opłaty i wymusi na urzędach wezwanie o opłatę skarbową do każdego wniosku. Spowoduje to spowolnienie w procedowanych postępowaniach. Jeśli nie będzie takiej możliwości technicznej należy dopisać wezwanie o opłatę razem z osobistym stawiennictwem pod rygorem umorzenia postępowania. W art. 106e ust. 1 należy dodać pkt 4) „<i>złożenia potwierdzenia dokonania opłaty skarbowej za wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy</i>” a w art. 106i ust. 1 dodać pkt 5) „<i>nie przedstawił potwierdzenia dokonania opłaty skarbowej za złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy</i>”. Podobne zapisy należy umieścić w rozdziałach dot. zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia o udzielenie rezydenta długoterminowego UE.	Uwaga nie została uwzględniona. Na obecnym etapie rozwoju MOS nie będzie możliwości wnoszenia opłat skarbowych za pośrednictwem systemu. MOS będzie natomiast wyposażony w pomoc kontekstową, która będzie zawierała informacje na temat obowiązku uiszczenia opłaty skarbowej.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106e ust. 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu	Proponuje się uwzględnić konieczność załączania potwierdzenia uiszczenia opłaty skarbowej do wniosku. Z przepisów art. 261 k.p.a. wynika, że wniosek podlega zwrotowi, w przypadku niewywiązania się z obowiązku uiszczenia opłaty skarbowej (w tym przypadku miałyby być zwracane wnioski z wszczętych już postępowań). Jednocześnie, w przypadku konieczności zwrotu wniosku	Uwaga nie została uwzględniona. Zgodnie z art. 261 § 1–3 Kodeksu postępowania administracyjnego, jeżeli strona nie wpłaciła należności tytułem opłat i kosztów postępowania, które zgodnie z przepisami powinny być uiszczone z góry, organ administracji publicznej prowadzący postępowanie wyznaczy jej termin do wniesienia

	(art. 203e ust. 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219e ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	nie wskazano w jaki sposób miałyby następować zwrot wniosków złożonych w formie elektronicznej.	tych należności. Termin ten nie może być krótszy niż siedem dni, a dłuższy niż czternaście dni. Jeżeli w wyznaczonym terminie należności nie zostaną uiszczone, podanie podlega zwrotowi lub czynność uzależniona od opłaty zostanie zaniechana. Na postanowienie w sprawie zwrotu podania służy zażalenie. Zgodnie z zacytowanymi wyżej przepisami Kodeksu postępowania administracyjnego zwrot podania następuje w formie postanowienia, na które stronie przysługuje zażalenie, a nie stanowi fizycznego zwrotu podania stronie. Z projektowanych przepisów art. 106i ust. 1, art. 203i oraz art. 219i ustawy o cudzoziemców wynikać będzie jednoznacznie, iż rygor zwrotu wniosku jest odrębny od rygoru umorzenia już wszczętego postępowania. Dodatkowo MOS będzie wyposażony w pomoc kontekstową, która będzie zawierała informacje na temat obowiązku uiszczenia opłaty skarbowej.
Wojewoda Małopolski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106f ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203f ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu	Możliwość dostarczania załączników w formie papierowej wywoła konieczność zwiększenia liczby osób do obsługi stanowiska Dziennika Podawczego, gdzie obsługa odbywa się bez możliwości rezerwacji terminu, co w znaczny sposób przyczyni się do wydłużenia czasu oczekiwania w kolejce oraz przywróci powstanie kolejek klientów pragnących zrealizować osobiste stawiennictwo, dołączyć dokumenty lub uzyskać informację.	Uwaga nie została uwzględniona. Projektowane przepisy przewidują, iż cudzoziemiec będzie obowiązany złożyć wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z obowiązkowymi załącznikami za pośrednictwem MOS. Cudzoziemiec będzie również miał możliwość dołączenia do wniosku w MOS dodatkowych dokumentów potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w postaci

	(art. 219f ustawy o cudzoziemcach)		dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej. Analogiczne rozwiązanie będzie funkcjonowało w stosunku do wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Uwaga wskazuje na konsekwencje organizacji pracy konkretnego urzędu wojewódzkiego wynikające ze zmiany sposobu składania wniosków. Zmiana organizacji pracy powinna nastąpić w ramach posiadanych zasobów tego urzędu. Niewątpliwie odstępienie od przyjmowania wniosków w czasie osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim spowoduje, iż urząd wojewódzki będzie miał pewne możliwości reorganizacji i przeznaczenia określonych zasobów na zwiększenie ilości zadań w innych obszarach.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106f ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203f ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219f ustawy o cudzoziemcach)	Proponuje się sprecyzowanie czy wojewoda ma wzywać do przedłożenia oryginałów dokumentów elektronicznych czy tylko odwzorowań cyfrowych papierowych dokumentów.	Uwaga nie została uwzględniona. Projektowane przepisy przewidują, iż cudzoziemiec będzie obowiązany złożyć wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z obowiązkowymi załącznikami za pośrednictwem MOS. Cudzoziemiec będzie również miał możliwość dołączenia do wniosku w MOS dodatkowych dokumentów potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej. W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy wojewoda wzywa

			cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w terminie nie krótszym niż 7 dni w celu: • przedstawienia ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość, • złożenia odcisków linii papilarnych, • złożenia wzoru podpisu. Wezwanie może nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej lub wezwaniem do przedłożenia dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.
Wojewoda Łódzki	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106i ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203i ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219i ustawy o cudzoziemcach)	Art. 106i, art. 203i, art. 219i: zasadność wprowadzenia kolejnego, czwartego już rygoru (umorzenie postępowania) odnoszącego się do etapu przed wszczęciem postępowania budzi wątpliwości. Przepis ten jest niejasny w zakresie przesłanek jego stosowania, co może dodatkowo skomplikować procedurę. Ponadto cel tego rozwiązania nie został dostatecznie uzasadniony.	Uwaga nie została uwzględniona. Zaproponowane w projekcie rozwiązanie ma charakter porządkujący. Przepisy projektowanej zmiany przewidują, że jeżeli cudzoziemiec nie zrealizuje ciążących na nim obowiązków (niestawienie się mimo prawidłowego wezwania, niezłożenie odcisków linii papilarnych lub wzoru podpisu pomimo osobistego stawiennictwa, nieprzedstawienie ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość albo odpisu jednego z takich dokumentów określonych ustawą) wojewoda umorzy postępowanie w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia pobytowego, o ile nie będą zachodzić podstawy do pozostawienia bez rozpoznania wniosku cudzoziemca o udzielenie mu zezwolenia pobytowego, do jego zwrotu lub odmowy wszczęcia postępowania (umorzenie postępowania będzie możliwe dopiero

			w przypadku braku przeszkód do wszczęcia postępowania). Przesłanki wydania decyzji o umorzeniu właściwego postępowania będą czytelne.
Wojewoda Wielkopolski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106i ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203i ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219i ustawy o cudzoziemcach)	Projektowany art. 106i (analogicznie przy innych typach zezwoleń) przewiduje umorzenie postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy/stały/rezydenta długoterminowego UE, w przypadku gdy cudzoziemiec: nie stawił się mimo prawidłowego wezwania, nie złożył odcisków linii papilarnych pomimo osobistego stawiennictwa, nie złożył wzoru podpisu pomimo osobistego stawiennictwa, nie przedstawił ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość pomimo osobistego stawiennictwa, nie przedstawił aktualnego tytułu prawnego do zajmowania lokalu mieszkalnego, w którym będzie przebywał, pomimo osobistego stawiennictwa (w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE). Zgodnie z proponowanymi zmianami, cudzoziemiec, który nie stawi się na wezwanie będzie miał zalegalizowany pobyt do czasu, gdy decyzja o umorzeniu postępowania wydana na podstawie art. 106i (analogicznie przy innych typach zezwoleń) stanie się ostateczna. W uzasadnieniu projektu ustawy wskazano, że <i>„zachowanie elementu osobistego stawiennictwa podyktowane jest przede wszystkim względami bezpieczeństwa migracyjnego”</i>. W tym kontekście legalizacja pobytu cudzoziemca tylko przez złożenie wniosku w określonej formie jest wątpliwym rozwiązaniem.	Uwaga nie została uwzględniona. Wprowadzenie rygoru umorzenia postępowania wynika z tego, iż cudzoziemiec będzie miał możliwość złożenia odpowiedniego wniosku (o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej) tylko z wykorzystaniem MOS, bez osobistego stawiennictwa w czasie złożenia wniosku (jak w obecnym stanie prawnym), zaś przyszły stan prawny będzie wymagał od niego jeszcze jednej czynności, tj. osobistego stawiennictwa (uzasadnionego właśnie względami bezpieczeństwa migracyjnego). Z racji tego, że zapewnienie tego osobistego stawiennictwa nie będzie możliwe wraz z samym złożeniem wniosku, ponieważ jego istota się zmieni, to skutku wszczęcia postępowania nie można uzależniać od czynności, która z założenia ma być przyszła i ma nastąpić w toku postępowania. Wprowadzenie rygoru umorzenia postępowania łączy zatem z konieczności względy, które legły u podstaw „cyfryzacji” sposobu składania odpowiednich wniosków ze względami bezpieczeństwa migracyjnego.
Wojewoda Warmińsko-Mazurski	Art. 1 pkt 10 projektu	W projektowanym art. 106l ust. 1 w pkt 5 na rozważenie zasługuje dodanie następujących wyrazów „czy ubiega się o udzielenie zezwolenia”.	Uwaga nie została uwzględniona. Projektodawca stoi na stanowisku, iż organ prowadzący właściwe postępowanie, w którym

	(art. 106l ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)		będą przetwarzane określone dane członków rodziny cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia pobytowego, dysponując danymi osobowymi członka rodziny, uzyskanymi na podstawie informacji podanych we wniosku, dysponuje możliwością dokonania sprawdzenia danych zgromadzonych w krajowym zbiorze rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców, prowadzonym na podstawie art. 449 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach, czy tenże członek rodziny będący cudzoziemcem ubiega się o udzielenie właściwego zezwolenia pobytowego. W konsekwencji przetwarzanie takich informacji o członku rodziny wnioskodawcy należy uznać za nadmiarowe.
Wojewoda Warmińsko- Mazurski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106l ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)	Zgodnie z projektowanym art. 106l ust. 1 pkt 8, 9 i 11 formularz zawiera informację o środkach finansowych na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca; informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym i informację o zobowiązaniach cudzoziemca wynikających z orzeczeń sądowych, postanowień i decyzji administracyjnych, w tym o zobowiązaniach alimentacyjnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium. W tym miejscu wskazania, że informacje te powinny dotyczyć nie tylko wnioskodawcy, ale też członka rodziny rozdzielonej, do którego strona dołącza aby organ miał prawo odmówić z uwagi na to że ten członek rodziny narusza porządek prawny RP, nie posiada środków do utrzymania się lub ubezpieczenia i nie jest uzasadnione udzielanie zezwolenia na pobyt członkowi jego rodziny. Z uwagi na powyższe należałoby rozważyć dodanie kolejnej przesłanki do odmowy, w sytuacji gdy członek rodziny rozdzielonej narusza porządek prawny RP, nie	Uwaga została częściowo uwzględniona w zakresie pozyskiwania informacji o zobowiązaniach alimentacyjnych członka rodziny rozdzielonej. W pozostałym zakresie jej uwzględnienie nie jest możliwe. Przede wszystkim należy wskazać, iż odmowa udzielenia zezwolenia pobytowego ze względów obronności, bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego, powinna opierać się wyłącznie na ustaleniach faktycznych oraz wynikających z nich prognozach dotyczących wyłącznie osoby cudzoziemca, który ubiega się o udzielenie zezwolenia pobytowego. Względów tych nie można z wiązać z zachowaniami członków rodziny cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia pobytowego.

		posiada środków do utrzymania się lub ubezpieczenia i nie jest uzasadnione udzielanie zezwolenia na pobyt członkowi jego rodziny.	
Wojewoda Warmińsko- Mazurski	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106l ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	W art. 106l w ust. 2 zasadnym byłoby dodanie wyrazów „oraz zgodę na złożenie przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6”.	Uwaga została uwzględniona.
Wojewoda Dolnośląski	Art. 1 pkt 12 projektu (art. 108 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 29 projektu (art. 206 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 37 projektu (art. 222a ustawy o cudzoziemcach)	Należy wskazać na trudności wynikające z braku opłaty skarbowej w art. 108 ustawy o cudzoziemcach. Jak bowiem wydać zaświadczenie zgodnie z art. 108 za pośrednictwem MOS, jeśli co do zasady wnioski nie będzie zawierał potwierdzenia opłaty skarbowej za wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.	Uwaga nie została uwzględniona. Zaświadczenie będzie mogło być wydane tylko po sprawdzeniu, czy wniosek o legalizację pobytu został złożony w ustawowym terminie i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Brak opłaty skarbowej nie stanowi natomiast braku formalnego wniosku. Zgodnie z art. 261 § 1–3 Kodeksu postępowania administracyjnego, jeżeli strona nie wpłaciła należności tytułem opłat i kosztów postępowania, które zgodnie z przepisami powinny być uiszczone z góry, organ administracji publicznej prowadzący postępowanie wyznaczy jej termin do wniesienia tych należności. Termin ten nie może być krótszy niż siedem dni, a dłuższy niż czternaście dni. Jeżeli w wyznaczonym terminie należności nie zostaną uiszczone, podanie podlega zwrotowi lub czynność uzależniona od opłaty zostanie zaniechana. Na postanowienie w sprawie zwrotu podania służy zażalenie. MOS będzie wyposażony w pomoc kontekstową, która będzie zawierała informacje na temat obowiązku uiszczenia opłaty skarbowej.

Wojewoda Łódzki	Art. 1 pkt 12 projektu (art. 108 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 29 projektu (art. 206 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 37 projektu (art. 222a ustawy o cudzoziemcach)	Art. 108 ust. 1, ust. 4: przepis przewiduje konieczność wydawania przez wojewodę zaświadczeń o złożeniu wniosku, które mogą być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu i doręczane za pośrednictwem MOS. W naszej ocenie należy wprowadzić automatyzację procesu przesyłania wygenerowanych zaświadczeń, opatrzonych pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu, bezpośrednio na indywidualne konto wnioskodawcy w systemie MOS, bez dodatkowego angażowania urzędów wojewódzkich.	Uwaga nie została uwzględniona. Zaświadczenie o złożeniu wniosku nie może być wydawane w sposób automatyczny. Zaświadczenie będzie mogło być wydane tylko po sprawdzeniu, czy wniosek o legalizację pobytu został złożony w ustawowym terminie i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Do tego niezbędne jest działanie pracownika urzędu wojewódzkiego.
Wojewoda Wielkopolski	Art. 1 pkt 12 projektu (art. 108 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 29 projektu (art. 206 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 37 projektu (art. 222a ustawy o cudzoziemcach)	Art. 108 ust. 1 pkt 1, ust. 6 i 7 (analogicznie przy innych typach zezwoleń) - z treści projektowanych przepisów wynika obowiązek wydania zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt. Podtrzymujemy stanowisko, że potwierdzeniem złożenia wniosku powinno pozostać urzędowe potwierdzenie odbioru, co wynika wprost z art. 106d ust. 6 (analogicznie przy innych typach zezwoleń). Jeżeli natomiast odrębny tryb wydania zaświadczenia, potwierdzającego również legalny pobyt cudzoziemcy do dnia zakończenia postępowania decyzją ostateczną, jest konieczny, warunkiem wydania zaświadczenia, powinno być również uzupełnienie braków, o których mowa w art. 106e ust. 1, art. 203e ust. 1, art. 219e ust. 1, jeżeli wymagane. Nasze stanowisko ma związek z wątpliwościami wyrażonymi w odniesieniu do treści art. 106i projektu, ale również z brzmieniem przepisów art. 108 ust. 6 i 7, które pozostawiają dowolność interpretacyjną co	Uwaga nie została uwzględniona. Cel wydania urzędowego potwierdzenia odbioru jest odmienny od celu wydania zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku. Urzędowe potwierdzenie odbioru potwierdza jedynie fakt dostarczenia wniosku do wojewody, natomiast ww. zaświadczenie potwierdza, iż wniosek ten został złożony skutecznie. Zaświadczenie o złożeniu wniosku nie może być zatem wydawane w sposób automatyczny. Zaświadczenie będzie mogło być wydane tylko po sprawdzeniu, czy wniosek o legalizację pobytu został złożony w ustawowym terminie i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie.

		do etapu procedowania wniosku, na jakim ma nastąpić wydanie zaświadczenia. W uzasadnieniu projektu ustawy wskazano, że „zaświadczenie będzie generowane w systemie MOS przez pracownika urzędu wojewódzkiego po sprawdzeniu, czy wniosek cudzoziemca nie zawiera braków formalnych”. Brzmienie projektowanego art. 108 ust. 1 pkt 1 ustawy nie pozostawia wątpliwości, że weryfikacja ta obejmować będzie również ocenę zachowania terminu do złożenia wniosku, czyli legalność pobytu cudzoziemca w dniu wysłania wniosku (na tym etapie tylko w oparciu o załączone do wniosku odwzorowanie cyfrowe dokumentu podróży). Ocena taka, co należy podkreślić, mająca charakter merytoryczny, a nie techniczny, w aktualnych uwarunkowaniach organizacyjnych jest dokonywana podczas osobistego stawiennictwa cudzoziemca w urzędzie, po okazaniu dokumentu podróży. Po zmianach przepisów, czynności te obciążą stanowiska backoffice-owe, ponieważ należy prognozować, że wnioskodawcy będą żądać wysyłania zaświadczeń za pośrednictwem MOS, niezwłocznie po złożeniu wniosku, a przed wymaganym stawiennictwem w urzędzie. Podsumowując, regułą wynikającą z przepisów powinno być naszym zdaniem przesłanie zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1 pkt 1, najwcześniej podczas osobistego stawiennictwa, jeżeli jest ono wymagane.	
Wojewoda Wielkopolski	Art. 1 pkt 12 projektu (art. 108 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 29 projektu	Przepisy art. 108 powinny uwzględniać wyłączenie stosowania przepisów art. 217–220 Kpa regulujących wydawanie zaświadczeń. Skoro przepisy szczególne określają obowiązek wydania zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku, nie ma uzasadnienia procedowanie wniosków o wydanie zaświadczenia na podstawie Kpa.	Uwaga została uwzględniona.

	(art. 206 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 37 projektu (art. 222a ustawy o cudzoziemcach)		
Wojewoda Opolski	Art. 1 pkt 26 projektu (art. 203 ustawy o cudzoziemcach)	Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały: dodanie podpunktu: informację o deklarowanym, szczegółowym celu pobytu (wraz z uzupełnieniem tych danych we wzorze formularza wniosku w formie wyliczenia do zaznaczenia określonego punktu: posiadanie Karty Polaka, małżeństwo z obywatelem RP, pochodzenie polskie, pobyt małoletniego dziecka cudzoziemca posiadającego zezwolenie na pobyt stały lub rezydenta lub obywatela polskiego, inne). dodanie podpunktu o treści: „informację o karalności, wyrokach i ich wykonaniu oraz toczących się postępowaniach karnych lub w sprawach wykroczeń na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej”; Uzasadnienie: Informacje te są niezbędne z uwagi na kwestię oceny, czy cudzoziemiec nie stanowi zagrożenia dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego oraz potwierdzenia wiarygodności informacji przedstawianych przez cudzoziemca w toku opiniowania. Ponadto konieczność wskazania tych informacji była obowiązkowa w dotychczas stosowanym formularzu wniosku.	Uwaga nie została uwzględniona. Pomoc kontekstowa w MOS zostanie uzupełniona o informacje w zakresie celu pobytu. Odnosnie do informacji o karalności cudzoziemca oraz o toczących się postępowaniach karnych i wykroczeniowych należy wskazać, iż te informacje będą zawarte we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały (tak jak w obecnym stanie prawnym), ponieważ są pozyskiwane w ramach odesłania do art. 13 pkt 22 ustawy o cudzoziemcach – projektowany art. 203 pkt 1 (obecny art. 203 ust. 1 pkt 1).
Wojewoda Opolski	Art. 1 pkt 34 projektu (art. 219 ustawy o cudzoziemcach)	Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE: uzupełnienie w podpunkcie 2 treści: (informacja o członkach rodziny pozostających na utrzymaniu) o informację, od kiedy dany członek rodziny zamieszkuje na terytorium RP.	Uwaga nie została uwzględniona. W ocenie projektodawcy przetwarzanie danych objętych pierwszym z postulatów Wojewody Opolskiego byłoby nadmiarowe.

		Uzasadnienie: jest to niezbędne w kwestii zbadania wspólnego dochodu wystarczającego na utrzymanie rodziny w Polsce. • dodanie podpunktu o treści: „informację o karalności, wyrokach i ich wykonaniu oraz toczących się postępowaniach karnych lub w sprawach wykroczeń na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej”; Uzasadnienie: Informacje te są niezbędne z uwagi na kwestię oceny, czy cudzoziemiec nie stanowi zagrożenia dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego oraz potwierdzenia wiarygodności informacji przedstawianych przez cudzoziemca w toku opiniowania. Ponadto konieczność wskazania tych informacji była obowiązkowa w dotychczas stosowanym formularzu wniosku.	Natomiast odnośnie do informacji o karalności cudzoziemca oraz o toczących się postępowaniach karnych i wykroczeniowych należy wskazać, iż te informacje będą zawarte we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej (tak jak w obecnym stanie prawnym), ponieważ są pozyskiwane w ramach odesłania do art. 13 pkt 22 ustawy o cudzoziemcach – projektowany art. 219 pkt 1 (obecny art. 219 ust. 1 pkt 1).
Wojewoda Dolnośląski	Art. 1 pkt 37 projektu (art. 222b ustawy o cudzoziemcach)	Ujednolicenie zapisów artykułów 109, 207 i nowego art. 222b – w art. 109 jest zapis „zwraca się z wnioskiem o przekazanie informacji”, natomiast w pozostałych „zasięga informacji”.	Uwaga nie została uwzględniona. Ta uwaga legislacyjna nie jest konieczna do uwzględnienia, albowiem odmienne sposoby zapisania tej samej treści normatywnej nie wpływają negatywnie na spójność obowiązującej od dnia 1 maja 2014 r. ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 37 projektu (art. 222b ust. 1-4, 6 i 7 ustawy o cudzoziemcach)	W art. 222b ust. 1, 2, 3, 4, 6,7 ustawy o cudzoziemcach określono proces udzielania cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE oraz wymiany informacji w tym zakresie między podmiotami publicznymi. Prawodawca zapewnić powinien odpowiednie mechanizmy eliminujące ryzyka niezgodnego z prawem przetwarzania danych osobowych, w szczególności z wykorzystaniem środków komunikacji elektronicznej. Powinien określić również kryteria zachowania bezpieczeństwa przetwarzania danych stosownie do tych ryzyk. We	Uwaga nie została uwzględniona. Projektowany przepis art. 222b ustawy o cudzoziemcach nie stanowi <i>novum</i> w systemie, jaki ustanowiła obowiązująca aktualnie (od dnia 1 maja 2014 r.) ustawa. W postępowaniu w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej wojewoda jest obowiązany do tego, aby poczynić ustalenia faktyczne, które mogą być istotne z punktu widzenia podstawy materialnoprawnej odmowy

		wniosku lub odpowiedzi na wniosek dotyczący informacji o potencjalnym zagrożeniu, jakie stanowi cudzoziemiec dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego mogą być zawarte dane dotyczące wyroków skazujących i czynów zabronionych podlegające szczególnemu reżimowi przetwarzania (art. 10 rozporządzenia 2016/679). Wymaga to przyjęcia przepisów zabezpieczających prawa i wolności podmiotów danych adekwatnie do ryzyk przetwarzania i kategorii danych osobowych.	udzielenia tego zezwolenia określonej w art. 214 ust. 1 pkt 2 tej ustawy, tj. że odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej wymagają względy obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. Ten przepis prawa materialnego wdraża art. 6 ust. 1 dyrektywy Rady 2003/109/WE dotyczącej statusu obywateli państw trzecich będących rezydentami długoterminowymi (Dz. Urz. UE L 16 z 23.01.2004, str. 44, z późn. zm.). W aktualnym stanie prawnym wojewoda prowadząc postępowanie w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej na podstawie odesłania zawartego w art. 223 ustawy o cudzoziemcach stosuje przepis art. 207 tej ustawy, przynależny do postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały. Na jego podstawie organ zwraca się do organów wyspecjalizowanych, tj. komendanta wojewódzkiego Policji, komendanta oddziału Straży Granicznej oraz Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego o przekazanie informacji istotnych z punktu widzenia oceny względów obronności, bezpieczeństwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. Ustanowienie przepisu art. 222b w ustawie o cudzoziemcach nie spowoduje, iż zaistnieje istotna zmiana w stanie prawnym. Jest to zabieg legislacyjny niezbędny do tego, aby regulacja Rozdziału 2 Działu VI nie zawierała już ogólnego odesłania (art. 223) do posilkowego korzystania z przepisów Rozdziału 1 tego działu. W tym kontekście należy wyjaśnić, iż w na podstawie art. 207 ustawy o cudzoziemcach, podobnie jak na

			podstawie art. 109 ustawy o cudzoziemcach, który ma zastosowanie w postępowaniach w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, wojewodowie w utrwalony sposób pozyskują od organów wyspecjalizowanych informacje istotne dla względów obronności, bezpieczeństwa i ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. Pośród tych informacji mogą być informacje o wyrokach skazujących i toczących się postępowaniach karnych i wykroczeniowych, albowiem mają one bezpośredni i niebudzący jakichkolwiek wątpliwości związek z tymi względami. Adekwatność pozyskiwania tych informacji w kontekście konieczności każdorazowej oceny potencjalnych zagrożeń wynikających z dalszego pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej nie budzi jakichkolwiek wątpliwości w orzecznictwie sądów administracyjnych.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (Dział VIA ustawy o cudzoziemcach)	Wprowadzając do przepisów ustawy o cudzoziemcach regulacje dotyczące Modułu Obsługi Spraw, w tym pojęcie „systemu teleinformatycznego MOS” (w projektowanym dziale VIA ustawy), projektodawca powinien przeprowadzić test prywatności w procesie tworzenia prawa, a w tym ocenę skutków dla ochrony danych, wynikającą z art. 35 ust. 1 i ust. 10 rozporządzenia 2016/679, w aspektach wskazanych w dotychczasowej korespondencji.	Uwaga wyjaśniona. Test prywatności w procesie tworzenia prawa, a w tym ocena skutków dla ochrony danych, wynikająca z art. 35 ust. 1 i ust. 10 rozporządzenia 2016/679, został przeprowadzony.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225a ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	W projektowanym art. 225a ust. 2 ustawy o cudzoziemcach wprost wskazano na Szefa Urzędu jako administratora danych w MOS. Nazwanie określonego podmiotu administratorem nie wystarczy – wskazanie jego statusu powinno nastąpić poprzez określenie w ustawie celów i sposobów przetwarzania danych, tym bardziej, że regulacja odnosi się do działań podmiotu publicznego.	Uwaga wyjaśniona. Po pierwsze, przepisy projektowanego działu VIA ustawy wprost określają cele i sposoby przetwarzania danych w MOS i Bazie Wstępnej MOS (przykładowo: art. 225a ust. 1 i art. 225e ust. 1). Po drugie, przepis projektowanego art. 225a ust.

		Pozytywnie należy ocenić kierunek przyjęty przez prawodawcę, który w ust. 3 określił obowiązki Szefa Urzędu jako administratora danych w MOS. Należy jednak podkreślić, że administrator musi wypełnić wszystkie obowiązki, które nakładają na niego przepisy rozporządzenia 2016/679, a nie jedynie te wskazane wybiórczo w drodze ustawy.	3 określający zadania Szefa Urzędu jako administratora danych w MOS ma jedynie charakter uzupełniający w stosunku do przepisów rozporządzenia 2016/679 i przepisów innych ustaw odnoszących się do zadań administratora danych, np. ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781). Należy bowiem zauważyć, że zgodnie z wytycznymi dotyczącymi sposobu transponowania przepisów rozporządzeń unijnych do polskiego porządku prawnego rozporządzenia unijne stosuje się wprost. Nie można do polskich aktów prawnych przepisywać tych regulacji. Podobnie w odniesieniu do regulacji ustaw, zgodnie z Zasadami techniki prawodawczej nie powtarza się regulacji prawnych zawartych w innych ustawach. Mając powyższe na uwadze, należy stwierdzić, że Szef Urzędu jako administrator danych w MOS będzie realizował w tym zakresie nie tylko zadania wynikające z ustawy o cudzoziemcach, ale również z rozporządzenia 2016/679 i innych ustaw. Dla podkreślenia uzupełniającego charakteru zadań Szefa Urzędu jako administratora danych w MOS określonych w ust. 3 proponuje się doprecyzowanie „w szczególności”.
Wojewoda Lubuski	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225a ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	W art. 1 pkt 39 Dział VI A w art. 225a ust.4 proponuje się treść: <i>Wojewoda jest obowiązany do zapewnienia pomocy przy zakładaniu konta.</i> Proponuje się usunięcie zapisu „w lokalu urzędu”.	Uwaga została uwzględniona.
Wojewoda Kujawsko-Pomorski	Art. 1 pkt 39 projektu	W odniesieniu do art. 225b ust. 3 opiniowanego projektu ustawy, proponuję dodać do katalogu wymaganych podczas zakładania indywidualnego konta w MOS danych,	Uwaga nie została uwzględniona. Dane wymagane do założenia konta zostały określone w sposób niezbędny do założenia konta

	(art. 225b ust. 3 ustawy o cudzoziemcach)	numer telefonu cudzoziemca. Ułatwi to kontakt z wnioskodawcą na początkowym etapie postępowania.	w MOS. Dane te nie będą dostępne dla wojewody dla celów związanych z bezpośrednim kontaktem z użytkownikiem.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225b ust. 3 ustawy o cudzoziemcach)	W proponowanym art. 225b ust. 3 pkt. 3 i 6 ustawy o cudzoziemcach projektodawca wskazał na obowiązek podania daty urodzenia oraz numeru PESEL. Organ nadzorczy przypomina, że numer PESEL jest numerem, który w sposób unikatowy pozwala na zidentyfikowanie osoby. Zbędne wydaje się więc wymaganie dodatkowo daty urodzenia, tym bardziej, że zawarta jest ona w samym PESEL-u.	Uwaga nie została uwzględniona. Wymaganie daty urodzenia obok numeru PESEL jako danej niezbędnej przy zakładaniu indywidualnego konta w MOS służy przeciwdziałaniu pomyłkom, które mogłyby później negatywnie wpływać na identyfikację osoby, która założyła takie konto w MOS.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225c ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	Proponuje się aby Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców dodatkowo przesyłał informację o usunięciu nieprawidłowości w działaniu MOS do wojewodów drogą elektroniczną.	Uwaga została częściowo uwzględniona. Informacje o awarii MOS będą umieszczane na stronie internetowej Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców oraz wojewoda będzie otrzymywał informację o awarii systemu.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225c ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	Proponuje się, aby informacja o nieprawidłowościach w działaniu systemu MOS generowała się automatycznie do każdego wniosku, który cudzoziemiec próbował złożyć w czasie legalnego pobytu, dla zachowania terminu złożenia wniosku.	Uwaga została częściowo uwzględniona. Informacje o awarii MOS będą umieszczane na stronie internetowej Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców oraz wojewoda będzie otrzymywał informację o awarii systemu.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225e ustawy o cudzoziemcach)	W art. 225e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach wprowadzono „Bazę Wstępną MOS”, w której wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, na pobyt stały lub na pobyt rezydenta długoterminowego UE mają być sprawdzane pod kątem poprawności zawartych w nich danych przez wojewodę. Jednocześnie w ust. 2 wskazano Szefa Urzędu jako organ prowadzący Bazę Wstępną MOS. Jednak zgodnie z ust. 3 Szef Urzędu oraz wojewodowie są współadministratorami danych zawartych w Bazie Wstępnej MOS. Przede wszystkim prawodawca zdefiniować powinien „Bazę Wstępną MOS” i wskazać czy	Uwaga została częściowo uwzględniona. Projektodawca stoi na stanowisku, że Szef Urzędu oraz wojewodowie są współadministratorami danych w Bazie Wstępnej MOS. W wyniku ponownej analizy projektowanych regulacji doprecyzowane zostały przepisy określające zadania Szefa Urzędu i wojewodów jako współadministratorów danych w Bazie Wstępnej MOS (projektowane ust. 4 i 5 w art. 225e). Niezrozumiała jest uwaga dotycząca braku

		system ten ma być prowadzony w tym samym systemie teleinformatycznym, co MOS. Uregulowanie zawarte w ust. 2 tego przepisu jest lakoniczne i powinno zostać doprecyzowane o wskazanie konkretnego systemu teleinformatycznego, w którym Baza Wstępna ma być prowadzona. Test prywatności powinien być również przeprowadzony w stosunku do tego systemu - pozwoliłby to na określenie czy ten system stanowi w rzeczywistości system teleinformatyczny czy rejestr publiczny. Jednocześnie Szef Urzędu oraz wojewodowie wskazani zostali jako współadministratorzy, natomiast Szef Urzędu jako prowadzący Bazę Wstępną MOS. Wskazać należy, że aby doszło do współadministrowania spełnione muszą być przesłanki z art. 26 rozporządzenia 2016/679. Przede wszystkim obowiązkiem prawodawcy jest ustalenie wspólnych celów i sposobów przetwarzania przez współadministratorów, które znaleźć muszą swoje odzwierciedlenie w regulacji ustawowej. Z zaproponowanego brzmienia przepisów (ust. 3 oraz 5) nie wynika natomiast, aby Szef Urzędu oraz wojewodowie wspólnie ustalali cele i sposoby przetwarzania danych w bazie prowadzonej przez Szefa Urzędu. Prawodawca powinien więc rozstrzygnąć czy dochodzić ma do wspólnego przetwarzania danych (i tym samym do współadministrowania) czy do przeprowadzania przez podmioty różnych operacji w różnych celach, ale na tych samych danych (i tym samym do funkcjonowania dwóch osobnych administratorów).	zdefiniowania Bazy Wstępnej MOS. Ust. 1 w art. 225e dokładnie określa, czym jest ta Baza, kiedy i w jakim celu jest wykorzystywana. Podobnie niezrozumiała jest uwaga dotycząca lakoniczności ust. 2 i konieczności wskazania konkretnego systemu teleinformatycznego, w którym Baza Wstępna ma być prowadzona. Z przepisu ust. 2 wynika wprost, że Szef Urzędu prowadzi Bazę Wstępną MOS w systemie teleinformatycznym, o którym mowa w art. 449 ust. 1, czyli w systemie, w którym prowadzi krajowy zbiór rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców. W odniesieniu do systemu teleinformatycznego, w którym Szef Urzędu prowadzi MOS, takiego doprecyzowania poprzez odesłanie do art. art. 449 ust. 1, nie ma.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225e ustawy o cudzoziemcach)	Art. 1 pkt 39 projektu ustawy w zakresie dodawanego art. 225e ust. 3 i 4 w ustawie o cudzoziemcach, które stanowią, że wojewoda jest współadministratorem danych w Bazie Wstępnej MOS i udziela upoważnień do przetwarzania danych osobowych w bazie wstępnej MOS - proponuje się rozważyć zasadność brzmienia ww. przepisów z uwagi na fakt, że wojewoda jako administrator	Uwaga nie została uwzględniona. W celu umożliwienia prawidłowego funkcjonowania systemu MOS konieczne jest, aby wojewoda był współadministratorem danych w Bazie Wstępnej MOS. Powyższe rozwiązanie wynika także z uregulowań prawnych

		danych w Bazie Wstępnej MOS zobowiązuje się do odpowiedzialności za te dane, jednakże Baza Wstępna MOS jest systemem Urzędu do spraw Cudzoziemców i urząd wojewódzki ma bardzo ograniczony dostęp i wpływ na bezpieczeństwo zawartych danych w ww. systemie.	rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych).
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225g ustawy o cudzoziemcach)	W przepisach należy również określić okres retencji danych przetwarzanych w Bazie Wstępnej MOS oraz ewentualnych sposobów i trybu przekazywania danych do MOS. Niejasnym jest bowiem w jaki dalszy sposób przetwarzane będą dane po rozpatrzeniu przez wojewodę prawdziwości danych zawartych we wniosku – w szczególności czy przekazywane będą do MOS i czy będą usuwane z Bazy Wstępnej MOS i w jakim momencie. Zważywszy na okres przechowywania danych w MOS i Bazie Wstępnej MOS wskazany w art. 225g ust. 2 , prawodawca wskazać powinien czy dochodzić będzie do powielania danych, które przetwarzane będą jednocześnie w MOS i Bazie Wstępnej MOS. Przypomnieć należy, że MOS oraz Baza Wstępna MOS stanowią dwa osobne rejestry i dane w nich przetwarzane będą w różnych celach. Zgodnie z zasadą ograniczenia celu (art. 5 ust. 1 lit. b rozporządzenia 2016/679) dane osobowe zbierane są w konkretnych, wyraźnych i prawnie uzasadnionych celach i dalej nieprzetwarzane w sposób niezgodny z tymi celami. W ust. 4 pkt 2 wskazano, że Szef Urzędu lub wojewoda określają zakres przetwarzanych danych. Wskazać należy, że zakres przetwarzanych danych powinien być wskazany w przepisach ustawy, a nie być określany każdorazowo w sposób uznaniowy przez Szefa Urzędu lub wojewodę. W ust. 5 wskazano na obowiązki Szefa Urzędu w stosunku do zapewnienia funkcjonowania, utrzymania i rozwoju Bazy Wstępnej MOS. Należy ponownie podkreślić, że szef Urzędu (oraz wojewodowie jako współadministratorzy)	Uwaga częściowo uwzględniona. Wyjaśnienia wymaga, że dane w Bazie Wstępnej MOS nie są przekazywane do MOS. Jak wynika z projektowanych regulacji cudzoziemiec ubiegający się o określone zezwolenie pobytowe wypełnia właściwy wniosek w MOS. Po podpisaniu tego wniosku, wniosek ten trafia do Bazy Wstępnej MOS, a następnie (po zweryfikowaniu przez wojewodę, czy dane zawarte we wniosku są poprawne i czy wniosek nie zawiera braków formalnych) dane zawarte w tym wniosku są przekazywane do określonego rejestru, o którym mowa w art. 428 ust. 1 pkt 2 lit. d, e lub f ustawy o cudzoziemcach. Projektowany art. 225g zawiera regulacje, które określają okres retencji danych oraz tryb przekazywania danych w ww. zakresie, jak również wskazuje, kiedy dane są usuwane. Dodatkowo wyjaśnić należy, że określenie, że Szef Urzędu lub wojewoda określają zakres przetwarzanych danych, odnosi się do upoważnień wydawanych osobom realizującym w ich imieniu określone zadania. W tych upoważnieniach każdorazowo Szef Urzędu i wojewoda określa zakres przetwarzania danych osoby mając na uwadze określone w rozporządzeniu 2016/679 zasady przetwarzania danych osobowych. W celu

		jako administrator zobowiązany jest do wypełnienia wszystkich obowiązków administratora wynikających z rozporządzenia 2016/679.	usunięcia wątpliwości regulacje art. 225e ust. 6 i 7 w zw. z ust. 4 i 5 zostały w tym zakresie doprecyzowane i w konsekwencji tych zmian dodano nowy ust. 4 w art. 225a. Co do obowiązków Szefa Urzędu i wojewodów jako współadministratorów danych w Bazie Wstępnej MOS, jak wspomniano wcześniej w odniesieniu do ust. 2 i 3 w art. 225a (Szef Urzędu jako administrator danych w MOS), regulacje w tym zakresie mają jedynie charakter uzupełniający w stosunku do przepisów rozporządzenia 2016/679 i przepisów innych ustaw odnoszących się do administrowania danymi, np. ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781). Należy bowiem zauważyć, że zgodnie z wytycznymi dotyczącymi sposobu transponowania przepisów rozporządzeń unijnych do polskiego porządku prawnego rozporządzenia unijne stosuje się wprost. Nie można do polskich aktów prawnych przepisywać tych regulacji. Podobnie w odniesieniu do regulacji ustaw, zgodnie z Zasadami techniki prawodawczej nie powtarza się regulacji prawnych zawartych w innych ustawach. Mając powyższe na uwadze, należy stwierdzić, że Szef Urzędu i wojewodowie jako współadministratorzy danych w Bazie Wstępnej MOS będą realizować w tym zakresie nie tylko zadania wynikające z ustawy o cudzoziemcach, ale również z rozporządzenia 2016/679 i innych ustaw.
Wojewoda Mazowiecki	Art. 1 pkt 42 projektu (art. 228 ustawy o cudzoziemcach)	Proponuje się aby potwierdzenie niepełnosprawności wynikało z orzeczenia o niepełnosprawności, natomiast w dalszej kolejności, w przypadku jego braku, było potwierdzane zaświadczeniem lekarskim wystawianym przez właściwego lekarza specjalistę.	Uwaga nie została uwzględniona. W ocenie projektodawcy zaświadczenie lekarskie, które zawiera opis niepełnosprawności będzie bardziej adekwatne i pozwoli lepiej ocenić

			znaczenie niepełnosprawności dla braku możliwości dokonania określonej czynności (osobistego stawienia, złożenia wzoru podpisu).
Rzecznik Praw Obywatelskich	Art. 1 pkt 59 projektu (art. 397 ust. 1 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach)	Pozytywnie oceniam proponowaną w projekcie zmianę art. 397 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, mającą na celu modyfikację właściwości miejscowej sądu, do którego kierowany jest wniosek o umieszczenie w placówce opiekuńczo-wychowawczej lub w strzeżonym ośrodku małoletniego cudzoziemca przebywającego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki. Dostrzeżona została także potrzeba doprecyzowania niektórych regulacji prawnych dotyczących postępowania w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej prowadzonego z udziałem małoletnich bez opieki. W mojej ocenie niezbędne jest jednak przyjęcie dodatkowych rozwiązań prawnych, ukierunkowanych na dostosowanie krajowego prawodawstwa do standardów ochrony praw migrujących dzieci. Na wybrane problemy o charakterze systemowym, dotyczące małoletnich cudzoziemców bez opieki, zwróciłem uwagę we wspólnym wystąpieniu Rzecznika Praw Obywatelskich i Rzecznika Praw Dziecka z dnia 28 października 2024 r.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga znacząco wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie zasadności tego postulatu powinno odbyć się w związku z innym procesem legislacyjnym.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 3 pkt 1 projektu (art. 8 pkt 32 i 33 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium RP)	W art. 8 pkt 32 i 33 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 1504) wskazano na możliwość przetwarzania numeru telefonu oraz adresu poczty elektronicznej. Przez wzgląd na zasadę minimalizacji danych należałoby wprowadzić fakultatywność sposobu komunikacji, tym bardziej, że posiadanie telefonu lub poczty elektronicznej, jak również przyjęcie takiej formy komunikacji nie jest obowiązkowe.	Uwaga nie została uwzględniona. Stworzenie w art. 8 pkt 32 i 33 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej podstawy prawnej do przetwarzania nowych kategorii danych osobowych, tj. numeru telefonu oraz adresu poczty elektronicznej, nie przesądza jeszcze, że takie dane będą każdorazowo wymagane od cudzoziemca.

Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 3 pkt 4 projektu (art. 30 ust. 6 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium RP)	Należałoby również, zważając na zasadę minimalizacji danych, doprecyzować zakres danych osobowych wskazywanych w treści zawiadomienia, o którym mowa w art. 30 ust. 6 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Prawodawca powinien wskazać jakie informacje (w tym jakie dane osobowe) mają znaleźć się w treści zawiadomienia przesyłanego przez Straż Graniczną do państwowego inspektora sanitarnego oraz Szefa Urzędu.	Uwaga nie została uwzględniona. W ocenie projektodawcy ściśle uregulowanie zakresu danych, jakie powinno zawierać każdorazowo zawiadomienie, jakie organ Straży Granicznej kieruje do państwowego inspektora sanitarnego, w przypadku gdy cudzoziemiec, którego dotyczy wnioszek o udzielenie ochrony międzynarodowej, odmówił poddania się badaniom lekarskim lub zabiegom sanitarnym, nie jest niezbędne do zachowania zasady minimalizacji. Zawiadomienie z całą pewnością musi być skonstruowane w taki sposób, aby cudzoziemiec mógł zostać zidentyfikowany przez państwowego inspektora sanitarnego w celu realizacji przez ten organ jego ustawowych zadań związanych z tego rodzaju sytuacją.
Rzecznik Praw Obywatelskich	Art. 3 pkt 12 projektu (art. 77 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium RP)	Należy także odnieść się do zaproponowanego nowego brzmienia art. 77 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zgodnie z którym korzystanie przez cudzoziemca z pomocy socjalnej w ośrodku, ale także z opieki medycznej, ma być wstrzymywane z mocy prawa, jeśli cudzoziemiec przebywa poza tym ośrodkiem przez okres dłuższy niż 2 dni. Udzielania opieki medycznej nie wstrzymuje się, jeśli cudzoziemiec wymaga pomocy w nagłych przypadkach, podstawowym leczeniu chorób i poważnych zaburzeniach psychicznych lub jest osobą, która wymaga szczególnego traktowania. Wskazana w przepisie kategoria osób, wobec których nie wstrzymuje się udzielania opieki medycznej, nie wyczerpuje wszystkich sytuacji szczególnych, które mogą wiązać się z zagrożeniem życia lub zdrowia cudzoziemca, nie	Uwaga nie została uwzględniona. Minimalny standard w zakresie zapewnienia cudzoziemcom opieki medycznej ustanawia przepis art. 19 ust. 1 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady nr 2013/33/UE z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia norm dotyczących przyjmowania wnioskodawców ubiegających się o ochronę międzynarodową (wersja przekształcona). Zgodnie z tym przepisem państwa członkowskie zapewniają wnioskodawcom niezbędną opiekę zdrowotną, która obejmuje przynajmniej opiekę medyczną w nagłych przypadkach oraz podstawowe leczenie chorób i poważnych zaburzeń psychicznych. Zakres opieki medycznej zapewnianej przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców cudzoziemcom

		uwzględnia także, że cudzoziemiec może przebywać poza ośrodkiem w związku z usprawiedliwioną przyczyną. Zgodnie z art. 40 ust. 1 pkt 2 ustawy o udzielaniu ochrony, organ prowadzący postępowanie w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej wydaje decyzję o umorzeniu postępowania, w przypadku gdy nie jest to sprzeczne z interesem społecznym, a wnioskodawca w sposób dorozumiany wycofał wniosek o udzielenie ochrony międzynarodowej. Wniosek uznaje się za wycofany w sposób dorozumiany, w przypadku gdy wnioskodawca opuścił ośrodek i nie powrócił do niego przez okres dłuższy niż 7 dni bez usprawiedliwionej przyczyny. Jednocześnie zgodnie z art. 74 ust. 1 pkt 2 ustawy o udzielaniu ochrony, pomoc socjalną i opiekę medyczną zapewnia się przez okres 14 dni od dnia doręczenia decyzji ostatecznej o umorzeniu postępowania, w przypadku gdy postępowanie w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej zostało umorzone. Proponowane zmiany w sposób nieuzasadniony mogą więc pozbawiać dostępu do opieki medycznej cudzoziemców, wobec których nadal może toczyć się postępowanie o udzielenie ochrony międzynarodowej.	ubiegającym się o udzielenie ochrony międzynarodowej reguluje obecnie art. 73 ust. 1 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Zgodnie z tym przepisem opieka medyczna obejmuje świadczenia opieki zdrowotnej w zakresie, w jakim osobom objętym obowiązkowym lub dobrowolnym ubezpieczeniem zdrowotnym przysługuje prawo do świadczeń na podstawie ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych, z wyłączeniem leczenia uzdrowiskowego albo rehabilitacji uzdrowiskowej. Niewątpliwie zatem zakres świadczeń składających się na opiekę medyczną zapewnianą przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców jest szerszy niż takie, które można by przypisać świadczeniom przynależnym nagłym przypadkom oraz podstawowemu leczeniu chorób i poważnych zaburzeń psychicznych. Nowe, proponowane brzmienie art. 77 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ma służyć temu, aby opieka medyczna była świadczona cudzoziemcom, którzy, korzystając z pomocy socjalnej w ośrodku dla cudzoziemców, w tym ośrodku przebywają. Czasowe wstrzymanie tej pomocy socjalnej z uwagi na oddalenie się z ośrodka na okres przekraczający 2 dni, powinno skutkować czasowym wstrzymaniem również opieki medycznej. Dlatego też projektowany art. 77 ust. 1 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zrównuje wstrzymanie pomocy socjalnej i opieki medycznej w odniesieniu do tej samej przesłanki (oddalenie

			się z ośrodka na okres przekraczający 2 dni). Natomiast zgodnie z projektowanym art. 77 ust. 2 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej wstrzymanie opieki medycznej nie będzie obejmowało przypadków, gdy cudzoziemiec będzie wymagał pomocy w nagłych przypadkach, podstawowego leczenia chorób i poważnych zaburzeń psychicznych, lub też gdy będzie osobą, która wymaga szczególnego traktowania. Tym samym w okresie, w którym opieka medyczna miałaby być zasadniczo wstrzymana z powodu opuszczenia przez cudzoziemca ośrodka dla cudzoziemców, w dalszym ciągu realizowałaby podstawowy standard wynikający z art. 19 ust. 1 dyrektywy 2013/33/UE. Jest on w ocenie projektodawcy na tyle wysoki, iż eliminuje zagrożenia podnoszone w uwadze. Trzeba jednocześnie zwrócić uwagę, że powrót cudzoziemca do ośrodka w czasie, gdy toczy się będzie postępowanie w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, spowoduje, iż udzielanie pomocy socjalnej i opieki medycznej zostanie przywrócone.
Zastępca Głównego Inspektora Pracy	Art. 4 projektu (dot. ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy)	Na mocy powołanego przepisu ustawy nowelizującej proponuje się wprowadzenie zmian w <i>art. 87 ust. 1 pkt 12 lit. b ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy</i> , związanych z planowanym zastąpieniem zamieszczanego dotychczas w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla, potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE – zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga znacząco wykracza poza przedmiot projektu. Pierwotnym celem projektodawcy było tylko dokonanie zmiany dostosowawczej w art. 87 ust. 1 pkt 12 lit. b ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, odzwierciedlającej to, że w ustawie o cudzoziemcach w art. 222a ust. 1 znajdzie się samoistna regulacja dotycząca pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej

		Państwowa Inspekcja Pracy postuluje dokonanie kompleksowej zmiany wspomnianego przepisu, tzn. dodatkowo wykreślenie z niego wyrazów: „jeżeli bezpośrednio przed złożeniem wniosku był uprawniony do wykonywania pracy na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej”. Jednym z zawartych w aktualnym brzmieniu <i>art. 87 ust. 1 pkt 12 lit. b ustawy o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy</i> warunków legalnego wykonywania pracy przez cudzoziemca przebywającego w Polsce na podstawie pieczęci w dokumencie podróży, otrzymanej w związku ze złożeniem kompletnego wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, pobyt stały lub pobyt rezydenta długoterminowego UE, jest wymóg, aby bezpośrednio przed złożeniem wniosku cudzoziemiec ten był uprawniony do wykonywania pracy na terytorium RP. Z doświadczeń inspektorów pracy prowadzących kontrole legalności zatrudnienia cudzoziemców wynika, iż – zarówno w ocenie samych obcokrajowców, jak i pracodawców – stosowanie przepisu w brzmieniu zawierającym wyżej wskazany warunek nastręcza bardzo dużych trudności. Warto w szczególności zwrócić uwagę na występujące w praktyce problemy z ustaleniem, czy powyższy warunek został spełniony – przede wszystkim w sytuacji, gdy we wspomnianym okresie cudzoziemiec dokonał zmiany lub nierzadko kilku zmian podmiotu powierzającego pracę. Należy również podkreślić, że sformułowany w taki sposób przepis zamyka wielu cudzoziemcom drogę do podjęcia pracy w okresie oczekiwania na zezwolenie pobytowe – nawet jeżeli posiadają stempel w paszporcie oraz zezwolenie na pracę lub oświadczenie o powierzeniu wykonywania pracy cudzoziemcowi. Dotyczy to w szczególności obcokrajowców, którzy początkowo przybyli do Polski w innym celu niż wykonywanie pracy	Polskiej uznawanego za legalny, nie zaś dokonanie zmian treści normatywnej tego przepisu. Wobec faktu, iż w chwili obecnej w Sejmie procedowany jest rządowy projekt ustawy o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (druk sejmowy nr 949), którego celem jest zastąpienie ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, w przedmiotowym projekcie ustawy nie będzie już przewidzianych zmian w tej ustawie. Formalnie zatem uwaga Zastępcy Głównego Inspektora Pracy jest bezprzedmiotowa. Natomiast mając na uwadze to, że w przedmiotowym projekcie ustawy zamiast tej zmiany w obecnie obowiązującej ustawie z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy znajdzie się zmiana w przyszłej ustawie z dnia ... o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, projektodawca podnosi, iż zmiana w przepisach art. 3 ust. 1 pkt 18 oraz ust. 3 pkt 2 tej ustawy w dalszym ciągu będzie miała charakter dostosowawczy. Dyskusja nad zasadnością postulatu Zastępcy Głównego Inspektora Pracy powinna odbyć się z udziałem ministra właściwego do spraw pracy i pozostawać w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		(np. ze względów rodzinnych). Z uwagi na występującą w praktyce długotrwałość postępowań w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, pobyt stały lub pobyt rezydenta długoterminowego UE, jest to sytuacja szczególnie trudna dla cudzoziemców i ich rodzin. Utrudnia ona bowiem nie tylko uzyskanie środków utrzymania, ale także integrację z polskim społeczeństwem cudzoziemców oczekujących na przedłużenie pobytu. Mając powyższe na względzie, proponujemy usunięcie wyżej wskazanego warunku z <i>art. 87 ust. 1 pkt 12 lit. b ustawy o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy</i>. W ocenie Państwowej Inspekcji Pracy, zaproponowana zmiana nie powinna spowodować zagrożenia dla polskiego rynku pracy, ponieważ, co do zasady, do legalnego wykonywania pracy przez cudzoziemca przebywającego w Polsce na podstawie stempla w dokumencie podróży dodatkowo wymagane jest jeszcze posiadanie zezwolenia na pracę lub ewentualnie oświadczenia o powierzeniu wykonywania pracy cudzoziemcowi.	
Zastępca Głównego Inspektora Pracy	Art. 4 projektu (dot. ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy)	Opiniowany projekt wymaga zsynchronizowania z opracowywanymi aktualnie w Ministerstwie Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej projektami: <i>ustawy o warunkach dopuszczalności powierzenia pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej</i> oraz <i>ustawy o rynku pracy i służbach zatrudnienia</i> , a także z będącym przedmiotem prac w Ministerstwie Spraw Zagranicznych projektem <i>ustawy o zmianie niektórych ustaw w celu wyeliminowania nieprawidłowości w systemie wizowym Rzeczypospolitej Polskiej</i> .	Uwaga została uwzględniona. Przedmiotowy projekt ustawy został dostosowany do aktualnie procedowanych w Sejmie rządowych projektów ustaw, tj. projektu ustawy o rynku pracy i służbach zatrudnienia (druk sejmowy nr 948), projektu ustawy o warunkach dopuszczalności powierzenia cudzoziemcom pracy na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (druk sejmowy nr 949), projektu ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (druk sejmowy nr 950) oraz ustawy o zmianie niektórych ustaw w celu wyeliminowania nieprawidłowości w systemie wizowym Rzeczypospolitej Polskiej (druk sejmowy nr 951).

Wojewoda Mazowiecki	Art. 6 projektu (dot. ustawy z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności)	Art. 6 projektu ustawy w zakresie wprowadzanych zmian do ustawy z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności w zakresie art. 8, 10, 23i, 23j oraz art. 43 ww. ustawy o ewidencji ludności, polegające na weryfikowaniu tożsamości i rejestrowaniu cudzoziemców w systemie rejestrów państwowych na podstawie innych dokumentów niż dokument tożsamości (dokument podróży) – proponuje się rozważyć zasadność brzmienia ww. przepisów. W uzasadnieniu do projektu brak jest argumentów przemawiających za słusnością takiego rozwiązania, nie zostało także wskazane, o jakie inne dokumenty przedstawiane przez cudzoziemców może chodzić i w jakich przypadkach można ich żądać. Taka sytuacja może spowodować, że urzędnik zostanie pozbawiony możliwości sprawdzenia autentyczności takiego innego dokumentu (brak możliwości porównania go ze wzorem i co za tym idzie nie będzie wiadomo, czy dany dokument nie został podrobiony), co rodzi pole do nadużyć. Ponadto na podstawie tak niepewnych dokumentów będą wprowadzane dane osobowe do systemu rejestrów państwowych (rejestr PESEL), które ze względu na swoją rangę powinny zawierać tylko sprawdzone i prawidłowe dane.	Uwaga nie została uwzględniona. Zmiana została wprowadzona z uwagi na konieczność zapewnienia możliwości założenia konta w MOS również osobom nieposiadającym dokumentu podróży. Projekt przewiduje zmianę ustawy z dnia 24 września 2010 r. o ewidencji ludności (Dz. U. z 2024 r. poz. 736, z późn. zm.). Zaproponowane w ustawie o ewidencji ludności zmiany przewidują, iż cudzoziemiec będzie miał możliwość uzyskania numeru PESEL także w sytuacji, kiedy będzie posiadał inny niż dokument podróży dokument potwierdzający tożsamość, tak aby mógł skorzystać z rozwiązań przewidzianych w MOS.
Rzecznik Praw Obywatelskich	Art. 15 projektu	Chciałbym zwrócić uwagę na stosunkowo krótki czas na przygotowanie urzędów wojewódzkich do nowego sposobu składania wniosków przy jednoczesnym ich dużym obciążeniu. Jak wynika z kierowanych do mojego Biura skarg, liczba wniosków pobytowych składanych przez cudzoziemców jest znacznie wyższa niż dostępne zasoby kadrowe umożliwiające sprawne ich rozpatrzenie. Jako Rzecznik Praw Obywatelskich niezmiennie podkreślam, że zmiany organizacyjne, techniczne czy proceduralne mogą nie przynieść oczekiwanego efektu w postaci usprawnienia prowadzonych przez wojewodów postępowań	Projektodawca odnotował uwagę. Projektowana ustawa z założenia zmierza do tego, aby usprawnić prowadzone przez wojewodów postępowania, i jako taka sama nie powoduje zwiększenia obciążenia obsługujących te organy urzędów. Nowy sposób składania wniosków spowoduje konieczność przeorganizowania pracy właściwych w sprawach cudzoziemców wydziałów w urzędach wojewódzkich, jednak to przeorganizowanie powinno nastąpić w ramach

		administracyjnych w obszarze legalizacji pobytu ze względu na utrzymujące się braki kadrowe i znaczącą fluktuację pracowników w wydziałach zajmujących się sprawami cudzoziemców w urzędach wojewódzkich oraz stały wzrost obciążenia.	posiadanego przez te urzędy zasobu kadrowego. Trzeba bowiem mieć na uwadze, że wprowadzenie elektronicznego składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych spowoduje uwolnienie pewnego zasobu kadrowego, który obecnie realizuje zadania związane z przyjmowaniem osobiście wniosków w postaci papierowej. Natomiast kwestia zapewnienia urzędowi wojewódzkim warunków do utrzymania stabilnego i odpowiednio licznego zespołu pracowników leży już poza zakresem przedmiotowego projektu ustawy.
Wojewoda Małopolski	Art. 15 projektu	Przedmiotowe zmiany powinny nastąpić z uwzględnieniem odpowiedniego <i>vacatio legis</i> , poprzedzając ich wejście w życie dedykowanymi testami sytemu oraz konsultacjami, tak aby nie wprowadzać tak istotnych zmian w czasie trwania roku.	Uwaga została uwzględniona częściowo. Wejście w życie ustawy jako całości nastąpi w dacie, jaka zostanie określona w komunikacie ministra właściwego do spraw wewnętrznych, ogłoszonym w Dzienniku Urzędowym Rzeczypospolitej Polskiej „Monitor Polski”. Przedmiotem tego komunikatu będzie określenie daty wdrożenia rozwiązań technicznych umożliwiających stosowanie poszczególnych przepisów wprowadzanych projektowaną ustawą i mających bezpośredni związek z rozpoczęciem składania wniosków o udzielenie określonych zezwoleń pobytowych za pośrednictwem MOS.
OSR			
Wojewoda Kujawsko-Pomorski	Pkt 4 i 6 OSR	W Ocenie Skutków Regulacji, w pkt 4 – Podmioty, na które oddziałuje projekt, w rubryce „województwo” oraz w pkt 6 – Wpływ na sektor finansów publicznych, w rubryce „Źródła finansowania” nie ma wzmianki o konieczności utworzenia i wyposażenia przez wojewodów stanowisk w celu zapewnienia pomocy cudzoziemcom zarówno przy zakładaniu konta w MOS, jak i przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego w lokalu urzędu	Uwaga nie została uwzględniona. Celem projektowanych rozwiązań prawnych jest usprawnienie procedur legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce oraz zmniejszenie obciążeń nałożonych na organy administracji publicznej. Wprowadzenie nowoczesnych usług elektronicznych w postaci możliwości składania

		wojewódzkiego (art.106d ust. 6, art. 203d ust. 6, art. 219d, ust. 6). W związku z faktem, iż wojewoda będzie zobowiązany do realizacji nowych zadań, zwracam się z uprzejmą prośbą o rozważenie wsparcia finansowego na utworzenie stanowisk dedykowanych do obsługi MOS przez klienta - zarówno na zatrudnienie pracowników, jak i wyposażenie stanowisk oraz dodanie stosownego zapisu tej kwestii w Ocenie Skutków Regulacji.	wniosek o legalizację pobytu w formie elektronicznej przy użyciu systemu MOS pozwoli na wyeliminowanie papierowej obsługi przyjmowania wniosków w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Dodatkowo nie będzie już konieczne ręczne wprowadzanie wniosków do odpowiednich rejestrów krajowego zbior rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców. Powyższe pozwoli na uwolnienie zasobów kadrowych oraz rzeczowych w urzędach wojewódzkich i wykorzystanie ich na innych etapach obsługi legalizacji pobytu cudzoziemców.
Wojewoda Lubuski	Pkt 6 OSR	Ocena skutków regulacji nie przewiduje większych kosztów rzeczowych po stronie wojewodów. Fakt złożenia wniosku, załącznika, skanu dokumentu podróży elektronicznie przez MOS.2 nie umożliwia prowadzenia sprawy elektronicznie, pobrania elektronicznego odwzorowania podpisu, zatem po stronie wojewody pozostanie obowiązek prowadzenia akt sprawy i kontynuowania postępowania w tradycyjny sposób. Będzie się to wiązało z koniecznością drukowania od kilkunastu do kilkudziesięciu stron dokumentów złożonych elektronicznie, co przy ilości składanych wniosków drastycznie podniesie kosztu zakupu papieru i druku. Należy zatem oszacować koszt rocznych wydatków w zależności od przewidywanej ilości składanych wniosków, o ile nie istnieje możliwość uznania, że sprawy pobytu cudzoziemców mogą być prowadzone wyłącznie w formie elektronicznej, bez odwzorowania akt w formie papierowej.	Uwaga nie została uwzględniona. Celem projektowanych rozwiązań prawnych jest usprawnienie procedur legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce oraz zmniejszenie obciążeń nałożonych na organy administracji publicznej. Wprowadzenie nowoczesnych usług elektronicznych w postaci możliwości składania wniosków o legalizację pobytu w formie elektronicznej przy użyciu systemu MOS pozwoli na wyeliminowanie papierowej obsługi przyjmowania wniosków w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Dodatkowo nie będzie już konieczne ręczne wprowadzanie wniosków do odpowiednich rejestrów krajowego zbior rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców. Powyższe pozwoli na uwolnienie zasobów kadrowych oraz rzeczowych w urzędach wojewódzkich i wykorzystanie ich na innych etapach obsługi legalizacji pobytu cudzoziemców.
Wojewoda Mazowiecki	Pkt 6 OSR	W OSR proponuje się uwzględnić przewidziane dla wojewodów etaty oraz środki niezbędne do utworzenia	Uwaga nie została uwzględniona.

		stanowisk do obsługi nałożonych nowych zadań – pomoc cudzoziemcom w składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zakładaniu konta w MOS.	Celem projektowanych rozwiązań prawnych jest usprawnienie procedur legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce oraz zmniejszenie obciążeń nałożonych na organy administracji publicznej. Wprowadzenie nowoczesnych usług elektronicznych w postaci możliwości składania wniosków o legalizację pobytu w formie elektronicznej przy użyciu systemu MOS pozwoli na wyeliminowanie papierowej obsługi przyjmowania wniosków w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Dodatkowo nie będzie już konieczne ręczne wprowadzanie wniosków do odpowiednich rejestrów krajowego zbior rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców. Powyższe pozwoli na uwolnienie zasobów kadrowych oraz rzeczowych w urzędach wojewódzkich i wykorzystanie ich na innych etapach obsługi legalizacji pobytu cudzoziemców.
Wojewoda Opolski	Pkt 6 i 7 OSR	Uwzględnienie w OSR kosztów po stronie wojewodów dotyczących wydruku formularzy wniosków, formularzy załączników oraz innych dokumentów dołączonych w postaci odwzorowań cyfrowych (skanów). Faktycznie koszty te zostały przerzucone na wojewodów. Jest to koszt papieru, tuszu, eksploatacji drukarek, etatu, a jeden (1) wniosek to wydruk nawet 30-40 stron (12 stron formularza wniosku + 6 stron formularza załącznika do wniosku + paszport min. 16 stron (przy założeniu, że 2 str. paszportu są na 1 stronie) oraz ewentualne innych dołączonych dokumentów. Przy rocznym wpływie wniosków np. do Wojewody Opolskiego na poziomie 8 tys., koszty wydruku będą dotyczyły min. 320 tys. kartek. Przyjmując, że średni koszt dla jednej (1) kartki to koszt:	Uwaga nie została uwzględniona. Celem projektowanych rozwiązań prawnych jest usprawnienie procedur legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce oraz zmniejszenie obciążeń nałożonych na organy administracji publicznej. Wprowadzenie nowoczesnych usług elektronicznych w postaci możliwości składania wniosków o legalizację pobytu w formie elektronicznej przy użyciu systemu MOS pozwoli na wyeliminowanie papierowej obsługi przyjmowania wniosków w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Dodatkowo nie będzie już konieczne ręczne wprowadzanie wniosków do krajowego zbior rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców. Powyższe pozwoli na

		- ok. 0,50 zł to łączny roczny koszt to min. 160 000 zł / miesięczny to ok. 13 300 zł - ok. 1 zł to łączny roczny koszt to min. 320 000 zł / miesięczny to ok. 26 700 zł. W punkcie 7 OSR wskazano, że elektroniczne składanie wniosków przez MOS zredukuje koszty obsługi papierowej całego procesu (w stosunku do przedsiębiorstw oraz gospodarstw domowych), a faktycznie przerzuci to koszty wydruku wniosków oraz załączników na wojewodów, jak wskazano wyżej. Fakt elektronicznego składania wniosków nie eliminuje tradycyjnego sposobu prowadzenia spraw w zakresie legalizacji pobytu cudzoziemców – wniosek wraz z załącznikami musi zostać wydrukowany, ponadto w formie papierowej jest zarówno dołączana do niego dokumentacja (w tym m.in. uwierzytelnione kopie dokumentów podróży, wzory podpisów składane na urzędowo określonym formularzu, uwierzytelnione dokumenty potwierdzające dane i okoliczności zawarte we wniosku, np. akty stanu cywilnego, tytuły prawne do lokalu, umowy o pracę i inne), jak również wszelkie wezwania czy pisma kierowane do cudzoziemca w trakcie prowadzonego postępowania. W związku z powyższym planowane rozwiązania (choć faktycznie zapewniają kompletność wypełnienia formularza przez samego cudzoziemca), nie zmniejszają jednak liczby dokumentów, a jedynie zwiększają obowiązki oraz koszty po stronie organu. Dlatego zasadne jest dokładne wyliczenie i wskazanie tego kosztu w OSR po stronie wojewodów oraz zwrócenie się do Ministra Finansów o środki na ten cel.	uwolnienie zasobów kadrowych oraz rzeczowych w urzędach wojewódzkich i wykorzystanie ich na innych etapach obsługi legalizacji pobytu cudzoziemców.
Wojewoda Opolski	Pkt 6 OSR	Uwzględnienie w OSR kosztów po stronie wojewodów związanych z utworzeniem stanowiska/stanowisk komputerowych, na których wojewoda będzie zapewniał pomoc przy zakładaniu konta oraz składaniu wniosku o	Uwaga nie została uwzględniona. Celem projektowanych rozwiązań prawnych jest usprawnienie procedur legalizacji pobytu

		udzielenie zezwolenia pobytowego. Dodatkowe koszty dla urzędów wojewódzkich powinny być wyliczone i uwzględnione w OSR wraz z zapewnieniem źródła ich finansowania.	cudzoziemców w Polsce oraz zmniejszenie obciążeń nałożonych na organy administracji publicznej. Wprowadzenie nowoczesnych usług elektronicznych w postaci możliwości składania wniosków o legalizację pobytu w formie elektronicznej przy użyciu systemu MOS pozwoli na wyeliminowanie papierowej obsługi przyjmowania wniosków w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Dodatkowo nie będzie już konieczne ręczne wprowadzanie wniosków do krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców. Powyższe pozwoli na uwolnienie zasobów kadrowych oraz rzeczowych w urzędach wojewódzkich i wykorzystanie ich na innych etapach obsługi legalizacji pobytu cudzoziemców.
UZASADNIENIE			
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych		Uzasadnienia wymaga wskazany w projektowanym art. 225g ust. 1 ustawy o cudzoziemcach okres retencji danych wynoszący 12 lat.	Uwaga została uwzględniona. Uzasadnienie do projektu ustawy zostało uzupełnione o wyjaśnienie, dlaczego dane przechowywane się w MOS w okresie 12 lat od dnia przeprowadzenia przez posiadacza indywidualnego konta w MOS ostatniej operacji.
DODATKOWE PROPOZYCJE			
Wojewoda Dolnośląski	Art. 3 ustawy o cudzoziemcach	W art. 3 uoc dodać definicję „innego dokumentu potwierdzającego tożsamość”, o którym mowa w UoC tak, aby wynikało z definicji jednoznacznie czy inny dokument potwierdzający tożsamość powinien zawierać fotografię osoby, której dotyczy.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Dolnośląski		Dodanie artykułu na początku ustawy o cudzoziemcach mówiącego o tym, że w przypadku posiadania przez cudzoziemca więcej niż jednego paszportu wnioski	Uwaga nie została uwzględniona.

		powinien on złożyć na podstawie paszportu, na którym przekroczył granicę RP.	Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Kujawsko-Pomorski	Art. 99 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach	Postuluję o dodanie przesłanki do odmowy wszczęcia postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy, do dotychczas określonych w art. 99 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach, regulującej kwestię wielokrotnego składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy przez jednego wnioskodawcę poprzez ustanowienie wprost, iż w przypadku złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy przez cudzoziemca, wobec którego toczy się już postępowanie o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na wcześniejszy wniosek, a postępowanie to nie zostało zakończone decyzją ostateczną, wojewoda odmawia wszczęcia postępowania. Co prawda w dotychczasowej praktyce stosuje się takie rozwiązanie w oparciu o art. 61 a § 1 Kodeks postępowania administracyjnego w związku m.in. z wyrokiem Sądu Apelacyjnego w Lublinie z dnia 12 maja 2016 r. III AUa 936/15, zgodnie z którym za „inne uzasadnione przyczyny”, o których stanowi art. 61a § 1 k.p.a., uznaje się wniesienie żądania w sprawie, w której toczy się postępowanie przed innym organem administracyjnym, sądem, w tym sądem powszechnym. Niemniej ustanowienie wprost przesłanki do odmowy wszczęcia postępowania w ustawie o cudzoziemcach pomogłoby uniknąć nieścisłości i ewentualnego pola do interpretacji wyroków.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Łódzki	Art. 99 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach	Propozycja wprowadzenia nowej przesłanki do odmowy wszczęcia postępowania, w sytuacji gdy cudzoziemiec przebywa nielegalnie na terytorium Polski.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

Wojewoda Łódzki	Art. 99/100 ustawy o cudzoziemcach	Możliwość odmowy wszczęcia/odmowy udzielenia zezwolenia w przypadku, gdy cel wydania wizy nie jest zbieżny z przesłanką pobytu, którą cudzoziemiec zaznacza we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Łódzki	Art. 100 ustawy o cudzoziemcach	Bezwzględna odmowa udzielenia zezwolenia w przypadku, gdy cudzoziemiec podaje fałszywe dane we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Łódzki	Art. 100 ustawy o cudzoziemcach	Wprowadzenie obligatoryjnej przesłanki do odmowy, gdy cudzoziemiec został ukarany prawomocnym wyrokiem sądowym w Polsce, za umyślne przestępstwo w ciągu ostatnich np. 3 lat (wystarczy raz).	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Łódzki	Art. 101 ustawy o cudzoziemcach	Możliwość cofnięcia zezwolenia na pobyt czasowy, gdy dane cudzoziemca figurują w SIS.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Dolnośląski	Art. 101 ustawy o cudzoziemcach	W art. 101 ustawy o cudzoziemcach dodać pkt 4) „ <i>Cudzoziemiec opuścił terytorium RP na stałe</i> ”. Często zdarza się, że Wojewoda otrzymuje informację o opuszczeniu terytorium RP przez cudzoziemca. Zapis taki pozwoliłby sprawniej i od razu cofać zezwolenie na pobyt czasowy.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Dolnośląski	Art. 104 ustawy o cudzoziemcach	Dodanie np. w art. 104 ustawy o cudzoziemcach zapisu mówiącego o tym, że w przypadku kiedy cudzoziemiec otrzyma decyzję zgodną z żądaniem strony z później złożonego wniosku wcześniejsze wnioski będące w toku umarza się, a jeśli posiadają one braki formalne pozostawia	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		się je bez rozpoznania. W wielu przypadkach cudzoziemcy występują z kolejnymi wnioskami do Wojewody licząc, że otrzymają oni decyzje szybciej (np. w przypadku jakichś zmian organizacyjnych w urzędach czy też zmian ustawowych) i mają oni w toku np. 2-3 wnioski. Zapis ten pozwoliłoby na sprawne zakończenia spraw starszych bez zbędnych czynności jak np. wezwanie o braki formalne tylko po to by później np. odmówić wszczęcia postępowania.	
Wojewoda Dolnośląski	Art. 114 ustawy o cudzoziemcach	W art. 114 ust. 1 uchylenie <i>pkt 3) podmiot powierzający wykonywanie pracy nie ma możliwości zaspokojenia potrzeb kadrowych na lokalnym rynku pracy</i> . W opinii Wojewody Dolnośląskiego nie ma potrzeby utrzymywać zapisu dot. tzw. Informacji starosty. W chwili obecnej lista zawodów zwolnionych z wymogu posiadania badania rynku pracy jest tak długa, że nie ma konieczności utrzymywania dalej tego zapisu i wymogu w ustawie o cudzoziemcach. Istnieje rozporządzenie Ministra Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej <i>w sprawie określenia przypadków, w których zezwolenie na pracę cudzoziemca jest wydawane bez względu na szczegółowe warunki wydawania zezwoleń na pracę cudzoziemców</i> , ponadto każdy Wojewoda wydaje swoje <i>rozporządzenia w sprawie kryteriów wydawania zezwoleń na pracę cudzoziemców</i> a do tego dochodzi jeszcze zwolnienie z tego wymogu dla wszystkich obywateli Ukrainy. Również w planowanej wcześniej ustawie o zatrudnianiu cudzoziemców planowano wykreślić zapisy dot. badania rynku pracy. Wobec powyższego utrzymywanie tego dalej w ustawie o cudzoziemcach staje się bezzasadne.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Łódzki	Art. 114 ustawy o cudzoziemcach	Ponowne wprowadzenie obowiązku posiadania zapewnionego miejsca zamieszkania na terytorium RP w przypadku ubiegania się o pobyt czasowy ze względu na wykonywanie pracy. Brak tego obowiązku spowodował bardzo duży wzrost wniosków, których rzeczywistym	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		celem nie jest pobyt i wykonywanie pracy w Polsce, lecz szybkie i tanie uzyskanie karty pobytu. Brak konieczności przedstawienia dokumentów o zapewnieniu miejsca zamieszkania prowadzi do tzw. „turystyki wnioskowej” – składania wniosków tam, gdzie procedura jest szybsza, a nie tam, gdzie cudzoziemiec faktycznie przebywa.	
Wojewoda Lubuski	Art. 116 ustawy o cudzoziemcach	W art. 1 po pkt 14 dodaje się pkt 14a o treści: w art.116 dodaje się pkt 7): przebywa na podstawie ruchu bezwizowego z zastrzeżeniem art. 116a. Art. 116a. Minister właściwy do spraw wewnętrznych może określić, w drodze rozporządzenia, obywatelstwa, których posiadanie uprawnia do ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę z pominięciem art. 116 pkt 7, uwzględniając potrzeby polskiej polityki migracyjnej.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Dolnośląski	Art. 120 ust. 4 ustawy o cudzoziemcach	W projekcie ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach zmienić brzmienie art. 120 ust. 4 poprzez dodanie pkt 7 przewidującego dodatkową okoliczność do odmowy zmiany zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, tj. wówczas gdy cudzoziemiec nie spełnia przesłanek do zmiany zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, o których mowa w art. 120 ust. 1. Dotyczy to np. przypadków gdy cudzoziemiec ubiega się o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, do wniosku o zmianę zezwolenia dołącza załącznik nr 1 wypełniony przez nowego pracodawcę a następnie w toku postępowania traci zatrudnienie u tego nowego pracodawcy i do dnia wydania decyzji w sprawie nie przedstawia nowego załącznika nr 1.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Kujawsko-Pomorski		Projekt ustawy nie zawiera oczekiwanych rozwiązań dot. outsourcingu pracowniczego, który prowadzi do bardzo dużej liczby nadużyć w procesie zatrudniania cudzoziemców. System wymaga uszczelnienia i wyeliminowania z rynku pracy „ukrytych” agencji zatrudnienia, których celem jest wyłącznie sprowadzanie w niekontrolowanym zakresie do Polski cudzoziemców	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Należy zwrócić uwagę na to, że rządowy projekt ustawy o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium

		oraz przekazywanie ich między podmiotami. Prowadzi to do sytuacji, w których pracownik nie wie kto jest jego pracodawcą i od kogo może domagać się wypłaty wynagrodzenia oraz innych świadczeń z stosunku pracy. Ma to także istotne znaczenie z punktu widzenia kontroli legalności powierzenia pracy cudzoziemcowi przez kompetentne organy kontrolne m.in. Straż Graniczną i Państwową Inspekcję Pracy oraz bezpieczeństwa państwa. Problem rozrastającej się patologii zatrudniania cudzoziemców przez podmioty unikające regulacji pracy tymczasowej i zajmującej się różnego rodzaju formami wynajmu ludzi do pracy, związany jest jedną kategorią podmiotów, które zatrudniają wyłącznie lub prawie wyłącznie cudzoziemców oraz pracę wykonują w miejscu, do którego nie mają żadnego tytułu prawnego – nie dysponują żadnym własnym miejscem pracy. Wyrok NSA, wyrok z 1 czerwca 2022 roku (III OSK 5047/21) jasno wskazuje, że nie jest dopuszczalna żadna forma outsourcingu (bez względu na jego nazwę) jako forma zatrudniania cudzoziemców. Praca wykonywana przez cudzoziemca powinna mieć charakter pracy tymczasowej wykonywanej przez cudzoziemca lub charakter bezpośredni. Przepisy ograniczające zjawisko outsourcingu w ustawie o cudzoziemcach powinny być ujednolicone z zapisami nowej ustawy o promocji zatrudnienia przygotowywanej przez Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej.	Rzeczypospolitej Polskiej (druk sejmowy nr 949) przewiduje również zmianę w art. 117a ustawy o cudzoziemcach poprzez nadanie mu w całości nowego brzmienia obejmującego pkt 4, który ustanowi obligatoryjną podstawę odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, polegającą na tym, że z okoliczności sprawy będzie wynikało, że cudzoziemiec byłby zatrudniony przez podmiot, który nie jest agencją pracy tymczasowej działającą na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zgodnie z obowiązującymi przepisami, a praca byłaby wykonywana na rzecz osoby trzeciej. Ta przesłanka odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i pracę będzie miała takie samo brzmienie jak obligatoryjna przesłanka odmowy wydania zezwolenia na pracę, określona w przyszłym przepisie art. 13 ust. 1 pkt 7 ustawy o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Wskazana zmiana w art. 117a ustawy o cudzoziemcach pojawi się w wraz z wejściem w życie ustawy o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a zatem najprawdopodobniej wcześniej niż ustawa objęta opiniowanym, przedmiotowym projektem.
Wojewoda Dolnośląski	Art. 144 ust. 1c ustawy o cudzoziemcach	Rozważanie usunięcia z działu studentów wymogu odliczania od posiadanych środków finansowych kosztów utrzymania. W tej chwili postępowanie w zakresie studiów stało się jednym z bardziej skomplikowanych postępowań prowadzonych na podstawie ustawy o cudzoziemcach. W przypadku studentów, którzy otrzymują decyzję na 3 lata, pochodzą z dalszych krajów oraz wynajmują mieszkania	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		środki te dochodzą do ogromnych wysokości i student taki powinien posiadać ponad 100 tysięcy złotych na koncie. Często jest to nieosiągalne.	
Wojewoda Kujawsko-Pomorski	Art. 169 ust. 5 ustawy o cudzoziemcach	Proponuję rozszerzenie zakresu art. 169 ust. 5 ustawy o cudzoziemcach bądź dodanie odrębnego przepisu dotyczącego wyłączenia stosowanie przepisu art. 79 Kodeksu postępowania administracyjnego przy czynnościach dowodowych realizowanych przez wojewodów oraz Straż Graniczną. Aktualne brzmienie ww. przepisu przewiduje zwolnienie z obowiązku określonego w art. 79 kpa w związku z czynnościami określonymi w art. 11 ustawy o cudzoziemcach w postępowaniach prowadzonych na podstawie art. 158 ust. 1 pkt 1 lub art. 159 ust. 3 pkt 1 ustawy o cudzoziemcach. Podkreślenia wymaga fakt, że w postępowaniach prowadzonych przez wojewodów coraz częściej podstawą ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy jest pozostawanie w związku małżeńskim bądź w związku partnerskim dwóch cudzoziemców, a wnioskodawca nie spełnia wymogów udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną. W związku z powyższym wojewoda rozpatruje niniejsze wnioski w oparciu m.in. o art. 187 pkt 8 ww. ustawy. Co więcej także w postępowaniach o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na podstawie innych przesłanek, w tym na podstawie art. 114 coraz częściej dochodzi do nadużyć m.in. poprzez podanie fałszywego adresu planowanego miejsca wykonywania pracy przez cudzoziemca, czy też jego miejsca zamieszkania. W mojej ocenie szybkim i efektywnym narzędziem do weryfikacji ww. informacji byłoby wystąpienie do Komendanta właściwej Placówki Straży Granicznej z prośbą o dokonanie czynności określonych w art. 11 ustawy o cudzoziemcach. Niemniej realizacja obowiązku określonego w art. 79 kpa może prowadzić do dalszych prób oszustwa i/lub nadużyć ze	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		strony cudzoziemców i ich pracodawców i znacznie utrudnia przeprowadzenia wiarygodnego postępowania dowodowego w oparciu o art. 11 ustawy o cudzoziemcach.	
Wojewoda Mazowiecki		Proponuje się wyłączenie stosowania art. 37 k.p.a. z postępowań dotyczących udzielania zezwolenia na pobyt czasowy, stały oraz rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Opolski		Wprowadzenie obowiązku informowania przez cudzoziemca o każdej zmianie miejsca pobytu (adresu) w toku postępowania oraz w trakcie ważności posiadanego zezwolenia na pobyt. Zawiadomienie to powinno nastąpić za pośrednictwem MOS. W przypadku niedopełnienia tego obowiązku pisma w postępowaniu wszczętym wobec cudzoziemca po udzieleniu zezwolenia na pobyt uważać się będzie za doręczone. Uzasadnienie: Cudzoziemcy nagminnie nie realizują obowiązku meldunkowego, nie informują o zmianie miejsca zamieszkania i nie wypełniają swoich obowiązków związanych z wymianą kart pobytu. Informacja o aktualnym miejscu pobytu cudzoziemca jest niezbędna nie tylko dla organów prowadzących postępowania w sprawach legalizacji pobytu (wojewodowie, Szef Urzędu ds. Cudzoziemców), ale również między innymi dla organów opiniujących – ABW, Policji i Straży Granicznej. Zapis ten zapewni sprawne narzędzie komunikacji w przypadku postępowań wszczętych oraz już po wydaniu karty pobytu, np. cofnięcie pobytu. Podobne rozwiązania wprowadzono m. in. w przypadku decyzji dotyczących pobytu czasowego i pracy wydawanych w oparciu o art. 8 ust. 1 ustawy 17 grudnia 2021 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. z 2022 r. poz. 91) oraz w przypadku	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		legalizacji pobytu dla obywateli Ukrainy posiadających status UKR (3 letnie karty pobytu – CUKR).	
Wojewoda Mazowiecki		Proponuje się, aby każdy cudzoziemiec planujący/deklarujący pozostanie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej powyżej 3 m-cy, zobowiązany został do uzyskania numeru Pesel i oddania odcisków linii papilarnych we właściwych dla swego miejsca zamieszkania urzędach gmin. Tym samym pobieranie odcisków linii papilarnych odbywało by się bezpośrednio z bazy pesel, tak, jak to ma miejsce w tej chwili z obywatelami Ukrainy, posiadającymi status UKR. Pozwoliłoby to zminimalizować kolejki do urzędów wojewódzkich związane z obsługą braków formalnych, poprzez przesunięcie osobistego stawiennictwa na okazanie oryginału dokumentu podróży oraz oddania wzoru podpisu na etap personalizacji karty pobytu, tj. po udzieleniu zezwolenia na pobyt. Odciski raz pobrane pozostawałyby w bazie i można byłoby je pobierać do kolejnych wniosków.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga znacząco wykracza poza przedmiot projektu i stanowi postulat zupełnie nowego rozwiązania systemowego. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się, po bardzo szczegółowej analizie, w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Łódzki		Obecny moment zmiany ustawy o cudzoziemcach jest właściwą okazją do wprowadzenia zmian w ustawie o opłacie skarbowej, w zakresie wysokości opłat za wydanie zezwoleń pobytowych. Od 1 maja 2014 r., czyli od momentu wejścia w życie obecnie obowiązującej ustawy o cudzoziemcach, stawki za udzielenie zezwoleń wynoszą: - na pobyt czasowy – 340 zł, - pobyt czasowy i pracę – 440 zł, - na pobyt stały i pobyt rezydenta długoterminowego UE – 640 zł. W 2014 r. płaca minimalna wynosiła 1680 zł brutto, a od tego czasu wzrosła niemal trzykrotnie. Od 1 stycznia 2025 r. będzie wynosić 4666 zł brutto. Proporcjonalne dostosowanie stawek opłat skarbowych do wzrostu płacy minimalnej prowadziłoby do następujących kwot: - na pobyt czasowy – 945 zł,	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		- pobyt czasowy i pracę – 1225 zł, - na pobyt stały i pobyt rezydenta długoterminowego UE – 1780 zł. Powyższe wyliczenia jednoznacznie wskazują, że obecne stawki opłat nie odpowiadają realiom rynkowym, co skutkuje uszczuplaniem wpływów do Skarbu Państwa. W przypadku braku możliwości podniesienia tych stawek należy rozważyć wprowadzenie zasady, zgodnie z którą opłata skarbową nie będzie podlegała zwrotowi, tj. powinna być pobierana od złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego, a nie tak jak do tej pory „od udzielonego zezwolenia”. Przyjęcie jednego z powyższych rozwiązań skłoniłoby cudzoziemców (i ich pełnomocników) do bardziej przemyślanego składania wniosków.	
Wojewoda Opolski		W związku z rosnącymi kosztami obsługi zadań związanych z legalizacją pobytu cudzoziemców oraz kwoty minimalnego wynagrodzenia, proponujemy zwiększenie opłat ponoszonych za poszczególne rodzaje zezwoleń. Zmiana wysokości opłat nie była dokonywana co najmniej w okresie ostatnich 10 lat.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Opolski		Wojewoda Opolski ponawia postulat, aby opłaty ponoszone za udzielenie zezwoleń na pobyt cudzoziemców w Polsce były dochodem budżetu państwa – wnoszonym na konto wojewody rozpatrującego sprawę (jak ma to miejsce w przypadku opłat za dokumenty dla cudzoziemców, w tym karty pobytu), a nie opłatami skarbowymi. Cała procedura legalizacji pobytu cudzoziemców należy bowiem tylko i wyłącznie do kompetencji administracji rządowej (na poziomie I instancji do wojewodów). Tak więc zasadne jest aby opłata z tego tytułu trafiała na konta wojewodów.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Wojewoda Mazowiecki		Proponuje się, aby opłata skarbową za udzielenie zezwolenia stała się bezzwrotną opłatą administracyjną za złożenie wniosku u właściwego wojewody. Proponuje się	Uwaga nie została uwzględniona.

		też, podniesienie wysokości każdej z aktualnych opłat za udzielenie danego zezwolenia. Niniejsze rozwiązanie mogłoby ograniczyć składanie kilku wniosków o legalizację pobytu i wymusić większą staranność po stronie cudzoziemca w jego wypełnieniu.	Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Zastępca Rzecznika Praw Dziecka		Konieczność zapewnienia należytej reprezentacji prawnej każdemu małoletniemu cudzoziemcowi bez opieki Istniejące regulacje w zakresie reprezentacji prawnej małoletnich cudzoziemców bez opieki także nie zapewniają pełnej realizacji ich praw. Dziecko cudzoziemskie znajdujące się w takiej sytuacji (ze względu na brak pełnej zdolności do czynności prawnych) nie może samodzielnie występować w dotyczących go postępowaniach związanych jego statusem pobytowym, w tym złożyć wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy czy o udzielenie ochrony międzynarodowej. Obecnie jedynie ustawa z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (dalej ustawa o ochronie) przewiduje specjalny tryb postępowania w takich sytuacjach – organ Straży Granicznej, który przyjął deklarację woli ubiegania się o ochronę międzynarodową od małoletniego występuje do sądu opiekuńczego właściwego ze względu na miejsce pobytu małoletniego bez opieki z wnioskiem o ustanowienie kuratora do reprezentowania go w postępowaniu w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, przekazania do innego państwa członkowskiego na podstawie rozporządzenia 604/2013, udzielenia pomocy socjalnej oraz udzielenia pomocy w dobrowolnym powrocie do kraju pochodzenia. Zwracamy jednak uwagę na poważne wady obowiązującej konstrukcji reprezentacji prawnej małoletnich cudzoziemców bez opieki, które negatywnie wpływają na ochronę dobra dziecka i jego bezpieczeństwa prawnego:	Uwaga została uwzględniona w części dotyczącej przepisu art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. W pozostałym zakresie uwaga nie została uwzględniona. Uwaga dotyczy szerokiego zagadnienia reprezentacji małoletnich cudzoziemców w postępowaniach przed organami polskimi we wszystkich sprawach dotyczących ich praw i obowiązków w sferze pobytowej. W związku z tym, że projekt przewiduje od samego początku zmianę brzmienia przepisu art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, w ramach częściowego uwzględnienia tej bardzo szerokiej uwagi Zastępcy Rzecznika Praw Dziecka brzmienie tego przepisu zostało dodatkowo uzupełnione o to, że kurator będzie również właściwy do reprezentacji małoletniego bez opieki w postępowaniu przed sądem administracyjnym w sprawach wymienionych w tym przepisie: <i>„a) ustanowienie kuratora do reprezentowania go w postępowaniu w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, przekazania do innego państwa członkowskiego na podstawie rozporządzenia 604/2013, udzielenia pomocy socjalnej oraz</i>

		1. Wąski zakres umocowania kuratora, poprzez odwołanie do zamkniętego katalogu enumeratywnie wymienionych postępowań – kurator ustanowiony zgodnie z obecnym kształtem art. 61 ust. 1 ustawy o ochronie nie jest uprawniony ani do zaskarżenia do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Warszawie ewentualnej niekorzystnej dla małoletniego decyzji kończącej postępowanie uchodźcze, ani też (w scenariuszu pozytywnym, udzielenia małoletniemu ochrony międzynarodowej) do złożenia, w imieniu, dziecka wniosku o przyznanie mu indywidualnego programu integracji (IPI). Proponowane w komentowanym projekcie rozszerzenie katalogu z ww. przepisu o samo prawo do złożenia wniosku o IPI nie rozwiązuje tego problemu. 2. Brak kryteriów w zakresie wykształcenia, doświadczenia zawodowego wobec kandydatów do pełnienia odpowiedzialnej funkcji kuratora małoletniego cudzoziemca bez opieki. 3. Brak nadzoru nad należyтым wykonywaniem obowiązków przez kuratora – w odróżnieniu od np. opiekuna czy też reprezentanta dziecka przewidzianych w Kodeksie Rodzinnym i Opiekuńczym. 4. Brak jasnych zasad pokrycia kosztów pracy kuratora i poniesionych przez niego wydatków – co z kolei powoduje, iż niewiele osób chce podjąć sprawowania tej roli. 5. Luki w ochronie prawnej dzieci spoza procedur uchodźczych - Obecne przepisy nie przewidują obowiązku ustanowienia kuratora dla małoletnich cudzoziemców bez opieki, którzy: • Nie deklarują chęci ubiegania się o ochronę międzynarodową. • Zostali zatrzymani przy próbie przekroczenia granicy.	<i>udzielenia pomocy w dobrowolnym powrocie do kraju pochodzenia, a także złożenia wniosku o udzielenie pomocy mającej na celu wspieranie procesu jego integracji, o którym mowa w art. 91 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 1283 i 1572), <u>oraz reprezentowania go w postępowaniu przed sądem administracyjnym w tych sprawach</u></i>". Natomiast należy mieć na uwadze to, że podstawowym przedmiotem projektu ustawy, który został poddany konsultacjom publicznym i opiniowaniu, jest ustanowienie w ustawie o cudzoziemcach regulacji proceduralnych, umożliwiających składanie w sposób elektroniczny wniosków inicjujących postępowania w sprawach udzielenia określonych zezwoleń pobytowych. Tylko wyjątkowo projekt obejmuje regulacje pomniejszych zagadnień, które w ocenie projektodawcy wymagają na chwilę obecną interwencji ustawowej. Przykładem tego wyjątkowego wyjścia poza zasadniczy przedmiot projektu jest zmiana brzmienia art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, która została dodatkowo dostosowana do stanowiska w uwadze. Natomiast postulat Zastępcy Rzecznika Praw Dziecka kompleksowego uregulowania reprezentacji małoletnich przy posłużeniu się instytucją reprezentanta dziecka, o którym mowa w art. 99 § 1 i n. ustawy z dnia 25 lutego 1964 r. – Kodeks rodzinny i opiekuńczy (Dz. U. z 2023 r. poz. 2809, z późn. zm.) znacząco wykracza już poza przedmiot projektu ustawy. Wprowadzenie takiej, jak postulowana w uwadze regulacji,

		• Nie otrzymali ochrony międzynarodowej lub odmówiono im wjazdu na terytorium RP. Opisywana sytuacja prowadzi do wykluczenia wielu dzieci z systemu ochrony prawnej, co stoi w sprzeczności z zasadą najlepszego interesu dziecka. Rodzaj toczącego się wobec dziecka postępowania nie może determinować możliwość korzystania z pomocy przedstawiciela prawnego. Każde dziecko – z uwagi swój młody wiek cudzoziemca i wynikające z niego ograniczone możliwości kierowania swoimi sprawami w sposób dla niego najkorzystniejszy, musi mieć zapewnioną odpowiednią reprezentację. Zdaniem Rzecznika Praw Obywatelskich i Rzecznika Praw Dziecka, powyższym problemom można zaradzić, poprzez oparcie reprezentacji prawnej małoletnich cudzoziemców bez opieki (niezależnie od ich podstawy prawnopobytowej, tzn. tak dzieci w postępowaniu o udzielenie ochrony, jak i wobec których znalazłyby zastosowanie przepisy ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) na instytucji reprezentanta dziecka, o której mowa w art. 99 ustawy z dnia 25 lutego 1964 r. – Kodeks rodzinny i opiekuńczy (dalej: k.r.o.). W odróżnieniu od obowiązującego systemu reprezentacji prawnej, proponowane rozwiązanie zapewnia: 1. Unifikację i spójność systemu reprezentacji: • Usunięcie autonomicznych systemów reprezentacji małoletnich cudzoziemców przez kuratora (wynikających z przepisów szczególnych ustaw migracyjnych i uchodźczych). • Małoletni cudzoziemcy bez opieki mają być reprezentowani na takich samych zasadach jak małoletni obywatele polscy. 2. Podniesienie wymagań wobec reprezentanta: • Przepisy k.r.o. zapewniają jasno określone kryteria (m.in. znajomość spraw dotyczących dziecka, tego samego rodzaju lub rodzajowo odpowiadających	powinna poprzedzić szczegółowa analiza wykonalności zaproponowanych rozwiązań. Z całą pewnością powinno się to odbyć w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		sprawie, w której wymagana jest reprezentacja dziecka , ukończenie szkolenia z zasad reprezentacji dziecka, praw lub potrzeb dziecka), zapewniające profesjonalną opiekę i znajomość problematyki dzieci cudzoziemców. • Jasne zasady raportowania działań do sądu opiekuńczego. 3. Określenie trybu ustanawiania reprezentanta: • Wskazanie organu odpowiedzialnego za składanie wniosku o ustanowienie reprezentanta. • Dopuszczenie możliwości działania sądu z urzędu w najlepszym interesie dziecka. • Wyrażne określenie, że wniosek może składać opiekun faktyczny dziecka lub osoba sprawująca pieczę nad małoletnim. Pragnę zaznaczyć, że wszystkie przedstawione propozycje stanowią realizację ciążącego na polskich organach obowiązku zapewnienia szczególnej opieki i wsparcia dzieci z doświadczeniem uchodźczym wynikającego z Konstytucji i prawa międzynarodowego. Zarówno prawo, jak i praktyka jego stosowania w odniesieniu do małoletnich cudzoziemców bez opieki winny sprzyjać budowaniu zaufania między dzieckiem, a zaangażowanymi instytucjami państwa, co stanowi warunek konieczny do podejmowania działań zgodnych z jego najlepszym interesem. Propozycje zmian w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach: Art. 3 [...] 6a) małoletni bez opieki – małoletniego cudzoziemca, który przybywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub przebywa na tym terytorium bez opieki osób dorosłych, odpowiedzialnych za niego zgodnie z prawem obowiązującym w Rzeczypospolitej Polskiej.	

		Art. 10a 1. W postępowaniach w sprawach uregulowanych w ustawie, małoletniego bez opieki reprezentuje reprezentant dziecka, o którym mowa w art. 99 § 1 ustawy z dnia 25 lutego 1964 r. – Kodeks rodzinny i opiekuńczy (Tekst jedn. Dz. U. z 2023 r. poz. 2809, z późn. zm.), przy czym sąd opiekuńczy ustanawia reprezentanta dziecka także dla małoletniego bez opieki, który nie pozostaje pod władzą rodzicielską. 2. Dla małoletniego bez opieki, sąd opiekuńczy ustanawia reprezentanta dziecka z urzędu lub na wniosek organu Straży Granicznej, wojewody, Rzecznika Praw Dziecka, Rzecznika Praw Obywatelskich, prokuratora, innego organu państwowego lub organizacji pozarządowej zajmującej się udzielaniem pomocy cudzoziemcom. 3. Przepisy art. 99 § 2-3, art. 991 § 1-2, art. 992 § 1-4, art. 992a oraz art. 993 ustawy – Kodeks rodzinny i opiekuńczy stosuje się odpowiednio do reprezentanta dziecka ustanowionego w trybie ust. 1. Wobec proponowanego powyżej dodania art. 10a, Rzecznik Praw Dziecka rekomenduje usunięcie następujących przepisów niniejszej ustawy (lub projektu jej zmian z dnia 3 grudnia 2024 r.): art. 105 ust. 2 pkt 3; art. 106d ust. 3 pkt 3; art. 202 ust. 2 pkt 3; art. 203d ust. 3; art. 218a ust. 2 pkt 3; art. 219d ust. 3 pkt 3; art. 225 ust. 1 pkt 4 – jako stanowiących <i>superfluum</i> ustawowe. Propozycje zmian w ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej Art. 8a	

		1. W postępowaniach w sprawach uregulowanych w ustawie, małoletniego bez opieki reprezentuje reprezentant dziecka, o którym mowa w art. 99 § 1 ustawy z dnia 25 lutego 1964 r. – Kodeks rodzinny i opiekuńczy (Tekst jedn. Dz. U. z 2023 r. poz. 2809, z późn. zm.), przy czym sąd opiekuńczy ustanawia reprezentanta dziecka także dla małoletniego bez opieki, który nie pozostaje pod władzą rodzicielską. 2. Przepisy art. 99 § 2-3, art. 991 § 1-2, art. 992 § 1-4, art. 992a oraz art. 993 ustawy – Kodeks rodzinny i opiekuńczy stosuje się odpowiednio do reprezentanta dziecka ustanowionego w trybie ust. 1. Wobec proponowanego powyżej dodania art. 8a, Rzecznik Praw Dziecka rekomenduje zastąpienie użytego w art. 26 ust. 2, art. 54f ust. 3, art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a, art. 61 ust. 2, art. 61 ust. 3, art. 1 ust. 4 pkt 2, art. 61 ust. 5, art. 64 ust. 1, art. 64 ust. 2, art. 65 ust. 3 pkt 1, art. 65 ust. 4 oraz art. 65 ust. 5, w różnej liczbie i różnym przypadku, wyrazu „kurator” użytymi w odpowiedniej liczbie i przypadku wyrazami „reprezentant dziecka”. Art. 61 1. W przypadku gdy małoletni bez opieki zadeklarował organowi Straży Granicznej zamiar złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej, organ, który przyjął deklarację: (...) 3) występuje niezwłocznie do sądu opiekuńczego właściwego ze względu na miejsce pobytu małoletniego bez opieki z wnioskiem o: a) ustanowienie reprezentanta dziecka do reprezentowania go w postępowaniach w sprawach uregulowanych w ustawie, a także złożenia wniosku	

		o udzielenie pomocy mającej na celu wspieranie procesu jego integracji, o którym mowa w art. 91 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 1283 i 1572).	
Zastępca Rzecznika Praw Dziecka		Konieczność zapewnienia należytej pieczy zastępczej – propozycja powołania nowego typu wyspecjalizowanej placówki opiekuńczo-wychowawczej. Obserwowany w ostatnich latach wzrost dynamiki procesów migracyjnych w naszym kraju uwidocznił systemowy problem dotyczący możliwości umieszczenia małoletnich cudzoziemców bez opieki w placówkach pieczy zastępczej. Przedstawiciele organów i instytucji uczestniczących w procesie umieszczenia dzieci cudzoziemskich w pieczy zastępczej, m.in. Straż Graniczna, wojewodowie, powiatowe centra pomocy rodzinie i placówki opiekuńczo-wychowawcze z obszaru województwa podlaskiego i mazowieckiego, a także przedstawiciele strony społecznej (organizacji pozarządowych zaangażowanych w pomoc cudzoziemcom) jednogłośnie wskazują na niewydolność systemu. Niechlubny standard stanowią sytuacje, gdy przez wiele dni nie udaje się znaleźć miejsca w placówce opiekuńczo-wychowawczej dla dziecka deklarującego wolę ubiegania się o ochronę międzynarodową. Organy Straży Granicznej bywają zmuszone do uciekania się do rozwiązań wybiegających poza ramy prawne nakreślone w ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (t.j. Dz. U. z 2023 r. poz. 1504 z późn. zm.) oraz w ustawie z dnia 9 czerwca 2011 r. o wspieraniu rodziny i systemie pieczy zastępczej (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 177, z późn. zm.). Ponadto kierownictwo placówek opiekuńczo-wychowawczych, do których trafiają małoletni	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Postulat zawarty w przedmiotowej uwadze Zastępcy Rzecznika Praw Dziecka obejmuje utworzenie nowego typu wyspecjalizowanej placówki opiekuńczo-wychowawczej, która miałaby zajmować się małoletnimi cudzoziemcami. W uwadze przedstawiono argumentację na poparcie tego postulatu. Należy wskazać, że podstawowym przedmiotem projektu ustawy, który został poddany opiniowaniu i konsultacjom publicznym, jest ustanowienie w ustawie o cudzoziemcach regulacji proceduralnych, umożliwiających składanie w sposób elektroniczny wniosków inicjujących postępowania w sprawach udzielenia określonych zezwoleń pobytowych. Tylko wyjątkowo projekt obejmuje regulacje pomniejszych zagadnień, które w ocenie projektodawcy wymagają na chwilę obecną interwencji ustawowej. Postulat stworzenia zupełnie nowego typu placówki opiekuńczo-wychowawczej powinien stać się przedmiotem szerokich analiz, także w zakresie organizacyjnym i finansowym. Dopiero w wyniku tych analiz powinna zostać podjęta decyzja o tym, czy powstaną przepisy prawa, które ustanowią taki nowy rodzaj placówki opiekuńczo-wychowawczej.

		cudzoziemcy wskazuje na brak przygotowania do zapewnienia odpowiedniej opieki tej szczególnie wrażliwej grupie dzieci: brak odpowiednich procedur oraz kompetencji miękkich (trening międzykulturowy), brak tłumaczy, kuratorów i miejsc w szkołach dla dzieci cudzoziemskich etc. Wagę problemu oraz konieczność wprowadzenia odpowiednich rozwiązań na poziomie systemowym dostrzegają także najważniejsze organizacje międzynarodowe zajmujące się problematyką uchodźców i migrantów: Międzynarodowa Organizacja do Spraw Migracji (IOM), Biuro Wysokiego Komisarza Narodów Zjednoczonych do Spraw Uchodźców (UNHCR), czy Fundusz Narodów Zjednoczonych na Rzecz Dzieci (UNICEF). Co równie istotne, wskazane powyżej organizacje gotowe są wesprzeć, w ramach prowadzonej działalności, proces zmian. Nie jest to jednak możliwe bez zapewnienia odpowiednich ram prawnych, umożliwiających właściwe działanie. W ocenie Rzecznika Praw Dziecka rozwiązaniem pozwalającym z jednej strony na zabezpieczenie miejsc w pieczy zastępczej dla małoletnich cudzoziemców bez opieki, z drugiej na wyspecjalizowanie placówek odpowiednio przygotowanych i wyposażonych pod kątem kulturowym, językowym, psychologicznym i prawnym do zapewnienia dziecku poczucia bezpieczeństwa oraz odpowiednich warunków rehabilitacji fizycznej i psychicznej, oraz integracji, jest powołanie nowego typu placówki opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego dla cudzoziemców. Zmiany te są więc konieczne z uwagi na: 1. Brak miejsc w placówkach opiekuńczo-wychowawczych - już teraz funkcjonują one na granicy swoich możliwości lokalowych i kadrowych. Umieszczanie w nich dodatkowo małoletnich cudzoziemców pogłębia	

		problemy organizacyjne, oraz rodzi ryzyko, że dzieci cudzoziemskie nie znajdą odpowiedniego miejsca do zamieszkania. 2. Niedostosowanie placówek do specyficznych potrzeb małoletnich cudzoziemców - placówki przeznaczone dla dzieci polskich nie są przystosowane do opieki nad małoletnimi cudzoziemcami bez opieki. Główne trudności z jakimi mierzą się placówki i równocześnie czynniki czyniące obecną formę pieczy niewystarczającą, z punktu widzenia dobra małoletnich to: • brak stałego dostępu do tłumaczy oraz doradców międzykulturowych, co utrudnia codzienną komunikację oraz integrację dzieci; • brak merytorycznego przygotowania personelu w zakresie specyficznych potrzeb psychologicznych i kulturowych dzieci cudzoziemskich; • brak wyspecjalizowanego wsparcia prawnego, koniecznego w kontekście regulacji dotyczących cudzoziemców i uchodźców. 3. Obowiązki wynikające z międzynarodowych zobowiązań Polski - Polska jako sygnatariusz Konwencji o prawach dziecka oraz członek Unii Europejskiej jest zobowiązana do zapewnienia odpowiednich warunków opieki i ochrony małoletnich cudzoziemców bez opieki. Brak wyspecjalizowanych placówek stoi w sprzeczności z tymi zobowiązaniami, szczególnie w zakresie ochrony praw dziecka i zapewnienia ich najlepszego interesu. Celem wprowadzenia postulowanych przez Rzecznika Praw Dziecka powyższych rozwiązań jest zwłaszcza: 1. Zapewnienie małoletnim cudzoziemcom przybywającym RP bez rodziców/opiekunów odpowiedniej opieki. Placówek przeznaczonych wyłącznie dla małoletnich cudzoziemców umożliwi zapewnienie im warunków zgodnych z ich specyficznymi potrzebami i sprzyjającej pełnej realizacji ich praw, w tym:	

		bezpieczeństwa fizycznego i emocjonalnego, dostępu do edukacji i zajęć integracyjnych, wsparcia psychologicznego i międzykulturowego. Jednocześnie istotne jest, aby wskazane rozwiązania stosowane były wyłącznie w początkowym okresie pobytu na terytorium RP i zmierzały do możliwie najszybszej integracji społecznej dzieci, z poszanowaniem ich prawa do zachowania tożsamości. 2. Ociążenie funkcjonujących aktualnie placówek opiekuńczo-wychowawczych. Wyodrębnienie nowego typu placówek umożliwi w konsekwencji sprawniejsze wykonywanie orzeczeń o umieszczeniu w placówce pieczy zastępczych wydawanych przez sądy w stosunku do dzieci – obywateli polskich. 3. Spełnienie standardów międzynarodowych. Zmiany umożliwiają dostosowanie polskiego systemu opieki do standardów wyznaczanych przez organizacje międzynarodowe, takie jak UNICEF czy UNHCR. Przedstawione propozycje uwzględniają możliwość utworzenia wyspecjalizowanych placówek, które dysponować będą zespołem specjalistów, m.in. tłumaczy, psychologów, doradców międzykulturowych i prawników. Ich powstanie stworzy także warunki umożliwiające wychowanie i edukację dzieci, z uwzględnieniem barier językowych i kulturowych, jak również pozwoli na dostosowanie działań do indywidualnych potrzeb każdego dziecka. Niniejsza propozycja zakłada potrzebę nowelizacji przepisów ustawy o cudzoziemcach, ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium RP oraz ustawy o wspieraniu rodziny i systemie pieczy zastępczej, w tym: • dostosowanie zasad umieszczania małoletnich cudzoziemców w placówkach,	

		• określenie wymagań dotyczących kwalifikacji personelu i standardów funkcjonowania placówek. Propozycje zmian w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach Art. 397 1. W przypadku zatrzymania małoletniego cudzoziemca przebywającego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej bez opieki: 1) Policja – niezwłocznie przekazuje małoletniego cudzoziemca do dyspozycji właściwego ze względu na miejsce jego zatrzymania organu Straży Granicznej; 2) Straż Graniczna – doprowadza małoletniego do rodziny zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego lub placówki opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego dla małoletnich cudzoziemców, a gdyby nie było to możliwe – placówki opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego oraz występuje do sądu właściwego ze względu na miejsce aktualnego pobytu małoletniego cudzoziemca z wnioskiem o umieszczenie go w rodzinie zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego lub placówce opiekuńczo-wychowawczej dla małoletnich cudzoziemców, a gdyby nie było to możliwe – placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego, lub w strzeżonym ośrodku. [...] 6. Koszty związane z umieszczeniem i pobytem małoletniego cudzoziemca w rodzinie zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego lub placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego są pokrywane z budżetu państwa	

		z części, której dysponentem jest minister właściwy do spraw wewnętrznych, ze środków będących w dyspozycji Komendanta Głównego Straży Granicznej. Propozycje zmian w ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej Art. 61 1. W przypadku gdy małoletni bez opieki zadeklarował organowi Straży Granicznej zamiar złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej, organ, który przyjął deklarację: (...) 3) występuje niezwłocznie do sądu opiekuńczego właściwego ze względu na miejsce pobytu małoletniego bez opieki z wnioskiem o: (...) b) umieszczenie go w rodzinie zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego lub placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego dla małoletnich cudzoziemców, a gdyby to nie było możliwe – placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego. Art. 62 1. Organ Straży Granicznej, który przyjął deklarację małoletniego bez opieki o zamiarze złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej lub wniosek małoletniego bez opieki o udzielenie ochrony międzynarodowej albo któremu inne państwo członkowskie przekazało małoletniego bez opieki na podstawie rozporządzenia 604/2013, doprowadza małoletniego bez opieki do rodziny zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego lub placówki opiekuńczo- wychowawczej typu interwencyjnego dla	

		małoletnich cudzoziemców, a gdyby to nie było możliwe – placówki opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego. 2. Małoletni bez opieki przebywa w rodzinie zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego, placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego dla małoletnich cudzoziemców lub placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego do czasu wydania orzeczenia przez sąd opiekuńczy w sprawie wniosku, o którym mowa w art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. b. lub do czasu, kiedy przemawia za tym najlepszy interes dziecka. Art. 63 1. Koszty pobytu małoletniego bez opieki w rodzinie zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego lub placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego oraz koszty opieki medycznej, od dnia złożenia wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej do zakończenia postępowania w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej decyzją ostateczną, są finansowane z budżetu państwa z części, której dysponentem jest minister właściwy do spraw wewnętrznych, ze środków będących w dyspozycji Szefa Urzędu. 2. Koszty funkcjonowania placówki opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego dla małoletnich cudzoziemców finansowane są z budżetu państwa z części, której dysponentem jest minister właściwy do spraw wewnętrznych. Koszty te mogą być także finansowane ze środków Funduszu Azylu, Migracji i Integracji. Propozycje zmian w ustawie z dnia 9 czerwca 2011 r. o wspieraniu rodziny i systemie pieczy zastępczej	

		Art. 98 1. Osobą pracującą z dziećmi w placówce opiekuńczo-wychowawczej może być osoba posiadająca następujące kwalifikacje: [...] 1a. Osoba pracująca z dziećmi w placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego dla małoletnich cudzoziemców powinna także posiadać co najmniej 2-letnie doświadczenie w pracy z lub opiece nad dziećmi z doświadczeniem uchodźczym, lub w pracy w organizacji pozarządowej zajmującej się udzielaniem pomocy cudzoziemcom. 2. Przepisu ust. 1 pkt 1 nie stosuje się do wychowawcy w placówce opiekuńczo-wychowawczej typu rodzinnego posiadającego wykształcenie średnie lub średnie branżowe i pozytywną opinię organizatora rodzinnej pieczy zastępczej dotyczącą predyspozycji do pełnienia funkcji wychowawcy. [...] Art. 101 1. Placówka opiekuńczo-wychowawcza jest prowadzona jako placówka opiekuńczo-wychowawcza typu: 1) socjalizacyjnego; 2) interwencyjnego; 2a) interwencyjnego dla małoletnich cudzoziemców; 3) specjalistyczno-terapeutycznego; 4) rodzinnego. 2. Typ placówki opiekuńczo-wychowawczej określa jej regulamin. 3. Placówka opiekuńczo-wychowawcza może łączyć zadania placówek, o których mowa w ust. 1 pkt 1-3. Art. 103	

		1. Zadaniem placówki opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego jest doraźna opieka nad dzieckiem w czasie trwania sytuacji kryzysowej, w szczególności placówka jest obowiązana przyjąć dziecko w przypadkach wymagających natychmiastowego zapewnienia dziecku opieki. 1a. Zadaniem placówki opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego dla małoletnich cudzoziemców jest doraźna, specjalistyczna opieka nad małoletnim cudzoziemcem, który przybywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub przebywa na tym terytorium bez opieki osób dorosłych, odpowiedzialnych za niego zgodnie z prawem obowiązującym w Rzeczypospolitej Polskiej. 2. Do placówki, o której mowa w ust. 1, dziecko przyjmuje się: 1) na podstawie orzeczenia sądu; 2) w przypadku gdy dziecko zostało doprowadzone przez Policję lub Straż Graniczną; 3) na wniosek rodziców, dziecka lub osoby trzeciej lub umieszcza się dziecko w trybie art. 12a ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o przeciwdziałaniu przemocy domowej. 2a. Do placówki, o której mowa w ust. 1a, dziecko przyjmuje się: 1) na podstawie orzeczenia sądu; 2) w przypadku gdy dziecko zostało doprowadzone przez Straż Graniczną. [...] 5. Do placówki, o której mowa w ust. 1 i ust. 1a, są przyjmowane dzieci niezależnie od miejsca zamieszkania. 6. Pobyt dziecka w placówce, o której mowa w ust. 1, nie może trwać dłużej niż 3 miesiące. 6a. Pobyt dziecka w placówce, o której mowa w ust. 1a nie może trwać dłużej niż do zakończenia, decyzją ostateczną, postępowania w sprawie udzielenia dziecku	

		ochrony międzynarodowej lub zobowiązania go do powrotu. 7. W szczególnie uzasadnionych przypadkach okres, o którym mowa w ust. 6, może zostać przedłużony do zakończenia trwającego postępowania sądowego o: 1) powrót dziecka do rodziny; 2) przysposobienie; 3) umieszczenie w pieczy zastępczej. [...]	
Wojewoda Opolski		Ponawiam prośbę o wzmocnienie kadrowe dla wojewodów na zadania związane z obsługą cudzoziemców, ponieważ jedynie wzrost liczby etatów bezpośrednio przełoży się na efektywniejszą realizację zadań i skrócenie czasu prowadzenia postępowań dla cudzoziemców.	Uwaga została odnotowana. Projektowana ustawa z założenia zmierza do tego, aby usprawnić prowadzone przez wojewodów postępowania, i jako taka sama nie powoduje zwiększenia obciążenia obsługujących te organy urzędów. Nowy sposób składania wniosków spowoduje konieczność przeorganizowania pracy właściwych w sprawach cudzoziemców wydziałów w urzędach wojewódzkich, jednak to przeorganizowanie powinno nastąpić w ramach posiadanego przez te urzędy zasobu kadrowego. Trzeba bowiem mieć na uwadze, że wprowadzenie elektronicznego składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych spowoduje uwolnienie pewnego zasobu kadrowego, który obecnie realizuje zadania związane z przyjmowaniem osobiście wniosków w postaci papierowej. Natomiast kwestia zapewnienia urzędom wojewódzkim warunków do utrzymania stabilnego i odpowiednio licznego zespołu pracowników leży już poza zakresem przedmiotowego projektu ustawy.

26 lutego 2025 r.

**ZESTAWIENIE DODATKOWYCH UWAG PREZESA URZĘDU OCHRONY DANYCH OSOBOWYCH ZGŁOSZONYCH W
RAMACH OPINIOWANIA PROJEKTU USTAWY O ZMIANIE USTAWY O CUDZOZIEMCACH ORAZ NIEKTÓRYCH INNYCH
USTAW (UD163) (MOS)**

Podmiot zgłaszający	Przepis projektu	Treść uwagi	Stanowisko projektodawcy
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 2 pkt lit. d, e i f ustawy o cudzoziemcach)	Projektowany art. 106 ust. 2 pkt 2 lit. d, e, f ustawy o cudzoziemcach przewiduje przetwarzanie informacji dotyczących podmiotu powierzającego wykonywanie pracy i pracodawcy użytkownika, w tym jego numeru PESEL, numeru REGON oraz numeru NIP. Pozyskiwanie wszystkich tych numerów nie wydaje się być niezbędne, a tym samym nie odpowiada zasadzie minimalizacji (art. 5 ust. 1 lit. c rozporządzenia 2016/679). W tabeli uwag przedstawiono wyjaśnienie, zgodnie z którym żądanie podania ww. danych wynika z chęci prawodawcy do wyeliminowania pomyłki i jednoznacznego zidentyfikowania podmiotu. Jednakże zarówno numer PESEL, REGON oraz NIP są niepowtarzalnymi numerami i każdy z nich wystarczy, aby zidentyfikować podmiot. Ponadto prawodawca nie powinien uzasadniać konieczności zbierania dodatkowych danych potencjalnymi pomyłkami ludzkimi przy wypełnianiu formularza. Przyjmowanie tak uzasadnionego rozwiązania również nie odpowiada zasadom przetwarzania danych osobowych i czynienia uszczerbku prawom podmiotów danych.	Uwaga nie została uwzględniona. W ocenie projektodawcy nałożenie na podmiot powierzający wykonywanie pracy i pracodawcę użytkownika obowiązku podania zarówno numeru REGON oraz numeru NIP w postępowaniu w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i pracę nie stanowi nadmiarowego pozyskiwania danych osobowych. Należy podkreślić, iż obie dane są niezbędne w celu prawidłowej identyfikacji podmiotu, który zamierza powierzyć cudzoziemcowi pracę, oraz dokonania sprawdzeń w zakresie bezpieczeństwa migracyjnego państwa. Na podstawie bowiem deklaracji podmiotu zamierzającego powierzyć cudzoziemcowi wykonywanie pracy dokonywana jest ocena, czy cudzoziemiec uzasadnił cel swojego pobytu w Polsce i czy może mu być udzielone zezwolenie pobytowe. W procedurze legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce konieczne jest również dokonanie sprawdzenia ww. podmiotu, a posiadanie pełnych informacji na jego temat jest niezbędne. Dodatkowo z uwagi na fakt, iż procedura udzielania zezwolenia na pobyt czasowy i pracę

			zawiera w sobie procedurę legalizacji pobytu i procedurę dostępu do rynku pracy, powinna ona być analogiczna, jak postępowanie w sprawie wydania zezwolenia na pracę. Zbieżne rozwiązania stosowane są w ustawie z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. z 2025 r. poz. 214) w postępowaniu w sprawie o wydanie zezwolenia na pracę. Zgodnie z art. 88a ust. 1aa pkt 1 lit. e ww. ustawy wniosek o wydanie zezwolenia na pracę obejmuje: 1) informacje dotyczące podmiotu powierzającego wykonywanie pracy cudzoziemcowi oraz odpowiednio pracodawcy użytkownika lub podmiotu, do którego pracownik jest delegowany: e) numery identyfikacyjne NIP i REGON – w przypadku podmiotu prowadzącego działalność gospodarczą, albo numer PESEL – w przypadku osoby fizycznej. Podobne rozwiązanie jest zaproponowane w uchwalonej przez Sejm ustawie z dnia 21 lutego 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (druk senacki 275). Zgodnie z art. 9 ust. 1 pkt 1 lit. f–h wniosek o wydanie zezwolenia na pracę obejmuje: 1) informacje dotyczące podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi oraz odpowiednio pracodawcy użytkownika albo podmiotu, do którego pracownik jest delegowany: f) numer identyfikacji podatkowej (NIP) – w przypadku polskiego podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi prowadzącego działalność gospodarczą, g) numer identyfikacyjny REGON – w przypadku polskiego podmiotu powierzającego

			pracę cudzoziemcowi prowadzącego działalność gospodarczą, h) numer PESEL – w przypadku osoby fizycznej. Należy dodatkowo podkreślić, iż pozyskiwanie równoległe danych w postaci NIP i REGON jest praktykowane w większości postępowań administracyjnych, dla przykładu można wskazać postępowanie w sprawie ustalenia prawa do świadczenia wychowawczego, również prowadzonego w ramach usługi online i uregulowanego w ustawie z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci (Dz. U. z 2024 r. poz. 1576). Zgodnie z art. 13 ust. 3 pkt 1 lit. d ww. ustawy wniosek o ustalenie prawa do świadczenia wychowawczego zawiera: d) w przypadku dyrektora domu pomocy społecznej, dyrektora placówki opiekuńczo-wychowawczej, dyrektora regionalnej placówki opiekuńczo-terapeutycznej i dyrektora interwencyjnego ośrodka preadopcyjnego – imię, nazwisko, datę urodzenia, numer PESEL, a w przypadku gdy nie nadano numeru PESEL – numer i serię dokumentu potwierdzającego tożsamość, adres poczty elektronicznej, numer telefonu oraz nazwę, adres, NIP i REGON placówki, którą kieruje dyrektor. Podobnie zgodnie z art. 83a ust. 3 ustawy z dnia 20 czerwca 1997 r. – Prawo o ruchu drogowym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1251) wpis do rejestru przedsiębiorców prowadzących stację kontroli pojazdów jest dokonywany na wniosek przedsiębiorcy zawierający następujące dane: 1) firmę przedsiębiorcy oraz jego adres i siedzibę albo miejsce zamieszkania;

			2) numer w rejestrze przedsiębiorców w Krajowym Rejestrze Sądowym, o ile przedsiębiorca taki numer posiada, oraz numer identyfikacyjny REGON, o ile przedsiębiorca taki numer posiada; 3) numer identyfikacji podatkowej (NIP) – jeżeli podmiot jest obowiązany posługiwać się tym numerem na podstawie przepisów o zasadach ewidencji i identyfikacji podatników i płatników; 4) adres stacji kontroli pojazdów przedsiębiorcy; 5) zakres badań, jakie przedsiębiorca zamierza przeprowadzać; 6) imiona i nazwiska zatrudnionych diagnostów wraz numerami ich uprawnień.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (dział VIA ustawy o cudzoziemcach)	Ponownie należy zauważyć, że wprowadzając do przepisów ustawy o cudzoziemcach regulacje dotyczące Modułu Obsługi Spraw, w tym pojęcie „systemu teleinformatycznego MOS” (w projektowanym dziale VIA ustawy), projektodawca powinien przeprowadzić test prywatności w procesie tworzenia prawa, a w tym ocenę skutków dla ochrony danych, wynikającą z art. 35 ust. 1 i ust. 10 rozporządzenia 2016/679, w aspektach wskazanych w dotychczasowej korespondencji. Zgodnie z wyjaśnieniami prawodawcy zawartymi w tabeli uwag test ten został przeprowadzony, nie został on jednak przedstawiony organowi nadzorcemu, w związku z czym nie może on odnieść się do zawartych w nim wniosków.	Opinia nie ma charakteru uwagi.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225a ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	Odnosząc się do art. 225a ust. 2 projektu ustawy o cudzoziemcach, w którym określono Szefa Urzędu jako administratora danych, organ nadzorczy ponownie zwraca uwagę na kwestię dokładnego określenia ról w procesie przetwarzania danych. Organ nadzorczy przyjmuje wyjaśnienia prawodawcy w zakresie dotyczącym realizacji obowiązków administratora wynikających z rozporządzenia 2016/679 – uwaga miała charakter przypominający, że na administratorze ciążyą wszystkie	Opinia nie ma charakteru uwagi.

		obowiązki przewidziane dla niego w rozporządzeniu 2016/679, a nie tylko wybrane i zawarte w projektowanej ustawie. Ponadto ponownie wskazać należy, że pojęcie administratora, zgodnie z wytycznymi EROD, jest pojęciem funkcjonalnym. Oznacza to, że nie wystarczy nazwanie określonego podmiotu administratorem, lecz rola ta powinna wynikać z przepisów wskazujących na jego konkretne zadania jako administratora.	
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225b ust. 3 ustawy o cudzoziemcach)	W proponowanym art. 225b ust. 3 pkt 3 i 6 projektu ustawy o cudzoziemcach projektodawca wskazał na obowiązek podania daty urodzenia oraz numeru PESEL. Organ nadzorczy nie podziela poglądu prawodawcy wskazanego w tabeli uwag. Prawodawca nie może uzasadniać pozyskiwania nadmiarowych danych obawą popełnienia błędu przy zakładaniu indywidualnego konta. Numer PESEL jest numerem, który w sposób unikatowy pozwala na zidentyfikowanie osoby. Pozyskiwanie dodatkowych danych w celu weryfikacji tej osoby należy ocenić jako nadmiarowe.	Uwaga nie została uwzględniona. W ocenie projektodawcy nałożenie na cudzoziemca obowiązku podania zarówno daty urodzenia, jak również numeru ewidencyjnego Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL) w trakcie zakładania indywidualnego konta w MOS nie stanowi nadmiarowego pozyskiwania danych osobowych cudzoziemców. Należy podkreślić, iż obowiązek wskazania jednocześnie numeru PESEL oraz daty urodzenia jest standardowym rozwiązaniem stosowanym w polskim porządku prawnym, w celu prawidłowej identyfikacji osoby fizycznej chcącej skorzystać z usług online świadczonych przez podmioty realizujące zadania publiczne. Przykładowo można wskazać, iż zgodnie z art. 20a ust. 1 ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (Dz. U. z 2024 r. poz. 1557) profil zaufany zawiera dane identyfikujące osobę fizyczną obejmujące: 1) imię (imiona); 2) nazwisko; 3) datę urodzenia; 4) numer PESEL. Podobnie art. 14 ust. 2 ustawy z dnia 26 maja 2023 r. o aplikacji mObywatel (Dz. U. z 2024 r.

			poz. 1275) profil mObywatel zawiera dane identyfikujące użytkownika aplikacji mObywatel, potwierdzone przy użyciu certyfikatu podstawowego, obejmujące: 1) imię (imiona); 2) nazwisko; 3) datę urodzenia; 4) numer PESEL. Należy dodatkowo podkreślić, iż pozyskiwanie równoległe danych osobowych w postaci daty urodzenia oraz numeru PESEL jest praktykowane w większości postępowań administracyjnych, dla przykładu można wskazać postępowanie w sprawie ustalenia prawa do świadczenia wychowawczego, również prowadzonego w ramach usługi online i uregulowanego w ustawie z dnia 11 lutego 2016 r. o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci (Dz. U. z 2024 r. poz. 1576). Zgodnie z art. 13 ust. 3 ww. ustawy wniosek o ustalenie prawa do świadczenia wychowawczego zawiera: 1) dane dotyczące osoby występującej o przyznanie świadczenia wychowawczego, w tym: a) w przypadku rodzica – imię, nazwisko, datę urodzenia, adres miejsca zamieszkania, stan cywilny, obywatelstwo, numer PESEL, a w przypadku gdy nie nadano numeru PESEL – numer i serię dokumentu potwierdzającego tożsamość, adres poczty elektronicznej, numer telefonu oraz informację, czy osoba występująca o przyznanie świadczenia wychowawczego lub członek rodziny wykonują pracę najemną lub pracę na własny rachunek w państwie, o którym mowa w art. 11 ust. 1, b) w przypadku opiekuna faktycznego dziecka i opiekuna prawnego dziecka – imię, nazwisko,

			datę urodzenia, adres miejsca zamieszkania, obywatelstwo, numer PESEL, a w przypadku gdy nie nadano numeru PESEL – numer i serię dokumentu potwierdzającego tożsamość, adres poczty elektronicznej, numer telefonu oraz informację, czy osoba występująca o przyznanie świadczenia wychowawczego lub członek rodziny wykonują pracę najemną lub pracę na własny rachunek w państwie, o którym mowa w art. 11 ust. 1, c) w przypadku rodziny zastępczej i osoby prowadzącej rodzinny dom dziecka – imię, nazwisko, datę urodzenia, adres miejsca zamieszkania, obywatelstwo, numer PESEL, a w przypadku gdy nie nadano numeru PESEL – numer i serię dokumentu potwierdzającego tożsamość, adres poczty elektronicznej i numer telefonu, d) w przypadku dyrektora domu pomocy społecznej, dyrektora placówki opiekuńczo-wychowawczej, dyrektora regionalnej placówki opiekuńczo-terapeutycznej i dyrektora interwencyjnego ośrodka preadopcyjnego – imię, nazwisko, datę urodzenia, numer PESEL, a w przypadku gdy nie nadano numeru PESEL – numer i serię dokumentu potwierdzającego tożsamość, adres poczty elektronicznej, numer telefonu oraz nazwę, adres, NIP i REGON placówki, którą kieruje dyrektor. Analogicznie zgodnie z art. 28 pkt 1 i 6 ustawy z dnia 6 sierpnia 2010 r. o dowodach osobistych (Dz. U. z 2022 r. poz. 671, z późn. zm.) wniosek o wydanie dowodu osobistego zawiera zarówno numer PESEL, jak również datę urodzenia obywatela Polski.

Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225e ustawy o cudzoziemcach)	Podtrzymać należy uwagę dotyczącą lakoniczności regulacji określonej w ust. 2 tego przepisu oraz braku zdefiniowania „Bazy Wstępnej MOS”. Przepisy ustawy wprost wskazywać powinny na system teleinformatyczny, w którym Baza Wstępna MOS ma być prowadzona wraz ze wskazaniem m.in. sposobów przetwarzania, w tym zabezpieczenia danych w nim zawartych czy podmiotów mających do nich dostęp. Rozstrzygnięcia wymaga również czy system ten w rzeczywistości stanowi system teleinformatyczny czy rejestr publiczny. Te aspekty powinny jednoznacznie wynikać z przepisów rangi ustawy a tym samym wypełniać zasadę zgodności z prawem, rzetelności i przejrzystości (art. 5 ust. 1 lit a rozporządzenia 2016/679).	Uwaga nie została uwzględniona. Ponownie należy wskazać, że niezrozumiała jest uwaga dotycząca braku zdefiniowania Bazy Wstępnej MOS. Proponowany przepis ust. 1 w art. 225e określa, czym jest ta Baza, kiedy i w jakim celu jest wykorzystywana. Podobnie niejasna jest uwaga dotycząca konieczności wskazania konkretnego systemu teleinformatycznego, w którym Baza Wstępna ma być prowadzona. Z przepisu ust. 2 wynika wprost, że Szef Urzędu prowadzi Bazę Wstępną MOS w systemie teleinformatycznym, o którym mowa w art. 449 ust. 1, czyli w systemie, w którym prowadzi krajowy zbiór rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców. W odniesieniu do systemu teleinformatycznego, w którym Szef Urzędu prowadzi MOS, takiego doprecyzowania poprzez odesłanie do art. 449 ust. 1, nie ma. MOS jest systemem odrębnym od systemu, w którym prowadzona jest Baza Wstępna MOS – wykorzystywanym do innych celów niż MOS (obsługa wstępna złożonego wniosku przez organy, do których został złożony wniosek, z drugiej strony – narzędzie służące do złożenia wniosku przez cudzoziemca). Takie rozdzielenie jest podyktowane koniecznością ochrony rejestrów prowadzonych w krajowym zbiorze rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców przed naruszeniem integralności ww. zbioru. Należy dodatkowo wyjaśnić, że dane i informacje zawarte w MOS i Bazie Wstępnej MOS nie będą udostępniane. Dlatego projekt ustawy nie przewiduje rozwiązań w tym zakresie. Dopiero po przekazaniu tych danych i informacji odpowiednio do rejestrów spraw dotyczących zezwoleń na pobyt

			czasowy, stały lub rezydenta długoterminowego UE, o których mowa w art. 428 ust. 1 pkt 2 lit. d, e lub f ustawy o cudzoziemcach, zgodnie z projektowanym art. 225g ust. 2 tej ustawy (rejestry te wchodzi w skład ww. krajowego zbioru rejestrów), będą mogły one być udostępniane w oparciu o przepisy art. 450–454 ustawy o cudzoziemcach. Odnośnie kwestii, czy Baza Wstępna MOS stanowi system teleinformatyczny czy rejestr publiczny należy wskazać, że Baza ta nie jest rejestrem publicznym w rozumieniu art. 3 pkt 5 ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (Dz. U. z 2024 r. poz. 1557, z późn. zm.).
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225e ustawy o cudzoziemcach)	W art. 225e ust. 1 projektu ustawy o cudzoziemcach wprowadzono „Bazę Wstępną MOS”, w której wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, na pobyt stały lub na pobyt rezydenta długoterminowego UE mają być sprawdzane pod kątem poprawności zawartych w nich danych przez wojewodę. Jednocześnie w ust. 2 wskazano Szefa Urzędu jako organ prowadzący Bazę Wstępną MOS. Jednak zgodnie z ust. 3 Szef Urzędu oraz wojewodowie są współadministratorami danych zawartych w Bazie Wstępnej MOS. Ponownie wskazać należy, że jeżeli intencją prawodawcy jest, aby Szef Urzędu oraz wojewodowie byli współadministratorami danych, wówczas tworzone przepisy powinny odpowiadać przesłankom współadministrowania określonym w art. 26 rozporządzenia 2016/679. Przede wszystkim obowiązkiem prawodawcy jest ustalenie wspólnych celów i sposobów przetwarzania przez współadministratorów, które znaleźć muszą swoje odzwierciedlenie w regulacji ustawowej. Z zaproponowanego nowego brzmienia przepisów (ust. 4 oraz 5) nie wynika natomiast, aby Szef Urzędu oraz	Uwaga nie została uwzględniona. Należy podkreślić, iż zgodnie z przepisami ustawy o cudzoziemcach wojewoda jest organem właściwym do prowadzenia w pierwszej instancji postępowań w sprawie udzielania zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców jest natomiast organem drugiej instancji w ww. postępowaniach. Z uwagi na powyższe niewątpliwie wspólnym celem przetwarzania danych osobowych cudzoziemców jest prowadzenie postępowań w sprawie legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce. Projektowany art. 225e ust. 3 wyraźnie wskazuje, iż Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców i wojewodowie są współadministratorami danych w Bazie Wstępnej MOS, w tym współadministratorami danych osobowych przetwarzanych w celu złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy

		województwie wspólnie ustalali czy realizowali cele i sposoby przetwarzania danych w bazie prowadzonej przez Szefa Urzędu.	oraz załączników do tego wniosku, wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały lub wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w rozumieniu art. 26 ust. 1 rozporządzenia nr 2016/679. Dodatkowo w art. 225e ust. 4 oraz 5 projektu ustawy wyraźnie wskazano, w jakim zakresie dane są administrowane przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, a w jakim zakresie są administrowane przez wojewodę. Wskazane wyżej przepisy przewidują, iż Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców odpowiada za funkcjonowanie, utrzymanie i rozwój Bazy Wstępnej MOS oraz podejmuje działania mające na celu: 1) zapewnienie ochrony przed nieuprawnionym dostępem do Bazy Wstępnej MOS; 2) zapewnienie integralności danych zgromadzonych w Bazie Wstępnej MOS; 3) zapewnienie dostępności do Bazy Wstępnej MOS dla podmiotów przetwarzających dane w tej Bazie; 4) przeciwdziałanie uszkodzeniom systemu teleinformatycznego, w którym jest prowadzona Baza Wstępna MOS; 5) określenie zasad bezpieczeństwa przetwarzania danych, w tym danych osobowych; 6) określenie zasad zgłaszania naruszenia danych osobowych; 7) zapewnienie rozliczalności działań dokonywanych w Bazie Wstępnej MOS; 8) zapewnienie poprawności danych przetwarzanych w Bazie Wstępnej MOS.

			Natomiast wojewodowie podejmują, w zakresie swojej właściwości, działania, o których mowa w art. 225e ust. 4 pkt 1, 2, 4, 6 i 8. Należy zauważyć, że możliwość efektywnego i zgodnego z prawem prowadzenia działań wskazanych w ust. 4 i 5 jest możliwa jedynie w wyniku współdziałania Szefa Urzędu oraz wojewodów.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225g ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	Wątpliwości budzi dalej treść art. 225g ust. 2 projektu ustawy o cudzoziemcach, z której wynika, że dochodzić będzie do powielania danych, które przetwarzane będą jednocześnie w MOS i Bazie Wstępnej MOS. Przypomnieć należy, że MOS oraz Baza Wstępna MOS stanowią dwa osobne rejestry i dane w nich przetwarzane będą w różnych celach. Zgodnie z zasadą ograniczenia celu (art. 5 ust. 1 lit. b rozporządzenia 2016/679) dane osobowe zbierane są w konkretnych, wyraźnych i prawnie uzasadnionych celach i dalej nieprzetwarzane w sposób niezgodny z tymi celami. Zgodnie z zasadą minimalizacji danych (art. 5 ust. 1 lit. c rozporządzenia 2016/679) przetwarzane dane powinny być ograniczone jedynie do danych niezbędnych do realizacji celów, w których są przetwarzane. Prawodawca rozważyć więc powinien czy przetwarzanie danych w Bazie Wstępnej MOS przez wskazany w przepisach okres czasu jest uzasadnione celami przetwarzania danych w tej bazie.	Uwaga nie została uwzględniona. Należy wskazać, że MOS jest systemem odrębnym od systemu, w którym prowadzona jest Baza Wstępna MOS – wykorzystywanym do innych celów niż MOS. MOS jest narzędziem wykorzystywanym do złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Z kolei Baza Wstępna MOS służy do obsługi wstępnej złożonego wniosku przez organy, do których został złożony wniosek. Takie rozdzielenie jest podyktowane koniecznością ochrony rejestrów prowadzonych w krajowym zbiorze rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców przed naruszeniem integralności ww. zbioru. Celem przechowywania danych i informacji w Bazie Wstępnej MOS jest niedopuszczenie do naruszenia integralności krajowego zbioru, rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców poprzez niedopuszczenie do sytuacji, w której zostaną w ww. zbiorze zarejestrowane niezgodne ze stanem faktycznym dane i informacje. Z tego względu dopiero po zaistnieniu określonych w art. 225g ust. 2 zdarzeń możliwe będzie ich przekazanie odpowiednio do rejestrów spraw dotyczących zezwoleń na pobyt czasowy, stały lub rezydenta długoterminowego UE, o których mowa w art. 428 ust. 1 pkt 2 lit. d, e

			lub f ustawy o cudzoziemcach, wchodzących w skład ww. krajowego zbioru rejestrów.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 3 pkt 1 projektu (art. 8 pkt 32 i 33 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej)	W proponowanym art. 8 pkt 32 i 33 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 1504) wskazano na możliwość przetwarzania numeru telefonu oraz adresu poczty elektronicznej. Ponownie wskazać należy, że ze względu na zasadę minimalizacji danych należałoby wprowadzić fakultatywność sposobu komunikacji, tym bardziej, że posiadanie telefonu lub poczty elektronicznej, jak również przyjęcie takiej formy komunikacji nie jest obowiązkowe. Choć jak wskazuje prawodawca w tabeli uwag pozyskiwanie numeru telefonu oraz adresu poczty elektronicznej nie będzie każdorazowo wymagane, to jednak zaproponowane przepisy dają taką możliwość. Ponadto, jeśli intencją prawodawcy nie jest wymaganie każdorazowo podania numeru telefonu oraz adresu poczty elektronicznej przez cudzoziemca tym bardziej wprowadzić powinien fakultatywny sposób komunikacji.	Uwaga nie została uwzględniona. Należy zauważyć, że art. 8 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej określa, jakie dane i informacje mogą być w ogóle przetwarzane w postępowaniach i rejestrach prowadzonych na podstawie tej ustawy. To z innych przepisów ww. ustawy będzie wynikać, pozyskanie której danej lub informacji od cudzoziemca będzie mieć charakter obowiązkowy lub fakultatywny.
Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych	Art. 3 pkt 4 projektu (art. 30 ust. 6 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej)	Ponownie wskazać należy, że doprecyzowany powinien zostać zakres danych osobowych wskazywanych w treści zawiadomienia, o którym mowa w art. 30 ust. 6 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Prawodawca powinien wskazać jakie informacje (w tym jakie dane osobowe) mają znaleźć się w treści zawiadomienia przesyłanego przez Straż Graniczną do państwowego inspektora sanitarnego oraz Szefa Urzędu. Zgodnie z wyjaśnieniami prawodawcy zawartymi w tabeli uwag mają to być dane umożliwiające identyfikację cudzoziemca. W związku z tym w omawianym przepisie prawodawca wskazać powinien wprost jakie dane umożliwiające identyfikację cudzoziemca powinny znaleźć się w treści zawiadomienia.	Uwaga nie została uwzględniona. Należy wyjaśnić, że regulacja ust. 6 w art. 30 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej określa jedynie obowiązek organu Straży Granicznej określonego działania w przypadku zaistnienia okoliczności określonych w tym przepisie. Przepis w takim kształcie obowiązuje już od dawna. Zmiana polega jedynie na rozszerzeniu katalogu podmiotów, które ma zawiadomić organ Straży Granicznej, o Szefa Urzędu.

10.02.2025 r.

**ZESTAWIENIE UWAG ZGŁOSZONYCH W RAMACH KONSULTACJI PUBLICZNYCH DO PROJEKTU USTAWY O ZMIANIE
USTAWY O CUDZOZIEMCACH ORAZ NIEKTÓRYCH INNYCH USTAW (UD163) (MOS)**

Podmiot zgłaszający	Przepis projektu	Treść uwagi	Stanowisko projektodawcy
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 6 projektu (art. 64a ust. 10 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106 ust. 7 ustawy o cudzoziemcach)	Doprecyzowanie sformułowania „realizacja toku studiów”. Załącznik wypełniany przez jednostkę prowadzącą studia w celu uzyskania zezwolenia na pobyt czasowy na potrzeby kształcenia się na studiach (zmiany do art. 105a) zawiera informacje analogiczne do zaświadczenia jednostki wydawanego na potrzeby uzyskania wizy (zmiany do art. 64a). Wskazano, że załącznik powinien zawierać informacje dotyczące dotychczasowej realizacji toku studiów oraz zaliczenia przez studenta wymaganych programem zajęć lub grup zajęć, jeżeli wniosek dotyczy kontynuacji studiów. W naszej ocenie należy doprecyzować, co dokładnie oznacza „realizacja toku studiów”, ponieważ różne sytuacje życiowe mogą prowadzić do opóźnień w zaliczeniach. Istnieje realne ryzyko niesprawiedliwego potraktowania studentów oraz podejmowania arbitralnych decyzji.	Uwaga nie została uwzględniona. Projektowany przepis art. 106 ust. 7 ustawy o cudzoziemcach stanowi, podobnie jak obowiązujące już obecnie przepisy, środek wdrożenia do krajowego porządku prawnego przepisów dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/801 z dnia 11 maja 2016 r. w sprawie warunków wjazdu i pobytu obywateli państw trzecich w celu prowadzenia badań naukowych, odbycia studiów, szkoleń, udziału w wolontariacie, programach wymiany młodzieży szkolnej lub projektach edukacyjnych oraz podjęcia pracy w charakterze <i>au pair</i> (wersja przekształcona), które nakłada na państwa członkowskie obowiązek monitorowania postępów cudzoziemca w nauce. Ocena informacji zawartych w załączniku wypełnianym przez jednostkę prowadzącą studia, podobnie jak w obecnym stanie prawnym w zaświadczeniu, o którym mowa w art. 148a ust. 1 ustawy o cudzoziemcach, należy już do organu prowadzącego postępowanie w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i odbywa się w oparciu o relewantne przepisy prawa

			materialnego, w tym w szczególności art. 147 ust. 1 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 105 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 26 projektu (art. 202 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 33 projektu (art. 218a ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)	Projektowana ustawa zachowuje wymóg złożenia wniosku nie później niż w ostatnim dniu legalnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Ustawa nie zmienia też obecnej treści art. 99 ust. 1 pkt 10 ustawy (pobyt za granicą w chwili złożenia wniosku jako podstawa odmowy wszczęcia postępowania). Jednocześnie, ustawa przewiduje techniczną możliwość złożenia wniosku elektronicznie (co w praktyce możliwe jest również z zagranicy). Powyższa praktyczna możliwość rodzi ryzyko zwiększonej liczby wniosków, które będą składane podczas pobytu cudzoziemca za granicą, co może pozostać niewykryte przez długi czas postępowania i prowadzić to prowadzenia postępowań ostatecznie skazanych na odmowę wszczęcia (lub umorzenie). Rekomendujemy rozważyć rozwiązania minimalizujące takie ryzyko.	Projektodawca odnotował uwagę. W toku prac nad projektem zagadnienie poruszane w uwadze było przedmiotem analizy, która doprowadziła do wniosku, iż całkowite uniemożliwienie składania wniosków osobom przebywającym za granicą nie jest technicznie możliwe. W dalszym ciągu ustawa o cudzoziemcach będzie jednak stała na gruncie zasady, iż cudzoziemiec powinien móc ubiegać się o zezwolenie pobytowe (zezwolenie na pobyt czasowy, zezwolenie na pobyt stały, zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej) przebywając na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (poza pewnymi wyjątkami dotyczącymi niektórych rodzajów zezwolenia na pobyt czasowy), zaś podstawowym środkiem przyjmowania cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej z zagranicy powinna być wiza krajowa (długoterminowa) lub wiza Schengen.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106a ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203a ustawy o cudzoziemcach)	Doprecyzowanie sformułowania „nie ma możliwości jego uzyskania”. Zwrot „nie ma możliwości uzyskania” jest nieprecyzyjny i będzie prowadził do odmiennych interpretacji i nadużyć. Czy zagrożenie wcieleniem do wojska w kraju objętym wojną można uznać za brak możliwości uzyskania paszportu?	Uwaga nie została uwzględniona. W ocenie projektodawcy doprecyzowanie tego przepisu w sposób oczekiwany przez podmiot zgłaszający uwagę nie jest możliwe. Brak możliwości uzyskania dokumentu podróży należy uznać za stan, w którym istnieje obiektywna przeszkoda do jego uzyskania, tj. taka przeszkoda, na istnienie której cudzoziemiec nie ma wpływu i nie może jej usunąć działając starannie, w zgodzie

	Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219a ustawy o cudzoziemcach)		z obowiązkami wynikającymi z właściwych przepisów prawa. Kwestia, czy taka obiektywna przeszkoda istnieje podlega każdorazowo indywidualnej ocenie wojewody – w obecnym stanie prawnym na podstawie art. 106 ust. 3, art. 203 ust. 3 oraz art. 219 ust. 4 ustawy o cudzoziemcach. W zamyśle projektodawcy powinna podlegać takiej samej indywidualnej ocenie na podstawie projektowanych przepisów.
Międzynarodowa Organizacja ds. Migracji (IOM)	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106a ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203a ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219a ustawy o cudzoziemcach)	IOM proponuje, by rozważyć wprowadzenie katalogu dokumentów, szczegółowych wytycznych lub innych rozwiązań systemowych, które usprawniłyby proces i umożliwiłyby skuteczniejsze stosowanie przepisu.	Uwaga nie została uwzględniona. Ogólny charakter tej uwagi sprawia, iż zasadniczo wykracza ona poza przedmiot projektu ustawy.
Instytut na Rzecz Państwa Prawa	Art. 1 pkt 9 projektu (art. 106a ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203a ustawy o cudzoziemcach)	Konieczne jest doprecyzowanie pojęć: „w szczególnie uzasadnionym przypadku” oraz „inny dokument potwierdzający tożsamość”, gdyż przepis ten wydaje się „przepisem martwym”. Organy I instancji (województwie) nie pozwalają cudzoziemcom na jego zastosowanie nawet w szczególnie uzasadnionych przypadkach. Warto w przepisie przytoczyć przykładowy otwarty katalog szczególnie uzasadnionych przypadków oraz otwarty katalog takich dokumentów potwierdzających tożsamość.	Uwaga nie została uwzględniona. Analiza treści uwagi wskazuje na to, iż dotyczy ona w istocie możliwych nieprawidłowości w stosowaniu obecnych przepisów prawa przez organy administracji publicznej. W ocenie projektodawcy przepisy te nie wymagają dodatkowych zmian objętych postulatami zawartymi w uwadze.

	Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219a ustawy o cudzoziemcach)		
Międzynarodowa Organizacja ds. Migracji (IOM)	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106b ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 26 projektu (art. 202 ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219b ust. 2 i 3 ustawy o cudzoziemcach)	IOM proponuje, by rozważyć również stałe oświadczenie o niepełnosprawności.	Uwaga nie została uwzględniona. Brak realizacji określonych obowiązków procesowych przez cudzoziemców, nawet z przyczyn obiektywnych, powinien stanowić wyjątek, również w zakresie sposobu dowodzenia istnienia określonego stanu, uzasadniającego ten wyjątek.
Międzynarodowa Organizacja ds. Migracji (IOM)	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	IOM z uwagą zapoznał się z proponowanymi zmianami i pozytywnie ocenia wprowadzenie możliwości składania wniosków o zezwolenie na pobyt czasowy/stały/rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej oraz uwzględnienie w ustawie obowiązku Wojewody do zapewnienia w lokalu urzędu pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia, zakładając, że osoby starsze czy osoby z niepełnosprawnościami mogą potrzebować pomocy przy wykonywaniu tych czynności, w szczególności, iż przepisy ustawy wymagają wniosku podpisanego wraz z załącznikami kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub podpisem w profilu zaufanym. Warte rozważenia jest odpowiednie przygotowanie pracowników, którzy będą tej pomocy udzielać, nie tylko pod względem merytorycznym (w	Projektodawca odnotował spostrzeżenia Międzynarodowej Organizacji ds. Migracji składające się na tę uwagę. Uwaga nie zawiera postulatu zmiany projektu ustawy.

		tym jak np. założyć profil zaufany), ale też pod względem językowym, mając na uwadze, iż osoby wnioskujące o zezwolenie niekoniecznie będą porozumiewać się swobodnie w języku polskim. Ponadto warto rozważyć stworzenie instrukcji wypełnienia wniosku w językach zrozumiałych dla cudzoziemców. Podobnie w przypadku korzystania z pomocy przy elektronicznym złożeniu wniosku w Urzędzie Wojewódzkim - warto rozważyć stworzenie listy wymaganych dokumentów potrzebnych do złożenia wniosku, w tym także dokumentów/danych potrzebnych do założenia profilu zaufanego, z którymi cudzoziemiec zapoznaje się przed wizytą. Pozwoli to cudzoziemcowi na złożenie kompletnego wniosku i efektywne wykorzystanie czasu wizyty.	
Konfederacja Lewiatan	Uwaga o charakterze ogólnym Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c ustawy o cudzoziemcach)	Zmiana sposobu składania wniosków na elektroniczny wydaje się być słuszna i zgodna z kierunkiem, którego celem jest pełna digitalizacja obsługi administracyjnej. Wątpliwość budzi ryzyko cyfrowego wykluczenia aplikujących, którzy nie posiadają odpowiednich urządzeń bądź umiejętności, pozwalających na elektroniczne złożenie wniosku. Osoby borykające się z trudnościami w dostępie do systemu nie mogłyby także skorzystać ze zwiększonego wsparcia pełnomocnika, projekt bowiem nie przewiduje możliwości założenia odrębnego dla niego profilu i połączenia ze sprawą mocodawcy, a także nie udostępnia możliwości zastąpienia go w złożeniu wniosku. W naszej ocenie rekomendowane jest zatem pozostawienie alternatywnej możliwości złożenia wniosku w postaci papierowej, która adresowana byłaby przede wszystkim do osób mogących podlegać wykluczeniu cyfrowemu. Ponadto wykluczenie całkowicie ścieżki papierowej w sytuacji, kiedy system nie będzie działał poprawnie lub w przypadku awarii (czego nie można wykluczyć) może doprowadzić do utraty prawa cudzoziemca do legalnego	Uwaga nie została uwzględniona. W odniesieniu do osób wykluczonych cyfrowo należy zwrócić uwagę na to, że projekt ustawy przewiduje wprowadzenie przepisów, zgodnie z którymi wojewoda będzie obowiązany do zapewnienia pomocy przy zakładaniu konta w MOS oraz składaniu wniosków za pośrednictwem MOS. Podobne rozwiązanie przewidziane jest przykładowo w art. 13 ust. 5a ustawy o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci (Dz. U. z 2024 r. poz. 1576). Należy również zwrócić uwagę na to, iż projekt przewiduje ustanowienie przepisu stanowiącego, iż w przypadku nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego, o którym mowa w art. 225a ust. 1, powodującego brak możliwości złożenia wniosków, o których mowa w art. 225c ust. 1, w terminie określonym odpowiednio w art. 105 ust. 1, art. 202 ust. 1 lub art. 218a ust. 1, wniosek składa

		pobytu ze względu na niezłożenia wniosku w formie elektronicznej w ostatnim dniu legalnego pobytu. Projektowana elektroniczna procedura złożenia wniosku na pobyt czasowy i pracę zakłada, że: 1) cudzoziemiec będzie posiadał kwalifikowany podpis elektroniczny, podpis osobisty lub podpis zaufany; 2) osoba upoważniona do podpisania załącznika w imieniu pracodawcy będzie posiadała kwalifikowany podpis elektroniczny, podpis osobisty lub podpis zaufany; 3) cudzoziemiec będzie posiadał właściwe dane kontaktowe osoby (w tym adres email i numer telefonu) upoważnionej do składania podpisów w imieniu pracodawcy); 4) cudzoziemiec będzie posiadał informacje w jaki sposób wypełnić wniosek lub w jaki sposób skorzystać z pomocy oferowanej przez właściwy urząd wojewódzki przy zakładaniu konta i/lub wypełnieniu wniosku; 5) w przypadku nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego systemu cudzoziemiec będzie w stanie odnaleźć i właściwie zastosować informację o usunięciu nieprawidłowości i złożyć wniosek najpóźniej pierwszego dnia roboczego następującego po dniu usunięcia nieprawidłowości. Biorąc pod uwagę, iż powyższe przesłanki muszą być spełnione łącznie skorzystanie z prawa do złożenia wniosku może okazać się niewykonalne lub bardzo trudne. Przykładowo może mieć to miejsce w sytuacji, w której cudzoziemiec będzie ubiegał się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy po raz pierwszy, zaraz po przyjeździe do Polski i nie będzie dysponował jeszcze wymaganymi informacjami czy podpisami elektronicznymi. Art. 105 ust 1 ustawy o Cudzoziemcach wskazuje, iż cudzoziemiec, z wyjątkami określonymi w art. 139l ust. 1 i art. 139t ust. 1, składa wniosek o udzielenie mu zezwolenia na pobyt czasowy osobiście, nie później niż w ostatnim dniu jego legalnego	się najpóźniej trzeciego dnia roboczego następującego po dniu usunięcia nieprawidłowości. W takim przypadku wniosek uznaje się za złożony w pierwszym dniu nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego, o którym mowa w art. 225a ust. 1. W ocenie projektodawcy jest to istotna gwarancja, iż wadliwe działanie systemu teleinformatycznego nie pozbawi cudzoziemca możliwości terminowego złożenia wniosku i korzystania w toku postępowania z dobrodziejstwa pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uznawanego za legalny.

		pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Wjazd na terytorium RP również uwarunkowany jest posiadaniem ważnego dokumentu uprawniającego do wjazdu i legalnego pobytu, tak więc w przypadku osób, które w ostatnich dniach legalności pobytu i możliwości wjazdu na terytorium RP skorzystają z prawa wjazdu i pobytu w Polsce będą w bardzo krótkim czasie musiały uzyskać numer pesel, profil zaufany, utworzyć konto MOS i elektronicznie wypełnić wniosek. Dla osób cyfrowo wykluczonych taka przeszkoda może okazać się nierealna do zrealizowania w krótkim terminie. Zachowanie tradycyjnej formy złożenia wniosku (np. za pośrednictwem poczty) będzie odpowiadało możliwości wyboru drogi złożenia podania, wyrażonej w artykule 63 § 1 KPA, zgodnie z którym podania (żądania, wyjaśnienia, odwołania, zażalenia) wnosi się na piśmie, za pomocą telefaksu lub ustnie do protokołu.	
Międzynarodowa Organizacja ds. Migracji (IOM)	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c i 106d ust. 5 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c i 203d ust. 4 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c i 219d ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	Automatyczne generowanie urzędowego poświadczenia odbioru wniosku pozwoli cudzoziemcom na otrzymanie szybkiej informacji zwrotnej dotyczącej tego, czy ich wniosek został skutecznie złożony. Zdaniem IOM niejasne pozostaje natomiast, czy możliwa będzie edycja i dokonywanie zmian we wniosku po otrzymaniu urzędowego poświadczenia odbioru. Warte doprecyzowania pozostaje więc, czy dokonanie ewentualnych zmian lub dodanie brakujących załączników będzie możliwe elektronicznie czy jedynie w czasie osobistego stawiennictwa w Urzędzie (Art. 106e, 106f).	Uwaga wyjaśniona. Późniejsze (następcze) składanie dokumentów oraz pism, w tym modyfikacji żądań zawartych we wnioskach złożonych za pośrednictwem MOS, kierowanych do organu prowadzącego postępowanie, będzie następowało poza MOS. Na obecnym etapie rozwoju technicznego MOS jako narzędzia w systemie teleinformatycznym, prowadzonego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, możliwe jest jedynie zapewnienie mu takich funkcjonalności, jakie przewidują projektowane przepisy. Natomiast w dalszej przyszłości narzędzie to będzie podlegało rozwojowi, który w zamyśle projektodawcy również znajdzie swoje odzwierciedlenie w projektowanych przepisach prawa.

Stowarzyszenie Interwencji Prawnej	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c i 106d ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203c i 203d ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219c i 219d ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225b ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	Nasze największe zastrzeżenia w zakresie projektowanych w tym zakresie zmian budzi obowiązek złożenia wniosku wyłącznie poprzez MOS, przede wszystkim zaś wprowadzenie rygorystycznych warunków prawnych uznania wniosku za złożony (projektowany art. 106d ust. 6, analogicznie art. 203d ust. 5, art. 219d ust. 5). Projekt zakłada, że wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy uznaje się za złożony w przypadku, gdy zostaną spełnione łącznie następujące warunki: 1. wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z załącznikami do tego wniosku został opatrzony kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym przez cudzoziemca, 2. cudzoziemiec lub osoba, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek (rodzice lub opiekunowie w przypadku osoby małoletniej, opiekun w przypadku osoby ubezwłasnowolnionej całkowicie, kurator w przypadku małoletniego bez opieki) otrzyma urzędowe poświadczenie odbioru wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. Taka konstrukcja prawna oznacza <i>a contrario</i>, że niedopełnienie wymienionych wyżej warunków powoduje, iż wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego nigdy nie został złożony, co w konsekwencji prowadzić może – i w wielu przypadkach będzie prowadzić – do utraty prawa legalnego pobytu/i pracy w Polsce. Co więcej, wniosek taki – jak wynika z projektu – zostanie usunięty z systemu MOS po upływie 45 dni od daty ostatniej operacji na wniosku, w przypadku nieopatrzenia go kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub podpisem zaufanym (projektowany art. 225h). Wydaje się, że wprowadzając wymóg złożenia wniosku inicjującego postępowanie wyłącznie poprzez MOS i opatrzenia go kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub podpisem zaufanym projektodawca nie dostrzega, że	Uwaga nie została uwzględniona. Po pierwsze należy wskazać, iż wyłączność korzystania z MOS jako środka składania przez cudzoziemców przebywających na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej jest wyrazem dążenia do tego, aby postępowania w tych sprawach prowadzone były sprawniej. Wskazywany i krytykowany w uwadze rygoryzm wymogów proceduralnych towarzyszących złożeniu wniosku w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online jest w pełni zbieżny z tym dążeniem. Skoro cudzoziemiec zamierza pozostać na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przez okres przekraczający 3 miesiące, i w związku z tym chce uzyskać odpowiednie zezwolenie pobytowe, powinien mieć, zwłaszcza w przypadku zezwolenia na pobyt czasowy, sprecyzowany cel pobytu, który powinien być celem rzeczywistym już w chwili składania wniosku. Już w dzisiejszym stanie prawnym przepisy prawa wymagają wykazywania tego celu pobytu – w określonych przypadkach – już na etapie składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, któremu powinien towarzyszyć określony załącznik pochodzący od określonego podmiotu, z którym w bezpośrednim związku pozostaje ów rzeczywisty w danym momencie cel pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej cudzoziemca chcącego uzyskać zezwolenie na pobyt czasowy (np. załącznik nr 1 pochodzący od podmiotu powierzającego wykonywanie pracy cudzoziemcowi). Ustawodawca, chcąc zapewnić

	uzyskanie każdego z omawianych podpisów zasadniczo uzależnione jest od uzyskania numeru PESEL, a zatem przeprowadzenia odrębnego postępowania administracyjnego, którego skuteczność warunkować będzie możliwość efektywnego ubiegania się o udzielenie zezwolenia pobytowego. Sprawy o nadanie numeru PESEL, jakkolwiek winny zostać załatwione niezwłocznie, w praktyce z uwagi na organizację pracy urzędów trwają niejednokrotnie 14 dni lub więcej, co w praktyce pozbawi cudzoziemców przebywających w Polsce na podstawie pobytów krótkoterminowych (np. wiz Schengen), lub których dokumenty pobytowe tracą ważność, prawa zalegalizowania pobytu w Polsce z uwagi na brak możliwości założenia konta w systemie MOS i podpisania wniosku w sposób określony w projekcie ustawy, a w konsekwencji uchybienie warunkom uznania wniosku za złożony. Na zagadnienie złożenia wniosku wyłącznie poprzez MOS i opatrzenia go kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub podpisem zaufanym nakłada się dodatkowo zagadnienie wykluczenia cyfrowego. I o ile proces cyfryzacji postępowań prowadzonych w oparciu o przepisy ustawy o cudzoziemcach ocenić należy pozytywnie, to regulacje prawne w tym zakresie winny być tak skonstruowane, by nie wykluczać cyfrowo. Przyjęcie nowych rozwiązań prawnych w proponowanym kształcie doprowadzi do niespójności w prawie. Będziemy mieli bowiem do czynienia z sytuacją, w której z jednej strony przepisy prawa przyznają pewne uprawnienie (możliwość zalegalizowania pobytu w Polsce), a z drugiej strony, z powodów formalnych, niezależnych od cudzoziemca, uniemożliwiają skorzystanie z tego uprawnienia. Takie rozwiązania uznać należy za niedopuszczalne w demokratycznym państwie prawa. Za niedopuszczalne uznać również należy uzależnienie skutecznego złożenia wniosku przez cudzoziemca od spełnienia warunku przez podmiot trzeci, niebędący	warunki do sprawnego prowadzenia przez wojewodów postępowań wobec cudzoziemców, powinien dążyć do eliminacji sytuacji, w których cudzoziemiec może skutecznie zainicjować postępowanie, a jednocześnie nie będzie w stanie wykazać istnienia rzeczywistego celu pobytu, a nie do podtrzymywania takich sytuacji. Niewątpliwie ustanowienie określonego poziomu rygoryzmu związanego ze złożeniem wniosku (z uwagi na konieczność współdziałania innych podmiotów) może wymagać większego poziomu uwagi ze strony samych zainteresowanych jeszcze przed złożeniem odpowiedniego wniosku, natomiast pozostaje to w odpowiedniej proporcji do realizacji celu, jakim jest usprawnienie postępowań prowadzonych przez wojewodów. W odniesieniu do osób wykluczonych cyfrowo należy zwrócić uwagę na to, że projekt ustawy przewiduje wprowadzenie przepisów, zgodnie z którymi wojewoda będzie obowiązany do zapewnienia pomocy przy zakładaniu konta w MOS oraz składaniu wniosków za pośrednictwem MOS. Podobne rozwiązanie przewidziane jest przykładowo w art. 13 ust. 5a ustawy o pomocy państwa w wychowywaniu dzieci (Dz. U. z 2024 r. poz. 1576). Należy również zwrócić uwagę na to, iż projekt przewiduje ustanowienie przepisu stanowiącego, iż w przypadku nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego, o którym mowa w art. 225a ust. 1, powodującego brak możliwości złożenia wniosków, o których mowa w art. 225c ust. 1, w terminie określonym odpowiednio w art. 105 ust.

		stroną postępowania. Cudzoziemiec nie może ponosić tak dalece negatywnych konsekwencji prawnych z powodu niezłożenia w terminie, bądź nieopatrzenia kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym załączników warunkujących skuteczne złożenie wniosku, gdyż nie ma wpływu na działanie podmiotu powierzającego wykonywanie pracy, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz, czy jednostki prowadzącej studia. Nawet przy zachowaniu najwyższej staranności ze strony cudzoziemca nie ma on narzędzi prawnych, by wyegzekwować od wymienionych powyżej podmiotów działania wymaganego przepisami prawa, a dodatkowo – analogicznie jak w przypadku podpisu składanego przez cudzoziemców – problemem mogą okazać się kwestie związane z brakiem jednego z wymaganych projektem ustawy podpisów, jak również problem wykluczenia cyfrowego. Wadliwość projektowanego rozwiązania w omawianym zakresie najlepiej można zobrazować, gdy spojrzymy na nie przez pryzmat zdarzeń o charakterze losowym, takich jak przykładowo choroba podmiotu powierzającego wykonywanie pracy uniemożliwiająca podpisanie załącznika. W obecnie obowiązującym stanie prawnym, po ustaniu przyczyny uniemożliwiającej pozyskanie załącznika od pracodawcy, cudzoziemiec może skorzystać z instytucji przywrócenia terminu do uzupełnienia braków formalnych wniosku. W przypadku projektowanych rozwiązań, wniosek – niezależnie od przyczyny – nie zostanie uznany za złożony, co w konsekwencji może doprowadzić do utraty legalnego pobytu/i pracy przez cudzoziemca. Jeszcze raz podkreślić należy, że cudzoziemiec nie może ponosić negatywnych konsekwencji działania lub zaniechania podmiotu trzeciego, a wszelkie rozwiązania prawne winny zmierzać do możliwie najpełniejszego	1, art. 202 ust. 1 lub art. 218a ust. 1, wniosek składa się najpóźniej trzeciego dnia roboczego następującego po dniu usunięcia nieprawidłowości. W takim przypadku wniosek uznaje się za złożony w pierwszym dniu nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego, o którym mowa w art. 225a ust. 1. W ocenie projektodawcy jest to istotna gwarancja, iż wadliwe działanie systemu teleinformatycznego nie pozbawi cudzoziemca możliwości terminowego złożenia wniosku i korzystania w toku postępowania z dobrodziejstwa pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uznawanego za legalny.

		zabezpieczenia gwarancji procesowych przysługujących stronie postępowania, nie zaś uzależniać możliwość skorzystania z ustawowych uprawnień od działania podmiotów trzecich, niebędących stroną postępowania. W kontekście wymogu podpisania załączników do wniosku kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym przez podmiot powierzający wykonywanie pracy, organizatora stażu, jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostkę prowadzącą studia, duże zastrzeżenia budzi sposób przekazania dokumentów do podpisu przez w/w podmioty. Projekt ustawy zakłada, że wiadomość zawierająca odnośnik umożliwiający wypełnienie wymaganego w sprawie załącznika będzie wysyłana na adres poczty elektronicznej podmiotu, który podpisuje załącznik (projektowany art. 106c ust. 3 projektu ustawy). Mając na względzie rygorizm wymogów prawnych warunkujących uznanie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego za złożony, wskazać należy, że przesyłanie odnośników umożliwiających wypełnienie i podpisanie załączników do wniosku drogą mailową nie daje wystarczających gwarancji, że odnośnik trafi do adresata, lub że trafi do adresata w odpowiednim czasie. Przy utrzymaniu konstrukcji, zgodnie z którą wniosek uznaje się za złożony, gdy zostanie on opatrzony wraz z załącznikami kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym, koniecznym jest przesyłanie załączników do wniosku systemem teleinformatycznym pozwalającym na wygenerowanie urzędowego potwierdzenia doręczenia. Projektowane rozwiązanie pozbawia cudzoziemców środków dowodowych pozwalających na wykazanie, że odnośnik umożliwiający wypełnienie wymaganego w sprawie załącznika i jego podpisanie nie trafił do adresata (trudno wyobrazić sobie	

		przeprowadzenie dowodu na okoliczność negatywną, tu: nieotrzymanie e-maila z odnośnikiem). Konsekwencje nieotrzymania korespondencji mailowej zawierającej odnośnik z załącznikiem, a przez to jego niepodpisanie są tak duże (nie dojdzie do złożenia wniosku), że proces ten winien odbywać się w sposób sformalizowany, pozwalający na jednoznaczne stwierdzenie, że dokument wymagający podpisu trafił do adresata i daty, w którym został doręczony. Trudno zrozumieć rygoryzm warunków uznania wniosku za złożony, w sytuacji gdy dalszy przebieg postępowania odbywał się będzie z zachowaniem zasady pisemności oraz zakłada osobiste stawiennictwo w urzędzie celem przedstawienia ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość, złożenia odcisków linii papilarnych oraz złożenia wzoru podpisu. Takiego rozwiązania nie da się również pogodzić z celem projektowanych zmian, którym – jak wskazuje się w uzasadnieniu projektu – jest „(...) usprawnienie procedur związanych z legalizacją pobytu cudzoziemców w Polsce oraz wyeliminowanie zbędnych elementów tych procedur, które stanowiły obciążenie zarówno dla cudzoziemców, jak również dla urzędów wojewódzkich.” Należy zauważyć, że projektowane rozwiązanie przewidujące składanie wniosków legalizujących pobyt wyłącznie poprzez MOS nie wyeliminuje żadnego z dotychczasowych elementów procedury, zaostrzy jedynie wymogi dotyczące formy składania wniosków i załączników, a przez to utrudni, a w niektórych sytuacjach uniemożliwi skuteczne ubieganie się przez cudzoziemców o pobyt w Polsce. Trudno zrozumieć argument o usprawnianiu procedur i cyfryzacji postępowań administracyjnych w sytuacji, gdy projektodawca nie wprowadza cyfryzacji postępowań o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, a zatem tych postępowań, w których brak jest wymogu osobistego stawiennictwa, i które przez to	

		mogłyby zostać przeprowadzone niemalże w całości drogą elektroniczną. Wszelkie projektowane rozwiązania dążące do cyfryzacji postępowań administracyjnych można byłoby ocenić pozytywnie, pod warunkiem pozostawienia rozwiązań umożliwiających złożenie wniosków legalizujących pobyt w dotychczasowym trybie, tak aby zapewnić możliwość efektywnego aplikowania o zezwolenie pobytowe wszystkim cudzoziemcom, również tym nieposiadającym PESEL lub borykającym się z wykluczeniem cyfrowym. Celem uniknięcia składania wniosków w formie papierowej, rozważyć można wprowadzenie regulacji przewidujących priorytetowe załatwianie przez wojewodów spraw zainicjowanych wnioskiem złożonym w sposób przewidziany w projekcie ustawy. Spowoduje to, że dotychczasowa forma pisemna będzie rzeczywiście stosowana tylko wówczas, gdy z przyczyn formalnych nie będzie możliwym złożenie wniosku poprzez MOS. Jak powszechnie wiadomo jednym z priorytetów cudzoziemców przebywających w Polsce jest możliwie najszybsze uzyskanie dokumentu pobytowego. Projekt nakłada na wojewodów nowe obowiązki prawne – obowiązek zapewnienia w lokalu urzędu pomocy przy zakładaniu konta w systemie MOS (projektowany art. 225a ust. 4), jak również zapewnienia pomocy przy składaniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, pobyt stały, pobyt rezydenta długoterminowego UE na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (projektowany art. 106d ust. 7, art. 203d ust. 6, art. 219d ust. 6). Jak wynika z uzasadnienia projektu ustawy, regulacje te mają na celu zminimalizowanie wykluczenia cyfrowego aplikujących, którzy nie posiadają odpowiednich urządzeń bądź umiejętności. Wskazać należy, że obowiązkowi wojewodów zapewnienia pomocy przy zakładaniu konta w systemie MOS i składaniu wniosków pobytowych odpowiadać będzie uprawnienie cudzoziemców do otrzymania omawianego wsparcia. Mając	

		na względzie problemy organizacyjne, z którymi od wielu lat borykają się wydziały urzędów wojewódzkich odpowiedzialne za kwestie legalizacji pobytu, koniecznym wydaje się wprowadzenie środków ochrony prawnej, które zabezpieczą cudzoziemców przed brakiem możliwości uzyskania zagwarantowanej prawnie pomocy z przyczyn leżących po stronie urzędów wojewódzkich. Tylko wówczas prawo do uzyskania wsparcia w zakresie zakładania konta w systemie MOS i składania wniosków pobytowych poprzez system MOS będzie miało realny charakter i będzie rzeczywiście przeciwdziałać wykluczeniu cyfrowemu. Brak jakichkolwiek rozwiązań prawnych o charakterze “ochronnym” spowoduje, że uprawnienie do omawianej pomocy będzie miało charakter czysto iluzoryczny. Z tego względu, w przypadku braku możliwości realizacji przez wojewodów obowiązku pomocy przy zakładaniu konta w systemie MOS lub pomocy w złożeniu wniosku legalizującego pobyt, rozważyć należy umożliwienie złożenia wniosku drogą papierową lub wprowadzenie rozwiązania analogicznego do regulacji proponowanej w art. 225c ust. 1, który wprowadza fikcję prawną złożenia wniosku legalizującego pobyt w pierwszym dniu nieprawidłowego działania systemu, w sytuacji, gdy system teleinformatyczny MOS nie działał prawidłowo. Umożliwienie złożenia wniosku drogą papierową lub przyjęcie fikcji prawnej złożenia wniosku w dniu stawiennictwa w urzędzie celem uzyskania pomocy przy założeniu konta w systemie MOS/złożeniu wniosku poprzez system MOS, zabezpieczy cudzoziemców, którzy nie posiadają odpowiednich urządzeń bądź umiejętności przed brakiem realizacji przez wojewodów obowiązku, nałożonego omawianymi regulacjami prawnymi. Mając na względzie dotychczasowe uwagi postulujemy: • pozostawienie pisemnej formy złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta	

		długoterminowego UE na terytorium RP obok aplikowania poprzez system MOS, tak aby wszyscy cudzoziemcy mieli realne prawo zalegalizowania pobytu w Polsce; • wyłączenie obowiązku złożenia wraz z wnioskiem składanym poprzez MOS załączników opatrzonych kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym przez podmiot powierzający wykonywanie pracy, organizatora stażu, jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz, czy jednostkę prowadzącą studia, tak aby wymóg ten nie stanowił warunku uznania wniosku za złożony, a ewentualne braki w tym zakresie mogły zostać uzupełnione na etapie gromadzenia materiału dowodowego, gdyż <i>de facto</i> załączniki te nie są dokumentami niezbędnymi do wszczęcia postępowania lecz do wydania decyzji zgodnej z żądaniem strony; • w przypadku zachowania pełnego rygoryzmu warunków uznania wniosku za złożony, koniecznym jest przesyłanie odnośnika umożliwiającego podpisanie załączników do wniosku przez podmiot powierzający wykonywanie pracy, organizatora stażu, jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostkę prowadzącą studia, w sposób pozwalający na weryfikację czy odnośnik trafił do adresata, tj. poprzez system teleinformatyczny pozwalający na wygenerowanie urzędowego poświadczenia doręczenia; • wprowadzenie regulacji ochronnych, na wypadek, gdyby z przyczyn organizacyjnych leżących po stronie urzędów wojewódzkich, wojewodowie nie byli w stanie zapewnić pomocy przy zakładaniu konta w systemie MOS i pomocy przy składaniu wniosków legalizujących pobyt.	

Instytut na Rzecz Państwa Prawa	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	Słowa „składa się w postaci elektronicznej” zastąpić „składa się w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej”.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga jest niezasadna. Z projektowanego art. 106c ust. 2 wynika, że załączniki do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7, składa się w postaci elektronicznej, za pośrednictwem MOS, przy użyciu formularzy określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1, udostępnionych w MOS. Zgodnie z przyjętą koncepcją wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego składa się przy użyciu specjalnego formularza udostępnionego i wypełnianego za pośrednictwem MOS. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy do wniosku tego należy dołączyć w zależności od celu pobytu określone obowiązkowe załączniki, które również składa się przy użyciu specjalnych formularzy udostępnionych i wypełnianych za pośrednictwem MOS. W postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej będą składane jedynie dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie danego zezwolenia.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106c ust. 3 ustawy o cudzoziemcach)	Nie jest jasne, na jakim etapie wypełniania formularza wniosku pobytowego na wskazany we wniosku adres poczty elektronicznej będzie wysyłana wiadomość zawierająca odnośnik umożliwiający wypełnienie załączników w MOS. Z jednej strony, wiadomość będzie wysyłana na adres wskazany we wniosku – sugeruje to, że wiadomość będzie wysyłana dopiero po złożeniu wniosku. Z drugiej strony, złożenie załączników będzie warunkiem skutecznego złożenia wniosku – sugeruje to, że wiadomość będzie wysyłana jeszcze przed złożeniem wniosku. Za tą	Uwaga nie została uwzględniona. W trakcie składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy cudzoziemiec będzie obowiązany do wskazania adresu poczty elektronicznej podmiotów, które są obowiązane do wypełnienia załączników do wniosku. W przypadku załączników do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2, 5 i 7, na wskazany we wniosku adres poczty

		drugą interpretacją przemawia treść uzasadnienia projektu – por. „Po ich wypełnieniu i podpisaniu przez osobę uprawnioną załączniki te będą dołączane do wniosku w MOS, a cudzoziemiec będzie otrzymywał komunikat, że może podpisać wniosek i go wysłać.” Rekomendujemy doprecyzowanie przepisów, tak aby uniknąć powyższych wątpliwości.	elektronicznej odpowiednio podmiotu powierzającego cudzoziemcowi wykonywanie pracy, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz albo jednostki prowadzącej studia zostanie wysłana wiadomość zawierająca odnośnik umożliwiający wypełnienie tych załączników w MOS. Założeniem przepisów jest wypełnienie odpowiednich załączników przez pracodawców, organizatorów staży lub wolontariatu oraz jednostki prowadzące studia lub szkołę doktorską przed złożeniem wniosku przez cudzoziemca. W przypadku złożenia wniosku o zezwolenie na pobyt czasowy, podczas wypełnienia wniosku, w MOS pojawi się dodatkowe pole formularza, gdzie cudzoziemiec będzie zobowiązany do podania adresu e-mail potencjalnego pracodawcy, organizatora stażu lub wolontariatu, jednostki prowadzącej studia. Po przejściu do ostatniego kroku wypełniania wniosku w MOS pojawi się polecenie „Zapisz wniosek i prześlij formularz...”. Następnie po wykonaniu polecenia „Zapisz wniosek i prześlij formularz...” pojawi się dodatkowa strona z informacją dla cudzoziemca, a wniosek otrzyma status „OCZEKUJE NA WYPEŁNIENIE ZAŁĄCZNIKA”. Wykonanie polecenia spowoduje wysłanie na podany przez cudzoziemca adres e-mail jednostki linka z prośbą o uzupełnienie części wniosku. Po wykonaniu czynności przez wskazaną jednostkę, tzn. kliknięcie w link i wypełnienie części wniosku za którą podmiot jest odpowiedzialny, w ostatnim kroku formularza, który został przekazany pojawi się polecenie „Podpisz poprzez login.gov.pl i wyślij”.

			Cudzoziemiec po podpisaniu i odesłaniu przez wskazaną przez niego jednostkę, otrzymuje powiadomienie na adres e-mail o możliwości podpisania i wysłania wniosku o pobyt czasowy. W tym celu w zakładce „ <i>Moje dokumenty</i> ” cudzoziemiec otwiera wniosek w ramach „ <i>Edytuj</i> ”. System odblokowuje edycję wniosku oraz umożliwia jego podpisanie.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106d ust. 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203d ust. 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219d ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	Pozytywnie należy ocenić umożliwienie złożenia załączników do wniosku o pobyt czasowy/stały/rezydenta długoterminowego UE w formie elektronicznej. Ze względu na stosowane aktualnie przez urzędy wojewódzkie praktyki i występujące nadużycia dotyczące żądania dodatkowych dokumentów w formie papierowej w trakcie postępowania należy zadbać o odpowiednie doprecyzowanie przepisów w taki sposób, aby nie pozostawiały one pola do ewentualnej błędnej interpretacji i żądania przez urzędy dostarczenia oryginału dokumentów wysłanych w formie elektronicznej.	Uwaga nie została uwzględniona. Analiza treści uwagi wskazuje na to, iż dotyczy ona w istocie możliwych nieprawidłowości w stosowaniu obecnych przepisów prawa przez organy administracji publicznej.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106d ust. 3 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu	Uwzględnienie możliwości złożenia wniosku pobytowego za pośrednictwem MOS, także bez uwierzytelnienia, tj. bez konieczności posiadania kwalifikowanego podpisu elektronicznego lub podpisu zaufanego. W planowanych art. 106d ust. 3, art. 203d ust. 3 oraz art. 219d ust. 3 ustawy o cudzoziemcach jako jedyny sposób uwierzytelniania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt	Uwaga nie została uwzględniona. System teleinformatyczny MOS stanowi usługę online. Zgodnie z art. 20a ust. 1 i 1a ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (Dz. U. z 2024 r. poz. 1557) uwierzytelnienie użytkownika systemu teleinformatycznego podmiotu

	(art. 203d ust. 3 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219d ust. 3 ustawy o cudzoziemcach)	rezydenta długoterminowego UE został przewidziany kwalifikowany podpis elektroniczny lub podpis zaufany. Złożenie jednego z ww. wniosków powoduje przedłużenie prawa cudzoziemca do dalszego legalnego pobytu na terytorium RP. Brak technicznej możliwości złożenia (przesłania) wniosku przez MOS bez użycia np. podpisu zaufanego pozbawiałby cudzoziemców możliwości przedłużenia swojego pobytu w Polsce bez np. wcześniejszej osobistej wizyty w urzędzie w celu potwierdzenia profilu zaufanego. Aktualnie cudzoziemcy nie posiadający podpisu kwalifikowanego lub podpisu zaufanego mają możliwość złożenia wniosku pobytowego choćby w ostatnich godzinach legalnego pobytu w Polsce, poprzez nadanie wniosku Poczta, bez wcześniejszej wizyty w urzędzie. Postulujemy umożliwienie składania ww. wniosków pobytowych za pośrednictwem MOS, również, gdy cudzoziemiec nie posiada podpisu zaufanego lub kwalifikowanego podpisu elektronicznego. Niniejszy sposób złożenia wniosku byłby obarczony brakiem formalnym (tj. brakiem podpisu wnioskodawcy) który mógłby zostać uzupełniony przez cudzoziemca na późniejszym etapie postępowania.	publicznego, w którym udostępniane są usługi online, wymaga użycia: 1) środka identyfikacji elektronicznej wydanego w systemie identyfikacji elektronicznej przyłączonym do węzła krajowego identyfikacji elektronicznej, o którym mowa w art. 21a ust. 1 pkt 2 lit. a ustawy z dnia 5 września 2016 r. o usługach zaufania oraz identyfikacji elektronicznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 1725), lub 2) środka identyfikacji elektronicznej wydanego w notyfikowanym systemie identyfikacji elektronicznej, lub 3) danych weryfikowanych za pomocą kwalifikowanego certyfikatu podpisu elektronicznego, jeżeli te dane pozwalają na identyfikację i uwierzytelnienie wymagane w celu realizacji usługi online. 1a. Uwierzytelnianie z wykorzystaniem środków identyfikacji elektronicznej, o których mowa w ust. 1 pkt 1 i 2, zapewnia się adekwatnie do wymaganego poziomu bezpieczeństwa, o którym mowa w art. 25 ustawy z dnia 5 września 2016 r. o usługach zaufania oraz identyfikacji elektronicznej. Natomiast art. 20ae ww. ustawy stanowi, iż podpis zaufany wywołuje skutki prawne, jeżeli został utworzony lub złożony w okresie ważności środka identyfikacji elektronicznej, o którym mowa w art. 20aa pkt 1. Dane w postaci elektronicznej opatrzone podpisem zaufanym są równoważne pod względem skutków prawnych dokumentowi opatrzonemu podpisem własnoręcznym, chyba że przepisy odrębne stanowią inaczej.

			Nie można odmówić ważności i skuteczności podpisowi zaufanemu tylko na tej podstawie, że istnieje w postaci elektronicznej. W ocenie projektodawcy nie można w przepisach prawa przewidywać wprost rozwiązań lub trybów działania, które ze swej istoty byłyby obarczone określonymi wadami prawnymi i w konsekwencji warunkowo bezskutecznymi. Natomiast wprowadzenie MOS może stanowić krok we właściwym kierunku cyfryzacji postępowań w sprawach udzielenia zezwoleń pobytowych tylko w przypadku, gdy korzystanie z tego narzędzia będzie obligatoryjne. Wprowadzenie dualizmu lub dopuszczalności „posiłkowego” składania wniosków w postaci papierowej z całą pewnością nie przyniosłoby ogólnego skutku w postaci przyśpieszenia prowadzonych przez wojewodów postępowań.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach)	Proponuje się nadanie art. 106d ust. 6 pkt 1 następującego brzmienia: „wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z załącznikami do tego wniosku został opatrzony kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym zgodnie z ust. ~~2 i 3~~ 3 i 4 oraz (...)”. Uwaga techniczna. Obecne brzmienie projektu sugeruje, że cudzoziemiec powinien opatrzyć kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym kwalifikowanym art. dokumenty, o których mowa w art. 106d ust. 2 ustawy nowelizowanej, które wg art. 106d ust. 2 może dołączyć w postaci dokumentów elektronicznych lub	Uwaga została uwzględniona. Przepis objęty uwagą został poprawiony.

		„odwzorowań cyfrowych” dokumentów w postaci papierowej (czyli zwykłych skanów). Stąd, wydaje się, że odesłanie do „ust. 2 i 3” zamiast „ust. 3 i 4” jest omyłkowe.	
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106d ust. 7 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219d ust. 6 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225b ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	Zachowanie możliwości skorzystania przez cudzoziemca z pomocy innej niż oferowana przez Wojewodę. Projektowane przepisy zakładają, iż cudzoziemiec będzie mógł skorzystać z pomocy zapewnionej przez Wojewodę zarówno przy założeniu indywidualnego konta, jak również przy wypełnieniu wniosku. Bardzo ważnym aspektem jest również fakt, iż wniosek o pobyt czasowy jak i wnioski o pobyt rezydenta długoterminowego UE czy pobyt stały zawierają w oświadczenia o odpowiedzialności karnej wynikającej z art 233 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny (Dz. U. z 2018 r. poz. 1600, z późn. zm.). Poza rygorem i konsekwencjami określonymi we wspomnianym przepisie cudzoziemcy muszą podpisać, iż są świadomi że złożenie wniosku lub dołączenie dokumentów zawierających nieprawdziwe dane osobowe lub fałszywe informacje, a także zeznanie nieprawdy w postępowaniu o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zatajenie prawdy, podrobienie, przerobienie dokumentu w celu użycia go jako autentycznego lub używanie takiego dokumentu jako autentycznego, spowoduje odmowę udzielenia zezwolenia lub jego cofnięcie. Anonimowe wsparcie przy wypełnianiu wniosku obarczone jest brakiem odpowiedzialności, która w przypadku słabej świadomości cudzoziemca lub bariery językowej pomiędzy osobą wspierającą z ramienia Urzędu a cudzoziemcem może spowodować bardzo negatywne skutki dla wnioskującego który to sam podejmuje pełną odpowiedzialność za treść wniosku. W związku z napływem cudzoziemców z całego świata, bariera językowa spowodowane brakiem tłumaczeń wniosku (wniosek jest tylko w 4 językach) oraz nieznajomością języków obcych wśród personelu urzędów	Uwaga nie została uwzględniona. Cudzoziemiec nie ma obowiązku korzystania z pomocy wojewody przy wypełnianiu wniosku w MOS. Projektowane przepisy prawa nie zakazują cudzoziemcom korzystania z usług pełnomocników na zasadach ogólnych. Pełnomocnik może asystować cudzoziemcowi, za jego zgodą, przy wypełnianiu wniosku, jednakże to cudzoziemiec będzie zobowiązany do podpisania wniosku kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub profilem zaufanym. Ponadto pełnomocnictwo może zostać załączone do wniosku już na etapie składania wniosku za pomocą systemu MOS. Obecnie obowiązujące przepisy prawa również przewidują, iż wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego podpisywany jest (i tym samym składany) przez samego cudzoziemca jako stronę postępowania, a nie przez pełnomocnika. Z racji konieczności złożenia określonych oświadczeń wiedzy pod rygorem odpowiedzialności karnej nawet w obecnym stanie prawnym cudzoziemiec nie może posłużyć się pełnomocnikiem przy tym, aby ten w całości w jego imieniu dokonał czynności złożenia wniosku. Wskazywany w uwadze art. 32 Kodeksu postępowania administracyjnego dotyczący działania strony przez pełnomocnika zawiera w swej treści istotne ograniczenie. Mianowicie pełnomocnik nie może działać, jeżeli charakter czynności wymaga osobistego działania strony. Iniewątpliwie taką czynnością jest złożenie

		wojewódzkich w sposób oczywisty ma wpływ na jakość i poprawność treści jaką cudzoziemcy mogą zawierać we wnioskach. Niestety polityka urzędów wojewódzkich wskazuje jednoznacznie iż większość błędów we wnioskach, nawet oczywistych omyłek jest traktowana jako świadome działanie i kończy się decyzjami odmownymi. Biorąc pod uwagę, iż cudzoziemiec powinien mieć możliwość wyboru instytucji, czy też osoby z której pomocy chce skorzystać oraz fakt, iż możliwości skorzystania z pomocy zapewnionej przez Wojewodę mogą być obarczone pewnymi ograniczeniami związanymi z funkcjonowaniem urzędów wojewódzkich wskazane jest zapewnienie dostępu do przedmiotowego systemu teleinformatycznego osobom działającym na podstawie pełnomocnictwa (np. poprzez funkcjonowanie tzw. profilu pełnomocnika) lub/i możliwości wypełnienia wniosku, by w razie wątpliwości przy jednoczesnym braku chęci lub możliwości skorzystania z pomocy oferowanej przez urzędy wojewódzkie, cudzoziemiec miał prawo przed złożeniem wniosku skonsultować jego treść z np. z adwokatem lub inną osobą, którą upoważnia do reprezentowania go przed Wojewodą. Odpowiadałoby to wyrażonej w art. 32 KPA możliwości działania strony przez pełnomocnika.	wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Nie wyklucza to jednak w żadnym wypadku również w obecnym stanie prawnym możliwości zaoferowania przez tego pełnomocnika wsparcia cudzoziemcowi już na etapie wypełniania stosownego formularza wniosku.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)	Proponuje się wydłużenie terminu, w którym cudzoziemiec ubiegający się o zezwolenie na pobyt czasowy, pobyt stały lub pobyt rezydenta długoterminowego UE powinien stawić się osobiście w urzędzie. Przepisy nie precyzują, w jakim terminie wojewoda wzywa cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w urzędzie, tym samym ciężko jest przewidzieć, kiedy dokładnie cudzoziemiec otrzyma wezwanie, od momentu otrzymania którego będzie miał jedynie 7 dni na dopełnienie niezbędnych formalności, mających bezpośredni wpływ na postępowanie w sprawie legalizacji jego pobytu w Polsce. Ogranicza to możliwość	Uwaga nie została uwzględniona. Wojewoda może wezwać cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w terminie nie krótszym niż 7 dni. Termin ten może być zatem dłuższy niż 7 dni.

	Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)	odbycia podróży służbowych bądź odwiedzin rodziny, szczególnie w przypadku cudzoziemców pochodzących z krajów bardziej odległych. Będzie to poważnym utrudnieniem dla sektora transportowego, który z uwagi na poważny niedobór pracowników charakteryzuje się wysokim odsetkiem zatrudnionych obywateli państw trzecich. Proponuje się zatem wydłużenie terminu na przedstawienie ważnego dokumentu podróży, złożenia odcisków linii papilarnych i złożenia wzoru podpisu do 14 dni. Takie brzmienie przepisu byłoby spójne z artykułami 106f, 203f, 219f i zapewniłoby większą efektywność – cudzoziemiec miałby większe szanse na uzupełnienie wszystkich braków w ramach jednej wizyty, co ograniczałoby konieczność wielokrotnych wizyt cudzoziemców w urzędach. Ponadto, warto zwrócić uwagę na fakt, że mimo elektronizacji postępowania w dalszym ciągu po złożeniu wniosku cudzoziemiec będzie wzywany do osobistego stawiennictwa w urzędzie. Może to negatywnie wpłynąć na czas procedowania spraw pobytowych i nie zminimalizuje obciążenia pracowników pracą. Zdajemy sobie sprawę z faktu, że identyfikacja tożsamości wnioskodawcy jest niezbędna w celu prowadzenia rozsądnej polityki migracyjnej oraz ze względów bezpieczeństwa. Jednakże w naszej ocenie rekomendowane byłoby rozważenie zróżnicowania terminów osobistego stawiennictwa w urzędzie. Mianowicie, w przypadku pierwszego postępowania pobytowego, obowiązki te mogłyby pozostać w projektowanym kształcie. Z kolei w przypadku kolejnych wniosków pobytowych, weryfikacja tożsamości wnioskującego o pobyt cudzoziemca (przeprowadzana już kolejny raz w związku z kolejnym wnioskiem) mogłaby odbywać się na etapie końcowym postępowania, tj. w trakcie odbioru decyzji pobytowej i karty pobytu. Proponowana zmiana ograniczyłaby liczbę wizyt w urzędzie, co w sposób bezpośredni wpłynęłoby na obciążenie pracowników pracą, a	

		w ślad za tym mogłoby ograniczyć czas pracy nad rozpoznawaniem wniosków. Propozycja: „W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy/stały/rezydenta długoterminowego UE wojewoda wzywa cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w terminie nie krótszym niż 7 14 dni w celu:”.	
Międzynarodowa Organizacja ds. Migracji (IOM)	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)	W opinii IOM warto byłoby doprecyzować formę wezwania (korespondencyjnie, elektronicznie).	Uwaga nieuwzględniona. Sposób doręczenia wezwania wojewody będą determinować przepisy Kodeksu postępowania administracyjnego regulujące doręczenia.
Instytut na Rzecz Państwa Prawa	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu	W ustępie pierwszym należy doprecyzować formę wezwania: pisemne na adres wskazany we wniosku, za pośrednictwem MOS, poprzez pocztę elektroniczną, etc.	Uwaga nieuwzględniona. Sposób doręczenia wezwania wojewody będą determinować przepisy Kodeksu postępowania administracyjnego regulujące doręczenia.

	(art. 203e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)		
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106e ust. 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203e ust. 2 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219e ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	Proponuje się dodanie po ust. 2 ust. 3 o następującym brzmieniu: <i>Wezwanie, o którym mowa w ust. 1 powinno nastąpić w terminie nie dłuższym niż 3 miesiące od dnia złożenia wniosku.</i> Zgodnie z proponowanym brzmieniem przepisów wojewoda wzywa cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w celu przedstawienia ważnego dokumentu, złożenia odcisków linii papilarnych, złożenia wzoru podpisu oraz uzupełnienie braków formalnych we wniosku, natomiast brak jest informacji w jakim terminie powinno nastąpić ww. wezwanie. Aktualnie w niektórych województwach dochodzi do sytuacji, w których wojewoda wzywa cudzoziemca do uzupełnienia braków formalnych nawet po roku od dnia złożenia wniosku. Brak wskazanego terminu wezwania wojewody do uzupełnienia braków formalnych we wniosku może tworzyć sytuację analogiczną do spotykanej obecnie, wobec której czas oczekiwania na wezwanie do uzupełnienia braków formalnych nie jest niczym ograniczony i nadmiernie przedłuża prowadzone postępowanie. W celu ograniczenia przewlekłości postępowań dot. legalizacji pobytu w Polsce postulujemy o dodanie przepisu, zgodnie z którym wojewoda będzie zobowiązany do wezwania cudzoziemca do osobistego	Uwaga nie została uwzględniona. Wojewoda w każdym przypadku ma obowiązek działać niezwłocznie w prowadzonym przez siebie postępowaniu. Wojewoda jako gospodarz prowadzonego postępowania administracyjnego będzie je prowadził w taki sposób, aby czynności procesowe następowały w prawidłowej kolejności, bez zbędnej zwłoki i adekwatnie do ilości prowadzonych postępowań w sprawie legalizacji pobytu oraz posiadanych zasobów w obsługującym ten organ administracji publicznej aparacie administracyjnym.

		stawiennictwa w ograniczonym terminie, który wynosiłby 3 miesiące.	
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 10 projektu (art. 106f ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 27 projektu (art. 203f ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 35 projektu (art. 219f ustawy o cudzoziemcach)	Doprecyzowanie przepisów w taki sposób, aby wyeliminować praktyki urzędów wojewódzkich polegające na wskazywaniu w wezwaniu wszystkich dokumentów niezbędnych w celu uzyskania zezwolenia bez weryfikacji dokumentów, które już zostały wcześniej przez cudzoziemca dostarczone. Istotne jest, aby wniosek oraz załączone do niego dokumenty zostały na etapie formułowania wezwania zweryfikowane przez organ. Obecnie w niektórych urzędach wojewódzkich (w tym szczególnie w Mazowieckim Urzędzie Wojewódzkim) stosowana jest praktyka zamieszczania w wezwaniach wszystkich dokumentów wymaganych do procesu pomimo ich wcześniejszego złożenia. Wezwanie powinno dotyczyć konkretnego procesu oraz w przypadku każdego dokumentu zawierać odniesienie do odpowiedniego przepisu ustawy bądź rozporządzenia.	Uwaga nie została uwzględniona. Analiza treści uwagi wskazuje na to, iż dotyczy ona w istocie możliwych nieprawidłowości w stosowaniu obecnych przepisów prawa przez organy administracji publicznej.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 12 projektu (art. 108 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 29 projektu (art. 206 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 37 projektu (art. 222a ustawy o cudzoziemcach)	Doprecyzowanie, czy elektroniczne zaświadczenie potwierdzające złożenie wniosku będzie traktowane równoznacznie ze stemplem, o którym mowa w art. 108 ust. 1 pkt 1 (lub art. 206 ust. 1 pkt 1) ustawy w aktualnym brzmieniu. Wprowadzenie automatycznego zaświadczenia o złożeniu wniosku w miejsce stempla w paszporcie jest zdecydowanie pozytywną zmianą. Warto natomiast zwrócić uwagę na fakt, że z obecnego brzmienia projektu wynika, że do otrzymania zaświadczenia będzie potrzebne tylko poprawne złożenie wniosku, które zostało zdefiniowane w art. 106d ust. 6, art. 203d ust. 5 oraz art. 219d ust. 5. Projektodawca za takie przesłanki, które muszą być spełnione łącznie, uznał opatrzenie wniosku (a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również obowiązkowych załączników do tego wniosku) kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym oraz otrzymanie przez cudzoziemca lub osobę składającą w	Uwaga nie została uwzględniona. Zaświadczenie potwierdzające złożenie wniosku w zamyśle projektodawcy ma zastąpić stempel, który jest obecnie umieszczany w dokumencie podróży cudzoziemca, i zawiera informacje, iż wniosek został złożony do wojewody w określonym dniu oraz, że wniosek nie zawiera braków formalnych. Należy jednak podkreślić, iż w obecnym stanie prawnym odcisk stempla potwierdza jedynie terminowe złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego, i sam w sobie nie jest dokumentem legalizującym pobyt cudzoziemca w Polsce. Prawo do legalnego pobytu cudzoziemca w Polsce wynika z faktu terminowego złożenia wniosku oraz toczącego się postępowania w sprawie legalizacji

		jego imieniu wniosek urzędowego poświadczenia odbioru przez wojewodę ww. wniosku. Zgodnie z art. 108 ust. 1 pkt 1 (lub art. 206 ust. 1 pkt 1) w aktualnym brzmieniu wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt pod warunkiem, że termin na złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt został zachowany i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Jest to istotne z punktu widzenia pracodawców, dla którego stempel stanowił gwarancję tego, że cudzoziemiec przebywa w Polsce legalnie i jednocześnie niwelowało ryzyko nielegalnego zatrudnienia. Powstają więc wątpliwości czy pracodawca będzie obciążony takim ryzykiem, jeżeli zatrudni cudzoziemca na podstawie zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt, a następnie okaże się, że warunek określony w art. 108 ust. 1 nie został spełniony.	pobytu. Zgodnie bowiem z niezmiennym art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach, jeżeli termin na złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy został zachowany i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy stanie się ostateczna. Tym samym podstawa pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ma swoje umocowanie w art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach, natomiast stempel nie jest źródłem, a tylko potwierdzeniem tego uprawnienia. Analogiczny charakter będzie miało projektowane zaświadczenie (ono również nie będzie dokumentem stanowiącym źródło uprawnienia pobytowego).
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 12 projektu (art. 108 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 29 projektu (art. 206 ustawy o cudzoziemcach) Art. 1 pkt 37 projektu (art. 222a ustawy o cudzoziemcach)	Kod kreskowy, o którym mowa w art. 108 ust. 3 pkt 9 powinien umożliwiać podmiotom powierzającym pracę sprawdzenie ważności/aktualności elektronicznego zaświadczenia o złożeniu wniosku o zezwolenia na pobyt czasowy po jego zeskanowaniu. Ponadto należy umożliwić wielokrotne generowanie zaświadczenia z systemu. Ze względu na fakt, że warunkiem legalnego powierzenia pracy cudzoziemcowi jest legalny pobyt w Polsce, jednocześnie pracodawca jest zobowiązany do weryfikacji podstawy do legalnego pobytu, uzasadnionym wydaje się umożliwienie pracodawcy weryfikacji, czy postępowanie ws. udzielenia zezwolenia na pobyt jest w toku. W trakcie oczekiwania na decyzję cudzoziemiec najczęściej nie posiada już ważnego dokumentu pobytowego i jedynym sposobem weryfikacji przez pracodawcę, czy postępowanie jest dalej w	Uwaga nie została uwzględniona. Istnieje możliwość skanowania kodu kreskowego przez pracodawcę, kod nie zawiera jednak informacji o statusie pobytowym cudzoziemca. Należy podkreślić, iż zaświadczenie potwierdzające złożenie wniosku w zamyśle projektodawcy ma zastąpić stempel, który jest obecnie umieszczany w dokumencie podróży cudzoziemca, i który informuje, iż wniosek został złożony do wojewody w określonym dniu oraz, że wniosek nie zawiera braków formalnych. Należy jednak podkreślić, iż w obecnym stanie prawnym odcisk stempla potwierdza jedynie terminowe złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i sam w sobie nie jest dokumentem

		toku i nie zostało umorzone, jest pobranie zaświadczenia z systemu. Rozwiązanie to, stosowane między innymi w Wielkiej Brytanii, stanowi efektywną procedurę w zakresie monitorowania i potwierdzania statusu imigracyjnego obywateli krajów Unii Europejskiej, którzy uzyskali status osoby osiedlonej (<i>settled status</i>). Poprzez skorzystanie z rządowego portalu, posiadacze tego statusu są w stanie wygenerować zaświadczenie potwierdzające ich aktualny status imigracyjny. Istnieje również możliwość wielokrotnego generowania tego zaświadczenia w celu aktualizacji informacji. Dodatkowo, istnieje opcja generowania kodu umożliwiającego pracodawcom weryfikację statusu imigracyjnego pracownika poprzez oficjalną stronę rządową.	legalizującym pobyt cudzoziemca w Polsce. Analogicznie będzie w przypadku zaświadczenia. Prawo do legalnego pobytu cudzoziemca w Polsce wynika z faktu terminowego złożenia wniosku oraz toczącego się postępowania w sprawie legalizacji pobytu. Zgodnie bowiem z niezmiennym art. 108 ust. 1 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach, jeżeli termin na złożenie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy został zachowany i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy stanie się ostateczna. Zaświadczenie będzie generowane z systemu MOS i opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców. Zaświadczenie będzie doręczane za pośrednictwem MOS. Cudzoziemiec będzie miał możliwość zapisania zaświadczenia w formie dokumentu w formacie PDF, i wielokrotnego jego drukowania.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 12 projektu (art. 108 ust. 8 ustawy o cudzoziemcach)	Umożliwienie przyjazdu i legalnego pobytu w Polsce członkom rodziny rozdzielonej w trakcie oczekiwania na rozpatrzenie wniosku pobytowego. Art. 108 ust. 8 ustawy o cudzoziemcach, w brzmieniu wprowadzonym przez projekt, zakłada że w sytuacji złożenia wniosku o pobyt czasowy w celu połączenia z rodziną przez cudzoziemca, który przebywa w Polsce, w imieniu swoich członków rodziny przebywających za granicą, nie będą wydawane zaświadczenia potwierdzające złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. W praktyce zdarza się, że rodzina dołącza do cudzoziemca w nieco późniejszym okresie (np. po zakończeniu przez dzieci	Uwaga nie została uwzględniona. Członkowie rodziny cudzoziemca mają możliwość wjazdu do Polski na podstawie wizy. Projektowane zaświadczenie nie będzie miało charakteru dokumentu uprawniającego do wjazdu i pobytu.

		roku szkolnego w kraju pochodzenia). Przyjazd nie będzie możliwy w trakcie postępowania w sprawie zezwoleń na pobyt czasowy, choć z uwagi na długi czas oczekiwania na decyzję w niektórych województwach może to powodować dłuższą rozłąkę z najbliższą rodziną. Art. 108 ustawy o cudzoziemcach w aktualnym brzmieniu umożliwia takim cudzoziemcom kontynuację legalnego pobytu w Polsce w trakcie rozpatrywania wniosku pobytowego. Postuluje się zatem zmianę przepisów w taki sposób, aby członkowie rodziny również mogą przebywać w Polsce do czasu rozpatrzenia ich wniosków pobytowych, jeśli przybędą do Polski legalnie już po złożeniu wniosków pobytowych w ich imieniu.	
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 15 projektu (art. 120a ustawy o cudzoziemcach)	Umożliwienie złożenie wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę w postaci elektronicznej. Zgodnie z uzasadnieniem zmiany art. 120a mają charakter legislacyjny. Zgodnie z proponowanym brzmieniem przepisu mimo digitalizacji procedury legalizacji pobytu cudzoziemców wniosek o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę cudzoziemiec nadal będzie składał w postaci papierowej. W uzasadnieniu brakuje natomiast informacji nt. celu zachowania tradycyjnego sposobu składania wniosku w przypadku zmiany zezwolenia na pobyt czasowy i pracę. Wydaje się, że umożliwienie złożenie ww. wniosku w postaci elektronicznej jest uzasadnione i znacząco usprawni procedurę. Zgodnie z obowiązującymi przepisami w przypadku awansu pracownika cudzoziemskiego wykonanie pracy na nowym stanowisku nie jest możliwe dopóki zezwolenie nie zostanie zmienione przez wojewodę. W celu ograniczenia barier uniemożliwiających sprawne przejście cudzoziemca na wyższe stanowisko wewnątrz przedsiębiorstwa proponuje się umożliwienie złożenia wniosku w trybie art. 120 w formie elektronicznej. Ponadto należy umożliwić zmianę stanowiska cudzoziemca	Uwaga nie została uwzględniona. Na obecnym etapie rozwoju technicznego MOS jako narzędzia w systemie teleinformatycznym, prowadzonego przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców, możliwe jest jedynie zapewnienie mu takich funkcjonalności, jakie przewidują projektowane przepisy. Natomiast w dalszej przyszłości narzędzie to będzie podlegało rozwojowi, który w zamyśle projektodawcy również znajdzie swoje odzwierciedlenie w projektowanych przepisach prawa.

		bezpośrednio w dniu złożenia przez cudzoziemca ww. wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt i pracę.	
Konfederacja Lewiatan	Uwaga o charakterze ogólnym	Należy zapewnić podmiotom powierzającym pracę cudzoziemcom ubiegającym się o pobyt czasowy, pobyt stały lub pobyt rezydenta długoterminowego UE możliwość sprawdzenia statusu sprawy , za zgodą cudzoziemca wyrażoną przez MOS, na przykład poprzez zeskanowanie kodu kreskowego znajdującego się na zaświadczeniu (o którym mowa w np. 108 ust. 3 pkt 9, art. 206 ust. 3 pkt 9, art. 222a ust. 3 pkt. 9 ustawy o cudzoziemcach zgodnie z brzmieniem zaproponowanym w projekcie nowelizującym), a także dalszego sprawdzania statusu sprawy bez konieczności przedstawiania pełnomocnictwa. Ponadto warto rozważyć wprowadzenie za pośrednictwem MOS powiadomień o zdarzeniach w postępowaniach dotyczących cudzoziemców, co do których podmiot powierzający pracę złożył załącznik nr 1 tak, aby podmiot zatrudniający cudzoziemca był na bieżąco informowany o statusie postępowania. Jest to kluczowe z perspektywy pracodawców z uwagi na fakt, że w przypadku umorzenia postępowania ze względu m.in. na niestawienie się w urzędzie na wezwanie wojewody, pracodawca jest obciążony ryzykiem nielegalnego powierzenia pracy w związku z brakiem podstaw do legalnego pobytu cudzoziemca w Polsce. Biorąc pod uwagę, że legalność zatrudnienia jest nieodłącznie uwarunkowana legalnością pobytu cudzoziemca w Polsce, podmiot powierzający pracę powinien być informowany o przebiegu postępowania, a co najmniej – o jego zakończeniu. Uwaga ta w szczególności dotyczy sytuacji, w której wydana przez urząd decyzja jest negatywna, a dalszy pobyt cudzoziemca w Polsce będzie uznawany za nielegalny. W aktualnym stanie prawnym podmiot powierzający pracę nie jest stroną postępowania o zezwolenie na pobyt i pracę (zezwolenie jednolite). Przepisy prawa migracyjnego zobowiązują go jednak do czynnego udziału w postępowaniu, bez możliwości	Uwaga nie została uwzględniona. Podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi nie jest stroną któregośkolwiek z postępowań wymienionych w uwadze.

		weryfikacji jego statusu. Projekt nie dostarcza nowych rozwiązań w tym zakresie, wobec czego rekomendowana jest dalsza analiza i wprowadzenie zmian usprawniających przebieg postępowania i zapewniających dostęp podmiotu powierzającego pracę do informacji o postępowaniu. Jest to szczególnie istotne w kontekście nowego obowiązku pracodawcy wskazanego w decyzji o zezwoleniu na pobyt i pracę, który polega na informowaniu wojewody w ciągu 15 dni o utracie pracy przez cudzoziemca. Obowiązek ten jest przewidziany w art. 96 projektu ustawy o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (UC46).	
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225b ust. 1 ustawy o cudzoziemcach)	Proponuje się dodanie do ust. 1 art. 225b pkt 5: 1. Indywidualne konto w MOS może założyć: 1) cudzoziemiec; 2) rodzic małoletniego cudzoziemca – dla tego małoletniego cudzoziemca; 3) opiekun cudzoziemca – dla tego cudzoziemca; 4) kurator małoletniego cudzoziemca bez opieki – dla tego małoletniego cudzoziemca bez opieki; 5) pełnomocnik cudzoziemca. Przepisy zakładają, że formularze wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy będą musiały być wypełniane i składane osobiście przez cudzoziemca, zaś ew. możliwość korzystania z pomocy osób trzecich na etapie składania wniosków będzie bardzo ograniczona. Po wejściu w życie projektowanych przepisów nie będzie możliwości, aby wniosek pobytowy złożył w imieniu cudzoziemca pełnomocnik. To ograniczenie wg przeważającego poglądu istnieje już na gruncie obecnych przepisów (zważywszy, że obecnie formularz wniosku zawiera wzór podpisu oraz szereg oświadczeń wiedzy składanych pod rygorem odpowiedzialności karnej). Proponowane ograniczenia należy ocenić umiarkowanie krytycznie. Proponuje się umożliwienie	Uwaga nie została uwzględniona. Projektowane przepisy prawa przewidują jedynie procedurę składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych za pośrednictwem MOS. Dalsza korespondencja będzie odbywała się w sposób tradycyjny. Projektowane przepisy prawa nie zakazują cudzoziemcom korzystania z usług pełnomocników na zasadach ogólnych. Pełnomocnik może asystować cudzoziemcowi przy wypełnianiu wniosku, jednakże to cudzoziemiec będzie zobowiązany do podpisania wniosku kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub profilem zaufanym. Ponadto pełnomocnictwo może zostać załączone do wniosku już na etapie składania wniosku za pomocą systemu MOS. Obecnie obowiązujące przepisy prawa również przewidują, iż wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego podpisywany jest przez cudzoziemca, a nie przez pełnomocnika.

		cudzoziemcom korzystania z pełnomocników do składania wniosków pobytowych. Projektowane przepisy nie umożliwiają aby ktokolwiek inny poza samym cudzoziemcem (z wyjątkami dot. rodziców małoletnich, opiekunów itp.) dokonał choćby samego wypełnienia formularza wniosku pobytowego (tak, by następnie sam cudzoziemiec osobiście podpisał taki uprzednio wypełniony formularz). To ograniczenie należy ocenić bardzo krytycznie. Rekomendujemy dokonanie w projekcie zmian pozwalających na uniknięcie tego ograniczenia. Formularz wniosku będzie wypełniany i składany za pośrednictwem MOS, a indywidualne konta w MOS będą mógł założyć wyłącznie sam cudzoziemiec (oraz rodzice małoletnich, opiekunowie itp.). Do wypełnienia formularza wniosku pobytowego danego cudzoziemca będzie więc w praktyce konieczne uzyskanie dostępu do konta tego cudzoziemca w MOS. Zarazem dostęp do indywidualnego konta cudzoziemca w MOS będzie wymagał uwierzytelnienia zgodnie z metodami wymienionymi w ustawie o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (czyli przy pomocy kwalifikowanego podpisu elektronicznego, podpisu osobistego lub podpisu zaufanego). Tym samym, w praktyce aby osoba trzecia mogła przygotować (wypełnić) cudzoziemcowi formularz wniosku pobytowego, to ta osoba trzecia musiałaby posłużyć się kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym tego cudzoziemca. Zarówno z prawnego, jak i z praktycznego punktu widzenia umożliwianie osobom trzecim dostępu do własnego kwalifikowanego podpisu elektronicznego, podpisu osobistego itd. należy zaś ocenić jako bardzo niepożądane. W efekcie, powyższe drugie ograniczenie grozi dwójakimi konsekwencjami: Po pierwsze, grozi tym, że znacznie większa	

		część cudzoziemców wnioskujących o zezwolenia pobytowe będzie zmuszona przygotowywać wnioski pobytowe samodzielnie, bez pomocy osób trzecich (w szczególności podmiotów świadczących taką pomoc profesjonalnie) – może to doprowadzić do zwiększenia liczby wniosków przygotowanych wadliwie i w efekcie zwiększyć obciążenie urzędów i doprowadzić do częstszych negatywnych decyzji. Po drugie, grozi to tym, że niektórzy cudzoziemcy w celu skorzystania z pomocy osób trzecich przy przygotowywaniu swoich wniosków pobytowych będą umożliwiali takim osobom trzecim dostęp do dostępu do własnych kwalifikowanych podpisów elektronicznych, podpisów osobistych itd., co w razie nieuczciwości takich osób trzecich będzie ich narażało na różne poważne nadużycia. W celu uniknięcia powyższego ograniczenia należy rozważyć wprowadzenie jednego z poniższych rozwiązań: 1) wprowadzenie w MOS osobnych indywidualnych kont dla pełnomocników, z możliwością składania wniosków pobytowych dla indywidualnych cudzoziemców („podłączanych” i „odłączanych” do konta pełnomocnika w porozumieniu z cudzoziemcem) i odbierania w ich imieniu zaświadczeń o złożeniu wniosku przy użyciu konta pełnomocnika, ewentualnie 2) wprowadzenie możliwości przypisywania pełnomocników bezpośrednio do indywidualnych kont cudzoziemców w MOS jako dodatkowych użytkowników, z możliwością udzielania i odbierania im przez cudzoziemca określonych zakresów uprawnień (w szczególności do składania wniosku), 3) Wprowadzenie możliwości zakładania kont indywidualnych w MOS także osobom trzecim wyłącznie w zakresie uzupełniania formularzy wniosków w celu generowania z nich plików z danymi w celu dalszego ich eksportowania, przekazania cudzoziemcom i następnie wykorzystania ich w koncie indywidualnym MOS	

		cudzoziemca w celu opatrzenia ich kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub profilem zaufanym. 4) Wprowadzenie innego rozwiązania pozwalającego osobom trzecim na uzupełnianie formularzy wniosków pobytowych w celu generowania z nich plików z danymi w celu dalszego ich eksportowania, przekazania cudzoziemcom i następnie wykorzystania ich w koncie indywidualnym MOS cudzoziemca w celu opatrzenia ich kwalifikowanym podpisem elektronicznym lub profilem zaufanym.	
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225c ust. 4 ustawy o cudzoziemcach)	Wydłużenie terminu oraz doprecyzowanie możliwości udowodnienia przez cudzoziemca wystąpienia ewentualnych nieprawidłowości w działaniu systemu. Zasadnym wydaje się wydłużenie terminu składania wniosków w przypadku nieprawidłowości działania systemu teleinformatycznego. Termin pierwszego dnia roboczego następującego po dniu usunięcia nieprawidłowości jest zbyt krótki i może przyczynić się do powstawania nieprawidłowości. Wymaga doprecyzowania lub utworzenia katalogu sytuacji czy też sposobu udowodnienia nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego w celu uniknięcia rozbieżność w interpretacji przez organy kontrolujące.	Uwaga została uwzględniona. Termin w art. 225c ust. 1 ustawy o cudzoziemcach zostanie przedłużony do 3 dni roboczych.
Instytut na Rzecz Państwa Prawa	Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225c ustawy o cudzoziemcach)	Powyższy przepis wymaga gruntownego przerehabrowania – zalecane jest wprowadzenie ‘narzędzia asekuracyjnego’ na wypadek nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego, o którym mowa w art. 225a, jak np. możliwość złożenia wniosku papierowego czy przesłania wniosku na wskazany adres poczty elektronicznej. W sytuacji nieprawidłowego działania systemu przepis pozostawiony w obecnym brzmieniu tworzy zagrożenie popadnięcia przez cudzoziemców w nielegalny pobyt np. ze względu na: - konieczność codziennego weryfikowania strony internetowej Szefa UDSC i złożenie wniosku najpóźniej	Uwaga nie została uwzględniona. W ocenie projektodawcy w sposób właściwy ochronę prawną cudzoziemca zapewni przepis art. 225c ust. 1 ustawy o cudzoziemcach, z tym tylko zastrzeżeniem, że termin, w jakim powinien zostać złożony wniosek został w projekcie przedłużony z jednego do trzech dni roboczych następujących po dniu usunięcia nieprawidłowości w działaniu MOS.

		pierwszego dnia roboczego następującego po dniu usunięcia nieprawidłowości. Należy zaznaczyć, że wskazana strona internetowa nie jest platformą szczególnie uczęszczaną przez cudzoziemców. Ponadto sytuacje losowe (jak np. 1-2 dniowa przerwa w dostępie do Internetu ze względu na urlop, sesję egzaminacyjną, leczenie, szkolenie, delegację itd.), które w łatwy sposób mogą doprowadzić do uchybienia powyższego terminu. - złożoność zjawiska, jakim są problemy natury techniczno-prawnej zaobserwowane w okresie pandemii COVID (przepisy tzw. Tarczy Antykryzysowej, zgodnie z którymi legalność pobytu cudzoziemców w Polsce w ramach przedłużonej ważności dokumentów pierwotnie ustalona została do ‘sztywnej’ daty, tj. do dnia 24 sierpnia 2023 roku, a następnie cofnięta została o ponad 3 tygodnie poprzez zniesienie stanu zagrożenia epidemicznego. Skutkiem tego była sytuacja popadnięcia w nielegalny pobyt przez cudzoziemców planujących złożenie wniosku pobytowego w miesiącu sierpniu 2023 roku) oraz pełnoskalowej wojny w Ukrainie (niejednokrotne błędy dot. nieuzasadnionej, przypadkowej i błędnej utraty statusu ‘UKR’ nawet bez opuszczania przez obywateli Ukrainy terytorium RP, czy też często sygnalizowane problemy z funkcjonowaniem dokumentu elektronicznego DIIA.PL w aplikacji mObywatel). Bardzo wskazane byłoby wprowadzenie w takiej sytuacji ‘procedury asekuracyjnej’ umożliwiającej złożenie wniosku w sposób niezwiązany z platformą MOS. Co więcej, sytuacja ew. nieprawidłowego działania systemu teleinformatycznego oraz niewprowadzenie ‘narzędzia asekuracyjnego’ może znacznie utrudnić pracę Straży Granicznej przy ew. kontroli legalności pobytu cudzoziemca na terytorium RP oraz doprowadzić do nieuzasadnionego wszczęcia postępowania powrotowego, gdyż cudzoziemiec nie będzie posiadał żadnego narzędzia potwierdzającego	

		zamiar złożenia wniosku pobytowego w chwili wystąpienia usterki.	
Konfederacja Lewiatan	Uwaga ogólna Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225a-225i ustawy o cudzoziemcach)	Aktualnie system MOS funkcjonuje w 6 językach, ważne jest, aby funkcjonalność portalu w poszczególnych językach wyglądała tak samo, jak w języku polskim. Ponadto wszystkie dokumenty, w tym pouczenia, udostępniane cudzoziemcowi przez system MOS, powinny być dostępne w języku zrozumiałym dla cudzoziemca (np. angielskim lub języku ojczystym).	Uwaga poza zakresem regulacji projektu.
Konfederacja Lewiatan	Uwaga ogólna Art. 1 pkt 39 projektu (art. 225a-225i ustawy o cudzoziemcach)	Niezależnie od elektronicznego systemu MOS należy rozważyć udostępnienie aplikacji mobilnej MOS, która przynajmniej umożliwi kontrolowanie statusu spraw przez cudzoziemca, pełnomocnika lub przedstawiciela pracodawcy.	Uwaga poza zakresem regulacji projektu.
Konfederacja Lewiatan	Art. 1 pkt 48 projektu (art. 248 ust. 2a ustawy o cudzoziemcach)	Art. 248 ustawy o cudzoziemcach w dotychczasowym brzmieniu stanowił iż: „W przypadku gdy karta pobytu została wydana cudzoziemcowi, który nie ukończył 13. roku życia do dnia jej odbioru, odbiera tę kartę jego przedstawiciel ustawowy lub kurator.”. Obligatoryjne stawiennictwo do odbioru karty pobytu osób małoletnich, które ukończyły 6. rok życia nakłada kolejne wymagania na cudzoziemców oraz organy prowadzące postępowania, a co za tym idzie przyczyni się do wydłużenia okresów trwania postępowań administracyjnych w sprawach o udzielenie zezwoleń na pobyt.	Uwaga nie została uwzględniona. Obowiązek osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu odbioru karty pobytu małoletniego cudzoziemca, który ukończył 6 lat wynika z uregulowań rozporządzenia Rady (WE) nr 1030/2002 z dnia 13 czerwca 2002 r. ustanawiającego jednolity wzór dokumentów pobytowych dla obywateli państw trzecich, które nakładają na państwa członkowskie obowiązek pobierania odcisków linii papilarnych od cudzoziemców powyżej 6. roku życia w celu wydania im dokumentu pobytowego. Konieczne jest zatem potwierdzanie zgodności odcisków linii papilarnych małoletniego z tymi, które zostały zapisane w karcie pobytu. Wymóg stawiennictwa małoletniego ma na celu wzmocnienie pewności

			obrotu prawa i eliminację ryzyk związanych z naruszaniem praw małoletnich.
Międzynarodowa Organizacja ds. Migracji (IOM)	Art. 1 pkt 58 projektu (art. 334a ust. 2 ustawy o cudzoziemcach)	IOM proponuje, aby dokonać również zmiany art. 334 ust. 2 pkt 6 ustawy o cudzoziemcach w następujący sposób: <i>„przebywającemu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie zaświadczenia, o którym mowa w art. 170 zaświadczenie potwierdzające domniemanie, że cudzoziemiec jest ofiarą handlu ludźmi, lub na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 176 przesłanki udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy dla ofiar handlu ludźmi oraz jego małoletnich dzieci.”</i> Proponowana zmiana ma na celu objęcie zakresem dobrowolnych powrotów grupy wrażliwej, którą stanowią małoletnie dzieci ofiar handlu ludźmi. Obecny stan prawny nie pozwala na skorzystanie z programu dobrowolnych powrotów przez małoletnie dzieci ofiar handlu ludźmi przebywające w Polsce razem ze swoim rodzicem, który padł ofiarą handlu ludźmi. Częstokroć rodzic będący zarówno w trudnej sytuacji psychofizycznej, jak i materialnej nie jest w stanie pokryć kosztów powrotu małoletniego dziecka do kraju pochodzenia rodzica. Może to prowadzić do niemożliwości zrealizowania dobrowolnego powrotu przez ofiarę handlu ludźmi, a w szczególnych przypadkach do separacji małoletniego od rodzica oraz rozerwania więzi opiekuńczych, co jest sprzeczne z międzynarodowymi zobowiązaniami Polski, w tym Konwencją o prawach dziecka ONZ. Rozszerzenie katalogu zawartego w art. 334 ust. 2 pkt 6 ustawy o cudzoziemcach o małoletnie dzieci ofiar handlu ludźmi jest konieczne dla ochrony ich praw, dobra dzieci i stabilności życiowej. Zmiana ta jest uzasadniona zarówno względami humanitarnymi, jak i prawnymi, a jej wprowadzenie stanowi krok w kierunku budowania spójnego i efektywnego systemu ochrony małoletnich w Polsce.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. W jego przedmiocie nie znajdują się kwestie związane z zakresem podmiotowym instytucji pomocy w dobrowolnym powrocie.

Międzynarodowa Organizacja ds. Migracji (IOM)	Art. 3 pkt 6 projektu (art. 61 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium RP)	IOM pozytywnie ocenia zmianę w art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej poprzez rozszerzenie katalogu postępowań wobec małoletniego, do których powołuje się kuratora dla małoletniego, o złożenie wniosku o udzielenie pomocy mającej na celu wspieranie procesu jego integracji, o którym mowa w art. 91 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej. Jednak z punktu widzenia dobra dziecka ważne byłoby rozszerzenie katalogu postępowań również o postępowanie przed sądem administracyjnym w przypadku wydania wobec małoletniego cudzoziemca ostatecznej, negatywnej decyzji w postępowaniu o ochronę międzynarodową. Mając na uwadze, że reprezentowanie małoletniego cudzoziemca z doświadczeniem uchodźczym ze względu na stopień skomplikowania postępowania o ochronę międzynarodową (czy postępowań pokrewnych), występowanie ewentualnej bariery językowej/kulturowej pomiędzy dzieckiem a kuratorem oraz fakt, że małoletni w kraju pochodzenia i/lub w drodze mógł doświadczyć traumatycznych zdarzeń, wymaga odpowiedniego przygotowania i kwalifikacji, kluczowe wydaje się również ustanowienie przez ustawodawcę kryteriów, które powinien spełniać kurator reprezentujący małoletniego w zakresie wykształcenia czy też doświadczenia w pracy z dziećmi wobec kandydatów do pełnienia odpowiedzialnej funkcji kuratora małoletniego cudzoziemca bez opieki. Ponadto, zgodnie z art. 3 ust. 1 Konwencji o Prawach Dziecka, najlepszy interes dziecka musi być uwzględniany we wszystkich działaniach dotyczących dzieci, bez względu na ich status migracyjny. W tym kontekście, w ocenie IOM, nie tylko małoletni bez opieki, którzy zgłosili chęć ubiegania się o ochronę międzynarodową, powinni otrzymać należytą reprezentację prawną. Obowiązek ustanowienia kuratora dla małoletniego cudzoziemca bez opieki powinien być związany	Uwaga została uwzględniona częściowo. Brzmienie przepisu art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zostało uzupełnione o to, że kurator będzie również właściwy do reprezentacji małoletniego bez opieki w postępowaniu przed sądem administracyjnym w sprawach wymienionych w tym przepisie: <i>„a) ustanowienie kuratora do reprezentowania go w postępowaniu w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, przekazania do innego państwa członkowskiego na podstawie rozporządzenia 604/2013, udzielenia pomocy socjalnej oraz udzielenia pomocy w dobrowolnym powrocie do kraju pochodzenia, a także złożenia wniosku o udzielenie pomocy mającej na celu wspieranie procesu jego integracji, o którym mowa w art. 91 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 1283 i 1572), <u>oraz reprezentowania go w postępowaniu przed sądem administracyjnym w tych sprawach</u>”.</i>

		z obecnością małoletniego na terytorium RP, a nie z toczącym się wobec niego postępowaniem. Małoletni powinien mieć zapewnionego jednego przedstawiciela prawnego do reprezentacji prawnej we wszystkich toczących się wobec niego postępowaniach.	
Stowarzyszenie Interwencji Prawnej	Art. 3 pkt 8 projektu (art. 70 ust. 2 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium RP)	Projekt ustawy zakłada zmianę brzmienia art. 70 ust. 2 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, dalej: uuco (art. 3 pkt 8 projektu ustawy), poprzez wyłączenie z grona beneficjentów pomocy socjalnej i opieki medycznej zapewnianej cudzoziemcom ubiegającym się o udzielenie ochrony międzynarodowej na terytorium RP nie tylko cudzoziemców zamieszkujących w Polsce na podstawie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, przebywających w placówce opiekuńczo-wychowawczej, w strzeżonym ośrodku lub areszcie dla cudzoziemców, tymczasowo aresztowany lub odbywających karę pozbawienia wolności, ale również cudzoziemców korzystających z ochrony uzupełniającej, przebywających na terytorium Polski na podstawie zgody na pobyt ze względów humanitarnych lub zgody na pobyt tolerowany, którym dotychczas pomoc udzielana była do upływu okresów, określonych w art. 74 ust. 1 uuco. Dodatkowo, do grona osób, którym pomoc socjalna i opieka medyczna nie będą udzielane, ustawodawca planuje dołączyć osoby, które uzyskały status uchodźcy. Projektowane rozwiązanie można byłoby uznać za zrozumiałe w przypadku cudzoziemców legitymujących się zezwoleniem pobytowym przyznającym dostęp do wsparcia ze strony państwa, w tym pomocy społecznej, na zasadach obowiązujących obywateli polskich, budzi ono jednak poważne wątpliwości w stosunku do cudzoziemców, których dostęp do wsparcia socjalnego ze strony państwa jest bardzo ograniczony, tj. cudzoziemców posiadających zgodę na pobyt	Uwaga nie została uwzględniona. Odpowiedź na tę uwagę wymaga w ocenie projektodawcy stwierdzenia w pierwszej kolejności, iż pomoc socjalna i opieka medyczna, o których mowa w art. 70 ust. 1 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, stanowiące „świadczenia materialne w ramach przyjmowania” w rozumieniu art. 2 lit. g dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady nr 2013/33/UE z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia norm dotyczących przyjmowania wnioskodawców ubiegających się o ochronę międzynarodową (wersja przekształcona), mają przede wszystkim służyć zapewnieniu cudzoziemcom, którzy przebywają na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu ubiegania się o udzielenie ochrony międzynarodowej, właściwy, godny poziom utrzymania. Mają zatem niewątpliwie charakter służebny względem tego, że cudzoziemiec przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w celu poszukiwania ochrony międzynarodowej. Nie ulega zaś wątpliwości, że sytuacja cudzoziemców, którzy na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej przebywają na podstawie tytułów pobytowych (w tym w szczególności na podstawie wskazanych w uwadze zgodzie na pobyt ze względów humanitarnych lub zgodzie na pobyt tolerowany) jest z założenia odmienna.

		ze względów humanitarnych lub zgodę na pobyt tolerowany (ustawa o pomocy społecznej przyznaje im pomoc w formie schronienia, posiłku, niezbędnego ubrania oraz zasiłku celowego). Pragniemy w tym kontekście zauważyć, że Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady nr 2013/33/UE z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia norm dotyczących przyjmowania wnioskodawców ubiegających się o ochronę międzynarodową (wersja przekształcona) w art. 19 ust. 1 nakłada na państwa obowiązek zapewnienia wnioskodawcom niezbędnej opieki zdrowotnej, obejmującej przynajmniej opiekę medyczną w nagłych przypadkach oraz podstawowe leczenie chorób i poważnych zaburzeń psychicznych. W opinii Stowarzyszenia, proponowane rozwiązanie pozostawać będzie w sprzeczności z powołaną regulacją, gdyż w praktyce może pozbawić pewne grupy cudzoziemców wnioskujących o przyznanie ochrony międzynarodowej na terytorium RP należnego im wsparcia, wyłącznie z powodu legitymowania się jednym z tytułów pobytowych, określonych w projektowanym przepisie. Mając na względzie powyższe, postulujemy uchylenie art. 3 pkt 8 projektu ustawy, ewentualnie przyjęcie rozwiązania, które zapewni dostęp do opieki medycznej wszystkim wnioskodawcom, niezależnie od posiadanego przez nich tytułu pobytowego.	Cudzoziemcy ci mają uregulowaną sytuację pobytową. Mogą realizować różne cele pobytu. W przypadku bezterminowych tytułów pobytowych ustawodawca przyznaje takim osobom pełny dostęp do polskiego rynku pracy oraz do podejmowania i wykonywania działalności gospodarczej na takich samych zasadach jak obywatele polscy. Zgodnie z art. 3 ust. 1 pkt 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowych ze środków publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 146, z późn. zm.) cudzoziemcy posiadający bezterminowe tytuły pobytowe znajdują się w gronie ubezpieczonych, jeżeli podlegają obowiązkowi ubezpieczenia zdrowotnego albo ubezpieczają się dobrowolnie. Projektodawca stoi na stanowisku, iż pomocy socjalnej i opieki medycznej zapewnianej przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców w celu <i>stricto</i> związanym z zabezpieczeniem bytu cudzoziemca przebywającego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w związku z ubieganiem się o udzielenie ochrony międzynarodowej, nie można umieszczać w roli systemowego (awaryjnego) środka wsparcia dla wszystkich cudzoziemców. Stąd projektodawca stoi na stanowisku, że zaproponowana zmiana brzmienia art. 70 ust. 2 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej nie spowoduje, iż cel wdrożonej tą ustawą dyrektywy 2013/33/UE nie zostanie zrealizowany.
Stowarzyszenie Interwencji Prawnej	Art. 3 pkt 12 projektu (art. 77 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom	Projekt ustawy zakłada zmianę art. 77 ust. 1 uuo (art. 3 pkt 12 projektu ustawy). Proponowana zmiana zakłada, że udzielanie zarówno pomocy medycznej, jak i socjalnej będzie wstrzymywane, jeżeli cudzoziemiec korzystający z pomocy socjalnej w ośrodku przebywa poza nim dłużej niż 2 dni. W	Uwaga nie została uwzględniona. W ocenie projektodawcy uwaga nie jest zasadna. Minimalny standard w zakresie zapewnienia opieki medycznej cudzoziemcom ustanawia przepis art. 19

	ochrony na terytorium RP)	naszej ocenie, regulacja w proponowanym kształcie może naruszać prawo do korzystania z opieki medycznej osób, które ubiegają się o udzielenie ochrony międzynarodowej w Polsce. Projektowana regulacja zmiana budzi wątpliwości w kontekście przepisów unijnych. Zgodnie z przepisami uuco, wniosek o udzielenie ochrony międzynarodowej uznaje się za wycofany w sposób dorozumiany, dopiero w przypadku gdy wnioskodawca opuścił ośrodek i nie powrócił do niego przez okres dłuższy niż 7 dni bez usprawiedliwionej przyczyny. Umorzenie postępowania w przedmiocie ochrony międzynarodowej następuje zaś po wydaniu decyzji administracyjnej w tym zakresie. Pozbawienie wnioskodawców opieki medycznej przed wydaniem decyzji w przedmiocie umorzenia postępowania byłoby sprzeczne z art. 19 ust. 1 Dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady nr 2013/33/UE z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia norm dotyczących przyjmowania wnioskodawców ubiegających się o ochronę międzynarodową (wersja przekształcona). Zgodnie z powołanym przepisem, państwa członkowskie zapewniają wnioskodawcom niezbędną opiekę zdrowotną, która obejmuje przynajmniej opiekę medyczną w nagłych przypadkach oraz podstawowe leczenie chorób i poważnych zaburzeń psychicznych. Osoba, która opuściła ośrodek na okres powyżej 2 dni nie traci statusu wnioskodawcy, a tym samym nie powinna tracić dostępu do opieki medycznej. Zwracamy również uwagę, iż zgodnie z art. 74 ust. 2 pkt 1 uuco, pomocy medycznej, tak jak socjalnej, udziela się także w okresie 14 dni od dnia doręczenia decyzji ostatecznej o umorzeniu postępowania, w przypadku, gdy postępowanie w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej zostało umorzone. Ustawodawca zauważa zatem konieczność zapewnienia opieki medycznej cudzoziemcom w okresie przejściowym, po wydaniu ostatecznej decyzji w przedmiocie umorzenia postępowania. Tym bardziej, brak jest	ust. 1 dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady nr 2013/33/UE z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia norm dotyczących przyjmowania wnioskodawców ubiegających się o ochronę międzynarodową (wersja przekształcona). Zgodnie z tym przepisem państwa członkowskie zapewniają wnioskodawcom niezbędną opiekę zdrowotną, która obejmuje przynajmniej opiekę medyczną w nagłych przypadkach oraz podstawowe leczenie chorób i poważnych zaburzeń psychicznych. Zakres opieki medycznej zapewnianej przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców cudzoziemcom ubiegającym się o udzielenie ochrony międzynarodowej reguluje obecnie art. 73 ust. 1 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Zgodnie z tym przepisem opieka medyczna obejmuje świadczenia opieki zdrowotnej w zakresie, w jakim osobom objętym obowiązkowym lub dobrowolnym ubezpieczeniem zdrowotnym przysługuje prawo do świadczeń na podstawie ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych, z wyłączeniem leczenia uzdrowiskowego albo rehabilitacji uzdrowiskowej. Niewątpliwie zatem zakres świadczeń składających się na opiekę medyczną zapewnianą przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców jest szerszy niż takie, które można by przypisać świadczeniom należnym nagłym przypadkom oraz podstawowemu leczeniu chorób i poważnych zaburzeń psychicznych. Nowe, proponowane brzmienie art. 77 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ma służyć temu, aby opieka medyczna była świadczona cudzoziemcom,

		uzasadnienia prawnego dla pozbawiania opieki medycznej cudzoziemców, którzy opuścili ośrodek na okres dłuższy niż 2 dni, w szczególności z uwagi na fakt, że w ich sprawie wciąż może toczyć się postępowanie w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej. Mając na względzie powyższe, postulujemy uchylenie art. 3 pkt 12 projektu ustawy.	którzy, korzystając z pomocy socjalnej w ośrodku dla cudzoziemców, w tym ośrodku przebywają. Czasowe wstrzymanie tej pomocy socjalnej z uwagi na oddalenie się z ośrodka na okres przekraczający 2 dni, powinno skutkować czasowym wstrzymaniem również opieki medycznej. Dlatego też projektowany art. 77 ust. 1 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zrównuje wstrzymanie pomocy socjalnej i opieki medycznej w odniesieniu do tej samej przesłanki (oddalenie się z ośrodka na okres przekraczający 2 dni). Natomiast zgodnie z projektowanym art. 77 ust. 2 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej wstrzymanie opieki medycznej nie będzie obejmowało przypadków, gdy cudzoziemiec będzie wymagał pomocy w nagłych przypadkach, podstawowego leczenia chorób i poważnych zaburzeń psychicznych, lub też gdy będzie osobą, która wymaga szczególnego traktowania. Tym samym w okresie, w którym opieka medyczna miałaby być zasadniczo wstrzymana z powodu opuszczenia przez cudzoziemca ośrodka dla cudzoziemców, w dalszym ciągu realizowałaby podstawowy standard wynikający z art. 19 ust. 1 dyrektywy 2013/33/UE. Stąd też uwaga o braku zgodności z tą dyrektywą nie jest zasadna. Trzeba jednocześnie zwrócić uwagę, że powrót cudzoziemca do ośrodka w czasie, gdy toczyć się będzie postępowanie w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, spowoduje, iż udzielanie pomocy socjalnej i opieki medycznej zostanie przywrócone.
DODATKOWE PROPOZYCJE			

Konfederacja Lewiatan	Obecnie pobyt cudzoziemca w Polsce w trakcie postępowania dot. udzielenia zezwolenia na pobyt uznaje się za legalny pod warunkiem złożenia kompletnego wniosku w ostatnim dniu legalnego pobytu. W przypadku opuszczenia przez cudzoziemca terytorium Polski przed zakończeniem postępowania, ponowny wjazd nie jest możliwy z uwagi na brak ważnego dokumentu pobytowego. Czas postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt w zależności od województwa może potrwać od 1 do 3 lat. W tym czasie wyjazd z Polski i ponowny wjazd nie jest możliwy. Uniemożliwia to nie tylko odwiedzić bliskich w kraju pochodzenia cudzoziemca, ale również ogranicza możliwość udziału w zagranicznych podróżach służbowych. Proponuje się wprowadzenie specjalnych rozwiązań, które by umożliwiły wyjazd z Polski w czasie postępowania. Jednym z narzędzi, które dobrze się sprawdziło w przypadku obywateli Ukrainy korzystających z ochrony czasowej w Polsce, był certyfikat elektroniczny diia.pl (wdrożony na mocy ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa) jako dokument potwierdzający ich legalny pobyt na terytorium Polski i umożliwiający podróżowanie w ramach Unii Europejskiej, a także przekraczanie jej granic zewnętrznych. To cyfrowe zezwolenie na pobyt byłoby dużym ułatwieniem dla wszystkich cudzoziemców przebywających w Polsce. Opcjonalnym rozwiązaniem mogłoby być wprowadzenie wizy krajowej (uzupełnienie art. 60 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach) umożliwiającej wyjazd i powrót do Polski w trakcie trwania procedury dot. uzyskania zezwolenia na pobyt czasowy/stały/rezydenta długoterminowego UE. Wiza mogłaby być wydawana na wniosek cudzoziemca w ramach uproszczonej procedury na okres 90 dni. Podobne rozwiązanie obowiązywało na mocy ustawy o cudzoziemcach do 2008 roku. Zgodnie z art. 61 ust. 3 ustawy w ówczesnym brzmieniu „Wojewoda wydaje	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu.

		cudzoziemcowi nową wizę na okres pobytu do czasu zakończenia postępowania w pierwszej instancji w sprawie udzielenia zezwolenia na zamieszkanie na czas oznaczony, w przypadku, gdy wydanie decyzji z zachowaniem warunków, o których mowa w ust. 2, jest niemożliwe.”.	
Konfederacja Lewiatan		Wskazane jest doprecyzowanie ram czasowych poszczególnych etapów postępowania pobytowego . Projekt nie uwzględnia terminów (choćby instrukcyjnych), które wyznaczałyby ramy czasowe trwania poszczególnych etapów postępowania. W szczególności z projektowanych przepisów nie wynika, w jakim terminie cudzoziemiec zostanie wezwany do urzędu w celu weryfikacji tożsamości (obowiązki określone w projektowanych przepisach art. 106e. ust 1, Art. 203e. ust. 1, art. 219e ust. 1 ustawy o cudzoziemcach). W naszej ocenie rekomendowane jest określenie terminu, choćby instrukcyjnego, który spójnie wyznaczałby obowiązki wobec różnych urzędów ds. cudzoziemców procedujących wnioski.	Uwaga nie została uwzględniona. Wojewoda w każdym przypadku ma obowiązek działać niezwłocznie. Wojewoda jako gospodarz prowadzonego postępowania administracyjnego będzie je prowadził w taki sposób, aby czynności procesowe następowały w prawidłowej kolejności, bez zbędnej zwłoki i adekwatnie do ilości prowadzonych postępowań w sprawie legalizacji pobytu.
Konfederacja Lewiatan		Oprócz zmiany przepisów dot. legalizacji pobytu pracy w celu usprawnienia procedur i dostosowanie ich do realiów konieczne jest ujednolicenie wymogów urzędów wojewódzkich w zakresie dokumentów niezbędnych do uzyskania przez cudzoziemca zezwolenia na pobyt . Dużym utrudnieniem dla cudzoziemców oraz pracodawców ich zatrudniających, którzy często wspierają pracowników cudzoziemskich w legalizacji pobytu w Polsce, jest zróżnicowanie wytycznych poszczególnych urzędów wojewódzkich pod względem dokumentów wymaganych w trakcie postępowania o udzielenia zezwolenia na pobyt. Ponadto cudzoziemcy często są wzywani do przedłożenia dodatkowych dokumentów, potwierdzających fakty znane urzędowo: wojewoda wzywa m.in. o okazanie do wglądu oryginału decyzji, którą sam wydał w innym postępowaniu lub o dokumenty potwierdzające posiadanie wysokich kwalifikacji w przypadku cudzoziemca, który wcześniej	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu.

		posiadał decyzję wydaną w trybie art. 127 ustawy o cudzoziemcach. Wymogi te często są nieuzasadnione i stanowią zbędne powielanie procedur przedłużające postępowanie w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt.	
Konfederacja Lewiatan		Wskazane jest wprowadzenie przepisów umożliwiających większą elastyczność możliwości zmiany warunków zatrudnienia na korzyść cudzoziemca. Obecnie zmiana stanowiska nie wymagająca zmiany lub wydania nowego zezwolenia na pobyt czasowy i pracę jest możliwa pod warunkiem zachowania zakresu dotychczasowych obowiązków. W przypadku awansu pracownika cudzoziemskiego wymagana jest zmiana dotychczasowego zezwolenia na pobyt i pracę, przy czym wykonanie pracy na nowym stanowisku nie jest możliwe dopóki zezwolenie nie zostanie zmienione przez wojewodę. W celu ograniczenia barier uniemożliwiających sprawne przejście cudzoziemca na wyższe stanowisko wewnątrz przedsiębiorstwa proponuje się dokonanie następujących zmian: • Wydawanie zezwolenia na pobyt i pracę (art. 114 ustawy o cudzoziemcach) bez wskazywania stanowiska na decyzji, pozostawiając informację o podmiocie powierzającym pracę lub kod klasyfikacji zawodów; • Umożliwienie zmiany stanowiska cudzoziemca bezpośrednio w dniu złożenia przez cudzoziemca wniosku o zmianę stanowiska w trybie art. 120 ustawy o cudzoziemcach lub po wysłaniu przez cudzoziemca odpowiedniego powiadomienia do wojewody za pośrednictwem systemu MOS; • Rozszerzenie przypadków, w których zgodnie z art. 119 ustawy o cudzoziemcach nie jest wymagana zmiana lub wydanie nowego zezwolenia na pobyt czasowy i pracę o zmianę stanowiska w ramach tych samych czynności w firmie (np. przejście ze stanowiska młodszego specjalisty na stanowisko starszego specjalisty, co jednocześnie wiąże się	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		ze zmianą obowiązków). W takiej sytuacji wystarczające byłoby złożenie do właściwego urzędu notyfikacji o zmianie. • Umożliwienie okresowego powierzenia cudzoziemcowi pracy na innym stanowisku w trybie art. 42 §4 Kodeksu pracy. W przypadkach uzasadnionych potrzebami pracodawcy należy umożliwić powierzenie cudzoziemcom przybywającym w Polsce na podstawie zezwolenia na pobyt i pracę (art. 114 ustawy o cudzoziemcach) innej pracy niż określona w umowie o pracę na okres nieprzekraczający 3 miesięcy w roku kalendarzowym, jeżeli nie powoduje to obniżenia wynagrodzenia i odpowiada kwalifikacjom pracownika bez konieczności wypowiedzenia dotychczasowych warunków pracy lub płacy.	
Instytut na Rzecz Państwa Prawa		• Niezbędna jest właściwa transpozycja art. 13 ust 4 Dyrektywy 2008/115 w sprawie wspólnych norm i procedur stosowanych przez państwa członkowskie w odniesieniu do powrotów nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich. W Wigilię 2024 roku upłynie 13 lat od wyznaczonego terminu implementacji tego przepisu, zgodnie z którym „Państwa członkowskie zapewniają, aby niezbędna pomoc prawna lub reprezentacja prawna zostały przyznane nieodpłatnie na wniosek, zgodnie z odpowiednimi przepisami krajowymi lub z zasadami dotyczącymi pomocy prawnej oraz mogą ustalić, że taka nieodpłatna pomoc prawna lub reprezentacja prawna podlegają warunkom określonym w art. 15 ust. 3-6 dyrektywy 2005/85/WE.” Mimo zgłoszenia projektu ustawy z dnia 30 stycznia 2017 r. dostępnego na stronie https://legislacja.rcl.gov.pl/docs//2/12294700/12410552/12410553/dokument2708_19.pdf) systemu tego nie wprowadzono. Efekty tego naruszenia zobowiązań traktatowych są takie, że w latach 2019-2022 decyzję o zobowiązaniu do powrotu otrzymało w Polsce 59 664	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		obywateli państw trzecich. Złożono w tym okresie 6123 odwołania od decyzji organów SG. Od decyzji utrzymujących w mocy zobowiązanie do powrotu skargę do sądu administracyjnego zdołało złożyć tylko w 572 przypadkach (1%). Z tego zaledwie 160 cudzoziemców było w stanie wypełnić (czasem błędnie) skomplikowany formularz stosowany w sądownictwie administracyjnym i wystąpić o reprezentację prawną. WSA w Warszawie orzekł o „prawie ubogich” w zaledwie 80 przypadkach. Od 7 kwietnia 2023 roku (w związku z uchYLENIEM art. 331 ustawy o cudzoziemcach) wykonanie decyzji zobowiązaniowej przez Straż Graniczną nie podlega wstrzymaniu z mocy prawa w oczekiwaniu na złożenie (i rozpoznanie) skargi do WSA. Oznacza to, że Polska nie zapewnia pełnej skuteczności prawu europejskiemu, gdyż pomoc prawna na etapie sądowym jest zupełnie iluzoryczna. W latach 2019-2022 udzielono jej w 80 przypadkach na 59 664 deportowanych cudzoziemców (0,13%). Co istotne wprowadzenie w 2016 roku paralelnego systemu nieodpłatnej pomocy prawnej na etapie odwoławczym w postępowaniach uchodźczych skutkowało wzrostem odsetka reprezentowanych cudzoziemców z 10% do 61%. Statystyki te zostały zebrane w trakcie projektu „PANSTWO-NGOs-CUDZOZIEMCY: Monitoring wdrażania ustawowej pomocy prawnej” realizowanego przez Instytut na rzecz Państwa Prawa wspólnie z UNHCR. • Właściwa transpozycja art. 13 ust. 2 Dyrektywy 2008/115 („Organ lub podmiot, o którym mowa w ust. 1, jest właściwy w sprawie ponownego rozpatrzenia decyzji dotyczących powrotu, o których mowa w art. 12 ust. 1, i może między innymi tymczasowo zawiesić ich wykonanie, chyba że takie tymczasowe zawieszenie ma już zastosowanie na mocy prawa krajowego”) powinna skutkować natychmiastowym przywróceniem	

		obowiązywania art. 331 ustawy o cudzoziemcach i zagwarantowania, by decyzji o zobowiązaniu do powrotu organy SG nie mogły wykonywać przed upływem terminu na złożenia skargi do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego i ewentualnym rozpoznaniem wniosku o wstrzymanie wykonania owej decyzji. • Właściwa transpozycja art. 8 ust. 6 Dyrektywy 2008/115 („Państwa członkowskie zapewniają skuteczny system monitorowania powrotów przymusowych”) wymaga wprowadzenia realnego, a nie fasadowego, systemu monitoringu powrotów przymusowych. Aktualny system jest całkowicie dla budżetu państwa bezkosztowy i nie może być żadną miarą nazwany systemem skutecznym. • Skoro misja ewaluacyjna wdrażania dorobku Schengen w zakresie powrotów zaleciła Polsce zamknięcie Aresztu dla Cudzoziemców w Przemyślu, a MSWiA w poprzedniej próbie nowelizacji ustawy o cudzoziemcach zaproponowało zamknięcie tej placówki, należy bezwzględnie stosować się do traktatowych zobowiązań i doprowadzić do zamknięcia Aresztu o rygorze ostrzejszym niż wiele placówek penitencjarnych. Wprowadzenie tych czterech zmian pozwoli Polsce uniknąć naruszania zobowiązań traktatowych.	
Instytut na Rzecz Państwa Prawa		Jak zaznaczono w części dotyczącej respektowania przez Polskę zobowiązań traktatowych niezbędne jest przywrócenie treści dawnego art. 331 UoC (uchylonego przez art. 1 pkt 43 ustawy z dnia 9 marca 2023 r. (Dz.U.2023.547) zmieniającej nin. ustawę z dniem 7 kwietnia 2023 r.) - skarga do WSA a wstrzymanie wyk. decyzji o zobowiązaniu do powrotu.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Fundacja Save the Children		Reprezentacja prawna małoletnich bez opieki Opierająca się na gruncie ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. reprezentacja małoletniego posiada istotne mankamenty, które wymagają zmiany. Save the Children z całą stanowczością popiera propozycję wniesioną w ramach wspólnego wystąpienia Rzecznika Praw Obywatelskich	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga dotyczy szerokiego zagadnienia reprezentacji małoletnich cudzoziemców w postępowaniach przed organami polskimi we

		i Rzecznika Praw Dziecka do Prezesa Rady Ministrów z dnia 28 października 2024r. dotyczącą objęcia małoletnich cudzoziemców bez opieki mechanizmem reprezentacji prawnej ustanowionym w Art. 99 i nast. Kodeksu rodzinnego i opiekuńczego. Oceniamy tę regulację jako stawiającą dziecko i jego najlepszy interes w centrum, a także jako umożliwiającą reprezentantowi prawnemu dziecka zabezpieczenie jego praw w sposób holistyczny. Obecne rozwiązanie prawne, w ramach którego dla małoletniego cudzoziemca bez opieki ustanawiany jest kurator wyłącznie do postępowania uchodźczego i jednocześnie faktyczną opiekę prawną sprawuje inna osoba, nie wydaje się przyczyniać do wystarczającej ochrony dzieci i ich praw.	wszystkich sprawach dotyczących ich praw i obowiązków w sferze pobytowej. Należy mieć na uwadze to, że podstawowym przedmiotem projektu ustawy, który został poddany konsultacjom publicznym, jest ustanowienie w ustawie o cudzoziemcach regulacji proceduralnych, umożliwiających składanie w sposób elektroniczny wniosków inicjujących postępowania w sprawach udzielenia określonych zezwoleń pobytowych. Tylko wyjątkowo projekt obejmuje regulacje pomniejszych zagadnień, które w ocenie projektodawcy wymagają na chwilę obecną interwencji ustawowej. Przykładem tego wyjątkowego wyjścia poza zasadniczy przedmiot projektu jest zmiana brzmienia art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. a ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, która została dodatkowo zmieniona w zgodzie z uwagami innych podmiotów, zgłoszonych w toku konsultacji publicznych. Natomiast postulat Fundacji Save the Children kompleksowego uregulowania reprezentacji małoletnich przy posłużeniu się instytucją reprezentanta dziecka, o którym mowa w art. 99 § 1 i n. ustawy z dnia 25 lutego 1964 r. – Kodeks rodzinny i opiekuńczy (Dz. U. z 2023 r. poz. 2809, z późn. zm.) znacząco wykracza poza przedmiot projektu ustawy. Wprowadzenie takiej jak postulowana w uwadze regulacji powinna poprzedzić szczegółowa analiza wykonalności zaproponowanych rozwiązań. Powinno się to odbyć w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

Fundacja Dajemy Dzieciom Siłę		Po raz kolejny nowelizacja ustawy o cudzoziemcach nie uwzględnia skomplikowanej sytuacji małoletnich bez opieki na terenie Polski. Nie zaproponowano zmian w przepisach, umożliwiających ustanowienie opieki tymczasowej dla takich dzieci, wprowadzonej już w polskich systemie prawa w ustawie z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa. W związku z tym, młodzi są pozbawieni opieki prawnej, koniecznej w podejmowaniu decyzji o ważnych sprawach dziecka.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Stanowisko projektodawcy dotyczące tej uwagi jest tożsame ze stanowiskiem dotyczącym uwagi w tym samym przedmiocie zgłoszonej przez Zastępcę Rzecznika Praw Dziecka (uwagi oraz stanowisko projektodawcy zostały udostępnione w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny).
Instytut na Rzecz Państwa Prawa		W opinii Instytutu na rzecz Państwa Prawa, którego prawnicy wielokrotnie powoływani byli na kuratorów małoletnich bez opieki, niezbędne jest systemowe rozwiązanie kwestii ochrony dzieci uchodźców, które w obecnej chwili „giną” między momentem zadeklarowania złożenia wniosku o udzielenie ochrony, a jego przyjęciem lub bezpośrednio po nim. Nie można dłużej tolerować niemożności utworzenia wyspecjalizowanych oddziałów dla dzieci uchodźców w wybranych placówkach opiekuńczo-wychowawczych. Postulujemy też aktywne włączenie się Szefa UDSC w dbanie o sytuację prawno-socjalną dzieci uchodźców. System powinien również uwzględniać refundację kosztów kuratorów wspierających dzieci często umieszczone w placówkach oddalonych o setki kilometrów od ich (kuratorów) siedziby. Dalsze utrzymywanie dotychczasowych rozwiązań sprawia, że polskie państwo odpowiada za krzywdę dzieci uchodźców, których losem nikt się w Polsce systemowo nie przejmuje. Obecnie proponowane zmiany są nie do zaakceptowania, gdyż nie likwidują patologicznego systemu braku troski o dzieci-uchodźców.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga dotyczy szerokiego zagadnienia reprezentacji małoletnich cudzoziemców w postępowaniach przed organami polskimi we wszystkich sprawach dotyczących ich praw i obowiązków w sferze pobytowej. Argumentacja dotycząca stanowiska projektodawcy względem tej uwagi jest tożsama ze stanowiskiem do uwag dotyczących tego samego przedmiotu zgłoszonych przez Zastępcę Rzecznika Praw Dziecka (uwagi oraz stanowisko projektodawcy zostały udostępnione w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny) oraz przez Fundację Save the Children.
Fundusz Narodów Zjednoczonych		Guardianship and Legal Representation UNICEF welcomes the proposed expansion of curators' roles to include integration procedures for refugee children.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga dotyczy szerokiego zagadnienia reprezentacji małoletnich cudzoziemców

na Rzeczą Dzieci (UNICEF)		However, the current draft does not fully ensure that all unaccompanied and separated children have access to effective legal representation. The CRC and UNICEF's child rights framework stress the necessity of appointing guardian ad litem for every unaccompanied or separated child, regardless of their status in international protection procedures. UNICEF advocates for the mandatory provision of free legal aid and professional support, ensuring these children are represented by specialized and trained lawyers who understand the complexities of refugee cases and can safeguard their rights throughout migration-related processes. The new regulations should be informed by the lessons learnt from the application of the role of temporary guardians introduced with the Law for Assistance to Citizens of Ukraine. UNICEF recommends that the Government of Poland expand ongoing efforts, together with UNICEF and other partners, for provision of free, accessible child-friendly legal aid to all asylum-seeking children, including by specialization, and building the capacity of Polish lawyers in child-friendly legal aid.	w postępowaniach przed organami polskimi we wszystkich sprawach dotyczących ich praw i obowiązków w sferze pobytowej. Argumentacja dotycząca stanowiska projektodawcy względem tej uwagi jest tożsama ze stanowiskiem do uwag dotyczących tego samego przedmiotu zgłoszonych przez Zastępcę Rzecznika Praw Dziecka (uwagi oraz stanowisko projektodawcy zostały udostępnione w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny) oraz przez Fundację Save the Children.
Fundacja Save the Children		Legalizacja pobytu nowonarodzonych dzieci Istotną kwestią wymagającą uregulowania pozostaje legalizacja pobytu dzieci cudzoziemskich, które urodziły się na terenie Rzeczypospolitej. Zgodnie z obecnie funkcjonującym prawem status tych dzieci jest nieuregulowany, a co za tym idzie niezalegalizowany. Niestety przedłużające się procedury administracyjne wymagające od rodziców m. in. przedstawienia aktu urodzenia i ważnego dokumentu podróży dziecka, nie pozwalają opiekunom na wywiązanie się z wymaganych terminów. Konieczne wydaje się zatem ustanowienie z mocy prawa legalności pobytu dziecka na terenie Polski do momentu złożenia wszystkich niezbędnych dokumentów pobytowych lub przyspieszone uregulowanie pobytu	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		nowonarodzonego dziecka na podstawie zezwoleń pobytowych rodziców lub opiekunów.	
Fundusz Narodów Zjednoczonych na Rzecz Dzieci (UNICEF)		Detention of Children UNICEF reiterates the Committee on the Rights of the Child's Concluding Observations from 2021, which call for the immediate cessation of placing asylum-seeking children, refugee children, and families with children in guarded detention centers. The proposed amendments still permit the detention of children, despite the stipulation that it should be used only as a last resort. This practice is harmful to children's well-being and goes against Convention on the Rights of the Child as further developed in the Joint General Comment No 4 (2017) of the Committee on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families and No.23 (2017) of the Committee on the Rights of the Child on State obligations regarding the human rights of children in the context of international migration in countries of origin, transit, destination and return. UNICEF's position aligns with the growing international consensus that children should never be detained for immigration-related reasons. Instead, for un-accompanied and separated children alternatives such as placement in family-based care must be introduced and prioritized. Alternatives to detention for children and families include a range of options such as supported community placement, including placement with host families, bail schemes to ensure compliance with immigration proceedings or reporting requirements, or schemes whereby guarantors or sponsors agree to support the care and supervision of a refugee or migrant family in the community.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.
Fundacja Save the Children		Detencja małoletnich Niezwykle istotnym zagadnieniem, które w związku ze stosowaną praktyką ma ogromnie szkodliwe konsekwencje dla prawidłowego rozwoju dzieci jest umieszczanie w strzeżonych ośrodkach rodzin z dziećmi, jak również	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		samych małoletnich bez opieki powyżej 15 r. ż. w procedurze powrotowej. Detencja stosowana w stosunku do rodzin z dziećmi ma skrajnie negatywny wpływ na zdrowie fizyczne i psychiczne małoletnich, narażając ich na traumę lub retraumatyzację, a przede wszystkim stoi w sprzeczności do zasady kierowania się najlepszym interesem dziecka. Uważamy, że konieczne jest bezwzględne zaniechanie detencji wobec dzieci, ponieważ w żadnych okolicznościach detencja nie służy najlepszemu interesowi dziecka.	
Fundacja Dajemy Dzieciom Siłę		W związku z planowanymi zmianami w przepisie art. 397 ustawy o cudzoziemcach, proponujemy całkowite odejście od umieszczania małoletnich bez opieki w strzeżonych ośrodkach. Dzieci powyżej 15 roku życia są równie jak młodsze dzieci zagrożone wszelkimi traumami spowodowanymi sytuacją w kraju pochodzenia (wojna, represje, bieda), które spowodowały decyzję o uchodźctwie. Sam fakt braku opieki najbliższej osoby, opiekuna prawnego, jest przeżyciem trudnym. Umieszczenie w ośrodku strzeżonym mającym reżim zbliżony bardziej do więziennego niż placówki pieczy zastępczej jest zagrożeniem pogłębienia traum małoletniego i pogorszenia jego stanu zdrowia, w tym zdrowia psychicznego. Takie zmiany są naruszeniem Konwencji o prawach dziecka, w szczególności art. 3, który zobowiązuje Państwa-Strony, we wszystkich działaniach dotyczących dzieci, do jak najlepszego zabezpieczenia interesów dziecka. Przepis powyższego artykułu, jak i proponowana zmiana pozostawiają Straży Granicznej jedynie możliwość wnioskowania o umieszczenie małoletnich w placówce opiekuńczo-wychowawczej, pomijając pieczę rodzinną. Należy rozważyć zamianę ośrodków strzeżonych właśnie na możliwość wnioskowania o umieszczenie dzieci w rodzinach zastępczych. Ponadto podkreślić należy, że dzieci cudzoziemskie tak jak dzieci polskie, powinny przebywać w miejscach, gdzie opiekę sprawują zweryfikowani, bezpieczni	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Rozważenie jej zasadności powinno odbyć się w związku z odrębnym procesem legislacyjnym.

		dla nich dorośli, bez kontaktu z osobami, które mogą stanowić dla nich zagrożenie. Miejsca, w których przebywają dzieci podlegają bowiem pod obowiązek wdrożenia standardów ochrony małoletnich wynikający z ustawy z 13 maja 2016 r. o przeciwdziałaniu zagrożeniom przestępczością na tle seksualnym i ochronie małoletnich (Dz.U. z 2024 r. poz. 560).	
Fundacja Save the Children		Pieczą zastępczą Kolejnym ważnym problemem, który wymaga jak najszybszej interwencji i systemowego rozwiązania, jest brak zapewnienia małoletnim bez opieki dostępu do pieczy zastępczej, która w pełni odpowiadałaby na ich szczególne potrzeby. Dzieci przekraczające granicę, szczególnie te bez opieki, należą do grupy wyjątkowo wrażliwej, a także narażonej na bycie ofiarą przestępstwa, w tym handlu ludźmi, wykorzystania i różnych form przemocy. Szczególne potrzeby małoletnich powinny determinować wprowadzenie odpowiednich form pieczy zastępczej dedykowanych tej grupie dzieci. Z perspektywy dobra dziecka najbardziej pożądanym rozwiązaniem byłoby umieszczanie dzieci samotnie przekraczających granicę w pieczy rodzinnej spokrewnionej (gdy jest taka możliwość) lub zawodowej pieczy rodzinnej pełniącej funkcję pogotowia opiekuńczego. W przypadku braku dostępności tej formy pieczy ustawa obliuguje do umieszczenia małoletniego w placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego. Oceniamy, popierając to licznymi rozmowami z pracownikami placówek opiekuńczych, PCPRów i innych organizacji pozarządowych, że obecne rozwiązania niewystarczająco zabezpieczają małoletnich i powodują, że prawo do opieki jest wobec wielu dzieci nieprawidłowo realizowane. Brak miejsc w placówkach opiekuńczo-wychowawczych powoduje stosowanie w praktyce nieuregulowanych prawnie rozwiązań, które nie zabezpieczają w odpowiedni sposób praw małoletnich. Niedopuszczalne jest kierowanie małoletnich do miejsc, które z założenia nie są miejscami przygotowanymi do	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Stanowisko projektodawcy dotyczące tej uwagi jest tożsame ze stanowiskiem dotyczącym uwagi w tym samym przedmiocie zgłoszonej przez Zastępcę Rzecznika Praw Dziecka (uwagi oraz stanowisko projektodawcy zostały udostępnione w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny).

		przyjmowania dzieci i które nie utrzymują żadnych standardów w kwestii ochrony małoletnich. Zagwarantowanie małoletnim cudzoziemcom bezpiecznych i jak najlepszych warunków do życia i rozwoju jawi się jako jeden z priorytetów do natychmiastowej realizacji. W imieniu Save the Children Polska deklaruje gotowość do wsparcia procesu wypracowania systemowej koncepcji działań na rzecz tworzenia jak najlepszych warunków dla dzieci z doświadczeniem uchodźczym.	
Międzynarodowa Organizacja ds. Migracji (IOM)		Zmiana art. 62 ust. 2 ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej określająca, że małoletni bez opieki przebywa w rodzinie zastępczej zawodowej pełniącej funkcję pogotowia rodzinnego lub w placówce opiekuńczo-wychowawczej typu interwencyjnego do czasu wydania przez sąd opiekuńczy orzeczenia w sprawie wniosku, o którym mowa w art. 61 ust. 1 pkt 3 lit. b (tj. umieszczenie go w pieczy zastępczej), stanowi ważne uzupełnienie regulacji w zakresie ochrony małoletnich cudzoziemców pozbawionych opieki. Równolegle, zdaniem IOM, niezwykle istotne i niezbędne wydaje się być wprowadzenie zmian prawnych do ustawy o wspieraniu rodziny i systemie pieczy zastępczej, które pozwoliłyby na stworzenie nowych modeli opieki zastępczej, takich jak nowy rodzaj placówki opiekuńczo-wychowawczej o profilu interwencyjnym, przeznaczonej wyłącznie dla małoletnich cudzoziemców pozbawionych opieki i dostosowanej do ich specyficznych potrzeb. Tylko takie rozwiązanie – zwłaszcza w świetle obecnego przeciążenia systemu opieki zastępczej w Polsce oraz bieżącej sytuacji na granicy polsko-białoruskiej – mogłoby skutecznie zagwarantować miejsca opieki dla dzieci małoletnich w drodze. Jednocześnie takie zmiany mogłyby przynieść dodatkowy pozytywny efekt w postaci wyspecjalizowania się kilku tak powołanych placówek do pracy z dziećmi cudzoziemskimi.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga w zakresie, w jakim nie dotyczy projektowanej zmiany w art. 62 ust. 2 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, wykracza poza przedmiot projektu. Stanowisko projektodawcy dotyczące tej uwagi jest tożsame ze stanowiskiem dotyczącym uwagi w tym samym przedmiocie zgłoszonej przez Zastępcę Rzecznika Praw Dziecka (uwagi oraz stanowisko projektodawcy zostały udostępnione w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny).

		Specjalistyczne podejście, skoncentrowane na najlepszym interesie dziecka, może znacząco poprawić standard opieki oraz zapewnić dzieciom większe poczucie bezpieczeństwa i wsparcia. Dzięki temu możliwe byłoby lepsze dostosowanie opieki do ich specyficznych potrzeb, takich jak wsparcie w pokonywaniu traum, barier językowych i kulturowych. Placówki dedykowane tej grupie dzieci powinny być wyposażone w odpowiednio przeszkoloną kadrę, zdolną do reagowania na specyficzne potrzeby związane z ich doświadczeniami migracyjnymi, w tym traumą, barierami językowymi i różnicami kulturowymi. Takie placówki miałyby kluczowe znaczenie w budowaniu zaufania na linii dzieci-wychowawcy, co jest kluczowe dla skutecznej integracji i poczucia bezpieczeństwa małoletnich. Utworzenie takich dedykowanych placówek pozwoliłoby ponadto na odciążenie obecnego systemu pieczy.	
Fundusz Narodów Zjednoczonych na Rzecz Dzieci (UNICEF)		Alternative care solutions UNICEF suggests that the current amendments also provide for expansion of the alternative care options available for refugee and migrant children. Experience of other European countries facing significant inflows of un-accompanied and separated children, e.g. Italy, Greece and Germany, points to the importance of having a range of options for temporary and short-term care. The Committee on the Rights of the Child has also recommended "developing comprehensive referral, case management and guardianship frameworks for unaccompanied and separated children" in Poland. Investment in local communities and ensuring the availability of a range of professional alternative care options would reinforce immediate protection but also support the right of refugee children to grow up in a family environment and avoid the negative effects of institutional care on child development.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Stanowisko projektodawcy dotyczące tej uwagi jest tożsame ze stanowiskiem dotyczącym uwagi w tym samym przedmiocie zgłoszonej przez Zastępcę Rzecznika Praw Dziecka (uwagi oraz stanowisko projektodawcy zostały udostępnione w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny).
Instytut na Rzecz Państwa Prawa		Postulujemy, aby przy okazji zmian w systemie pomocy socjalnej dla osób ubiegających się o udzielenie ochrony międzynarodowej dokonano zmian w rozporządzeniu	Uwaga nie została uwzględniona.

		określającym wysokość tej pomocy. Warto podkreślić z całą mocą, że nie była ona waloryzowana od 2003 roku. Oznacza to, że w okresie, w którym wzrosły koszty życia, a płaca minimalna w Polsce została podniesiona o 500%, wysokość świadczeń (na życie poza ośrodkiem) nie została zwaloryzowana. Nie można tego nazwać inaczej niż „niegodziwym zaniechaniem”. Warto zaznaczyć, że Szef UDSC nie dysponuje miejscami dla wszystkich ubiegających się o udzielenie ochrony międzynarodowej, a proponowane zmiany zmierzają jeszcze w kierunku, dopuszczającym eksmitowanie z ośrodka dla cudzoziemców osoby, która (w ocenie jego administracji) narusza jego regulamin. Zdaniem Instytutu na rzecz Państwa Prawa nie jest możliwe „wyrzucenie na bruk” cudzoziemca i zaproponowanie mu 750 złotych miesięcznie na pierwszą osobę (3000 złotych na ośmioosobową rodzinę), oczekując, że wynajmie za tę kwotę mieszkania i pokryje koszty wyżywienia w Polsce. Projektodawca zdaje sobie sprawę z tego, że jest to absolutna fikcja. Ponadto warto zauważyć, że w pierwszych sześciu miesiącach od złożenia wniosku o udzielenie ochrony cudzoziemiec nie ma prawa do pracy. Oznacza to, że nie jest on w stanie uzupełnić niegodnych (głódowych) świadczeń ewentualnymi legalnymi dochodami.	Uwaga wykracza poza przedmiot projektu. Uwaga nie dotyczy przepisów ustawowych, tylko przepisów rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 6 października 2023 r. w sprawie wysokości pomocy dla cudzoziemców ubiegających się o udzielenie ochrony międzynarodowej (Dz. U. poz. 2154).
Fundacja Save the Children		Pobyt czasowy dla małoletnich ze statusem UKR Pragnę zwrócić uwagę także na kwestię nieuregulowania możliwości uzyskania zezwolenia na pobyt czasowy małoletnich obywateli z Ukrainy, gdyż istniejące rozwiązanie prawne tworzy taką możliwość wyłącznie dla osób posiadających status UKR przywołujących w uzasadnieniu wniosku na pobyt czasowy pracę lub działalność gospodarczą. Takie rozwiązanie wyklucza w całości grupę małoletnich cudzoziemców z Ukrainy chcących ubiegać się o pobyt czasowy, nawet w sytuacji przebywania na terenie Polski ich rodziców, którzy chcieliby złożyć w imieniu dziecka wniosek o zezwolenie pobytowe.	Uwaga nie została uwzględniona. Uwaga znacząco wykracza poza przedmiot projektu. Jednocześnie należy zwrócić uwagę, że uwaga nie jest zasadna, albowiem nie uwzględnia ani obecnego, ani też przyszłego stanu prawnego w zakresie odnoszącym się do jej przedmiotu. Trzeba bowiem mieć na uwadze, iż art. 42 ust. 13 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem

			zbrojnym na terytorium tego państwa (Dz. U. z 2024 r. poz. 167, z późn. zm.) w brzmieniu obowiązującym od dnia 1 lipca 2024 r., nadanym mu przez ustawę z dnia 15 maja 2024 r. o zmianie ustawy o pomocy o obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. 854), przewiduje możliwość ubiegania się przez wysiedleńców z Ukrainy posiadających numer PESEL ze statusem „UKR” o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy (ustanowienie wyjątku od art. 99 ust. 1 pkt 4 ustawy o cudzoziemcach), nie tylko w odniesieniu do wskazywanych w uwadze rodzajów zezwolenia na pobyt czasowy związanych z wykonywaniem pracy lub prowadzeniem działalności gospodarczej (zezwolenie na pobyt czasowy i pracę, zezwolenie na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenie na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej), ale również w odniesieniu do zezwolenia na pobyt czasowy dla członka rodziny obywatela Rzeczypospolitej Polskiej, o które może ubiegać się również małoletnie dziecko małżonka obywatela polskiego (art. 158 ust. 1 pkt 2 ustawy o cudzoziemcach) oraz w odniesieniu do zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną (art. 159 ust. 1 ustawy o cudzoziemcach). Ponadto, w uwadze nie uwzględniono tego, że w chwili obecnej na wejście w życie oczekują przepisy art. 42c–42w ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa (wprowadzone wspomnianą już ustawą z dnia 15 maja 2024 r.) przewidujące podstawę prawną do

			wydawania wysiedleńcom z Ukrainy, posiadających numer PESEL ze statusem „UKR”, kart pobytu i w konsekwencji udzielania im w ten sposób zezwoleń na pobyt czasowy na okres 3 lat.

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA NAUKI I SZKOLNICTWA WYŻSZEGO ¹⁾

z dnia

**w sprawie wzoru zaświadczenia jednostki prowadzącej studia lub kształcenie w szkole
doktorskiej o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub kształcenie w szkole
doktorskiej lub o kontynuacji przez niego studiów stacjonarnych lub kształcenia
w szkole doktorskiej**

Na podstawie art. 64a ust. 12 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Rozporządzenie określa wzór zaświadczenia jednostki prowadzącej studia lub kształcenie w szkole doktorskiej o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub kształcenie w szkole doktorskiej lub o kontynuacji przez niego studiów stacjonarnych lub kształcenia w szkole doktorskiej.

2. Wzór zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1, jest określony w załączniku do rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem

**MINISTER NAUKI I SZKOLNICTWA
WYŻSZEGO**

W porozumieniu:

**MINISTER SPRAW WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI**

¹⁾ Minister Nauki i Szkolnictwa Wyższego kieruje działem administracji rządowej – szkolnictwo wyższe i nauka, na podstawie § 1 ust. 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 20 stycznia 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego (Dz. U. poz. 68).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622.

WZÓR

.....
(nazwa i adres jednostki prowadzącej
studia stacjonarne albo kształcenie w
szkole doktorskiej, numer REGON,
adres poczty elektronicznej i numer
telefonu)

.....
(miejscowość i data)

ZAŚWIADCZENIE o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne/kształcenie w szkole doktorskiej/ o kontynuacji przez cudzoziemca studiów stacjonarnych/kształcenia w szkole doktorskiej¹⁾

Zaświadcza się, że Pan/Pani
(imię i nazwisko)

urodzony(-na) dnia r.
(data urodzenia)

posiadający(-ca) obywatelstwo(-a)

posiadający(-ca) numer PESEL, a w przypadku jego braku

legitymujący(-ca) się dokumentem tożsamości
(rodzaj, seria i numer dokumentu)

wydanym w
(nazwa państwa, które wydało dokument)

został(a) przyjęty(-ta)
na studia stacjonarne/kształcenie w szkole doktorskiej¹⁾ ²⁾

na kierunku/w dyscyplinach naukowych albo artystycznych¹⁾ ³⁾

na zasadach odpłatności/bez odpłatności¹⁾ i kontynuuje te studia/to kształcenie w szkole doktorskiej¹⁾

na ⁴⁾
(semestr lub rok studiów stacjonarnych albo
kształcenia w szkole doktorskiej)

Kształcenie na studiach stacjonarnych/w szkole doktorskiej¹⁾ rozpoczyna się/rozpoczęło się¹⁾ w dniu
..... r., a zgodnie z programem studiów kończy się w dniu
..... r.

Studia stacjonarne odbywają się/kształcenie w szkole doktorskiej odbywa się¹⁾ w języku ⁵⁾

¹⁾ Niewłaściwe skreślić.

²⁾ W przypadku studiów stacjonarnych wpisać właściwe: *pierwszego stopnia, drugiego stopnia, jednolite magisterskie*.

³⁾ Wpisać odpowiednio: w przypadku studiów stacjonarnych – nazwę kierunku studiów, w przypadku szkoły doktorskiej – nazwy dyscyplin naukowych albo artystycznych, w których jest prowadzone kształcenie.

⁴⁾ Uzupełnić w przypadku wydawania zaświadczenia o kontynuacji przez cudzoziemca studiów stacjonarnych albo kształcenia w szkole doktorskiej.

⁵⁾ Wpisać język w jakim odbywają się studia stacjonarne albo kształcenie w szkole doktorskiej.

na poziomie biegłości językowej ⁶⁾
(wymagany poziom)

Nazwa programu finansowanego przez Unię Europejską lub przez państwa członkowskie Unii Europejskiej, który promuje przemieszczanie się obywateli państw trzecich w Unii Europejskiej lub w państwach członkowskich Unii Europejskiej uczestniczących w tym programie lub porozumienia między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującego mobilność wewnątrzunijną ⁷⁾
oraz nazwy i adresy jednostek prowadzących studia stacjonarne albo kształcenie w szkole doktorskiej, objętych tym porozumieniem
.....

Informacja o dotychczasowej realizacji toku studiów stacjonarnych i zaliczeniu wymaganych programem studiów zajęć lub grupy zajęć/kształcenia w szkole doktorskiej i zaliczeniu wymaganych programem kształcenia zajęć lub grupy zajęć¹⁾
.....
.....⁸⁾

.....
(podpis kierownika jednostki prowadzącej studia stacjonarne/kształcenie w szkole doktorskiej)^{1), 9)}

⁶⁾ Wpisać poziom biegłości językowej według *Common European Framework of Reference for Languages: learning, teaching, assessment* (CEFR) – Europejskiego systemu opisu kształcenia językowego: uczenie się, nauczanie, ocenianie (ESOKJ).

⁷⁾ Uzupełnić w przypadku gdy cudzoziemiec jest objęty programem finansowanym przez Unię Europejską lub przez państwa członkowskie Unii Europejskiej, który promuje przemieszczanie się obywateli państw trzecich w Unii Europejskiej lub w państwach członkowskich Unii Europejskiej uczestniczących w tym programie lub porozumieniem między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną.

⁸⁾ Uzupełnić informację o dotychczasowej realizacji toku studiów stacjonarnych i zaliczeniu wymaganych programem studiów zajęć lub grupy zajęć albo kształcenia w szkole doktorskiej i zaliczeniu wymaganych programem kształcenia zajęć lub grupy zajęć, w tym podać liczbę zaliczonych zajęć lub grupy zajęć w danym semestrze w odniesieniu do maksymalnej liczby zajęć lub grupy zajęć przewidzianych do zaliczenia w danym semestrze. W przypadku zaświadczenia o kontynuacji przez cudzoziemca studiów stacjonarnych dołączyć wydruk karty okresowych osiągnięć studenta, o której mowa w przepisach wydanych na podstawie art. 81 ustawy z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce (Dz. U. z 2024 r. poz. 1571, 1871 i 1897), lub potwierdzoną za zgodność z oryginałem kopię tej karty, obrazujące dotychczasowy przebieg procesu kształcenia cudzoziemca.

⁹⁾ W przypadku wydawania zaświadczenia przez uczelnię podpis składa rektor albo osoba przez niego upoważniona, w przypadku wydawania zaświadczenia przez inną jednostkę – kierownik tej jednostki albo osoba przez niego upoważniona.

UZASADNIENIE

Projekt niniejszego rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 64a ust. 12 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.), zwanej dalej „ustawą”, na podstawie którego minister właściwy do spraw szkolnictwa wyższego i nauki jest obowiązany do określenia w porozumieniu z ministrem właściwym do spraw wewnętrznych wzoru zaświadczenia jednostki prowadzącej studia lub kształcenie w szkole doktorskiej o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub kształcenie w szkole doktorskiej lub o kontynuacji przez niego studiów stacjonarnych lub kształcenia w szkole doktorskiej, zwanego dalej „zaświadczeniem”.

Ww. przepis ust. 12 w art. 64a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach został dodany ustawą z dnia ... 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), zwanej dalej „ustawą nowelizującą”.

Głównym celem ustawy nowelizującej była zmiana sposobu składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również z obowiązkowymi załącznikami formalnymi poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ww. wniosków w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. Ustawodawca zdecydował również, aby cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołączał do niego załącznik wypełniony przez jednostkę prowadzącą studia w MOS zawierający podstawowe informacje o jednostce prowadzącej studia, a także szczegółowe informacje o studiach, jakie podjął cudzoziemiec wraz z terminem ich ukończenia. Załącznik ten zastąpił dotychczasowe zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów, o którym mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. W efekcie powyższego ww. przepis przewidujący, iż cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy musi przedstawić zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów stał się zbędny. W konsekwencji uchylono również art. 148a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który dotychczas określał zawartość zaświadczenia, obowiązki jednostki prowadzącej studia w związku z jego wydaniem i przewiduje delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw szkolnictwa wyższego i nauki do określenia wzoru przedmiotowego zaświadczenia w drodze rozporządzenia.

Zaświadczenie będzie jednak nadal stosowane w postępowaniach w sprawie wydania wizy. W związku z tym ustawodawca dokonał zmian w Dziale IV rozdziale 1 Wydanie wiz w art. 64a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. I tak, w ust. 1 został wprost określony warunek, że wiza krajowa w celu, o którym mowa w art. 60 ust. 1 pkt 9, z adnotacją „student”, może być wydana cudzoziemcowi, który, oprócz spełnienia warunków, o których

mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 oraz pkt 2 lit. b ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, przedłoży zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów. W art. 64a dodano także ust. 10 i 11, które określają treść zaświadczenia jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów. W ust. 12 ww. przepisu zawarta jest delegacja dla ministra właściwego do spraw szkolnictwa wyższego i nauki do wydania w porozumieniu z ministrem właściwym do spraw wewnętrznych rozporządzenia w sprawie wzoru ww. zaświadczenia. Projektowane rozporządzenie stanowi wykonanie tego upoważnienia ustawowego.

Zaświadczenie jest określone w załączniku do rozporządzenia. Zakres danych i informacji zawartych w zaświadczeniu co do zasady odpowiada zakresowi danych i informacji dotyczących cudzoziemca określonych w ust. 10 art. 64a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, tj.:

- 1) imię (imiona) i nazwisko;
- 2) datę urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
- 3) obywatelstwo (obywatelstwa);
- 4) numer PESEL, a w przypadku jego braku – numer dokumentu potwierdzającego tożsamość oraz nazwę państwa, które go wydało;
- 5) informacje dotyczące jednostki prowadzącej studia – nazwa, adres siedziby, numer REGON, adres poczty elektronicznej i numer telefonu;
- 6) datę rozpoczęcia kształcenia na studiach;
- 7) planowaną datę ukończenia studiów zgodnie z programem studiów;
- 8) kierunek studiów, a w przypadku szkoły doktorskiej – dyscypliny naukowe albo artystyczne;
- 9) określenie poziomu studiów i informację o ich odpłatności;
- 10) informację, w jakim języku odbywają się studia, oraz o poziomie biegłości językowej wymaganym do ich odbycia;
- 11) informację, czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną oraz nazwa programu lub porozumienia i nazwa oraz adres jednostek prowadzących studia, objętych tym porozumieniem;
- 12) informację dotyczącą dotychczasowej realizacji toku studiów i zaliczenia przez niego wymaganych programem studiów zajęć lub grupy zajęć – jeżeli zaświadczenie dotyczy kontynuacji studiów.

W stosunku do dotychczas obowiązującego wzoru zaświadczenia wykorzystywanego w postępowaniu w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach określonego na podstawie rozporządzenia Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 23 września 2019 r. w sprawie wzoru zaświadczenia jednostki

prowadzącej studia lub kształcenie w szkole doktorskiej o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub kształcenie w szkole doktorskiej lub o kontynuacji przez niego studiów stacjonarnych lub kształcenia w szkole doktorskiej (Dz. U. poz. 1847) obecny wzór zaświadczenia uległ zmianom w następującym zakresie:

- w przypadku informacji o obywatelstwie przewidziano sytuację, że cudzoziemiec może posiadać więcej niż jedno obywatelstwo; podobnie w przypadku gdy cudzoziemiec będzie posiadał więcej niż jedno imię przewidziano możliwość wskazania więcej niż jednego imienia;
- dodano informację o numerze PESEL cudzoziemca, a dopiero w przypadku jego braku w zaświadczeniu będzie podawać się numer dokumentu potwierdzającego tożsamość;
- w przypadku informacji dotyczących jednostki prowadzącej studia konieczne będzie wskazywanie obok nazwy i adresu tej jednostki również numeru REGON, adresu poczty elektronicznej i numer telefonu tej jednostki;
- w miejsce informacji dotyczących terminu rozpoczęcia kształcenia na studiach oraz okresu kształcenia na studiach należało będzie wskazywać datę rozpoczęcia kształcenia na studiach oraz planowaną datę ukończenia studiów zgodnie z programem studiów.

Powyższe zmiany wynikają ze zmian wprowadzonych ustawą nowelizującą, a które miały na celu uspoźnienie zakresu danych i informacji wymaganych w zaświadczeniu jednostki prowadzącej studia dołączanym do wniosku o wydanie wizy krajowej (art. 64a ust. 10 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) oraz w nowym załączniku do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, który będzie wypełniany przez jednostkę prowadzącą studia (art. 106 ust. 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach).

Ponadto, w celu zapewnienia zgodności z terminologią ustawy z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce (Dz. U. z 2024 r. poz. 1571, 1871 i 1897) pojęcie „rodzaj studiów” zastąpiono pojęciem „poziom studiów” oraz pojęcie „przedmioty wymagane programem studiów” zastąpiono pojęciem „zajęcia lub grupy zajęć wymagane programem studiów”.

W projektowanym wzorze zaświadczenia wskazano również na konieczność dołączenia przez jednostki prowadzące studia stacjonarne do zaświadczenia wydruku karty okresowych osiągnięć studenta, o której mowa w przepisach wydanych na podstawie art. 81 ustawy z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce, lub potwierdzonej za zgodność z oryginałem kopii tej karty, obrazujących dotychczasowy przebieg procesu kształcenia cudzoziemca, zgodnie z obowiązkiem wynikającym z art. 64a ust. 11 ustawy – w przypadku kontynuacji studiów stacjonarnych (przypis nr 8).

Rozporządzenie wejdzie w życie

Należy wskazać, że nie ma możliwości podjęcia alternatywnych w stosunku do projektowanego rozporządzenia środków umożliwiających osiągnięcie zamierzonego celu.

Projekt rozporządzenia nie dotyczy majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej.

Projekt rozporządzenia nie wpływa na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedstawienia właściwym organom i instytucjom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt rozporządzenia nie podlega notyfikacji zgodnie z przepisami rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039 oraz z 2004 r. poz. 597).

Projekt rozporządzenia nie jest sprzeczny z prawem Unii Europejskiej.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego w sprawie wzoru zaświadczenia jednostki prowadzącej studia lub kształcenie w szkole doktorskiej o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub kształcenie w szkole doktorskiej lub o kontynuacji przez niego studiów stacjonarnych lub kształcenia w szkole doktorskiej Ministerstwa współpracujące Ministerstwo Nauki i Szkolnictwa Wyższego – ministerstwo wiodące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji – ministerstwo współpracujące Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu	Data sporządzenia 30 czerwca 2025 r. Źródło: Upoważnienie ustawowe – art. 64a ust. 12 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) Nr w wykazie prac legislacyjnych Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego – ...

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projekt niniejszego rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 64a ust. 12 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, zwanej dalej „ustawą”, na podstawie którego minister właściwy do spraw szkolnictwa wyższego i nauki jest obowiązany do określenia w porozumieniu z ministrem właściwym do spraw wewnętrznych wzoru zaświadczenia jednostki prowadzącej studia lub kształcenie w szkole doktorskiej o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub kształcenie w szkole doktorskiej lub o kontynuacji przez niego studiów stacjonarnych lub kształcenia w szkole doktorskiej, zwanego dalej „zaświadczeniem”.

Ww. przepis ust. 12 w art. 64a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach został dodany ustawą z dnia ... 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), zwanej dalej „ustawą nowelizującą”. Głównym celem ustawy nowelizującej była zmiana sposobu składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również z obowiązkowymi załącznikami formalnymi poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ww. wniosków w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. Ustawodawca zdecydował również, aby cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołączał do niego załącznik wypełniony przez jednostkę prowadzącą studia w MOS zawierający podstawowe informacje o jednostce prowadzącej studia, a także szczegółowe informacje o studiach, jakie podjął cudzoziemiec wraz z terminem ich ukończenia. Załącznik ten zastąpił dotychczasowe zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów, o którym mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. W efekcie powyższego ww. przepis przewidujący, iż cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy musi przedstawić zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów stał się zbędny. W konsekwencji uchylono również art. 148a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który dotychczas określał zawartość zaświadczenia, obowiązki jednostki prowadzącej studia w związku z jego wydaniem i przewiduje delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw szkolnictwa wyższego i nauki do określenia wzoru przedmiotowego zaświadczenia w drodze rozporządzenia.

Zaświadczenie będzie nadal stosowane w postępowaniach w sprawie wydania wizey. W związku z tym ustawodawca dokonał zmian w Dziale IV rozdziale 1 Wydanie wiz w art. 64a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. I tak, w ust. 1 został wprost określony warunek, że wiza krajowa w celu, o którym mowa w art. 60 ust. 1 pkt 9, z adnotacją „student”, może być wydana cudzoziemcowi, który, oprócz spełnienia warunków, o których mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 oraz pkt 2 lit. b ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, przedłoży zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów. W art. 64a dodano także ust. 10 i 11, które określają treść zaświadczenia jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów. W ust. 12 ww. przepisu zawarta jest delegacja dla ministra właściwego do spraw szkolnictwa wyższego i nauki do wydania w porozumieniu z ministrem właściwym do spraw wewnętrznych rozporządzenia w sprawie wzoru ww. zaświadczenia. Projektowane rozporządzenie stanowi wykonanie tego upoważnienia ustawowego.

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Konieczne jest podjęcie działań legislacyjnych polegających na wydaniu nowego rozporządzenia w sprawie wzoru zaświadczenia jednostki prowadzącej studia lub kształcenie w szkole doktorskiej o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub kształcenie w szkole doktorskiej lub o kontynuacji przez niego studiów stacjonarnych lub kształcenia w szkole doktorskiej. Zakres danych i informacji zawartych w zaświadczeniu co do zasady odpowiada zakresowi danych

i informacji dotyczących cudzoziemca określonych w ust. 10 art. 64a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, tj.:

- 1) imię (imiona) i nazwisko;
- 2) datę urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
- 3) obywatelstwo (obywatelstwa);
- 4) numer PESEL, a w przypadku jego braku – numer dokumentu potwierdzającego tożsamość oraz nazwę państwa, które go wydało;
- 5) informacje dotyczące jednostki prowadzącej studia – nazwa, adres siedziby, numer REGON, adres poczty elektronicznej i numer telefonu;
- 6) datę rozpoczęcia kształcenia na studiach;
- 7) planowaną datę ukończenia studiów zgodnie z programem studiów;
- 8) kierunek studiów, a w przypadku szkoły doktorskiej – dyscypliny naukowe albo artystyczne;
- 9) określenie poziomu studiów i informację o ich odpłatności;
- 10) informację, w jakim języku odbywają się studia, oraz o poziomie biegłości językowej wymaganej do ich odbycia;
- 11) informację, czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną oraz nazwa programu lub porozumienia i nazwa oraz adres jednostek prowadzących studia, objętych tym porozumieniem;
- 12) informację dotyczącą dotychczasowej realizacji toku studiów i zaliczenia przez niego wymaganych programem studiów zajęć lub grupy zajęć – jeżeli zaświadczenie dotyczy kontynuacji studiów.

W stosunku do dotychczas obowiązującego wzoru zaświadczenia wykorzystywanego w postępowaniu w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach określonego na podstawie rozporządzenia Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego z dnia 23 września 2019 r. w sprawie wzoru zaświadczenia jednostki prowadzącej studia lub kształcenie w szkole doktorskiej o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub kształcenie w szkole doktorskiej lub o kontynuacji przez niego studiów stacjonarnych lub kształcenia w szkole doktorskiej (Dz. U. poz. 1847) obecny wzór zaświadczenia uległ zmianom w następującym zakresie:

- w przypadku informacji o obywatelstwie przewidziano sytuację, że cudzoziemiec może posiadać więcej niż jedno obywatelstwo; podobnie w przypadku gdy cudzoziemiec będzie posiadał więcej niż jedno imię przewidziano możliwość wskazania więcej niż jednego imienia;
- dodano informację o numerze PESEL cudzoziemca, a dopiero w przypadku jego braku w zaświadczeniu będzie podawać się numer dokumentu potwierdzającego tożsamość;
- w przypadku informacji dotyczących jednostki prowadzącej studia konieczne będzie wskazywanie obok nazwy i adresu tej jednostki również numeru REGON, adresu poczty elektronicznej i numer telefonu tej jednostki;
- w miejsce informacji dotyczących terminu rozpoczęcia kształcenia na studiach oraz okresu kształcenia na studiach należało będzie wskazywać datę rozpoczęcia kształcenia na studiach oraz planowaną datę ukończenia studiów zgodnie z programem studiów.

Powyższe zmiany wynikają ze zmian wprowadzonych ustawą nowelizującą, a które miały na celu uspoźnienie zakresu danych i informacji wymaganych w zaświadczeniu jednostki prowadzącej studia dołączanym do wniosku o wydanie wizy krajowej (art. 64a ust. 10 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach) oraz w nowym załączniku do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, który będzie wypełniany przez jednostkę prowadzącą studia (art. 106 ust. 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach).

Ponadto, w celu zapewnienia zgodności z terminologią ustawy z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce (Dz. U. z 2024 r. poz. 1571, z późn. zm.) pojęcie „rodzaj studiów” zastąpiono pojęciem „poziom studiów” oraz pojęcie „przedmioty wymagane programem studiów” zastąpiono pojęciem „zajęcia lub grupy zajęć wymagane programem studiów”.

W projektowanym wzorze zaświadczenia wskazano również na konieczność dołączenia przez jednostki prowadzące studia stacjonarne do zaświadczenia wydruku karty okresowych osiągnięć studenta, o której mowa w przepisach wydanych na podstawie art. 81 ustawy z dnia 20 lipca 2018 r. – Prawo o szkolnictwie wyższym i nauce, lub potwierdzonej za zgodność z oryginałem kopii tej karty, obrazujących dotychczasowy przebieg procesu kształcenia cudzoziemca, zgodnie z obowiązkiem wynikającym z art. 64a ust. 11 ustawy – w przypadku kontynuacji studiów stacjonarnych (przypis nr 8).

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Brak danych.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie

jednostki prowadzące studia	Uczelnie – 358 (według stanu na dzień 12 grudnia 2024 r.) Podmioty prowadzące szkoły doktorskie (uczelnie akademickie, instytuty naukowe Polskiej Akademii Nauk, instytuty badawcze oraz międzynarodowe instytuty naukowe działające na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej) – 130	Dane statystyczne Głównego Urzędu Statystycznego	Wystawianie zaświadczeń o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub o kontynuacji przez cudzoziemca studiów stacjonarnych.
cudzoziemcy odbywający studia albo studia doktorskie w Polsce		MNiSW – Zintegrowany System Informacji o Szkolnictwie Wyższym i Nauce POL-on	Uzyskanie o przyjęciu cudzoziemca na studia stacjonarne lub o kontynuacji przez cudzoziemca studiów stacjonarnych.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt rozporządzenia zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego zgodnie z art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt rozporządzenia zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408).

Wyniki opiniowania i konsultacji publicznych zostaną omówione po ich zakończeniu w raporcie z konsultacji publicznych i opiniowania.

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

[illegible]

Źródła finansowania	Wejście w życie rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa oraz budżety jednostek samorządu terytorialnego.

Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń.	Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje zwiększenia wydatków lub zmniejszenia dochodów budżetu państwa oraz budżetów jednostek samorządu terytorialnego.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

Skutki								
Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)
W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	0	0	0	0	0	0	0
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	0	0	0	0	0	0	0
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	0	0	0	0	0	0	0
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	–						
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	–						
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	–						
	osoby niepełnosprawne oraz osoby starsze	–						
Niemierzalne	–							

Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Rozporządzenie nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców, oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe, a także na osoby niepełnosprawne oraz osoby starsze.

8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu

☒ nie dotyczy	
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).	☐ tak ☐ nie ☐ nie dotyczy
☐ zmniejszenie liczby dokumentów ☐ zmniejszenie liczby procedur ☐ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:	☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.	☐ tak ☐ nie ☐ nie dotyczy

Komentarz:

9. Wpływ na rynek pracy

Wejście w życie rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.

10. Wpływ na pozostałe obszary

☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe		☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:		☐ informatyzacja ☐ zdrowie	
Omówienie wpływu		Wejście w życie rozporządzenia nie będzie miało wpływu na żaden z ww. obszarów.			
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego					
Wykonanie przepisów rozporządzenia nastąpi po jego wejściu w życie.					
12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?					
Ze względu na zakres przepisów zawartych w projekcie rozporządzenia nie przewiduje się ewaluacji jego efektów.					
13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)					
Brak.					

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI¹⁾
z dnia

w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy

Na podstawie art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. Rozporządzenie określa:

- 1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1;
- 2) wzory załączników do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7;
- 3) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1;
- 4) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej;
- 5) wzór formularza zgody na złożenie przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6;
- 6) szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy;
- 7) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy składanego w sposób, o którym mowa w art. 106c ust. 1;

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622.

- 8) liczbę fotografii dołączanych do wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1 oraz w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej;
- 9) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy składanego w sposób, o którym mowa w art. 106c ust. 1;
- 10) sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 11) sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 12) wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
- 13) wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.

§ 2. 1. Wzór formularza wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 1 do rozporządzenia.

2. Wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 2 do rozporządzenia.

3. Wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 3 do rozporządzenia.

4. Wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 5 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 4 do rozporządzenia.

5. Wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 6 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 5 do rozporządzenia.

6. Wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 6 do rozporządzenia.

7. Wzór załącznika do wniosków, o których mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, jest określony w załączniku nr 7 do rozporządzenia.

8. Wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca

przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, jest określony w załączniku nr 8 do rozporządzenia.

9. Wzór formularza zgody na złożenie przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, jest określony w załączniku nr 9 do rozporządzenia.

10. Wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku, jest określony w załączniku nr 10 do rozporządzenia.

11. Wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu, jest określony w załączniku nr 11 do rozporządzenia.

§ 3. Do wniosku składanego w sposób, o którym mowa w art. 106c ust. 1, dołącza się:

- 1) plik zawierający fotografię, wykonaną nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku, o rozdzielczości co najmniej 684 x 883 piksele (szerokość x wysokość) i wielkości nieprzekraczającej 2,5 MB, tak aby fotografia zachowywała proporcje odpowiadające fotografii o wymiarach 35 x 45 mm (szerokość x wysokość) i przedstawiała:
 - a) wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowywała naturalny kolor jego skóry,
 - b) wyraźnie oczy, a zwłaszcza źrenice, linia oczu powinna być równoległa do górnej krawędzi fotografii;
- 2) odwzorowanie cyfrowe:
 - a) wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 106a ust. 2
 - b) potwierdzenia uiszczenia opłaty za wydanie karty pobytu i potwierdzenie uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy- które należy rozumieć jako dokument elektroniczny będący kopią elektroniczną dowolnej treści zapisanej w postaci innej niż elektroniczna, w szczególności skan.

§ 4. 1. Do wniosków składanych w sposób, o którym mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1 oraz w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, dołącza się cztery fotografie cudzoziemca.

2. Fotografie dołączane do wniosku spełniają następujące wymogi:

- 1) są nieuszkodzone, kolorowe, o dobrej ostrości;
- 2) mają wymiary 35 mm x 45 mm;
- 3) zostały wykonane nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku;
- 4) przedstawiają wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowują naturalny kolor jego skóry;
- 5) przedstawiają wyraźnie oczy cudzoziemca, a zwłaszcza źrenice, linia oczu cudzoziemca jest równoległa do górnej krawędzi fotografii.

§ 5. 1. Od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy pobiera się odciski linii papilarnych palców wskazujących obu dłoni za pomocą urządzenia do elektronicznego pobierania odcisków linii papilarnych.

2. W przypadku gdy linie papilarne na palcach wskazujących są nieczytelne lub brak jest jednego z tych palców, odciski linii papilarnych pobiera się kolejno z pary palców środkowych, serdecznych albo pary kciuków.

3. W przypadku gdy cudzoziemiec ma tylko jedną dłoń lub nie ma pary palców odpowiadających sobie w obu dłoniach, pobiera się odcisk linii papilarnych palca wskazującego jednej dłoni. W przypadku gdy linie papilarne na palcu wskazującym są nieczytelne lub brak jest tego palca, odcisk linii papilarnych pobiera się w kolejności, o której mowa w ust. 2.

4. W przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe, tych odcisków nie pobiera się.

§ 6. 1. Dane, które są umieszczane w karcie pobytu, utrwała się w postaci elektronicznej w systemie teleinformatycznym.

2. W przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych było fizycznie niemożliwe, informację o braku odcisków linii papilarnych z podaniem przyczyny braku możliwości pobrania odcisków linii papilarnych utrwała się w systemie teleinformatycznym.

3. Przekazanie danych i informacji, o których mowa w ust. 1 i 2, do spersonalizowania karty pobytu następuje za pośrednictwem systemu teleinformatycznego.

§ 7. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

**MINISTER
SPRAW WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI**

WZÓR FORMULARZA WNIOSKU
 O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY

Instrukcja wypełniania wniosku / Instructions for filling in the application /
 Инструкция по заполнению заявки

1. Wniosek składa się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.
The application shall be submitted only in electronic form using the online service in the ICT system operated by the Head of the Office for Foreigners.
Le formulaire de demande est soumis exclusivement sous forme électronique en utilisant le service en ligne dans le système télématique géré par le Chef de l'Office des Étrangers.
Заявка подается только в электронной форме с помощью онлайн-сервиса в системе ИКТ, управляемой Руководителем Управления по делам иностранцев.
2. Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise.
Заявка заполняется на польском языке.
3. Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki. W przypadku braku danych lub informacji wnioskodawca zaznacza formułę: brak.
All required fields should be filled in. In the absence of data or information, the applicant selects the formula: none.
Il faut remplir toutes les cases demandées. En l'absence de données ou d'informations, le demandeur indique la mention: néant.
Следует заполнить все необходимые поля. При отсутствии данных или информации заявитель выбирает формулу: нет.
4. W części A w rubryce „data urodzenia”, należy wpisać rok, miesiąc i dzień, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia należy wpisać prawdopodobny rok urodzenia.
In Section A, under the "date of birth" field, you must enter the year, month, and day; if there is no document confirming the date of birth, you should enter the probable year of birth.
Dans la partie A, à la rubrique «date de naissance», il convient d'indiquer l'année, le mois et le jour. En l'absence de document attestant la date de naissance, il convient d'indiquer l'année de naissance probable.
В части А в графе «дата рождения» необходимо указать год, месяц и день. При отсутствии документа, подтверждающего дату рождения, следует указать предполагаемый год рождения.
5. W części A w rubryce „Płeć” wpisać „M” – w przypadku mężczyzny, „K” – w przypadku kobiety; w rubryce: „Stan cywilny” należy użyć sformułowań: panna, kawaler, mężatka, żonaty, rozwiedziona, rozwiedziony, wdowa, wdowiec.
In Part A in the field "Sex" "M" should be written for a male and "K" for a female; in the field "Marital status" the following terms should be used: unmarried, married, divorced, widow, widower.
Dans la partie A, rubrique «Sexe» – inscrire: «M» pour un homme, «K» pour une femme; rubrique «État civil» – utilisez une des formulations suivantes: célibataire, marié, mariée, divorcée, divorcé, veuve, veuf.
В части А в графе «Пол» вписать «М» – для мужчины, «К» – для женщины; в графе: «Семейное положение» нужно использовать формулировки: незамужняя, холост, замужем, женат, разведена, разведен, вдова, вдовец.
6. W części C w przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość wpisując następujące dane:
 - a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,
 - c) nazwę i kraj organu wydającego.In Part C, if the foreigner does not possess a valid travel document and is unable to obtain one, they may present another document confirming their identity by providing the following information:
 - a) series and number,
 - b) date of issue and expiry date,
 - c) name and country of the issuing authority.Dans la partie C, si l'étranger ne possède pas de document de voyage valide et ne peut pas en obtenir un, il peut présenter un autre document confirmant son identité en indiquant les informations suivantes :
 - a) la série et le numéro,
 - b) la date de délivrance et la date d'expiration,
 - c) le nom et le pays de l'autorité émettrice.В части С, если иностранец не имеет действительного проездного документа и не имеет возможности его получить, он может предоставить другой документ, удостоверяющий личность, указав следующую информацию:
 - a) серию и номер,
 - b) дату выдачи и дату окончания срока действия,
 - c) наименование и страну органа, выдавшего документ.

7. Udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy podlega opłacie skarbowej w wysokości 340 zł.
Udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę podlega opłacie skarbowej w wysokości 440 zł.
Udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji podlega opłacie skarbowej w wysokości 440zł.
Udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu korzystania z mobilności podlega opłacie skarbowej w wysokości 440 zł.
Udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa podlega opłacie skarbowej w wysokości 440 zł.
Udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach podlega opłacie skarbowej w wysokości 440 zł.
Udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 podlega opłacie skarbowej w wysokości 440 zł
Udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy ze względu na pracę sezonową podlega opłacie skarbowej w wysokości 170 zł.
Opłata skarbowa za zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę podlega opłacie skarbowej w wysokości 220zł.
The fee for granting a temporary residence permit is PLN 340.
The fee for granting a temporary residence and work permit is PLN 440.
The fee for granting a temporary residence permit for the purpose of performing work in a highly qualified profession is PLN 440.
The fee for granting a temporary residence permit for the purpose of mobility is PLN 440.
The fee for granting a temporary residence permit for the purpose of performing work under an intra-corporate transfer is PLN 440.
The fee for granting a temporary residence permit for the purpose of studying is PLN 440.
The fee for granting a temporary residence permit for the purpose of family reunification or as referred to in Article 160(1), (3), (4), or (6) is PLN 440.
The fee for granting a temporary residence permit due to seasonal work is PLN 170.
The fee for changing a temporary residence and work permit is PLN 220.
La délivrance d'un titre de séjour temporaire est soumise à un droit de timbre de 340 PLN.
La délivrance d'un titre de séjour temporaire et de travail est soumise à un droit de timbre de 440 PLN.
La délivrance d'un titre de séjour temporaire pour exercer un travail hautement qualifié est soumise à un droit de timbre de 440 PLN.
La délivrance d'un titre de séjour temporaire pour la mobilité est soumise à un droit de timbre de 440 PLN.
La délivrance d'un titre de séjour temporaire pour exercer un emploi dans le cadre d'un transfert intra-entreprise est soumise à un droit de timbre de 440 PLN.
La délivrance d'un titre de séjour temporaire pour suivre des études est soumise à un droit de timbre de 440 PLN.
La délivrance d'un titre de séjour temporaire pour regroupement familial ou visé à l'article 160, points 1, 3, 4 ou 6 est soumise à un droit de timbre de 440 PLN.
La délivrance d'un titre de séjour temporaire pour travail saisonnier est soumise à un droit de timbre de 170 PLN.
La modification d'un titre de séjour temporaire et de travail est soumise à un droit de timbre de 220 PLN.
Выдача разрешения на временное пребывание облагается государственной пошлиной в размере 340 злотых.
Выдача разрешения на временное пребывание и работу облагается государственной пошлиной в размере 440 злотых.
Выдача разрешения на временное пребывание с целью выполнения работы, требующей высокой квалификации, облагается государственной пошлиной в размере 440 злотых.
Выдача разрешения на временное пребывание с целью мобильности облагается государственной пошлиной в размере 440 злотых.
Выдача разрешения на временное пребывание с целью работы в рамках внутрифирменного перевода облагается государственной пошлиной в размере 440 злотых.
Выдача разрешения на временное пребывание с целью обучения в вузе облагается государственной пошлиной в размере 440 злотых.
Выдача разрешения на временное пребывание с целью воссоединения с семьей или по статье 160, пункты 1, 3, 4 или 6 облагается государственной пошлиной в размере 440 злотых.
Выдача разрешения на временное пребывание по причине сезонной работы облагается государственной пошлиной в размере 170 злотых.
Государственная пошлина за изменение разрешения на временное пребывание и работу составляет 220 злотых.
8. Wniosek podpisuje cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy. W imieniu osoby nieposiadającej zdolności do czynności prawnych lub posiadającej ograniczoną zdolność do czynności prawnych wniosek podpisuje jedno z rodziców, opiekun, lub kurator.
The application shall be signed by the citizen to whom the application relates. On behalf of a person without legal capacity or who has limited legal capacity, the application shall be signed by one of the parents, guardian or custodian.
Заявка должна быть подписана гражданином, к которому относится заявление. От имени недееспособного или ограниченно дееспособного лица заявление подписывает один из родителей, опекун или попечитель.
9. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli celem pobytu cudzoziemca jest wykonywanie pracy przez pełnienie funkcji w zarządzie spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub spółki akcyjnej, którą utworzył lub której udziały lub akcje objął lub nabył lub prowadzenie spraw spółki komandytowej lub komandytowo-akcyjnej przez komplementariusza, lub działanie w charakterze prokurenta, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołącza do niego wypełniony przez podmiot powierzający mu pracę załącznik nr 1.
The foreigner applying for the temporary residence and work permit, the temporary residence permit to perform a paid activity in a field requiring high qualifications or the temporary residence permit to conduct a business activity, if the purpose of the foreigner's stay is a performance of a paid activity by acting as a member of the board of directors of a private limited liability or a joint stock company, which he founded, or which shares he took up or purchased, or conducting affairs of a limited partnership or joint stock limited partnership company by a general partner, or acting as a plenipotentiary, while submitting the application, shall attach the annex 1, filled in by an entity entrusting performance of paid activity to the foreigner.
L'étranger qui demande un permis de séjour temporaire et de travail, d'un permis de séjour temporaire pour l'exercer du travail hautement qualifiée professionnelle ou pour exercer un activité économique, si le but de ce séjour de l'étranger est l'exercice de fonction au sein d'une société à responsabilité limitée ou d'une société anonyme, qu'il a créée ou bien, dans laquelle il a pris ou acquis des parts ou des actions, ou bien la direction d'une société en commandite ou en commandite par actions par le commanditaire, ou bien agir en qualité de mandataire, l'annexe n°1, dûment rempli par l'entité qui confie l'exercice du travail à étranger, doit être joint à la demande.

Иностранец, ходатайствующий о выдаче разрешения на временное пребывание и работу; разрешения на временное пребывание для выполнения работы по специальности, требующей высокой квалификации; а также разрешения на временное пребывание для осуществления хозяйственной деятельности, если целью пребывания иностранца является выполнение работы, которая заключается в выполнении функций в правлении общества с ограниченной ответственностью или акционерного общества, которое он создал, или же принял, либо приобрел взносы или акции, или управление командитным товариществом или командитно-акционерным товариществом во главе с генеральным партнёром, или деятельность на основании доверенности, подавая заявку на предоставление разрешения на временное пребывание, прилагает к ней приложение №1, заполненное субъектом, поручающим ему выполнение работы.

10. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołącza do niego załącznik nr 2.

The foreigner applying for the temporary residence permit to perform a paid activity in a field requiring high qualifications, while submitting the application, shall attach the annex 2.

L'étranger, qui demande un permis de séjour temporaire pour l'exercer du travail hautement qualifiée professionnelle, il faut aussi joindre à la demande l'annexe n°2 dûment rempli.

Иностранец, ходатайствующий о выдаче разрешения на временное пребывание с целью выполнения работы по специальности, требующей, высокой квалификации, подавая заявку на предоставление разрешения на временное пребывание, прилагает к ней приложение №2.

11. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołącza do niego załącznik nr 3.

The foreigner applying for the temporary residence permit for a trainee or for a volunteer, while submitting the application, shall attach the annex 3.

L'étranger, qui demande un permis de séjour temporaire pour un stagiaire ou un permis de séjour temporaire pour un volontaire, il faut joindre à la demande l'annexe n°3 dûment rempli.

Иностранец, ходатайствующий о выдаче разрешения на временное пребывание для стажера или разрешения на временное пребывание для волонтера, подавая заявку на предоставление разрешения на временное пребывание, прилагает к ней приложение №3.

12. Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowca, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, dołącza do niego załącznik nr 4.

The foreigner applying for the temporary residence permit for the purpose of conducting scientific research or for the temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of a researcher, while submitting the application, shall attach the annex 4.

L'étranger, qui demande un permis de séjour temporaire aux fins de recherche ou un permis de séjour temporaire pour la mobilité de longue durée d'un chercheur, il faut joindre à la demande l'annexe n°4 dûment rempli.

Иностранец, ходатайствующий о выдаче разрешения на временное пребывание с целью проведения исследования или разрешения на временное пребывание с целью долгосрочной мобильности исследователя, требующей, высокой квалификации, подавая заявку на предоставление разрешения на временное пребывание, прилагает к ней приложение №4.

13. Załączniki nr 1, nr 2, nr 3 i nr 4, o których mowa w lit. 9-12, składa się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców; na wskazany we wniosku adres poczty elektronicznej podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać pracę zostanie wysłana wiadomość zawierająca odnośnik umożliwiający wypełnienie tych załączników z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

Attachments No. 1, 2, 3, and 4 referred to in items 9–12 must be submitted exclusively in electronic form using the online service in the teleinformatics system managed by the Head of the Office for Foreigners.

A message containing a link enabling the completion of these attachments via the online service in the teleinformatics system managed by the Head of the Office for Foreigners will be sent to the email address of the entity entrusting work to the foreigner, as indicated in the application.

Les annexes n° 1, 2, 3 et 4 mentionnées aux points 9 à 12 doivent être soumises exclusivement sous forme électronique via le service en ligne du système télématique géré par le Chef de l'Office des Étrangers.

Un message contenant un lien permettant de remplir ces annexes via le service en ligne du système télématique géré par le Chef de l'Office des Étrangers sera envoyé à l'adresse e-mail du donneur d'ordre qui emploie l'étranger, telle qu'indiquée dans la demande.

Приложения № 1, 2, 3 и 4, указанные в пунктах 9–12, подаются исключительно в электронном виде с использованием онлайн-сервиса в телематической системе, управляемой Главой Управления по делам иностранцев.

На электронный адрес субъекта, предоставляющего иностранцу работу (указанный в заявлении), будет отправлено сообщение с ссылкой, позволяющей заполнить эти приложения с помощью онлайн-сервиса в системе, управляемой Главой Управления по делам иностранцев.

14. Do wniosku dołącza się plik zawierający fotografię, wykonaną nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku, o rozdzielczości co najmniej 684 x 883 piksele (szerokość x wysokość) i wielkości nieprzekraczającej 2,5 MB, tak aby fotografia zachowywała proporcje odpowiadające fotografii o wymiarach 35 x 45 mm (szerokość x wysokość) i przedstawiała:

a) wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowywała naturalny kolor jego skóry,

b) wyraźnie oczy, a zwłaszcza źrenice, linia oczu powinna być równoległa do górnej krawędzi fotografii.

The application shall be accompanied by a file containing a photograph with a resolution of at least 684 x 883 pixels (width x height) and a size not exceeding 2.5 MB, so that the photograph retains proportions corresponding to a 35 x 45 mm (width x height) photograph and represents:

a) an image of the face of a citizen from top of the head to the upper part of the shoulders, so that the face occupies 70-80% of the photograph, against a uniform light background, in a frontal position, looking straight ahead with the eyes open, hair uncovered, with a natural expression on the face and the mouth closed, and reproducing the natural colour of his/her skin,

b) eyes clearly, especially the pupils, the eye line should be parallel to the top edge of the photograph.

La demande doit être accompagnée d'un fichier contenant une photographie prise au plus tôt 6 mois avant la date de soumission de la demande, avec une résolution d'au moins 684 x 883 pixels (largeur x hauteur) et une taille ne dépassant pas 2,5 Mo, de sorte que la photographie conserve des proportions correspondant à une photographie de dimensions 35 x 45 mm (largeur x hauteur) et montre :

- a) l'image du visage de l'étranger, de la pointe de la tête jusqu'à la partie supérieure des épaules, de sorte que le visage occupe 70-80 % de la photographie, sur un fond clair uniforme, en position frontale, regardant droit devant avec les yeux ouverts, sans cheveux couvrant le visage, avec une expression naturelle et les lèvres fermées, et reflétant la couleur naturelle de sa peau,
- b) les yeux clairement visibles, en particulier les pupilles, la ligne des yeux doit être parallèle au bord supérieur de la photographie.

К заявке прилагается файл с фотографией с разрешением не менее 684 x 883 пикселей (ширина x высота) и размером не более 2,5 МБ, чтобы фотография сохраняла пропорции, соответствующие фотографии размером 35 x 45 мм (ширина x высота), и на ней было изображено:

- a) изображение лица от макушки головы до верхней части плеч, так, чтобы лицо занимало 70-80% фотографии, на однородном светлом фоне, в анфас, смотрящего прямо вперед, с открытыми глазами, непокрытыми волосами, с естественным выражением лица и закрытым ртом, с естественным цветом его кожи,
- b) четко видны глаза, особенно зрачки, линия глаз должна быть параллельна верхнему краю фотографии.

15. Do wniosku dołącza się:

- a) odwzorowanie cyfrowe potwierdzenia uiszczenia opłaty za wydanie karty pobytu,
- b) potwierdzenie uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, które należy rozumieć jako dokument elektroniczny będący kopią elektroniczną dowolnej treści zapisanej w postaci innej niż elektroniczna, w szczególności skan.

The application must be accompanied by:

- a) a digital copy of the proof of payment for the residence card issuance fee,
- b) proof of payment of the stamp duty for granting a temporary residence permit, which should be understood as an electronic document being a digital copy of any content recorded in a non-electronic form, in particular a scan.

Le dossier de demande doit être accompagné de :

- a) une reproduction numérique de la preuve de paiement pour la délivrance de la carte de séjour,
- b) la preuve de paiement du droit de timbre pour l'octroi du titre de séjour temporaire, à comprendre comme un document électronique étant une copie numérique de tout contenu enregistré sous une forme non électronique, en particulier un scan.

К заявлению прилагаются:

- a) цифровая копия подтверждения оплаты за выдачу карты пребывания,
- b) подтверждение уплаты государственной пошлины за предоставление разрешения на временное пребывание, которое следует понимать как электронный документ, представляющий собой электронную копию любого содержимого, зафиксированного в неэлектронной форме, в частности скан.

16. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy uznaje się za złożony w przypadku, gdy zostaną spełnione łącznie następujące warunki:

- a) wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z załącznikami do tego wniosku został opatrzony kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym oraz
- b) cudzoziemiec lub osoba, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek, to jest jedno z rodziców, opiekun lub kurator, otrzyma urzędowe poświadczenie odbioru wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

An application for a temporary residence permit is considered submitted when the following conditions are met jointly:

- a) the application for a temporary residence permit, together with its attachments, has been signed with a qualified electronic signature, personal signature, or trusted signature, and
- b) the foreigner or the person submitting the application on their behalf (i.e., one of the parents, a guardian, or a curator) receives an official confirmation of receipt of the application for a temporary residence permit.

La demande de titre de séjour temporaire est considérée comme déposée lorsque les conditions suivantes sont remplies simultanément :

- a) la demande de titre de séjour temporaire, accompagnée de ses pièces jointes, a été signée par une signature électronique qualifiée, une signature personnelle ou une signature de confiance, et
- b) l'étranger ou la personne ayant déposé la demande en son nom, c'est-à-dire l'un des parents, le tuteur ou le curateur, reçoit un accusé de réception officiel de la demande de titre de séjour temporaire.

Заявление о предоставлении разрешения на временное пребывание считается поданным при одновременном выполнении следующих условий:

- a) заявление о предоставлении разрешения на временное пребывание вместе с приложениями подписано квалифицированной электронной подписью, личной подписью или доверенной подписью, и
- b) иностранец или лицо, подавшее заявление от его имени, то есть один из родителей, опекун или попечитель, получает официальное подтверждение получения заявления о предоставлении разрешения на временное пребывание.

[illegible]

B. ADRES CUDZOZIEMCA / FOREIGNER'S ADDRESS/ ADRESSE DE L'ÉTRANGER / АДРЕС ИНОСТРАНЦА

I. Adres w kraju pochodzenia / Address in the country of origin / Adresse dans le pays d'origine / Адрес в стране происхождения

1.	Kraj / Country / Pays / Страна																		
2.	Województwo / Obwód / Prowincja / Stan / Voivodeship / District / Province / State / Voïvodie / District / Province / État / оеводство / Область / Провинция / Штат																		
3.	Powiat / Region / Dystrykt / Hrabstwo: / County / Region / District / Borough / Comté / Région / District / Arrondissement / Повят / Регион / Район / Округ:																		
4.	Gmina / Municipality / Commune / Гмина:																		
5.	Miejscowość / City / Localité / Населенный пункт:																		
6.	Ulica / Street / Rue / Улица:																		
7.	Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:								8. Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:										
9.	Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:				-														

II. Adres w kraju poprzedniego zamieszkania / Address in the previous country of residence / Adresse dans le pays de résidence précédente / Адрес в стране предыдущего проживания

[illegible]

D. MIEJSCE POBYTU CUDZOZIEMCA / PLACE OF RESIDENCE OF THE FOREIGNER / LIEU DE SÉJOUR DE L'ÉTRANGER / МЕСТО ПРЕБЫВАНИЯ ИНОСТРАНЦА

Miejsce aktualnego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Place of the current residence on the territory of the Republic of Poland / Domicile actuel sur le territoire de la République de Pologne / Место пребывания на территории Республики Польша в настоящее время:

W przypadku ubiegania się o zezwolenie na pobyt czasowy w celu połączenia z rodziną cudzoziemiec wypełnia tę część jako miejsce zamierzonego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, jeżeli członek rodziny przebywa poza tym terytorium*. / In case of applying for the temporary residence permit for the purpose of family reunification a foreigner fills this part in with a place of intended stay on the territory of the Republic of Poland if a family member remains outside the territory of the Republic of Poland*. / En cas de demande d'un séjour temporaire motivée par le regroupement familial étranger remplit cette partie comme le lieu de séjour envisagé sur le territoire de la République de Pologne si un membre de famille réside en dehors de ce territoire*. / В случае ходатайствования о разрешении на временное пребывание с целью воссоединения с семьей иностранец заполняет эту часть, как место планируемого пребывания на территории Республики Польша если член семьи пребывает за пределами этой территории*.

☐

*proszę zaznaczyć znakiem „X”, jeżeli członek rodziny przebywa poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. / *Tick the box with “X” if a family member remains outside the territory of the Republic of Poland. / *Mettez un „X” dans la case si un membre de famille réside en dehors de ce territoire. / *Прошу обозначить знаком „X” если член семьи пребывает за пределами этой территории.

1. Województwo / Voivodship / Voïvodie / Воеводство:
2. Miejscowość / Town (city) / Localité / Населенный пункт:
3. Ulica / Street / Rue / Улица:
4. Numer domu / House number / Numéro du bâtiment / Номер дома:
5. Numer mieszkania / Apartment number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:
6. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:

E. INFORMACJE DODATKOWE / ADDITIONAL INFORMATION / INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES / ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

I. Główny cel pobytu uzasadniający udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy / The main purpose of stay / L'objet principal du séjour / Основная цель пребывания:

Uwaga! Należy wybrać tylko jeden cel pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. / Attention! Only one purpose of stay on the territory of the Republic of Poland shall be chosen. / Attention! Il faut choisir uniquement un seul objet du séjour sur le territoire de la République de Pologne. / Внимание! Необходимо выбрать только одну цель пребывания на территории Республики Польша.

- 1) ☐ wykonywanie pracy / performance of a paid activity / exercice du travail / выполнение работы
- 2) ☐ wykonywanie pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji / performance of a paid activity in a field requiring high qualifications / exercice du travail exigeant de hautes qualités professionnelles / выполнение работы по специальности, требующей высокой квалификации
- 3) ☐ mobilność długoterminowa posiadacza Niebieskiej Karty UE / long-term mobility of the EU Blue Card holder / mobilité de longue durée mobilité à long terme du titulaire de la carte bleue européenne / долгосрочная мобильность обладателя Голубой карты ЕС
- 4) ☐ wykonywanie pracy przez cudzoziemca delegowanego przez pracodawcę zagranicznego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / performance of a paid activity by a foreigner delegated by a foreign employer to the territory of the Republic of Poland / exercice du travail par un ressortissant étranger délégué par un employeur étranger sur le territoire polonaise / выполнение работы иностранцем, который командирован иностранным работодателем на территории Республики Польша
- 5) ☐ prowadzenie działalności gospodarczej / conducting a business activity / exercice d'activité économique / осуществление хозяйственной деятельности
- 6) ☐ podjęcie lub kontynuacja stacjonarnych: studiów pierwszego stopnia, studiów drugiego stopnia lub jednolitych studiów magisterskich albo kształcenie się w szkole doktorskiej / undertaking or continuation of full-time first or second degree studies or full-time uniform master's degree studies, or doctorate studies / entreprise ou poursuite des études à plein temps: des études supérieures de premier cycle ou de second cycle ou des études de maîtrise uniformes ou des études dans une école doctorale / начало или продолжение очного обучения: бакалавриат или магистратура или специалитет либо обучение в докторантуре
- 7) ☐ prowadzenie badań naukowych lub prac rozwojowych / conducting research or development / recherche scientifique ou travaux de développement / проведение научных исследований или работ по развитию
- 8) ☐ mobilność długoterminowa naukowca / long-term mobility of a researcher / mobilité de longue durée du chercheur / долгосрочная мобильность исследователя
- 9) ☐ odbycie stażu / training / effectuer un stage / прохождение стажировки
- 10) ☐ udział w programie wolontariatu europejskiego / participation in the European Voluntary Service program / participation au programme de service volontaire européen / участие в программе Европейской волонтерской службы

- 11) ☐ pobyt z obywatelem Rzeczypospolitej Polskiej / stay with a citizen of the Republic of Poland / séjour avec un citoyen de la République de Pologne / пребывание с гражданином Республики Польша
- 12) ☐ pobyt z cudzoziemcem / stay with a foreigner / séjour avec un ressortissant étranger / пребывание с иностранцем
- 13) ☐ mobilność długoterminowa członka rodziny naukowca / long-term mobility of a family member of a researcher / mobilité de longue durée d'un membre de la famille d'un chercheur/ долгосрочная мобильность члена семьи исследователя
- 14) ☐ okoliczności związane z byciem ofiarą handlu ludźmi / circumstances associated with being a victim of human trafficking / circonstances concernant le fait d'être victime de la traite des êtres humains / обстоятельства, связанные с тем, что иностранец стал жертвой торговли людьми
- 15) ☐ okoliczności wymagające krótkotrwałego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / circumstances requiring a short-term stay on the territory of the Republic of Poland / circonstances nécessitant un séjour de courte durée sur le territoire de la République de Pologne / обстоятельства, которые требуют кратковременного пребывания на территории Республики Польша
- 16) ☐ przedłużenie pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ze względu na pracę sezonową / extension of stay on the territory of the Republic of Poland due to seasonal work/ Prolongement du séjour sur le territoire de la République de Pologne pour raison de travail saisonnier / продолжение пребывания на территории Республики Польша, учитывая сезонную работу
- 17) ☐ inne okoliczności (należy określić jakie) / other circumstances (please specify) / autres circonstances (Il faut les préciser) / другие обстоятельства (следует пояснить ель)
-
-

II. Członkowie rodziny cudzoziemca zamieszkujący na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Members of foreigner's family living on the territory of the Republic of Poland / Membres de la famille de l'étranger qui habitent sur le territoire de la République de Pologne / Члены семьи иностранца, проживающие на территории Республики Польша:

Imię i nazwisko / Name and surname / Nom et prénom / Имя и фамилия	Płeć / Sex / Sexe / Пол	Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения	Stopień pokrewieństwa / Degree of kinship / Niveau de parenté / Степень родства	Obywatelstwo/ obywatelstwa / Citizenship/ Citizenships / Nationalité/Nationalité / Гражданство/Гражданства:	Miejsce zamieszkania lub miejsce zamierzonego zamieszkania na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Place of residence or intended place of residence in the territory of the Republic of Poland/ Lieu de résidence ou lieu de résidence prévu sur le territoire de la République de Pologne / Место жительства или предполагаемое место жительства на территории Республики Польша	Czy ubiega się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy? / Is he/she applying for a temporary residence permit? / Est-ce qu'il (elle) demande un permis de séjour temporaire? / Ходатайствуется ли о предоставлении разрешения на временное пребывание?	Czy pozostaje na utrzymaniu cudzoziemca? (tak/nie) / Is he/she a dependent of the foreigner? (yes/no) / Est-ce que la personne dépend financièrement de l'étranger? (oui/non) / Остается на содержании иностранца? (да/нет)
1.							
2.							
3.							
4.							
5.							
6.							

III. Pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Foreigner's stay on the territory of the Republic of Poland / Séjour de l'étranger sur le territoire de la République de Pologne / Пребывание иностранца на территории Республики Польша:

- a) poprzednie pobyty na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / previous visits to the territory of the Republic of Poland / séjours précédents sur le territoire de la République de Pologne / предыдущие пребывания на территории Республики Польша:
(okresy i podstawa pobytu) / (periods and grounds of the stay) / (périodes et base légale de séjour) / (периоды и основание пребывания)

.....

.....

.....

.....

.....

.....

b) aktualny pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / current stay in to the territory of the Republic of Poland / séjour actuel sur le territoire de la République de Pologne / пребывание в настоящее время на территории Республики Польша:

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (mettre un „X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

1. Czy przebywa Pan (-i) na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Are you staying on the territory of the Republic of Poland? / Est-ce que séjournez-vous actuellement sur le territoire de la République de Pologne? / Пребываете ли Вы на территории Республики Польша?

☐ tak / yes / oui / да ☐ nie / no / non / нет

2. Proszę podać datę ostatniego wjazdu Pana (-i) na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Please provide the date of your last entry into the territory of the Republic of Poland / Indiquez la date de la dernière entrée sur le territoire de la République de Pologne / Прошу обозначить дату Вашего последнего въезда на территорию Республики Польша

rok / year / année / год	miesiąc / month / mois / месяц	dzień / day / jour / день	

3. Na jakiej podstawie przebywa Pan (-i) aktualnie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / What is the legal basis for your current stay on the territory of the Republic of Poland? / En vertu de quoi séjournez-vous actuellement sur le territoire de la République de Pologne? / На каком основании Вы пребываете в настоящее время на территории Республики Польша?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (mettre un „X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

- 1) ☐ ruchu bezwizowego / visafree regime / circulation sans visa / безвизового движения
- 2) ☐ wizy / visa / visa / визы

[illegible]

Seria / Series /

 Numer / Number /

Série / Серия:

 Numéro / Номер:

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи: / / rok / year / année / год miesiąc / month / mois / месiąc dzień / day / jour / день

Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия: / / rok / year / année / год miesiąc / month / mois / месiąc dzień / day / jour / день

Okres pobytu / Period of stay / Période de
résidence / Период пребывания

[illegible]

- 3) ☐ zezwolenia na pobyt czasowy / temporary residence permit / permis de séjour temporaire / разрешения на временное пребывание
- 4) ☐ dokumentu uprawniającego do wjazdu i pobytu wydanego przez inne państwo obszaru Schengen / document entitling to entry and stay issued by other Schengen Member State / le document autorisant l'entrée ou le séjour délivré par un État membre de l'espace Schengen / документа, разрешающего въезд и пребывание, выданного другим государством Шенгенской зоны

Decyzja wydana przez / The decision issued by / La décision délivrée par / Решение выдано: _____
 (nazwa organu) / (name of the authority) / (dénomination de l'autorité) / (название органа)

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи:	/ /
	rok / year / année / год miesiąc / month / mois / месяц dzień / day / jour / день

Karta pobytu lub dokument uprawniający do wjazdu i pobytu / Residence card or document entitling to entry and stay / Carte de séjour ou document autorisant rentrée ou le séjour / Вид на жительство или документ, разрешающий въезд и пребывание:

Seria / Series / Série / Серия:	<table border="1"><tr><td></td><td></td></tr></table>			Numer / Number / Numéro / Номер:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>						

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

7

7

11

- IX. Czy toczy się przeciwko Panu (-i) postępowanie karne lub postępowanie w sprawach o wykroczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Are you a subject of any criminal or contravention proceedings pending on the territory of the Republic of Poland? / Actuellement, faites-vous l'objet d'une procédure judiciaire ou d'une procédure pour un délit, sur le territoire de la République de Pologne? / Ведется ли в отношении Вас уголовное производство или производство по делам о правонарушениях на территории Республики Польша?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (mettre un „X” dans la case correspondante) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

11

tak / yes / oui / да

Jakie? / What? / Lesquelles? / Какие?

7

nie / no / non / не

- X. Czy ciąży na Panu (-i) zobowiązania wynikające z orzeczeń sądowych, postanowień i decyzji administracyjnych, w tym zobowiązania alimentacyjne, na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium? / Do you have any liabilities resulting from verdicts of courts, resolutions or administrative decisions, including alimony, in the territory of the Republic of Poland or abroad? / Pèsent-t-ils sur vous des obligations obligations qui pèsent sur vous et qui résultent des arrêts des tribunaux, des dispositions et des décisions administratives, y comprise pension alimentaire, sur le territoire de la République de Pologne au à l'étranger? / Обременяют ли Вас обязательства, возникающие из судебных решений, постановлений, административных решений, в том числе, алиментные обязательства, на территории Республики Польша или за пределами этой территории?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (mettre un „X” dans la case correspondante) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

11

tak / yes / oui / да

Jakie? / What? / Lesquelles? / Какие?

1

nie / no / non / нет

F. UZASADNIENIE WNIOSKU / JUSTIFICATION OF THE APPLICATION / JUSTIFICATION DE LA DEMANDE / ОБОСНОВАНИЕ ЗАЯВКИ

Umotywowanie wniosku / Rationale of the application / Motivation de la demande / Мотивация заявки:

This image shows a blank sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

G. OŚWIADCZENIE / DECLARATION / DECLARATION / ЗАЯВЛЕНИЕ

Oświadczam, że dane zawarte we wniosku są prawdziwe. / I hereby declare that the data and information I provided in the application are correct and truthful. / Je déclare que les informations contenues dans la demande sont correctes. / Заявляю, что данные и сведения, содержащиеся в заявке являются достоверными.

Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. / I am aware of the criminal liability for making a false statement / Je suis conscient de la responsabilité pénale en cas de fausse déclaration. / Мне известно об уголовной ответственности за дачу ложных показаний

Data i podpis (imię i nazwisko) cudzoziemca / Date and signature (first and last name) of the foreigner /
Date et signature (prénom et nom de famille) de l'étranger / Дата и подпись (имя и фамилия)
иностранца:

				/			/		
rok / рік / year / год					miesiąc / місяць / month / месяц			dzień / day / день / день	

_____ kwalifikowany podpis elektroniczny, podpis osobisty, podpis
zaufany / кваліфікований електронний підпис, особистий
підпис або довірений підпис / qualified electronic signature,
personal signature or trusted signature / квалифицированная
электронная подпись, личная подпись или доверенная
подпись

Załącznik nr 1 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli celem pobytu cudzoziemca jest wykonywanie pracy przez pełnienie funkcji w zarządzie spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub spółki akcyjnej, którą utworzył lub której udziały lub akcje objął lub nabył lub prowadzenie spraw spółki komandytowej lub komandytowo-akcyjnej przez komplementaryusza, lub działanie w charakterze prokurenta.

Annex 1 to the application for the temporary residence permit attached by a foreigner who is applying for the temporary residence and work permit, the temporary residence permit to perform a paid activity in a field requiring high qualifications, temporary residence permit for long-term mobility of the EU Blue Card holder or the temporary residence permit to conduct a business activity, if the purpose of the foreigner's stay is a performance of a paid activity by acting as a member of the board of directors of a private limited liability or a joint stock company which he founded or which shares he took up or purchased or conducting affairs of a limited partnership or joint stock limited partnership company by a general partner, or acting as a plenipotentiary.

L'annexe n° 1 de la demande un permis de séjour temporaire annexée à la demande un permis de séjour temporaire et de travail, d'un permis de séjour temporaire pour l'exercer du travail hautement qualifiée professionnelle, permis de séjour temporaire pour la mobilité de longue durée du titulaire de la carte bleue européenne ou un permis de séjour temporaire pour exercer un activité économique si le but du séjour de l'étranger est l'exercice de fonction au sein d'une société à responsabilité limitée ou d'une société anonyme, qu'il a créée ou bien, dans laquelle il a pris ou acquis des parts ou des actions ou bien la direction d'une société en commandite ou en commandite par actions par le commanditaire, ou bien agir en qualité de mandataire.

Приложение №1 к заявке на предоставление иностранцу разрешения на временное пребывание, прилагаемое в случае ходатайствования иностранцем о разрешении на временное пребывание и работу, разрешении на временное пребывание с целью выполнения работы по специальности, требующей высокой квалификации, временный вид на жительство для долгосрочной мобильности владельца Голубой карты ЕС, а также разрешении на временное пребывание с целью осуществления хозяйственной деятельности, если целью пребывания иностранца является выполнение функций в управлении общества с ограниченной ответственностью или акционерного общества, которое он создал, или доли или акции которого принял или купил, или управление командитным товариществом или командитно-акционерным товариществом во главе с генеральным партнёром, или деятельность на основании доверенности.

Uwaga! Wypełnia podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi.

Attention! To be filled in by an entity entrusting performance of a paid activity to the foreigner.

Attention ! À remplir par l'entité qui confie l'exercice du travail à étranger.

Внимание ! Заполняет субъект, поручающий выполнение работы иностранцу.

Załącznik wypełnia się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

The attachment must be completed exclusively in electronic form using the online service in the teleinformatics system managed by the Head of the Office for Foreigners.

L'annexe doit être remplie exclusivement sous forme électronique via le service en ligne du système télématique géré par le Chef de l'Office des Étrangers.

Приложение заполняется исключительно в электронном виде с использованием онлайн-сервиса в телематической системе, управляемой Главой Управления по делам иностранцев.

W przypadku podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi będącego osobą prawną albo jednostką organizacyjną nieposiadającą osobowości prawnej załącznik wypełnia osoba działająca w imieniu i na rzecz tego podmiotu.

In the case of an entity being of a legal person or an organizational unit without legal personality entrusting the work, the Annex shall be completed by the person acting on behalf of and for the benefit of that entity.

Dans le cas d'une entité confiant l'exercice du travail qui est une personne morale ou un organisme n'ayant pas de personnalité morale, l'annexe est complétée par une personne qui agit au nom de et pour cette entité.

В случае субъекта, который поручает выполнение работы и является организационной единицей без правосубъектности, дополнение заполняет лицо, действующее от имени и в интересах этого субъекта.

Uwaga! Attention! Attention! Внимание!

Część I i III wypełnia się w przypadku cudzoziemca ubiegającego się o zezwolenie na pobyt czasowy i pracę albo zezwolenie na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli cudzoziemiec jednocześnie wykonuje pracę. W przypadku gdy cudzoziemiec zamierza wykonywać pracę u kilku podmiotów powierzających mu pracę, należy wypełnić część I i III osobno dla każdego z wyżej wymienionych podmiotów.

Part I and III shall be filled in in case of a foreigner applying for the temporary residence and work permit or the temporary residence permit to conduct a business activity, if the foreigner performs a paid activity at the same time. In case if the foreigner intends to perform a paid activity for several entities entrusting performance of a paid activity to him, part I and III shall be filled in separately for each of the above mentioned entities.

Les parties I et III doivent être remplies dans le cas d'un étranger qui demande un permis de séjour temporaire et de travail et un permis de séjour temporaire pour exercer un activité économique, si cet étranger exerce en même temps du travail. Dans le cas où l'étranger souhaite travailler chez plusieurs entités, il doit remplir la partie I et III séparément pour chacune des entités mentionnées ci-dessus.

Часть I и III заполняется в случае иностранца, ходатайствующего о разрешении на временное пребывание и работу, а также о разрешении на временное пребывание с целью осуществления хозяйственной деятельности, если иностранец одновременно выполняет работу. В случае, если иностранец планирует выполнять работу у нескольких субъектов, поручающих выполнение работы, нужно заполнить часть I и III отдельно для каждого вышеупомянутого субъекта.

Część II wypełnia się w przypadku cudzoziemca ubiegającego się o zezwolenie na pobyt czasowy i pracę przez agencję pracy tymczasowej.

Part II shall be filled in in case of a foreigner applying for the temporary residence and work permit through a temporary employment agency.

La partie II doit être remplie par l'étranger qui demande un permis de séjour temporaire et de travail par le biais d'une agence de travail temporaire.

Часть II заполняется в случае иностранца, ходатайствующего о разрешении на временное пребывание и работу при посредничестве агентства временной занятости.

W części III, przy oświadczeniach w przedmiocie niekaralności, pkt 1-6 wypełnia podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi będący osobą fizyczną, a pkt 7 wypełnia podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi będący osobą prawną lub jednostką organizacyjną nieposiadająca osobowości prawnej.

In section III next to criminal record statements, items 1 - 6 shall be filled in by entity being a natural person entrusting the performance of work, whereas item 7 shall be filled in by the entity being a legal entity or an organizational unit without legal personality entrusting the performance of work.

Dans la partie III, en ce qui concerne les déclarations sur l'absence de condamnation, les points 1-6 sont remplis par l'entité confiant l'exercice du travail qui est une personne physique, tandis que le point 7 est rempli par l'entité confiant l'exercice du travail qui est une personne morale ou un organisme n'ayant pas de personnalité morale.

В части III, при заявлении о предмете ненаказуемости, п. 1-6 заполняет субъект, который поручает выполнение работы и является физическим лицом, а п. 7 заполняет субъект, который поручает выполнение работы и является юридическим лицом или организационной единицей без правосубъектности.

- 1) Imię (imiona) cudzoziemca / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):

[illegible]

2) Nazwisko cudzoziemca / Surname
(surnames) / Nom (noms) /
Фамилия:

Three rows of empty boxes for writing answers, each row containing 15 boxes.

3) Data urodzenia cudzoziemca / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения:

				/			/			
rok / year / année / год					miesiąc / month /				dzień / day /	
					mois / месяц				jour / день	

4) Obywatelstwo / obywatelstwa
Citizenship/Citizenships /
Nationalité/Nationalité / Гражданство/
Гражданства:

[illegible]

I. Informacje dotyczące podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi / Information concerning the entity entrusting performance of paid activity to the foreigner / Les informations concernant l'entité qui confie l'exercice du travail à étranger / Информация, касающаяся субъекта, поручающего выполнение работы иностранцу:

1. Nazwa / imię i nazwisko / Name / name and surname / No / prénom et nom de famille / Название/имя и фамилия:

[illegible]

2. Adres siedziby / miejsce zamieszkania (łącznie z krajem) / Address of the office (headquarters) / place of residence (including the name of the country) / Adresse du siège / le domicile (y compris le pays) / Адрес месторасположения/место жительства (вместе со страной):

3. Podstawa prawna działalności (nazwa rejestru i numer wpisu w rejestrze), a w przypadku osób fizycznych nieprowadzących działalności gospodarczej – nazwa dokumentu tożsamości, seria i numer / The legal basis for business activity (name of the register and number), and in case of natural persons not running business activity – name of identity document, series and number / Base juridique de l'activité (nom et numéro du registre), et en cas de personnes physiques qui n'exercent pas d'activité économique: titre d'identité, série et numéro / Законное основание деятельности (название реестра и номер внесения записи в реестр), в случае физических лиц, которые не осуществляют хозяйственную деятельность: название документа, удостоверяющего личность, серия и номер:

4. Numer PESEL (dotyczy osób fizycznych, jeśli został nadany) / PESEL number (in case of natural persons, if applicable) / Numéro PESEL (concerne les personnes physiques, si attribué) / Номер PESEL (для физических лиц, если таковой имеется):

(słownie) / (in words) / (en toutes lettres) / (прописью)

7. Zakres podstawowych obowiązków na stanowisku pracy / The main duties for the position / Étendue des responsabilités principaux relatives au poste de travail / Основные обязанности на рабочей должности:

8. Okres, na jaki podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi i/lub pracodawca użytkownik chce powierzyć cudzoziemcowi wykonywanie pracy / Period for which the entity entrusting performance of a paid activity to the foreigner and/or the user-employer intends to entrust a paid activity to the foreigner / La période pour laquelle l'entité qui confie l'exercice du travail à étrangeret/ou un employeur - utilisateur a l'intention de confier l'exercice du travail à un étranger / Период, на который субъект, поручающий выполнение работы и/или работодатель-пользователь хочет поручить иностранцу выполнение работы:

Od / From / Du / C:

					/					/				
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день				

Do / To / Au / До:

					/					/				
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день				

9. Podklasa działalności według klasyfikacji Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD), w której praca ma być powierzona cudzoziemcowi / Subclass of activity according to the Polish Classification of Activities (PKD) in which the work is to be assigned to the foreigner / Sous-classe d'activité selon la Classification polonaise des activités (PKD) dans laquelle le travail doit être confié à l'étranger / Подкласс деятельности согласно Польской классификации видов деятельности (PKD), в рамках которой работа должна быть поручена иностранцу

Oświadczenie podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi / Declaration of the entity entrusting performance of a paid activity to the foreigner / Déclaration de l'entité qui confie l'exercice du travail à étranger / Заявление субъекта, поручающего выполнение работы иностранцу

Oświadczam, że (proszę zaznaczyć znakiem „X” prawdziwą odpowiedź):

- 1) ☐ a. nie zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 1 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. poz. 621), i w ciągu 2 lat od ukarania został ponownie ukarany za podobne wykroczenie;
☐ b. zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w 84 ust. 1 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, i w ciągu 2 lat od ukarania został ponownie ukarany za podobne wykroczenie;
- 2) ☐ a. nie zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w 84 ust. 3–5 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
☐ b. zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 3–5 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 3) ☐ a. nie zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 218–221, art. 270–273 lub art. 275 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny (Dz. U. z 2025 r. poz. 383);
☐ b. zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 218–221, art. 270–273 lub art. 275 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny;
- 4) ☐ a. nie zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 189a ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny, lub skazany w innym państwie za przestępstwo, o którym mowa w Protokole o zapobieganiu, zwalczaniu oraz karaniu za handel ludźmi, w szczególności kobietami i dziećmi, uzupełniającego Konwencję Narodów Zjednoczonych przeciwko międzynarodowej przestępczości zorganizowanej, przyjętym przez Zgromadzenie Ogólne Narodów Zjednoczonych dnia 15 listopada 2000 r. (Dz. U. z 2005 r. poz. 160);
☐ b. zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 189a ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. - Kodeks karny, lub skazany w innym państwie za przestępstwo, o którym mowa w Protokole o zapobieganiu, zwalczaniu oraz karaniu za handel ludźmi, w szczególności kobietami i dziećmi, uzupełniającego Konwencję Narodów Zjednoczonych przeciwko międzynarodowej przestępczości zorganizowanej, przyjętym przez Zgromadzenie Ogólne Narodów Zjednoczonych dnia 15 listopada 2000 r.;
- 5) ☐ a. dopełniłem obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne, ubezpieczenie zdrowotne, Fundusz Pracy, Fundusz Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych, Fundusz Emerytury Pomostowych oraz Fundusz Solidarnościowy albo obowiązku opłacania składek na ubezpieczenie społeczne rolników, z wyjątkiem przypadków, gdy uzyskałem przewidziane prawem odroczenie terminu płatności lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub gdy wysokość nieopłaconej składki nie przekracza kwoty kosztów upomnienia w postępowaniu egzekucyjnym;
☐ b. nie dopełniłem obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne, ubezpieczenie zdrowotne, Fundusz Pracy, Fundusz Gwarantowanych Świadczeń Pracowniczych, Fundusz Emerytury Pomostowych oraz Fundusz Solidarnościowy albo obowiązku opłacania składek na ubezpieczenie społeczne rolników, z wyjątkiem przypadków, gdy uzyskałem przewidziane prawem odroczenie terminu płatności lub rozłożenie na raty zaległych płatności lub gdy wysokość nieopłaconej składki nie przekracza kwoty kosztów upomnienia w postępowaniu egzekucyjnym;
- 6) ☐ a. dopełniłem obowiązku zgłoszenia do ubezpieczenia społecznego pracowników lub innych osób objętych obowiązkowym ubezpieczeniem społecznym;
☐ b. nie dopełniłem obowiązku zgłoszenia do ubezpieczenia społecznego pracowników lub innych osób objętych obowiązkowym ubezpieczeniem społecznym;
- 7) ☐ a. nie zalegam z uiszczeniem podatku dochodowego od osób fizycznych lub podatku dochodowego od osób prawnych, z wyjątkiem przypadków, gdy uzyskałem przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu;
☐ b. zalegam z uiszczeniem podatku dochodowego od osób fizycznych lub podatku dochodowego od osób prawnych, z wyjątkiem przypadków, gdy uzyskałem przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu;
- 8) ☐ a. nie zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 9 lub art. 10 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2021 r. poz. 1745);
☐ b. zostałem skazany prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 9 lub art. 10 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 9) ☐ a. nie zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 11 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
☐ b. zostałem prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w art. 11 ustawy z dnia 15 czerwca 2012 r. o skutkach powierzania wykonywania pracy cudzoziemcom przebywającym wbrew przepisom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 10) ☐ a. podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi, w imieniu którego składam niniejsze oświadczenie, nie jest zarządzany lub kontrolowany przez podmiot, który został prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w pkt 1, 2 i 9, lub prawomocnie skazany za przestępstwo, o którym mowa w pkt 3, 4 i 8;
☐ b. podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi, w imieniu którego składam niniejsze oświadczenie, jest zarządzany lub kontrolowany przez podmiot, który został prawomocnie ukarany za wykroczenie, o którym mowa w pkt 1, 2 i 9, lub prawomocnie skazany za przestępstwo, o którym mowa w pkt 3, 4 i 8.

I hereby declare, that (tick the true answer with "X"):

- 1) ☐ a. I have never been convicted of an offense referred to in Art. 84 paragraph 1 Act of 20 March 2025 on the Conditions for the Lawfulness of Employing Foreigners in the Territory of the Republic of Poland (Journal of Laws, item 621) and within 2 years from the conviction, I was not convicted again for a similar offense;
☐ b. I have been convicted of an offense referred to in Art. 84 paragraph 1 Act of 20 March 2025 on the Conditions for the Lawfulness of Employing Foreigners in the Territory of the Republic of Poland and within 2 years of conviction was again convicted of similar offense;
- 2) ☐ a. I have never been convicted of an offense referred to in Art. 84 paragraph 3-5 of the Act of 20 March 2025 on the Conditions for the Lawfulness of Employing Foreigners in the Territory of the Republic of Poland;
☐ b. I have been convicted of an offense referred to in Art. 84 paragraph 3-5 of the Act of 20 March 2025 on the Conditions for the Lawfulness of Employing Foreigners in the Territory of the Republic of Poland;
- 3) ☐ a. I have never been convicted of a crime referred to in Art. 218-221, Art. 270-273 or Art. 275 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code (Journal of Laws of 2025, item 383);
☐ b. I have been convicted of a crime referred to in Art. 218-221, Art. 270-273 or Art. 275 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code;
- 4) ☐ a. I have never been convicted by a final judgment for a crime referred to in Article 189a of the Act of 6 June 1997 – Penal Code, or convicted in another country for a crime referred to in the Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime, adopted by the UN General Assembly on 15 November 2000 (Journal of Laws of 2005, item 160);
☐ b. I have been convicted by a final judgment for a crime referred to in Article 189a of the Act of 6 June 1997 – Penal Code, or convicted in another country for a crime referred to in the Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime, adopted by the UN General Assembly on 15 November 2000;
- 5) ☐ a. I have fulfilled the obligation to pay contributions to social insurance, health insurance, the Labour Fund, the Guaranteed Employee Benefits Fund, the Bridging Pensions Fund and the Solidarity Fund, or contributions to the agricultural social insurance, except in cases where I have obtained a legally provided deferral or installment arrangement for overdue payments, or where the amount of unpaid contribution does not exceed the cost of a reminder in enforcement proceedings;
☐ b. I have not fulfilled the obligation to pay contributions to social insurance, health insurance, the Labour Fund, the Guaranteed Employee Benefits Fund, the Bridging Pensions Fund and the Solidarity Fund, or contributions to the agricultural social insurance, except in cases where I have obtained a legally provided deferral or installment arrangement for overdue payments, or where the amount of unpaid contribution does not exceed the cost of a reminder in enforcement proceedings;
- 6) ☐ a. I have fulfilled the obligation to register employees or other persons subject to compulsory social insurance;
☐ b. I have not fulfilled the obligation to register employees or other persons subject to compulsory social insurance;
- 7) ☐ a. I am not in arrears with payment of personal income tax or corporate income tax, except where I have obtained a legally provided exemption, deferral, installment plan for overdue payments, or full suspension of the decision of the competent authority;
☐ b. I am in arrears with payment of personal income tax or corporate income tax, except where I have obtained a legally provided exemption, deferral, installment plan for overdue payments, or full suspension of the decision of the competent authority.
- 8) ☐ a. I have not been convicted by a final judgment for a crime referred to in Article 9 or Article 10 of the Act of 15 June 2012 on the consequences of entrusting the performance of work to foreigners residing unlawfully in the territory of the Republic of Poland (Journal of Laws of 2021, item 1745);
☐ b. I have been convicted by a final judgment for a crime referred to in Article 9 or Article 10 of the Act of 15 June 2012 on the consequences of entrusting the performance of work to foreigners residing unlawfully in the territory of the Republic of Poland;

- 9) ☐ a. I have not been finally punished for a misdemeanour referred to in Article 11 of the Act of 15 June 2012 on the consequences of entrusting the performance of work to foreigners residing unlawfully in the territory of the Republic of Poland;
☐ b. I have been finally punished for a misdemeanour referred to in Article 11 of the Act of 15 June 2012 on the consequences of entrusting the performance of work to foreigners residing unlawfully in the territory of the Republic of Poland;
- 10) ☐ a. The entity entrusting work to a foreigner, on whose behalf I make this declaration, is not managed or controlled by an entity that has been finally punished for a misdemeanour referred to in points 1, 2, and 9, or finally convicted of a crime referred to in points 3, 4, and 8;
☐ b. The entity entrusting work to a foreigner, on whose behalf I make this declaration, is managed or controlled by an entity that has been finally punished for a misdemeanour referred to in points 1, 2, and 9, or finally convicted of a crime referred to in points 3, 4, and 8.

Je déclare que (mettez un „X” à côté de la réponse vraie):

- 1) ☐ a. Je n'ai pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 84, paragraphe 1, de la loi du 20 mars 2025 relative aux conditions de licéité de l'emploi des étrangers sur le territoire de la République de Pologne (Journal des Lois, position 621) et au cours de 2 ans à compter de la condamnation je n'ai pas fait l'objet d'une nouvelle condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour une infraction similaire;
☐ b. J'ai fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 84, paragraphe 1, de la loi du 20 mars 2025 relative aux conditions de licéité de l'emploi des étrangers sur le territoire de la République de Pologne (Journal des Lois, position ...) et au cours de 2 ans à compter de la condamnation j'ai fait l'objet d'une nouvelle condamnation pour une infraction similaire;
- 2) ☐ a. Je n'ai pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 84 alinéa 3-5 de la loi du 20 mars 2025 relative aux conditions de licéité de l'emploi des étrangers sur le territoire de la République de Pologne;
☐ b. J'ai fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 84 alinéa 3-5 de la loi du 20 mars 2025 relative aux conditions de licéité de l'emploi des étrangers sur le territoire de la République de Pologne;
- 3) ☐ a. Je n'ai pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 218-221, art. 270-273 ou art. 275 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal (Journal officiel de 2025, pos. 383);
☐ b. J'ai fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 218-221, art. 270-273 ou art. 275 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal;
- 4) ☐ a. Je n'ai pas été condamné par un jugement définitif pour une infraction visée à l'article 189a de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal, ni condamné dans un autre pays pour une infraction visée dans le Protocole visant à prévenir, réprimer et punir la traite des personnes, en particulier des femmes et des enfants, complétant la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée, adopté par l'Assemblée générale des Nations Unies le 15 novembre 2000 (Journal officiel de 2005, position 160);
☐ b. J'ai été condamné par un jugement définitif pour une infraction visée à l'article 189a de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal, ou condamné dans un autre pays pour une infraction visée dans le Protocole visant à prévenir, réprimer et punir la traite des personnes, en particulier des femmes et des enfants, complétant la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée, adopté le 15 novembre 2000;
- 5) ☐ a. J'ai rempli l'obligation de payer les cotisations à l'assurance sociale, à l'assurance maladie, au Fonds du travail, au Fonds de garantie des prestations des salariés, au Fonds des retraites anticipées et au Fonds de solidarité, ou les cotisations au régime d'assurance sociale agricole, sauf si j'ai obtenu un report ou un échelonnement des paiements en vertu de la loi, ou si le montant des cotisations impayées n'excède pas les frais de relance dans une procédure d'exécution;
☐ b. Je n'ai pas rempli l'obligation de payer les cotisations à l'assurance sociale, à l'assurance maladie, au Fonds du travail, au Fonds de garanties des prestations sociales, au Fonds des retraites anticipées et au Fonds de solidarité, ou l'obligation de payer les cotisations à l'assurance sociale des agriculteurs, à l'exception des cas où j'ai obtenu un report, un échelonnement des paiements en retard prévu par la loi ou si le montant de la cotisation impayée ne dépasse pas le montant des frais de rappel dans la procédure d'exécution;
- 6) ☐ a. J'ai rempli l'obligation de déclaration à la sécurité sociale des employés ou autres personnes soumises à l'assurance sociale obligatoire;
☐ b. Je n'ai pas rempli l'obligation de déclaration à l'assurance sociale des employés ou d'autres personnes soumises à l'assurance sociale obligatoire;
- 7) ☐ a. Je ne suis pas en retard de paiement de l'impôt sur le revenu des personnes physiques ou morales, sauf si j'ai obtenu une exonération légale, un report, un échelonnement des paiements en retard, ou une suspension totale de la décision de l'autorité compétente;
☐ b. Je suis en retard de paiement de l'impôt sur le revenu des personnes physiques ou de l'impôt sur le revenu des personnes morales, à l'exception des cas où j'ai obtenu une exonération, un report, un échelonnement des paiements en retard ou une suspension totale de l'exécution de la décision de l'autorité compétente, conformément à la loi.
- 8) ☐ a. Je n'ai pas été condamné par un jugement définitif pour une infraction visée à l'article 9 ou à l'article 10 de la loi du 15 juin 2012 sur les conséquences de l'emploi de ressortissants étrangers séjournant illégalement sur le territoire de la République de Pologne (Journal officiel de 2021, position 1745);
☐ b. J'ai été condamné par un jugement définitif pour une infraction visée à l'article 9 ou à l'article 10 de la loi du 15 juin 2012 relative aux conséquences de l'emploi d'étrangers séjournant illégalement sur le territoire de la République de Pologne;
- 9) ☐ a. Je n'ai pas été définitivement sanctionné pour une infraction visée à l'article 11 de la loi du 15 juin 2012 relative aux conséquences de l'emploi d'étrangers séjournant illégalement sur le territoire de la République de Pologne;
☐ b. J'ai été définitivement sanctionné pour une infraction visée à l'article 11 de la loi du 15 juin 2012 relative aux conséquences de l'emploi d'étrangers séjournant illégalement sur le territoire de la République de Pologne ;
- 10) ☐ a. L'entité confiant un travail à un étranger, au nom de laquelle je fais la présente déclaration, n'est ni dirigée ni contrôlée par une entité ayant été définitivement sanctionnée pour une infraction mentionnée aux points 1, 2 et 9, ni définitivement condamnée pour un crime mentionné aux points 3, 4 et 8;
☐ b. L'entité confiant un travail à un étranger, au nom de laquelle je fais la présente déclaration, est dirigée ou contrôlée par une entité ayant été définitivement sanctionnée pour une infraction mentionnée aux points 1, 2 et 9, ou définitivement condamnée pour un crime mentionné aux points 3, 4 et 8.

Заявляю, что (прошу отметить знаком „X” правильный ответ):

- 1) ☐ a. я не был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 84 абз. 1 84 Закона от 20 марта 2025 года об условиях допустимости привлечения иностранных граждан к труду на территории Республики Польша (З.В. пол. 621), и в течение 2 лет после наказания не был повторно наказан за похожее нарушение;
☐ b. я был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 84 абз. 1 Закона от 20 марта 2025 года об условиях допустимости привлечения иностранных граждан к труду на территории Республики Польша, и в течение 2 лет после наказания был повторно наказан за похожее нарушение;
- 2) ☐ a. я не был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 84 абз. 3-5 Закона от 20 марта 2025 года об условиях допустимости привлечения иностранных граждан к труду на территории Республики Польша;
☐ b. я был правомочно наказан за нарушение, о котором идёт речь в ст. 84 абз. 3-5 Закона от 20 марта 2025 года об условиях допустимости привлечения иностранных граждан к труду на территории Республики Польша;
- 3) ☐ a. я не был осужден правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 218- 221, ст. 270-273 или ст. 275 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс (З.В. от 2025 г., пол. 383);
☐ b. я был осужден правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 218- 221, ст. 270-273 или ст. 275 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс;
- 4) ☐ a. Я не был осуждён по окончательному приговору за преступление, предусмотренное статьёй 189а Закона от 6 июня 1997 года — Уголовный кодекс, или осуждён в другом государстве за преступление, предусмотренное Протоколом о предупреждении, пресечении и наказании за торговлю людьми, в частности женщинами и детьми, дополняющим Конвенцию Организации Объединённых Наций против транснациональной организованной преступности, принятую Генеральной Ассамблеей ООН 15 ноября 2000 года (Собрание актов законодательства 2005 года, номер 160);
☐ b. Я был осуждён по окончательному приговору за преступление, предусмотренное статьёй 189а Закона от 6 июня 1997 года — Уголовный кодекс, или осуждён в другом государстве за преступление, предусмотренное Протоколом о предупреждении, пресечении и наказании за торговлю людьми, в частности женщинами и детьми, дополняющим Конвенцию Организации Объединённых Наций против транснациональной организованной преступности, принятую Генеральной Ассамблеей ООН 15 ноября 2000 года;
- 5) ☐ a. Я выполнил обязанность по уплате взносов на социальное страхование, медицинское страхование, Фонд труда, Фонд гарантированных выплат работникам, Фонд досрочных пенсий и Фонд солидарности либо обязанность по уплате взносов на сельскохозяйственное социальное страхование, за исключением случаев, когда мною было получено предусмотренное законом отсрочение срока платежа или расписка задолженности, либо когда сумма неуплаченного взноса не превышает сумму расходов на напоминание в исполнительном производстве;
☐ b. Я не выполнил обязанность по уплате взносов на социальное страхование, медицинское страхование, Фонд труда, Фонд гарантированных выплат работникам,

Фонд досрочных пенсий и Фонд солидарности либо обязанность по уплате взносов на сельскохозяйственное социальное страхование, за исключением случаев, когда мною было получено предусмотренное законом отсрочение срока платежа или рассрочка задолженности, либо когда сумма неуплаченного взноса не превышает сумму расходов на напоминание в исполнительном производстве;

- 6) ☐ а. Я выполнил обязанность по регистрации работников или других лиц, подлежащих обязательному социальному страхованию, в системе социального страхования;
☐ б. Я не выполнил обязанность по регистрации работников или других лиц, подлежащих обязательному социальному страхованию, в системе социального страхования;
- 7) ☐ а. У меня нет задолженности по уплате подоходного налога с физических лиц или подоходного налога с юридических лиц, за исключением случаев, когда мной было получено предусмотренное законом освобождение, отсрочка, рассрочка задолженности или полное приостановление исполнения решения компетентного органа;
☐ б. У меня имеется задолженность по уплате подоходного налога с физических лиц или подоходного налога с юридических лиц, за исключением случаев, когда мной было получено предусмотренное законом освобождение, отсрочка, рассрочка задолженности или полное приостановление исполнения решения компетентного органа.
- 8) ☐ а. Я не был осуждён вступившим в законную силу приговором за преступление, предусмотренное статьёй 9 или статьёй 10 Закона от 15 июня 2012 года о последствиях поручения выполнения работы иностранцам, находящимся на территории Республики Польша с нарушением закона (Dz. U. z 2021 г. poz. 1745);
☐ б. Я был осуждён вступившим в законную силу приговором за преступление, предусмотренное статьёй 9 или статьёй 10 Закона от 15 июня 2012 года о последствиях поручения выполнения работы иностранцам, находящимся на территории Республики Польша с нарушением закона;
- 9) ☐ а. Я не был окончательно привлечён к ответственности за правонарушение, указанное в статье 11 Закона от 15 июня 2012 года о последствиях поручения выполнения работы иностранцам, пребывающим на территории Республики Польша с нарушением закона;;
☐ б. Я был окончательно привлечён к ответственности за правонарушение, указанное в статье 11 Закона от 15 июня 2012 года о последствиях поручения выполнения работы иностранцам, пребывающим на территории Республики Польша с нарушением закона;
- 10) ☐ а. Субъект, поручающий работу иностранцу, от имени которого я подаю настоящее заявление, не управляется и не контролируется субъектом, который был окончательно привлечён к ответственности за правонарушение, указанное в пунктах 1, 2 и 9, либо окончательно осуждён за преступление, указанное в пунктах 3, 4 и 8;
☐ б. Субъект, поручающий работу иностранцу, от имени которого я подаю настоящее заявление, управляется или контролируется субъектом, который был окончательно привлечён к ответственности за правонарушение, указанное в пунктах 1, 2 и 9, либо окончательно осуждён за преступление, указанное в пунктах 3, 4 и 8.

Oświadczam, że dane zawarte we wniosku są prawdziwe. / I hereby declare that the data and information I provided in the application are correct and truthful. / Je déclare que les informations contenues dans la demande sont correctes. / Заявляю, что данные и сведения, содержащиеся в заявке являются достоверными.

Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. / I am aware of the criminal liability for making a false statement / Je suis conscient de la responsabilité pénale en cas de fausse déclaration. / Мне известно об уголовной ответственности за дачу ложных показаний.

Data i podpis (imię i nazwisko) cudzoziemca / Date and signature (first and last name) of the foreigner /
 Date et signature (prénom et nom de famille) de l'étranger / Дата и подпись (имя и фамилия)
 иностранца:

				/			/		
rok / рік / year / год					miesiąc / місяць / month / месяц			dzień / day / день / день	

.....
 kwalifikowany podpis elektroniczny, podpis osobisty, podpis
 zaufany / кваліфікований електронний підпис, особистий
 підпис або довірений підпис / qualified electronic signature,
 personal signature or trusted signature / квалифицированная
 электронная подпись, личная подпись или доверенная
 подпись

II. Posiadane przez cudzoziemca formalne kwalifikacje i spełnianie innych warunków, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 334, with later amendments) (rodzaj kwalifikacji, rodzaj dokumentu poświadczającego ich posiadanie) / Formal qualifications held by the foreigner and fulfilment of other conditions which are required, in case of intention to perform work in a regulated profession within the meaning of Article 5(4) of the Act of 22 December 2015 on the principles of recognition of professional qualifications acquired in the Member States of the European Union (Journal of Laws of 2023, item 334, avec des modifications ultérieures) (type of qualification, type of document certifying its possession) / Qualifications formelles détenues par l'étranger et respect des autres conditions requises, en cas d'intention d'exercer une profession réglementée au sens de l'article 5, paragraphe 4, de la loi du 22 décembre 2015 relative aux principes de reconnaissance des qualifications professionnelles acquises dans les États membres de l'Union européenne (Journal officiel de 2023, pos. 334, avec des modifications ultérieures) (type de qualifications, type de document attestant de leur possession) / Формальная квалификация, которой обладает иностранец, и выполнение других условий, которые необходимы в случае намерения выполнять работу по регламентированной профессии в понимании ст. 5 п. 4 Закона от 22 декабря 2015 года «О принципах признания профессиональных квалификаций, приобретенных в членских государствах Европейского Союза» (Дневник устав (Законодательный вестник) от 2023 г., поз. 334, с посл. Изм.) (вид квалификации, вид документа, подтверждающего ее наличие)

III. Zamieszkiwanie w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 12 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE” (państwo, okres pobytu oraz dane dotyczące dokumentu) / Residence in another Member State of the European Union for a period of at least 12 months on the basis of a residence document issued by that State with the “EU Blue Card” remark (state, period of stay, specific information concerning that document) / Séjour dans un autre pays membre de L’Union Européenne pendant une période d’au moins 12 mois sur la base d’un titre de séjour émis par ce pays muni d’annotation „Carte bleue UE” (pays, durée du séjour et caractéristique du titre) / Проживание в другом членском государстве Европейского Союза в период не менее 12 месяцев на основании выданного этим государством документа пребывания с аннотацией “Голубая Карта ЕС” (государство, период пребывания, а также данные, касающиеся документа):

[illegible]

Okres pobytu / Period of stay / Période de séjour /

 dni / days/ jours / день
Период пребывания:

Seria / Series / Série / Серия:	Numer / Number / Numéro / Номер:							

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / mesiac / dzień / day / jour / день Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / mesiac / dzień / day / jour / день

[illegible]

IV. Zamieszkiwanie w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 6 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE” w związku z korzystaniem z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE (państwo, okres pobytu oraz dane dotyczące dokumentu) / Residence in another Member State of the European Union / for a period of at least 6 months on the basis of a residence document issued by that State with the “EU Blue Card” remark (state, period of stay, specific information concerning that document) / Séjour dans un autre pays membre de L’Union Européenne pendant une période d’au moins 6 mois sur la base d’un titre de séjour émis par ce pays muni d’annotation „Carte bleue UE” (pays, durée du séjour et caractéristique du titre) / Проживание в другом членском государстве Европейского Союза в период не менее 6 месяцев на основании выданного этим государством документа пребывания с аннотацией “Голубая Карта ЕС” (государство, период пребывания, а также данные, касающиеся документа):

[illegible]

Okres pobytu / Period of stay / Période de séjour / Период пребывания:

 dni / days/ jours / дни

Seria / Series / Série / Серия:		Numer / Number / Numéro / Номер:							

rok / year / année / год	miesiąc / month / mois / месяц	dzień / day / jour / день	

				/		/			
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день	

[illegible]

				/		/		
rok / рік / year / год	miesiąc / місяць / month / месяц				dzień / day / день / день			

3

Załącznik nr 3 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza (w celu udziału w programie wolontariatu europejskiego).

Annex 3 to the application for the temporary residence permit attached by a foreigner who is applying for the temporary residence permit for a trainee or the temporary residence permit for a volunteer (for the purpose of participation in the European Voluntary Service program).

L'annexe n° 3 de la demande un permis de séjour temporaire annexée à la demande un permis de séjour temporaire pour stagiaire ou un permis de résidence temporaire pour volontaire (afin de participer à un programme du Service volontaire européen).

Приложение №3 к заявке на предоставление иностранцу разрешения на временное пребывание, прилагаемое в случае ходатайствования иностранцем о разрешении на временное пребывание для стажера или разрешения на временное пребывание для волонтера (для участия в программе Европейской волонтерской службы).

Uwaga! Wypełnia cudzoziemiec ubiegający się o zezwolenie na pobyt czasowy dla stażysty lub o zezwolenie na pobyt czasowy dla wolontariusza.

Attention! To be filled in by the foreigner applying for the temporary residence permit for a trainee or the temporary residence permit for a volunteer.

Attention! À remplir par l'étranger qui demande d'un permis de séjour temporaire pour stagiaire ou un permis de séjour temporaire pour volontaire.

Внимание! Заполняет иностранец, который подает заявление на получение разрешения на временное пребывание для стажера или разрешения на временное пребывание для волонтера.

Załącznik wypełnia się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

The attachment must be completed exclusively in electronic form using the online service in the teleinformatics system managed by the Head of the Office for Foreigners.

L'annexe doit être remplie exclusivement sous forme électronique via le service en ligne du système télématique géré par le Chef de l'Office des Étrangers.

Приложение заполняется исключительно в электронном виде с использованием онлайн-сервиса в телематической системе, управляемой Главой Управления по делам иностранцев.

- [illegible]

Informacje dotyczące organizatora stażu albo jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz (Proszę zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / Information concerning the entity organizing training or the organizational unit for which the foreigner is to perform the services as a volunteer (Please mark the appropriate box with the “X” sign) / Informations sur l’organisateur de stage ou l’unité organisationnelle pour lequel l’étranger doit effectuer les services en tant que volontaire (Cochez la case appropriée avec le signe „X”) / Информация об организаторе стажировки или организационной единице, для которой иностранец должен выполнять услуги в качестве волонтера (Пожалуйста, отметьте с „X” соответствующее поле):

- ☐ organizator stażu / entity organizing training / l'organisateur de stage / организатор стажировки
- ☐ jednostka organizacyjna, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz/ organizational unit for which the foreigner is to perform the services as a volunteer/ une entité organisationnelle pour laquelle l'étranger doit effectuer les services en tant que volontaire /организационная единица, для которой иностранец должен выполнять услуги в качестве волонтера

1.	Nazwa / Name / Nom / Название:	<table border="1" style="display: inline-table; width: 98%; height: 25px;"></table>
		<table border="1" style="display: inline-table; width: 98%; height: 25px;"></table>

2. Adres siedziby / Address of the office (headquarters) / Adresse du siège / Адрес месторасположения:

3. Podstawa prawna działalności (nazwa rejestru i numer wpisu w rejestrze) / The legal basis for business activity (name of the register and number) / Base juridique de l'activité (nom et numéro du registre) / Законное основание деятельности (название реестра и номер внесения записи в реестр):

4. Numer REGON (jeżeli został nadany) /
REGON number (if applicable) / Numéro
REGON (si attribué) / Номер REGION (если
таковой имеется):
- | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

5. Numer telefonu / Telephone Number /
Numéro de téléphone / Номер
телефона

6.	Adres poczty elektronicznej / E-mail address / Adresse email / Адрес электронной:почты	

Data i podpis (imię i nazwisko) cudzoziemca / Date and signature (first and last name) of the foreigner /
 Date et signature (prénom et nom de famille) de l'étranger / Дата и подпись (имя и фамилия) иностранца:

кваліфікований електронний підпис, особистий підпис або довірчий підпис / qualified electronic signature, personal signature or trusted signature / квалифицированная электронная подпись, личная подпись или доверенная подпись

Załącznik nr 4 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowca.

Annex 4 to the application for the temporary residence permit attached by a foreigner who is applying for the temporary residence permit for the purpose of conducting scientific research or for the temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of a researcher.

L'annexe n° 4 de la demande un permis de séjour temporaire annexée à la demande un permis de séjour temporaire aux fins de recherche ou un permis de séjour temporaire pour la mobilité de longue durée d'un chercheur.

Приложение №4 к заявке на предоставление иностранцу разрешения на временное пребывание, прилагаемое в случае ходатайствования иностранцем о разрешении на временное пребывание с целью проведения исследования или разрешения на временное пребывание с целью долгосрочной мобильности исследователя.

Uwaga! Wypełnia cudzoziemiec ubiegający się o zezwolenie na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenie na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowca.

Attention! To be filled in by the foreigner applying for the temporary residence permit for the purpose of conducting scientific research or for the temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of a researcher.

Attention! À remplir par l'étranger qui demande d'un permis de séjour temporaire aux fins de recherche ou un permis de séjour temporaire pour la mobilité de longue durée d'un chercheur.

Внимание! Заполняет иностранец, который подает заявление на получение разрешения на временное пребывание целью проведения исследования или разрешения на временное пребывание с целью долгосрочной мобильности исследователя.

Załącznik wypełnia się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

The attachment must be completed exclusively in electronic form using the online service in the teleinformatics system managed by the Head of the Office for Foreigners.

L'annexe doit être remplie exclusivement sous forme électronique via le service en ligne du système télématique géré par le Chef de l'Office des Étrangers.

Приложение заполняется исключительно в электронном виде с использованием онлайн-сервиса в телематической системе, управляемой Главой Управления по делам иностранцев.

- [illegible]

I. **Informacje dotyczące jednostki naukowej mającej siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Information about a research organization based in the territory of the Republic of Poland / Informations sur une unité scientifique située sur le territoire de la République de Pologne / Информация о научном подразделении, который находится на территории Республики Польша:**

- [illegible]

-
-
-

Adres poczty elektronicznej / E-mail address / Adresse email / Адрес электронной почты	

(veuillez cocher la case correspondante avec la lettre „X”) Охвачен ли иностранец программой ЕС или многосторонней программой, которая включает в себя средство для мобильности, или соглашением между по крайней мере двумя высшими учебными заведениями, предусматривающим мобильность внутри ЕС (Пожалуйста, отметьте с „X” соответствующее поле)?

- ☐
- nie / no / no / нет

				/			/		
rok / рік / year / год				miesiąc / місяць / month / місяц			dzień / day / день / день		

2

Załącznik nr 5 do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, dołączany w przypadku ubiegania się przez cudzoziemca o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach.

Annex No. 5 to the application for granting a temporary residence permit to a foreigner, attached in case the foreigner is applying for a temporary residence permit for the purpose of studying at a university.

Annexe n° 5 à la demande de permis de séjour temporaire pour un étranger, jointe dans le cas où l'étranger sollicite un permis de séjour temporaire à des fins d'études universitaires.

Приложение № 5 к заявлению о выдаче иностранцу разрешения на временное пребывание, прилагается в случае подачи иностранцем заявления на временное пребывание с целью обучения в вузе.

Uwaga! Wypełnia jednostka prowadząca studia.

Attention! To be filled in by the institution conducting the studies.

Attention! À remplir par établissement dispensant les études.

Внимание! Заполняется учебным заведением, осуществляющим обучение.

Załącznik wypełnia się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

The attachment must be completed exclusively in electronic form using the online service in the teleinformatics system managed by the Head of the Office for Foreigners.

L'annexe doit être remplie exclusivement sous forme électronique via le service en ligne du système télématique géré par le Chef de l'Office des Étrangers.

Приложение заполняется исключительно в электронном виде с использованием онлайн-сервиса в телематической системе, управляемой Главой Управления по делам иностранцев.

- [illegible]

I. **Informacje dotyczące jednostki prowadzącej studia / Information about the institution conducting the studies / Informations concernant l'établissement dispensant les études / Информация об учебном заведении, осуществляющем обучение**

- [illegible]

5. Adres poczty elektronicznej / E-mail address / Adresse email / Адрес электронной почты

6. Data rozpoczęcia kształcenia na studiach / Start date of university studies / Date de début des études universitaires / Дата начала обучения в вузе

7. Kierunek studiów, a w przypadku szkoły doktorskiej – dyscypliny naukowe albo artystyczne / Field of study, and in the case of a doctoral school – scientific or artistic disciplines / Domaine d'études, et dans le cas d'une école doctorale – disciplines scientifiques ou artistiques / Направление учебы, а в случае докторской школы – научные или художественные дисциплины

8. Określenie poziomu studiów i informację o ich odpłatności / Specification of the level of studies and information about their fees / Spécification du niveau d'études et informations sur leurs frais / Определение уровня обучения и информация о его платности

9. Informacja, w jakim języku odbywają się studia, oraz o poziomie biegłości językowej wymaganym do ich odbycia / Information on the language of instruction and the required level of language proficiency to undertake the studies / Informations sur la langue d'enseignement et sur le niveau de compétence linguistique requis pour suivre les études / Информация о языке обучения и уровне языковой подготовки, требуемом для прохождения обучения

10. Informacja czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną oraz nazwę programu lub porozumienia i nazwę oraz adres jednostek prowadzących studia, objętych tym porozumieniem / Information on whether the foreigner is participating in a European Union program or a multilateral program involving mobility measures or an agreement between at least two higher education institutions providing for intra-EU mobility, including the name of the program or agreement, and the name and address of the institutions offering the studies covered by the agreement / Informations sur le fait que l'étudiant étranger participe à un programme de l'Union européenne ou à un programme multilatéral impliquant des mesures de mobilité ou à un accord entre au moins deux établissements d'enseignement supérieur prévoyant la mobilité intra-européenne, ainsi que le nom du programme ou de l'accord, et le nom et l'adresse des établissements proposant les études couvertes par l'accord / Информация о том, участвует ли иностранец в программе Европейского Союза или многосторонней программе, включающей меры мобильности, или в соглашении между как минимум двумя учреждениями высшего образования, предусматривающем мобильность внутри ЕС, а также название программы или соглашения, а также название и адрес учебных заведений, охваченных данным соглашением.

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with “X”) / (mettre un “X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐ tak / yes / oui / да

☐ nie / no / no / нет

Nazwa programu lub porozumienia / Name of the program or agreement / Nom du programme ou de la convention / Название программы или соглашения:

Nazwy oraz adresy instytucji szkolnictwa wyższego objętych porozumieniem / Names and addresses of higher education institutions covered by the agreement / Noms et adresses des établissements d'enseignement supérieur couverts par la convention / Наименования и адреса высших учебных заведений, на которые распространяется действие соглашения:

11. Informacja dotycząca dotychczasowej realizacji toku studiów i zaliczenia przez niego wymaganych programem studiów zajęć lub grupy zajęć – jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dotyczy kontynuacji studiów / Information regarding the previous completion of the study program and the successful completion of required courses or groups of courses by the applicant – if the application for a temporary residence permit concerns the continuation of studies / Informations concernant la réalisation précédente du programme d'études et la validation des cours ou groupes de cours requis par le programme – si la demande de permis de séjour temporaire concerne la poursuite des études / Информация о предыдущем выполнении учебной программы и успешном завершении обязательных курсов или групп курсов, предусмотренных программой – если заявление на временное разрешение на проживание касается продолжения учебы

Data i podpis (imię i nazwisko) cudzoziemca / Date and signature (first and last name) of the foreigner /
Date et signature (prénom et nom de famille) de l'étranger / Дата и подпись (имя и фамилия)
иностранца:

					/				/				
rok / рік / year / год					miesiąc / місяць / month / месяц				dzień / day / день / день				

 kwalifikowany podpis elektroniczny, podpis osobisty, podpis
 zaufany / кваліфікований електронний підпис, особистий
 підпис або довірений підпис / qualified electronic signature,
 personal signature or trusted signature / квалифицированная
 электронная подпись, личная подпись или доверенная
 подпись

.....
 (pieczęć organu przyjmującego wniosek) /
 (stamp of the authority accepting the application) /
 (cachet de l'autorité qui reçoit la demande) / (печать органа,
 принимающего заявку)

				/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день	

(miejsce i data złożenia wniosku) /
 (place and date of submission of the application) / (lieu et date du
 dépôt de la demande) / (место и дата составления заявки)

Przed wypełnieniem wniosku proszę zapoznać się z pouczeniem zamieszczonym na stronach 17-18

Prior to filling the application form in, please read the instruction on pages 17-18

Avant de remplir la demande, consultez l'instruction aux pages 17-18

Перед заполнением заявки прошу ознакомиться с инструкцией на страницах 17-18

Fotografia /
 Photo / Photo / Фото
 (35 mm x 45 mm)

WNIOSEK

O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY /

APPLICATION FOR GRANTING THE TEMPORARY RESIDENCE PERMIT TO A FOREIGNER /

LA DEMANDE POUR ACCORDS À UN ÉTRANGER LE PERMIS DE SEJOUR TEMPORAIRE / ЗАЯВКА НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ИНОСТРАНЦУ РАЗРЕШЕНИЯ НА ВРЕМЕННОЕ ПРЕБЫВАНИЕ

- ☐ W CELU WYKONYWANIA PRACY W RAMACH PRZENIESIENIA WEWNĄTRZ PRZEDSIĘBIORSTWA / FOR THE PURPOSE OF WORK IN
THE FRAMEWORK OF AN INTRA-CORPORATE TRANSFER / POUR EXERCER LE TRAVAIL DANS LE CADRE D'UN TRANSFERT TEMPORAIRE
INTRAGROUPE / ДЛЯ ВЫПОЛНЕНИЯ РАБОТЫ В РАМКАХ ПЕРЕМЕЩЕНИЯ ВНУТРИ ПРЕДПРИЯТИЯ
- ☐ W CELU MOBILNOŚCI DŁUGOTERMINOWEJ PRACOWNIKA KADRY KIEROWNICZEJ, SPECJALISTY LUB PRACOWNIKA
ODBYWAJĄCEGO STAŻ, W RAMACH PRZENIESIENIA WEWNĄTRZ PRZEDSIĘBIORSTWA / FOR THE PURPOSE OF LONG-TERM
MOBILITY OF MANAGER, EXPERT OR TRAINEE EMPLOYEE IN THE FRAMEWORK OF AN INTRA-CORPORATE TRANSFER / POUR LA MOBILITE
DE LONGUE DUREE DE CADRE, EXPERT OU EMPLOYE STAGIAIRE DU TRANSFER TEMPORAIRE INTRAGROUPE / ДЛЯ ДОЛГОСРОЧНОЙ
МОБИЛЬНОСТИ РАБОТНИКА РУКОВОДЯЩИХ КАДРОВ, СПЕЦИАЛИСТА ИЛИ РАБОТНИКА, КОТОРЫЙ ПРОХОДИТ СТАЖИРОВКУ, В РАМКАХ
ВНУТРИКОРПОРАТИВНОГО ПЕРЕВОДА

Do / to / à / для
 (nazwa organu, do którego składany jest wniosek) /
 (name of the authority the application is submitted to) / (dénomination de l'autorité auprès de laquelle demande est déposée) /
 (название органа для которого составляется заявка)

A. DANE OSOBOWE CUDZOZIEMCA / PERSONAL DATA OF THE FOREIGNER / DONNÉES À CARACTER PERSONNEL DE L'ÉTRANGER / ЛИЧНЫЕ ДАННЫЕ ИНОСТРАНЦА

1. Nazwisko / Surname / Nom / Фамилия:
2. Nazwisko (nazwiska) poprzednie /
Previously used surname (surnames) / Nom
(noms) précédent(s) / Предыдущая фамилия
(фамилии):

3. Nazwisko rodowe / Family name / Nom de famille / Родовая фамилия:																
4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):																
5. Imię (imiona) poprzednie / Previously used name (names) / Prénom (prénoms) précédent(s) / Предыдущее имя (имена):																
6. Imię ojca / Father's name / Prénom du père / Имя отца:																
7. Imię matki / Mother's name / Prénom de la mère / Имя матери:																
8. Nazwisko rodowe matki / Mother's maiden name / Nom de jeune fille de la mère / Девичья фамилия матери:																
9. Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения:					/					/						
	rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день							
10. Płeć / Sex / Sexe / Пол:	☐ ☐															
11. Miejsce urodzenia / Place of birth / Lieu de naissance / Место рождения:																
12. Państwo urodzenia / Country of birth / Pays de naissance / Страна рождения:																
13. Narodowość / Nationality / Nationalité d'origin / Национальность:																
14. Obywatelstwo/obywatelstwa / Citizenship / Nationalité/Nationalité / Гражданство/Гражданства:																
15. Stan cywilny / Marital status / État civil / Семейное положение:																
16. Wykształcenie / Education / Education / Образование:																
17. Rysopis / Description / Description / Словесный портрет:																
Wzrost / Height / Taille / Рост:					Cm											
Kolor oczu / Colour of eyes / Couleur des yeux / Цвет глаз:																
Znaki szczególne / Special marks / Marques personnelles / Особые приметы:																
18. Numer PESEL (jeśli został nadany) / PESEL number (if applicable) / Numéro PESEL (si attribué) / Номер PESEL (если таковой имеется):																
19. Numer telefonu / Telephone Number / Numéro de téléphone / Номер телефона:																
20. Adres poczty elektronicznej / E-mail address / Adresse email / Адрес электронной почты:																

B. ADRES CUDZOZIEMCA / FOREIGNER'S ADDRESS/ ADRESSE DE L'ÉTRANGER / АДРЕС ИНОСТРАНЦА

I. Adres w kraju pochodzenia / Address in the country of origin / Adresse dans le pays d'origine / Адрес в стране происхождения

- [illegible]

II. Adres w kraju poprzedniego zamieszkania (jeżeli jest inny niż adres w kraju pochodzenia) / Address in the previous country of residence (if different from the address in the country of origin) / Adresse dans le pays de résidence précédente (si elle est différente de l'adresse dans le pays d'origine) / Адрес в стране предыдущего проживания (если отличается от адреса в стране происхождения)

1.	Kraj / Country / Pays / Страна																		
2.	Województwo / Obwód / Prowincja / Stan / Voivodeship / District / Province / State / Voïvodie / District / Province / État / оеводство / Область / Провинция / Штат																		
3.	Powiat / Region / Dystrykt / Hrabstwo: / County / Region / District / Borough / Comté / Région / District / Arrondissement / Повят / Регион / Район / Округ																		
4.	Gmina / Municipality / Commune / Гмина:																		
5.	Miejscowość / City / Localité / Населенный пункт:																		
6.	Ulica / Street / Rue / Улица:																		
7.	Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:									8.	Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:								

$\frac{1}{\sqrt{2}}$

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę i wypełnić ją / (tick the appropriate box with “X” and fill it in) / (mettre un «X» dans la case adéquate et remplissez-la) / (обозначить знаком «X» соответствующую графу и заполните ее)

Seria / Series/ Série / Серия:		Numer / Number / Numéro / Номер:	

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / / dzień / day / jour / / Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / / dzień / day / jour / /

[illegible]

Liczba osób wpisanych do dokumentu podróży / Number of other persons entered in the travel document / Nombre d'autres personnes inscrites dans le document de voyage / Количество других лиц, вписанных в проездной документ:

☐ dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość / identity document or other document confirming identity / document d'identité ou autre document attestant de l'identité / удостоверение личности или другой документ, подтверждающий личность

[illegible]

Data wydania / Date of issue / Délivré le / Дата выдачи: / / Data upływu ważności / Expiry date / Expire le / Дата истечения срока действия: / /

[illegible]

D. MIEJSCE POBYTU CUDZOZIEMCA / PLACE OF RESIDENCE OF THE FOREIGNER / LIEU DE SÉJOUR DE L'ÉTRANGER / МЕСТО ПРЕБЫВАНИЯ ИНОСТРАНЦА

I. Miejsce aktualnego pobytu cudzoziemca / Place of the current residence / Domicile actuesur / Место пребывания в настоящее время:

[illegible][illegible]

3. Ulica / Street / Rue / Улица: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

4. Numer domu / House number / Numéro du bâtiment / Номер дома:						

5. Numer mieszkania / Apartment number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:					

6. Kod pocztowy / Postal code / Code | | - | | |

[illegible]

I. Członkowie rodziny cudzoziemca zamieszkujący lub zamierzający zamieszkać na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Family members of the foreigner residing or intending to reside in the territory of the Republic of Poland / Les membres de la famille de l'étranger qui résident ou envisagent de résider sur le territoire de la République de Pologne / Члены семьи иностранца, проживающие или имеющие намерение поселиться на территории Республики Польша:

Imię i nazwisko / Name and surname / Nom et prénom / Имя и фамилия	Płeć / Sex / Sexe / Пол	Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения	Stopień pokrewieństwa / Degree of kinship / Niveau de parenté / Степень родства	Obywatelstwo/obywatelstwa / Citizenship / Citizenships / Nationalité/ Nationalité / Гражданство/ Гражданства:	Miejsce zamieszkania lub miejsce zamierzonego zamieszkania na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Place of residence or intended place of residence in the territory of the Republic of Poland / Lieu de résidence ou lieu de résidence envisagé sur le territoire de la République de Pologne / Место жительства или предполагаемое место жительства на территории Республики Польша	Czy pozostaje na utrzymaniu cudzoziemca? (tak/nie) / Is he/she a dependent on the foreigner? (yes/no) / Est-ce que la personne dépend financièrement de l'étranger? (oui/non) / Остается на содержании иностранца? (да/нет)
1.						
2.						
3.						
4.						
5.						
6.						

(okresy i podstawa pobytu) / (periods and grounds of stay) / (périodes et base légale de séjour) / (периоды и основание пребывания)

- b) poprzednie pobyty na terytorium innych państw członkowskich Unii Europejskiej / previous stays in the territory of other Member States of the European Union / séjours précédents sur le territoire d'autres pays membres de l'Union européenne/ предыдущие пребывания на территории других государств – членов Европейского Союза:

(okresy pobytu) / (periods of stay) / (périodes de séjour) / (периоды пребывания)

III. Informacja o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym / Information about foreigner's medical insurance / Informations sur l'assurance médicale d'étranger / Информация о медицинской страховке имеющейся у иностранца:

F. INFORMACJE DOTYCZĄCE PRACOWNIKA / EMPLOYEE INFORMATION / INFORMATION CONCERNANT L'EMPLOYÉ / ИНФОРМАЦИЯ О СОТРУДНИКЕ

- I. Posiadane przez cudzoziemca adekwatne do przedmiotu działalności jednostki przyjmującej kwalifikacje zawodowe i doświadczenie niezbędne w jednostce, do której ma zostać przeniesiony, w przypadku stanowiska pracownika kadry kierowniczej lub specjalisty / In the case of a managerial or specialist position, professional qualifications and experience of the foreigner - adequate to the scope of activity of the host entity - necessary in the host entity to which he/she will be transferred / Qualifications professionnelles et expérience de l'étranger adéquates au type d'activité de l'entité hôte, nécessaires dans l'entité à laquelle il va être transféré, s'il s'agit d'un cadre ou d'un spécialiste / Имеющаяся у иностранца профессиональная квалификация, соответствующая предмету деятельности принимающей единицы, а также опыт, необходимый для единицы, в которую он должен быть внесен - в случае должности работника руководящих кадров или специалиста:

[illegible]

- II. Posiadane przez cudzoziemca formalne kwalifikacje i spełnianie innych warunków, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym / Formal qualifications of a foreigner and fulfilment of other conditions that are required by the foreigner in the case of the intention to perform work in a regulated profession / Qualifications formelles de l'étranger et conformité aux autres conditions exigées, s'il s'agit d'une intention de travailler dans une profession réglementée / Имеющаяся у иностранца формальная квалификация, а также соответствие другим требуемым условиям - в случае намерения выполнять работу по регулируемой профессии:

II. Informacje dotyczące pracodawcy macierzystego / Information about the parent employer / Caractéristique de l'employeur d'origine / Информация касающаяся первичного работодателя

2. Adres siedziby / Address of the office (headquarters) / Adresse du siège / Адрес месторасположения:

III. Informacje o powiązaniach pomiędzy pracodawcą macierzystym a jednostką przyjmującą, w tym powiązania w ramach grup przedsiębiorstw / Information on relationship between the parent employer and the host entity including relationship within the group of undertakings / Caractéristique des liens entre l'employeur d'origine et l'entité hôte, y compris les liens dans le cadre d'un groupe d'entreprises / Информация о связях между первичным работодателем и принимающей единицей, в том числе о связях в рамках группы предприятий:

H. INFORMACJE NA TEMAT PRACY, KTÓRA MA BYĆ POWIERZONA CUDZOZIEMCOWI / INFORMATION ABOUT THE PAID ACTIVITY THAT THE FOREIGNER IS TO BE ENTRUSTED WITH / RENSEIGNEMENTS RELATIFS À L'ACTIVITÉ À CONFIER À UN ÉTRANGER / ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ РАБОТЫ, КОТОРАЯ ДОЛЖНА БЫТЬ ПОРУЧЕНА ИНОСТРАНЦУ:

2. Nazwa stanowiska / Name of position / Nom de fonction / Название должности

3. Miejsce wykonywania pracy / Place of the paid activity / Lieu d'exercice de l'activité / Место выполнения работы:

4. Podstawa prawna wykonywania pracy przez cudzoziemca / The legal basis for the performance of the paid activity by the foreigner / Base juridique de l'exercice du travail par un étranger / Законное основание для выполнения работы иностранцем:

5. Wymiar czasu pracy (etat); nie dotyczy osób zatrudnionych na podstawie umów cywilnoprawnych/liczba godzin pracy w tygodniu / Working time (full-time job equivalent); it does not apply to persons employed under civil law contracts/number of working hours per week / Le temps du travail (plein temps) Cela ne concerne pas les personnes employées sous le contrat de droit civil/nombre d'heures de travail par semaine / Продолжительность рабочего времени (штат) не касается лиц, выполняющих работу на основании гражданско-правовых договоров/количество рабочих часов в неделю:

6. Wysokość miesięcznego lub rocznego wynagrodzenia brutto lub stawki godzinowej brutto (wyrażona w złotych polskich) / Amount of monthly or annual remuneration (gross) or hourly rate (gross) (in polish zloty) / Montant de la rémunération mensuelle ou annuelle brute proposé ou montant horaire brut. (exprimés en zlotys polonais) / Размер месячной или годовой заработной платы brutto или почасовой ставки brutto (выраженные в польских злотых):

(słownie) / (in words) / (en toutes lettres) / (прописью)

7. Zakres podstawowych obowiązków na stanowisku pracy / The main duties for the position / Étendue des responsabilités principaux relatives au poste de travail / Основные обязанности на рабочей должности:

8. Okres, w jakim cudzoziemiec będzie wykonywał pracę w jednostce przyjmującej / The period during which the foreigner will perform work in host entity / La période pendant laquelle l'étranger travaillera dans l'entité hôte / Период, в котором иностранец будет выполнять работу в принимающей единице :

Od / From / Du / C:

				/				/			
rok	/	year	/	année	/	год					
					miesiąc	/	month	/	mois		
					/	месяц					
					dzień	/	day	/	jour		
					/	день					

Do / To / Au / До:

				/				/			
rok	/	year	/	année	/	год					
					miesiąc	/	month	/	mois		
					/	месяц					
					dzień	/	day	/	jour		
					/	день					

I. DOTYCHCZASOWA PRACA I PRZENIESIENIA CUDZOZIEMCA / PREVIOUS WORK AND TRANSFERS OF THE FOREIGNER/ TRAVAIL ET TRANSFERTS DE L'ÉTRANGER JUSQU'À PRÉSENT / ПРЕЖНЯЯ РАБОТА И ПЕРЕМЕЩЕНИЯ ИНОСТРАНЦА

- I. Dotychczasowe zatrudnienie cudzoziemca przed przeniesieniem wewnątrz przedsiębiorstwa w ramach tego samego przedsiębiorstwa lub tej samej grupy przedsiębiorstw / Previous employment of a foreigner before transfer within the undertaking under the same undertaking or same group of undertakings / Activité professionnelle de l'étranger jusqu'à présent avant le transfert temporaire intragroupe dans le cadre de la même entreprise ou du même groupe d'entreprises / Прежнее трудоустройство иностранца до перемещения внутри предприятия в рамках того же предприятия или той же группы предприятий:**

- 1) Przedsiębiorstwo (nazwa) i adres siedziby, rodzaj powiązania / Undertaking (name) and seat address, type of relationship / Entreprise (nom) et adresse du siège, type de lien / Предприятие (название) и адрес местопребывания, вид связи:

Od / From / Du / C:

					/					/										
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois		dzień	/	day	/	jour	/	день

 Do / To / Au / До:

					/					/										
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois		dzień	/	day	/	jour	/	день

- 2) Przedsiębiorstwo (nazwa) i adres siedziby, rodzaj powiązania / Undertaking (name) and seat address, type of relationship / Entreprise (nom) et adresse du siège, type de lien / Предприятие (название) и адрес местопребывания, вид связи:

Od / From / Du / C:

					/					/										
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois		dzień	/	day	/	jour	/	день

 Do / To / Au / До:

					/					/										
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois		dzień	/	day	/	jour	/	день

- 3) Przedsiębiorstwo (nazwa) i adres siedziby, rodzaj powiązania / Undertaking (name) and seat address, type of relationship / Entreprise (nom) et adresse du siège, type de lien / Предприятие (название) и адрес местопребывания, вид связи:

Od / From / Du / C:

					/					/										
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois		dzień	/	day	/	jour	/	день

 Do / To / Au / До:

					/					/										
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois		dzień	/	day	/	jour	/	день

II. Przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa w poszczególnych państwach członkowskich Unii Europejskiej / Intra-corporate transfer in the individual member states of the European Union / Transferts temporaires intragroupe dans les pays membres individuels de l'Union européenne / Перемещения внутри предприятия в отдельных государствах - членах Европейского Союза:

- 1. Planowany czas trwania przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa w ramach tego samego przedsiębiorstwa lub tej samej grupy przedsiębiorstw w poszczególnych państwach członkowskich Unii Europejskiej / The planned duration of intra-corporate transfer under the same undertaking or group of undertakings in the individual Member States of the European Union/ Durée envisagée du transfert temporaire intragroupe dans le cadre de la même entreprise ou du même groupe d'entreprises dans les pays membres individuels de l'Union européenne / Планируемое время продолжительности перемещения внутри предприятия в рамках того же предприятия или той же группы предприятий в отдельных государствах - членах Европейского Союза :**

- 1) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

Do / To / Au / До:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

- 2) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

Do / To / Au / До:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

- 3) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

Do / To / Au / До:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

- 4) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

Do / To / Au / До:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

- 5) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

Do / To / Au / До:

				/			/													
rok	/	year	/	année	/	год		miesiąc	/	month	/	mois	/	dzień	/	day	/	jour	/	день

2. Przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa na terytorium Unii Europejskiej w ramach tego samego przedsiębiorstwa lub tej samej grupy przedsiębiorstw w okresie ostatnich 3 lat / Intra-corporate transfers within the European Union within the same undertaking or same group of undertakings over the past 3 years / Transferts temporaires intragroupe sur le territoire de l'Union européenne dans le cadre de la même entreprise ou du même groupe d'entreprises au cours de 3 dernières années / Перемещения внутри предприятия на территории Европейского Союза в рамках того же предприятия или той же группы предприятий в период последних 3 лет:

1) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

			/		/		
rok / year / année / год		miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день		

Do / То /
Ау / До:

				/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день	

2) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship/ Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

rok / year / année / год	/	/	
	miesiąc / month / mois / месяц		dzień / day / день

Do / To / Au /
До:

rok / year / année / год miesiąc / month / mois /
месяц dzień / day /
день

3) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

			/		/		
rok / year / année / год			miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

Do / To / Au /
До:

				/			/			
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день		

4) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

				/		/			
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / день	

Do / To /
Au / До:

			/		/		
rok / year / année / год	miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / день			

5) Państwo, nazwa i adres siedziby jednostki przyjmującej, rodzaj powiązania / Country, name and address of the seat of the host entity, type of relationship / Pays, nom et adresse du siège de l'entité hôte, type de lien / Страна, название и адрес местопребывания принимающей единицы, вид связи:

Od / From / Du / C:

				/			/			
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / день			

Do / To /
Au / Lo:

				/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois /			dzień / day /		
				месяц			יום / день		

J. OŚWIADCZENIA JEDNOSTKI PRZYJMUJĄCEJ / DECLARATIONS OF THE HOST ENTITY / DECLARATIONS DE L'ENTITE HÔTE / ЗАЯВЛЕНИЯ ПРИНИМАЮЩЕЙ ЕДИНИЦЫ

Oświadczam, że cudzoziemiec po zakończeniu okresu przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa będzie mógł przenieść się z powrotem do pracodawcy macierzystego lub innego przedsiębiorstwa należącego do tej samej grupy przedsiębiorstw, mającego siedzibę poza terytorium Unii Europejskiej / I hereby declare that a foreigner after the end of the intra-corporate transfer period will be able to transfer himself/herself back to his or her parent employer or other undertaking belonging to the same group of undertakings, with its seat located outside the European Union / Je déclare qu'après la fin de la période du transfert temporaire intragroupe, l'étranger pourra retourner à l'employeur d'origine ou à une autre entreprise appartenant au même groupe d'entreprises ayant son siège en dehors du territoire de l'Union européenne / Я заявляю, что иностранец после окончания периода перемещения внутри предприятия сможет переместиться назад к первичному работодателю или на другое предприятие, принадлежащее той же группе предприятий, с местопребыванием вне территории Европейского Союза.

Oświadczam, że (proszę zaznaczyć znakiem „X” prawdziwą odpowiedź):

- 1) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą nie jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 1 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. poz. 621), która w ciągu 2 lat od ukarania została ponownie ukarana za podobne wykroczenie;
☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 1 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 2) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą nie jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 3–5 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną prawomocnie ukaraną za wykroczenie, o którym mowa w art. 84 ust. 3–5 ustawy z dnia 20 marca 2025 r. o warunkach dopuszczalności powierzania pracy cudzoziemcom na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 3) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne;
☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą nie dopełnia obowiązku opłacania składek na ubezpieczenia społeczne;
- 4) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą nie zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu;
☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą zalega z uiszczeniem podatków, z wyjątkiem przypadków gdy uzyskał przewidziane prawem zwolnienie, odroczenie, rozłożenie na raty zaległych płatności lub wstrzymanie w całości wykonania decyzji właściwego organu;
- 5) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą nie jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną skazaną prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 218-221 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny (2025 r. poz. 383);
☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą jest zarządzany lub kontrolowany przez osobę fizyczną skazaną prawomocnym wyrokiem za przestępstwo, o którym mowa w art. 218-221 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny;
- 6) ☐ a. Podmiot będący pracodawcą macierzystym i podmiot będący jednostką przyjmującą prowadzi działalność gospodarczą i nie została ogłoszona jego upadłość;
☐ b. Podmiot będący pracodawcą macierzystym lub podmiot będący jednostką przyjmującą nie prowadzi działalności gospodarczej albo została ogłoszona jego upadłość.

I hereby declare, that (tick the true answer with "X"):

- 1) ☐ a. The entity being a parent employer, and the host entity are not managed or controlled by a natural person convicted of an offense referred to in Art. 84 paragraph 1 Act of 20 March 2025 on the Conditions for the Lawfulness of Employing Foreigners in the Territory of the Republic of Poland (Journal of Laws, item 621) and who within 2 years of conviction was again convicted of similar offense;
☐ b. The entity being a parent employer or the host entity is managed or controlled by a natural person convicted of an offense referred to in Art. 84 paragraph 1 Act of 20 March 2025 on the Conditions for the Lawfulness of Employing Foreigners in the Territory of the Republic of Poland, and who within 2 years of conviction was again convicted of similar offense;
- 2) ☐ a. The entity being a parent employer, and the host entity are not managed or controlled by a natural person convicted of an offense referred to in Art. 84 paragraph 3-5 of the Art. 84 paragraph 1 Act of 20 March 2025 on the Conditions for the Lawfulness of Employing Foreigners in the Territory of the Republic of Poland;
☐ b. The entity being a parent employer or the host entity is managed or controlled by a natural person convicted of an offense referred to in Art. 84 paragraph 3-5 of the Art. 84 paragraph 1 Act of 20 March 2025 on the Conditions for the Lawfulness of Employing Foreigners in the Territory of the Republic of Poland;
- 3) ☐ a. The entity being a parent employer, and the host entity fulfil the obligation to pay social security contributions;
☐ b. The entity being a parent employer or the host entity does not fulfil the obligation to pay social security contributions;
- 4) ☐ a. The entity being parent employer and the host entity are not in arrears with the payment of taxes except in cases where they have obtained the exemption provided for by law, postponement, distribution into installments of outstanding payments or suspension in full of implementation of the decision of the competent authority;
☐ b. The entity being parent employer or the host entity is in arrears with the payment of taxes except in cases where they have obtained the exemption provided for by law, postponement, distribution into installments of outstanding payments or suspension in full of implementation of the decision of the competent authority;
- 5) ☐ a. The entity being parent employer and the host entity are not managed or controlled by natural person convicted of a crime referred to in Art. 218-221 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code (Journal of Laws of 2025, item 383);
☐ b. The entity being parent employer or the host entity is managed or controlled by natural person convicted of a crime referred to in Art. 218-221 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code;
- 6) ☐ a. Entity being parent employee and the host entity are conducting business activity and have not been declared bankrupt;
☐ b. Entity being parent employee or the host entity is not conducting business activity or has been declared bankrupt.

Je déclare que (mettez un „X” à côté de la réponse vraie):

- 1) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte ne sont pas gérées ou contrôlées par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 84, paragraphe 1, de la loi du 20 mars 2025 relative aux conditions de licéité de l'emploi des étrangers sur le territoire de la République de Pologne (Journal des Lois, position 621) et qui, au cours de 2 ans à compter de la condamnation, a fait l'objet d'une nouvelle condamnation pour une infraction similaire;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte est gérée ou contrôlée par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 84, paragraphe 1, de la loi du 20 mars 2025 relative aux conditions de licéité de l'emploi des étrangers sur le territoire de la République de Pologne (Journal des Lois, position ...) et qui, au cours de 2 ans à compter de la condamnation, a fait l'objet d'une nouvelle condamnation pour une infraction similaire;
- 2) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte ne sont pas gérées ou contrôlées par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 84 alinéa 3-5 de la loi du 20 mars 2025 relative aux conditions de licéité de l'emploi des étrangers sur le territoire de la République de Pologne;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte est gérée ou contrôlée par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour l'infraction mentionnée à l'art. 84 alinéa 3-5 de la loi du 20 mars 2025 relative aux conditions de licéité de l'emploi des étrangers sur le territoire de la République de Pologne;
- 3) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte s'acquittent de l'obligation de payer les cotisations de sécurité sociale;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte ne s'acquitte pas de l'obligation de payer les cotisations de sécurité sociale;
- 4) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte se sont acquittées des impôts, sauf si elles se sont vu accorder une exemption, ajournement, autorisation du paiement des arriérés par fractions ou suspension de l'exécution complète d'une décision d'un organe compétent prévus par la loi;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte ne s'est pas acquittée d'impôts, sauf si elle s'est vu accorder une exemption, ajournement, autorisation du paiement des arriérés par fractions ou suspension de l'exécution complète d'une décision d'un organe compétent prévus par la loi;
- 5) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte ne sont pas gérées ou contrôlées par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 218-221 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal (Journal officiel de 2025, pos. 383);
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte est gérée ou contrôlée par une personne physique qui a fait l'objet d'une condamnation prononcée par un jugement ayant autorité de chose jugée pour le crime mentionné à l'art. 218-221 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal;
- 6) ☐ a. L'entité étant l'employeur d'origine et l'entité étant l'entité hôte exercent une activité économique et leur faillite n'a pas été prononcée;
☐ b. L'entité étant l'employeur d'origine ou l'entité étant l'entité hôte n'exerce pas d'activité économique ou sa faillite a été prononcée.

Заявляю, что (прошу отметить знаком „X” правильный ответ):

- 1) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, не управляется и не контролируется физическим лицом, правомочно наказанным за нарушение, о котором идёт речь в ст. 84 абз. 1 84 Закона от 20 марта 2025 года об условиях допустимости привлечения иностранных граждан к труду на территории Республики Польша (З.В. пол. 621), которое в течение 2 лет от наказания было снова наказано за похожее нарушение;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, управляется или контролируется физическим лицом, правомочно наказанным за нарушение, о котором идёт речь в ст. 84 абз. 1 84 Закона от 20 марта 2025 года об условиях допустимости привлечения иностранных граждан к труду на территории Республики Польша, которое в течение 2 лет от наказания было снова наказано за похожее нарушение;
- 2) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, не управляется и не контролируется физическим лицом, правомочно наказанным за нарушение, о котором идёт речь в ст. 84 абз. 3-5 закона от 20 марта 2025 года об условиях допустимости привлечения иностранных граждан к труду на территории Республики Польша;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, управляется или контролируется физическим лицом, правомочно наказанным за нарушение, о котором идёт речь в ст. 84 абз. 3-5 закона от 20 марта 2025 года об условиях допустимости привлечения иностранных граждан к труду на территории Республики Польша;
- 3) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, выполняет обязанность по уплате взносов на социальное обеспечение;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, не выполняет обязанность по уплате взносов на социальное обеспечение;
- 4) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, не опаздывает с уплатой налогов, за исключением случаев, когда он получил предусмотренные правом освобождение, отсрочку, рассрочку просроченных платежей или полное прекращение выполнения решения соответствующего органа;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, опаздывает с уплатой налогов, за исключением случаев, когда он получил предусмотренные правом освобождение, отсрочку, рассрочку просроченных платежей или полное прекращение выполнения решения соответствующего органа;
- 5) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, не управляется и не контролируется физическим лицом, осужденным правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 218- 221 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс (З.В. от 2025 г., поз. 383);
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, управляется или контролируется физическим лицом, осужденным правомочным приговором за преступление, о котором идёт речь в ст. 218- 221 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс;
- 6) ☐ a. Субъект, являющийся первичным работодателем, и субъект, являющийся принимающей единицей, осуществляет хозяйственную деятельность и не было объявлено об его банкротстве;
☐ b. Субъект, являющийся первичным работодателем, или субъект, являющийся принимающей единицей, не осуществляет хозяйственную деятельность или было объявлено об его банкротстве.

Oświadczam, że dane zawarte we wniosku są prawdziwe. / I hereby declare that the data and information I provided in the application are correct and truthful. / Je déclare que les informations contenues dans la demande sont correctes. / Заявляю, что данные и сведения, содержащиеся в заявке являются достоверными.

Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. / I am aware of the criminal liability for making a false statement / Je suis conscient de la responsabilité pénale en cas de fausse déclaration. / Мне известно об уголовной ответственности за дачу ложных показаний.

Data i podpis (imię i nazwisko) osoby składającej wniosek w imieniu i na rzecz jednostki przyjmującej /
Date and signature (name and surname) of the person making the request on behalf of and for the benefit of the host entity /
Date et signature (prénom et nom) de la personne déposant la demande au nom de et pour l'entité hôte / Дата и подпись
(имя и фамилия) лица, составляющего заявку от имени и в интересах принимающей единицы:

					/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день			

(podpis – imię i nazwisko) / (signature – name and surname) /
(signature – prénom et nom) / (подпись – имя и фамилия)

Załączniki do wniosku / Attachments to the application / Annexes à la demande / Приложения к заявке:
(załącza wnioskodawca) / (attached by the applicant) / (à joindre par le demandeur) / (добавляет заявитель)

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____

POUCZENIE / INSTRUCTION / INSTRUCTION / ИНСТРУКЦИЯ

1. Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise.
Заявка заполняется на польском языке.
2. Wniosek należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami wpisywanymi w odpowiednie kratki.
The application should be completed legibly, in printed letters written into the appropriate boxes.
La demande doit être rempli lisiblement, en majuscules inscrites dans les cases correspondantes.
Заявку нужно заполнить читаемыми печатными буквами, вписывая их в соответствующие клетки.
3. Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki.
All required fields should be filled in.
Il faut remplir toutes les cases demandées.
Следует заполнить все требуемые поля.
4. W części A w rubryce „data urodzenia”, należy wpisać rok, miesiąc i dzień, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia należy wpisać prawdopodobny rok urodzenia.
In Section A, under the "date of birth" field, you must enter the year, month, and day; if there is no document confirming the date of birth, you should enter the probable year of birth.
Dans la partie A, à la rubrique «date de naissance», il convient d'indiquer l'année, le mois et le jour. En l'absence de document attestant la date de naissance, il convient d'indiquer l'année de naissance probable.
В части А в графе «дата рождения» необходимо указать год, месяц и день. При отсутствии документа, подтверждающего дату рождения, следует указать предполагаемый год рождения
5. W części A w rubryce „Płeć” wpisać „M” – w przypadku mężczyzny, „K” – w przypadku kobiety; w rubryce: „Stan cywilny” należy użyć sformułowań: panna, kawaler, mężatka, żonaty, rozwiedziona, rozwiedziony, wdowa, wdowiec.
In Part A in the field "Sex" "M" should be written for a male and "K" for a female; in the field "Marital status" the following terms should be used: unmarried, married, divorced, widow, widower.
Dans la partie A, rubrique «Sexe» – inscrire: «M» pour un homme, «K» pour une femme; rubrique «État civil» – utilisez une des formulations suivantes: célibataire, marié, mariée, divorcée, divorcé, veuve, veuf.
В части А в графе «Пол» вписать «М» – для мужчины, «К» – для женщины; в графе: «Семейное положение» нужно использовать формулировки: незамужняя, холост, замужем, женат, разведена, разведен, вдова, вдовец.
6. W części C w przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość wpisując następujące dane:
a) serię i numer,
b) datę wydania i datę upływu ważności,
c) nazwę i kraj organu wydającego.
In Part C, if the foreigner does not possess a valid travel document and is unable to obtain one, they may present another document confirming their identity by providing the following information:
a) series and number,
b) date of issue and expiry date,
c) name and country of the issuing authority.
Dans la partie C, si l'étranger ne possède pas de document de voyage valide et ne peut pas en obtenir un, il peut présenter un autre document confirmant son identité en indiquant les informations suivantes :
a) la série et le numéro,
b) la date de délivrance et la date d'expiration,
c) le nom et le pays de l'autorité émettrice.
В части С, если иностранец не имеет действительного проездного документа и не имеет возможности его получить, он может предоставить другой документ, удостоверяющий личность, указав следующую информацию:
a) серию и номер,
b) дату выдачи и дату окончания срока действия,
c) наименование и страну органа, выдавшего документ.
7. W części D punkt I i II wypełnia się, jeżeli cudzoziemiec ma wykonywać pracę w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa jako pracownik kadry kierowniczej lub specjalista.
Item I and II in section D is to be filled, if the foreigner is to perform work under intra-corporate transfer as a manager or specialist.
Dans la partie D, les points I et II sont remplis si l'étranger travaillera dans le cadre du transfert temporaire intragroupe en tant qu'un cadre ou spécialiste.
В части D пункт I и II заполняется, если иностранец должен выполнять работу в рамках перемещения внутри предприятия как работник руководящих кадров или специалист.
8. W części D punkt III i IV wypełnia się, jeżeli cudzoziemiec ma wykonywać pracę w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa, jako pracownik odbywający staż.
Item III and IV in section D is to be filled, if the foreigner is to perform work under intra-corporate transfer as a trainee employee.
Dans la partie D, les points III et IV sont remplis si l'étranger travaillera dans le cadre du transfert temporaire intragroupe en tant qu'un

employé stagiaire.

В части D пункт III и IV заполняется, если иностранец должен выполнять работу в рамках перемещения внутри предприятия как работник, проходящий стажировку.

9. W części D punkt V wypełnia się w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej pracownika kadry kierowniczej, specjalisty lub pracownika odbywającego staż, w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa.

Item V in section D is to be filled in the case of an application for a temporary residence permit for the purpose of long-term mobility of manager, expert or trainee employee in the framework of an intra-corporate transfer.

Dans la partie D, le point V est rempli dans le cas d'une demande pour permis de séjour temporaire pour la mobilité de longue durée de cadre, expert ou employé stagiaire du transfert temporaire intragroupe.

В части D пункт V заполняется в случае заявки на предоставление разрешения на временное пребывание для долгосрочной мобильности работника руководящих кадров, специалиста или работника, который проходит стажировку, в рамках внутрикорпоративного перевода.

10. Zgodnie z art. 64 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2024 r. poz. 572), jeżeli we wniosku nie wskazano adresu wnioskodawcy i nie ma możliwości ustalenia tego adresu na podstawie posiadanych danych, wniosek pozostawia się bez rozpoznania. Jeżeli podanie nie spełnia innych wymagań ustalonych w przepisach prawa, należy wezwać wnoszącego do usunięcia braków w wyznaczonym terminie, nie krótszym niż siedem dni, z pouczeniem, że nieusunięcie tych braków spowoduje pozostawienie podania bez rozpoznania.

Pursuant to Art. 64 of the Act of 14 June 1960 – Code of Administrative Procedure (Journal of Laws from 2024, item 572), if the application does not indicate the address of the applicant and it is impossible to determine the address on the basis of available data, the application will not be examined. If the application does not meet the other requirements set by law the applicant should be called to remedy the deficiencies within the time limit of not less than seven days stating that failure to remove these deficiencies will result in leaving the application unexamined.

Conformément à l'art. 64 de la loi du 14 juin 1960 – du Code de procédure administrative (Journal officiel de 2024, pos. 572), si la demande n'indique pas l'adresse du demandeur et qu'il est impossible de déterminer l'adresse sur la base des données disponibles, la demande ne sera pas examinée. Si la demande ne satisfait pas aux autres exigences prévues par la loi, il faut appeler le demandeur à compléter la demande dans le délai imparti d'au moins sept jours, en l'avertissant que le défaut de compléter la demande constitue un motif pour ne pas examiner la demande.

Согласно ст. 64 закона от 14 июня 1960 г. - Административного-процессуальный кодекс (З. В. от 2024 г., пол. 572), если в заявке не указан адрес заявителя и отсутствует возможность установить этот адрес на основании имеющихся данных, то заявка будет оставлена без рассмотрения. Если заявление не соответствует другим требованиям, которые установлены положениями закона, следует вызвать подающего заявление для устранения недостатков в определенный срок, не меньше семи дней, с объяснением того, что при не устранении этих недостатков заявление будет оставлено без рассмотрения.

11. Jeżeli w jakiegokolwiek rubryce formularza jest zbyt mało miejsca na wpisanie wymaganych informacji, dalsze informacje, wraz ze wskazaniem rubryki/rubryk, których dotyczą, należy podać na osobnym arkuszu formatu A4 i dołączyć do wniosku jako załącznik.

If there is not enough space to fill in any section of the application form, you can continue on a separate sheet of A4 paper. The additional information should contain an indication of the appropriate section/sections concerned and should be enclosed with the application as an attachment.

Si dans une case du formulaire, il n'y a pas suffisamment d'espace pour entrer les informations requises, joignez ces informations complémentaires, avec l'indication de la case/des cases clairement identifiée(s), sur une feuille séparée au format A4 qui doit être jointe à l'annexe de la demande.

Если в какой-либо графе бланка есть слишком мало места для вписания требуемой информации, дальнейшую информацию, вместе с указанием графы/граф, которых касается, следует подать на отдельном листе формата A4 и приложить к заявке как приложение.

ADNOTACJE URZĘDOWE / OFFICIAL NOTES / ANNOTATIONS DE L'OFFICE / СЛУЖЕБНЫЕ АННОТАЦИИ

(wypełnia organ rozpatrujący wniosek) / (to be filled in by the authority examining the application) / (à remplir par l'organe qui instruit la demande) /
(заполняет орган, рассматривающий заявку)

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby przyjmującej wniosek / Date, name, surname, position and signature of the person accepting the application / Date, nom, prénom, fonction et signature de la personne qui reçoit la demande / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, принимающего заявку:

				/			/		
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Adnotacje osoby przyjmującej wniosek / Notes of the person accepting the application / Annotations de la personne qui reçoit la demande / Аннотации лица, принимающего заявку:

Okazano kopię dokumentu podróży cudzoziemca, seria, numer / A copy of travel document of the foreigner was presented of series, number / Une copie du document de voyage de l'étranger a été présenté (série, numéro) / Была показана копия проездного документа иностранца серия номер

Data i podpis osoby przyjmującej wniosek / Date and signature of the person accepting the application / Date et signature de la personne qui reçoit la demande / Дата и подпись лица, принимающего заявку:

				/			/		
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Miejsce na potwierdzenie opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
Place for the fee payment receipt for the temporary residence permit
Place pour certifier la redevance à permis de séjour temporaire
Место для подтверждения гербового сбора за предоставление разрешения на временное пребывание

Numer systemowy osoby / System number of the person / Numéro de la personne dans le système / Системный номер лица:											
Numer systemowy wniosku / System number of the application / Numéro de la demande dans le système / Системный номер заявки:											

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby prowadzącej sprawę / Date, name, surname, position and signature of the person examining the case / Date, nom, prénom, fonction et signature du fonctionnaire qui instruit le dossier / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, ведущего дело:

					/				/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день			

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Rodzaj decyzji / Type of the decision / Nature de décision / Вид решения:

Data wydania decyzji / Date of issue of the decision / Date de délivrance de la décision / Дата выдачи решения:

					/				/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день			

Numer decyzji / Decision number / Numéro de la décision / Номер решения:

Termin ważności zezwolenia / Expiry date of the permit / Autorisation valable jusqu'au / Срок действия разрешения:

					/				/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день			

Data i podpis osoby odbierającej decyzję / Date and signature of the person collecting the decision / Date et signature de la personne qui a reçue la décision / Дата и подпись лица, принимающего решение:

					/				/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день			

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

.....
 (pieczęć organu przyjmującego wniosek) /
 (stamp of the authority accepting the application) /
 (cachet de l'autorité qui reçoit la demande) / (печать органа,
 принимающего заявку)

				/			/		
rok / year / année / год					mieśnięć / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

(miejsce i data złożenia wniosku) /
 (place and date of submission of the application) / (lieu et date du
 dépôt de la demande) / (место и дата ссоставления заявки)

Przed wypełnieniem wniosku proszę zapoznać się z pouczeniem zamieszczonym na stronach 11-12

Prior to filling the application form in, please read the instruction on pages 11-12

Avant de remplir la demande, consultez l'instruction sur la pages 11-12

Перед заполнением заявки прошу ознакомиться с инструкцией на страницах 11-12

Fotografia /
 Photo / Photo / Фото
 (35 mm x 45 mm)

**WNIOSEK O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI PRZEBYWAJĄCEMU POZA GRANICAMI
 RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY /
 APPLICATION FOR GRANTING THE TEMPORARY RESIDENCE PERMIT TO A FOREIGNER /
 LA DEMANDE POUR ACCORDS À UN ÉTRANGER LE PERMIS DE SEJOUR TEMPORAIRE /
 ЗАЯВКА НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ИНОСТРАНЦУ РАЗРЕШЕНИЯ НА ВРЕМЕННОЕ ПРЕБЫВАНИЕ:**

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (mettre un „X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X”
 соответствующую графу)

☐ W CELU POŁĄCZENIA SIĘ Z RODZINĄ / FOR THE PURPOSE OF FAMILY REUNIFICATION / AUX FINS DE REGROUPEMENT FAMILIAL / В
 ЦЕЛЯХ ВОССОЕДИНЕНИЯ С СЕМЬЕЙ

☐ O KTÓRYM MOWA W ART. 160 PKT 1, 3, 4 LUB 6 USTAWY Z DNIA 12 GRUDNIA 2013 R. O CUDZOZIEMCACH / AS REFERRED TO IN
 ARTICLE 160 POINTS 1, 3, 4 OR 6 OF THE ACT OF 12 DECEMBER 2013 ON FOREIGNERS / CONFORMEMENT A L'ARTICLE 160,
 POINTS 1, 3, 4 OU 6 DE LA LOI DU 12 DECEMBRE 2013 RELATIVE AUX ETRANGERS / В СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 160,
 ПУНКТАМИ 1, 3, 4 ИЛИ 6 ЗАКОНА ОТ 12 ДЕКАБРЯ 2013 ГОДА «О ИНОСТРАНЦАХ»

Do / to / à / для
 (nazwa organu, do którego składany jest wniosek) / (name of the authority the application is submitted to) /
 (dénomination de l'autorité auprès de laquelle demande est déposée) / (название органа для которого составляется заявка)

**A. DANE OSOBOWE CZŁONKA RODZINY ROZDZIELONEJ / PERSONAL DATA OF A SEPARATED FAMILY
 MEMBER / DONNÉES PERSONNELLES D'UN MEMBRE DE FAMILLE SÉPARÉE / ПЕРСОНАЛЬНЫЕ
 ДАННЫЕ ЧЛЕНА РАЗЛУЧЁННОЙ СЕМЬИ**

1. Nazwisko / Surname / Nom / Фамилия:

2. Nazwisko (nazwiska) poprzednie /
 Previously used surname (surnames) / Nom
 (noms) précédent(s) / Предыдущая фамилия
 (фамилии):

3. Nazwisko rodowe / Family name / Nom de
 famille / Родовая фамилия:

4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom
 (prénoms) / Имя (имена):

5. Imię (imiona) poprzednie / Previously used name (names) / Prénom (prénoms) précédent(s) / Предыдущее имя (имена):	
6. Imię ojca / Father's name / Prénom du père / Имя отца:	
7. Imię matki / Mother's name / Prénom de la mère / Имя матери:	
8. Nazwisko rodowe matki / Mother's maiden name / Nom de jeune fille de la mère / Девичья фамилия матери:	
9. Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения:	rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день
10. Płeć / Sex / Sexe / Пол:	
11. Miejsce urodzenia / Place of birth / Lieu de naissance / Место рождения:	
12. Państwo urodzenia / Country of birth / Pays de naissance / Страна рождения:	
13. Narodowość / Nationality / Nationalité d'origin / Национальность:	
14. Obywatelstwo/obywatelstwa / Citizenships / Citizenships / Nationalité/Nationalité / Гражданство/Гражданства:	
15. Stan cywilny / Marital status / État civil / Семейное положение:	
16. Wykształcenie / Education / Education / Образование:	
17. Numer PESEL (jeśli został nadany) / PESEL number (if applicable) / Numéro PESEL (si attribué) / Номер PESEL (если таковой имеется):	
18. Numer telefonu / Telephone Number / Numéro de téléphone / Номер телефона:	
19. Adres poczty elektronicznej / E-mail address / Adresse email / Адрес электронной почты:	

B. MIEJSCE AKTUALNEGO POBYTU CZŁONKA RODZINY ROZDZIELONEJ / CURRENT LOCATION OF A SEPERATED FAMILY MEMBER / LIEU DE SÉJOUR ACTUEL D'UN MEMBRE DE FAMILLE SÉPARÉE / МЕСТО НАХОЖДЕНИЯ ЧЛЕНА РАЗЛУЧЁННОЙ СЕМЬИ В НАСТОЯЩЕЕ ВРЕМЯ

1. Państwo / Country / Pays / Государство	
2. Miejscowość / Town (city) / Localité / Населенный пункт:	
3. Ulica / Street / Rue / Улица:	
4. Numer domu / House number / Numéro du bâtiment / Номер дома:	
5. Numer mieszkania / Apartment number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:	

I. Informacja o podstawie pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej członka rodziny rozdzielonej / Information on the legal basis for the stay of a separated family member in the territory of the Republic of Poland / Information sur le fondement du séjour d'un membre de famille séparée sur le territoire de la République de Pologne / Информация об основании пребывания члена разлучённой семьи на территории Республики Польша

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with “X”) / (mettre un “X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

1. Czy przebywa Pan(i) na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Are you staying in the territory of the Republic of Poland? / Êtes-vous sur le territoire de la République de Pologne? / Пребывает ли Господин (Госпожа) на территории Республики Польша?	Tak / Yes / Oui / Да	Nie / No / Non / Нет

2. Proszę podać datę ostatniego wjazdu Pana(i) na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / What is the date of your last entry into the territory of the Republic of Poland? / Indiquez la date de la dernière entrée sur le territoire de la République de Pologne / Прошу обозначить дату последнего въезда Господина (Госпожи) на территорию Республики Польша
- | | | | | | | | | | |
|--------------------------|--|--|--|-----------------------------------|--|--|---|------------------------------|--|
| | | | | / | | | / | | |
| rok / year / année / год | | | | mieśiąc / month / mois /
месяц | | | | dzień / day /
jour / день | |

3. W jakim celu? / What is the purpose of your stay? / Dans quel but? / С какой целью?

4. Na jakiej podstawie? / What are the grounds of your stay? / Sur quelle base? / На каком основании?
(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with “X”) / (mettre un “X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

- 1) ruchu bezwizowego / visa free traffic / circulation sans visa / безвизового движения

- 2) wizy /visa /visa / визы

Typ wizy / Type of visa / Type de visa / тип визы: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

Seria / Series /
Série / Серия:

Numer / Number /
Numéro / Номер:

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи: rok / year / année / год miesiąc / month / mois / месяц dzień / day / jour / день Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия: rok / year / année / год miesiąc / month / mois / месяц dzień / day / jour / день

Okres pobytu / Period of stay / Période de séjour /
Период пребывания

[illegible]

- 3) ☐ zezwolenia na pobyt czasowy / temporary residence permit / permis de séjour temporaire / разрешения на временное пребывание
- 4) ☐ statusu uchodźcy, ochrony uzupełniającej, zgody na pobyt ze względów humanitarnych / the refugee status, the subsidiary protection, the permit for stay for humanitarian reasons / statut de réfugié, protection subsidiaire, permis de séjour pour des raisons humanitaires / статуса беженца, дополнительной защиты, согласия на пребывание по гуманитарным причинам
- 5) ☐ zgody na pobyt tolerowany / the permit for tolerated stay / permis de séjour toléré / согласия на толерантное пребывание

6) ☐

7) ☐

Decyzja wydana przez: / The decision issued by / La décision délivrée par: / Решение выдано:

Data wydania / Date of
issue / Délivré le / Дата
выдачи:

Karta pobytu lub dokument uprawniający do wjazdu i pobytu / Residence card or document entitling to entry and stay / Carte de séjour ou document autorisant l'entrée ou le séjour / Вид на жительство или документ, разрешающий въезд и пребывание:

Serial / Series /

 Number / Number /

Série / Серия:

 Numéro / Номер:

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи:				/			/		
	rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

[illegible]

II. Czy ciąży na Panu(-i) zobowiązania wynikające z zobowiązań alimentacyjnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium? / Do you have any obligations arising from alimony (maintenance) duties within the territory of the Republic of Poland or outside of it?/ Avez-vous des obligations résultant d'obligations alimentaires sur le territoire de la République de Pologne ou en dehors de ce territoire ?/ Имеются ли у Вас обязательства, вытекающие из алиментных обязательств на территории Республики Польша или за её пределами?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (mettre un „X” dans la case correspondante) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐ Tak / Yes / Oui / Да ☐ Nie / No / Non / Нет

D. DANE OSOBOWE CUDZOZIEMCA / PERSONAL DATA OF THE FOREIGNER / COORDONNÉES DE L'ÉTRANGER / ЛИЧНЫЕ ДАННЫЕ ИНОСТРАНЦА

[illegible][illegible][illegible]

4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):

5. Imię (imiona) poprzednie / Previous name (names) / Prénom (prénoms) précédents / Предыдущие имя (имена):

[illegible]

7. Imię matki / Mother's name/ Prénom de la Mère / Имя матери:																																
8. Nazwisko rodowe matki / Mother's maiden name / Nom de famille de la mère / Девичья фамилия матери:																																
9. Data urodzenia / Date of birth / Date de Naissance / Дата рождения:											/																				10. Płeć / Sex / Sexe / Пол:	
	rok / year / année / год										miesiąc / month / mois / месяц										dzień / day / jour / день											
11. Miejsce urodzenia / Place of birth / Lieu de Naissance / Место рождения:																																
12. Państwo urodzenia / Country of birth / Pays de naissance / Страна рождения:																																
13. Narodowość / Nationality / Origine / Национальность:																																
14. Obywatelstwo/obywatelstwa / Citizenship/ Citizenships / Nationalité/Nationalité / Гражданство/Гражданства:																																
15. Stan cywilny / Marital status / État civil / Семейное положение:																																
16. Wykształcenie / Education / Niveau d'études / Образование:																																
17. Rysopis / Description / Signalement / Словесный портрет:																																
Wzrost / Height / Taille / Рост:											cm																					
Kolor oczu / Colour of eyes / Couleur des yeux / Цвет глаз:																																
Znaki szczególne / Special marks / Signes Particuliers / Особые приметы:																																
18. Numer PESEL, (jeśli został nadany) / PESEL number (if granted) / Numéro PESEL (si attribué) / Номер PESEL (если таковой имеется):																																
19. Numer telefonu / Phone Number / Numéro de telephone / Номер телефона:																																
20. Adres poczty elektronicznej / E-mail address / Adresse email / Адрес электронной почты:																																

E. ADRES CUDZOZIEMCA / FOREIGNER'S ADDRESS / ADRESSE DE L'ÉTRANGER / АДРЕС ИНОСТРАНЦА

I. Adres w kraju pochodzenia / Address in the country of origin / Adresse dans le pays d'origine / Адрес в стране происхождения

1. Kraj / Country / Pays / Страна																				
2. Województwo / Obwód / Prowincja / Stan / Voivodeship / District / Province / State / Voïvodie / District / Province / État / оеводство / Область / Провинция / Штат																				
3. Powiat / Region / Dystrykt / Hrabstwo: / County / Region / District / Borough / Comté / Région / District / Arrondissement / Повят / Регион / Район / Округ																				

[illegible]

||

1

11

||

rok / year / année / год

rok / year / année / год

	miesiąc
	месяц

dzień / day	יום / יום
jour / день	יום / יום

важności / Expiry
date / Expire le / Дата
истечения срока
действия:

Rok / year / année / год

	miesiąc	
	МЕСЯЦ	

month / mois /

	dzień / day
	jour / день



Two rows of empty boxes for writing, each row containing 15 boxes.

REPUBLIQUE DE POLOGNE / ЧЛЕНЫ СЕМЬИ ИНОСТРАНЦА, ПРОЖИВАЮЩИЕ ИЛИ ИМЕЮЩИЕ НАМЕРЕНИЕ ПОСЕЛИТЬСЯ НА ТЕРРИТОРИИ РЕСПУБЛИКИ ПОДЪЯЗА:

[illegible]

H. DODATKOWE INFORMACJE DOTYCZĄCE CUDZOZIEMCA / ADDITIONAL INFORMATION CONCERNING THE FOREIGNER / INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES CONCERNANT L'ÉTRANGER / ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ОБ ИНОСТРАНЦЕ

1. Informacja o środkach finansowych na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca / information about foreigner's means of subsistence / informations sur les moyens de subsistance d' étranger / информация о финансовых средствах для покрытия расходов на содержание иностранца:

2. Informacja o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym / information about foreigner's medical insurance / informations sur l'assurance médicale d' étranger / информация о медицинской страховке имеющейся у иностранца:

3. Czy ciąży na Panu(-i) zobowiązania wynikające z orzeczeń sądowych, postanowień i decyzji administracyjnych, w tym zobowiązania alimentacyjne, na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium? / do you have any liabilities resulting from verdicts of courts, resolutions or administrative decisions, including alimony, in the territory of the republic of poland or abroad? / pèsent-t-ils sur vous des obligations obligations qui pèsent sur vous et qui résultent des arrêtes des tribunaux, des dispositions et des décisions administratives, y comprise pension alimentaire, sur le territoire de la république de pologne au à l' étranger? / обременяют ли вас обязательства, возникающие из судебных решений, постановлений, административных решений, в том числе, алиментные обязательства, на территории республики польша или за пределами этой территории?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (mettre un „X” dans la case correspondante) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

tak / yes / oui / да

Jakie? / What? / Lesquelles? / Какие?

☐

nie / no / non / нет

Umotywowanie wniosku / Rationale of the application / Motivation de la demande / Мотивация заявки:

[illegible]

Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. / Мені відомо про кримінальну відповідальність за подання неправдивої інформації. / I am aware of the criminal liability for making a false statement / Мне известно об уголовной ответственности за дачу ложных показаний

Data i podpis (imię i nazwisko) osoby składającej wniosek w imieniu i na rzecz jednostki przyjmującej /
Date and signature (name and surname) of the person making the request on behalf of and for the benefit of the host entity /
Date et signature (prénom et nom) de la personne déposant la demande au nom de et pour l'entité hôte / Дата и подпись
(имя и фамилия) лица, составляющего заявление от имени и в интересах принимающей единицы:

			/		/	
rok / year / année / год	miesiąc / month / mois / месяц	dzień / day / jour / день				

(podpis – imię i nazwisko) / (signature – name and surname) /
(signature – prénom et nom) / (подпись – имя и фамилия)

Załączniki do wniosku / Attachments to the application / Annexes à la demande / Приложения к заявке:
(załącza wnioskodawca) / (attached by the applicant) / (à joindre par le demandeur) / (добавляет заявитель)

1.	
2.	
3.	
4.	
5.	
6.	
7.	
8.	
9.	
10.	
11.	
12.	
13.	
14.	
15.	

POUCZENIE / INSTRUCTION / INSTRUCTION / ИНСТРУКЦИЯ

1. Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise.
Заявка заполняется на польском языке.
2. Wniosek należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami wpisywanymi w odpowiednie kratki.
The application should be completed legibly, in printed letters written into the appropriate boxes.
La demande doit être rempli lisiblement, en majuscules inscrites dans les cases correspondantes.
Заявку нужно заполнить читаемыми печатными буквами, вписывая их в соответствующие клетки.
3. Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki.
All required fields should be filled in.
Il faut remplir toutes les cases demandées.
Следует заполнить все требуемые поля.
4. W części A w rubryce „data urodzenia”, należy wpisać rok, miesiąc i dzień, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia należy wpisać prawdopodobny rok urodzenia.
In Section A, under the "date of birth" field, you must enter the year, month, and day; if there is no document confirming the date of birth, you should enter the probable year of birth.
Dans la partie A, à la rubrique «date de naissance», il convient d'indiquer l'année, le mois et le jour. En l'absence de document attestant la date de naissance, il convient d'indiquer l'année de naissance probable.
В части А в графе «дата рождения» необходимо указать год, месяц и день. При отсутствии документа, подтверждающего дату рождения, следует указать предполагаемый год рождения
5. W części A w rubryce „Płeć” wpisać „M” – w przypadku mężczyzny, „K” – w przypadku kobiety; w rubryce: „Stan cywilny” należy użyć sformułowań: panna, kawaler, mężatka, żonaty, rozwiedziona, rozwiedziony, wdowa, wdowiec.
In Part A in the field "Sex" "M" should be written for a male and "K" for a female; in the field "Marital status" the following terms should be used: unmarried, married, divorced, widow, widower.
Dans la partie A, rubrique «Sexe» – inscrire: «M» pour un homme, «K» pour une femme; rubrique «État civil» – utilisez une des formulations suivantes: célibataire, marié, mariée, divorcée, divorcé, veuve, veuf.
В части А в графе «Пол» вписать «М» – для мужчины, «К» – для женщины; в графе: «Семейное положение» нужно использовать формулировки: незамужняя, холост, замужем, женат, разведена, разведен, вдова, вдовец.
6. W części F w przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość wpisując następujące dane:
a) serię i numer,
b) datę wydania i datę upływu ważności,
c) nazwę i kraj organu wydającego.
In Part F, if the foreigner does not possess a valid travel document and is unable to obtain one, they may present another document confirming their identity by providing the following information:
a) series and number,
b) date of issue and expiry date,
c) name and country of the issuing authority.
Dans la partie F, si l'étranger ne possède pas de document de voyage valide et ne peut pas en obtenir un, il peut présenter un autre document confirmant son identité en indiquant les informations suivantes :
a) la série et le numéro,
b) la date de délivrance et la date d'expiration,
c) le nom et le pays de l'autorité émettrice.
В части F, если иностранец не имеет действительного проездного документа и не имеет возможности его получить, он может предоставить другой документ, удостоверяющий личность, указав следующую информацию:
a) серию и номер,
b) дату выдачи и дату окончания срока действия,
c) наименование и страну органа, выдавшего документ.
7. Zgodnie z art. 64 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2024 r. poz. 572), jeżeli we wniosku nie wskazano adresu wnioskodawcy i nie ma możliwości ustalenia tego adresu na podstawie posiadanych danych, wniosek pozostawia się bez rozpoznania. Jeżeli podanie nie spełnia innych wymagań ustalonych w przepisach prawa, należy wezwać wnoszącego do usunięcia braków w wyznaczonym terminie, nie krótszym niż siedem dni, z pouczeniem, że nieusunięcie tych braków spowoduje pozostawienie podania bez rozpoznania.
Pursuant to Art. 64 of the Act of 14 June 1960 – Code of Administrative Procedure (Journal of Laws from 2024, item 572), if the application does not indicate the address of the applicant and it is impossible to determine the address on the basis of available data, the application will not be examined. If the application does not meet the other requirements set by law the applicant should be called to remedy the deficiencies within the time limit of not less than seven days stating that failure to remove these deficiencies will result in leaving the application unexamined.
Conformément à l'art. 64 de la loi du 14 juin 1960 – du Code de procédure administrative (Journal officiel de 2024, pos. 572), si la demande n'indique pas l'adresse du demandeur et qu'il est impossible de déterminer l'adresse sur la base des données disponibles, la demande ne sera pas examinée. Si la demande ne satisfait pas aux autres exigences prévues par la loi, il faut appeler le demandeur à compléter la demande dans le délai imparti d'au moins sept jours, en l'avertissant que le défaut de compléter la demande constitue un motif pour ne pas examiner la demande.
Согласно ст. 64 закона от 14 июня 1960 г. - Административного-процессуальный кодекс (З. В. от 2024 г., пол. 572), если в заявке не указан адрес заявителя и отсутствует возможность установить этот адрес на основании имеющихся данных, то заявка будет оставлена без рассмотрения. Если заявление не соответствует другим требованиям, которые установлены положениями закона, следует вызвать подающего заявление для устранения недостатков в определенный срок, не меньше семи дней, с объяснением того, что при не устранении этих недостатков заявление будет оставлено без рассмотрения.
8. Jeżeli w jakiegokolwiek rubryce formularza jest zbyt mało miejsca na wpisanie wymaganych informacji, dalsze informacje, wraz ze wskazaniem

rubryki/rubryk, których dotyczą, należy podać na osobnym arkuszu formatu A4 i dołączyć do wniosku jako załącznik.

If there is not enough space to fill in any section of the application form, you can continue on a separate sheet of A4 paper. The additional information should contain an indication of the appropriate section/sections concerned and should be enclosed with the application as an attachment.

Si dans une case du formulaire, il n'y a pas suffisamment d'espace pour entrer les informations requises, joignez ces informations complémentaires, avec l'indication de la case/des cases clairement identifiée(s), sur une feuille séparée au format A4 qui doit être jointe à l'annexe de la demande.

Если в какой-либо графе бланка есть слишком мало места для вписания требуемой информации, дальнейшую информацию, вместе с указанием графы/граф, которых касается, следует подать на отдельном листе формата A4 и приложить к заявке как приложение.

ADNOTACJE URZĘDOWE / OFFICIAL NOTES / ANNOTATIONS DE L'OFFICE / СЛУЖЕБНЫЕ АННОТАЦИИ

(wypełnia organ rozpatrujący wniosek) / (to be filled in by the authority examining the application) / (à remplir par l'organe qui instruit la demande) /
(заполняет орган, рассматривающий заявку)

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby przyjmującej wniosek / Date, name, surname, position and signature of the person accepting the application / Date, nom, prénom, fonction et signature de la personne qui reçoit la demande / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, принимающего заявку:

				/			/		
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Adnotacje osoby przyjmującej wniosek / Notes of the person accepting the application / Annotations de la personne qui reçoit la demande / Аннотации лица, принимающего заявку:

Okazano kopię dokumentu podróży cudzoziemca, seria, numer / A copy of travel document of the foreigner was presented of series, number / Une copie du document de voyage de l'étranger a été présenté (série, numéro) / Была показана копия проездного документа иностранца серия номер

Data i podpis osoby przyjmującej wniosek / Date and signature of the person accepting the application / Date et signature de la personne qui reçoit la demande / Дата и подпись лица, принимающего заявку:

				/			/		
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Miejsce na potwierdzenie opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
Place for the fee payment receipt for the temporary residence permit
Place pour certifier la redevance à permis de séjour temporaire
Место для подтверждения гербового сбора за предоставление разрешения на временное пребывание

☐ WNIOSKU O UDZIELENIE ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY W CELU POŁĄCZENIA SIĘ Z RODZINĄ / APPLICATION FOR A TEMPORARY RESIDENCE PERMIT FOR THE PURPOSE OF FAMILY REUNIFICATION / DEMANDE DE PERMIS DE SEJOUR TEMPORAIRE POUR LE REGROUPEMENT FAMILIAL / ЗАЯВЛЕНИЕ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ ВРЕМЕННОГО РАЗРЕШЕНИЯ НА ПРЕБЫВАНИЕ С ЦЕЛЬЮ ВОССОЕДИНЕНИЯ С СЕМЬЕЙ

☐ **WNIOSKU O UDZIELENIE ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY, O KTÓRYM MOWA W ART. 160 PKT 1, 3, 4 LUB 6 USTAWY Z DNIA 12 GRUDNIA 2013 R. O CUDZOZIEMCACH / APPLICATION FOR A TEMPORARY RESIDENCE PERMIT REFERRED TO IN ARTICLE 160 POINTS 1, 3, 4, OR 6 OF THE ACT OF 12 DECEMBER 2013 ON FOREIGNERS / DEMANDE DE PERMIS DE SEJOUR TEMPORAIRE MENTIONNE A L'ARTICLE 160, POINTS 1, 3, 4 OU 6 DE LA LOI DU 12 DECEMBRE 2013 RELATIVE AUX ETRANGERS / ЗАЯВЛЕНИЕ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ ВРЕМЕННОГО РАЗРЕШЕНИЯ НА ПРЕБЫВАНИЕ, О КОТОРОМ ИДЕТ РЕЧЬ В СТАТЬЕ 160 ПУНКТЫ 1, 3, 4 ИЛИ 6 ОТ 12 ДЕКАБРЯ 2013 ГОДА «О ИНОСТРАНЦАХ»**

Data i podpis cudzoziemca / Date and signature of the / Date et signature de la / Дата и подпись лица,

				/			/		
rok /	year /	année /	год		miesiąc /	month /	mois /	dzień /	
					месяц			day /	jour /
								день	

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Data i podpis osoby przyjmującej zgodę / Date and signature of the person accepting the application / Date et signature de la personne qui reçoit la demande / Дата и подпись лица, принимающего заявку:

				/			/		
rok /	year /	année /	год		miesiąc /	month /	mois /	dzień /	
					месяц			day /	jour /
								день	

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

POUCZENIE / INSTRUCTION / INSTRUCTION / ИНСТРУКЦИЯ

- 1) Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise.
Заявка заполняется на польском языке.
- 2) Wniosek należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami wpisywanymi w odpowiednie kratki.
The application should be completed legibly, in printed letters written into the appropriate boxes.
La demande doit être rempli lisiblement, en majuscules inscrites dans les cases correspondantes.
Заявку нужно заполнить читаемыми печатными буквами, вписывая их в соответствующие клетки.
- 3) Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki.
All required fields should be filled in.
Il faut remplir toutes les cases demandées.
Следует заполнить все требуемые поля.

Załącznik wypełnia się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców

(3) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza zgodnie z przepisami polskiego prawa, nie może stawić się osobiście na wezwanie wojewody.

Three horizontal lines of primary-ruled paper, each consisting of a solid top line, a dashed midline, and a solid bottom line, with vertical tick marks every half-inch.

- [illegible]

The image shows three horizontal rows of primary-ruled paper. Each row consists of a solid top line, a dashed midline, and a solid bottom line. Vertical lines are spaced evenly across the page to create columns for handwriting practice. The first row is at the top, the second row is in the middle, and the third row is at the bottom.

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.). Przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia:

- 1) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1;
- 2) wzorów załączników do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7;
- 3) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1;
- 4) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej;
- 5) wzoru formularza zgody na złożenie przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6;
- 6) szczegółowych wymogów technicznych dotyczących fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy;
- 7) szczegółowych wymogów dotyczących dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy składanego w sposób, o którym mowa w art. 106c ust. 1;
- 8) liczby fotografii dołączanych do wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1 oraz w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej;
- 9) szczegółowych wymogów dotyczących dołączania dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy składanego w sposób, o którym mowa w art. 106c ust. 1;
- 10) sposobu pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 11) sposobu utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 12) wzoru informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
- 13) wzoru formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.

Dotychczas przedmiotowa problematyka była uregulowana w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 17 kwietnia 2019 r. w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy (Dz. U. poz. 779).

Konieczność wydania rozporządzenia wynika z szerokiego pakietu zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) zwaną dalej „projektem ustawy”. Ww. projekt ustawy ma na celu między innymi:

- 1) doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy o cudzoziemcach, w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23);
- 2) zmianę sposobu składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych, w tym zezwolenia na pobyt czasowy, poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ich w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. Podkreślenia wymaga, że prawo dostępu do MOS będzie przysługiwało także osobom, które mogą złożyć wniosek w imieniu małoletniego cudzoziemca, osoby ubezwłasnowolnionej lub osoby małoletniej bez opieki;
- 3) stworzenie cyfrowej formy wniosku zawierającej zaawansowany podpis elektroniczny.

Zmiany dotyczące zakresu danych i informacji objęły art. 13 ustawy o cudzoziemcach. W przepisie tym znalazły się m. in. dane dotyczące wszystkich posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, a nie tylko jednego obywatelstwa, dane dotyczących dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość lub dokumentu uprawniającego do pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a także adres poczty elektronicznej, czy numer telefonu. Powyższe spowodowało także potrzebę zmiany w art. 106 ww. ustawy, w którym określono rodzaj danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

Ponadto projektowana ustawa wprowadza nowe rozwiązania prawne w zakresie procedury udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 i 6, w sytuacji gdy cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy przebywa poza granicami Polski, a o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wnioskuje członek jego rodziny zamieszkujący już na terytorium Polski.

Obowiązujące przepisy prawa regulujące kwestie udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, stanowią wdrożenie do polskiego porządku prawnego odpowiednio przepisów dyrektywy Rady 2003/86/WE z dnia 22 września 2003 r. w sprawie prawa do

łączenia rodzin (Dz. Urz. UE L 251 z 3.10.2003, str. 12) oraz orzeczenia Trybunału Sprawiedliwości UE w sprawie C-83/11 Rahman i in., które nałożyły na państwa członkowskie obowiązek umożliwienia wnioskowania cudzoziemcom o udzielenie zezwolenia pobytowego dla swoich członków rodziny, którzy przebywają poza terytorium Unii Europejskiej. Obowiązujące uregulowania prawne ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach przewidują taką możliwość, jednakże zarówno formularz wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, jak również sama procedura pozostaje taka sama zarówno dla wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy złożonych przez cudzoziemca przebywającego na terytorium Polski, jak również dla cudzoziemca, który przebywa za granicą. Z uwagi na to, że potrzeby proceduralne związane z obiema sytuacjami znacząco się różnią, zaistniała konieczność stworzenia nowych rozwiązań prawnych, które będą dostosowane do specyfiki postępowań w sprawie połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, w sytuacji gdy cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy, przebywa poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej, a o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wnioskuje członek jego rodziny zamieszkujący już na terytorium Polski.

W związku z powyższym, zaproponowano wprowadzenie w art. 3 pkt 2a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach definicji członka rodziny rozdzielonej wzorowanej w podstawowej warstwie treściowej na rozwiązaniach przewidzianych w art. 2 lit. d dyrektywy Rady 2003/86/WE z dnia 22 września 2003 r. w sprawie prawa do łączenia rodzin. Zgodnie z projektowanym przepisem za członka rodziny rozdzielonej będzie uznawany cudzoziemiec zamieszkujący na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, który występuje z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej. Ponadto za członka rodziny rozdzielonej będzie uznawany również obywatel polski, obywatel innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej, państwa członkowskiego Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu (EFTA) – strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym, Konfederacji Szwajcarskiej lub obywatel Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, o którym mowa w art. 10 ust. 1 lit. b i d Umowy Wystąpienia, zamieszkujący w Polsce, który występuje z wnioskiem o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, cudzoziemcowi przebywający poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.

Projektodawca uznał za zasadne wprowadzenie odrębnego formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dostosowanego do sytuacji, w której wniosek będzie składany przez członka rodziny rozdzielonej zamieszkującego na terytorium Polski, ale będzie dotyczył cudzoziemca przebywającego poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (art. 106k ust. 1). Wniosek ten będzie mógł być składany tylko w postaci papierowej, a do wniosku trzeba będzie dołączyć aktualną fotografię cudzoziemca, kopię ważnego dokumentu podróży oraz dokumenty niezbędne do potwierdzenia danych zawartych we

wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie ww. zezwolenia. Z uwagi na powyższą zmianę zmianie uległ też art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustanawiający delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, między innymi wzoru formularza wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 159 ust. 1 oraz art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6.

Projektodawca uznał również za zasadne określenie formy, w jakiej cudzoziemiec przebywający poza granicami Polski ma wyrażać zgodę na złożenie przez cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (członka rodziny rozdzielonej) wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6. W związku z tym doprecyzowano, iż zgoda ta jest składana na formularzu określonym w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1.

W konsekwencji art. 107 ust. 1 stanowiący delegację ustawową dla ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, różnych formularzy właściwych dla postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy został uzupełniony o wzór formularza zgody na złożenie przez cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (członka rodziny rozdzielonej) wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6.

Kwestie dotyczące zakresu danych regulują szczegółowo przepisy art. 106-106l ustawy o cudzoziemcach.

Zgodnie z art. 106 ust. 1 cudzoziemiec składa wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na formularzu zawierającym:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–14, 17, 17a, 19–23, 27 i 28 w zakresie niezbędnym do udzielenia zezwolenia, czyli:
 - a) imię (imiona) i nazwisko;
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie;
 - c) nazwisko rodowe;
 - d) płeć;
 - e) imię ojca;
 - f) imię i nazwisko rodowe matki;
 - g) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
 - h) miejsce i państwo urodzenia;
 - i) rysopis:
 - wzrost w centymetrach,
 - kolor oczu,
 - znaki szczególne;

- j) obywatelstwo (obywatelstwa);
 - k) narodowość;
 - l) stan cywilny;
 - m) wykształcenie;
 - n) dane dotyczące dokumentu podróży:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego,
 - liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;
 - o) dane dotyczące dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego;
 - p) adres miejsca zamieszkania lub pobytu;
 - q) adres zamierzonego miejsca pobytu;
 - r) numer telefonu;
 - s) adres poczty elektronicznej;
 - t) informacje o karalności, o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych i postępowaniach w sprawach o wykroczenia oraz o wydanych w stosunku do niego orzeczeniach w postępowaniu sądowym lub administracyjnym;
 - u) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
- 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, oraz informację o ubieganiu się przez nich o zezwolenie na pobyt czasowy;
 - 3) informację o poprzednich pobytach oraz aktualnym pobycie cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
 - 4) informację o podróżach i pobytach zagranicznych cudzoziemca w okresie ostatnich 5 lat;
 - 5) informację o środkach finansowych na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca;
 - 6) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
 - 7) informację o deklarowanym celu pobytu cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
 - 8) informację o zatrzymaniu cudzoziemca, umieszczeniu go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, zakazie opuszczania przez niego kraju, odbywaniu kary pozbawienia wolności lub jego tymczasowym aresztowaniu;

- 9) informację o zobowiązaniach cudzoziemca wynikających z orzeczeń sądowych, postanowień i decyzji administracyjnych, w tym o zobowiązaniach alimentacyjnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium;
- 10) uzasadnienie;
- 11) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

Zgodnie z art. 106 ust. 2 cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji, zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli celem pobytu cudzoziemca jest wykonywanie pracy przez pełnienie funkcji w zarządzie spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub spółki akcyjnej, którą utworzył lub której udziały lub akcje objął lub nabył lub prowadzenie spraw spółki komandytowej lub komandytowo-akcyjnej przez komplementariusza, lub działanie w charakterze prokurenta, dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wypełniony przez podmiot powierzający mu pracę załącznik zawierający:

- 1) informacje dotyczące cudzoziemca:
 - a) imię (imiona) i nazwisko,
 - b) datę urodzenia,
 - c) obywatelstwo (obywatelstwa);
- 2) informacje dotyczące podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi lub pracodawcy użytkownika:
 - a) nazwę lub imię i nazwisko,
 - b) adres siedziby lub miejsce zamieszkania,
 - c) podstawę prawną działalności, nazwę rejestru i numer wpisu w rejestrze, a w przypadku osób fizycznych nieprowadzących działalności gospodarczej – nazwę dokumentu tożsamości, serię i numer,
 - d) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL),
 - e) numer REGON,
 - f) NIP,
 - g) numer wpisu do rejestru podmiotów prowadzących agencje zatrudnienia (KRAZ),
 - h) numer telefonu,
 - i) adres poczty elektronicznej;
- 3) informacje na temat pracy, która ma być powierzona cudzoziemcowi:
 - a) stanowisko lub rodzaj pracy,
 - b) zawód zgodny z klasyfikacją zawodów i specjalności na potrzeby rynku pracy,
 - c) miejsce wykonywania pracy,
 - d) podstawę prawną wykonywania pracy,
 - e) wymiar czasu pracy,

- f) wysokość wynagrodzenia,
 - g) zakres podstawowych obowiązków na stanowisku pracy,
 - h) okres, na jaki podmiot powierzający pracę cudzoziemcowi lub pracodawca użytkownik chce powierzyć cudzoziemcowi pracę,
 - i) podklasę działalności według klasyfikacji Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD), w której praca ma być powierzona cudzoziemcowi;
- 4) oświadczenie podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi w przedmiocie niekaralności za przestępstwa i wykroczenia, o których mowa w art. 117 pkt 1 – w przypadku ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej;
 - 5) oświadczenie podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi w przedmiocie niekaralności za przestępstwa i wykroczenia, o których mowa w art. 132 pkt 3 lit. b – w przypadku ubiegania się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji;
 - 6) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

Zgodnie z art. 106 ust. 4 cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy załącznik zawierający:

- 1) informacje dotyczące cudzoziemca:
 - a) imię (imiona) i nazwisko,
 - b) datę urodzenia,
 - c) obywatelstwo (obywatelstwa);
- 2) informację o:
 - a) posiadanych przez cudzoziemca wyższych kwalifikacjach zawodowych niezbędnych do wykonywania pracy w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie niebędącym zawodem regulowanym,
 - b) posiadanych formalnych kwalifikacjach i spełnieniu innych warunków, które są wymagane, w przypadku zamiaru wykonywania pracy w zawodzie regulowanym w rozumieniu art. 5 pkt 4 ustawy z dnia 22 grudnia 2015 r. o zasadach uznawania kwalifikacji zawodowych nabytych w państwach członkowskich Unii Europejskiej (Dz. U. z 2023 r. poz. 334),
 - c) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 12 miesięcy na podstawie wydanego przez to państwo dokumentu pobyтового, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE”,
 - d) zamieszkiwaniu przez cudzoziemca w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej co najmniej przez okres 6 miesięcy na podstawie wydanego przez to

państwo dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „Niebieska Karta UE” w związku z korzystaniem z mobilności długoterminowej posiadacza Niebieskiej Karty UE.

Zgodnie z art. 106 ust. 5 cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wypełniony przez organizatora stażu lub jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz, załącznik zawierający:

- 1) informacje dotyczące cudzoziemca:
 - a) imię (imiona) i nazwisko,
 - b) datę urodzenia,
 - c) obywatelstwo (obywatelstwa);
- 2) informacje dotyczące organizatora stażu albo jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz:
 - a) nazwę,
 - b) adres siedziby,
 - c) podstawę prawną działalności, nazwę rejestru i numer wpisu w rejestrze,
 - d) numer REGON.

Zgodnie z art. 106 ust. 6 cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia badań naukowych lub zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej naukowca dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy załącznik zawierający:

- 1) informacje dotyczące cudzoziemca:
 - a) imię (imiona) i nazwisko,
 - b) datę urodzenia,
 - c) obywatelstwo (obywatelstwa);
- 2) informacje dotyczące jednostki naukowej, mającej siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej:
 - a) nazwę,
 - b) adres siedziby,
 - c) podstawę prawną działalności, nazwę rejestru i numer wpisu w rejestrze,
 - d) numer REGON;
- 3) informację, czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną, oraz informacje dotyczące tego programu lub porozumienia.

Zgodnie z art. 106 ust. 7 cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wypełniony przez jednostkę prowadzącą studia załącznik zawierający:

- 1) informacje dotyczące cudzoziemca:
 - a) imię (imiona) i nazwisko,
 - b) datę urodzenia,
 - c) obywatelstwo (obywatelstwa);
- 2) nazwę, adres jednostki prowadzącej studia oraz numer REGON;
- 3) datę rozpoczęcia kształcenia na studiach;
- 4) datę zakończenia studiów, na jakie cudzoziemiec został przyjęty;
- 5) kierunek studiów, a w przypadku szkoły doktorskiej – dyscypliny naukowe albo artystyczne;
- 6) określenie poziomu studiów i informację o ich odpłatności;
- 7) informację, w jakim języku odbywają się studia, oraz o poziomie biegłości językowej wymaganym do ich odbycia;
- 8) informację, czy cudzoziemiec jest objęty programem unijnym lub programem wielostronnym obejmującym środki w zakresie mobilności lub porozumieniem między przynajmniej dwiema instytucjami szkolnictwa wyższego przewidującym mobilność wewnątrzunijną oraz nazwę programu lub porozumienia i nazwę oraz adres jednostek prowadzących studia, objętych tym porozumieniem;
- 9) informację dotyczącą dotychczasowej realizacji toku studiów i zaliczenia przez niego wymaganych programem studiów zajęć lub grupy zajęć – jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dotyczy kontynuacji studiów.

Zgodnie z art. 106k ust. 1 wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1, jednostka przyjmująca składa w postaci papierowej na formularzu zawierającym:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13, w zakresie niezbędnym do wydania zezwolenia, a mianowicie: a mianowicie dane lub informacje wymienione w pkt: 1-9, 11-14, 19-21, 23, 27 i 28 tj.:
 - a) imię (imiona) i nazwisko;
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie;
 - c) nazwisko rodowe;
 - d) płeć;
 - e) imię ojca;
 - f) imię i nazwisko rodowe matki;
 - g) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
 - h) miejsce i państwo urodzenia;
 - i) rysopis:
 - wzrost w centymetrach,
 - kolor oczu,
 - znaki szczególne;

- j) obywatelstwo (obywatelstwa);
 - k) narodowość;
 - l) stan cywilny;
 - m) wykształcenie;
 - n) dane dotyczące dokumentu podróży:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego,
 - liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;
 - o) dane dotyczące dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego;
 - p) adres miejsca zamieszkania lub pobytu;
 - q) adres zamierzonego miejsca pobytu;
 - r) numer telefonu;
 - s) adres poczty elektronicznej;
 - t) informacje o karalności, o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych i postępowaniach w sprawach o wykroczenia oraz o wydanych w stosunku do niego orzeczeniach w postępowaniu sądowym lub administracyjnym;
 - u) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
 - v) adres w kraju pochodzenia;
 - w) adres w kraju poprzedniego zamieszkania;
- 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub zamierzających zamieszkiwać na tym terytorium;
 - 3) informację o poprzednich pobytach cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz innych państw członkowskich Unii Europejskiej;
 - 4) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
 - 5) informacje dotyczące jednostki przyjmującej:
 - a) nazwę,
 - b) adres siedziby,
 - c) podstawę prawną działalności, nazwę rejestru i numer wpisu w rejestrze,
 - d) numer REGON;
 - 6) informacje dotyczące pracodawcy macierzystego:
 - a) nazwę,

- b) adres siedziby,
- c) formę prawną działalności;
- 7) informację o powiązaniach między pracodawcą macierzystym a jednostką przyjmującą;
- 8) informacje na temat pracy, która ma być powierzona cudzoziemcowi:
 - a) rodzaj i nazwa stanowiska,
 - b) miejsce wykonywania pracy,
 - c) podstawę prawną wykonywania pracy,
 - d) wymiar czasu pracy,
 - e) wysokość wynagrodzenia,
 - f) zakres podstawowych obowiązków na stanowisku pracy,
 - g) okres, w jakim cudzoziemiec będzie wykonywał pracę w jednostce przyjmującej;
- 9) informację o planowanym czasie trwania przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa w poszczególnych państwach członkowskich Unii Europejskiej;
- 10) informację o posiadaniu dokumentu pobytowego, o którym mowa w art. 1 ust. 2 lit. a rozporządzenia nr 1030/2002, z adnotacją „ICT”, wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej;
- 11) informację o przeniesieniach wewnątrz przedsiębiorstwa na terytorium Unii Europejskiej w okresie ostatnich 3 lat;
- 12) informację o posiadanych przez cudzoziemca kwalifikacjach zawodowych i doświadczeniu, niezbędnych do wykonywania pracy w jednostce przyjmującej, oraz spełnianiu wymagań kwalifikacyjnych i innych warunków w przypadku pracy w zawodzie regulowanym lub – w przypadku pracy w charakterze pracownika odbywającego staż – informację o posiadanym dyplomie ukończenia studiów wyższych;
- 13) informację o dotychczasowym zatrudnieniu w ramach tego samego przedsiębiorstwa lub tej samej grupy przedsiębiorstw przed przeniesieniem wewnątrz przedsiębiorstwa;
- 14) oświadczenie jednostki przyjmującej dotyczące okoliczności, o których mowa w art. 139a ust. 1 pkt 1 lit. f lub art. 139o ust. 1 pkt 1 lit. d;
- 15) informacje o okolicznościach, o których mowa w art. 139e pkt 2 lit. c–e lub art. 139r ust. 1 pkt 3–5;
- 16) oświadczenie jednostki przyjmującej o okolicznościach, o których mowa w art. 139f ust. 1 pkt 4 lub art. 139s ust. 1 pkt 3, dotyczące pracodawcy macierzystego lub jednostki przyjmującej;
- 17) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

Zgodnie z art. 106l ust. 1 wniosek o udzielenie cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, członek rodziny rozdzielonej składa w postaci papierowej na formularzu zawierającym:

- 1) dane członka rodziny rozdzielonej:
 - a) imię (imiona) i nazwisko,

- b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie,
 - c) nazwisko rodowe,
 - d) płeć,
 - e) imię ojca,
 - f) imię i nazwisko rodowe matki,
 - g) datę urodzenia,
 - h) miejsce i państwo urodzenia,
 - i) narodowość,
 - j) obywatelstwo (obywatelstwa),
 - k) stan cywilny,
 - l) wykształcenie,
 - m) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
- 2) numer telefonu oraz adres poczty elektronicznej członka rodziny rozdzielonej;
- 3) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–14, 17, 17a, 19, 19a, 22, 23, 27 i 28 – tj.
- a) imię (imiona) i nazwisko;
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie;
 - c) nazwisko rodowe;
 - d) płeć;
 - e) imię ojca;
 - f) imię i nazwisko rodowe matki;
 - g) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
 - h) miejsce i państwo urodzenia;
 - i) rysopis:
 - wzrost w centymetrach,
 - kolor oczu,
 - znaki szczególne;
 - a) obywatelstwo (obywatelstwa);
 - b) narodowość;
 - c) stan cywilny;
 - d) wykształcenie;
 - e) dane dotyczące dokumentu podróży:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego,
 - liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;”;

- f) dane dotyczące dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego;
- g) numer telefonu;
- h) adres poczty elektronicznej;
- i) adres miejsca zamieszkania lub pobytu;
- j) adres zamierzonego miejsca pobytu w Rzeczypospolitej Polskiej;
- k) informacje o karalności, o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych i postępowaniach w sprawach o wykroczenia oraz o wydanych w stosunku do niego orzeczeniach w postępowaniu sądowym lub administracyjnym;
- l) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
- m) adres w kraju pochodzenia;
- n) adres w kraju poprzedniego zamieszkania;
- 4) imię, nazwisko, datę urodzenia oraz informacje o płci, obywatelstwie (obywatelstwach) i miejscu zamieszkania członków rodziny członka rodziny rozdzielonej zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub zamierzających zamieszkiwać na tym terytorium, z określeniem stopnia pokrewieństwa, a także informację o tym, czy pozostają na utrzymaniu członka rodziny rozdzielonej;
- 5) informację o aktualnym miejscu pobytu członka rodziny rozdzielonej;
- 6) informację o środkach finansowych na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca;
- 7) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
- 8) informację o podstawie pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej członka rodziny rozdzielonej;
- 9) informację o zobowiązaniach cudzoziemca wynikających z orzeczeń sądowych, postanowień i decyzji administracyjnych, w tym o zobowiązaniach alimentacyjnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium;
- 10) informację o zobowiązaniach alimentacyjnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium członka rodziny rozdzielonej;
- 11) uzasadnienie;
- 12) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

W zakresie art. 106 określającego treść wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy zawartość formularza tego wniosku co do zasady pozostaje niezmienną, formularz ten zostanie jedynie uzupełniony o dane dotyczące dokumentu podróży cudzoziemca, tak jak ma to miejsce w przypadku formularzy wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE. Powyższa zmiana jest też konsekwencją wprowadzenia obowiązku złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w

postaci elektronicznej za pośrednictwem MOS i rezygnacji z osobistego składania wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego. Dane dotyczące dokumentu podróży cudzoziemca będą zawarte we wniosku, a do wniosku cudzoziemiec będzie obowiązany dołączyć odwzorowanie cyfrowe (skan) wszystkich stron ważnego dokumentu podróży (art. 106a ust. 1 i art. 106d ust. 1 pkt 3). Dodatkowo cudzoziemiec będzie obowiązany przedstawić ważny dokument podróży podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim, które będzie następowało na podstawie wezwania wojewody (art. 106e ust. 1 pkt 1). Zachowana zostanie zasada, iż w szczególnie uzasadnionym przypadku, kiedy wnioskodawca nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument tożsamości (art. 106a ust. 2 i art. 106e ust. 1 pkt 1).

Zrezygnowano z zamieszczania w formularzu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wzoru podpisu cudzoziemca.

W związku z wprowadzeniem możliwości składania za pośrednictwem MOS załączników formalnych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wypełnianych odpowiednio przez podmiot powierzający cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostkę prowadzącą studia, konieczne było uzupełnienie ww. art. 13 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach określającego katalog danych i informacji, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy o dane dotyczące adresu poczty elektronicznej i numeru telefonu podmiotu powierzającego cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz i jednostki prowadzącej studia, w celu zapewnienia możliwości przetwarzania tych danych. w przypadku składania wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, do którego należy dołączyć jeden z załączników formalnych wypełnianych przez ww. podmioty, cudzoziemiec będzie obowiązany podać adres poczty elektronicznej danego podmiotu, na który będzie wysyłana informacja o konieczności wypełnienia danego załącznika. Z kolei numer telefonu umożliwi ewentualny szybszy kontakt z danym podmiotem w związku z postępowaniem prowadzonym na podstawie wniosku, do którego został dołączony załącznik wypełniony przez dany podmiot.

Nowe zasady będą także dotyczyły zapoznawania się cudzoziemca z pouczeniem o zasadach i trybie postępowania w sprawie legalizacji pobytu oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach w przypadku składania wniosku za pośrednictwem portalu MOS. Otóż obowiązek zapoznania się z pouczeniem będzie uważany za spełniony także poprzez zamieszczenie pouczenia w MOS, z którym cudzoziemiec będzie miał możliwość zapoznania się składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Z kolei zamieszczany dotychczas w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzający złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego, zostanie zastąpiony zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt.

Nowym rozwiązaniem, o którym mowa w art. 106 ust. 5, jest zobowiązanie organizatora stażu lub jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz, do wypełnienia załącznika, który cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza, dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. Zgodnie z obecnie obowiązującymi regulacjami w tym zakresie ww. załącznik wypełnia cudzoziemiec ubiegający się o wnioskowane zezwolenie na pobyt czasowy.

Cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, będzie dołączał do niego załącznik wypełniony przez jednostkę prowadzącą studia zawierający podstawowe informacje o jednostce prowadzącej studia, a także szczegółowe informacje o studiach, jakie podjął cudzoziemiec wraz z terminem ich ukończenia. Powyższy załącznik zastąpi dotychczasowe zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów, o którym mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

W odniesieniu do wszystkich obligatoryjnych załączników formalnych dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy projektodawca uznał za zasadne, w celu zapewnienia przejrzystości, uzupełnienie tych załączników o przedstawienie w nich informacji (danych) dotyczących cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, pozwalających na jego identyfikację, tj. imienia (imion) i nazwiska, daty urodzenia i obywatelstwa.

Cudzoziemiec składający wniosek oraz załączniki do wniosku będzie miał możliwość podpisania dokumentów podpisem zaufanym oraz kwalifikowanym podpisem elektronicznym. W przypadku załączników dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy przez podmiot powierzający cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostkę prowadzącą studia, będą one mogły być podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym (który jest podpisem dokonywanym przy wykorzystaniu dowodu osobistego z warstwą elektroniczną) lub podpisem zaufanym podmiotu powierzającego cudzoziemcowi pracę lub osoby działającej w imieniu i na rzecz takiego podmiotu, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostki prowadzącej studia.

Cudzoziemiec składając wniosek o udzielenie zezwolenia pobyтового w postaci elektronicznej na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie dołączał do niego aktualną fotografię oraz odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość (jeżeli nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania), a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również wymagane ze względu na deklarowany cel pobytu załączniki do tego wniosku. Dodatkowo składając wniosek o udzielenie zezwolenia pobyтового

cudzoziemiec będzie miał możliwość dołączenia do niego dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie danego zezwolenia w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej. Jeżeli cudzoziemiec nie dołączy ww. dokumentów na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie miał możliwość ich dołączenia po wezwaniu przez wojewodę do osobistego stawiennictwa. W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego wojewoda będzie wzywał cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w celu przedstawienia oryginału ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość, złożenia odcisków linii papilarnych i wzoru podpisu w celu wydania karty pobytu. Wezwanie to będzie mogło nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia pobytowego (art. 106d ust. 1 i 2, art. 106e, art. 106f). Takie rozwiązanie ma służyć maksymalnemu wykorzystaniu wizyty cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim, a w konsekwencji wpłynie na efektywniejszą organizację pracy w urzędach wojewódzkich przy obsłudze przyjmowanych wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych.

W związku z wprowadzeniem obowiązku złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takich wniosków, co czyni niemożliwym umieszczenie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie wnioskowanego zezwolenia, za zasadne uznano zrezygnowanie z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienie go zaświadczeniem potwierdzającym fakt złożenia danego wniosku. Za wydanie ww. zaświadczenia nie będzie pobierana opłata skarbową. Zaświadczenie będzie generowane z systemu MOS przez pracownika urzędu wojewódzkiego po sprawdzeniu, czy wniosek cudzoziemca został złożony w ustawowym terminie i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Następnie zaświadczenie będzie dostępne na koncie cudzoziemca w MOS, z możliwością jego wielokrotnego drukowania z systemu.

Zmiany o charakterze porządkującym w związku z przebudowaniem rozdziału I Przepisy ogólne w dziale V Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność zostały wprowadzone w odniesieniu do rozwiązań prawnych dotyczących wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, tj. zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa oraz zezwolenia na pobyt czasowy w celu mobilności długoterminowej pracownika kadry kierowniczej, specjalisty lub pracownika odbywającego staż, w ramach przeniesienia wewnątrz przedsiębiorstwa. Treść art. 106k odnoszącego się do kwestii składania wniosku o udzielenie ww. zezwoleń odpowiada treści obecnego art. 106a. Niewielkie modyfikacje wynikają z potrzeby zachowania spójności w zakresie określenia

zawartości formularza wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy składanego w formie elektronicznej i formularza wniosku o udzielenie ww. zezwoleń.

Podkreślenia wymaga, że wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1, będzie nadal składany w postaci papierowej przez jednostkę przyjmującą. Podobnie wniosek o udzielenie cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 składany przez członka rodziny rozdzielonej.

Przytoczone wyżej zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach pociągnęły za sobą konieczność wydania nowego rozporządzenia uwzględniającego w szczególności zmiany w zakresie podawanych przez cudzoziemca danych w formularzu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, nowego sposobu składania wniosku i dołączania niezbędnych załączników do wniosku oraz podpisywania wniosku.

W § 1 projektowanego rozporządzenia został określony zakres przedmiotowy rozporządzenia. W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, jakie wzory są określone w poszczególnych załącznikach do projektu rozporządzenia, tzn. wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 1), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 2), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 3), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 5 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 4), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 6 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 5), wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 6), wzór załącznika do wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 7), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej (załącznik nr 8), wzór formularza zgody na złożenie przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 (załącznik nr 9), wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku (załącznik nr 10) i wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu (załącznik nr 11).

W § 3 w pkt 1 zostały określone szczegółowe wymagania techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, zaś w pkt 2 szczegółowe wymagania dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub

odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W § 4 zostały określone wymogi dotyczące fotografii dołączanych do wniosków składanych w sposób, o którym mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1 oraz w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.

W § 5 określono sposób pobierania odcisków linii papilarnych, zaś w § 6 określono sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu

W § 7 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy	Data sporządzenia 2 czerwca 2025 r.
Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji	Źródło: ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) w związku ze zmianami wprowadzonymi ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...)
Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji	Nr w wykazie prac
Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +47 728 15 20; fax +48 22 601 41 06 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 107 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia:

- 1) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1;
- 2) wzorów załączników do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 106 ust. 2 i 4–7;
- 3) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1;
- 4) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej;
- 5) wzoru formularza zgody na złożenie przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6;
- 6) szczegółowych wymogów technicznych dotyczących fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy;
- 7) szczegółowych wymogów dotyczących dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy składanego w sposób, o którym mowa w art. 106c ust. 1;
- 8) liczby fotografii dołączanych do wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o których mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1 oraz w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej;
- 9) szczegółowych wymogów dotyczących dołączania dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy składanego w sposób, o którym mowa w art. 106c ust. 1;
- 10) sposobu pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 11) sposobu utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 12) wzoru informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
- 13) wzoru formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.

Konieczność wydania rozporządzenia wynika z szerokiego pakietu zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) zwaną dalej „projektem ustawy”. Ww. projekt ustawy ma na celu między innymi:

- 1) doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy o cudzoziemcach, w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23);
- 2) zmianę sposobu składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych, w tym zezwolenia na pobyt czasowy,

poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ich w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. Podkreślenia wymaga, że prawo dostępu do MOS będzie przysługiwało także osobom, które mogą złożyć wniosek w imieniu małoletniego cudzoziemca, osoby ubezwłasnowolnionej lub osoby małoletniej bez opieki;

3) stworzenie cyfrowej formy wniosku zawierającej zaawansowany podpis elektroniczny.

Zmiany dotyczące zakresu danych i informacji objęły art. 13 ustawy o cudzoziemcach. W przepisie tym znalazły się m. in. dane dotyczące wszystkich posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, a nie tylko jednego obywatelstwa, dane dotyczących dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość lub dokumentu uprawniającego do pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a także adres poczty elektronicznej, czy numer telefonu.

Powyższe spowodowało także potrzebę zmiany w art. 106 ww. ustawy, w którym określono rodzaj danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

Ponadto projektowana ustawa wprowadza nowe rozwiązania prawne w zakresie procedury udzielania zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną oraz zezwolenia na pobyt czasowy, o których mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 i 6, w sytuacji gdy cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy przebywa poza granicami Polski, a o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wnioskuje członek jego rodziny zamieszkujący już na terytorium Polski.

Projektodawca uznał również za zasadne określenie formy, w jakiej cudzoziemiec przebywający poza granicami Polski ma wyrażać zgodę na złożenie przez cudzoziemca zamieszkującego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (członka rodziny rozdzielonej) wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6. W związku z tym doprecyzowano, iż zgoda ta jest składana na formularzu określonym w przepisach wydanych na podstawie art. 107 ust. 1.

Zrezygnowano z zamieszczania w formularzu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wzoru podpisu cudzoziemca.

Nowe zasady będą także dotyczyły zapoznawania się cudzoziemca z pouczeniem o zasadach i trybie postępowania w sprawie legalizacji pobytu oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach w przypadku składania wniosku za pośrednictwem portalu MOS. Otóż obowiązek zapoznania się z pouczeniem będzie uważany za spełniony także poprzez zamieszczenie pouczenia w MOS, z którym cudzoziemiec będzie miał możliwość zapoznania się składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały lub zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Z kolei zamieszczany dotychczas w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzający złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego, zostanie zastąpiony zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt.

Nowym rozwiązaniem, o którym mowa w art. 106 ust. 5, jest zobowiązanie organizatora stażu lub jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz, do wypełnienia załącznika, który cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty lub zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza, dołącza do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy. Zgodnie z obecnie obowiązującymi regulacjami w tym zakresie ww. załącznik wypełnia cudzoziemiec ubiegający się o wnioskowane zezwolenie na pobyt czasowy.

Proponuje się również, aby cudzoziemiec ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach, składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, będzie dołączał do niego załącznik wypełniony przez jednostkę prowadzącą studia zawierający podstawowe informacje o jednostce prowadzącej studia, a także szczegółowe informacje o studiach, jakie podjął cudzoziemiec wraz z terminem ich ukończenia. Powyższy załącznik zastąpi dotychczasowe zaświadczenie jednostki prowadzącej studia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów, o którym mowa w art. 144 ust. 1 pkt 1 lit. a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

W odniesieniu do wszystkich obligatoryjnych załączników formalnych dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy projektodawca uznał za zasadne, w celu zapewnienia przejrzystości, uzupełnienie tych załączników o przedstawienie w nich informacji (danych) dotyczących cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, pozwalających na jego identyfikację, tj. imienia (imion) i nazwiska, daty urodzenia i obywatelstwa.

Cudzoziemiec składający wniosek oraz załączniki do wniosku będzie miał możliwość podpisania dokumentów podpisem zaufanym oraz kwalifikowanym podpisem elektronicznym. W przypadku załączników dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy przez podmiot powierzający cudzoziemcowi pracę, organizatora stażu, jednostkę organizacyjną, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostkę prowadzącą studia, będą one mogły być podpisane kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym (który jest podpisem dokonywanym przy wykorzystaniu dowodu osobistego z warstwą elektroniczną) lub podpisem zaufanym podmiotu powierzającego cudzoziemcowi pracę lub osoby działającej w imieniu i na rzecz takiego podmiotu, organizatora stażu, jednostki organizacyjnej, na rzecz której cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz lub jednostki prowadzącej studia.

Cudzoziemiec składając wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego w postaci elektronicznej na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie dołączał do niego aktualną fotografię oraz odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość (jeżeli nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania), a w przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy również wymagane ze względu na deklarowany cel pobytu załączniki do tego wniosku. Dodatkowo składając

wniosek o udzielenie zezwolenia pobytowego cudzoziemiec będzie miał możliwość dołączenia do niego dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie danego zezwolenia w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej. Jeżeli cudzoziemiec nie dołączy ww. dokumentów na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie miał możliwość ich dołączenia po wezwaniu przez wojewodę do osobistego stawienia. W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego wojewoda będzie wzywał cudzoziemca do osobistego stawienia w celu przedstawienia oryginału ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość, złożenia odcisków linii papilarnych i wzoru podpisu w celu wydania karty pobytu. Wezwanie to będzie mogło nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia pobytowego (art. 106d ust. 1 i 2, art. 106e, art. 106f).

W związku z wprowadzeniem obowiązku złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawienia w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takich wniosków, co czyni niemożliwym umieszczenie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie wnioskowanego zezwolenia, za zasadne uznano zrezygnowanie z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienie go zaświadczeniem potwierdzającym fakt złożenia danego wniosku. Za wydanie ww. zaświadczenia nie będzie pobierana opłata skarbowa. Zaświadczenie będzie generowane z systemu MOS przez pracownika urzędu wojewódzkiego po sprawdzeniu, czy wniosek cudzoziemca został złożony w ustawowym terminie i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Następnie zaświadczenie będzie dostępne na koncie cudzoziemca w MOS, z możliwością jego wielokrotnego drukowania z systemu.

Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 lub art. 139o ust. 1, będzie nadal składany w postaci papierowej przez jednostkę przyjmującą. Podobnie wniosek o udzielenie cudzoziemcowi przebywającemu poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 lub w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 składany przez członka rodziny rozdzielonej.

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Przytoczone wyżej zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach pociągnęły za sobą konieczność wydania nowego rozporządzenia uwzględniającego w szczególności zmiany w zakresie podawanych przez cudzoziemca danych w formularzu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, nowego sposobu składania wniosku i dołączania niezbędnych załączników do wniosku oraz podpisywania wniosku.

W § 1 projektowanego rozporządzenia został określony zakres przedmiotowy rozporządzenia.

W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, jakie wzory są określone w poszczególnych załącznikach do projektu rozporządzenia, tzn. wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 1), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 2), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 3), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 5 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 4), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 106 ust. 6 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 5), wzór załącznika do wniosku, o którym mowa w art. 106 ust. 7 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 6), wzór załącznika do wniosków o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 139a ust. 1 oraz art. 139o ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (załącznik nr 7), wzór załącznika do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwoleń na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 159 ust. 1 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej (załącznik nr 8), wzór formularza zgody na złożenie przez członka rodziny rozdzielonej wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu połączenia się z rodziną lub zezwolenia na pobyt czasowy, o którym mowa w art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6 (załącznik nr 9), wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku (załącznik nr 10) i wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu (załącznik nr 11). Kwestie dotyczące zakresu danych regulują szczegółowo przepisy art. 106-106l ustawy o cudzoziemcach.

W § 3 w pkt 1 zostały określone szczegółowe wymagania techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy, zaś w pkt 2 szczegółowe wymagania dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W § 4 zostały określone wymagania dotyczące fotografii dołączanych do wniosków składanych w sposób, o którym mowa w art. 139a ust. 1 i art. 139o ust. 1 oraz w art. 159 ust. 1 i art. 160 pkt 1, 3, 4 lub 6, dla cudzoziemca przebywającego poza granicami Rzeczypospolitej Polskiej.

W § 5 określono sposób pobierania odcisków linii papilarnych, zaś w § 6 określono sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu

W § 7 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.			
3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?			
Z uwagi na fakt, iż proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji delegacji do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz z uwagi na typowo techniczny charakter rozwiązań, brak jest możliwości dokonania porównania z rozwiązaniami przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE.			
4. Podmioty, na które oddziałuje projekt			
Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
Cudzoziemcy	Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy: 2019 r. – 230 004 2020 r. – 260 155 2021 r. – 363 884 2022 r. – 477 273 2023 r. – 564 773 2024 r. – 460 885 Brak jest możliwości oszacowania liczby cudzoziemców, którzy skorzystają z zaproponowanych rozwiązań	Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na złożenie wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
województwie	16 wojewodów	Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.)	Rozpatrywanie wniosków o udzielenie cudzoziemcom zezwoleń na pobyt czasowy i prowadzenie postępowań w tych sprawach w I instancji. Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na złożenie wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS. Zaproponowane rozwiązania ułatwią urzędom wojewódzkim prowadzenie postępowań administracyjnych w sprawach legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1 organ administracji rządowej	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach	Prowadzenie MOS przez Szefa Urzędu w systemie teleinformatycznym. Prowadzenie postępowań w drugiej instancji w sprawie legalizacji pobytu cudzoziemców.
Straż Graniczna	- 1 Komendant Główny Straży Granicznej - 9 komendantów oddziałów Straży Granicznej - 100 komendantów placówek Straży Granicznej - 2 komendantów dywizjonów Straży Granicznej	Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 915, z późn. zm.)	Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; Przekazywanie wojewodzie przez komendanta oddziału Straży Granicznej informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić

			zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
Organy Policji	- 1 Komendant Główny Policji, - 16 Komendantów Wojewódzkich Policji, - 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich) - 1 Komendant Stołeczny Policji	Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji (Dz. U. z 2025 r. poz. 636, z późn. zm.)	Przekazywanie wojewodzie przez komendanta wojewódzkiego policji informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego	1 Agencja	Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu (Dz. U. z 2024 r. poz. 812, z późn. zm.)	Przekazywanie wojewodzie przez Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
podmioty powierzające pracę	-	Trudno jest oszacować liczbę podmiotów powierzających pracę, które skorzystają z projektowanych rozwiązań	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na wypełnienie za pośrednictwem MOS obowiązkowego załącznika do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, który jest składany przez cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, zezwolenia na pobyt czasowy w celu wykonywania pracy w zawodzie wymagającym wysokich kwalifikacji albo zezwolenia na pobyt czasowy w celu prowadzenia działalności gospodarczej, jeżeli celem pobytu cudzoziemca jest wykonywanie pracy poprzez pełnienie funkcji w zarządzie spółki z ograniczoną odpowiedzialnością lub spółki akcyjnej, którą utworzył lub której udzielił lub akcje objął lub nabył lub prowadzenie spraw spółki komandytowej lub komandytowo-akcyjnej przez komplementariusza, lub działanie w charakterze prokurenta.

organizatorzy stażu	86	Liczba organizatorów stażu, zatwierdzonych przez Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji na potrzeby przyjmowania cudzoziemców w celu podjęcia stażu na podstawie art. 157a ust. 6 ustawy o cudzoziemcach	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały odnośnie do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla stażysty na wypełnianie za pośrednictwem MOS obowiązkowego załącznika.
jednostki organizacyjne, na rzecz których cudzoziemiec ma wykonywać świadczenia jako wolontariusz	109	Liczba jednostek organizacyjnych, na rzecz których cudzoziemcy mają wykonywać świadczenia jako wolontariusze, zatwierdzonych przez Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji na potrzeby przyjmowania cudzoziemców jako wolontariusze, na podstawie art. 157g ust. 5 ustawy o cudzoziemcach	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały odnośnie do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy dla wolontariusza na wypełnianie za pośrednictwem MOS do obowiązkowego załącznika.
jednostki prowadzące studia	Uczelnie – 358 (według stanu na dzień 12 grudnia 2024 r.) Podmioty prowadzące szkoły doktorskie (uczelnie akademickie, instytuty naukowe Polskiej Akademii Nauk, instytuty badawcze oraz międzynarodowe instytuty naukowe działające na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej) – 130	Dane statystyczne Głównego Urzędu Statystycznego	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały odnośnie do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy w celu kształcenia się na studiach na wypełnianie za pośrednictwem MOS obowiązkowego załącznika. Opisany wyżej załącznik zastąpi wydawany obecnie przez jednostkę prowadzącą studia zaświadczenia o przyjęciu na studia lub o kontynuacji studiów.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt rozporządzenia został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych i administracji. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) wojewodom;
- 2) Prokuratorowi Krajowemu;
- 3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;
- 4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
- 5) Przewodniczącemu Rady Dialogu Społecznego;
- 6) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 7) Rzecznikowi Praw Dziecka;
- 8) Prezesowi Zakładu Ubezpieczeń Społecznych;
- 9) Głównemu Inspektorowi Pracy.

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

- 1) Konfederacji „Lewiatan”;
- 2) Business Centre Club – Związkowi Pracodawców;
- 3) Pracodawcom Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 5) Federacji Przedsiębiorców Polskich;
- 6) Federacji Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia „Porozumienie Zielonogórskie”;

- 7) Ogólnopolskiemu Porozumieniu Związków Zawodowych;
- 8) Niezależnemu Samorządnemu Związkowi Zawodowemu „Solidarność”;
- 9) Forum Związków Zawodowych;
- 10) Związkowi Rzemiosła Polskiego;
- 11) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- 12) Stowarzyszeniu Amnesty International;
- 13) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- 14) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- 15) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- 16) Fundacji Panoptikon.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie „Rządowy Proces Legislacyjny” zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

[illegible]

Źródła finansowania	Nie dotyczy
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Projektowane rozwiązania nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa i budżety jednostek samorządu terytorialnego. Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje dodatkowego obciążenia finansowego dla jednostek ww. sektora.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

		Skutki						
Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)
W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw		-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	
		-						
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	-						
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu						

		proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 2105, z późn. zm.).	
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	
Niemierzalne	-	-	
	-	-	
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń		Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.	
8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu			
☒ nie dotyczy			
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).		☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy	
☒ zmniejszenie liczby dokumentów ☒ zmniejszenie liczby procedur ☒ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:		☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:	
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.		☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy	
Komentarz: brak			
9. Wpływ na rynek pracy			
Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.			
10. Wpływ na pozostałe obszary			
☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe		☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:	☐ informatyzacja ☐ zdrowie
Omówienie wpływu	Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary		
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego			
W § 7 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.			
12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?			
Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia.			
13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)			
Brak załączników.			

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI¹⁾

z dnia

**w sprawie wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie
zezwolenia na pobyt czasowy**

Na podstawie art. 108 ust. 10 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Rozporządzenie określa wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

2. Wzór zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1, jest określony w załączniku do rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

MINISTER
SPRAW WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622.

**WZÓR ZAŚWIADCZENIA O ZŁOŻENIU WNIOSKU O UDZIELNIE
ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY**

(miejsce, data wydania)

WOJEWODA

ZAŚWIADCZENIE NR

Na podstawie art. 108 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach
zaświadcza się, że:

Imię (imiona):

Nazwisko:

Data urodzenia:

Płeć:

Obywatelstwo:

Seria i numer dokumentu podróży:

w dniu ... złożył(-a) wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

Pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia
złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy do dnia, w którym decyzja
w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy stanie się ostateczna. Powyższe nie ma
zastosowania w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi
zezwolenia na pobyt czasowy na wniosek cudzoziemca.

(Podpis pracownika działającego w imieniu wojewody
z podaniem imienia i nazwiska oraz zajmowanego stanowiska)

Kod kreskowy

Pieczęć kwalifikowana Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, stanowi wykonanie delegacji ustawowej zawartej w art. 108 ust. 10 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.), zwanej dalej „ustawą o cudzoziemcach”. Przepis ten obliguje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do wydania rozporządzenia określającego wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

Problematyka ta nie jest aktualnie nigdzie uregulowana, a konieczność przyjęcia nowych rozwiązań prawnych wynika ze zmiany przepisów ustawy o cudzoziemcach wprowadzonych ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), zwaną dalej „ustawą zmieniającą”. Ustawa zmieniająca wprowadza między innymi rozwiązania prawne, które będą umożliwiały złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z obowiązkowymi załącznikami formalnymi, w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. W obecnym stanie prawnym wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, cudzoziemiec jest obowiązany złożyć wyłącznie na urzędowym formularzu w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Obowiązujące przepisy prawa mają przestarzały charakter i nie odpowiadają oczekiwaniom związanym z cyfryzacją procedur administracyjnych.

Ponadto zgodnie z obowiązującymi przepisami, jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy został złożony w terminie i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie ww. zezwolenia, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego stanie się ostateczna. W związku z wprowadzeniem możliwości złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt czasowy w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takiego wniosku, co czyni niemożliwym umieszczenie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie wnioskowanego zezwolenia, za zasadne uznano zrezygnowanie z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienie go zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Zaświadczenie jest generowane automatycznie i jest opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną wojewody. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie może być doręczone za pośrednictwem portalu MOS.

Art. 108 ust. 3 ustawy o cudzoziemcach przewiduje, iż w zaświadczeniu umieszczane będą następujące dane cudzoziemca:

- imię (imiona),
- nazwisko,
- datę urodzenia,
- informacja o płci,
- obywatelstwo,
- serię i numer dokumentu podróży cudzoziemca.

Dodatkowo w zaświadczeniu będzie zamieszczana informacja, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy został złożony w terminie, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy stanie się ostateczna. Wyżej opisane rozwiązanie nie ma zastosowania w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy na wniosek cudzoziemca.

Zaświadczenie będzie również zawierało informacje dotyczące organu go wydającego takie jak:

- nazwę organu wydającego zaświadczenie,
- podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska oraz zajmowanego stanowiska,
- okrągłą pieczęć urzędową.

Ponadto każde zaświadczenie będzie posiadało unikalny numer oraz kod kreskowy i datę jego wydania. Zgodnie z art. 108 ust. 4 ustawy o cudzoziemcach zaświadczenie może być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

W projekcie rozporządzenia, w załączniku, został określony wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

W § 2 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +47 728 15 20; fax +48 22 601 41 06 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	Data sporządzenia 2 czerwca 2025 r. Źródło: ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) zmieniona ustawą z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw Nr w wykazie prac

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projektowane rozporządzenie stanowi wykonanie delegacji ustawowej zawartej w art. 108 ust. 10 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, zwanej dalej „ustawą o cudzoziemcach”. Przepis ten obliguje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do wydania rozporządzenia określającego wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

Potrzeba wydania nowego rozporządzenia jest konsekwencją zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw, zwaną dalej „ustawą zmieniającą”. Ustawa zmieniająca wprowadza między innymi rozwiązania prawne, które będą umożliwiały złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy wraz z obowiązkowymi załącznikami formalnymi, w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. W obecnym stanie prawnym wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, cudzoziemiec jest obowiązany złożyć wyłącznie na urzędowym formularzu w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Obowiązujące przepisy prawa mają przestarzały charakter i nie odpowiadają oczekiwaniom związanym z cyfryzacją procedur administracyjnych.

Ponadto zgodnie z obowiązującymi przepisami, jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy został złożony w terminie i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie ww. zezwolenia, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego stanie się ostateczna. W związku z wprowadzeniem możliwości złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt czasowy w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takiego wniosku, co czyni niemożliwym umieszczenie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie wnioskowanego zezwolenia, za zasadne uznano zrezygnowanie z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienie go zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Zaświadczenie jest generowane automatycznie i jest opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną wojewody. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie może być doręczone za pośrednictwem portalu MOS.

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Ze względu na zakres zmian, o którym mowa wyżej konieczne stało się wydanie nowego rozporządzenia uwzględniającego opisane wyżej zmiany.

W załączniku do projektu rozporządzenia określono wzór zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy.

Art. 108 ust. 3 ustawy o cudzoziemcach przewiduje, iż w zaświadczeniu umieszczane będą następujące dane cudzoziemca:

- imię (imiona),
- nazwisko,
- datę urodzenia,
- informacja o płci,
- obywatelstwo,
- serię i numer dokumentu podróży cudzoziemca.

Dodatkowo w zaświadczeniu będzie zamieszczana informacja, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy został złożony w terminie, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za

legalny od dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy stanie się ostateczna. Wyżej opisane rozwiązanie nie ma zastosowania w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy na wniosek cudzoziemca. Zaświadczenie będzie również zawierało informacje dotyczące organu go wydającego takie jak:

- nazwę organu wydającego zaświadczenie,
- podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska oraz zajmowanego stanowiska,
- okrągłą pieczęć urzędową.

Ponadto każde zaświadczenie będzie posiadało unikalny numer oraz kod kreskowy i datę jego wydania. Zgodnie z art. 108 ust. 4 ustawy o cudzoziemcach zaświadczenie może być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

W § 2 projektu rozporządzenia ustalono termin wejścia w życie niniejszego rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Z uwagi na fakt, iż proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji delegacji do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz z uwagi na typowo techniczny charakter rozwiązań, brak jest możliwości dokonania porównania z rozwiązaniami przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
Cudzoziemcy	Około 500 000 cudzoziemców ubiegających się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy na dotychczasowych podstawach prawnych. Brak jest możliwości oszacowania liczby cudzoziemców, którzy skorzystają z zaproponowanych rozwiązań	Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy: 2019 r. – 230 004 2020 r. – 260 155 2021 r. – 363 884 2022 r. – 477 273 2023 r. – 564 773 2024 r. – 460 885	Wydanie zaświadczeń potwierdzających złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
województwie	16 wojewodów	Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.)	Rozpatrywanie wniosków o udzielenie cudzoziemcom zezwoleń na pobyt czasowy i prowadzenie postępowań w tych sprawach w I instancji i wydawanie zaświadczeń potwierdzających złożenie tego wniosku.
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1 organ administracji rządowej	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach	Prowadzenie MOS przez Szefa Urzędu w systemie teleinformatycznym. Prowadzenie postępowań w drugiej instancji w sprawie legalizacji pobytu cudzoziemców.
Straż Graniczna	- 1 Komendant Główny Straży Granicznej - 9 komendantów oddziałów Straży Granicznej - 100 komendantów placówek Straży Granicznej - 2 komendantów dywizjonów Straży Granicznej	Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 915, z późn. zm.)	- Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; - Przekazywanie wojewodzie przez komendanta oddziału Straży Granicznej informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku

			wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy
Organy Policji	- 1 Komendant Główny Policji, - 16 Komendantów Wojewódzkich Policji, - 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich) - 1 Komendant Stołeczny Policji	Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji (Dz. U. z 2025 r. poz. 636, z późn. zm.)	Przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wojewoda zwraca się do komendanta wojewódzkiego Policji z wnioskiem o przekazanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. Określenie w rozporządzeniu wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy umożliwi organom kontroli legalności pobytu łatwiejszą weryfikację legalności pobytu cudzoziemców w Polsce.
Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego	1 Agencja	Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu (Dz. U. z 2024 r. poz. 812, z późn. zm.)	Przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt czasowy wojewoda zwraca się do Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego z wnioskiem o przekazanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt rozporządzenia został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych i administracji. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt rozporządzenia zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) Prokuratorowi Krajowemu – art. 3 § 1 pkt 12 ustawy z dnia 28 stycznia 2016 r. – Prawo o prokuraturze (Dz. U. z 2024 r. poz. 390, z późn. zm.);
- 2) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego – art. 1 pkt 4 ustawy z dnia 8 grudnia 2017 r. o Sądzie Najwyższym (Dz. U. z 2024 r. poz. 622);
- 3) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych – art. 51 ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781).

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

- 1) wojewodom;
- 2) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 3) Rzecznikowi Praw Dziecka;
- 4) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- 5) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 6) Międzynarodowej Organizacji do Spraw Migracji (IOM);
- 7) Wysokiemu Komisarzowi Narodów Zjednoczonych ds. Uchodźców (UNHCR);
- 8) Sekcji Praw Człowieka Uniwersyteckiej Poradni Prawnej UJ;
- 9) Stowarzyszeniu Amnesty International;
- 10) Fundacji Refugee.pl;

- 11) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- 12) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- 13) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- 14) Stowarzyszeniu „Emigrant”;
- 15) Caritas Polska;
- 16) Fundacji Panoptykon;
- 17) Fundacji Ocalenie;
- 18) Fundacji Multiocalenie;
- 19) Fundacji Rozwoju Oprócz Granic;
- 20) Fundacji Rozwoju Systemu Edukacji;
- 21) Komisji Dialogu Społecznego ds. Cudzoziemców działająca przy Centrum Komunikacji Społecznej Urzędu m.st. Warszawy;
- 22) Polskiej Organizacji Turystycznej;
- 23) Polskiej Izbie Turystyki;
- 24) Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców;
- 25) Federacji Przedsiębiorców Polskich.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji w zakładce „Rządowy Proces Legislacyjny” zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

(ceny stałe z r.)		Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł]											
		0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Łącznie (0-10)
Dochody ogółem		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki ogółem		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saldo ogółem		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Źródła finansowania	Nie dotyczy												
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Projektowane rozwiązania nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa i budżety jednostek samorządu terytorialnego. Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje dodatkowego obciążenia finansowego dla jednostek ww. sektora.												

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

		Skutki						
Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)
W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	-	-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	-
		-	-	-	-	-	-	-

W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 2105, z późn. zm.).
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-
Niemierzalne	-	-
	-	-

Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.

8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu

☒ nie dotyczy	
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).	☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy
☒ zmniejszenie liczby dokumentów ☒ zmniejszenie liczby procedur ☒ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:	☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.	☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy

Komentarz: brak

9. Wpływ na rynek pracy

Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.

10. Wpływ na pozostałe obszary

☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe	☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:	☐ informatyzacja ☐ zdrowie
Omówienie wpływu	Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary	

11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego

W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?

Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia.

13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)

Brak załączników.

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI¹⁾
z dnia

w sprawie wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę

Na podstawie art. 120b ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Rozporządzenie określa wzór formularza wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, o którym mowa w art. 120a ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

2. Wzór formularza wniosku, o którym mowa w ust. 1, jest określony w załączniku do rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

**MINISTER SPRAW
WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI**

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622.

WZÓR WNIOSKU
O ZMIANĘ ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY I PRACĘ

.....

				/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день		

(pieczęć organu przyjmującego wniosek) /
(stamp of the authority accepting the application) /
(cachet de l'autorité qui reçoit la demande) /
(печать органа, принимающего заявку)

(miejsce i data złożenia wniosku) /
(place and date of submission of the application) /
(lieu et date du dépôt de la demande) /
(место и дата составления заявки)

Przed wypełnieniem wniosku proszę zapoznać się z pouczeniem zamieszczonym na stronie 7.

Prior to filling the application form in, please read the instruction on page 7.

Avant de remplir la demande, consultez l'instruction sur la page 7.

Перед заполнением заявки прошу ознакомиться с инструкцией на странице 7.

WNIOSEK

O ZMIANĘ ZEZWOLENIA NA POBYT CZASOWY I PRACĘ
APPLICATION FOR CHANGE OF THE TEMPORARY RESIDENCE AND WORK PERMIT
LA DEMANDE POUR CHANGER DE PERMIS DE SÉJOUR ET DE TRAVAIL TEMPORAIRE
ЗАЯВКА НА ИЗМЕНЕНИЕ ВРЕМЕННОГО ПРЕБЫВАНИЯ И РАЗРЕШЕНИЯ НА РАБОТУ

Do / to / à / для

(nazwa organu, do którego jest składany wniosek) /
(name of the authority the application is submitted to) / (dénomination de l'autorité auprès de laquelle demande est déposée) /
(название органа для которого составляется заявка)

**A. DANE OSOBOWE CUDZOZIEMCA / PERSONAL DATA OF THE FOREIGNER / DONNÉES À CARACTER
PERSONNEL DE L'ÉTRANGER / ЛИЧНЫЕ ДАННЫЕ ИНОСТРАНЦА**

1. Nazwisko: / Surname: / Nom: / Фамилия:	
2. Nazwisko (nazwiska) poprzednie: / Previously used surname (surnames): / Nom (noms) précédent(s): / Предыдущая фамилия (фамилии):	
3. Nazwisko rodowe: / Family name: / Nom de famille: / Родовая фамилия:	
4. Imię (imiona): / Name (names): / Prénom (prénoms): / Имя (имена):	
5. Imię (imiona) poprzednie: / Previously used name (names): / Prénom (prénoms) précédent(s): / Предыдущее имя (имена):	

[illegible]

B. ADRES CUDZOZIEMCA / FOREIGNER'S ADDRESS/ ADRESSE DE L'ÉTRANGER / АДРЕС ИНОСТРАНЦА

I. Adres w kraju pochodzenia / Address in the country of origin / Adresse dans le pays d'origine / Адрес в стране происхождения

1.	Kraj / Country / Pays / Страна	
2.	Województwo / Obwód / Prowincja / Stan / Voivodeship / District / Province / State / Voïvodie / District / Province / État / оеводство / Область / Провинция / Штат	
3.	Powiat / Region / Dystrykt / Hrabstwo :/ County / Region / District / Borough / Comté / Région / District / Arrondissement / Повят / Регион / Район / Округ:	
4.	Gmina / Municipality / Commune / Гмина:	
5.	Miejscowość / City / Localité / Населенный пункт:	
6.	Ulica / Street / Rue / Улица:	
7.	Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:	
8.	Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:	
9.	Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:	-

II. Adres w kraju poprzedniego zamieszkania / Address in the previous country of residence / Adresse dans le pays de résidence précédente / Адрес в стране предыдущего проживания

[illegible]

[illegible]

- ☐ zmianę wymiaru czasu pracy / change in the working time / la modification du temps de travail / изменением рабочего времени
- ☐ zmianę rodzaju umowy, na podstawie której cudzoziemiec ma wykonywać pracę / change in the type of agreement which serves as the basis for the foreigner's employment / la modification de la nature du contrat en vertu duquel l'étranger doit effectuer le travail / изменение типа контракта, по которому иностранец должен выполнять работу

IV. Zmiana zezwolenia na pobyt czasowy i pracę z uwagi na: / The change of the permit for temporary residence and work due to: / La modification de l'autorisation de séjour temporel et de travail suite: / Изменение разрешения на временное проживание и работу в связи с:

- ☐ zaistnienie warunków zwolnienia z obowiązku posiadania zezwolenia na pracę / fulfilment of conditions allowing for the exemption from owning a work permit / à la survenance des conditions de dispense de l'obligation de possession de l'autorisation de travail / наличием условий для освобождения от обязанности иметь разрешение на работу

D. ADRES MIEJSCA ZAMIESZKANIA LUB POBYTU CUDZOZIEMCA / PLACE OF RESIDENCE OF THE FOREIGNER / LIEU DE SÉJOUR DE L'ÉTRANGER / МЕСТО ПРЕБЫВАНИЯ ИНОСТРАНЦА

Kraj / Country / Pays / Страна

1. Województwo: / Voivodship: / Voïvodie: / Воеводство:

2. Miejscowość: / Town (city): / Localité: / Населенный пункт:

3. Ulica: / Street: / Rue: / Улица:

4. Numer domu: / House number: / Numéro du bâtiment: / Номер дома:

5. Numer mieszkania: / Apartment number: / Numéro d'appartement: / Номер квартиры:

6. Kod pocztowy: / Postal code: / Code postal: / Почтовый индекс:

E. INFORMACJE DODATKOWE / ADDITIONAL INFORMATION / INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES / ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

I. Członkowie rodziny cudzoziemca zamieszkujący na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Members of foreigner's family living on the territory of the Republic of Poland / Membres de la famille de l'étranger qui habitent sur le territoire de la République de Pologne / Члены семьи иностранца, проживающие на территории Республики Польша

Imię i nazwisko / Name and surname / Nom et prénom / Имя и фамилия	Płeć / Sex / Sexe / Пол	Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения	Stopień pokrewieństwa / Degree of kinship / Niveau de parenté / Степень родства	Obywatelstwa / Citizenships / Citoyennetés / Гражданство	Miejsce zamieszkania / Place of residence / Domicile / Место проживания	Czy ubiega się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy? (tak/nie) / Is he/she applying for the temporary residence permit? (yes/no) / Est-ce qu'il (elle) demande un permis de séjour temporaire? (oui/non) / Ходатайствуется ли о предоставлении разрешения на временное пробывание? (да/нет)	Czy pozostaje na utrzymaniu cudzoziemca? (tak/nie) / Is he/she a dependent on the foreigner? (yes/no) / Est-ce que la personne dépend financièrement de l'étranger? (oui/non) / Остается на содержании иностранца? (да/нет)
1.							
2.							
3.							

4.							
5.							
6.							

II. Informacja o ubezpieczeniu zdrowotnym posiadanym przez cudzoziemca / Information about foreigner's medical insurance / Informations sur l'assurance médicale d' étranger / Информация о медицинской страховке имеющейся у иностранца

III. Czy był(-a) Pan(-i) karany(-na) sądownie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej za przestępstwo, o którym mowa w art. 270–275 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny (Dz. U. z 2025 r. poz. 383), popełnione w związku z postępowaniem w sprawie wydania zezwolenia na pracę lub udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i pracę? / Have you been previously convicted by a court on the territory of the Republic of Poland for an offence mentioned in Article 270–275 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code (Journal of Laws of 2025, item 383), committed in connection with the procedure for issuing a permit for work or issuing a permit for temporary residence and work? / Avez-vous été condamné(e) par un tribunal sur le territoire de la République de Pologne pour un délit visé dans les articles 270 à 275 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal (Journal officiel de 2025, article 383, avec des modifications ultérieures), perpétré en relation de la procédure de délivrance de l'autorisation de travail ou de délivrance de l'autorisation de séjour temporel et de travail? / Были ли Вы наказаны судом на территории Республики Польша за преступление, указанное в ст. 270–275 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс (Законодательный вестник за 2025 г., поз. 383), совершенное в связи с производством по делу о выдаче разрешения на работу или о предоставлении разрешения на временное проживание и работу?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with "X") / (mettre un „X” dans la case correspondante) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐ tak / yes / oui / да

Kiedy, za jaki czyn, jaki zapadł wyrok i czy został wykonany? / When, for what act, what sentence was passed and was it executed? / Quand? Pour quel acte? Quel était le verdict? A-t-il été exécuté? / Когда, за какой проступок, какой был приговор и был ли он исполнен?

☐ nie / no / non / нет

IV. Czy toczy się przeciwko Panu(-ni) postępowanie karne lub postępowanie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej o przestępstwo, o którym mowa w art. 270–275 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny, popełnione w związku z postępowaniem w sprawie wydania zezwolenia na pracę lub udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i pracę? / Is there a legal action or procedure pending against you on the territory of the Republic of Poland for an offence mentioned in Article 270–275 of the Act of 6 June 1997 – Penal Code, committed in connection with the procedure for issuing a permit for work or issuing a permit for temporary residence and work? / Y a-t-il, sur le territoire de la République de Pologne, une procédure pénale ou autre procédure en cours à votre encontre pour un délit visé dans les articles 270 à 275 de la loi du 6 juin 1997 – Code pénal, perpétré en relation de la procédure de délivrance de l'autorisation de travail ou de délivrance de l'autorisation de séjour temporel et de travail? / Ведется ли против Вас какое-либо уголовное дело или ведется ли на территории Республики Польша производство по делу о преступлении, указанном в ст. 270–275 закона от 6 июня 1997 г. – Уголовный кодекс, совершенное в связи с производством по делу о выдаче разрешения на работу или о предоставлении разрешения на временное проживание и работу?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with "X") / (mettre un „X” dans la case correspondante) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐ tak / yes / oui / да

Jakie? / What? / Lesquelles? / Какие?

☐ nie / no / non / нет

F. OŚWIADCZENIE / DECLARATION / DECLARATION / ЗАЯВЛЕНИЕ

Oświadczam, że dane zawarte we wniosku są prawdziwe. / I hereby declare that the data and information I provided in the application are correct and truthful. / Je déclare que les informations contenues dans la demande sont correctes. / Заявляю, что данные и сведения, содержащиеся в заявке являются достоверными.

Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. / I am aware of the criminal liability for making a false statement / Je suis conscient de la responsabilité pénale en cas de fausse déclaration. / Мне известно об уголовной ответственности за дачу ложных показаний

Data i podpis (imię i nazwisko) cudzoziemca / Date and signature (first and last name) of the foreigner /
Date et signature (prénom et nom de famille) de l'étranger / Дата и подпись (имя и фамилия)
иностранца:

				/			/		
rok / рік / year / год					miesiąc / місяць / month / месяц			dzień / day / день / день	

(podpis – imię i nazwisko) / (signature – name and surname) /
signature – prénom et nom) / (подпись – имя и фамилия)

Załączniki do wniosku / Attachments to the application / Annexes à la demande / Приложения к заявке (załącza wnioskodawca) / (attached by the applicant) / (à joindre par le demandeur) / (добавляет заявитель)

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____

POUCZENIE / INSTRUCTION / INSTRUCTION / ИНСТРУКЦИЯ

- 1) Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise.
Заявка заполняется на польском языке.
- 2) Wniosek należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami wpisywanymi w odpowiednie kratki.
The application should be completed legibly, in printed letters written into the appropriate boxes.
La demande doit être rempli lisiblement, en majuscules inscrites dans les cases correspondantes.
Заявку нужно заполнить читаемыми печатными буквами, вписывая их в соответствующие клетки.
- 3) Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki.
All required fields should be filled in.
Il faut remplir toutes les cases demandées.
Следует заполнить все требуемые поля.
- 4) W części A w rubryce „Płeć” należy wpisać „M” – w przypadku mężczyzny, „K” – w przypadku kobiety.
In Part A in the field “Sex” “M” should be written for a male and “K” for a female.
Dans la partie A, rubrique «Sexe» – inscrire: «M» pour un homme, «K» pour une femme.
В части А в графе «Пол» вписать «М» – для мужчины, «К» – для женщины.
- 5) Zgodnie z art. 64 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2024 r. poz. 572), jeżeli we wniosku nie wskazano adresu wnioskodawcy i nie ma możliwości ustalenia tego adresu na podstawie posiadanych danych, wniosek pozostawia się bez rozpoznania. Jeżeli podanie nie spełnia innych wymagań ustalonych w przepisach prawa, należy wezwać wnoszącego do usunięcia braków w wyznaczonym terminie, nie krótszym niż siedem dni, z pouczeniem, że nieusunięcie tych braków spowoduje pozostawienie podania bez rozpoznania.
Pursuant to Art. 64 of the Act of 14 June 1960 – Code of Administrative Procedure (Journal of Laws from 2024, item 572), if the application does not indicate the address of the applicant and it is impossible to determine the address on the basis of available data, the application will not be examined. If the application does not meet the other requirements set by law the applicant should be called to remedy the deficiencies within the time limit of not less than seven days stating that failure to remove these deficiencies will result in leaving the application unexamined.
Conformément à l’art. 64 de la loi du 14 juin 1960 – du Code de procédure administrative (Journal officiel de 2024, pos. 572), si la demande n’indique pas l’adresse du demandeur et qu’il est impossible de déterminer l’adresse sur la base des données disponibles, la demande ne sera pas examinée. Si la demande ne satisfait pas aux autres exigences prévues par la loi, il faut appeler le demandeur à compléter la demande dans le délai imparti d’au moins sept jours, en l’avertissant que le défaut de compléter la demande constitue un motif pour ne pas examiner la demande.
Согласно ст. 64 закона от 14 июня 1960 г. – Административного-процессуальный кодекс (Законодательный вестник за 2024 г., пол. 572), если в заявке не указан адрес заявителя и отсутствует возможность установить этот адрес на основании имеющихся данных, то заявка будет оставлена без рассмотрения. Если заявление не соответствует другим требованиям, которые установлены положениями закона, следует вызвать подающего заявление для устранения недостатков в определенный срок, не меньше семи дней, с объяснением того, что при не устранении этих недостатков заявление будет оставлено без рассмотрения.
- 6) Jeżeli w jakiegokolwiek rubryce formularza jest zbyt mało miejsca na wpisanie wymaganych informacji, dalsze informacje, wraz ze wskazaniem rubryki, której dotyczą, należy podać na osobnym arkuszu formatu A4 i dołączyć do wniosku jako załącznik.
If there is not enough space to fill in any section of the application form, you can continue on a separate sheet of A4 paper. The additional information should contain an indication of the appropriate section concerned and should be enclosed with the application as an attachment.
Si dans une case du formulaire, il n’y a pas suffisamment d’espace pour entrer les informations requises, joignez ces informations complémentaires, avec l’indication de la case clairement identifiée, sur une feuille séparée au format A4 qui doit être jointe à l’annexe de la demande.
Если в какой-либо графе бланка есть слишком мало места для вписания требуемой информации, дальнейшую информацию, вместе с указанием графы, которых касается, следует подать на отдельном листе формата A4 и приложить к заявке как приложение.
- 7) Cudzoziemiec ubiegający się o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę dołącza do wniosku wypełniony przez podmiot powierzający mu wykonywanie pracy załącznik, o którym mowa w art. 106 ust. 2 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.
A foreign national applying for the change of the permit for temporary residence and work must attach a appendix mentioned in Article 106 section 2 of the Act on Foreigners filled out by the entity which commissions work.
L’étranger sollicitant la modification de l’autorisation de séjour temporaire et de travail doit y joindre l’annexe visée dans l’art. 106 alinéa 2 sous a de la loi sur les étrangers, complétée par l’agent économique lui confiant le travail
Иностранец, ходатайствующий об изменении разрешения на временное проживание и работу, прилагает приложение, заполненное лицом, поручившим ему работу, о котором говорится в ст. 106 абзац 2 Закона об иностранцах.

ADNOTACJE URZĘDOWE / OFFICIAL NOTES / ANNOTATIONS DE L'OFFICE / СЛУЖЕБНЫЕ АННОТАЦИИ

(wypełnia organ rozpatrujący wniosek) / (to be filled in by the authority examining the application) / (à remplir par l'organe qui instruit la demande) /
(заполняет орган, рассматривающий заявку)

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby przyjmującej wniosek: / Date, name, surname, position and signature of the person accepting the application: / Date, nom, prénom, fonction et signature de la personne qui reçoit la demande: / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, принимающего заявку:

					/					/				
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день				

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Adnotacje osoby przyjmującej wniosek: / Notes of the person accepting the application: / Annotations de la personne qui reçoit la demande: / Аннотации лица, принимающего заявку:

Miejsce na potwierdzenie opłaty skarbowej za zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę.

Place for the fee payment receipt for the change temporary residence and work permit.

Place pour certifier la redevance pour la changement à permis de séjour et travail temporaire.

Место подтверждения госпошлины за изменение разрешения на временное проживание и работу.

Numer systemowy osoby: / System number of the person: / Numéro de la personne dans le système: / Системный номер лица:										
Numer systemowy wniosku: / System number of the application: / Numéro de la demande dans le système: / Системный номер заявки:										

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby prowadzącej sprawę: / Date, name, surname, position and signature of the person examining the case: / Date, nom, prénom, fonction et signature du fonctionnaire qui instruit le dossier: / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, ведущего дело:

					/					/				
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день				

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

[illegible]

				/			/		
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

				/		/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

				/			/		
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц			dzień / jour / день	

9

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 120b ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.). Przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wzoru formularza wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, o którym mowa w art. 120a ust. 1.

Dotychczas przedmiotowa problematyka była uregulowana w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 20 stycznia 2022 r. w sprawie wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę (Dz. U. poz. 198).

Konieczność wydania rozporządzenia wynika z szerokiego pakietu zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) zwaną dalej „ustawą zmieniającą”. Zmiany, jakie objęły m. in. art. 13 ustawy o cudzoziemcach, który określa rodzaj danych lub informacji przetwarzanych w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy, spowodowały konieczność doprecyzowania art. 120a. Przepis ten reguluje kwestię składania wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę i określa rodzaj danych jakie powinny zostać umieszczone w formularzu wniosku. W przeciwieństwie do dotychczasowego brzmienia, znowelizowany art. 120a zawiera enumeratywne wyliczenie zakresu danych z art. 13, które powinny zostać uwzględnione we wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę cudzoziemiec: W związku z powyższym formularz ten będzie zawierał:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 8, 11, 14, 19, 20, 21, 23, 27 i 28, a mianowicie:
 - a) imię (imiona) i nazwisko,
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie,
 - c) nazwisko rodowe,
 - d) płeć,
 - e) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia,
 - f) miejsce i państwo urodzenia,
 - g) obywatelstwo (obywatelstwa),
 - h) wykształcenie,
 - i) adres miejsca zamieszkania lub pobytu,
 - j) numer telefonu,
 - k) adres poczty elektronicznej,
 - l) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL),
 - m) adres w kraju pochodzenia,
 - n) adres w kraju poprzedniego zamieszkania;
- 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, oraz informację o ubieganiu się przez nich

o zezwolenie na pobyt czasowy, czyli:

- a) imię,
 - b) nazwisko,
 - c) datę urodzenia,
 - d) płeć,
 - e) obywatelstwo (obywatelstwa),
 - f) miejsce zamieszkania,
 - g) stopień pokrewieństwa,
 - h) informację o tym, czy pozostają na utrzymaniu cudzoziemca;
- 3) wskazanie powodu wystąpienia o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę;
 - 4) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
 - 5) informacje o karalności i o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej o przestępstwo, o którym mowa w art. 270–275 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny, popełnione w związku z postępowaniem w sprawie wydania zezwolenia na pracę lub udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i pracę;
 - 6) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

W porównaniu z aktualnie obowiązującą wersją w przepisie tym znalazły się dodatkowo dane dotyczące wszystkich posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, a nie tylko jednego obywatelstwa, dane dotyczące adresu cudzoziemca w kraju pochodzenia oraz adresu cudzoziemca w kraju poprzedniego zamieszkania.

W art. 120a dodano nowy ustęp 2a zobowiązujący cudzoziemca do umieszczenia w formularzu klauzuli o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Oświadczenie będzie składane pod rygorem odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Umieszczona w formularzu klauzula o treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”, będzie zastępowała pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

Zmiany w art.120a ust. 2 i 3, mają charakter wynikowy i dostosowawczy do zmian, jakie ustawa zmieniająca wprowadziła w Dziale V ustawy o cudzoziemcach pn. Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność.

Analogicznie, jak dotychczas cudzoziemiec ubiegający się o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, składając wniosek o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, będzie dołączał do niego wypełniony przez podmiot powierzający pracę załącznik zawierający dane i informacje na temat cudzoziemca, podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi i pracodawcy użytkownika informacje na temat pracy i oświadczenia, o których mowa w art. 106 ust. 2 ustawy o cudzoziemcach. W pozostałym zakresie wniosków nie uległ zmianie i nadal jest składany w postaci papierowej.

Wzór formularza wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, o którym mowa wyżej, zostanie wprowadzony do obrotu prawnego na mocy § 1 projektowanego rozporządzenia.

W § 2 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +47 728 15 20; fax +48 22 601 41 06 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	Data sporządzenia 20 maja 2025 r. Źródło: ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) w związku ze zmianami wprowadzonymi ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) Nr w Wykazie prac

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projekt rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 120b ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.). Przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wzoru formularza wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, o którym mowa w art. 120a ust. 1.

Dotychczas przedmiotowa problematyka była uregulowana w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 20 stycznia 2022 r. w sprawie wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę (Dz. U. poz. 198).

Konieczność wydania rozporządzenia wynika ze zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), zwaną dalej „ustawą zmieniającą”. Zmiany, jakie objęły m.in. art. 13 ustawy o cudzoziemcach, który określa rodzaj danych lub informacji przetwarzanych w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy, spowodowały konieczność doprecyzowania art. 120a. Przepis ten reguluje kwestię składania wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę i określa rodzaj danych jakie powinny zostać umieszczone w formularzu wniosku.

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Znowelizowany art. 120a, w przeciwieństwie do dotychczasowego brzmienia, zawiera enumeratywne wyliczenie zakresu danych z art. 13, które powinny zostać uwzględnione we wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę cudzoziemiec: W związku z powyższym formularz ten będzie zawierał:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 8, 11, 14, 19, 20, 21, 23, 27 i 28, a mianowicie:
 - a) imię (imiona) i nazwisko,
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie,
 - c) nazwisko rodowe,
 - d) płeć,
 - e) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia,
 - f) miejsce i państwo urodzenia,
 - g) obywatelstwo (obywatelstwa),
 - h) wykształcenie,
 - i) adres miejsca zamieszkania lub pobytu,
 - j) numer telefonu,
 - k) adres poczty elektronicznej,
 - l) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL),
 - m) adres w kraju pochodzenia,
 - n) adres w kraju poprzedniego zamieszkania;
- 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, oraz informację o ubieganiu się przez nich o zezwolenie na pobyt czasowy, czyli:
 - a) imię,
 - b) nazwisko,
 - c) datę urodzenia,
 - d) płeć,
 - e) obywatelstwo (obywatelstwa),
 - f) miejsce zamieszkania,

- g) stopień pokrewieństwa,
- h) informację o tym, czy pozostają na utrzymaniu cudzoziemca;
- 3) wskazanie powodu wystąpienia o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę;
- 4) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
- 5) informacje o karalności i o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej o przestępstwo, o którym mowa w art. 270–275 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – Kodeks karny, popełnione w związku z postępowaniem w sprawie wydania zezwolenia na pracę lub udzielenia zezwolenia na pobyt czasowy i pracę;
- 6) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

W porównaniu z aktualnie obowiązującą wersją w przepisie tym znalazły się dodatkowo dane dotyczące wszystkich posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, a nie tylko jednego obywatelstwa, dane dotyczące adresu cudzoziemca w kraju pochodzenia oraz adresu cudzoziemca w kraju poprzedniego zamieszkania.

W art. 120a dodano nowy ustęp 2a zobowiązujący cudzoziemca do umieszczenia w formularzu klauzuli o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Oświadczenie będzie składane pod rygorem odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. Umieszczona w formularzu klauzula o treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.”, będzie zastępowała pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia.

Zmiany w art. 120a ust. 2 i 3, mają charakter wynikowy i dostosowawczy do zmian, jakie ustawa zmieniająca wprowadziła w Dziale V ustawy o cudzoziemcach pn. Zezwolenie na pobyt czasowy. Mobilność.

Analogicznie, jak dotychczas cudzoziemiec ubiegający się o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, składając wniosek o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, będzie dołączał do niego wypełniony przez podmiot powierzający pracę załącznik zawierający dane i informacje na temat cudzoziemca, podmiotu powierzającego pracę cudzoziemcowi i pracodawcy użytkownika informacje na temat pracy i oświadczenia, o których mowa w art. 106 ust. 2 ustawy o cudzoziemcach.

W pozostałym zakresie wniosek nie uległ zmianie i nadal jest składany w postaci papierowej.

Wzór formularza wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę, o którym mowa wyżej, zostanie wprowadzony do obrotu prawnego na mocy § 1 projektowanego rozporządzenia.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Z uwagi na fakt, iż proponowane w przepisach rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji upoważnienia do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz uwzględnienia wprowadzanych zmian ustawowych, należy stwierdzić, iż nie jest to problematyka uzasadniająca dokonanie analiz porównawczych z przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE rozwiązaniami.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
Cudzoziemcy	około 11 000 osób rocznie	Liczba wniosków w sprawach o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę w latach 2022-2025 (opracowane na podstawie danych statystycznych Urzędu do Spraw Cudzoziemców - stan na 20 maja 2025 r.) przedstawia się następująco: 2022 10 497 2023 10 080 2024 10 889 2025 5 104	Składanie wniosków o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę.
Wojewodowie	16 wojewodów	Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.)	Rozpatrywanie wniosków o zmianę zezwoleń na pobyt czasowy i pracę oraz prowadzenie postępowań w tych sprawach w I instancji.
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1 urząd administracji rządowej	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach	Prowadzenie postępowań odwoławczych w sprawach zmiany zezwoleń na pobyt czasowy i pracę.
podmioty powierzające cudzoziemcom wykonywanie pracy	Trudno jest oszacować liczbę podmiotów powierzających cudzoziemcom wykonywanie pracy		Umożliwienie zmiany przez cudzoziemca zezwolenia na pobyt czasowy i pracę.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt rozporządzenia został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt rozporządzenia zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) wojewodom;
- 2) Prokuratorowi Krajowemu;
- 3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;
- 4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
- 5) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 6) Rzecznikowi Praw Dziecka;

Ponadto projekt zostanie przekazany również do:

- 1) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 2) Komisji Dialogu Społecznego do spraw Cudzoziemców działającej przy Centrum Komunikacji Społecznej Urzędu m.st. Warszawy;
- 3) Polskiej Organizacji Turystycznej;
- 4) Polskiej Izbie Turystyki;
- 5) Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

(ceny stałe z r.)	Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł]											
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Łącznie (0-10)
Dochody ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saldo ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Źródła finansowania	Nie dotyczy.
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie spowoduje dodatkowych wydatków i nie wpłynie na zmniejszenie dochodów budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego. Wdrożenie projektowanych rozwiązań nie będzie angażowało dodatkowych środków budżetu państwa w jakiejkolwiek fazie realizacji projektowanego przedsięwzięcia z części 42 – Sprawy wewnętrzne, jak i poza nią, a w konsekwencji nie będzie generowało kosztów wymagających sfinansowania. Określony w projekcie rozporządzenia wzór formularza wniosku o zmianę zezwolenia na pobyt czasowy i pracę został przygotowany przez Urząd do Spraw Cudzoziemców.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

Skutki							
Czas w latach od wejścia w życie zmian	0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)

W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw		-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	-
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa							
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 2105, z późn. zm.).						
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-						
Niemierzalne	-	-						

Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Wejście w życie projektowanego rozporządzenia może mieć wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.

8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu

☒ nie dotyczy

Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).	☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy
☐ zmniejszenie liczby dokumentów ☐ zmniejszenie liczby procedur ☐ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:	☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektroniczności.	☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy

Komentarz:

Brak

9. Wpływ na rynek pracy

Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie mieć wpływu na rynek pracy.

10. Wpływ na pozostałe obszary

☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe	☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:	☐ informatyzacja ☐ zdrowie

Omówienie wpływu	Brak wpływu.

11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego

W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?

Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia.

13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)

Brak załączników.

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI ¹⁾

z dnia

w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały

Na podstawie art. 204 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. Rozporządzenie określa:

- 1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały;
- 2) szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały;
- 3) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały składanego w sposób, o którym mowa w art. 203c ust. 1;
- 4) szczegółowe wymogi dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały składanego w sposób, o którym mowa w art. 203c ust. 1;
- 5) sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 6) sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 7) wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
- 8) wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.

§ 2. 1. Wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały określa załącznik nr 1 do rozporządzenia.

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622.

2. Wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku, jest określony w załączniku nr 2 do rozporządzenia.

3. Wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu, jest określony w załączniku nr 3 do rozporządzenia.

§ 3. Do wniosku dołącza się:

- 1) plik zawierający fotografię, wykonaną nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku, o rozdzielczości co najmniej 684 x 883 piksele (szerokość x wysokość) i wielkości nieprzekraczającej 2,5 MB, tak aby fotografia zachowywała proporcje odpowiadające fotografii o wymiarach 35 x 45 mm (szerokość x wysokość) i przedstawiała:
 - a) wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowywała naturalny kolor jego skóry,
 - b) wyraźnie oczy, a zwłaszcza źrenice, linia oczu powinna być równoległa do górnej krawędzi fotografii;
- 2) odwzorowanie cyfrowe:
 - a) wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 203a ust. 2,
 - b) potwierdzenia uiszczenia opłaty za wydanie karty pobytu i potwierdzenie uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt stały

- które należy rozumieć jako dokument elektroniczny będący kopią elektroniczną dowolnej treści zapisanej w postaci innej niż elektroniczna, w szczególności skan.

§ 4. 1. Od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy pobiera się odciski linii papilarnych palców wskazujących obu dłoni za pomocą urządzenia do elektronicznego pobierania odcisków linii papilarnych.

2. W przypadku gdy linie papilarne na palcach wskazujących są nieczytelne lub brak jest jednego z tych palców, odciski linii papilarnych pobiera się kolejno z pary palców środkowych, serdecznych albo pary kciuków.

3. W przypadku gdy cudzoziemiec ma tylko jedną dłoń lub nie ma pary palców odpowiadających sobie w obu dłoniach, pobiera się odcisk linii papilarnych palca

wskazującego jednej dłoni. W przypadku gdy linie papilarne na palcu wskazującym są nieczytelne lub brak jest tego palca, odcisk linii papilarnych pobiera się w kolejności, o której mowa w ust. 2.

4. W przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe, tych odcisków nie pobiera się.

§ 5. 1. Dane, które są umieszczane w karcie pobytu, utrwała się w postaci elektronicznej w systemie teleinformatycznym.

2. W przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych było fizycznie niemożliwe, informację o braku odcisków linii papilarnych z podaniem przyczyny braku możliwości pobrania odcisków linii papilarnych utrwała się w systemie teleinformatycznym.

3. Przekazanie danych i informacji, o których mowa w ust. 1 i 2, do spersonalizowania karty pobytu następuje za pośrednictwem systemu teleinformatycznego.

§ 6. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

**MINISTER
SPRAW WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI**

WZÓR FORMULARZA
WNIOSKU O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA NA POBYT STAŁY

1. Wniosek składa się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.
The application shall be submitted only in electronic form using the online service in the ICT system operated by the Head of the Office for Foreigners.
Le formulaire de demande est soumis exclusivement sous forme électronique en utilisant le service en ligne dans le système télématique géré par le Chef de l'Office des Étrangers.
Заявка подается только в электронной форме с помощью онлайн-сервиса в системе ИКТ, управляемой Руководителем Управления по делам иностранцев.
2. Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise.
Заявка заполняется на польском языке.
3. Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki. W przypadku braku danych lub informacji wnioskodawca zaznacza formułę: brak.
All required fields should be filled in. In the absence of data or information, the applicant selects the formula: none.
Il faut remplir toutes les cases demandées. En l'absence de données ou d'informations, le demandeur indique la mention: néant.
Следует заполнить все необходимые поля. При отсутствии данных или информации заявитель выбирает формулу: нет.
4. W części A w rubryce „data urodzenia”, należy wpisać rok, miesiąc i dzień, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia należy wpisać prawdopodobny rok urodzenia.
In Section A, under the "date of birth" field, you must enter the year, month, and day; if there is no document confirming the date of birth, you should enter the probable year of birth.
Dans la partie A, à la rubrique «date de naissance», il convient d'indiquer l'année, le mois et le jour. En l'absence de document attestant la date de naissance, il convient d'indiquer l'année de naissance probable.
В части А в графе «дата рождения» необходимо указать год, месяц и день. При отсутствии документа, подтверждающего дату рождения, следует указать предполагаемый год рождения.
5. W części A w rubryce „Płeć” wpisać „M” – w przypadku mężczyzny, „K” – w przypadku kobiety; w rubryce: „Stan cywilny” należy użyć sformułowań: panna, kawaler, mężatka, żonaty, rozwiedziona, rozwiedziony, wdowa, wdowiec.
In Part A in the field "Sex" "M" should be written for a male and "K" for a female; in the field "Marital status" the following terms should be used: unmarried, married, divorced, widow, widower.
Dans la partie A, rubrique «Sexe» – inscrire: «M» pour un homme, «K» pour une femme; rubrique «État civil» – utilisez une des formulations suivantes: célibataire, marié, mariée, divorcée, divorcé, veuve, veuf.
В части А в графе «Пол» вписать «М» – для мужчины, «К» – для женщины; в графе: «Семейное положение» нужно использовать формулировки: незамужняя, холост, замужем, женат, разведена, разведен, вдова, вдовец.
6. W części C w przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość wpisując następujące dane:
 - a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,
 - c) nazwę i kraj organu wydającego.In Part C, if the foreigner does not possess a valid travel document and is unable to obtain one, they may present another document confirming their identity by providing the following information:
 - a) series and number,
 - b) date of issue and expiry date,
 - c) name and country of the issuing authority.

Dans la partie C, si l'étranger ne possède pas de document de voyage valide et ne peut pas en obtenir un, il peut présenter un autre document confirmant son identité en indiquant les informations suivantes :

- a) la série et le numéro,
- b) la date de délivrance et la date d'expiration,
- c) le nom et le pays de l'autorité émettrice.

В части С, если иностранец не имеет действительного проездного документа и не имеет возможности его получить, он может предоставить другой документ, удостоверяющий личность, указав следующую информацию:

- a) серию и номер,
- b) дату выдачи и дату окончания срока действия,
- c) наименование и страну органа, выдавшего документ.

7. Do wniosku dołącza się plik zawierający fotografię, wykonaną nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku, o rozdzielczości co najmniej 684 x 883 piksele (szerokość x wysokość) i wielkości nieprzekraczającej 2,5 MB, tak aby fotografia zachowywała proporcje odpowiadające fotografii o wymiarach 35 x 45 mm (szerokość x wysokość) i przedstawiała:

- a) wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowywała naturalny kolor jego skóry,
- b) wyraźnie oczy, a zwłaszcza źrenice, linia oczu powinna być równoległa do górnej krawędzi fotografii.

The application shall be accompanied by a file containing a photograph with a resolution of at least 684 x 883 pixels (width x height) and a size not exceeding 2.5 MB, so that the photograph retains proportions corresponding to a 35 x 45 mm (width x height) photograph and represents:

- a) an image of the face of a citizen from top of the head to the upper part of the shoulders, so that the face occupies 70-80% of the photograph, against a uniform light background, in a frontal position, looking straight ahead with the eyes open, hair uncovered, with a natural expression on the face and the mouth closed, and reproducing the natural colour of his/her skin,
- b) eyes clearly, especially the pupils, the eye line should be parallel to the top edge of the photograph.

La demande doit être accompagnée d'un fichier contenant une photographie prise au plus tôt 6 mois avant la date de soumission de la demande, avec une résolution d'au moins 684 x 883 pixels (largeur x hauteur) et une taille ne dépassant pas 2,5 Mo, de sorte que la photographie conserve des proportions correspondant à une photographie de dimensions 35 x 45 mm (largeur x hauteur) et montre :

- a) l'image du visage de l'étranger, de la pointe de la tête jusqu'à la partie supérieure des épaules, de sorte que le visage occupe 70-80 % de la photographie, sur un fond clair uniforme, en position frontale, regardant droit devant avec les yeux ouverts, sans cheveux couvrant le visage, avec une expression naturelle et les lèvres fermées, et reflétant la couleur naturelle de sa peau,
- b) les yeux clairement visibles, en particulier les pupilles, la ligne des yeux doit être parallèle au bord supérieur de la photographie.

К заявке прилагается файл с фотографией с разрешением не менее 684 x 883 пикселей (ширина x высота) и размером не более 2,5 МБ, чтобы фотография сохраняла пропорции, соответствующие фотографии размером 35 x 45 мм (ширина x высота), и на ней было изображено:

- a) изображение лица от макушки головы до верхней части плеч, так, чтобы лицо занимало 70-80% фотографии, на однородном светлом фоне, в анфас, смотрящего прямо вперед, с открытыми глазами, непокрытыми волосами, с естественным выражением лица и закрытым ртом, с естественным цветом его кожи,
- b) четко видны глаза, особенно зрачки, линия глаз должна быть параллельна верхнему краю фотографии.

8. Udzielenie zezwolenia na pobyt stały podlega opłacie skarbowej w wysokości 640 zł.

Granting the permanent residence permit is subject to a stamp duty of 640 PLN.

La délivrance d'autorisation le permis de résidence permanente est soumise à un droit de timbre de 640 PLN.

За предоставление разрешения заявка на заявка на предоставление иностранцу разрешения на постоянное пребывание взимается гербовый сбор в размере 640 злотых.

9. Do wniosku dołącza się:

- a) odwzorowanie cyfrowe potwierdzenia uiszczenia opłaty za wydanie karty pobytu,
- b) potwierdzenie uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt stały, które należy rozumieć jako dokument elektroniczny będący kopią elektroniczną dowolnej treści zapisanej w postaci innej niż elektroniczna, w szczególności skan.

The application must be accompanied by:

- a) a digital copy of the confirmation of payment for the issuance of the residence card,
- b) confirmation of payment of the stamp duty for granting a permanent residence permit, which should be understood as an electronic document that is a digital copy of content originally recorded in a non-electronic form, in particular a scan.

La demande doit être accompagnée de:

- a) la reproduction numérique de la confirmation de paiement pour la délivrance de la carte de séjour,
- b) la confirmation du paiement de la taxe administrative pour l'octroi du titre de séjour permanent, à comprendre comme un document électronique constituant une copie numérique d'un contenu enregistré sous une autre forme que électronique, en particulier un scan.

К заявлению прилагаются:

- a) цифровая копия подтверждения уплаты сбора за выдачу карты пребывания,
- b) подтверждение уплаты государственной пошлины за предоставление разрешения на постоянное проживание, которое следует понимать как электронный документ, являющийся электронной копией содержания, изначально оформленного не в электронной форме, в частности скан.

10. Wniosek podpisuje cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy. W imieniu osoby nieposiadającej zdolności do czynności prawnych lub posiadającej ograniczoną zdolność do czynności prawnych wniosek podpisuje jedno z rodziców, opiekun lub kurator.

The application must be signed by the foreigner to whom the application pertains. In the case of a person who does not have legal capacity or has limited legal capacity, the application must be signed by one of the parents, a guardian, or a curator.

La demande doit être signée par l'étranger concerné. Dans le cas d'une personne dépourvue de capacité juridique ou disposant d'une capacité juridique limitée, la demande doit être signée par l'un des parents, un tuteur ou un curateur.

Заявление подписывает иностранец, к которому оно относится. В случае лица, не обладающего дееспособностью или обладающего ограниченной дееспособностью, заявление подписывает один из родителей, опекун или попечитель.

11. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały uznaje się za złożony w przypadku, gdy zostaną spełnione łącznie następujące warunki:

- a) wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały został opatrzony kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym,
- b) cudzoziemiec lub osoba, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek, to jest jedno z rodziców, opiekun lub kurator, otrzyma urzędowe poświadczenie odbioru wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

The application for a permanent residence permit is considered submitted if the following conditions are met jointly:

- a) the application is signed with a qualified electronic signature, personal signature, or trusted signature,
- b) the foreigner or the person submitting the application on behalf of the foreigner - that is, one of the parents, a guardian, or a curator - receives an official confirmation of receipt of the application for a permanent residence permit.

La demande de titre de séjour permanent est considérée comme déposée lorsque les conditions suivantes sont remplies conjointement:

- a) la demande a été signée par une signature électronique qualifiée, une signature personnelle ou une signature de confiance,
- b) l'étranger ou la personne ayant déposé la demande en son nom - à savoir l'un des parents, un tuteur ou un curateur - a reçu l'accusé de réception officiel de la demande de titre de séjour permanent.

Заявление на получение разрешения на постоянное проживание считается поданным, если одновременно выполнены следующие условия:

- a) заявление подписано квалифицированной электронной подписью, личной подписью или доверенной подписью,
- b) иностранец или лицо, подавшее заявление от имени иностранца - то есть один из родителей, опекун или попечитель - получает официальное подтверждение получения заявления на разрешение на постоянное проживание.

				/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день		

(data złożenia wniosku) /
(date of submission of the application) /
(date du dépôt de la demande) / (дата составления заявки)

WNIOSEK
O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA NA POBYT STAŁY
APPLICATION FOR THE PERMANENT RESIDENCE PERMIT
LA DEMANDE POUR LE PERMIS DE RÉSIDENCE PERMANENTE
ЗАЯВКА НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ИНОСТРАНЦУ РАЗРЕШЕНИЯ НА ПОСТОЯННОЕ ПРЕБЫВАНИЕ

Do / to / à / для.....
(nazwa organu, do którego składany jest wniosek)
(name of the authority the application is submitted) / (dénomination de l'autorité où la demande est déposée) / (название органа для которого составляется заявка)

A. DANE OSOBOWE CUDZOZIEMCA / PERSONAL DATA OF THE FOREIGNER / COORDONNÉES DE L'ÉTRANGER / ЛИЧНЫЕ ДАННЫЕ ИНОСТРАНЦА

1. Nazwisko / Surname / Nom / Фамилия:																												
2. Nazwiska poprzednie / Previous surnames / Noms précédents / Предыдущие фамилии:																												
3. Nazwisko rodowe / Family name / Nom de Famille / Родовая фамилия:																												
4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):																												
5. Imię (imiona) poprzednie / Previous name (names) / Prénom (prénoms) précédents / Предыдущие имя (имена):																												
6. Imię ojca / Father's name / Prénom du père / Имя отца:																												
7. Imię matki / Mother's name/ Prénom de la Mère / Имя матери:																												
8. Nazwisko rodowe matki / Mother's maiden name / Nom de famille de la mere / Девичья фамилия матери:																												
9. Data urodzenia / Date of birth / Date de Naissance / Дата рождения:																												
	rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день																			
															10. Płeć / Sex / Sexe / Пол:													
11. Miejsce urodzenia / Place of birth / Lieu de Naissance / Место рождения:																												
12. Państwo urodzenia / Country of birth / Pays de naissance / Страна рождения:																												
13. Narodowość / Nationality / Origine / Национальность:																												

II. Adres w kraju poprzedniego zamieszkania / Address in the previous country of residence / Adresse dans le pays de résidence précédente / Адрес в стране предыдущего проживания

1. Kraj / Country / Pays / Страна																					
2. Województwo / Obwód / Prowincja / Stan / Voivodeship / District / Province / State / Voïvodie / District / Province / État / оеводство / Область / Провинция / Штат																					
3. Powiat / Region / Dystrykt / Hrabstwo / County / Region / District / Borough / Comté / Région / District / Arrondissement / Повят / Регион / Район / Округ:																					
4. Gmina / Municipality / Commune / Гмина:																					
5. Miejscowość / City / Localité / Населенный пункт:																					
6. Ulica / Street / Rue / Улица:																					
7. Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:											8. Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:										
9. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:																					

C. DANE DOTYCZĄCE: / DATA CONCERNING: / DONNEES CONCERNANT: / ДАННЫЕ, КАСАЮЩИЕСЯ:
(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę i wypełnić ją / (tick the appropriate box with "X" and fill it in) / (mettre un «X» dans la case adéquate et remplissez-la) / (обозначить знаком «X» соответствующую графу и заполните ее)

☐ **dokumentu podróży cudzoziemca/ foreign national's travel document / document de voyage du ressortissant étranger / проездной документ иностранца**

Seria / Series / Série / Серия:		Numer / Number / Numéro / Номер:																				
Data wydania / Date of issue / Délivré le / Дата выдачи:	/ / rok / year / année / год		/ / miesiąc / month / mois / месяц		/ / dzień / day / jour / день		Data upływu / Expiry date / Expire le / Дата истечения срока действия:	/ / Rok / year / année / год		/ / miesiąc / month / mois / месяц		/ / dzień / day / jour / день										
Nazwa i kraj organu wydającego / Name and country of the issuing authority / Nom et pays autorité de délivrance / Название и страна выдавшего органа:																						
Liczba osób wpisanych do dokumentu podróży / Number of persons entered in the travel document / Nombre d'autres personnes inscrites dans le document de voyage / Количество других лиц, вписанных в проездной документ:																						

☐ **dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość / identity document or other document confirming identity / document d'identité ou autre document attestant de l'identité / удостоверение личности или другой документ, подтверждающий личность**

Seria / Series / Série / Серия:

 Numer / Number / Numéro / Номер:

Data wydania / Date of issue / Délivré le / Дата выдачи:

 /

 /

 rok / year / année / год miesiąc / month / mois / день / day / jour / день Data upływu ważności / Expiry date / Expire le / Дата истечения срока действия:

 /

 /

 Rok / year / année / год miesiąc / month / mois / день / day / jour / день

Nazwa i kraj organu wydającego / Name and country of the issuing authority / Nom et pays autorité de délivrance / Название и страна выдавшего органа:

D. MIEJSCE POBYTU CUDZOZIEMCA / PLACE OF RESIDENCE OF THE FOREIGNER / LIEU DE SÉJOUR DE L'ÉTRANGER / МЕСТО ПРЕБЫВАНИЯ ИНОСТРАНЦА

Miejsce pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Place of residence on the territory of the Republic of Poland / Lieu de séjour sur le territoire de la République de Pologne / Место пребывания на территории Республики Польша

1. Województwo / Voivodship / Voïvodie / Воеводство:
2. Powiat / District / District / Повет:
3. Gmina / Municipality / Commune / Гмина:
4. Miejscowość / City / Localité / Населенный пункт:
5. Ulica / Street / Rue / Улица:
6. Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:
7. Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:
9. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:

E. INFORMACJE DODATKOWE / ADDITIONAL INFORMATION / INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES / ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

I. Dane dotyczące małżonka/ Date of the spouse/Données du conjoint / Данные, касающиеся супруга:

1. Nazwisko / Surname / Nom / Фамилия:
2. Nazwiska poprzednie / Previous surnames / Noms précédents / Предыдущие фамилии:
3. Nazwisko rodowe / Family name / Nom de famille / Родовая фамилия:
4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):

3. W jakim celu? / What is the purpose of your stay? / Dans quel but? / С какой целью?

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

4. Na jakiej podstawie? / What are the grounds of your stay? / Sur quelle base? / На каком основании?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with “X”) / (mettre un “X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

1) ☐ ruchu bezwizowego / visa free traffic / circulation sans visa / безвизового движения

11

2) wizy /visa /visa / ВИЗЫ

7

Typ wizy / Type of visa / Type de visa / тип визы:

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

Seria / Series /
Série / Серия:

11

Numer / Number /
Numéro / Номер:

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи:

	/		/	
rok / year / année / год		miesiąc / month / mois / месяц		dzień / day / jour /

Data upływu
ważności / Expiry
date / Date de validité /
Дата истечения срока
действия:

| | | | / | | / |

rok / year / année / год miesiąc / month / mois /
 месяц

dzień /
day / jour /

Okres pobytu / Period of stay / Période de séjour /
Период пребывания

dni / days / iours / дни

Nazwa i kraj organu wydającego / Name and country of the issuing authority / Nom et pays autorité de délivrance / Название и страна выдавшего органа:

The image shows two horizontal number lines. The top number line has 20 equally spaced tick marks, with the first tick mark on the left labeled '0'. The bottom number line has 15 equally spaced tick marks, with the first tick mark on the left labeled '0'.

3) ☐ zezwolenia na pobyt czasowy / temporary residence permit / permis de sejour temporaire / разрешения на временное пребывание

11

4) ☐ statusu uchodźczy, ochrony uzupełniającej, zgody na pobyt ze względów humanitarnych / the refugee status, the subsidiary protection, the permit for stay for humanitarian reasons / statut de réfugié, protection subsidiaire, permis de séjour pour des raisons humanitaires / статуса беженца, дополнительной защиты, согласия на пребывание по гуманитарным причинам

11

5) ☐ zgody na pobyt tolerowany / the permit for tolerated stay / permis de séjour toléré / согласия на толерантное пребывание

11

6) azyly/ asylum/ asile / убежища

1

7) ☐ dokumentu uprawniającego do wjazdu i pobytu wydanego przez inne państwo obszaru Schengen / document entitling to entry and stay issued by other Schengen Member State / le document autorisant l'entrée ou le séjour délivré par un État membre de l'espace Schengen / документа, разрешающего въезд и пребывание, выданного другим государством шенгенской зоны

Decyzja wydana przez: / The decision issued by / La décision délivrée par: / Решение выдано:

(nazwa organu) / (name of the authority) / (dénomination de l'autorité) / (название органа)

Data wydania / Date of
issue / Délivré le / Дата
выдачи:

				/			/		
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день	

Karta pobytu lub dokument uprawniający do wjazdu i pobytu / Residence card or document entitling to entry and stay / Carte de séjour ou document autorisant l'entrée ou le séjour / Вид на жительство или документ, разрешающий въезд и пребывание:

Seria / Series /
Série / Серия:

||

Numer / Number /
Numéro / Номер:

Data wydania / Date of
issue / Date de délivrance /
Дата выдачи:

				/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day jour / день	

Data upływu
ważności / Expiry
date / Date de validité /
Дата истечения срока
действия:

				/			/		
/	rok / year / année / год	miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день			

[illegible]

=====

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with “X”) / (mettre un “X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

Tak / Yes / Oui / Да

```
=====
=====
=====
```

Nie / No / Non / Het

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with “X”) / (mettre un “X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

Tak / Yes / Oui / Да

.....

- (1) który do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego nie ukończył 6. roku życia
- (2) od którego pobranie odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe
- (3) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza zgodnie z przepisami polskiego prawa, nie może stawić się osobiście na wezwanie wojewody.

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia zawartego art. 204 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.). Przepis ten zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia:

- 1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały;
- 2) szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały;
- 3) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały składanego w sposób, o którym mowa w art. 203c ust. 1;
- 4) szczegółowe wymogi dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały składanego w sposób, o którym mowa w art. 203c ust. 1;
- 5) sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 6) sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 7) wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
- 8) wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.

Dotychczas przedmiotowa problematyka była uregulowana w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 28 kwietnia 2014 r. w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały (Dz. U. poz. 568).

Konieczność wydania rozporządzenia wynika z szerokiego pakietu zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) zwaną dalej „projektem ustawy”. Ww. projekt ustawy ma na celu między innymi:

- 1) doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy o cudzoziemcach, w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23);
- 2) zmianę sposobu składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych, w tym zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ich w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. Podkreślenia wymaga, że prawo dostępu do MOS będzie

przysługiwało także osobom, które mogą złożyć wniosek w imieniu małoletniego cudzoziemca, osoby ubezwłasnowolnionej lub osoby małoletniej bez opieki;

3) stworzenie cyfrowej formy wniosku zawierającej zaawansowany podpis elektroniczny.

Zmiany dotyczące zakresu danych i informacji objęły art. 13 ustawy o cudzoziemcach. W przepisie tym znalazły się m. in. dane dotyczące wszystkich posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, a nie tylko jednego obywatelstwa, dane dotyczących dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość lub dokumentu uprawniającego do pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a także adres poczty elektronicznej, czy numer telefonu. Powyższe spowodowało także potrzebę zmiany w art. 203 ww. ustawy, w którym określono rodzaj danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały oraz treść oświadczenia o prawdziwości danych zawartych we wniosku. W związku z powyższym zmieniony formularz wniosku będzie zawierał następujące dane:

1. dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27–28, czyli:
 - a) imię (imiona) i nazwisko;
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie;
 - c) nazwisko rodowe;
 - d) płeć;
 - e) imię ojca;
 - f) imię i nazwisko rodowe matki;
 - g) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
 - h) miejsce i państwo urodzenia;
 - i) rysopis:
 - wzrost w centymetrach,
 - kolor oczu,
 - znaki szczególne;
 - j) obywatelstwo/obywatelstwa;
 - k) narodowość
 - l) stan cywilny;
 - m) wykształcenie;
 - n) zawód wykonywany;
 - o) dane dotyczące dokumentu podróży:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego,
 - liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;”;
 - p) dane dotyczące dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego;
 - q) adres miejsca zamieszkania lub pobytu;
 - r) numer telefonu;

- s) adres poczty elektronicznej;
 - t) informacje o karalności, o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych i postępowaniach w sprawach o wykroczenia oraz o wydanych w stosunku do niego orzeczeniach w postępowaniu sądowym lub administracyjnym;
 - u) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
2. dane lub informacje dotyczące małżonka cudzoziemca, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 11 i 19, a mianowicie:
- a) imię (imiona) i nazwisko;
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie;
 - c) nazwisko rodowe;
 - d) płeć;
 - e) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
 - f) obywatelstwo/obywatelstwa;
 - g) adres miejsca zamieszkania lub pobytu;

Nowe zasady będą dotyczyły zapoznawania się cudzoziemca z pouczeniem o zasadach i trybie postępowania w sprawie legalizacji pobytu oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach w przypadku składania wniosku za pośrednictwem portalu MOS. Otóż obowiązek zapoznania się z pouczeniem będzie uważany za spełniony także poprzez zamieszczenie pouczenia w MOS, z którym cudzoziemiec będzie miał możliwość zapoznania się składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Z kolei zamieszczany dotychczas w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzający złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego, zostanie zastąpiony zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Za wydanie ww. zaświadczenia nie będzie pobierana opłata skarbową. Zaświadczenie będzie generowane z systemu MOS przez pracownika urzędu wojewódzkiego po sprawdzeniu, czy wniosek cudzoziemca został złożony w ustawowym terminie i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Następnie zaświadczenie będzie dostępne na koncie cudzoziemca w MOS, z możliwością jego wielokrotnego drukowania z systemu. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie będzie doręczane za pośrednictwem portalu MOS (art. 203c). W stosunku do opisanego wyżej zaświadczenia nie będą miały zastosowania przepisy art. 217–220 Kodeksu postępowania administracyjnego.

Cudzoziemiec składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały w postaci elektronicznej na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie dołączał do niego aktualną fotografię oraz odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość (jeżeli nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania).

Dodatkowo składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały cudzoziemiec będzie miał możliwość dołączenia do niego dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie danego zezwolenia w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej. Jeżeli

cudzoziemiec nie dołączy ww. dokumentów na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie miał możliwość ich dołączenia po wezwaniu przez wojewodę do osobistego stawiennictwa.

W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego wojewoda będzie wzywał cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w celu przedstawienia oryginału ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość, złożenia odcisków linii papilarnych i wzoru podpisu w celu wydania karty pobytu. Wezwanie to będzie mogło nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia pobytowego (art. 203d ust. 1 i 2, art. 203e, art. 203f). Takie rozwiązanie ma służyć maksymalnemu wykorzystaniu wizyty cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim, a w konsekwencji wpłynie na efektywniejszą organizację pracy w urzędach wojewódzkich przy obsłudze przyjmowanych wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych.

Zachowana pozostanie zasada, iż w szczególnie uzasadnionym przypadku, kiedy wnioskodawca nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument tożsamości (art. 203a).

Przytoczone wyżej zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach pociągnęły za sobą konieczność wydania nowego rozporządzenia uwzględniającego w szczególności zmiany w zakresie podawanych przez cudzoziemca danych w formularzu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, nowego sposobu składania wniosku i dołączania niezbędnych załączników do wniosku oraz podpisywania wniosku.

Zgodnie z § 2 ust. 1 wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały został określony w załączniku nr 1 do rozporządzenia, wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku, jest określony w załączniku nr 2 do rozporządzenia, zaś wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu, został określony w załączniku nr 3 do rozporządzenia.

W § 3 w pkt 1 określono liczbę fotografii i określono szczegółowe wymagania techniczne dotyczące fotografii dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, zaś w pkt 2 szczegółowe wymagania dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W § 4 projektu rozporządzenia uregulowano kwestie dotyczące sposobu pobierania odcisków linii papilarnych od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, w celu wydania karty pobytu, zaś w § 5 określono sposób, w jakim dane umieszczane w karcie pobytu będą utrwalane i przekazywane do spersonalizowania. Zgodnie z ww. przepisem dane te będą utrwalane w systemie teleinformatycznym i następnie przekazywane w celu spersonalizowania karty pobytu za pośrednictwem systemu teleinformatycznego.

W § 6 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały	Data sporządzenia 2 czerwca 2025 r.
Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji	Źródło: ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) zmieniona ustawą z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw
Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji	Nr w wykazie prac
Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +48 47 728 41 20 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projekt rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia zawartego art. 204 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Przepis ten zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia:

- 1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały;
- 2) szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały;
- 3) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały składanego w sposób, o którym mowa w art. 203c ust. 1;
- 4) szczegółowe wymogi dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały składanego w sposób, o którym mowa w art. 203c ust. 1;
- 5) sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 6) sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 7) wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
- 8) wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.

Dotychczas przedmiotowa problematyka była uregulowana w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji z dnia 28 kwietnia 2014 r. w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały (Dz. U. poz. 568).

Konieczność wydania rozporządzenia wynika z szerokiego pakietu zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) zwaną dalej „projektem ustawy”. Ww. projekt ustawy ma na celu między innymi:

- 1) doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy o cudzoziemcach, w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23);
- 2) zmianę sposobu składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych, w tym zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ich w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. Podkreślenia wymaga, że prawo dostępu do MOS będzie przysługiwało także osobom, które mogą złożyć wniosek w imieniu małoletniego cudzoziemca, osoby ubezwłasnowolnionej lub osoby małoletniej bez opieki;
- 3) stworzenie cyfrowej formy wniosku zawierającej zaawansowany podpis elektroniczny.

Zmiany dotyczące zakresu danych i informacji objęły art. 13 ustawy o cudzoziemcach. W przepisie tym znalazły się m.in. dane dotyczące wszystkich posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, a nie tylko jednego obywatelstwa, dane dotyczących dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość lub dokumentu uprawniającego do pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a także adres poczty elektronicznej, czy numer telefonu. Powyższe spowodowało także potrzebę zmiany w art. 203 ww. ustawy, w którym określono rodzaj danych zawartych we wniosku

o udzielenie zezwolenia na pobyt stały oraz treść oświadczenia o prawdziwości danych zawartych we wniosku. Nowe zasady będą dotyczyły zapoznawania się cudzoziemca z pouczeniem o zasadach i trybie postępowania w sprawie legalizacji pobytu oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach w przypadku składania wniosku za pośrednictwem portalu MOS. Otóż obowiązek zapoznania się z pouczeniem będzie uważany za spełniony także poprzez zamieszczenie pouczenia w MOS, z którym cudzoziemiec będzie miał możliwość zapoznania się składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Z kolei zamieszczany dotychczas w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzający złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego, zostanie zastąpiony zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Za wydanie ww. zaświadczenia nie będzie pobierana opłata skarbową. Zaświadczenie będzie generowane z systemu MOS przez pracownika urzędu wojewódzkiego po sprawdzeniu, czy wniosek cudzoziemca został złożony w ustawowym terminie i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Następnie zaświadczenie będzie dostępne na koncie cudzoziemca w MOS, z możliwością jego wielokrotnego drukowania z systemu. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie będzie doręczane za pośrednictwem portalu MOS (art. 203c). W stosunku do opisanego wyżej zaświadczenia nie będą miały zastosowania przepisy art. 217–220 Kodeksu postępowania administracyjnego.

Cudzoziemiec składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały w postaci elektronicznej na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie dołączał do niego aktualną fotografię oraz odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość (jeżeli nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania).

Dodatkowo składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały cudzoziemiec będzie miał możliwość dołączenia do niego dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie danego zezwolenia w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej. Jeżeli cudzoziemiec nie dołączy ww. dokumentów na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie miał możliwość ich dołączenia po wezwaniu przez wojewodę do osobistego stawiennictwa. W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego wojewoda będzie wzywał cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w celu przedstawienia oryginału ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość, złożenia odcisków linii papilarnych i wzoru podpisu w celu wydania karty pobytu. Wezwanie to będzie mogło nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia pobytowego (art. 203d ust. 1 i 2, art. 203e, art. 203f). Takie rozwiązanie ma służyć maksymalnemu wykorzystaniu wizyty cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim, a w konsekwencji wpłynie na efektywniejszą organizację pracy w urzędach wojewódzkich przy obsłudze przyjmowanych wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych.

Zachowana pozostanie zasada, iż w szczególnie uzasadnionym przypadku, kiedy wnioskodawca nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument tożsamości (art. 203a).

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Przytoczone wyżej zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach pociągnęły za sobą konieczność wydania nowego rozporządzenia uwzględniającego w szczególności zmiany w zakresie podawanych przez cudzoziemca danych w formularzu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, nowego sposobu składania wniosku i dołączania niezbędnych załączników do wniosku oraz podpisywania wniosku.

Zgodnie z § 2 ust. 1 wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały został określony w załączniku nr 1 do rozporządzenia. Zmieniony formularz wniosku będzie zawierał następujące dane:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27–28, czyli:
 - a) imię (imiona) i nazwisko;
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie;
 - c) nazwisko rodowe;
 - d) płeć;
 - e) imię ojca;
 - f) imię i nazwisko rodowe matki;
 - g) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
 - h) miejsce i państwo urodzenia;
 - i) rysopis:
 - wzrost w centymetrach,
 - kolor oczu,
 - znaki szczególne;
 - j) obywatelstwo/obywatelstwa;
 - k) narodowość
 - l) stan cywilny;
 - m) wykształcenie;

- n) zawód wykonywany;
- o) dane dotyczące dokumentu podróży:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego,
 - liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;”;
- p) dane dotyczące dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego;
- q) miejsce zamieszkania lub pobytu;
- r) numer telefonu;
- s) adres poczty elektronicznej;
- t) informacje o karalności, o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych i postępowaniach w sprawach o wykroczenia oraz o wydanych w stosunku do niego orzeczeniach w postępowaniu sądowym lub administracyjnym;
- u) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
- 2) dane lub informacje dotyczące małżonka cudzoziemca, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 11 i 19, a mianowicie:
 - a) imię (imiona) i nazwisko;
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie;
 - c) nazwisko rodowe;
 - d) płeć;
 - e) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
 - f) obywatelstwo/obywatelstwa;
 - g) miejsce zamieszkania lub pobytu;

Wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku, jest określony w załączniku nr 2 do rozporządzenia, zaś wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu, został określony w załączniku nr 3 do rozporządzenia.

W § 3 w pkt 1 określono liczbę fotografii i określono szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanych do wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, zaś w pkt 2 szczegółowe wymogi dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W § 4 projektu rozporządzenia uregulowano kwestie dotyczące sposobu pobierania odcisków linii papilarnych od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, w celu wydania karty pobytu, zaś w § 5 określono sposób, w jakim dane umieszczane w karcie pobytu będą utrwalane i przekazywane do spersonalizowania. Zgodnie z ww. przepisem dane te będą utrwalane w systemie teleinformatycznym i następnie przekazywane w celu spersonalizowania karty pobytu za pośrednictwem systemu teleinformatycznego.

W § 6 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Z uwagi na fakt, iż proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji delegacji do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz z uwagi na typowo techniczny charakter rozwiązań, brak jest możliwości dokonania porównania z rozwiązaniami przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
Cudzoziemcy	Około 30 000 cudzoziemców ubiegających się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały Brak jest możliwości oszacowania liczby cudzoziemców, którzy skorzystają z zaproponowanych rozwiązań	Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały: 2019 r. – 17 209 2020 r. – 15 391 2021 r. – 23 378 2022 r. – 36 157 2023 r. – 34 903 2024 r. – 22 067	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na złożenie wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS.

województwie	16 wojewodów	Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.)	Rozpatrywanie wniosków o udzielenie cudzoziemcom zezwoleń na pobyt stały i prowadzenie postępowań w tych sprawach w I instancji z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS.
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1 organ administracji rządowej	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach	Prowadzenie postępowań odwoławczych w sprawach zezwoleń na pobyt stały.
Straż Graniczna	- 1 Komendant Główny Straży Granicznej - 9 komendantów oddziałów Straży Granicznej - 100 komendantów placówek Straży Granicznej - 2 komendantów dywizjonów Straży Granicznej	Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 915, z późn. zm.)	Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; Przekazywanie wojewodzie przez komendanta oddziału Straży Granicznej informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały
Organy Policji	- 1 Komendant Główny Policji, - 16 Komendantów Wojewódzkich Policji, - 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich) - 1 Komendant Stołeczny Policji	Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji (Dz. U. z 2025 r. poz. 636, z późn. zm.)	Przekazywanie wojewodzie przez komendanta wojewódzkiego policji informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały
Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego	1 Agencja	Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu (Dz. U. z 2024 r. poz. 812, z późn. zm.)	Przekazywanie wojewodzie przez Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt ustawy został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych i administracji. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt ustawy zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) wojewodom;
- 2) Prokuratorowi Krajowemu;
- 3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;

- 4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
- 5) Przewodniczącemu Rady Dialogu Społecznego;
- 6) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 7) Rzecznikowi Praw Dziecka;
- 8) Prezesowi Zakładu Ubezpieczeń Społecznych;
- 9) Głównemu Inspektorowi Pracy.

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

- 1) Konfederacji „Lewiatan”;
- 2) Business Centre Club – Związkowi Pracodawców;
- 3) Pracodawcom Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 5) Federacji Przedsiębiorców Polskich;
- 6) Federacji Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia „Porozumienie Zielonogórskie”;
- 7) Ogólnopolskiemu Porozumieniu Związków Zawodowych;
- 8) Niezależnemu Samorządnemu Związkowi Zawodowemu „Solidarność”;
- 9) Forum Związków Zawodowych;
- 10) Związkowi Rzemiosła Polskiego;
- 11) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- 12) Stowarzyszeniu Amnesty International;
- 13) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- 14) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- 15) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- 16) Fundacji Panoptykon.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie „Rządowy Proces Legislacyjny” zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

(ceny stałe z r.)	Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł]											
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Łącznie (0-10)
Dochody ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saldo ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Źródła finansowania	Nie dotyczy.
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Projektowane rozwiązania nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa i budżety jednostek samorządu terytorialnego. Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje dodatkowego obciążenia finansowego dla jednostek ww. sektora.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

Skutki							
Czas w latach od wejścia w życie zmian	0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)

W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw		-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	
		-						
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	-						
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 2105, z późn. zm.).						
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-						
Niemierzalne	-	-						
	-	-						
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń		Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.						
8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu								
☒ nie dotyczy								
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).				☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy				
☒ zmniejszenie liczby dokumentów ☒ zmniejszenie liczby procedur ☒ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:				☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:				
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.				☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy				
Komentarz: brak								
9. Wpływ na rynek pracy								
Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.								
10. Wpływ na pozostałe obszary								
☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe			☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:			☐ informatyzacja ☐ zdrowie		
Omówienie wpływu		Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary.						
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego								
W § 6 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych								

regulacji.

12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?

Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia ... 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia.

13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)

Brak załączników.

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI¹⁾

z dnia <data wydania aktu> r.

**w sprawie wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie
zezwolenia na pobyt stały**

Na podstawie art. 206 ust. 9 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Rozporządzenie określa wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

2. Wzór zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1, jest określony w załączniku do rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

MINISTER
SPRAW WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622.

**WZÓR ZAŚWIADCZENIA O ZŁOŻENIU WNIOSKU O UDZIELNIE
ZEZWOLENIA NA POBYT STAŁY**

(miejsce, data wydania)

WOJEWODA

ZAŚWIADCZENIE NR

Na podstawie art. 206 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach
zaświadcza się, że:

Imię (imiona):

Nazwisko:

Data urodzenia:

Płeć:

Obywatelstwo:

Seria i numer dokumentu podróży:

w dniu ... złożył(-a) wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia
złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały do dnia, w którym decyzja w sprawie
udzielenia zezwolenia na pobyt stały stanie się ostateczna. Powyższe nie ma zastosowania
w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt
stały na wniosek cudzoziemca.

(Podpis pracownika działającego w imieniu wojewody
z podaniem imienia i nazwiska oraz zajmowanego stanowiska)

Kod kreskowy

Pieczęć kwalifikowana Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, stanowi wykonanie delegacji ustawowej zawartej w art. 206 ust. 9 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.), zwanej dalej „ustawą o cudzoziemcach”. Przepis ten obliguje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do wydania rozporządzenia określającego wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Problematyka ta nie jest aktualnie nigdzie uregulowana, a konieczność przyjęcia nowych rozwiązań prawnych wynika ze zmiany przepisów ustawy o cudzoziemcach wprowadzonych ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), zwaną dalej „ustawą zmieniającą”. Ustawa zmieniająca wprowadza między innymi rozwiązania prawne, które będą umożliwiały złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały wraz z obowiązkowymi załącznikami formalnymi, w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. W obecnym stanie prawnym wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, cudzoziemiec jest obowiązany złożyć wyłącznie na urzędowym formularzu w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Obowiązujące przepisy prawa mają przestarzały charakter i nie odpowiadają oczekiwaniom związanym z cyfryzacją procedur administracyjnych.

Ponadto zgodnie z obowiązującymi przepisami, jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały został złożony w terminie i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie ww. zezwolenia, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego stanie się ostateczna. W związku z wprowadzeniem możliwości złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt stały w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takiego wniosku, co czyni niemożliwym umieszczenie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie wnioskowanego zezwolenia, za zasadne uznano zrezygnowanie z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienie go zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Zaświadczenie jest generowane automatycznie i jest opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną wojewody. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie może być doręczone za pośrednictwem portalu MOS.

Art. 206 ust. 3 ustawy o cudzoziemcach przewiduje, iż w zaświadczeniu umieszczane będą następujące dane cudzoziemca:

- imię (imiona),
- nazwisko,
- datę urodzenia,
- informacja o płci,
- obywatelstwo,
- serię i numer dokumentu podróży cudzoziemca.

Dodatkowo w zaświadczeniu będzie zamieszczana informacja, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały został złożony w terminie, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały stanie się ostateczna. Wyżej opisane rozwiązanie nie ma zastosowania w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały na wniosek cudzoziemca.

Zaświadczenie będzie również zawierało informacje dotyczące organu go wydającego takie jak:

- nazwę organu wydającego zaświadczenie,
- podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska oraz zajmowanego stanowiska,
- okrągłą pieczęć urzędową.

Ponadto każde zaświadczenie będzie posiadało unikalny numer oraz kod kreskowy i datę jego wydania. Zgodnie z art. 206 ust. 4 ustawy o cudzoziemcach zaświadczenie może być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

W projekcie rozporządzenia, w załączniku, został określony wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

W § 2 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały	Data sporządzenia 2 czerwca 2025 r.
Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji	Źródło: ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) zmieniona ustawą z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw
Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji	Nr w wykazie prac
Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +47 728 15 20; fax +48 22 601 41 06 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projektowane rozporządzenie stanowi wykonanie delegacji ustawowej zawartej w art. 206 ust. 9 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach zwanej dalej „ustawą o cudzoziemcach”. Przepis ten obliguje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do wydania rozporządzenia określającego wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Potrzeba wydania nowego rozporządzenia jest konsekwencją zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), zwaną dalej „ustawą zmieniającą”. Ustawa zmieniająca wprowadza między innymi rozwiązania prawne, które będą umożliwiały złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały wraz z obowiązkowymi załącznikami formalnymi, w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. W obecnym stanie prawnym wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały, cudzoziemiec jest obowiązany złożyć wyłącznie na urzędowym formularzu w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Obowiązujące przepisy prawa mają przestarzały charakter i nie odpowiadają oczekiwaniom związanym z cyfryzacją procedur administracyjnych.

Ponadto zgodnie z obowiązującymi przepisami, jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały został złożony w terminie i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie ww. zezwolenia, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego stanie się ostateczna. W związku z wprowadzeniem możliwości złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt stały w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takiego wniosku, co czyni niemożliwym umieszczenie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie wnioskowanego zezwolenia, za zasadne uznano zrezygnowanie z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienie go zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Zaświadczenie jest generowane automatycznie i jest opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną wojewody. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie może być doręczone za pośrednictwem portalu MOS.

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Ze względu na zakres zmian, o którym mowa wyżej, konieczne stało się wydanie nowego rozporządzenia uwzględniającego opisane wyżej zmiany.

W załączniku do projektu rozporządzenia określono wzór zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Art. 206 ust. 3 ustawy o cudzoziemcach przewiduje, iż w zaświadczeniu umieszczane będą następujące dane cudzoziemca:

- imię (imiona),
- nazwisko,
- datę urodzenia,
- informacja o płci,
- obywatelstwo,
- serię i numer dokumentu podróży cudzoziemca.

Dodatkowo w zaświadczeniu będzie zamieszczana informacja, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały został złożony w terminie, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny

od dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały stanie się ostateczna. Wyżej opisane rozwiązanie nie ma zastosowania w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały na wniosek cudzoziemca. Zaświadczenie będzie również zawierało informacje dotyczące organu go wydającego takie jak:

- nazwę organu wydającego zaświadczenie,
- podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska oraz zajmowanego stanowiska,
- okrągłą pieczęć urzędową.

Ponadto każde zaświadczenie będzie posiadało unikalny numer oraz kod kreskowy i datę jego wydania. Zgodnie z art. 206 ust. 4 ustawy o cudzoziemcach zaświadczenie może być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

W § 2 projektu rozporządzenia ustalono termin wejścia w życie niniejszego rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Z uwagi na fakt, iż proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji delegacji do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz z uwagi na typowo techniczny charakter rozwiązań, brak jest możliwości dokonania porównania z rozwiązaniami przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
Cudzoziemcy	Około 30 000 cudzoziemców ubiegających się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały na dotychczasowych podstawach prawnych. Brak jest możliwości oszacowania liczby cudzoziemców, którzy skorzystają z zaproponowanych rozwiązań	Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały w latach 2019-2024 wyniosła: 2019 r. – 17 209 2020 r. – 15 391 2021 r. – 23 378 2022 r. – 36 157 2023 r. – 34 903 2024 r.– 22 067	Wydanie zaświadczeń potwierdzających złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały
województwie	16 wojewodów	Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.)	Rozpatrywanie wniosków o udzielenie cudzoziemcom zezwoleń na pobyt stały i prowadzenie postępowań w tych sprawach w I instancji i wydawanie zaświadczeń potwierdzających złożenie tego wniosku.
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1 organ administracji rządowej	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach	- Prowadzenie MOS przez Szefa Urzędu w systemie teleinformatycznym. - Prowadzenie postępowań w drugiej instancji w sprawie legalizacji pobytu cudzoziemców.
Straż Graniczna	- 1 Komendant Główny Straży Granicznej - 9 komendantów oddziałów Straży Granicznej - 100 komendantów placówek Straży Granicznej - 2 komendantów dywizjonów Straży Granicznej	Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 915, z późn. zm.)	- Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; - Przekazywanie wojewodzie przez komendanta oddziału Straży Granicznej informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku

			publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały
Organy Policji	- 1 Komendant Główny Policji, - 16 Komendantów Wojewódzkich Policji, - 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich) - 1 Komendant Stołeczny Policji	Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji (Dz. U. z 2025 r. poz. 636, z późn. zm.)	Przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały wojewoda zwraca się do komendanta wojewódzkiego Policji z wnioskiem o przekazanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. Określenie w rozporządzeniu wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały umożliwi organom kontroli legalności pobytu łatwiejszą weryfikację legalności pobytu cudzoziemców w Polsce.
Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego	1 Agencja	Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu (Dz. U. z 2024 r. poz. 812, z późn. zm.)	Przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały wojewoda zwraca się do Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego z wnioskiem o przekazanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt rozporządzenia został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych i administracji. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt rozporządzenia zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) Prokuratorowi Krajowemu – art. 3 § 1 pkt 12 ustawy z dnia 28 stycznia 2016 r. – Prawo o prokuraturze (Dz. U. z 2024 r. poz. 390, z późn. zm.);
- 2) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego – art. 1 pkt 4 ustawy z dnia 8 grudnia 2017 r. o Sądzie Najwyższym (Dz. U. z 2024 r. poz. 622);
- 3) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych – art. 51 ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781).

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

- 1) wojewodom;
- 2) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 3) Rzecznikowi Praw Dziecka;
- 4) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- 5) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 6) Międzynarodowej Organizacji do Spraw Migracji (IOM);
- 7) Wysokiemu Komisarzowi Narodów Zjednoczonych ds. Uchodźców (UNHCR);
- 8) Sekcji Praw Człowieka Uniwersyteckiej Poradni Prawnej UJ;
- 9) Stowarzyszeniu Amnesty International;

- 10) Fundacji Refugee.pl;
- 11) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- 12) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- 13) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- 14) Stowarzyszeniu „Emigrant”;
- 15) Caritas Polska;
- 16) Fundacji Panoptikon;
- 17) Fundacji Ocalenie;
- 18) Fundacji Multiocalenie;
- 19) Fundacji Rozwoju Oprócz Granic;
- 20) Fundacji Rozwoju Systemu Edukacji;
- 21) Komisji Dialogu Społecznego ds. Cudzoziemców działająca przy Centrum Komunikacji Społecznej Urzędu m.st. Warszawy;
- 22) Polskiej Organizacji Turystycznej;
- 23) Polskiej Izbie Turystyki;
- 24) Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców;
- 25) Federacji Przedsiębiorców Polskich.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji w zakładce „Rządowy Proces Legislacyjny” zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M. P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

(ceny stałe z r.)	Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł]											
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Łącznie (0-10)
Dochody ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saldo ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Źródła finansowania	Nie dotyczy
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Projektowane rozwiązania nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa i budżety jednostek samorządu terytorialnego. Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje dodatkowego obciążenia finansowego dla jednostek ww. sektora.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

Skutki								
Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)
W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	-	-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	-

		-						
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	-						
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 2105, z późn. zm.).						
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-						
Niemierzalne	-	-						
	-	-						
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń		Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.						
8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu								
☒ nie dotyczy								
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).				☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy				
☒ zmniejszenie liczby dokumentów ☒ zmniejszenie liczby procedur ☒ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:				☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:				
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.				☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy				
Komentarz: brak								
9. Wpływ na rynek pracy								
Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.								
10. Wpływ na pozostałe obszary								
☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe			☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:			☐ informatyzacja ☐ zdrowie		
Omówienie wpływu		Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary						
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego								
W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.								
12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?								
Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia.								
13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)								
Brak załączników.								

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI¹⁾

z dnia

**w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta
długoterminowego Unii Europejskiej**

Na podstawie art. 222 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. Rozporządzenie określa:

- 1) wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej;
- 2) szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- 3) szczegółowe wymogi dotyczące dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składanego w sposób, o którym mowa w art. 219c ust. 1;
- 4) szczegółowe wymogi dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składanego w sposób, o którym mowa w art. 219c ust. 1;
- 5) sposób pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 6) sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 7) wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622.

8) wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.

§ 2. 1. Wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej określa załącznik nr 1 do rozporządzenia.

2. Wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku określa załącznik nr 2 do rozporządzenia.

3. Wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu określa załącznik nr 3 do rozporządzenia.

§ 3. Do wniosku dołącza się:

1) plik zawierający fotografię, wykonaną nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku, o rozdzielczości co najmniej 684 x 883 piksele (szerokość x wysokość) i wielkości nieprzekraczającej 2,5 MB, tak aby fotografia zachowywała proporcje odpowiadające fotografii o wymiarach 35 x 45 mm (szerokość x wysokość) i przedstawiała:

- a) wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowywała naturalny kolor jego skóry,
- b) wyraźnie oczy, a zwłaszcza źrenice, linia oczu powinna być równoległa do górnej krawędzi fotografii;

2) odwzorowanie cyfrowe:

- a) wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 203a ust. 2,
 - b) dokumentu potwierdzającego aktualny tytuł prawny do zajmowania lokalu mieszkalnego, w którym cudzoziemiec będzie przebywał,
 - c) potwierdzenia uiszczenia opłaty za wydanie karty pobytu i potwierdzenie uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt stały
- które należy rozumieć jako dokument elektroniczny będący kopią elektroniczną dowolnej treści zapisanej w postaci innej niż elektroniczna, w szczególności skan.

§ 4. 1. Od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt stały pobiera się odciski linii papilarnych palców wskazujących obu dłoni za pomocą urządzenia do elektronicznego pobierania odcisków linii papilarnych.

2. W przypadku gdy linie papilarne na palcach wskazujących są nieczytelne lub brak jest jednego z tych palców, odciski linii papilarnych pobiera się kolejno z pary palców środkowych, serdecznych albo pary kciuków.

3. W przypadku gdy cudzoziemiec ma tylko jedną dłoń lub nie ma pary palców odpowiadających sobie w obu dłoniach, pobiera się odcisk linii papilarnych palca wskazującego jednej dłoni. W przypadku gdy linie papilarne na palcu wskazującym są nieczytelne lub brak jest tego palca, odcisk linii papilarnych pobiera się w kolejności, o której mowa w ust. 2.

4. W przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe, odcisków tych nie pobiera się.

§ 5. 1. Dane, które są umieszczane w karcie pobytu, utrwała się w systemie teleinformatycznym.

2. W przypadku gdy pobranie od cudzoziemca odcisków linii papilarnych było fizycznie niemożliwe, informację o braku odcisków linii papilarnych z podaniem przyczyny braku możliwości pobrania odcisków linii papilarnych utrwała się w systemie teleinformatycznym.

3. Przekazanie danych i informacji, o których mowa w ust. 1 i 2, do spersonalizowania karty pobytu następuje za pośrednictwem systemu teleinformatycznego.

§ 6. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dnia od dnia ogłoszenia.

**MINISTER SPRAW
WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI**

Załącznik nr 1

WZÓR FORMULARZA WNIOSKU O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA
NA POBYT REZYDENTA DŁUGOTERMINOWEGO UNII EUROPEJSKIEJ

Instrukcja wypełniania wniosku / Instructions for filling in the application /
Инструкция по заполнению заявки

1. Wniosek składa się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.
The application shall be submitted only in electronic form using the online service in the ICT system operated by the Head of the Office for Foreigners.
Le formulaire de demande est soumis exclusivement sous forme électronique en utilisant le service en ligne dans le système télématique géré par le Chef de l'Office des Étrangers.
Заявка подается только в электронной форме с помощью онлайн-сервиса в системе ИКТ, управляемой Руководителем Управления по делам иностранцев.
2. Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise
Заявка заполняется на польском языке.
3. Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki. W przypadku braku danych lub informacji wnioskodawca zaznacza formułę: brak.
All required fields should be filled in. In the absence of data or information, the applicant selects the formula: none.
Il faut remplir toutes les cases demandées. En l'absence de données ou d'informations, le demandeur indique la mention: néant.
Следует заполнить все необходимые поля. При отсутствии данных или информации заявитель выбирает формулу: нет.
4. W części A w rubryce „data urodzenia”, należy wpisać rok, miesiąc i dzień, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia należy wpisać prawdopodobny rok urodzenia.
In Section A, under the "date of birth" field, you must enter the year, month, and day; if there is no document confirming the date of birth, you should enter the probable year of birth.
Dans la partie A, à la rubrique «date de naissance», il convient d'indiquer l'année, le mois et le jour. En l'absence de document attestant la date de naissance, il convient d'indiquer l'année de naissance probable.
В части А в графе «дата рождения» необходимо указать год, месяц и день. При отсутствии документа, подтверждающего дату рождения, следует указать предполагаемый год рождения.
5. W części A w rubryce „Płeć” wpisać „M” – dla mężczyzny, „K” – dla kobiety; w rubryce: „Stan cywilny” należy użyć sformułowań: panna, kawaler, mężatka, żonaty, rozwiedziona, rozwiedziony, wdowa, wdowiec.
In Part A in the „Sex” field „M” should be entered for a male and „K” for a women; in „Marital status” fields the following terms should be used: unmarried, married, divorced, widow, widower.
Dans la partie A, rubrique «Sexe», inscrire: «M» – pour un homme, «K» – pour une femme; rubrique «État civil» – utilisez une des formulations suivantes: célibataire, marié, mariée, divorcée, divorcé, veuve, veuf.
В части А в графе «пол» вписать «М» – для мужчины, «К» – для женщины; в графе: «семейное положение» нужно использовать формулировки: не замужем, не женат, замужем, женат, разведена, разведен, вдова, вдовец.
W części E podpis nie może wychodzić poza ramki.
In part E the signature should be within the box.
Dans la partie E, la signature ne doit pas dépasser l'encadrement.
В части Е подпись не должна выходить за границы рамки.
6. W części C w przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość wpisując następujące dane:
 - a) serię i numer,
 - b) datę wydania i datę upływu ważności,
 - c) nazwę i kraj organu wydającego.In Part C, if the foreigner does not possess a valid travel document and is unable to obtain one, they may present another document confirming their identity by providing the following information:
 - a) series and number,
 - b) date of issue and expiry date,
 - c) name and country of the issuing authority.Dans la partie C, si l'étranger ne possède pas de document de voyage valide et ne peut pas en obtenir un, il peut présenter un autre document confirmant son identité en indiquant les informations suivantes :

- a) la série et le numéro,
- b) la date de délivrance et la date d'expiration,
- c) le nom et le pays de l'autorité émettrice.

В части С, если иностранец не имеет действительного проездного документа и не имеет возможности его получить, он может предоставить другой документ, удостоверяющий личность, указав следующую информацию:

- a) серию и номер,
- b) дату выдачи и дату окончания срока действия,
- c) наименование и страну органа, выдавшего документ.

7. Udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE podlega opłacie skarbowej w wysokości 640 zł.

Granting the residence permit for the long-term resident of the European Union is subject to a stamp duty of 640 PLN.

La délivrance d'autorisation de séjour de résident de longue durée de l'Union Européenne est soumise à un droit de timbre de 640 PLN.

За предоставление разрешения заявка на предоставлении иностранцу разрешения на пребывание долгосрочного резидента Европейского Союза взимается гербовый сбор в размере 640 злотых.

8. Wniosek podpisuje cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy. W imieniu osoby nieposiadającej zdolności do czynności prawnych lub posiadającej ograniczoną zdolność do czynności prawnych wniosek podpisuje jedno z rodziców, opiekun, lub kurator.

The application shall be signed by the citizen to whom the application relates. On behalf of a person without legal capacity or who has limited legal capacity, the application shall be signed by one of the parents, guardian or custodian.

Заявка должна быть подписана гражданином, к которому относится заявление. От имени недееспособного или ограниченно дееспособного лица заявление подписывает один из родителей, опекун или попечитель.

9. Do wniosku dołącza się plik zawierający fotografię, wykonaną nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku, o rozdzielczości co najmniej 684 x 883 piksele (szerokość x wysokość) i wielkości nieprzekraczającej 2,5 MB, tak aby fotografia zachowywała proporcje odpowiadające fotografii o wymiarach 35 x 45 mm (szerokość x wysokość) i przedstawiała:

- a) wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowywała naturalny kolor jego skóry,
- b) wyraźnie oczy, a zwłaszcza źrenice, linia oczu powinna być równoległa do górnej krawędzi fotografii.

The application shall be accompanied by a file containing a photograph with a resolution of at least 684 x 883 pixels (width x height) and a size not exceeding 2.5 MB, so that the photograph retains proportions corresponding to a 35 x 45 mm (width x height) photograph and represents:

- a) an image of the face of a citizen from top of the head to the upper part of the shoulders, so that the face occupies 70-80% of the photograph, against a uniform light background, in a frontal position, looking straight ahead with the eyes open, hair uncovered, with a natural expression on the face and the mouth closed, and reproducing the natural colour of his/her skin,
- b) eyes clearly, especially the pupils, the eye line should be parallel to the top edge of the photograph.

La demande doit être accompagnée d'un fichier contenant une photographie prise au plus tôt 6 mois avant la date de soumission de la demande, avec une résolution d'au moins 684 x 883 pixels (largeur x hauteur) et une taille ne dépassant pas 2,5 Mo, de sorte que la photographie conserve des proportions correspondant à une photographie de dimensions 35 x 45 mm (largeur x hauteur) et montre :

- a) l'image du visage de l'étranger, de la pointe de la tête jusqu'à la partie supérieure des épaules, de sorte que le visage occupe 70-80 % de la photographie, sur un fond clair uniforme, en position frontale, regardant droit devant avec les yeux ouverts, sans cheveux couvrant le visage, avec une expression naturelle et les lèvres fermées, et reflétant la couleur naturelle de sa peau,
- b) les yeux clairement visibles, en particulier les pupilles, la ligne des yeux doit être parallèle au bord supérieur de la photographie.

K заявке прилагается файл с фотографией с разрешением не менее 684 x 883 пикселей (ширина x высота) и размером не более 2,5 МБ, чтобы фотография сохраняла пропорции, соответствующие фотографии размером 35 x 45 мм (ширина x высота), и на ней было изображено:

- a) изображение лица от макушки головы до верхней части плеч, так, чтобы лицо занимало 70-80% фотографии, на однородном светлом фоне, в анфас, смотрящего прямо вперед, с открытыми глазами, непокрытыми волосами, с естественным выражением лица и закрытым ртом, с естественным цветом его кожи,
- a) четко видны глаза, особенно зрачки, линия глаз должна быть параллельна верхнему краю фотографии.

10. Do wniosku dołącza się:

- a) odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość,
- b) odwzorowanie cyfrowe dokumentu potwierdzającego aktualny tytuł prawny do zajmowania lokalu mieszkalnego, w którym cudzoziemiec będzie przebywał,
- c) odwzorowanie cyfrowe potwierdzenia uiszczenia opłaty za wydanie karty pobytu i potwierdzenie uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE
 - które należy rozumieć jako dokument elektroniczny będący kopią elektroniczną dowolnej treści zapisanej w postaci innej niż elektroniczna, w szczególności skan.

The application shall be accompanied by:

- a) a digital copy of all pages of a valid travel document or other identity-confirming document;
 - b) a digital copy of a document confirming the current legal title to occupy the dwelling where the foreigner will reside;
 - c) a digital copy of the confirmation of payment for the issuance of the residence card and the confirmation of payment of the stamp duty for granting the long-term EU resident permit
- which shall be understood as an electronic document being a digital copy of any content originally recorded in non-electronic form, in particular a scan.

La demande doit être accompagnée de :

- a) une copie numérique de toutes les pages du document de voyage valide ou d'un autre document attestant l'identité ;
 - b) une copie numérique d'un document confirmant le titre juridique actuel d'occupation du logement dans lequel le ressortissant étranger résidera ;
 - c) une copie numérique de la confirmation du paiement de la carte de séjour et de la confirmation du paiement du droit de timbre pour l'octroi d'un permis de séjour de résident de longue durée de l'UE
- à comprendre comme un document électronique étant une copie numérique de tout contenu enregistré sous une forme autre qu'électronique, notamment un scan.

К заявлению прилагаются:

- a) цифровая копия всех страниц действительного проездного документа или иного документа, удостоверяющего личность;
 - b) цифровая копия документа, подтверждающего действительное правовое основание на проживание в жилом помещении, в котором будет проживать иностранец;
 - c) цифровая копия подтверждения оплаты за выдачу карты пребывания и подтверждения уплаты гербового сбора за предоставление разрешения на проживание долгосрочного резидента ЕС
- под которым понимается электронный документ, представляющий собой электронную копию любого содержимого, изначально записанного в неэлектронной форме, в частности скан.

11. Wniosek podpisuje cudzoziemiec, którego wniosek dotyczy. W imieniu osoby nieposiadającej zdolności do czynności prawnych lub posiadającej ograniczoną zdolność do czynności prawnych wniosek podpisuje jedno z rodziców, opiekun lub kurator.

The application must be signed by the foreigner to whom the application pertains. In the case of a person who does not have legal capacity or has limited legal capacity, the application must be signed by one of the parents, a guardian, or a curator.

La demande doit être signée par l'étranger concerné. Dans le cas d'une personne dépourvue de capacité juridique ou disposant d'une capacité juridique limitée, la demande doit être signée par l'un des parents, un tuteur ou un curateur.

Заявление подписывает иностранец, к которому оно относится. В случае лица, не обладающего дееспособностью или обладающего ограниченной дееспособностью, заявление подписывает один из родителей, опекун или попечитель.

12. Wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE uznaje się za złożony w przypadku, gdy zostaną spełnione łącznie następujące warunki:

- a) wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został opatrzony kwalifikowanym podpisem elektronicznym, podpisem osobistym lub podpisem zaufanym,
- b) cudzoziemiec lub osoba, która w imieniu cudzoziemca złożyła wniosek to jest jedno z rodziców, opiekun lub kurator, otrzyma urzędowe poświadczenie odbioru wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

The application for a long-term EU resident permit is considered submitted when the following conditions are met jointly:

- a) the application has been signed with a qualified electronic signature, personal signature, or trusted signature,
- b) the foreigner or the person who submitted the application on behalf of the foreigner - i.e. one of the parents, a legal guardian, or a custodian — has received an official confirmation of receipt of the application for the long-term EU resident permit.

La demande de titre de séjour de résident de longue durée UE est considérée comme déposée lorsque les conditions suivantes sont remplies conjointement:

- a) la demande est signée à l'aide d'une signature électronique qualifiée, d'une signature personnelle ou d'une signature de confiance,
- b) l'étranger ou la personne ayant soumis la demande au nom de l'étranger - c'est-à-dire l'un des parents, un tuteur ou un curateur - a reçu un accusé de réception officiel de la demande de titre de séjour de résident de longue durée UE.

Заявление о предоставлении разрешения на проживание долгосрочного резидента ЕС считается поданным, если одновременно выполнены следующие условия:

- a) заявление подписано квалифицированной электронной подписью, личной подписью или доверенной подписью,
- b) иностранец или лицо, подавшее заявление от его имени — то есть один из родителей, опекун или попечитель — получило официальное подтверждение получения заявления о предоставлении разрешения на проживание долгосрочного резидента ЕС.

					/				/				
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день					

(data złożenia wniosku) /
(date of submission of the application) /
(date du dépôt de la demande) / (дата составления заявки)

WNIOSEK
O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA NA POBYT REZIDENTA
DLUGOTERMINOWEGO UNII EUROPEJSKIEJ
APPLICATION FOR THE RESIDENCE PERMIT FOR THE LONG-TERM RESIDENT
OF THE EUROPEAN UNION
LA DEMANDE D'AUTORISATION DE SÉJOUR DE RÉSIDENT DE LONGUE DURÉE
DE L'UNION EUROPÉENNE
ЗАЯВКА НА ПРЕДОСТАВЛЕНИИ ИНОСТРАНЦУ РАЗРЕШЕНИЯ НА ПРЕБЫВАНИЕ ДОЛГОСРОЧНОГО РЕЗИДЕНТА
ЕВРОПЕЙСКОГО СОЮЗА

Do / to / à / для
 (nazwa organu, do którego jest składany wniosek)
 (name of the authority the application is submitted) / (dénomination de l'autorité où la demande est déposée) / (название органа для которого составляется заявка)

A. DANE OSOBOWE CUDZOZIEMCA / PERSONAL DATA OF THE FOREIGNER / COORDONNÉES DE L'ÉTRANGER / ЛИЧНЫЕ ДАННЫЕ ИНОСТРАНЦА

1. Nazwisko / Surname / Nom / Фамилия:																				
2. Nazwiska poprzednie / Previous surnames / Noms précédents / Предыдущие фамилии:																				
3. Nazwisko rodowe / Family name / Nom de famille / Родовая фамилия:																				
4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):																				
5. Imię (imiona) poprzednie / Previous name (names) / Prénom (prénoms) précédents / Предыдущие имя (имена):																				
6. Imię ojca / Father's name / Prénom du père / Имя отца:																				
7. Imię matki / Mother's name / Prénom de la mère / Имя матери:																				
8. Nazwisko rodowe matki / Mother's maiden name / Nom de famille de la mère / Девичья фамилия матери:																				
9. Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения:					/					/					10. Płeć / Sex / Sexe / Пол:					
	rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день											
11. Miejsce urodzenia / Place of birth / Lieu de naissance / Место рождения:																				
12. Państwo urodzenia / Country of birth / Pays de naissance / Страна рождения:																				

6. Ulica / Street / Rue / Улица:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					
7. Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>									8. Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>											
9. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td>-</td><td></td><td></td><td></td></tr></table>				-																	
			-																			

II. Adres w kraju poprzedniego zamieszkania / Address in the previous country of residence / Adresse dans le pays de résidence précédente / Адрес в стране предыдущего проживания

1. Kraj / Country / Pays / Страна	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					
2. Województwo / Obwód / Prowincja / Stan / Voivodeship / District / Province / State / Voïvodie / District / Province / État / оеводство / Область / Провинция / Штат	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					
3. Powiat / Region / Dystrykt / Hrabstwo: County / Region / District / Borough / Comté / Région / District / Arrondissement / Повят / Регион / Район / Округ:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					
4. Gmina / Municipality / Commune / Гмина:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					
5. Miejscowość / City / Localité / Населенный пункт:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					
6. Ulica / Street / Rue / Улица:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					
7. Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>									8. Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>											
9. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td>-</td><td></td><td></td><td></td></tr></table>				-																	
			-																			

C. DANE DOTYCZĄCE: / DATA CONCERNING: / DONNEES CONCERNANT: / ДАННЫЕ, КАСАЮЩИЕСЯ: (zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę i wypełnić ją / (tick the appropriate box with "X" and fill it in) / (mettre un «X» dans la case adéquate et remplissez-la) / (обозначить знаком «X» соответствующую графу и заполните ее)

☐ dokumentu podróży cudzoziemca / foreign national's travel document / document de voyage du ressortissant étranger / проездной документ иностранца

Seria / Series/ Série / Серия:	<table border="1"><tr><td></td><td></td></tr></table>			Numer / Number / Numéro / Номер:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td>/</td><td></td><td></td><td></td><td>/</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>rok / year / année / год</td><td colspan="3"></td><td></td><td>miesiąc / month / mois / месяц</td><td colspan="3"></td><td></td><td>dzień / day / jour / день</td><td></td></tr></table>					/				/				rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день		Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td>/</td><td></td><td></td><td></td><td>/</td><td></td><td></td><td></td></tr><tr><td>rok / year / année / год</td><td colspan="3"></td><td></td><td>miesiąc / month / mois / месяц</td><td colspan="3"></td><td></td><td>dzień / day / jour / день</td><td></td></tr></table>					/				/				rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день	
				/				/																																											
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день																																									
				/				/																																											
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день																																									

Nazwa i kraj organu wydającego / Name and country of the issuing authority / Nom et pays autorité de délivrance / Название и страна выдавшего органа:	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					
	<table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>																					

Liczba osób wpisanych do dokumentu podróży / Number of other persons entered in the travel document / Nombre d'autres personnes inscrites dans le document de voyage / Количество других лиц, вписанных в проездной документ:	<table border="1"><tr><td></td><td></td></tr></table>		

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with “X”) / (mettre un «X» dans la case adéquate) / (обозначить знаком «X» соответствующую графу)

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with “X”) / (mettre un «X» dans la case adéquate) / (обозначить знаком «X» соответствующую графу)

- ☐ Tak / Yes / Oui / Да ☐ Nie / No / Non / Нет

				/		/	
rok / year / année / год		miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день	

- | | | | | | | | | | | | | | | | |

- (zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with "X") / (mettre un «X» dans la case adéquate) / (обозначить знаком «X» соответствующую графу)

- 7

- 7

[illegible]

rok / year / année / год	/	/	
miesiąc / month / mois / месяц		dzień / day / jour / день	

				/		/	
rok / year / année / год		miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день	

dni / days / iours / дни

| | | | | | | | | | | | | | | | | |

[illegible]

- 7

- 1

- 11

- 11

- 1

[illegible][illegible]

rok / year / année / год	miesiąc / month / mjes / месяц	dzień / day / jour / день	

Karta pobytu lub dokument uprawniający do wjazdu i pobytu /
Residence card or document entitling to entry and stay / Carte de séjour
ou document autorisant l'entrée ou le séjour / Вид на жительство или
документ, разрешающий въезд и пребывание:

Seria / Series /

 Numer / Number / Numéro /

Série / Серия:

 Номер:

Data wydania / Date of issue / Date de délivrance / Дата выдачи:

 /

 /

 rok / year / année / год miesiąc / month / mois / день / day / jour / день
Data upływu ważności / Expiry date / Date de validité / Дата истечения срока действия:

 /

 /

 rok / year / année / год miesiąc / month / mois / день / day / jour / день

Nazwa i kraj organu wydającego / Name and country of the issuing authority / Nom et pays autorité de délivrance / Название и страна выдавшего органа:

II. Podróże i pobyty zagraniczne poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej w okresie ostatnich 5 lat (państwo, okres pobytu) / Foreign trips and stays outside the territory of the Republic of Poland in the last 5 years (country, period of stay) / Voyages à l'étranger et séjours à l'extérieur du territoire de la République de Pologne au cours des 5 dernières années (pays, période de séjour) / Зарубежные поездки и пребывание вне территории Республики Польша в течение последних 5 лет (государство, период пребывания):

III. Pobyty oraz przerwy w tym pobycie na terytorium innych państw członkowskich Unii Europejskiej, w przypadku cudzoziemca posiadającego polską kartę pobytu z adnotacją „Niebieska Karta UE”/ Stays on the territory of other Member States of the European Union, in the case of a foreigner holding a Polish residence card with the remark “EU Blue Card” / Séjour sur le territoire d'autres Etats membres de l'Union européenne, dans le cas d'un étranger titulaire d'une carte de séjour polonaise portant la mention «carte bleue européenne» / Пребывание на территории других государств-членов Европейского Союза, в случае если иностранец имеет польскую карту пребывания с аннотацией «Голубая карта ЕС»:

- 1) Pobyt na podstawie dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE” wydanego przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej (państwo, okres pobytu, seria, numer i okres ważności dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE”) / Stay based on a residence permit with the remark “EU Blue Card” issued by a Member State of the European Union other than the Republic of Poland (country, period of stay, series, number and validity duration of the residence permit with the indication “EU Blue Card”) / Séjour sur la base d'un document de séjour portant la mention «carte bleue européenne» délivré par un État membre de l'Union européenne autre que la République de Pologne (pays, durée du séjour, série, numéro et durée de validité du document de séjour portant la mention «carte bleue européenne») / Пребывание на основании документа о пребывании с аннотацией «Голубая карта ЕС», выданного государством-членом Европейского Союза, за исключением Республики Польша (страна, период пребывания, серия, номер и срок действия документа о пребывании с аннотацией «Голубая карта ЕС»)

- 2) Pobyt na podstawie wizy długoterminowej z adnotacją „naukowiec” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „naukowiec”, wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej (państwo, okres pobytu, seria, numer i okres ważności wizy lub dokumentu pobytowego z adnotacją „naukowiec”) / Residence based on a long-stay visa with the remark “Researcher” or a residence permit with the remark “Researcher” issued by a Member State of the European Union other than the Republic of Poland (country, period of stay, series, number and validity duration of the visa or residence permit with the remark “Researcher”) / Séjour sur la base d'un visa de long séjour avec la mention «chercheur» ou d'un permis de séjour avec la mention «chercheur» délivré par un État membre de l'Union européenne autre que la République de Pologne (pays, période de séjour, série, numéro et validité du visa ou du permis de séjour avec la mention «chercheur») / Пребывание на основании долгосрочной визы с аннотацией «Научный работник» или документа о пребывании с аннотацией «Научный работник», выданного государством-членом Европейского Союза, за исключением Республики Польша (страна, период пребывания, серия, номер и срок действия визы или документа о пребывании с аннотацией «Научный работник»)

- 3) **Pobyt na podstawie ochrony międzynarodowej udzielonej przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej (państwo, data udzielenia ochrony międzynarodowej, okres pobytu) / Stay on the basis of international protection granted by a Member State of the European Union other than the Republic of Poland (country, date of granting international protection, period of stay) / Séjour sur la base d'une protection internationale accordée par un État membre de l'Union européenne autre que la République de Pologne (pays, date d'octroi de la protection internationale, durée du séjour) / Пребывание на основании международной защиты, предоставленной государством-членом Европейского Союза, за исключением Республики Польша (страна, дата предоставления международной защиты, срок пребывания)**

- 4) **Pobyt na podstawie dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej na podstawie obowiązujących w tym państwie przepisów o przyjmowaniu pracowników o wysokich kwalifikacjach (państwo, okres pobytu, seria, numer i okres ważności dokumentu pobytowego) / Stay based on a residence permit issued by another Member State of the European Union on the basis of the laws in force in that country concerning the admission of highly qualified workers (country, period of stay, series, number and validity duration of the residence permit) / Séjour sur la base d'un titre de séjour délivré par un autre État membre de l'Union européenne sur la base de la législation de ce pays relative à l'admission des travailleurs hautement qualifiés (pays, durée du séjour, série, numéro et validité du titre de séjour) / Пребывание на основании документа о пребывании, выданного другим государством-членом Европейского Союза на основании действующих в этой стране законов о приеме высококвалифицированных работников (страна, срок пребывания, серия, номер и срок действия документа о пребывании)**

- 5) **Pobyt na podstawie wizy długoterminowej z adnotacją „student” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „student”, wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej (państwo, okres pobytu, seria, numer i okres ważności wizy lub dokumentu pobytowego z adnotacją „student”) / Stay on the basis of a long-term visa with the annotation “student” or a residence permit with the remark “student” issued by a Member State of the European Union other than the Republic of Poland (country, period of stay, series, number and validity duration of the visa or residence permit with the remark “student”) / Séjour sur la base d'un visa de long séjour portant la mention «étudiant» ou d'un permis de séjour portant la mention «étudiant» délivré par un État membre de l'Union européenne autre que la République de Pologne (pays, période de séjour, série, numéro et durée de validité du visa ou du permis de séjour portant la mention «étudiant») / Пребывание на основании долгосрочной визы с аннотацией «Студент» или документа о пребывании с аннотацией «Студент», выданного государством-членом Европейского Союза, за исключением Республики Польша (страна, период пребывания, серия, номер и срок действия визы или документа о пребывании с аннотацией «Студент»)**

- IV. **Podróże i pobyty powyżej 12 miesięcy w okresie ostatnich 5 lat, poza terytorium Unii Europejskiej (państwo, okres pobytu) w przypadku cudzoziemca posiadającego polską kartę pobytu z adnotacją „Niebieska Karta UE” / Trips and stays of over 12 months within the last 5 years, outside the territory of the European Union (country, period of stay) for foreigners holding a Polish residence card with the remark “EU Blue Card” / Voyages et séjours de plus de 12 mois au cours des 5 dernières années, en dehors du territoire de l'Union européenne (pays, période de séjour) pour un étranger titulaire d'une carte de séjour polonaise portant la mention «carte bleue européenne» / Поездки и пребывание более 12 месяцев в течение последних 5 лет за пределами территории Европейского Союза (страна, период пребывания) для иностранцев, имеющих польскую карту пребывания с аннотацией «Голубая карта ЕС»**

- V. **Zezwolenie na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej udzielone w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej (państwo, data udzielenia, organ udzielający) / The residence permit for the long-term resident of the European Union granted in another European Union member state (country, issue date, issuing authority) / Le permis de séjour de résident de longue durée de l'Union européenne accordé dans un autre pays membre de l'Union, européenne (pays, data de délivrance, autorité) / Разрешение на проживание долгосрочного резидента Европейского Союза, предоставленное другим государством-членом Европейского Союза (страна, дата предоставления, предоставляющий орган)**

.....

.....

.....

VI. Źródło dochodu wystarczającego do pokrycia kosztów utrzymania wnioskodawcy i członków rodziny pozostających na jego utrzymaniu oraz wysokość dochodu w ciągu ostatnich 3 lat, a w przypadku cudzoziemca posiadającego kartę pobytu z adnotacją „Niebieska Karta UE”, w ciągu ostatnich 2 lat / Source of income sufficient to cover maintenance costs of the applicant and the family financially dependent on the applicant and the amount of income within the last 3 years, and in the case of a foreigner holding a residence card with the remark “EU Blue Card” , within the last 2 years / Source de revenu suffisant à couvrir les frais de subsistance du demandeur et des membres de sa famille à sa charge, ainsi que le montant des revenus perçus au cours des 3 dernières années et, au cas d’un étranger titulaire d’une carte de séjour portant la mention „carte bleue européenne”, au cours de 2 dernières années / Источник дохода, достаточного для покрытия расходов на содержание заявителя и членов семьи, которые находятся на его содержании, а также размер доходов в течение последних 3 лет, в случае иностранца, имеющего, имеющих карту пребывания с аннотацией «Голубая карта ЕС», в течение последних 2 лет:

Liczba osób obecnie pozostających na utrzymaniu / Number of persons currently financially dependent on the applicant / Nombre de personnes actuellement entretenues par le demandeur / Количество лиц, которые на данный момент находятся на содержании:

VII. Członkowie rodziny cudzoziemca obecnie pozostający na jego utrzymaniu, zamieszkujący na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Currently dependent family members of a foreigner living on the territory of the Republic of Poland / Les membres de la famille d’un étranger qui sont actuellement à sa charge, résidant sur le territoire de la République de Pologne / Члены семьи иностранца, проживающего на территории Республики Польша, которые на данный момент находятся на его содержании:

Imię i nazwisko / Name and surname / Nom et prénom / Имя и фамилия	Płeć / Sex / Sexe / Пол	Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения	Stopień pokrewieństwa / Degree of kin / Degré de parenté / Степень родства	Obywatelstwo / obywatelstwa / Citizenship / Citizenships / Nationalité/ Nationalité / Гражданство/ Гражданства:	Miejsce zamieszkania / Place of residence / Domicile / Место жительства
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					

VIII. Posiadane ubezpieczenie zdrowotne / Health insurance coverage / Coverture assurée par l’assurance médicale / Наличие медицинской страховки:

.....

.....

.....

IX. Czy jest Pan (Pani) zatrzymany(a), umieszczony(a) w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, lub czy został wobec Pana (Pani) zastosowany środek zapobiegawczy w postaci zakazu opuszczania kraju lub odbywa Pan (Pani) karę pozbawienia wolności lub zastosowano wobec Pana (Pani) tymczasowe aresztowanie? / Have you been held in custody, placed in a guarded centre or detention facility for foreigners, or has a preventive measure been applied against you in the form of prohibition to leave the country, or have you been deprived of liberty or temporarily detained? / Êtes-vous détenu(e), placé(e) dans un centre surveillé ou dans un centre de détention pour étrangers, a-t-on appliqué contre vous une mesure préventive sous la forme d’une interdiction de quitter le pays, purgez-vous une peine privative de liberté ou étiez-vous placé(e) en détention provisoire? / Задержан(а) ли Господин (Госпожа), находится ли в охраняемом пункте или под арестом для иностранцев, была ли по отношению к Господину (Госпоже) применена мера пресечения в виде запрета выезда из страны или отбывает ли Господин (Госпожа) наказание в виде лишения свободы, а также применено ли по отношению к Господину (Госпоже) временное задержание?

.....

.....

- X. Czy był(a) Pan (Pani) karana(y) sądownie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Have you been sentenced by the courts in the territory of the Republic of Poland? / Avez-vous été condamné(e) par un tribunal sur le territoire de la République de Pologne? / Был(а) ли Господин (Госпожа) наказан(а) в судебном порядке на территории Республики Польша?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with "X") / (mettre un «X» dans la case adéquate) / (обозначить знаком «X» соответствующую графу)

☐ Tak / Yes / Oui / Да

Kiedy, za jaki czyn, jaki zapadł wyrok i czy został wykonany? / When, for what act, what was the sentence and whether it was executed? / Quand? Pour quel acte? Quel était le jugement? A-t-il été exécuté? / Когда, за какой проступок, какой был приговор и был ли он исполнен?

☐ Nie / No / Non / Нет

- XI. Czy toczy się przeciwko Panu (Pani) postępowanie karne lub postępowanie w sprawach o wykroczenia na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Are any penal proceedings or minor offence proceedings under way against you in the territory of the Republic of Poland? / Actuellement, faites-vous l'objet d'une procédure judiciaire ou d'une procédure pour un délit, sur le territoire de la République de Pologne? / Продолжаются ли против Господина (Госпожи) уголовные действия или действия в отношении нарушений на территории Республики Польша?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with "X") / (mettre un «X» dans la case adéquate) / (обозначить знаком «X» соответствующую графу)

☐ Tak / Yes / Oui / Да

Jakie? / What? / Lesquelles? / Какие?

☐ Nie / No / Non / Нет

- XII. Czy ciąży na Panu (-i) zobowiązania wynikające z orzeczeń sądowych, postanowień i decyzji administracyjnych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub poza tym terytorium? / Do you have any liabilities resulting from verdicts of courts, resolutions or administrative decisions in the territory of the Republic of Poland or abroad? / Pèsent-t-ils sur vous des obligations obligations qui pèsent sur vous et qui résultent des arrêts des tribunaux, des dispositions et des décisions administratives sur le territoire de la République de Pologne au à l'étranger? / Обременяют ли Вас обязательства, возникающие из судебных решений, постановлений, административных решений, в том числе на территории Республики Польша или за пределами этой территории?

☐ Tak / Yes / Oui / Да

Jakie? / What? / Lesquelles? / Какие?

☐ Nie / No / Non / Нет

F. UZASADNIENIE WNIOSKU / JUSTIFICATION OF THE APPLICATION / JUSTIFICATION DE LA DEMANDE / ОБОСНОВАНИЕ ЗАЯВКИ

Umotywowanie wniosku / Rationale of the application / Motivation de la demande / Мотивация заявки:

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

G. OŚWIADCZENIE / STATEMENT / DECLARATION / ЗАЯВЛЕНИЕ

Oświadczam, że dane zawarte we wniosku są prawdziwe. / I hereby declare that the data and information I provided in the application are correct and truthful. / Je déclare que les informations contenues dans la demande sont correctes. / Заявляю, что данные и сведения, содержащиеся в заявке являются достоверными.

Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. / I am aware of the criminal liability for making a false statement / Je suis conscient de la responsabilité pénale en cas de fausse déclaration. / Мне известно об уголовной ответственности за дачу ложных показаний

Data i podpis (imię i nazwisko) cudzoziemca / Date and signature (first and last name) of the foreigner /
 Date et signature (prénom et nom de famille) de l'étranger / Дата и подпись (имя и фамилия)
 иностранца:

				/			/		
rok / рік / year / год					miesiąc / місяць / month / месяц			dzień / day / день / день	

.....

kwalfikowany podpis elektroniczny, podpis osobisty, podpis zaufany / кваліфікований електронний підпис, особистий підпис або довірений підпис / qualified electronic signature, personal signature or trusted signature / квалифицированная электронная подпись, личная подпись или доверенная подпись

**WZÓR INFORMACJI O POBRANYCH ODCISKACH LINII PAPILARNYCH CUDZOZIEMCA
LUB ICH BRAKU**

Uwaga! Wypełnia osoba przyjmująca wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE

Załącznik wypełnia się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców

Pouczenie:

Odciski linii papilarnych nie będą pobierane od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE:

- (1) który do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego nie ukończył 6. roku życia
- (2) od którego pobranie odcisków linii papilarnych jest fizycznie niemożliwe
- (3) który z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonych zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza zgodnie z przepisami polskiego prawa, nie może stawić się osobiście na wezwanie wojewody.

Odciski linii papilarnych pobiera się za pomocą urządzenia do elektronicznego pobierania odcisków linii papilarnych.

1)	Imię (imiona) cudzoziemca	<table border="1" style="width: 100%; height: 40px; border-collapse: collapse;"></table>								
2)	Nazwisko cudzoziemca	<table border="1" style="width: 100%; height: 40px; border-collapse: collapse;"></table>								
3)	Data urodzenia cudzoziemca	<table border="1" style="width: 100%; height: 40px; border-collapse: collapse; position: relative;"> <tr> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%; text-align: center;">/</td> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%; text-align: center;">/</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">rok</td> <td></td> <td style="text-align: center;">miesiąc</td> <td style="text-align: center;">dzień</td> </tr> </table>		/		/	rok		miesiąc	dzień
	/		/							
rok		miesiąc	dzień							
4)	Obywatelstwo	<table border="1" style="width: 100%; height: 40px; border-collapse: collapse;"></table>								

Data złożenia odcisków linii papilarnych przez cudzoziemca w celu wydania karty pobytu:

7

pobrano odciski palców

5

nie pobrano odcisków palców

Informacja o palcach, których odciski zostały pobrane, lub przyczyna braku możliwości pobrania odcisków palców

[illegible]

Załącznik wypełnia się wyłącznie w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online w systemie teleinformatycznym prowadzonym przez Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

Wzór podpisu nie będzie pobierany od cudzoziemca ubiegającego się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, który:

- (1) do dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego nie ukończył 13. roku życia
(2) z powodu choroby lub niepełnosprawności, potwierdzonej zaświadczeniem lekarskim wystawionym nie później niż na 3 miesiące przed złożeniem wniosku przez właściwego lekarza specjalistę mającego prawo wykonywania zawodu lekarza zgodnie z przepisami polskiego prawa, nie może złożyć podpisu samodzielnie.

Cudzoziemiec składa wzór podpisu na formularzu według niniejszego wzoru lub za pomocą udostępnionego przez wojewodę urządzenia umożliwiającego złożenie i odwzorowanie podpisu.

-
- The image shows two horizontal number lines. The top number line has 20 vertical tick marks, creating 19 equal intervals. The bottom number line has 15 vertical tick marks, creating 14 equal intervals. Both lines are blank, with no numbers or labels.

- [illegible]

- _____ / _____ / _____
 rok miesiąc dzień

-

WZÓR PODPISU

(podpis nie może wychodzić poza ramki)

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej stanowi wykonanie upoważnienie ustawowego zawartego w art. 222 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.). Przepis ten zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia:

- 1) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej;
- 2) szczegółowych wymogów technicznych dotyczących fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- 3) szczegółowych wymogów dotyczących dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składanego w sposób, o którym mowa w art. 219c ust. 1;
- 4) szczegółowych wymogów dotyczących dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składanego w sposób, o którym mowa w art. 219c ust. 1;
- 5) sposobu pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 6) sposobu utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 7) wzoru informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
- 8) wzoru formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.

Obecnie tematyka ta jest uregulowana w rozporządzeniu Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 28 kwietnia 2014 r. w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej (Dz. U. poz. 569).

Konieczność wydania rozporządzenia wynika z szerokiego pakietu zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) zwaną dalej „projektem ustawy”. Ww. projekt ustawy ma na celu między innymi:

- 1) doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy o cudzoziemcach, w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz

uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23);

- 2) zmianę sposobu składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych, w tym zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ich w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. Podkreślenia wymaga, że prawo dostępu do MOS będzie przysługiwało także osobom, które mogą złożyć wniosek w imieniu małoletniego cudzoziemca, osoby ubezwłasnowolnionej lub osoby małoletniej bez opieki;
- 3) stworzenie cyfrowej formy wniosku zawierającej zaawansowany podpis elektroniczny.

Zmiany dotyczące zakresu danych i informacji objęły art. 13 ustawy o cudzoziemcach. W przepisie tym znalazły się m. in. dane dotyczące wszystkich posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, a nie tylko jednego obywatelstwa, dane dotyczących dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość lub dokumentu uprawniającego do pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a także adres poczty elektronicznej, czy numer telefonu. Powyższe spowodowało także potrzebę zmiany w art. 219 ww. ustawy, w którym określono rodzaj danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE oraz treść oświadczenia o prawdziwości danych zawartych we wniosku. W związku z powyższym zmieniony formularz wniosku będzie zawierał następujące dane:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27–28, czyli:
 - a) imię (imiona) i nazwisko;
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie;
 - c) nazwisko rodowe;
 - d) płeć;
 - e) imię ojca;
 - f) imię i nazwisko rodowe matki;
 - g) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
 - h) miejsce i państwo urodzenia;
 - i) rysopis:
 - wzrost w centymetrach,
 - kolor oczu,
 - znaki szczególne;
 - j) obywatelstwo/obywatelstwa;
 - k) narodowość
 - l) stan cywilny;
 - m) wykształcenie;

- n) zawód wykonywany;
- o) dane dotyczące dokumentu podróży:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego,
 - liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;”;
- p) dane dotyczące dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego;
- q) miejsce zamieszkania lub pobytu;
- r) numer telefonu;
- s) adres poczty elektronicznej;
- t) informacje o karalności, o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych i postępowaniach w sprawach o wykroczenia oraz o wydanych w stosunku do niego orzeczeniach w postępowaniu sądowym lub administracyjnym;
- u) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
- 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 3) informacje o:
 - a) podróżach i pobytach zagranicznych cudzoziemca w okresie 5 lat przed dniem złożenia wniosku,
 - b) poprzednich pobytach oraz aktualnym pobycie cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) informacje o:
 - a) źródle dochodu wystarczającego na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca i członków rodziny pozostających na jego utrzymaniu,
 - b) liczbie osób pozostających na utrzymaniu cudzoziemca,
 - c) wysokości dochodu cudzoziemca w okresie ostatnich 3 lat, a w przypadku, o którym mowa w art. 212 ust. 1 pkt 1 – w okresie ostatnich 2 lat;
- 5) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
- 6) informację o udzielonym cudzoziemcowi w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej zezwoleniu na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- 7) informację o pobycie oraz przerwach w tym pobycie na terytorium innych państw członkowskich Unii Europejskiej na podstawie:
 - a) dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE” wydanego przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,

- b) wizy długoterminowej z adnotacją „naukowiec” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „naukowiec” wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,
 - c) ochrony międzynarodowej udzielonej przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,
 - d) dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej na podstawie obowiązujących w tym państwie przepisów o przyjmowaniu pracowników o wysokich kwalifikacjach,
 - e) wizy długoterminowej z adnotacją „student” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „student” wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej;
- 8) informację o zatrzymaniu cudzoziemca, umieszczeniu go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, o zakazie opuszczania przez niego kraju, odbywaniu kary pozbawienia wolności lub o jego tymczasowym aresztowaniu;
- 9) uzasadnienie;
- 10) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

Nowe zasady będą dotyczyły zapoznawania się cudzoziemca z pouczeniem o zasadach i trybie postępowania w sprawie legalizacji pobytu oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach w przypadku składania wniosku za pośrednictwem portalu MOS. Otóż obowiązek zapoznania się z pouczeniem będzie uważany za spełniony także poprzez zamieszczenie pouczenia w MOS, z którym cudzoziemiec będzie miał możliwość zapoznania się składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Z kolei zamieszczany dotychczas w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzający złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego, zostanie zastąpiony zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Za wydanie ww. zaświadczenia nie będzie pobierana opłata skarbową. Zaświadczenie będzie generowane z systemu MOS przez pracownika urzędu wojewódzkiego po sprawdzeniu, czy wniosek cudzoziemca został złożony w ustawowym termin i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Następnie zaświadczenie będzie dostępne na koncie cudzoziemca w MOS, z możliwością jego wielokrotnego drukowania z systemu. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie będzie doręczane za pośrednictwem portalu MOS (art. 222a). W stosunku do opisanego wyżej zaświadczenia nie będą miały zastosowania przepisy art. 217–220 Kodeksu postępowania administracyjnego. Dlatego dotychczasowa część E formularza wniosku zostanie usunięta.

Cudzoziemiec składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie dołączał do niego aktualną fotografię oraz odwzorowanie cyfrowe wszystkich

stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość (jeżeli nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania).

Dodatkowo składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE cudzoziemiec będzie miał możliwość dołączenia do niego dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie danego zezwolenia w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej. Jeżeli cudzoziemiec nie dołączy ww. dokumentów na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie miał możliwość ich dołączenia po wezwaniu przez wojewodę do osobistego stawiennictwa.

W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego wojewoda będzie wzywał cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w celu przedstawienia oryginału ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość, złożenia odcisków linii papilarnych i wzoru podpisu w celu wydania karty pobytu. Wezwanie to będzie mogło nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia pobytowego (art. 219d ust. 1 i 2, art. 219e, art. 219f). Takie rozwiązanie ma służyć maksymalnemu wykorzystaniu wizyty cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim, a w konsekwencji wpłynie na efektywniejszą organizację pracy w urzędach wojewódzkich przy obsłudze przyjmowanych wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych. Zachowana pozostanie zasada, iż w szczególnie uzasadnionym przypadku, kiedy wnioskodawca nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument tożsamości (art. 219a, art. 219d ust. 1 pkt 2 i art. 219e ust. 1 pkt 1).

Przytoczone wyżej zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach pociągnęły za sobą konieczność wydania nowego rozporządzenia uwzględniającego w szczególności zmiany w zakresie podawanych przez cudzoziemca danych w formularzu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, nowego sposobu składania wniosku i dołączania niezbędnych załączników do wniosku oraz podpisywania wniosku.

Zgodnie z § 2 wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej został określony w załączniku nr 1 do rozporządzenia, wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku zgodnie z § 2 ust. 2 określa załącznik nr 2 do rozporządzenia, zaś zgodnie z § 2 ust. 3 wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu określa załącznik nr 3 do rozporządzenia

W § 3 w pkt 1 zostały określone szczegółowe wymagania techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, zaś w pkt 2 szczegółowe wymagania dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej,

w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W § 4 określono sposób pobierania odcisków linii papilarnych, zaś w § 5 określono sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu

W § 6 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie ...po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej	Data sporządzenia 2 czerwca 2025 r.
Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji	Źródło: ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) w związku ze zmianami wprowadzonymi ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...)
Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk, Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji	Nr w wykazie prac legislacyjnych Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji:
Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Paweł Dąbrowski, Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +47 728 15 20; fax +48 22 601 41 06 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej stanowi wykonanie upoważnienie ustawowego zawartego w art. 222 ust. 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach. Przepis ten zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia:

- 1) wzoru formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej;
- 2) szczegółowych wymogów technicznych dotyczących fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- 3) szczegółowych wymogów dotyczących dołączania fotografii do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składanego w sposób, o którym mowa w art. 219c ust. 1;
- 4) szczegółowych wymogów dotyczących dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE składanego w sposób, o którym mowa w art. 219c ust. 1;
- 5) sposobu pobierania odcisków linii papilarnych w celu wydania karty pobytu;
- 6) sposobu utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu;
- 7) wzoru informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku;
- 8) wzoru formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu.

Konieczność wydania rozporządzenia wynika z szerokiego pakietu zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) zwaną dalej „projektem ustawy”. Ww. projekt ustawy ma na celu między innymi:

- 1) doprecyzowanie zakresu danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych na podstawie ustawy o cudzoziemcach, w tym w celu realizacji przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23);
- 2) zmianę sposobu składania wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych, w tym zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, poprzez zastąpienie obowiązku złożenia ww. wniosków w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim obowiązkiem złożenia ich w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. Podkreślenia wymaga, że prawo dostępu do MOS będzie przysługiwało także osobom, które mogą złożyć wniosek w imieniu małoletniego cudzoziemca, osoby ubezwłasnowolnionej lub osoby małoletniej bez opieki;
- 3) stworzenie cyfrowej formy wniosku zawierającej zaawansowany podpis elektroniczny.

Zmiany dotyczące zakresu danych i informacji objęły art. 13 ustawy o cudzoziemcach. W przepisie tym znalazły się m. in. dane dotyczące wszystkich posiadanych przez cudzoziemca obywatelstw, a nie tylko jednego obywatelstwa, dane dotyczących dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość lub dokumentu uprawniającego do pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a także adres poczty elektronicznej, czy numer telefonu. Powyższe spowodowało także potrzebę zmiany w art. 219 ww. ustawy, w którym określono rodzaj danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE oraz treść oświadczenia o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

Nowe zasady będą dotyczyły zapoznawania się cudzoziemca z pouczeniem o zasadach i trybie postępowania w sprawie legalizacji pobytu oraz o przysługujących mu prawach i ciążących na nim obowiązkach w przypadku składania wniosku za pośrednictwem portalu MOS. Otóż obowiązek zapoznania się z pouczeniem będzie uważany za spełniony także poprzez zamieszczenie pouczenia w MOS, z którym cudzoziemiec będzie miał możliwość zapoznania się składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Z kolei zamieszczany dotychczas w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzający złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego, zostanie zastąpiony zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Za wydanie ww. zaświadczenia nie będzie pobierana opłata skarbową. Zaświadczenie będzie generowane z systemu MOS przez pracownika urzędu wojewódzkiego po sprawdzeniu, czy wniosek cudzoziemca został złożony w ustawowym terminie i czy wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie. Następnie zaświadczenie będzie dostępne na koncie cudzoziemca w MOS, z możliwością jego wielokrotnego drukowania z systemu. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie będzie doręczane za pośrednictwem portalu MOS (art. 222a). W stosunku do opisanego wyżej zaświadczenia nie będą miały zastosowania przepisy art. 217–220 Kodeksu postępowania administracyjnego. Dlatego dotychczasowa część E formularza wniosku zostanie usunięta.

Cudzoziemiec składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie dołączał do niego aktualną fotografię oraz odwzorowanie cyfrowe wszystkich stron ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość (jeżeli nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania).

Dodatkowo składając wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE cudzoziemiec będzie miał możliwość dołączenia do niego dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie danego zezwolenia w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej. Jeżeli cudzoziemiec nie dołączy ww. dokumentów na etapie składania wniosku za pośrednictwem MOS będzie miał możliwość ich dołączenia po wezwaniu przez wojewodę do osobistego stawiennictwa.

W toku postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego wojewoda będzie wzywał cudzoziemca do osobistego stawiennictwa w celu przedstawienia oryginału ważnego dokumentu podróży lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość, złożenia odcisków linii papilarnych i wzoru podpisu w celu wydania karty pobytu. Wezwanie to będzie mogło nastąpić jednocześnie z wezwaniem do uzupełnienia braków formalnych wniosku na podstawie art. 64 § 2 Kodeksu postępowania administracyjnego, wezwaniem do uiszczenia opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia pobytowego (art. 219d ust. 1 i 2, art. 219e, art. 219f). Takie rozwiązanie ma służyć maksymalnemu wykorzystaniu wizyty cudzoziemca w urzędzie wojewódzkim, a w konsekwencji wpłynie na efektywniejszą organizację pracy w urzędach wojewódzkich przy obsłudze przyjmowanych wniosków o udzielenie zezwoleń pobytowych.

Zachowana pozostanie zasada, iż w szczególnie uzasadnionym przypadku, kiedy wnioskodawca nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument tożsamości (art. 219a, art. 219d ust. 1 pkt 2 i art. 219e ust. 1 pkt 1).

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Przytoczone wyżej zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach pociągnęły za sobą konieczność wydania nowego rozporządzenia uwzględniającego w szczególności zmiany w zakresie podawanych przez cudzoziemca danych w formularzu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej, nowego sposobu składania wniosku i dołączania niezbędnych załączników do wniosku oraz podpisywania wniosku.

Zgodnie z § 2 wzór formularza wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej został określony w załączniku nr 1 do rozporządzenia. Zmieniony formularz wniosku będzie zawierał następujące dane:

- 1) dane cudzoziemca lub informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19, 20–23, 27–28, czyli:
 - a) imię (imiona) i nazwisko;
 - b) imię (imiona) i nazwiska poprzednie;
 - c) nazwisko rodowe;
 - d) płeć;
 - e) imię ojca;
 - f) imię i nazwisko rodowe matki;
 - g) data urodzenia, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia prawdopodobny rok urodzenia;
 - h) miejsce i państwo urodzenia;
 - i) rysopis:
 - wzrost w centymetrach,
 - kolor oczu,
 - znaki szczególne;
 - j) obywatelstwo/obywatelstwa;

- k) narodowość
 - l) stan cywilny;
 - m) wykształcenie;
 - n) zawód wykonywany;
 - o) dane dotyczące dokumentu podróży:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego,
 - liczbę osób wpisanych do dokumentu podróży;”
 - p) dane dotyczące dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość:
 - serię i numer,
 - datę wydania i datę upływu ważności,
 - nazwę i kraj organu wydającego;
 - q) miejsce zamieszkania lub pobytu;
 - r) numer telefonu;
 - s) adres poczty elektronicznej;
 - t) informacje o karalności, o prowadzonych przeciwko cudzoziemcowi postępowaniach karnych i postępowaniach w sprawach o wykroczenia oraz o wydanych w stosunku do niego orzeczeniach w postępowaniu sądowym lub administracyjnym;
 - u) numer ewidencyjny Powszechnego Elektronicznego Systemu Ewidencji Ludności (PESEL);
- 2) informacje, o których mowa w art. 13 pkt 30, dotyczące członków rodziny cudzoziemca zamieszkałych na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 3) informacje o:
- a) podróżach i pobytach zagranicznych cudzoziemca w okresie 5 lat przed dniem złożenia wniosku,
 - b) poprzednich pobytach oraz aktualnym pobycie cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) informacje o:
- a) źródle dochodu wystarczającego na pokrycie kosztów utrzymania cudzoziemca i członków rodziny pozostających na jego utrzymaniu,
 - b) liczbie osób pozostających na utrzymaniu cudzoziemca,
 - c) wysokości dochodu cudzoziemca w okresie ostatnich 3 lat, a w przypadku, o którym mowa w art. 212 ust. 1 pkt 1 – w okresie ostatnich 2 lat;
- 5) informację o posiadanym przez cudzoziemca ubezpieczeniu zdrowotnym;
- 6) informację o udzielonym cudzoziemcowi w innym państwie członkowskim Unii Europejskiej zezwoleniu na pobyt rezydenta długoterminowego UE;
- 7) informację o pobycie oraz przerwach w tym pobycie na terytorium innych państw członkowskich Unii Europejskiej na podstawie:
- a) dokumentu pobytowego z adnotacją „Niebieska Karta UE” wydanego przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,
 - b) wizy długoterminowej z adnotacją „naukowiec” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „naukowiec” wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,
 - c) ochrony międzynarodowej udzielonej przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej,
 - d) dokumentu pobytowego wydanego przez inne państwo członkowskie Unii Europejskiej na podstawie obowiązujących w tym państwie przepisów o przyjmowaniu pracowników o wysokich kwalifikacjach,
 - e) wizy długoterminowej z adnotacją „student” lub dokumentu pobytowego z adnotacją „student” wydanych przez inne niż Rzeczpospolita Polska państwo członkowskie Unii Europejskiej;
- 8) informację o zatrzymaniu cudzoziemca, umieszczeniu go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, o zakazie opuszczania przez niego kraju, odbywaniu kary pozbawienia wolności lub o jego tymczasowym aresztowaniu;
- 9) uzasadnienie;
- 10) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku.

Wzór informacji o pobranych odciskach linii papilarnych cudzoziemca lub ich braku zgodnie z § 2 ust. 2 określa załącznik nr 2 do rozporządzenia, zaś zgodnie z § 2 ust. 3 wzór formularza, na którym cudzoziemiec składa wzór podpisu określa załącznik nr 3 do rozporządzenia

W § 3 w pkt 1 zostały określone szczegółowe wymogi techniczne dotyczące fotografii dołączanej do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, zaś w pkt 2 szczegółowe wymogi dotyczące dokumentów w postaci dokumentów elektronicznych lub odwzorowań cyfrowych dokumentów w postaci papierowej, w tym dokumentów niezbędnych do potwierdzenia danych zawartych we wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE i okoliczności uzasadniających ubieganie się o udzielenie tego zezwolenia, dołączanych do wniosku o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W § 4 określono sposób pobierania odcisków linii papilarnych, zaś w § 5 określono sposób utrwalania danych umieszczanych w karcie pobytu i przekazywania ich do spersonalizowania karty pobytu

W § 6 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Z uwagi na fakt, iż proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji delegacji do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz z uwagi na typowo techniczny charakter rozwiązań, brak jest zasadności dokonania porównania z rozwiązaniami przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
Cudzoziemcy	Cudzoziemcy ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej.	Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE: 2019 r. – 2 704 2020 r. – 5 156 2021 r. – 9 135 2022 r. – 14 756 2023 r. – 24 114 2024 r. – 27 393	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na złożenie wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS.
województwie	16 wojewodów	Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.)	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na złożenie wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem MOS. Zaproponowane rozwiązania ułatwią urzędom wojewódzkim prowadzenie postępowań administracyjnych w sprawach legalizacji pobytu cudzoziemców w Polsce, ponieważ wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt czasowy, zezwolenia na pobyt stały oraz zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE po ich weryfikacji formalnej będą automatycznie przekazywane do krajowego zbioru rejestrów, ewidencji i wykazu w sprawach cudzoziemców bez konieczności ich ręcznego przepisywania. Prowadzenie postępowań w pierwszej instancji w sprawie legalizacji pobytu cudzoziemców.
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1 organ administracji rządowej	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach	Prowadzenie postępowań odwoławczych w sprawach zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej.
Straż Graniczna	- 1 Komendant Główny Straży Granicznej - 9 komendantów oddziałów Straży Granicznej - 100 komendantów placówek Straży	Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 915, z późn. zm.)	Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; Przekazywanie wojewodzie przez komendanta oddziału Straży Granicznej informacji, czy wjazd cudzoziemca na

	Granicznej - 2 komendantów dywizjonów Straży Granicznej		terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.
Organy Policji	– 1 Komendant Główny Policji, – 16 Komendantów Wojewódzkich Policji, – 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich) – 1 Komendant Stołeczny Policji	Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji (Dz. U. z 2025 r. poz. 636, z późn. zm.)	Przekazywanie wojewodzie przez komendanta wojewódzkiego policji informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.
Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego	1 Agencja	Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu (Dz. U. z 2024 r. poz. 812, z późn. zm.)	Przekazywanie wojewodzie przez Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt rozporządzenia został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych i administracji. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt rozporządzenia zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) wojewodom;
- 2) Prokuratorowi Krajowemu;
- 3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;
- 4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
- 5) Przewodniczącemu Rady Dialogu Społecznego;
- 6) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 7) Rzecznikowi Praw Dziecka;
- 8) Prezesowi Zakładu Ubezpieczeń Społecznych;
- 9) Głównemu Inspektorowi Pracy.

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

- 1) Konfederacji „Lewiatan”;
- 2) Business Centre Club – Związkowi Pracodawców;
- 3) Pracodawcom Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 5) Federacji Przedsiębiorców Polskich;
- 6) Federacji Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia „Porozumienie Zielonogórskie”;
- 7) Ogólnopolskiemu Porozumieniu Związków Zawodowych;

- 8) Niezależnemu Samorządnemu Związkowi Zawodowemu „Solidarność”;
- 9) Forum Związków Zawodowych;
- 10) Związkowi Rzemiosła Polskiego;
- 11) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- 12) Stowarzyszeniu Amnesty International;
- 13) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- 14) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- 15) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- 16) Fundacji Panoptikon.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie „Rządowy Proces Legislacyjny” zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

[illegible]

Źródła finansowania	Nie dotyczy.
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Projektowane rozwiązania nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa i budżety jednostek samorządu terytorialnego. Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje dodatkowego obciążenia finansowego dla jednostek ww. sektora.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

		Skutki						
Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)
W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw		-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	
	(dodaj/usuń)	-						
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	-						
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich						

		przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 236, z późn. zm.).	
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	
	(dodaj/usuń)		
Niemierzalne	-	-	
	-	-	
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń		Wejście w życie rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.	
8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu			
☒ nie dotyczy			
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).		☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy	
☐ zmniejszenie liczby dokumentów ☐ zmniejszenie liczby procedur ☐ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:		☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:	
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.		☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy	
Komentarz: brak			
9. Wpływ na rynek pracy			
Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.			
10. Wpływ na pozostałe obszary			
☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe		☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:	
		☐ informatyzacja ☐ zdrowie	
Omówienie wpływu		Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary.	
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego			
W § 6 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.			
12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?			
Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia.			
13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)			
Brak załączników.			

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI ¹⁾

z dnia

**w sprawie wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie
zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE**

Na podstawie art. 222a ust. 9 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Rozporządzenie określa wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

2. Wzór zaświadczenia, o którym mowa w ust. 1, jest określony w załączniku do rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

MINISTER
SPRAW WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622.

**WZÓR ZAŚWIADCZENIA O ZŁOŻENIU WNIOSKU O UDZIELNIE
ZEZWOLENIA NA POBYT REZYDENTA DŁUGOTERMINOWEGO UE**

(miejsce, data wydania)

WOJEWODA

ZAŚWIADCZENIE NR

Na podstawie art. 222a ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach
zaświadcza się, że:

Imię (imiona):

Nazwisko:

Data urodzenia:

Płeć:

Obywatelstwo:

Seria i numer dokumentu podróży:

w dniu ... złożył(-a) wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia
złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE do dnia,
w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały stanie się ostateczna.
Powyższe nie ma zastosowania w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia
cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt stały na wniosek cudzoziemca.

(Podpis pracownika działającego w imieniu wojewody
z podaniem imienia i nazwiska oraz zajmowanego stanowiska)

Kod kreskowy

Pieczęć kwalifikowana Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, stanowi wykonanie delegacji ustawowej zawartej w art. 222a ust. 9 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.), zwanej dalej „ustawą o cudzoziemcach”. Przepis ten obliguje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do wydania rozporządzenia określającego wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Problematyka ta nie jest aktualnie nigdzie uregulowana, a konieczność przyjęcia nowych rozwiązań prawnych wynika ze zmiany przepisów ustawy o cudzoziemcach wprowadzonych ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), zwaną dalej „ustawą zmieniającą”. Ustawa zmieniająca wprowadza między innymi rozwiązania prawne, które będą umożliwiały złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE wraz z obowiązkowymi załącznikami formalnymi, w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. W obecnym stanie prawnym wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, cudzoziemiec jest obowiązany złożyć wyłącznie na urzędowym formularzu w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Obowiązujące przepisy prawa mają przestarzały charakter i nie odpowiadają oczekiwaniom związanym z cyfryzacją procedur administracyjnych.

Ponadto zgodnie z obowiązującymi przepisami, jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został złożony w terminie i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie ww. zezwolenia, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego stanie się ostateczna. W związku z wprowadzeniem możliwości złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takiego wniosku, co czyni niemożliwym umieszczenie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie wnioskowanego zezwolenia, za zasadne uznano zrezygnowanie z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienie go zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Zaświadczenie jest generowane automatycznie i jest opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną wojewody. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie może być doręczone za pośrednictwem portalu MOS.

Art. 222a ust. 3 ustawy o cudzoziemcach przewiduje, iż w zaświadczeniu umieszczane będą następujące dane cudzoziemca:

- 1) imię (imiona), nazwisko, datę urodzenia oraz informację o płci i obywatelstwie cudzoziemca;
- 2) serię i numer dokumentu podróży cudzoziemca lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 219a ust. 3;
- 3) informację, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został złożony, oraz datę złożenia wniosku;
- 4) informację o treści ust. 1 pkt 2 i ust. 2;
- 5) nazwę organu wydającego zaświadczenie;
- 6) miejsce i datę wydania zaświadczenia;
- 7) numer zaświadczenia;
- 8) podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska;
- 9) kod kreskowy.

Dodatkowo w zaświadczeniu będzie zamieszczana informacja, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został złożony w terminie, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE stanie się ostateczna. Wyżej opisane rozwiązanie nie ma zastosowania w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na wniosek cudzoziemca.

Zaświadczenie będzie również zawierało informacje dotyczące organu go wydającego takie jak:

- nazwę organu wydającego zaświadczenie,
- podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska oraz zajmowanego stanowiska,
- okrągłą pieczęć urzędową.

Ponadto każde zaświadczenie będzie posiadało unikalny numer oraz kod kreskowy i datę jego wydania. Zgodnie z art. 222a ust. 4 ustawy o cudzoziemcach zaświadczenie może być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

W projekcie rozporządzenia, w załączniku, został określony wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

W § 2 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806 oraz z 2025 r. poz. 408) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +47 728 15 20; fax +48 22 601 41 06 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	Data sporządzenia 2 czerwca 2025 r. Źródło: ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) zmieniona ustawą z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw Nr w wykazie prac

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projektowane rozporządzenie stanowi wykonanie delegacji ustawowej zawartej w art. 222a ust. 9 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach zwanej dalej „ustawą o cudzoziemcach”. Przepis ten obliguje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do wydania rozporządzenia określającego wzór zaświadczenia o złożeniu wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Potrzeba wydania nowego rozporządzenia jest konsekwencją zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach ustawą z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), zwaną dalej „ustawą zmieniającą”. Ustawa zmieniająca wprowadza między innymi rozwiązania prawne, które będą umożliwiały złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE wraz z obowiązkowymi załącznikami formalnymi, w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. W obecnym stanie prawnym wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE, cudzoziemiec jest obowiązany złożyć wyłącznie na urzędowym formularzu w formie papierowej, osobiście w siedzibie urzędu wojewódzkiego. Obowiązujące przepisy prawa mają przestarzały charakter i nie odpowiadają oczekiwaniom związanym z cyfryzacją procedur administracyjnych.

Ponadto zgodnie z obowiązującymi przepisami, jeżeli wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został złożony w terminie i wniosek nie zawiera braków formalnych lub braki formalne zostały uzupełnione w terminie wojewoda umieszcza w dokumencie podróży cudzoziemca odcisk stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie ww. zezwolenia, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia pobytowego stanie się ostateczna. W związku z wprowadzeniem możliwości złożenia wniosków o udzielenie zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego UE w postaci elektronicznej i odejściem od osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim w celu złożenia takiego wniosku, co czyni niemożliwym umieszczenie w dokumencie podróży cudzoziemca odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie wnioskowanego zezwolenia, za zasadne uznano zrezygnowanie z umieszczania w dokumencie podróży odcisku stempla potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia pobytowego i zastąpienie go zaświadczeniem potwierdzającym powyższy fakt. Zaświadczenie jest generowane automatycznie i jest opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną wojewody. W przypadku wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE złożonego za pośrednictwem MOS zaświadczenie może być doręczone za pośrednictwem portalu MOS.

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Ze względu na zakres zmian, o którym mowa wyżej, konieczne stało się wydanie nowego rozporządzenia uwzględniającego opisane wyżej zmiany.

W załączniku do projektu rozporządzenia określono wzór zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE.

Art. 222a ust. 3 ustawy o cudzoziemcach przewiduje, iż w zaświadczeniu umieszczane będą następujące dane cudzoziemca:

- 1) imię (imiona), nazwisko, datę urodzenia oraz informację o płci i obywatelstwie cudzoziemca;
- 2) serię i numer dokumentu podróży cudzoziemca lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość w przypadku, o którym mowa w art. 219a ust. 3;
- 3) informację, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został złożony, oraz datę złożenia wniosku;
- 4) informację o treści ust. 1 pkt 2 i ust. 2;
- 5) nazwę organu wydającego zaświadczenie;

6) miejsce i datę wydania zaświadczenia;
7) numer zaświadczenia;
8) podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska;
9) kod kreskowy.

Dodatkowo w zaświadczeniu będzie zamieszczana informacja, że wniosek o udzielenie cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE został złożony w terminie, a pobyt cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej uważa się za legalny od dnia złożenia wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE do dnia, w którym decyzja w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE stanie się ostateczna. Wyżej opisane rozwiązanie nie ma zastosowania w razie zawieszenia postępowania w sprawie udzielenia cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE na wniosek cudzoziemca.

Zaświadczenie będzie również zawierało informacje dotyczące organu go wydającego takie jak:

- nazwę organu wydającego zaświadczenie,
- podpis pracownika działającego w imieniu wojewody z podaniem imienia i nazwiska oraz zajmowanego stanowiska,
- okrągłą pieczęć urzędową.

Ponadto każde zaświadczenie będzie posiadało unikalny numer oraz kod kreskowy i datę jego wydania. Zgodnie z art. 222a ust. 4 ustawy o cudzoziemcach zaświadczenie może być opatrywane kwalifikowaną pieczęcią elektroniczną Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców.

W § 2 projektu rozporządzenia ustalono termin wejścia w życie niniejszego rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Z uwagi na fakt, iż proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji delegacji do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz z uwagi na typowo techniczny charakter rozwiązań, brak jest możliwości dokonania porównania z rozwiązaniami przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
Cudzoziemcy	Cudzoziemcy ubiegający się o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej.	Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE: 2019 r. – 2 704 2020 r. – 5 156 2021 r. – 9 135 2022 r. – 14 756 2023 r. – 24 114 2024 r. – 27 393	Wydanie zaświadczeń potwierdzających złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE
województwie	16 wojewodów	Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.)	Rozpatrywanie wniosków o udzielenie cudzoziemcom zezwoleń na pobyt rezydenta długoterminowego UE i prowadzenie postępowań w tych sprawach w I instancji i wydawanie zaświadczeń potwierdzających złożenie tego wniosku.
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1 organ administracji rządowej	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach	- Prowadzenie MOS przez Szefa Urzędu w systemie teleinformatycznym. - Prowadzenie postępowań w drugiej instancji w sprawie legalizacji pobytu cudzoziemców.
Straż Graniczna	- 1 Komendant Główny Straży Granicznej - 9 komendantów oddziałów Straży Granicznej - 100 komendantów placówek Straży Granicznej - 2 komendantów dywizjonów Straży Granicznej	Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej (Dz. U. z 2024 r. poz. 915, z późn. zm.)	- Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; - Przekazywanie wojewodzie przez komendanta oddziału Straży Granicznej informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej

			i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE
Organy Policji	- 1 Komendant Główny Policji, - 16 Komendantów Wojewódzkich Policji, - 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich) - 1 Komendant Stołeczny Policji	Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji (Dz. U. z 2025 r. poz. 636, z późn. zm.)	Przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE wojewoda zwraca się do komendanta wojewódzkiego Policji z wnioskiem o przekazanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego. Określenie w rozporządzeniu wzoru zaświadczenia potwierdzającego złożenie wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE umożliwi organom kontroli legalności pobytu łatwiejszą weryfikację legalności pobytu cudzoziemców w Polsce.
Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego	1 Agencja	Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu (Dz. U. z 2024 r. poz. 812, z późn. zm.)	Przed wydaniem decyzji o udzieleniu cudzoziemcowi zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego UE wojewoda zwraca się do Szefa Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego z wnioskiem o przekazanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i jego pobyt na tym terytorium mogą stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt rozporządzenia został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych i administracji. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt rozporządzenia zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) Prokuratorowi Krajowemu – art. 3 § 1 pkt 12 ustawy z dnia 28 stycznia 2016 r. – Prawo o prokuraturze (Dz. U. z 2024 r. poz. 390, z późn. zm.);
- 2) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego – art. 1 pkt 4 ustawy z dnia 8 grudnia 2017 r. o Sądzie Najwyższym (Dz. U. z 2024 r. poz. 622);
- 3) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych – art. 51 ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781).

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

- 1) wojewodom;
- 2) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 3) Rzecznikowi Praw Dziecka;
- 4) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- 5) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 6) Międzynarodowej Organizacji do Spraw Migracji (IOM);
- 7) Wysokiemu Komisarzowi Narodów Zjednoczonych ds. Uchodźców (UNHCR);
- 8) Sekcji Praw Człowieka Uniwersyteckiej Poradni Prawnej UJ;
- 9) Stowarzyszeniu Amnesty International;
- 10) Fundacji Refugee.pl;
- 11) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- 12) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- 13) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- 14) Stowarzyszeniu „Emigrant”;
- 15) Caritas Polska;
- 16) Fundacji Panoptikon;
- 17) Fundacji Ocalenie;
- 18) Fundacji Multiocalenie;
- 19) Fundacji Rozwoju Oprócz Granic;
- 20) Fundacji Rozwoju Systemu Edukacji;
- 21) Komisji Dialogu Społecznego ds. Cudzoziemców działająca przy Centrum Komunikacji Społecznej Urzędu m.st. Warszawy;
- 22) Polskiej Organizacji Turystycznej;
- 23) Polskiej Izbie Turystyki;
- 24) Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców;
- 25) Federacji Przedsiębiorców Polskich.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M. P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

(ceny stałe z r.)		Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł]											
		0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Łącznie (0-10)
Dochody ogółem		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki ogółem		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saldo ogółem		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Źródła finansowania	Nie dotyczy												
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Projektowane rozwiązania nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa i budżety jednostek samorządu terytorialnego. Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje dodatkowego obciążenia finansowego dla jednostek ww. sektora.												
7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe													
Skutki													

Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)
W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw		-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	
		-						
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	-						
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 2105, z późn. zm.).						
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-						
Niemierzalne	-	-						
	-	-						
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń		Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.						
8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu								
☒ nie dotyczy								
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).				☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy				
☒ zmniejszenie liczby dokumentów ☒ zmniejszenie liczby procedur ☒ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:				☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:				
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.				☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy				
Komentarz: brak								
9. Wpływ na rynek pracy								
Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.								
10. Wpływ na pozostałe obszary								
☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe			☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:			☐ informatyzacja ☐ zdrowie		
Omówienie wpływu		Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary						
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego								

W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?

Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia.

13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)

Brak załączników.

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI¹⁾
z dnia
w sprawie wzoru europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu

Na podstawie art. 281c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. 2024 r. poz. 769, z późn. zm.²⁾) zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Rozporządzenie określa wzór europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich, o którym mowa w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r. (Dz. Urz. UE L 311 z 17.11.2016, str. 13).

2. Wzór dokumentu, o którym mowa w ust. 1, jest określony w załączniku do rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 1 kwietnia 2026 r.

MINISTER SPRAW WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

²⁾ Zmiany tekstu jednolitego wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2024 r. poz. 1222 i 1688 oraz z 2025 r. poz. 619, 621 i 622.

Załącznik do rozporządzenia
Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji
z dnia 2025 r. (Dz. U. poz. ...)

WZÓR

 **EUR**

RZECZPOSPOLITA POLSKA
REPUBLIC OF POLAND RÉPUBLIQUE DE POLOGNE

EUROPEJSKI DOKUMENT PODRÓŻY DO CELÓW POWROTU
NIELEGALNIE PRZEBYWAJĄCYCH OBYWATELI PAŃSTW TRZECICH
EUROPEAN TRAVEL DOCUMENT FOR THE RETURN
OF ILLEGALLY STAYING THIRD-COUNTRY NATIONALS
DOCUMENT DE VOYAGE EUROPÉEN DESTINÉ AU RETOUR
DES RESSORTISSANTS DE PAYS TIERS EN SÉJOUR IRRÉGULIER

ORGAN WYDAJĄCY /
ISSUING AUTHORITY / AUTORITÉ DE DÉLIVRANCE: _____

NUMER DOKUMENTU /
DOCUMENT NO / DOCUMENT NO: **PL 000010**

_____ **ZDJĘCIE / PHOTO / PHOTO**

WAŻNY NA JEDNĄ PODRÓŻ Z / VALID FOR ONE JOURNEY FROM / VALABLE POUR UN VOYAGE

DE: _____

DO / TO / À: _____

Imię/Imiona / Name(s) / Prénom(s): _____

Nazwisko/nazwiska / Surname(s) / Nom(s): _____

Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance: _____

Płeć / Sex / Sexe: _____

Obywatelstwo/obywatelstwa / Nationality(-ies) / Nationalité(s): _____

Znaki szczególne / Distinguishing marks / Signes particuliers: _____

Adres w państwie będącym państwem powrotu (jeśli jest znany) /
Address in the country of return (if known) / Adresse dans un pays de retour (si elle est connue):

Wydano w / Issued at / Délivré à: _____

Data / Date / Date: _____

Podpis / Signature / Signature: _____

_____ **PIECZĘĆ / STAMP / CACHET**

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia ustawowego określonego w art. 281c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, który zostanie dodany do przedmiotowej ustawy przez ustawę z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...).

Wskazany przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wzoru europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu, o którym mowa w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r. (Dz. Urz. UE L 311 z 17.11.2016, str. 13), z uwzględnieniem w szczególności danych i informacji, o których mowa w art. 3 ust. 1 rozporządzenia (UE) 2016/1953 oraz konieczności zapewnienia czytelności wzoru tego dokumentu.

Wzór europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich uwzględnia wymogi przewidziane przez rozporządzenie 2016/1953, w szczególności w zakresie w jakim zawiera informacje i dane obejmujące imię, nazwisko, datę urodzenia, płeć, obywatelstwo i znaki szczególne obywatela państwa trzeciego oraz - jeśli jest znany - jego adres w państwie trzecim będącym państwem powrotu, zdjęcie obywatela państwa trzeciego, organ wydający, datę i miejsce wydania oraz okres ważności, informację na temat wyjazdu i przybycia obywatela państwa trzeciego, a ponadto również powinien zawierać elementy zabezpieczające oraz specyfikacje techniczne europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu, odpowiadające wymogom określonym w art. 2 rozporządzenia Rady (WE) nr 333/2002 z dnia 18 lutego 2002 r. w sprawie jednolitego wzoru formularza, na którym umieszcza się wizę wydawanego przez państwo członkowskie osobom posiadającym dokumenty podróży, które nie są uznane przez państwo członkowskie sporządzające formularz (Dz. Urz. UE. L 53 z 23.2.2002, str. 4).

Proponowanym terminem wejścia w życie rozporządzenia jest 1 kwietnia 2026 r., tj. dzień wejścia w życie przepisów ustawy z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw dotyczących europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu. Zapewni to możliwość niezwłocznej realizacji przepisów rozporządzenia 2016/1953 oraz przyczyni się do usprawnienia realizacji zadań Straży Granicznej w obszarze zobowiązania do powrotu cudzoziemców przebywających nielegalnie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, którzy nie posiadają ważnych dokumentów podróży.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych w rozumieniu przepisów rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie *sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych* (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm) i w związku z tym nie podlega notyfikacji.

Projekt rozporządzenia, stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o *działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa* (Dz. U. z 2025 r. poz. 677) oraz zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. –

Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.), zostanie zamieszczony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji, w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny.

Projektowane przepisy rozporządzenia nie będą miały wpływu na działalność mikro, średnich i małych przedsiębiorców. Projektowane rozporządzenie nie dotyczy majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej.

Przedmiot regulacji zawartej w projekcie nie jest objęty zakresem prawa Unii Europejskiej. Z tego względu projekt nie wymaga przedstawienia właściwym organom i instytucjom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji albo uzgodnienia.

Projekt rozporządzenia nie jest sprzeczny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie podlega obowiązkowi notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej lub Europejskiemu Bankowi Centralnemu w celu uzyskania opinii, dokonania konsultacji lub uzgodnienia.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wzoru europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu: Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +47 728 15 20; fax +48 22 601 41 06 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	Data sporządzenia 02.06.2025 r. Źródło: art. 281c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.) w związku ze zmianami wprowadzonymi ustawą z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) Nr w wykazie prac:

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Opracowanie projektu rozporządzenia stanowi wykonanie obowiązku wynikającego z upoważnienia ustawowego zawartego w art. 281c ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.), który zostanie dodany do przedmiotowej ustawy przez ustawę z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...).

Wskazany przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wzoru europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu, uwzględniając w szczególności dane i informacje, o których mowa w art. 3 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953 z dnia 26 października 2016 r. w sprawie ustanowienia europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich oraz uchylającego zalecenie Rady z dnia 30 listopada 1994 r. (Dz. Urz. UE L 311 z 17.11.2016, str. 13), oraz konieczność zapewnienia czytelności wzoru tego dokumentu.

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

W związku z dodaniem art. 281c do ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji określi wzór europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu, obejmujący imię, nazwisko, datę urodzenia, płeć, obywatelstwo i znaki szczególne obywatela państwa trzeciego oraz - jeśli jest znany - jego adres w państwie trzecim będącym państwem powrotu, zdjęcie obywatela państwa trzeciego, organ wydający, datę i miejsce wydania oraz okres ważności, informację na temat wyjazdu i przybycia obywatela państwa trzeciego, zapewniając czytelność wzoru tego dokumentu.

Powyższe zapewni pełną realizację rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1953.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Brak informacji odnośnie rozwiązań przyjętych w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
Straż Graniczna	Komendant Główny Straży Granicznej, Komendanci Oddziałów Straży Granicznej – 9, Komendanci Placówek Straży Granicznej – 99	Dane własne Straży Granicznej	Możliwość wydania europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu, cudzoziemcowi, który został zobowiązany do powrotu lub podlega przekazaniu do państwa trzeciego na podstawie umowy międzynarodowej o przekazywaniu

			i przyjmowaniu osób, i nie posiada własnego dokumentu podróży
Cudzoziemcy zobowiązani do powrotu lub podlegający przekazaniu do państwa trzeciego na podstawie umowy międzynarodowej o przekazywaniu i przyjmowaniu osób, którzy nie posiadają własnego dokumentu podróży.	Niemożliwe do oszacowania.		Możliwość wyjazdu z terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, na podstawie wydanego europejskiego dokumentu podróży do celów powrotu, w ramach wykonania zobowiązania do powrotu lub przekazania do państwa trzeciego na podstawie umowy międzynarodowej o przekazywaniu i przyjmowaniu osób.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji w serwisie „Rządowy Proces Legislacyjny” zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Przedmiot i zakres proponowanej zmiany rozporządzenia nie wymaga przeprowadzenia konsultacji publicznych.

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

(ceny stałe z r.)	Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł]											
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Łącznie (0-10)
Dochody ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saldo ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Źródła finansowania	Wejście w życie rozporządzenia nie wywoła skutków finansowych dla budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego w rozumieniu art. 50 ust. 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1530, z późn. zm.) i nie będzie stanowiło podstawy do ubiegania się o zwiększenie limitu wydatków.
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na dochody i wydatki z budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców, oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe								
		Skutki						
Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)
W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	Brak	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Brak	-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	Brak	-	-	-	-	-	-
		Brak	-	-	-	-	-	-
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	Brak						
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Przedmiotowy projekt nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorstw, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 236, z późn. zm.).						
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe							
	Osoby niepełnosprawne, osoby starsze	Projektowana regulacja nie będzie miała wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.						
Niemierzalne								
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń		Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe.						
8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu								
☒ nie dotyczy								
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).					☐ tak ☐ nie ☐ nie dotyczy			
☐ zmniejszenie liczby dokumentów ☐ zmniejszenie liczby procedur ☐ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:					☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:			
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.					☐ tak ☐ nie ☐ nie dotyczy			
Komentarz: Brak wpływu.								
9. Wpływ na rynek pracy								
Wejście w życie rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.								
10. Wpływ na pozostałe obszary								
☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe			☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:			☐ informatyzacja ☐ zdrowie		
Omówienie wpływu		Wejście w życie rozporządzenia nie będzie miało wpływu na wymienione obszary.						
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego								
Z dniem wejścia w życie rozporządzenia.								

12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?
Ze względu na przedmiot i zakres regulacji rozporządzenia nie przewiduje się ewaluacji efektów oraz żadne mierniki nie będą stosowane.
13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)
Brak.

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI ¹⁾

z dnia

**w sprawie wniosku o udzielenie małżonkowi repatrianta oraz małoletniemu dziecku
pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta i małoletniemu dziecku
współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską zezwolenia na pobyt stały**

Na podstawie art. 12d ust. 7 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o repatriacji (Dz. U. z 2022 r. poz. 1105 oraz z 2025 r. poz. ...) zarządza się, co następuje:

§ 1. 1. Rozporządzenie określa wzór formularza wniosku o udzielenie małżonkowi repatrianta, który nie złożył wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji na podstawie art. 9 ust. 3, a zamierza osiedlić się wspólnie z repatriantem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz małoletniemu dziecku pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta i małoletniemu dziecku współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską, zezwolenia na pobyt stały.

2. Wzór formularza wniosku, o którym mowa w ust. 1, określa załącznik do rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia.

MINISTER
SPRAW WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

Załącznik do rozporządzenia
Ministra Spraw Wewnętrznych
i Administracji z dnia (Dz.
U. poz. ...)

**WZÓR FORMULARZA WNIOSKU O UDZIELENIE MAŁŻONKOWI REPATRIANTA ORAZ MAŁOLETNIEMU
DZIECKU POZOSTAJĄCEMU POD WŁADZĄ RODZICIELSKĄ REPATRIANTA I MAŁOLETNIEMU DZIECKU
WSPÓŁMAŁŻONKA POZOSTAJĄCEMU POD JEGO WŁADZĄ RODZICIELSKĄ
ZEZWOLENIA NA POBYT STAŁY**

.....
(pieczęć organu przyjmującego wniosek) /
(stamp of the authority receiving the application) / (cachet de
l'autorité qui reçoit la demande) / (печать органа,
принимающего заявку)

				/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день		

(miejsce i data złożenia wniosku) /
(place and date of submission of the application) /
(lieu et date du dépôt de la demande) / (место и дата составления заявки)

**Przed wypełnieniem wniosku proszę zapoznać się z pouczeniem
zamieszczonym na stronach 10-11**

Prior to filing in the application please read the instruction with the notes on pages 10-11
Avant de remplir la demande consultez l'instruction sur la pages 10- 11
Перед заполнением заявки прошу ознакомиться с инструкцией на страницах 10-11

Wniosek wypełnia się w języku polskim

The application should be filled in Polish language
La demande doit être remplie en langue polonaise
Заявка заполняется на польском языке

Fotografia
Photo / Photo / Фото
(35 mm x 45 mm)

**WNIOSEK
O UDZIELENIE CUDZOZIEMCOWI ZEZWOLENIA NA POBYT STAŁY: /
APPLICATION FOR THE PERMANENT RESIDENCE PERMIT: /
LA DEMANDE POUR LE PERMIS DE RÉSIDENCE PERMANENTE: /
ЗАЯВКА НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ИНОСТРАНЦУ РАЗРЕШЕНИЯ НА ПОСТОЯННОЕ
РЕБЫВАНИЕ:**

Do / to / à / для
(nazwa organu, do którego składany jest wniosek) (name of the authority the application is submitted) /
(dénomination de l'autorité où la demande est déposée) / (название органа для которого составляется заявка)

- ☐ **MAŁŻONKOWI REPATRIANTA / THE SPOUSE OF A REPATRIATE / CONJOINT DU RAPATRIÉ /
СУПРУГУ РЕПАТРИАНТА**
- ☐ **MAŁOLETNIEMU DZIECKU POZOSTAJĄCEMU POD WŁADZĄ RODZICIELSKĄ REPATRIANTA /
THE MINOR CHILD UNDER THE PARENTAL AUTHORITY OF THE REPATRIATE / MINEUR SOUS
L'AUTORITÉ PARENTALE DU RAPATRIÉ / НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНЕМУ РЕБЕНКУ,
НАХОДЯЩЕМУСЯ ПОД РОДИТЕЛЬСКОЙ ОПЕКОЙ РЕПАТРИАНТА**
- ☐ **MAŁOLETNIEMU DZIECKU WSPÓŁMAŁŻONKA POZOSTAJĄCEMU POD JEGO WŁADZĄ
RODZICIELSKĄ / THE MINOR CHILD OF THE SPOUSE UNDER THEIR PARENTAL AUTHORITY /
MINEUR DU CONJOINT SOUS SON AUTORITÉ PARENTALE / НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНЕМУ
РЕБЕНКУ СУПРУГА, НАХОДЯЩЕМУСЯ ПОД ЕГО РОДИТЕЛЬСКОЙ ОПЕКОЙ**

PERSONNELLES DU DEMANDEUR / ЛИЧНЫЕ ДАННЫЕ ЗАЯВИТЕЛЯ[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

10. Płeć / Sex / Sexe / Пол:

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

Wzrost / Height / Taille / Рост: | | | | cm

[illegible][illegible][illegible][illegible]

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

[illegible]

[illegible][illegible][illegible]

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

8. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:			-		

C. DANE DOTYCZĄCE: / DATA CONCERNING: / DONNEES CONCERNANT: / ДАННЫЕ, КАСАЮЩИЕСЯ:
(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę i wypełnić ją / (tick the appropriate box with “X” and fill it in) / (mettre un «X» dans la case adéquate et remplissez-la) / (обозначить знаком «X» соответствующую графу и заполните ее))

☐ dokumentu podróży cudzoziemca / foreign national's travel document / document de voyage du ressortissant étranger / проездной документ иностранца

[illegible]

Data wydania / Date of issue / Délivré le / Дата выдачи:

				/				/					
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день			

**Data upływu
ważności / Expiry
date / Expire le /
Дата истечения
срока действия:**

				/				/					
Rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц					dzień / day / jour / день			

[illegible]

Liczba osób wpisanych do dokumentu podróży / Number of persons entered in the travel document / Nombre d'autres personnes inscrites dans le document de voyage / Количество других лиц, вписанных в проездной документ:

☐ dokumentu tożsamości lub innego dokumentu potwierdzającego tożsamość / identity document or other document confirming identity / document d'identité ou autre document attestant de l'identité / удостоверение личности или другой документ, подтверждающий личность

[illegible]

Data wydania / Date of issue / Délivré le / Дата выдачи: rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день Data upływu ważności / Expiry date / Expire le / Дата истечения срока действия: Rok / year / année / год / miesiąc / month / mois / месяц / dzień / day / jour / день

[illegible]

D. MIEJSCE POBYTU WNIOSKODAWCY / PLACE OF RESIDENCE OF THE APPLICANT / LIEU DE SÉJOUR DU CONJOINT DU DEMANDEUR / МЕСТО ЖИТЕЛЬСТВА ЗАЯВИТЕЛЯ

I. Aktualne miejsce pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / place of residence on the territory of the Republic of Poland / lieu de séjour sur le territoire de la République de Pologne / место пребывания на территории Республики Польша

[illegible]

2. Powiat / District / District / Пове́т: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

3. Gmina / Municipality / Commune / Гмина: | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

[illegible]

5. Ulica / Street / Rue / Улица:
6. Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:
7. Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:
8. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:

II. Informacje o zamierzonym miejscu pobytu wnioskodawcy na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Information about the applicant's intended place of residence in the territory of the Republic of Poland / Informations concernant le lieu de résidence envisagé du demandeur sur le territoire de la République de Pologne / Информация о предполагаемом месте жительства заявителя на территории Республики Польша

1. Województwo / Voivodship / Voïvodie / Воеводство:
2. Powiat / District / District / Повет:
3. Gmina / Municipality / Commune / Гмина:
4. Miejscowość / City / Localité / Населенный пункт:
5. Ulica / Street / Rue / Улица:
6. Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:
7. Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:
8. Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:

E. DANE DOTYCZĄCE REPATRIANTA / DATE OF THE REPATRIATE / DONNÉES DU LE RAPATRIÉ / ДАННЫЕ О РЕПАТРИАНТЕ

1. Nazwisko / Surname / Nom / Фамилия:
2. Nazwiska poprzednie / Previous surnames / Noms précédents / Предыдущие фамилии:
3. Nazwisko rodowe / Family name / Nom de famille / Родовая фамилия:
4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):
5. Imię (imiona) poprzednie / Previous name (names) / Prénom (prénoms) précédents / Предыдущие имя (имена):

6. Data urodzenia / Date of birth / Date de naissance / Дата рождения:	/ / rok / year / année / год miesiąc / month / mois / месяц dzień / day / jour / день	7. Płeć / Sex / Sexe / Пол:	
8. Obywatelstwo/obywatelstwa / Citizenship/ Citizenships / Nationalité/Nationalité / Гражданство/ Гражданства::			
9. Miejsce zamieszkania / Place of residence/Domicile / Место проживания:			
Miejscowość / City / Localité / Населенный пункт:			
Ulica / Street / Rue / Улица:			
Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:		Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:	
Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:	-		
Państwo / Country / Pays / Страна:			
10. Miejsce zamierzonego pobytu na terytorium Rzeczypospolitej / Place of residence/Domicile / Место проживания:			
Miejscowość / City / Localité / Населенный пункт:			
Ulica / Street / Rue / Улица:			
Numer domu / House Number / Numéro du bâtiment / Номер дома:		Numer mieszkania / Apartment Number / Numéro d'appartement / Номер квартиры:	
Kod pocztowy / Postal code / Code postal / Почтовый индекс:	-		
Państwo / Country / Pays / Страна:			

F. DANE RODZICA MAŁOLETNIEGO DZIECKA WSPÓŁMAŁŻONKA REPATRIANTA / DATE OF THE PARENT OF THE MINOR CHILD OF THE REPATRIATE'S SPOUSE / DONNÉES DU PARENT DE L'ENFANT MINEUR DU CONJOINT DU RAPATRIÉ / ДАННЫЕ РОДИТЕЛЯ НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНЕГО РЕБЁНКА СУПРУГА(И) РЕПАТРИАНТА

1. Nazwisko / Surname / Nom / Фамилия:	
2. Nazwiska poprzednie / Previous surnames / Noms précédents / Предыдущие фамилии	
3. Nazwisko rodowe / Family name / Nom de famille /Родовая фамилия	
4. Imię (imiona) / Name (names) / Prénom (prénoms) / Имя (имена):	

- (zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with “X”) / (mettre un “X” dans la case adéquate) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

Jakie? / What? / Lesquelles? / Какие?

□

K. CZY WYWIĄZUJE SIĘ PANI (PAN) Z ZOBOWIĄZAŃ PODATKOWYCH WOBEC SKARBU PAŃSTWA? / DO YOU COMPLY WITH FISCAL OBLIGATIONS TO THE STATE TREASURY? / EST-CE QUE VOUS VOUS ACQUITTEZ DES OBLIGATIONS DÉCLARATIVES ET CONTRIBUTIVES FISCALES ENVERS LE BUDGET D'ÉTAT? / ИСПОЛНЯЕТ ЛИ ГОСПОДИН (ГОСПОЖА) НАЛОГОВЫЕ ОБЯЗАННОСТИ В ОТНОШЕНИИ ГОСУДАРСТВЕННОЙ КАЗНЫ?

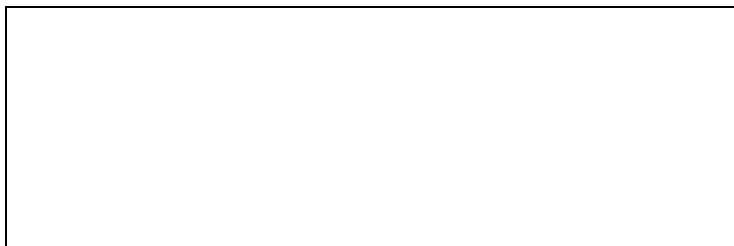
11

L. UZASADNIENIE WNIOSKU / JUSTIFICATION OF THE APPLICATION / JUSTIFICATION DE LA DEMANDE / ОБОСНОВАНИЕ ЗАЯВКИ

Umotywowanie wniosku / Rationale of the application / Motivation de la demande / Мотивация заявки:

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

M. WZÓR PODPISU / SIGNATURE SPECIMEN / MODÈLE DE LA SIGNATURE / ОБРАЗЕЦ ПОДПИСИ



(podpis wnioskodawcy) / (signature of the applicant) / (signature du demandeur) / (подпись заявителя)

podpis nie może wychodzić poza ramki.

the signature may not exceed the box.

la signature ne doit pas dépasser l'encadrement.

подпись не должна выходить за границы рамки.

Data i podpis wnioskodawcy (imię i nazwisko) / Date and signature of the applicant (name and surname) / Date et signature du demandeur (prénom et nom) / Дата и подпись заявителя (имя и фамилия)

				/			/		
rok / year / année / год	miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день				

(podpis) – imię i nazwisko / (signature) – name and surname / (signature) - prénom et nom / (подпись) – имя и фамилия

Załączniki do wniosku / Annexes to the application / Annexes à la demande / Приложения к заявке:

(załącza wnioskodawca) / (attached by the applicant) / (à joindre par le demandeur) / (добавляет заявитель)

1. Uzasadnienie / Justification / Justification / Обоснование
2. Wzór podpisu / Specimen signature / Spécimen de signature / Образец подписи
3. Oświadczenia / Statement / Déclaration / Заявления
- 4.
- 5.
- 6.
- 7.
- 8.
- 9.
- 10.

N. OŚWIADCZENIE / STATEMENT / DÉCLARATION / ЗАЯВЛЕНИЕ

Oświadczam, że dane zawarte we wniosku są prawdziwe. / I hereby declare that the data and information I provided in the application are correct and truthful. / Je déclare que les informations contenues dans la demande sont correctes / Заявляю, что данные и сведения, содержащиеся в заявке являются достоверными.

Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia. / I am aware of the criminal liability for making a false statement / Je suis conscient de la responsabilité pénale en cas de fausse déclaration. / Мне известно об уголовной ответственности за дачу ложных показаний

Data i podpis (imię i nazwisko) wnioskodawcy / Date and signature (name and surname) of the applicant / Date et signature (prénom et nom) du demandeur / Дата и подпись (имя и фамилия) заявителя:

				/			/		
rok / year / année / год	miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день				

(podpis – imię i nazwisko) / (signature – name and surname) / (signature – prénom et nom) / (подпись – имя и фамилия)

POUCZENIE / INSTRUCTION / INSTRUCTION / ИНСТРУКЦИЯ

1. Wniosek wypełnia się w języku polskim.
The application should be filled in in Polish language.
La demande doit être remplie en langue polonaise.
Заявка заполняется на польском языке.
2. Formularz należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami wpisywanymi w odpowiednie kratki.
The application should be filled in legibly, in capital letters entered into the appropriate boxes.
Le formulaire doit être rempli lisiblement, en majuscules inscrites dans les cases correspondantes.
Формуляр нужно заполнить читаемыми печатными буквами, вписывая их в соответствующие клетки.
3. Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki.
All required fields should be filled in.
Il faut remplir toutes les cases demandées.
Следует заполнить все требуемые поля.
4. W części A w rubryce „data urodzenia”, należy wpisać rok, miesiąc i dzień, a w razie braku dokumentu potwierdzającego datę urodzenia należy wpisać prawdopodobny rok urodzenia.
5. W części A w rubryce „Płeć” wpisać „M” – w przypadku mężczyzny, „K” – w przypadku kobiety; w rubryce: „Stan cywilny” należy użyć sformułowań: panna, kawaler, mężatka, żonaty, rozwiedziona, rozwiedziony, wdowa, wdowiec.
In Part A in the field "Sex" "M" should be written for a male and "K" for a female; in the field "Marital status" the following terms should be used: unmarried, married, divorced, widow, widower.
Dans la partie A, rubrique «Sexe» – inscrire: «M» pour un homme, «K» pour une femme; rubrique «État civil» – utilisez une des formulations suivantes: célibataire, marié, mariée, divorcée, divorcé, veuve, veuf.
В части А в графе «Пол» вписать «М» – для мужчины, «К» – для женщины; в графе: «Семейное положение» нужно использовать формулировки: незамужняя, холост, замужем, женат, разведена, разведен, вдова, вдовец.
6. W części C w przypadku, gdy cudzoziemiec nie posiada ważnego dokumentu podróży i nie ma możliwości jego uzyskania, może przedstawić inny dokument potwierdzający tożsamość wpisując następujące dane:
a) serię i numer,
b) datę wydania i datę upływu ważności,
c) nazwę i kraj organu wydającego.
In Part C, if the foreigner does not possess a valid travel document and is unable to obtain one, they may present another document confirming their identity by providing the following information:
a) series and number,
b) date of issue and expiry date,
c) name and country of the issuing authority.
Dans la partie B, si l'étranger ne possède pas de document de voyage valide et ne peut pas en obtenir un, il peut présenter un autre document confirmant son identité en indiquant les informations suivantes :
a) la série et le numéro,
b) la date de délivrance et la date d'expiration,
c) le nom et le pays de l'autorité émettrice.
В части C, если иностранец не имеет действительного проездного документа и не имеет возможности его получить, он может предоставить другой документ, удостоверяющий личность, указав следующую информацию:
a) серию и номер,
b) дату выдачи и дату окончания срока действия,
c) наименование и страну органа, выдавшего документ.
7. W części M podpis nie może wychodzić poza ramki.
In part M the signature may not exceed the box.
Dans la partie M la signature ne doit pas dépasser l'encadrement.
В части М подпись не должна выходить за границы рамки.
8. Do wniosku dołącza się plik zawierający fotografię, wykonaną nie wcześniej niż w ciągu 6 miesięcy przed dniem złożenia wniosku o wielkości o wymiarach 35 x 45 mm (szerokość x wysokość), przedstawiającą:
a) wizerunek twarzy cudzoziemca od wierzchołka głowy do górnej części barków, tak aby twarz zajmowała 70-80% fotografii, na jednolitym jasnym tle, w pozycji frontalnej, patrzącego na wprost z otwartymi oczami, nieprzesłoniętymi włosami, z naturalnym wyrazem twarzy i zamkniętymi ustami, a także odwzorowywała naturalny kolor jego skóry,
b) wyraźnie oczy, a zwłaszcza źrenice, linia oczu powinna być równoległa do górnej krawędzi fotografii.
The application must be accompanied by a file containing a photograph taken no earlier than 6 months before the date of submission of the application, with dimensions 35 x 45 mm (width x height), showing:
a) an image of the face of a citizen from top of the head to the upper part of the shoulders, so that the face occupies 70-80% of the photograph, against a uniform light background, in a frontal position, looking straight ahead with the eyes open, hair uncovered, with a natural expression on the face and the mouth closed, and reproducing the natural colour of his/her skin,
b) eyes clearly, especially the pupils, the eye line should be parallel to the top edge of the photograph.

La demande doit être accompagnée d'un fichier contenant une photographie prise au plus tôt 6 mois avant la date de soumission de la demande, de dimensions 35 x 45 mm (largeur x hauteur), représentant:

- a) l'image du visage de l'étranger, de la pointe de la tête jusqu'à la partie supérieure des épaules, de sorte que le visage occupe 70-80 % de la photographie, sur un fond clair uniforme, en position frontale, regardant droit devant avec les yeux ouverts, sans cheveux couvrant le visage, avec une expression naturelle et les lèvres fermées, et reflétant la couleur naturelle de sa peau,
- b) les yeux clairement visibles, en particulier les pupilles, la ligne des yeux doit être parallèle au bord supérieur de la photographie.

К заявлению прилагается файл, содержащий фотографию, сделанную не ранее чем за 6 месяцев до подачи заявления, размером 35 x 45 мм (ширина x высота), на которой изображено:

- a) изображение лица от макушки головы до верхней части плеч, так, чтобы лицо занимало 70-80% фотографии, на однородном светлом фоне, в анфас, смотрящего прямо вперед, с открытыми глазами, непокрытыми волосами, с естественным выражением лица и закрытым ртом, с естественным цветом его кожи,
- b) четко видны глаза, особенно зрачки, линия глаз должна быть параллельна верхнему краю фотографии.

ADNOTACJE URZĘDOWE / OFFICIAL NOTES / ANNOTATIONS DE L'OFFICE / СЛУЖЕБНЫЕ АННОТАЦИИ

(wypełnia organ rozpatrujący wniosek) / (filled in by the authority examining the application) / (à remplir par l'organe qui reçoit la demande) / (заполняет орган, рассматривающий заявку)

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe i podpis osoby przyjmującej wniosek / Date, name, surname, function and signature of the person receiving the application / Date, nom, prénom, fonction et signature de la personne qui reçoit la demande / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, принимающего заявку:

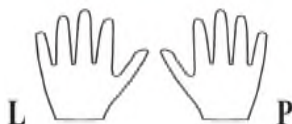
				/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день	

(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

Data złożenia odcisków linii papilarnych przez wnioskodawcę w celu wydania karty pobytu: / Date of taking the fingerprints from applicant for the purpose of issuing a residence card: / La date du relevé des empreintes digitales du demandeur dans le but de délivrer un permis de séjour: / Дата составления отпечатков папиллярных линий заявителя с целью предоставления вида на жительство:

				/			/		
rok / year / année / год				miesiąc / month / mois / месяц				dzień / day / jour / день	

Informacja o palcach, których odciski zostały umieszczone w karcie pobytu (zaznaczyć krzyżykiem), lub przyczyna braku możliwości pobrania odcisków palców/ Information on fingers, the prints of which were placed in the residence card (tick as appropriate), or a reason for failure to take the fingerprints / L'information sur les doigts dont on a relevé les empreintes digitales, enregistrées sur la carte de séjour (cochez la case), ou la cause de l'impossibilité de relever les empreintes digitales / Информация о пальцах, отпечатки которых были помещены в виде на жительство (отметить крестиком), или причина отсутствия возможности взятия отпечатков пальцев



Miejsce na potwierdzenie opłaty skarbowej za udzielenie zezwolenia na pobyt stały
Place for the receipt of the fee for permanent residence permit
Place pour certifier la redevance à permis de residence permanente
Место для подтверждения гербового сбора за предоставление разрешения на постоянное пребывание

Potwierdzam zgodność danych zawartych na karcie pobytu z wnioskowanymi danymi / I hereby confirm the conformity of the data in the residence card to the data provided in the application / Je confirme que les données contenues dans la carte sont conformes aux données fournies dans la demande / Подтверждаю точность данных в виде на жительство с заявленными данными:

Data i podpis osoby odbierającej kartę pobytu / Date and signature of the person collecting the residence card / Date et signature de la personne qui reçoit la carte de séjour / Дата и подпись лица, получающего вид на жительство:

				/				/		
rok / year / année / год					miesiąc / month / mois / месяц			dzień / day / jour / день		

.....
(podpis) / (signature) / (signature) / (подпись)

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie małżonkowi repatrianta oraz małoletniemu dziecku pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta i małoletniemu dziecku współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską zezwolenia na pobyt stały stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 12d ust. 7 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o repatriacji (Dz. U. z 2022 r. poz. 1105 oraz z 2025 r. poz.). Przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wzoru formularza wniosku o udzielenie małżonkowi repatrianta, który nie złożył wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji na podstawie art. 9 ust. 3, a zamierza osiedlić się wspólnie z repatriantem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz małoletniemu dziecku pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta i małoletniemu dziecku współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską, zezwolenia na pobyt stały.

Konieczność wydania rozporządzenia wynika ze zmian wprowadzanych do ustawy o repatriacji ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...).

Jedną z nich jest zmiana sposobu składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały. Zgodnie z ww. projektem ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach obowiązek złożenia ww. wniosku w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim został zastąpiony obowiązkiem złożenia go w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”.

Tymczasem, zgodnie z obecnie obowiązującymi rozwiązaniami prawnymi przewidzianymi w ustawie o repatriacji małżonkowi repatrianta, który nie złożył wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji a zamierza osiedlić się wspólnie z repatriantem na terytorium Polski, udziela się na jego wniosek zezwolenia na pobyt stały. Zezwolenia na pobyt stały udziela się również małoletniemu dziecku pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta oraz małoletniemu dziecku współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską. Wniosek o udzielenie ww. zezwolenia dołączany jest do wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji, a zezwolenia na pobyt stały udziela Szef Urzędu.

Z uwagi na specyfikę postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały dla członków rodziny repatrianta, która przewiduje, iż wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały należy złożyć poza granicami Polski do konsula wraz z wnioskiem o wizę krajową w celu repatriacji, a postępowanie w sprawie udzielenia na pobyt stały prowadzone jest nie przez wojewodę, ale przez Szefa Urzędu, konieczne jest utrzymanie możliwości składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały przez najbliższą rodzinę repatrianta w formie papierowej.

Zaproponowano zatem dodanie do art. 12d ustawy o repatriacji nowego ust. 3a, który reguluje sposób składania wniosku oraz zawartość wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały.

Zgodnie z ww. przepisem wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt stały małżonkowi, o którym mowa w ust. 1, oraz małoletniemu dziecku składa się w postaci papierowej na formularzu zawierającym:

- 1) dane wnioskodawcy oraz informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19–23, 27 i 28 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;
- 2) dane repatrianta oraz informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 11, 19 i 19a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach;
- 3) dane rodzica małoletniego dziecka współmałżonka repatrianta oraz informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1, 2, 4, 7 i 11 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, w zakresie niezbędnym do udzielenia zezwolenia;
- 4) informacje o podróżach i pobytach zagranicznych wnioskodawcy w okresie ostatnich 5 lat;
- 5) informacje o zatrzymaniu wnioskodawcy, umieszczeniu go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, zakazie opuszczania przez niego kraju, odbywaniu kary pozbawienia wolności lub jego tymczasowym aresztowaniu;
- 6) informację o zobowiązaniach podatkowych wnioskodawcy wobec Skarbu Państwa;
- 7) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku oraz klauzulę o treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia”, która zastępuje pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za składanie fałszywego oświadczenia.

Z kolei w art. 12d w ust. 6 doprecyzowano, iż do postępowań w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały dla członka rodziny repatrianta będą stosowane odpowiednio przepisy działu VI oraz VII ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.

W § 1 ust. 1 projektowanego rozporządzenia został określony zakres przedmiotowy rozporządzenia, a w ust. 2 projektu rozporządzenia wskazano, jaki wzór jest określony w załączniku do rozporządzenia.

W § 2 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji, zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie małżonkowi repatrianta oraz małoletniemu dziecku pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta i małoletniemu dziecku współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską zezwolenia na pobyt stały	Data sporządzenia 2 czerwca 2025 r.
Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji	Źródło: ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.)
Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji	Nr w wykazie prac
Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +48 47 728 41 20 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?
Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wniosku o udzielenie małżonkowi repatrianta oraz małoletniemu dziecku pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta i małoletniemu dziecku współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską zezwolenia na pobyt stały stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 12d ust. 7 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o repatriacji (Dz. U. z 2022 r. poz. 1105 oraz z 2025 r. poz.). Przepis zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wzoru formularza wniosku o udzielenie małżonkowi repatrianta, który nie złożył wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji na podstawie art. 9 ust. 3, a zamierza osiedlić się wspólnie z repatriantem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz małoletniemu dziecku pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta i małoletniemu dziecku współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską, zezwolenia na pobyt stały. Konieczność wydania rozporządzenia wynika ze zmian wprowadzanych do ustawy o repatriacji ustawą z dnia ... o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...). Jedną z nich jest zmiana sposobu składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały. Zgodnie z ww. projektem ustawy o zmianie ustawy o cudzoziemcach obowiązek złożenia ww. wniosku w formie papierowej podczas osobistego stawiennictwa w urzędzie wojewódzkim został zastąpiony obowiązkiem złożenia go w postaci elektronicznej z wykorzystaniem usługi online za pośrednictwem Modułu Obsługi Spraw, zwanego dalej „MOS”. Tymczasem, zgodnie z obecnie obowiązującymi rozwiązaniami prawnymi przewidzianymi w ustawie o repatriacji małżonkowi repatrianta, który nie złożył wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji a zamierza osiedlić się wspólnie z repatriantem na terytorium Polski, udziela się na jego wniosek zezwolenia na pobyt stały. Zezwolenia na pobyt stały udziela się również małoletniemu dziecku pozostającemu pod władzą rodzicielską repatrianta oraz małoletniemu dziecku współmałżonka pozostającemu pod jego władzą rodzicielską. Wniosek o udzielenie ww. zezwolenia dołączany jest do wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji, a zezwolenia na pobyt stały udziela Szef Urzędu. Z uwagi na specyfikę postępowania w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały dla członków rodziny repatrianta, która przewiduje, iż wniosek o udzielenie zezwolenia na pobyt stały należy złożyć poza granicami Polski do konsula wraz z wnioskiem o wizę krajową w celu repatriacji, a postępowanie w sprawie udzielenia na pobyt stały prowadzone jest nie przez wojewodę, ale przez Szefa Urzędu, konieczne jest utrzymanie możliwości składania wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały przez najbliższą rodzinę repatrianta w formie papierowej.
2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt
Przytoczone wyżej zmiany w przepisach ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach pociągnęły za sobą konieczność wydania nowego rozporządzenia uwzględniającego w szczególności dodanie do art. 12d ustawy o repatriacji nowego ust. 3a, który reguluje sposób składania wniosku oraz zawartość wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały. Zgodnie z ww. przepisem wnioski o udzielenie zezwolenia na pobyt stały małżonkowi, o którym mowa w ust. 1, oraz małoletniemu dziecku składa się w postaci papierowej na formularzu zawierającym: 1) dane wnioskodawcy oraz informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–9, 11–15, 17, 17a, 19–23, 27 i 28 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach; 2) dane repatrianta oraz informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1–4, 7, 11, 19 i 19a ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach; 3) dane rodzica małoletniego dziecka współmałżonka repatrianta oraz informacje, o których mowa w art. 13 pkt 1, 2, 4, 7

i 11 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach, w zakresie niezbędnym do udzielenia zezwolenia;
 4) informacje o podróżach i pobytach zagranicznych wnioskodawcy w okresie ostatnich 5 lat;
 5) informacje o zatrzymaniu wnioskodawcy, umieszczeniu go w strzeżonym ośrodku lub w areszcie dla cudzoziemców, zakazie opuszczania przez niego kraju, odbywaniu kary pozbawienia wolności lub jego tymczasowym aresztowaniu;
 6) informację o zobowiązaniach podatkowych wnioskodawcy wobec Skarbu Państwa;
 7) oświadczenie o prawdziwości danych zawartych we wniosku oraz klauzulę o treści: „Jestem świadomy odpowiedzialności karnej za złożenie fałszywego oświadczenia”, która zastępuje pouczenie organu o odpowiedzialności karnej za składanie fałszywego oświadczenia.
 Z kolei w art. 12d w ust. 6 doprecyzowano, iż do postępowań w sprawie udzielenia zezwolenia na pobyt stały dla członka rodziny repatrianta będą stosowane odpowiednio przepisy działu VI oraz VII ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach.
 W § 1 ust. 1 projektowanego rozporządzenia został określony zakres przedmiotowy rozporządzenia, a w ust. 2 projektu rozporządzenia wskazano, jaki wzór jest określony w załączniku do rozporządzenia.
 W § 2 projektu rozporządzenia określono termin wejścia w życie rozporządzenia. Zakłada się, że rozporządzenie wejdzie w życie ...po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Z uwagi na fakt, iż proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają z konieczności realizacji delegacji do wydania rozporządzenia w ww. zakresie oraz z uwagi na typowo techniczny charakter rozwiązań, brak jest możliwości dokonania porównania z rozwiązaniami przyjętymi przez inne kraje członkowskie OECD/UE.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
Cudzoziemcy - małżonkowie repatriantów, którzy nie złożyli wniosku o wydanie wizy krajowej w celu repatriacji na podstawie art. 9 ust. 3, a zamierzają osiedlić się wspólnie z repatriantem na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz małoletnie dzieci pozostające pod władzą rodzicielską repatrianta i małoletnie dzieci współmałżonka pozostające pod jego władzą rodzicielską	Brak jest możliwości oszacowania liczby cudzoziemców, którzy skorzystają z zaproponowanych rozwiązań	Liczba wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały składanych przez członka rodziny repatrianta: 2019 - 14 2020 - 3 2021 - 7 2022 - 5 2023 - 8 2024 -12 2025 - 5 (stan na 8 maja 2025 r.)	Wprowadzenie rozwiązań prawnych, które będą pozwalały na złożenie wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały
konsulowie	522 urzędników konsularnych	Raport Polskiej Służby Konsularnej za 2018 r. sporządzony przez Departament Konsularny Ministerstwa Spraw Zagranicznych 21 sierpnia 2019 r.	Przyjmowanie wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały wraz z wnioskiem o wizę krajową w celu repatriacji Nowa procedura regulująca sposób składania wniosku oraz zawartość wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały
wojewodowie	16 wojewodów	Ustawa z dnia 24 lipca 1998 r. o wprowadzeniu zasadniczego trójstopniowego podziału terytorialnego państwa (Dz. U. poz. 603, z późn. zm.)	Organ właściwy do wydania lub wymiany karty pobytu wnioskodawcom
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1 organ administracji rządowej	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach	Prowadzenie postępowań w sprawach zezwoleń na pobyt stały. Nowa procedura regulująca

			sposób składania wniosku oraz zawartość wniosku o udzielenie zezwolenia na pobyt stały
Organy Policji	- 1 Komendant Główny Policji, - 16 Komendantów Wojewódzkich Policji, - 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich) - 1 Komendant Stołeczny Policji	Ustawa z dnia 6 kwietnia 1990 r. o Policji (Dz. U. z 2025 r. poz. 636, z późn. zm.)	Przekazywanie przez komendanta wojewódzkiego policji informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego
Straż Graniczna	- 1 Komendant Główny Straży Granicznej - 9 komendantów oddziałów Straży Granicznej - 100 komendantów placówek Straży Granicznej - 2 komendantów dywizjonów Straży Granicznej	Ustawa z dnia 12 października 1990 r. o Straży Granicznej	Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej; Przekazywanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały
Szef Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego	1 Agencja	Ustawa z dnia 24 maja 2002 r. o Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego oraz Agencji Wywiadu (Dz. U. z 2024 r. poz. 812, z późn. zm.)	Przekazywanie informacji, czy wjazd cudzoziemca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej i pobyt na tym terytorium może stanowić zagrożenie dla obronności lub bezpieczeństwa państwa lub ochrony bezpieczeństwa i porządku publicznego w przypadku wniosków o udzielenie zezwolenia na pobyt stały

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt ustawy został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych i administracji. W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt ustawy zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) wojewodom;
- 2) Prokuratorowi Krajowemu;
- 3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego;
- 4) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych;
- 5) Przewodniczącemu Rady Dialogu Społecznego;
- 6) Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- 7) Rzecznikowi Praw Dziecka;
- 8) Prezesowi Zakładu Ubezpieczeń Społecznych;
- 9) Głównemu Inspektorowi Pracy.

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

- 1) Konfederacji „Lewiatan”;
- 2) Business Centre Club – Związkowi Pracodawców;
- 3) Pracodawcom Rzeczypospolitej Polskiej;

- 4) Europejskiej Unii Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz Klasy Średniej UNICORN;
- 5) Federacji Przedsiębiorców Polskich;
- 6) Federacji Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia „Porozumienie Zielonogórskie”;
- 7) Ogólnopolskiemu Porozumieniu Związków Zawodowych;
- 8) Niezależnemu Samorządnemu Związkowi Zawodowemu „Solidarność”;
- 9) Forum Związków Zawodowych;
- 10) Związkowi Rzemiosła Polskiego;
- 11) Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- 12) Stowarzyszeniu Amnesty International;
- 13) Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- 14) Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- 15) Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- 16) Fundacji Panoptikon.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie podmiotowej Rządowego Centrum Legislacji w serwisie „Rządowy Proces Legislacyjny” zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M.P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677)

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

[illegible]

Źródła finansowania	Nie dotyczy.
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Projektowane rozwiązania nie będą miały wpływu na sektor finansów publicznych, w tym budżet państwa i budżety jednostek samorządu terytorialnego. Wejście w życie rozporządzenia nie spowoduje dodatkowego obciążenia finansowego dla jednostek ww. sektora.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

		Skutki						
Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)
W ujęciu pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw		-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	
		-						
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	-						
	sektor mikro-, małych i	Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji						

	średnich przedsiębiorstw	dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 2105, z późn. zm.).	
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	
Niemierzalne	-	-	
	-	-	
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń		Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.	
8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu			
☒ nie dotyczy			
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).		☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy	
☒ zmniejszenie liczby dokumentów ☒ zmniejszenie liczby procedur ☒ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:		☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:	
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.		☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy	
Komentarz: brak			
9. Wpływ na rynek pracy			
Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.			
10. Wpływ na pozostałe obszary			
☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe		☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:	☐ informatyzacja ☐ zdrowie
Omówienie wpływu	Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary.		
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego			
W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie po upływie 14 dni od dnia ogłoszenia. Tak ukształtowany termin jest wystarczający dla organów administracji publicznej na przygotowanie się do stosowania nowych regulacji.			
12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?			
Proponowane w projekcie rozporządzenia rozwiązania wynikają ze zmian wprowadzonych do ustawy o cudzoziemcach na mocy ustawy z dnia ... 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw. W związku z tym ewaluacja nie dotyczy przepisów rozporządzenia.			
13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)			
Brak załączników.			

ROZPORZĄDZENIE
MINISTRA SPRAW WEWNĘTRZNYCH I ADMINISTRACJI ¹⁾

z dnia

w sprawie wzoru formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej

Na podstawie art. 26 ust. 7 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, 389, 619 i 621) zarządza się, co następuje:

§ 1. Wzór formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej jest określony w załączniku do rozporządzenia.

§ 2. Rozporządzenie wchodzi w życie ²⁾

**MINISTER SPRAW
WEWNĘTRZNYCH
I ADMINISTRACJI**

¹⁾ Minister Spraw Wewnętrznych i Administracji kieruje działem administracji rządowej – sprawy wewnętrzne, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 2 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 25 lipca 2025 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji (Dz. U. poz. 999).

²⁾ Niniejsze rozporządzenie było poprzedzone rozporządzeniem Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 4 listopada 2015 r. w sprawie wzoru formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej (Dz. U. poz. 1859), które zgodnie z art. 18 ust. 3 ustawy z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) traci moc z dniem wejścia w życie niniejszego rozporządzenia.

WZÓR FORMULARZA WNIOSKU O UDZIELENIE OCHRONY MIĘDZYNARODOWEJ

.....
pieczęć organu przyjmującego wniosek
stamp of the authority accepting the application
печать органа, принимающего заявку

.....
Rok / year / год Miesiąc / month / месяц Dzień / day / день
miejsce i data złożenia wniosku
place and date of submission of the application
место и дата составления заявки

**Przed wypełnieniem wniosku proszę
zapoznać się z pouczeniem na stronie 19 i 20**
Prior to filling the application in, please read the
instruction on page 19 and 20
Перед заполнением заявки прошу ознакомиться с
инструкцией на странице 19 и 20

Fotografia wnioskodawcy

Photo of the applicant

Фотография заявителя

(4,5 cm x 3,5 cm)

**Fotografia małżonka,
w imieniu którego
wnioskodawca występuje**

Photo of the applicant's spouse
on behalf of whom he/she is
acting

Фотография супруга (и), от
имени которого (ой)
выступает заявитель

(4,5 cm x 3,5 cm)

Miejsce na fotografii małoletnich dzieci, w imieniu których wnioskodawca występuje
Place for photos of the minor children on behalf of whom the applicant is acting
Место для фотографий несовершеннолетних детей, от имени которых выступает заявитель

WNIOSEK O UDZIELENIE OCHRONY MIĘDZYNARODOWEJ APPLICATION FOR INTERNATIONAL PROTECTION ЗАЯВКА НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ МЕЖДУНАРОДНОЙ ЗАЩИТЫ

do Szefa Urzędu do Spraw Cudzoziemców
to the Head of the Office for Foreigners
Главе Управления по делам Иностранцев

Wnoszę o udzielenie ochrony międzynarodowej, zgodnie z ustawą z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, z późn. zm.).

I am applying for international protection under the Act of 13 June 2003 on granting protection to foreigners within the territory of the Republic of Poland (Journal of Laws 2025 item 223, with later amendments).

Подаю заявку на предоставление международной защиты на основании закона от 13 июня 2003 г. о предоставлении иностранцам защиты на территории Республики Польша (З.В. 2025 г. поз. 223, с посл. измен.).

.....
podpis wnioskodawcy
applicant's signature
подпись заявителя

Niniejszy wniosek składam także w imieniu / I am submitting this application also on behalf of / Данную заявку подаю также от имени:

a) **małżonka(i)** / my spouse / супруга(и):

.....

b) **małoletnich dzieci** / my minor children / несовершеннолетних детей:

.....

.....

.....

.....
podpis wnioskodawcy

applicant's signature

подпись заявителя

Oświadczam, że wyrażam zgodę na to, by niniejszy wniosek został złożony także w imieniu moim oraz moich małoletnich dzieci. Zostałem(am) poinformowany(a), że mogę wystąpić z odrębnym wnioskiem o udzielenie ochrony międzynarodowej.

I declare that I agree for this application to be submitted also on behalf of me as well as of my minor children. I am aware that I may submit a separate application for international protection.

Я заявляю, что я согласен с этим, чтобы данная заявка была подана также от моего имени и от имени моих несовершеннолетних детей. Я был(а) проинформирован(а), что я могу подать отдельную заявку о предоставлении международной защиты.

.....
podpis małżonka wnioskodawcy

applicant's spouse's signature

подпись супруга(и) заявителя

W imieniu małoletniego bez opieki wnoszę o udzielenie ochrony międzynarodowej, zgodnie z ustawą z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, z późn. zm.).

On behalf of the unaccompanied minor I am applying for international protection under the Act of 13 June 2003 on granting protection to foreigners within the territory of the Republic of Poland (Journal of Laws 2025 item 223, with later amendments).

От имени несовершеннолетнего без сопровождения подаю заявку о предоставлении международной защиты на основании закона от 13 июня 2003 г. о предоставлении иностранцам защиты на территории Республики Польша (З.В. 2025 г. поз. 223, с посл. измен.).

.....
podpis kuratora/przedstawiciela organizacji międzynarodowej lub pozarządowej

signature of the guardian/representative of an international or non-governmental organisation

подпись опекуна/представителя международной или общественной организации

CZĘŚĆ I / PART I / ЧАСТЬ I

DANE I INFORMACJE DOTYCZĄCE WNIOSKODAWCY, OSÓB, W IMIENIU KTÓRYCH WNIOSKODAWCA WYSTĘPUJE, ORAZ KURATORA/PRZEDSTAWICIELA ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWEJ LUB POZARZĄDOWEJ, KTÓRY ZŁOŻYŁ WNIOSK W IMIENIU MAŁOLETNIEGO BEZ OPIEKI / DATA AND INFORMATION CONCERNING THE APPLICANT AND THE PERSONS ON BEHALF OF WHOM THE APPLICANT IS ACTING AND THE GUARDIAN/REPRESENTATIVE OF AN INTERNATIONAL OR NON-GOVERNMENTAL ORGANISATION WHO IS SUBMITTING THE APPLICATION ON BEHALF OF THE UNACCOMPANIED MINOR / ДАННЫЕ И ИНФОРМАЦИЯ КАСАЮЩИЕСЯ ЗАЯВИТЕЛЯ, ЛИЦ, ОТ ИМЕНИ КОТОРЫХ ВЫСТУПАЕТ ЗАЯВИТЕЛЬ И ОПЕКУНА/ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ОБЩЕСТВЕННОЙ ИЛИ МЕЖДУНАРОДНОЙ ОРГАНИЗАЦИИ, КОТОРЫЙ ПОДАЛ ЗАЯВКУ ОТ ИМЕНИ НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНЕГО БЕЗ СОПРОВОЖДЕНИЯ

ON BEHALF OF WHOM THE APPLICANT IS ACTING AND THE GUARDIAN/REPRESENTATIVE OF AN INTERNATIONAL OR NON-GOVERNMENTAL ORGANISATION WHO IS SUBMITTING THE APPLICATION ON BEHALF OF THE UNACCOMPANIED MINOR / ДАННЫЕ И ИНФОРМАЦИЯ КАСАЮЩИЕСЯ ЗАЯВИТЕЛЯ, ЛИЦ, ОТ ИМЕНИ КОТОРЫХ ВЫСТУПАЕТ ЗАЯВИТЕЛЬ И ОПЕКУНА/ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ОБЩЕСТВЕННОЙ ИЛИ МЕЖДУНАРОДНОЙ ОРГАНИЗАЦИИ, КОТОРЫЙ ПОДАЛ ЗАЯВКУ ОТ ИМЕНИ НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНЕГО БЕЗ СОПРОВОЖДЕНИЯ

A. DANE I INFORMACJE DOTYCZĄCE WNIOSKODAWCY / APPLICANT'S DATA AND INFORMATION / ДАННЫЕ И ИНФОРМАЦИЯ КАСАЮЩИЕСЯ ЗАЯВИТЕЛЯ

1. **Imię (imiona) i nazwisko w języku ojczystym** / Name (names) and surname in the mother tongue / Имя (имена) и фамилия на родном языке

.....

2. **Nazwisko** / Surname / Фамилия
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

3. **Nazwisko rodowe** / Family name / Родовая фамилия
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

4. **Imię (imiona)** / Name (names) / Имя (имена)
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

5. **Inne używane poprzednio nazwiska** / Other previously used surnames / Другие, ранее используемые фамилии
-
-

6. **Imię ojca** / Father's name / Имя отца
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

7. **Imię i nazwisko rodowe matki** / Mother's name and maiden name / Имя и девичья фамилия матери
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

8. **Data urodzenia lub wiek** / Date of birth or age / Дата рождения или возраст
- | | | | | | | | | | | | | |
|------------------|--|--|--|-------------------------|---|--|--|--------------------|--|--|--|--|
| | | | | | / | | | / | | | | |
| rok / year / год | | | | miesiąc / month / месяц | | | | dzień / day / день | | | | |

..... lat / years / лет

9. **Płeć** / Sex / Пол
- ☐ **kobieta** / woman / женщина ☐ **mężczyzna** / man / мужчина

10. **Miejsce urodzenia** / Place of birth / Место рождения

- a) **kraj** / country / страна
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

- b) **region (prowincja)** / region (province) / область (провинция)
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

- c) **miejsowość** / town (city) / населенный пункт
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

11. **Rysopis** / Description / Словесный портрет

- a) **wzrost** / height / рост
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
- cm

- b) **kolor oczu** / colour of eyes / цвет глаз
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

- c) **znaki szczególne** / special marks / особые приметы
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

12. **Obywatelstwo (obywatelstwa)** / Citizenship (citizenships) / Гражданство (гражданства)
- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|

13. **Narodowość** / Nationality / Национальность
14. **Rasa lub pochodzenie etniczne** / Race or ethnic origin / Раса или этническое происхождение
15. **Przynależność wyznaniowa** / Religious affiliation / Религиозная принадлежность
16. **Stan cywilny** / Marital status / Семейное положение
- ☐ **panna / kawaler**
single person
незамужняя / холост
- ☐ **rozwidziona / rozwiedziony**
divorced
разведена / разведен
- ☐ **w separacji**
in separation
раздельное проживание
- ☐ **mężatka / żonaty**
married
замужем / женат
- ☐ **wdowa / wdowiec**
widow / widower
вдова / вдовец
17. **Kraj pochodzenia** / Country of origin / Страна происхождения
18. **Adres w kraju poprzedniego zamieszkania** / Address in the country of previous residence / Адрес в стране предыдущего проживания
- a) **region (prowincja)** / region (province) / область (провинция)
- b) **mięscowość** / town (city) / населенный пункт
19. **Adres w kraju pochodzenia** / Address in the country of origin / Адрес в стране происхождения
- a) **region (prowincja)** / region (province) / область (провинция)
- b) **mięscowość** / town (city) / населенный пункт
- c) **okres** / period / период
- od / from / c
- do / to / до:
20. **Wykształcenie** / Education / Образование
- Jakie ma Pan(i) wykształcenie?** / What is your education level? / Какое у Вас образование?
- ☐ **wyższe** / university level / высшее
- ☐ **średnie** / secondary / среднее
- ☐ **podstawowe** / primary / начальное
- ☐ **brak** / none / отсутствует
- Ile lat pobierał(a) Pan(i) naukę?** / How many years did you attend school? / Сколько лет Вы учились?
21. **Ostatnie miejsce pracy w kraju pochodzenia** / Last place of employment in the country of origin / Последнее место работы в стране происхождения
- a) **mięscowość** / place / населенный пункт
- b) **nazwa zakładu pracy** / name of the employer / название места работы
- c) **okres** / period / период
- od / from / c
- do / to / до:
22. **Czy odbył(a) Pan(i) służbę wojskową w kraju pochodzenia?** / Did you serve in the military in the country of origin? / Проходили ли Вы военную службу в стране происхождения?
- (zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)
- ☐ **Tak** / Yes / Да

Proszę podać okres i miejsce służby oraz nazwę jednostki / Please state the period and place of the military service and the name of the military unit / Прошу указать период и место службы, а также название части:

☐ Nie / No / Нет

23. **Znajomość języków / Knowledge of languages /**
Знание языков

a) **ojczysty / mother tongue / родной**

b) **inne (dotyczy języków, w których wnioskodawca jest w stanie swobodnie się porozumieć) / other (applies to the languages, in which the applicant is able to communicate naturally) / другие (имеются в виду языки, на которых заявитель может свободно общаться)**

.....

24. **W jakim języku (językach) chciał(a)by Pan(i), aby przeprowadzono przesłuchanie w postępowaniu o udzielenie ochrony międzynarodowej? / In which language(s) would you like to be interviewed in the proceedings concerning international protection? / На каком языке (языках) хотели бы Вы чтобы проводить собеседование о предоставлении международной защиты?**

B. DANE KURATORA/PRZEDSTAWICIELA ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWEJ LUB POZARZĄDOWEJ, KTÓRY ZŁOŻYŁ WNIOSEK W IMIENIU MAŁOLETNIEGO BEZ OPIEKI / DATA ON GUARDIAN/REPRESENTATIVE OF AN INTERNATIONAL OR NON-GOVERNMENTAL ORGANISATION WHO IS SUBMITTING THE APPLICATION ON BEHALF OF THE UNACCOMPANIED MINOR / ДАННЫЕ ОПЕКУНА/ПРЕДСТАВИТЕЛЯ МЕЖДУНАРОДНОЙ ИЛИ ОБЩЕСТВЕННОЙ ОРГАНИЗАЦИИ, КОТОРЫЙ ПОДАЛ ЗАЯВКУ ОТ ИМЕНИ НЕСОВЕРШЕННОЛЕТНЕГО БЕЗ СОПРОВОЖДЕНИЯ

1. **Nazwisko / Surname / Фамилия**

2. **Imię (imiona) / Name (names) / Имя (имена)**

3. **Nazwa reprezentowanej organizacji / The name of the organisation you represent / Название представляющей организации**

4. **Data i sygnatura orzeczenia sądu o ustanowieniu kuratora / Date and file number of the court decision on the appointment of a guardian / Дата и номер решения суда о назначении опекуна**

.....

5. **Adres do korespondencji / Mailing address / Адрес для переписки**

a) **mięscowość / town (city) / населенный пункт**

b) **ulica / street / улица**

c) **numer domu / house number / номер дома**

d) **numer mieszkania / apartment number / номер квартиры**

e) **kod pocztowy / postal code / почтовый индекс**

			-			

C. DANE DOTYCZĄCE OSÓB, W IMIENIU KTÓRYCH WNIOSEKODAWCA WYSTĘPUJE / DATA ON THE PERSONS ON BEHALF OF WHOM THE APPLICANT IS ACTING / ДАННЫЕ, КАСАЮЩИЕСЯ ЛИЦ, ОТ ИМЕНИ КОТОРЫХ ВЫСТУПАЕТ ЗАЯВИТЕЛЬ

1. **Dane dotyczące małżonka wnioskodawcy / Data on the applicant's spouse / Данные, касающиеся супруга(и) заявителя**

a) ☐ **żona / wife /** ☐ **mąż / husband /**
жена муж

b) **imię (imiona) i nazwisko w języku ojczystym / name (names) and surname in the mother tongue / имя (имена) и фамилия на родном языке**

.....

c) **nazwisko** / surname / фамилия

d) **nazwisko rodowe** / family name / родовая фамилия

e) **imię (imiona)** / name (names) / имя (имена)

f) **inne używane poprzednio nazwiska** / other previously used surnames / другие, ранее используемые фамилии

.....

g) **imię ojca** / father's name / имя отца

h) **imię i nazwisko rodowe matki** / mother's name and maiden name / имя и девичья фамилия матери

i) **data urodzenia lub wiek** / date of birth or age / дата рождения или возраст

rok / year / год / miesiąc / month / месяц / dzień / day / день

..... lat / years / лет

j) **miejsce urodzenia** / place of birth / место рождения

– **kraj** / country / страна

– **region (prowincja)** / region (province) / область (провинция)

– **miejsowość** / town(city) / населенный пункт

k) **rysopis** / description / описание внешности

– **wzrost** / height / рост

– **kolor oczu** / colour of eyes / цвет глаз

– **znaki szczególne** / special marks / особые приметы

l) **obywatelstwo (obywatelstwa)** / citizenship (citizenships) / гражданство (гражданства)

m) **narodowość** / nationality / национальность

n) **rasa lub pochodzenie etniczne** / race or ethnic origin / раса или этническое происхождение

.....

o) **kraj pochodzenia** / country of origin / страна происхождения

p) **przynależność wyznaniowa** / religious affiliation / религиозная принадлежность

r) **posiadane dokumenty potwierdzające tożsamość** / documents of identity / имеющиеся документы, удостоверяющие личность

.....

s) **znajomość języków** / knowledge of languages / знание языков

– **ojczysty** / mother tongue / родной

– **inne (dotyczy języków, w których małżonek wnioskodawcy jest w stanie swobodnie się porozumieć)** / others (it applies to the languages in which the applicant's spouse is able to communicate naturally) / другие (касается языков, на которых супруг(а) заявителя может свободно общаться)

.....

.....

2. **Dane małoletnich dzieci, w imieniu których wnioskodawca występuje** / Data on the minor children on behalf of whom the applicant is acting / Данные о несовершеннолетних детях от имени которых выступает заявитель

	Imię / Name / Имя	Nazwisko / Surname / Фамилия	Data urodzenia / Date of birth / Дата рождения	Płeć / Sex / Пол	Imiona rodziców – nie dotyczy wniosku obejmującego oboje rodziców / Names of the parents – it does not apply to an application covering both parents / Имена родителей – не касается заявления, которое включает обеих родителей
1					
2					
3					
4					
5					

CZĘŚĆ II / PART II / ЧАСТЬ II

A. INFORMACJE DOTYCZĄCE WYJAZDU WNIOSKODAWCY I OSÓB, W IMIENIU KTÓRYCH WNIOSKODAWCA WYSTĘPUJE, Z KRAJU POCHODZENIA / INFORMATION CONCERNING THE DEPARTURE FROM THE COUNTRY OF ORIGIN BY THE APPLICANT AND THE PERSONS ON BEHALF OF WHOM THE APPLICANT IS ACTING / ИНФОРМАЦИЯ КАСАЮЩИЕСЯ ВЫЕЗДА ЗАЯВИТЕЛЯ И ЛИЦ, ОТ ИМЕНИ КОТОРЫХ ВЫСТУПАЕТ ЗАЯВИТЕЛЬ, ИЗ СТРАНЫ ПРОИСХОЖДЕНИЯ

1. **Data wyjazdu** / Date of departure / Дата выезда

				/			/		
rok / year / год				miesiąc / month / месяц		dzień / day / день			

2. **Sposób wyjazdu** / Method of departure / Способ выезда

☐ legalny / legal / легальный	☐ nielegalny / illegal / нелегальный

3. **Nazwa miejsca przekroczenia granicy kraju pochodzenia** / Name of the place of crossing the border of the country of origin / Название места пересечения границы страны происхождения
-
-

4. **Środek transportu użyty do przekroczenia granicy kraju pochodzenia** / Mean of transportation used to cross the border of the country of origin / Транспортное средство, которое было использовано для пересечения границы страны происхождения
-
-
-

5. **Dokument uprawniający do opuszczenia kraju pochodzenia** / Document entitling to leave the country of origin / Документ, дающий право покинуть страну происхождения
-
-
-

6. **Jeżeli wystąpiły jakiegokolwiek problemy z przekroczeniem granicy kraju pochodzenia, proszę podać szczegóły** / If there were any problems while crossing the border of the country of origin, please provide details / Если произошли какие-либо проблемы при пересечении границы страны происхождения, укажите подробности

.....

.....

.....

7. **Czy osoby trzecie odebrały Panu(i) lub osobom, w imieniu których Pan(i) występuje, dokumenty tożsamości?** / Has anyone taken identity documents from you or from the persons on behalf of whom you are acting ? / Изъяли ли третьи лица документы, удостоверяющие личность, у Вас или лиц от имени которых Вы выступаете?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę opisać, w jakiej sytuacji zostały odebrane dokumenty tożsamości, komu, przez kogo i w jakim celu / Please describe the situation, when the identity documents were taken, from whom and by whom they were taken and for what purpose / Прошу описать, при каких обстоятельствах были изъяты документы, удостоверяющие личность, кем они были изъяты и с какой целью

.....

.....

.....

.....

.....

☐

Nie / No / Нет

8. **Czy w okresie ostatnich 5 lat Pan(i) lub osoby, w imieniu których Pan(i) występuje, wyjeżdżał(a, y) z kraju pochodzenia?** / Did you or any persons on behalf of whom you are acting leave the country of origin within the last 5 years? / Выезжали ли Вы или лица от имени которых Вы выступаете из страны происхождения в течение последних 5 лет?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę podać, kto wyjeżdżał, kiedy, na jak długo, do jakiego kraju, w jakim celu / Please state who left, for how long, to which country and for what purpose / Прошу указать кто выезжал, когда, на какой период, в какую страну и с какой целью.

.....

.....

.....

☐

Nie / No / Нет

9. **Czy zostały Panu(i) lub osobom, w imieniu których Pan(i) występuje, wydane przez organy innych państw wizy lub zezwolenia na pobyt?** / Did authorities of any other country issue visas or residence permits to you or to the persons on behalf of whom you are acting ? / Были ли выданы Вам или лицам от имени которых Вы выступаете визы или разрешения на пребывание, органами других государств?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę podać komu zostały wydane, kiedy, przez kogo oraz wskazać nazwę dokumentu / Please state, who they were issued for, when, by whom and what document it was / Прошу указать кому были выданы, когда, кем, а также указать название документа

.....

.....

☐

Nie / No / Нет

B. INFORMACJE DOTYCZĄCE WJAZDU WNIOSKODAWCY I OSÓB, W IMIENIU KTÓRYCH WNIOSKODAWCA WYSTĘPUJE, NA TERYTORIUM RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ ORAZ ICH POBYTU NA TYM TERYTORIUM, PRZED ZŁOŻENIEM WNIOSKU / INFORMATION CONCERNING THE ENTRY AND STAY OF THE APPLICANT AND THE PERSONS ON BEHALF OF WHOM THE APPLICANT IS ACTING ON THE TERRITORY OF THE REPUBLIC OF POLAND PRIOR TO SUBMISSION OF THE APPLICATION / ИНФОРМАЦИЯ КАСАЮЩАЯСЯ ВЪЕЗДА ЗАЯВИТЕЛЯ И ЛИЦ ОТ ИМЕНИ КОТОРЫХ ЗАЯВИТЕЛЬ ВЫСТУПАЕТ И ИХ ПРЕБЫВАНИЯ НА ТЕРРИТОРИЮ РЕСПУБЛИКИ ПОЛЬША ДО ПОДАЧИ ЗАЯВКИ

1. Informacje dotyczące ostatniego wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Information concerning the last entry on the territory of the Republic of Poland / Информация касающаяся последнего въезда на территорию Республики Польша

- a) kraj ostatniego pobytu po wyjeździe z kraju pochodzenia, z uwzględnieniem charakteru i celu pobytu / country of the last stay after leaving the country of origin, including the nature and purpose of the stay / страна последнего пребывания после выезда из страны происхождения, с указанием характера и цели пребывания

.....

.....

.....

- b) kraje tranzytu / transit countries / транзитные страны

.....

.....

.....

- c) środki transportu użyte do podróży do Rzeczypospolitej Polskiej / means of transportation used during the journey to the Republic of Poland / транспортные средства, использованные для поездки в Республику Польша

.....

.....

.....

- d) data wjazdu / date of entry / дата въезда

						/						/				
rok / year / год						miesiąc / month / месяц			dzień / day / день							

- e) miejsce wjazdu / place of entry / место въезда

- f) sposób wjazdu / method of entry / способ въезда

☐	legalny / legal / легальный	☐	nielegalny / illegal / нелегальный

- g) dokument uprawniający do wjazdu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / document entitling to the entry on the territory of the Republic of Poland / документ, дающий право на въезд на территорию Республики Польша

.....

.....

.....

2. Informacje dotyczące pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / Information concerning the stay on the territory of the Republic of Poland / Информация касающаяся пребывания на территории Республики Польша

- a) Czy w okresie ostatnich 5 lat Pan(i) lub osoby, w imieniu których Pan(i) występuje, przebywał(a/y) na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej? / Have you or has any person on behalf of whom you are acting stayed on the territory of the Republic of Poland within the last 5 years? / Пребывали ли Вы или лица от имени которых Вы выступаете в течение последних 5 лет на территории Республики Польша?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐	Tak / Yes / Да

Proszę podać okres i cel pobytu w odniesieniu do każdej osoby, której dotyczy wniosek / Please state the period and the purpose of stay for each person included in this application / Укажите период и цель пребывания каждого лица, которого касается данное заявление

.....
.....
.....

☐ Nie / No / Нет

- b) Czy kiedykolwiek wydano wobec Pana(i) decyzję zobowiązującą do powrotu do kraju pochodzenia z terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub innego kraju Unii Europejskiej? / Have you ever been issued any decisions on imposing the return obligation from the territory of the Republic of Poland or any other European Union Member State? / Было ли вынесено когда-либо в отношении Вас решение, предписывающее возвращение в страну происхождения с территории Республики Польша или из другой страны Европейского Союза?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐ Tak / Yes / Да

☐ Nie / No / Нет

- c) Czy aktualny pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej Pana(i) i osób, w imieniu których Pan(i) występuje, jest legalny? / Is your current stay on the territory of the Republic of Poland or the current stay of the persons on behalf of whom you are acting legal? / Является ли Ваше пребывание и лиц от имени которых Вы выступаете в настоящий момент на территории Республики Польша легальным?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐ Tak / Yes / Да

Proszę podać podstawę pobytu (wiza, zezwolenie na pobyt czasowy, zgoda na pobyt ze względów humanitarnych, zgoda na pobyt tolerowany, inna podstawa pobytu) w odniesieniu do każdej osoby, której dotyczy wniosek / Please specify the basis of the stay (visa, temporary residence permit, permission to stay for humanitarian reasons, tolerated stay permit, other) for each person included in this application / Укажите основания пребывания (виза, разрешение на временное пребывание, согласие на пребывание по гуманитарным соображениям, согласие на допустимое пребывание, прочие) для каждого лица, которого касается данное заявление.

.....
.....

☐ Nie / No / Нет

Proszę podać dzień, od którego pobyt na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej jest nielegalny w odniesieniu do każdej osoby, której dotyczy wniosek / Please state the date as of which the stay on the territory of the Republic of Poland is illegal for each person included in this application / Укажите день, начиная с которого пребывание на территории Республики Польша считается нелегальным для каждого лица, которого касается данное заявление.

.....
.....

- d) Aktualne lub deklarowane miejsce pobytu na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej / The current or declared place of residence on the territory of the Republic of Poland / Актуальное или декларируемое место жительства на территории Республики Польша

– ośrodek recepcyjny w / reception centre in /

центр приема в

☐

– strzeżony ośrodek dla cudzoziemców w / guarded centre for foreigners in

..... / охраняемый пункт для иностранцев в

☐

– areszt dla cudzoziemców w / detention centre for foreigners in

..... / арест для иностранцев в

☐

– inne miejsce pobytu / other place of residence / другое место пребывания

☐

miejsowość / town (city) / населенный пункт

ulica / street / улица

numer domu / house number / номер дома

numer mieszkania / apartment number / номер квартиры

kod pocztowy / postal code / почтовый индекс

			-			

Określenie miejsca pobytu (mieszkanie prywatne, hotel, dom studencki) / Type of the place of residence (private apartment, hotel, student's hostel) / Определение места проживания (частная квартира, гостиница, студенческое общежитие)

– adres do korespondencji, jeżeli inny niż wyżej wymieniony / mailing address (if other than mentioned above) / адрес для переписки (если отличается от указанного выше)

miejsowość / town (city) / населенный пункт

ulica / street / улица

numer domu / house number / номер дома

numer mieszkania / apartment number / номер квартиры

kod pocztowy / postal code / почтовый индекс

			-			

3. Dokumenty potwierdzające tożsamość, wydane przez władze Rzeczypospolitej Polskiej / Identity documents issued by the authorities of the Republic of Poland / Документы, удостоверяющие личность, выданные властями Республики Польша

a) karta pobytu / residence card / вид на жительство

– seria / series / серия

– numer / number / номер

– data wydania / date of issue / дата выдачи

				/			/			

rok / year / год miesiąc / month / месяц dzień / day / день

– data upływu ważności / expiry date / дата истечения срока действия

				/			/			

rok / year / год miesiąc / month / месяц dzień / day / день

– organ wydający / issuing authority / орган выдачи документа

b) inne dokumenty potwierdzające tożsamość / other documents confirming the identity / другие документы, удостоверяющие личность

.....

c) nie wydano / not issued / не выдан

☐

CZEŚĆ III / PART III / ЧАСТЬ III

INFORMACJE DOTYCZĄCE STANU ZDROWIA WNIOSKODAWCY I OSÓB, W IMIENIU KTÓRYCH WNIOSKODAWCA WYSTĘPUJE, ORAZ DOZNANEJ PRZEZ NICH PRZEMOCY / INFORMATION CONCERNING HEALTH CONDITION AND VIOLENCE SUFFERED BY THE APPLICANT AND THE PERSONS ON BEHALF OF WHOM THE APPLICANT IS ACTING / ИНФОРМАЦИЯ, КАСАЮЩАЯСЯ СОСТОЯНИЯ ЗДОРОВЬЯ ЗАЯВИТЕЛЯ И ЛИЦ ОТ ИМЕНИ КОТОРЫХ ВЫСТУПАЕТ ЗАЯВИТЕЛЬ, А ТАКЖЕ ПЕРЕНЕСЕННОМ НАСИЛИИ

1. **Czy Pan(i) lub osoba, w imieniu której Pan(i) występuje, ma jakieś problemy ze zdrowiem? / Do you or any person on behalf of whom you are acting have any health related problems? / Имеете ли Вы или лицо от имени которого Вы выступаете какие-либо проблемы со здоровьем?**

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać tę osobę i określić, jaki ma problem ze zdrowiem / Please indicate that person and describe what health problem he/she has / Укажите лицо и определите какая у него/нее проблема со здоровьем

.....
.....

☐

Nie / No / Нет

2. **Czy Pan(i) lub osoba, w imieniu której Pan(i) występuje, jest osobą niepełnosprawną? / Are you or is any person on behalf of whom you are acting disabled? / Являетесь ли Вы или лицо от имени которого Вы выступаете инвалидом?**

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać tę osobę, określić rodzaj niepełnosprawności oraz jej stopień / Please indicate that person and define the type and level of disability / Укажите лицо, вид и степень инвалидности

.....
.....

☐

Nie / No / Нет

3. **Czy Pani lub osoba, w imieniu której Pan(i) występuje, jest w ciąży? / Are you or is any person on behalf of whom you are acting pregnant? / Являетесь Вы или лицо, от имени которого Вы выступаете, в состоянии беременности?**

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać, kto / Please state who / Прошу указать кто

.....

☐

Nie / No / Нет

4. **Czy Pan(i) lub osoba, w imieniu której Pan(i) występuje, kiedykolwiek doświadczył(a) przemocy fizycznej, w tym seksualnej, a także ze względu na płeć, orientację seksualną i tożsamość płciową? / Have you or has any person on behalf of whom you are acting ever experienced physical violence, including acts of sexual violence, as well as caused by gender, sexual orientation or gender identity? / Применялось ли по отношению к Вам или лицу от имени которого Вы выступаете физическое насилие, в том числе сексуальное, а также по причине половой принадлежности, сексуальной ориентации и половой идентичности?**

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać, kto i podać okoliczności związane z doświadczoną przemocą (kto był sprawcą/sprawcami przemocy, kiedy i gdzie miało to miejsce, jakie były powody poddania przemocy oraz inne istotne okoliczności) / Please state who it was and describe all the circumstances related to the experienced violence (who the perpetrator/perpetrators was/were, when and where it happened, what the reason of the violence was and any other relevant facts) / Прошу указать по отношению к кому и описать подробности, связанные с испытанным насилием (кто совершил насилие, когда и где это произошло, причины насилия, а также другие существенные обстоятельства)

.....
.....

.....
.....
.....
.....

☐

Nie / No / Нет

5. **Czy Pan(i) lub osoba, w imieniu której Pan(i) występuje, kiedykolwiek doświadczył(a) przemocy psychicznej, w tym seksualnej, a także ze względu na płeć, orientację seksualną i tożsamość płciową? Czy kiedykolwiek znalazł(a) się Pan(i) w sytuacji, która zagrażała życiu lub zdrowiu Pana(i) lub osób Panu(i) bliskich?** / Have you or has any person on behalf of whom you are acting ever experienced psychological violence, including acts of sexual violence, as well as caused by gender, sexual orientation or gender identity? Have you or has anyone who is close to you experienced a life- or health-threatening event? / Применялось ли по отношению к Вам или лицу от имени которого Вы выступаете психическое насилие, в том числе сексуальное, по причине половой принадлежности, сексуальной ориентации и половой идентичности? Пребывали ли Вы когда-либо в ситуации, угрожающей Вашей жизни и здоровья или Ваших близких?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać, kto i podać okoliczności związane z doświadczoną przemocą (kto był sprawcą/sprawcami przemocy, kiedy i gdzie miało to miejsce, jakie były powody poddania przemocy oraz inne istotne okoliczności) / Please state who it was and describe all the circumstances related to the experienced violence (who the perpetrator/perpetrators was/were, when and where it happened, what the reason of the violence was and any other relevant facts) / Прошу указать по отношению к кому и описать подробности, связанные с испытанным насилием (кто совершил насилие, когда и где это произошло, причины насилия, а также другие существенные обстоятельства)

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

☐

Nie / No / Нет

CZĘŚĆ IV / PART IV / ЧАСТЬ IV

POWODY UBIEGANIA SIĘ PRZEZ WNIOSKODAWCĘ LUB OSOBY, W IMIENIU KTÓRYCH WNIOSKODAWCA WYSTĘPUJE, O UDZIELENIE OCHRONY MIĘDZYNARODOWEJ / REASONS FOR APPLYING FOR INTERNATIONAL PROTECTION BY THE APPLICANT AND THE PERSONS ON BEHALF OF WHOM THE APPLICANT IS ACTING / ПРИЧИНЫ ХОДАТАЙСТВА ЗАЯВИТЕЛЯ ИЛИ ЛИЦА ОТ ИМЕНИ КОТОРОГО ВЫСТУПАЕТ ЗАЯВИТЕЛЬ О ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ МЕЖДУНАРОДНОЙ ЗАЩИТЫ

1. **Proszę podać, wykorzystując dowolną liczbę dodatkowych arkuszy, powody ubiegania się o udzielenie ochrony międzynarodowej. Proszę podać wszelkie istotne informacje dotyczące m.in. rasy, narodowości lub pochodzenia etnicznego, wyznania, przynależności do określonej grupy społecznej lub przekonań politycznych Pana(i) oraz osób, w imieniu których Pan(i) występuje** / Please state, using any number of additional sheets, reasons for applying for international protection. Please provide all the important information concerning, inter alia, race, nationality or ethnic background, religion, membership in the particular social group or political views of yourself and the persons on behalf of whom you are acting / Укажите, используя произвольное количество дополнительных листов бумаги, причины ходатайства о предоставлении международной защиты. Предоставьте каждую существенную информацию, а именно касающуюся в том числе расы, национальности или этнического происхождения, вероисповедания, принадлежности к определенной социальной группе, политических убеждений лиц, охваченных заявлением

.....
.....
.....
.....

4. **Czy istniała lub nadal istnieje możliwość znalezienia schronienia w innej części kraju pochodzenia?** / Was there or is there still a chance to find protection in another part of your country of origin? / Существовала ли или существует возможность найти убежище в другой части Вашей страны происхождения?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

☐

Nie / No / Нет

Proszę uzasadnić swoją odpowiedź / Please explain / Обоснуйте свой ответ

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

5. **Czy Pan(i) lub członek Pana(i) rodziny był(a) kiedykolwiek zatrzymany(a) lub aresztowany(a) w jakimkolwiek innym kraju niż Rzeczpospolita Polska?** / Have you or has any member of your family ever been detained or arrested in any country other than the Republic of Poland? / Были ли Вы или член Вашей семьи когда-либо задержаны или арестованы в какой-либо другой стране, кроме Республики Польша?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać organ prowadzący postępowanie, przyczynę wszczęcia postępowania, treść wydanego orzeczenia oraz wobec kogo zapadło i czy zostało wykonane / Please indicate the authority conducting the proceedings, the reason for the proceedings, the content of the judgment, to whom it was passed and if it has been executed / Укажите орган, занимающийся делом, причины заведения дела, содержание решения, а также по отношению к кому было принято и было ли исполнено

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

☐

Nie / No / Нет

6. **Czy wobec Pana(i) lub członka Pan(i) rodziny było kiedykolwiek prowadzone postępowanie karne w jakimkolwiek innym kraju niż Rzeczpospolita Polska?** / Have you or has any member of your family ever had any criminal proceedings pending in any country other than the Republic of Poland? / Было ли когда-либо в отношении Вас или члена Вашей семьи открыто уголовное производство в какой-либо иной стране, кроме Республики Польша?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać organ prowadzący postępowanie, przyczynę wszczęcia postępowania, treść wydanego orzeczenia oraz wobec kogo zapadło i czy zostało wykonane / Please indicate the authority conducting the proceedings, the reason for the proceedings, the content of the judgment, to whom it was passed and if it has been executed / Укажите орган, занимающийся делом, причины заведения дела, содержание решения, а также по отношению к кому было принято и было ли исполнено

☐ Nie / No / Нет

7. Czy Pan(i) lub członek Pana(i) rodziny był(a) kiedykolwiek skazany(a) wyrokiem sądu w jakimkolwiek innym kraju niż Rzeczpospolita Polska? / Have you or has any member of your family ever been sentenced by court in any country other than the Republic of Poland? / Были ли Вы или член Вашей семьи осуждены приговором суда в какой-либо другой стране, кроме Республики Польша?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐ Tak / Yes / Да

Proszę wskazać organ prowadzący postępowanie, przyczynę wszczęcia postępowania, treść wydanego orzeczenia oraz wobec kogo zapadło i czy zostało wykonane / Please indicate the authority conducting the proceedings, the reason for the proceedings, the content of the judgment, to whom it was passed and if it has been executed / Укажите орган, занимающийся делом, причины заведения дела, содержание решения, а также по отношению к кому было принято и было ли исполнено

☐ Nie / No / Нет

8. Czy Pan(i) lub członek Pana(i) rodziny należał kiedykolwiek do jakiejkolwiek organizacji lub ugrupowania w Pana(i) kraju pochodzenia, takich jak organizacje lub partie polityczne lub związki zawodowe, lub był(a) powiązany(a) z taką organizacją lub ugrupowaniem? / Have you or has any member of your family ever belonged to any organisation or group in your country of origin, for example a political organisation or party or a trade union or have you ever been associated with such an organisation or group? / Принадлежали ли Вы или кто-нибудь из членов Вашей семьи когда-либо к какой-либо организации или обществу в стране Вашего происхождения, таким как: политические организации или партии либо профсоюзы, - либо имели ли Вы или кто-нибудь из членов Вашей семьи когда-либо отношение к подобного рода организациям и обществам?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐ Tak / Yes / Да

☐ Nie / No / Нет

Jeżeli tak, proszę dla każdej ze wskazanych osób wypełnić poniższą tabelę / If so, please fill in the table below for each person concerned / Если да, то прошу для каждого из указанных лиц заполнить ниже приведенную таблицу.

Imię i nazwisko osoby / Name and surname of that person / Имя и фамилия лица	Stopień pokrewieństwa z wnioskodawcą / Degree of kinship with the applicant / Степень родства с заявителем	Okres działalności (od – do) / Period of activity (from – to) / Период деятельности (с – до)	Nazwa organizacji (nazwa oryginalna oraz skrót tej nazwy) / Name of the organisation (original name and its abbreviation) / Название организации (полное название, а также сокращение этого названия)	Rodzaj organizacji / Type of the organisation / Вид организации	Sprawowana funkcja / Function held / Выполняемая функция

9. Czy Pan(i) lub członek Pana(i) rodziny nadal działa w jakiejkolwiek organizacji lub ugrupowaniu w Pana(i) kraju pochodzenia, takich jak organizacje lub partie polityczne lub związki zawodowe, lub w inny sposób jest powiązany(a) z taką organizacją lub ugrupowaniem? / Are you or is any member of your family still active in any organisation or group in your country of origin, for example a political organisation or party or a trade union, or are you or is any member of your family in any other way associated with such an organisation or group? / Принимаете все еще участие Вы или член Вашей семьи в какой-либо организации или обществе в стране Вашего происхождения, таким как:

политические организации или партии либо профсоюзы, либо имеете ли Вы или кто-нибудь из членов Вашей семьи когда-либо отношение к подобного рода организациям и обществам?

☐

Tak / Yes / Да

☐

Nie / No / Нет

Proszę wskazać, kogo dotyczy odpowiedź / Please indicate the person concerned / Прошу указать кого касается ответ

CZĘŚĆ V / PART V / ЧАСТЬ V

INNE INFORMACJE / OTHER INFORMATION / ДРУГАЯ ИНФОРМАЦИЯ

1. Czy kiedykolwiek wobec Pana(i) lub osób, w imieniu których Pan(i) występuje, było prowadzone postępowanie karne w Rzeczypospolitej Polskiej? / Have you or has any person on behalf of whom you are acting ever had any criminal proceedings pending in the Republic of Poland? / Было ли когда-либо в отношении Вас или лиц от имени которых выступаете заведено уголовное дело в Республике Польша?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać organ prowadzący postępowanie, przyczynę wszczęcia postępowania, treść wydanego orzeczenia oraz wobec kogo zapadło i czy zostało wykonane / Please indicate the authority conducting the proceedings, the reason for the proceedings, the content of the judgment, to whom it was passed and if it has been executed / Укажите орган, занимающийся делом, причины заведения дела, содержание решения, а также по отношению к кому было принято и было ли исполнено

.....

.....

.....

.....

.....

☐

Nie / No / Нет

2. Czy Pan(i) lub członek Pana(i) rodziny* ubiegał(a) się wcześniej o udzielenie ochrony międzynarodowej w Rzeczypospolitej Polskiej lub w innym kraju? / Have you or has any member of your family* ever applied for international protection in the Republic of Poland or in any other country? / Ходатайствовали ли ранее Вы или член Вашей семьи* о предоставлении международной защиты в Республике Польша или в другой стране?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać, kogo dotyczy odpowiedź i podać następujące informacje / Please indicate, who it was and provide the following information / Прошу указать кого касается ответ и предоставить следующую информацию

.....

.....

Kraj / Country / Страна	Rok / Year / Год	Rodzaj decyzji (pozytywna, negatywna, brak decyzji) / Type of the decision (positive, negative, no decision) / Вид решения (положительное, отрицательное, отсутствие решения)	Czy po wydaniu decyzji ostatecznej Pan(i) lub członek Pana(i) rodziny powrócił do kraju pochodzenia? / Did you or any member of your family return to the country of origin after the final decision had been issued? / После выдачи окончательного решения вернулись ли Вы или член Вашей семьи в страну происхождения?

☐

Nie / No / Нет

* zobacz pkt 5 pouczenia / see point 5 of the instruction / смотри пункт 5 инструкции

3. Czy ktokolwiek z członków Pana(i) rodziny*, w tym krewnych**, w przypadku małoletniego bez opieki, przebywa na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej lub innego państwa członkowskiego Unii Europejskiej? / Does any member of your family*, including relatives**, in case of an unaccompanied minor, reside on the territory of the Republic of Poland or any other European Union Member State? / Находится ли кто-либо из членов Вашей семьи*, в том числе родственников** в случае несовершеннолетнего без попечительства, на территории другой страны-члена Европейского Союза?

(zaznaczyć znakiem „X” odpowiednią rubrykę) / (tick the appropriate box with „X”) / (обозначить знаком „X” соответствующую графу)

☐

Tak / Yes / Да

☐

Nie / No / Нет

Proszę podać ich dane / Please provide their data / Предоставьте их данные

Imię (imiona) / Name (names / Имя (имена)	Nazwisko / Surname / Фамилия	Data i miejsce urodzenia / Date and place of birth / Дата и место рождения	Stopień pokrewieństwa / Degree of kinship / Степень родства	Adres miejsca zamieszkania / Residence address / Адрес проживания	Tytuł prawny do pobytu / Legal title to stay / Юридическая основа для пребывания

* zobacz pkt 5 pouczenia / see point 5 of the instruction / смотри пункт 5 инструкции

** zobacz pkt 6 pouczenia / see point 6 of the instruction / смотри пункт 6 инструкции

WZÓR PODPISU / SIGNATURE SPECIMEN / ОБРАЗЕЦ ПОДПИСИ

podpis wnioskodawcy / applicant's signature / подпись заявителя

Podpis nie może wychodzić poza ramki.

The signature may not exceed the box.

Подпись не должна выходить за границы рамки.

.....
data i podpis wnioskodawcy

date and applicant's signature

дата и подпись заявителя

.....
**stanowisko służbowe, imię, nazwisko oraz podpis osoby
przyjmującej wniosek /**

position, name, surname and signature of the person accepting
the application /

должность, имя, фамилия и подпись лица, лица
принимающего заявку

.....
imię i nazwisko oraz podpis tłumacza /

name, surname and the signature of the interpreter /

имя и фамилия, а также подпись переводчика

- Wyrażenie zgody przez małżonka na złożenie wniosku w jego imieniu jest równoznaczne z udzieleniem wnioskodawcy pełnomocnictwa, w tym także do działania w imieniu dzieci małżonka.** / Giving permission by the applicant's spouse to submit an application on behalf of him/her is considered as granting a power of attorney, also to represent the spouse's underage children. / Выражение супругом(ой) согласия на подачу заявления от его (ее) имени является равносильным уполномочиваю заявителя действовать, в том числе от имени детей супруга(и).
- Wniosek wypełnia się w języku polskim.** / The application should be filled in in Polish. / Заявку заполняется на польском языке.
- Kwestionariusz należy wypełnić czytelnie, drukowanymi literami wpisywanymi w odpowiednie kratki.** / The application should be filled in legibly, in printed letters written into appropriate boxes. / Анкету необходимо заполнить разборчиво, печатными буквами, вписанными в соответствующие клетки.
- Należy wypełnić wszystkie wymagane rubryki. Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców pozostawia bez rozpoznania wnioski, który nie zawiera imienia i nazwiska wnioskodawcy lub określenia kraju pochodzenia, a braków tych nie można usunąć w wyniku czynności podjętych w oparciu o inne przepisy.** / All required fields should be filled in. The Head of the Office for Foreigners disregards any application that does not contain the name and surname of the applicant or the country of origin, and these deficiencies cannot be removed as a result of actions taken on the basis of other regulations. / Следует заполнить все обязательные графы. Глава Управления по делам Иностранцев оставляет без рассмотрения заявление, в котором не указаны имя и фамилия заявителя или страна происхождения, недостатки этой информации нельзя устранить в результате действий предпринятых на основании других положений.
- W części V w pkt 2 i 3 formularza członek rodziny oznacza, zgodnie z art. 2 lit. g rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 604/2013 z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca (wersja przekształcona), następujących członków rodziny wnioskodawcy, którzy przebywają na terytorium państw członkowskich: małżonka wnioskodawcy lub jego partnera stanu wolnego, z którym pozostaje on w stałym związku, w przypadku gdy zgodnie z prawem lub praktyką zainteresowanego państwa członkowskiego związku niemażeńskie traktowane są w sposób porównywalny z małżeństwami na mocy przepisów tego państwa członkowskiego odnoszących się do obywateli państw trzecich; małoletnie dzieci pochodzące ze związków, o których mowa powyżej lub małoletnie dzieci wnioskodawcy, pod warunkiem że nie pozostają w związku małżeńskim, oraz bez względu na to, czy urodziły się one w związku małżeńskim, czy poza nim, lub czy zostały przysposobione zgodnie z przepisami prawa krajowego; jeżeli wnioskodawca jest małoletnim i nie pozostaje w związku małżeńskim – ojciec, matka lub inna dorosła osoba odpowiedzialna za wnioskodawcę z mocy prawa lub zgodnie z praktyką państwa członkowskiego, w którym ta dorosła osoba przebywa; jeżeli beneficjent ochrony międzynarodowej jest małoletnim i nie pozostaje w związku małżeńskim – ojciec, matka lub inna dorosła osoba odpowiedzialna za niego z mocy prawa lub zgodnie z praktyką państwa członkowskiego, w którym przebywa beneficjent ochrony międzynarodowej – pod warunkiem że rodzina istniała już w kraju pochodzenia.** / In Part V, item no 2 and 3 of the application, family member means, according to the art. 2 g of the Regulation (EU) No 604/2013 of the European Parliament and of the Council of 26 June 2013 establishing the criteria and mechanisms for determining the Member State responsible for examining an application for international protection lodged in one of the Member States by a third-country national or a stateless person (recast), the following members of the applicant's family who are present on the territory of the Member States: the spouse of the applicant or his or her unmarried partner in a stable relationship, where the law or practice of the Member State concerned treats unmarried couples in a way comparable to married couples under its law relating to third country nationals; the minor children of couples referred to in the first indent or of the applicant on condition that they are unmarried and regardless of whether they were born in or out of wedlock or adopted as defined under national law; when the applicant is a minor and unmarried, the father, mother or another adult responsible for the applicant, whether by law or by the practice of the Member State where the adult is present; when the beneficiary of international protection is a minor and unmarried, the father, mother or another adult responsible for him or her whether by law or by practice of the Member State where the beneficiary is present – insofar as the family already existed in the country of origin. / В пунктах 2 и 3 части V формуляра член семьи обозначает согласно со статьей 2 «g» постановления № 604/2013 на Европейския Парламент и на Съвета от 26 юни 2013 година за установяване на критерии и механизми за определяне на държавата членка, компетентна за разглеждането на молба за международна закрила, която е подадена в една от държавите членки от граждани на трета държава или от лице без гражданство (преработен текст) следующих членов семьи заявителя, которые находятся на территории государств-членов ЕС: супруга(и) заявителя или партнера (сожителя), с которым находится в постоянных отношениях, в случае если согласно законодательству или практике заинтересованного государства-члена незарегистрированные семейные отношения трактуются наравне с зарегистрированными семейными отношениями в соответствии с законодательством государства-члена по отношению к гражданам третьих государств; несовершеннолетние дети из упомянутых выше семейных отношений или несовершеннолетние дети заявителя при условии, что не остаются в семейных союзах, а также без значения родились ли они в зарегистрированном браке или нет, или были приспособлены в соответствии с государственным законодательством; если заявитель является особой несовершеннолетней и не остается в семейных союзах - отец, мать или другая взрослая особа, ответственная за заявителя в соответствии с законом или практикой государства-члена, в котором эта взрослая особа пребывает; если получатель международной защиты является несовершеннолетним и не остается в семейных союзах - отец, мать или другая взрослая особа, ответственная за заявителя в соответствии с законом или практикой государства-члена, в котором получатель международной защиты пребывает – при условии, что семья существовала уже в стране происхождения.
- W części V w pkt 3 formularza krewny oznacza, zgodnie z art. 2 lit. h rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 604/2013 z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca (wersja przekształcona), dorosłego wstępnego wnioskodawcy trzeciego stopnia w linii bocznej lub wstępnego wnioskodawcy drugiego stopnia w linii prostej, który przebywa na terytorium państw członkowskich, niezależnie od tego czy wnioskodawca urodził się w małżeństwie, czy poza małżeństwem lub został adoptowany.** / In Part V, item no 3 of application, relative means, according to the art. 2 h of the Regulation (EU) No 604/2013 of the European Parliament and of the Council of 26 June 2013 establishing the criteria and mechanisms for determining the Member State responsible for examining an application for international protection lodged in one of the Member States by a third-country national or a stateless person (recast), the applicant's adult aunt or uncle or grandparent who is present in the territory of a Member State, regardless of whether the applicant was born in or out of wedlock or adopted. / В пункте 3 части V формуляра родителем является согласно со статьей 2 «h» постановления № 604/2013 на Европейския Парламент и на Съвета от 26 юни 2013 година за установяване на критерии и механизми за определяне на държавата членка, компетентна за разглеждането на молба за международна закрила, която е подадена в една от държавите членки от граждани на трета държава или от лице без гражданство (преработен текст) взрослый заявитель третьей степени по боковой линии или заявитель второй степени по прямой линии, который пребывает на территории государств-членов, вне зависимости родился ли заявитель в зарегистрированном браке или нет, был усыновлен.
- W przypadku braku dokumentu podróży lub jakiegokolwiek innego dokumentu stwierdzającego tożsamość należy wpisać słowo „brak”.** / In case of lack of the travel document or any other document verifying identity, the word „none” should be entered. / В случае отсутствия проездного документа или какого-либо другого документа, удостоверяющего личность, следует вписать слово «отсутствует».
- Jeżeli w jakiegokolwiek rubryce formularza jest zbyt mało miejsca na wpisanie wymaganych informacji, dalsze informacje, wraz ze wskazaniem rubryki/rubryk, których dotyczą, należy podać na osobnym arkuszu formatu A4 i dołączyć do wniosku jako załącznik. Na każdej dodatkowej karcie pod przedstawionymi informacjami należy złożyć podpis.** / If there is not enough space to fill in any section of the application form, you can continue on a separate sheet of A4 paper. The additional information should contain an indication of the appropriate section/sections concerned and should be enclosed with the application as an attachment. Please sign under the information provided on each additional sheet of paper. / Если в какой-либо графе формуляра недостаточно места для вписания необходимой информации, то информацию с указанием графы/граф следует представить на отдельном листе формата A4 и приложить к заявлению. Внизу каждого дополнительного листа с информацией следует поставить подпись.
- Jeżeli wnioskodawca składa wniosek o udzielenie ochrony międzynarodowej również w imieniu innych osób, dane i informacje wymagane w części II w sekcji A w pkt 1–6 i w sekcji B w pkt 1 i 2 w lit. d i w pkt 3 oraz w części IV w pkt 1 i 4 formularza należy wskazać oddzielnie dla każdej osoby, której wniosek dotyczy, chyba że te dane i informacje są tożsame dla wszystkich.** / If the applicant submits an application for international protection also on behalf of other persons, the data and information required in Part II in Section A, point 1–6 and in section B, point 1, 2d and 3, and in Part IV, point 1 and 4

of the form should be provided separately for each person included in this application, unless that data and information is the same for everyone. / Если заявитель ходатайствует также от имени других лиц о предоставлении международной защиты, данная информация обязательна в части II в секции А в пунктах 1–6 и в секции В в пунктах 1, 2 «d» и пункте 3, а также в части IV в пунктах 1 и 4 формуляра следует указать отдельно для каждого лица, охваченного заявлением, если только эти данные и информация не являются одинаковыми для всех.

10. **Do niniejszego wniosku jako dowód można dołączyć wszystko, co może przyczynić się do wyjaśnienia sprawy, a nie jest sprzeczne z prawem. W szczególności dowodem mogą być dokumenty, zeznania świadków, opinie biegłych oraz protokoły z oględzin.** / Anything that may contribute to solving the case and is not against the law can be enclosed to this applications as an evidence. In particular, the evidence may be documents, testimonies of witnesses, experts' opinions and minutes of inspections. / До настоящего заявления можно приложить все, что может помочь в выяснении дела и не противоречит законодательству. В особенности, доказательствами могут быть документы, показания свидетелей, экспертизы, а также протоколы осмотра.

ADNOTACJE URZĘDOWE / OFFICIAL NOTES / СЛУЖЕБНЫЕ АННОТАЦИИ

Numer systemowy osoby System number of the person Системный номер лица	
Numer systemowy wniosku System number of the application Системный номер заявки	
Numer EURODAC EURODAC Number Номер EURODAC	

Czy wniosek został przyjęty / Was the application accepted / Принята ли заявка

- **po przekazaniu w trybie określonym w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 604/2013 z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca (wersja przekształcona)** / after the transfer according to the regulation (UE) No 604/2013 of the European Parliament and of the Council of 26 June 2013 establishing the criteria and mechanisms for determining the Member State responsible for examining an application for international protection lodged in one of the Member States by a third-country national or a stateless person (recast) / после передачи в порядке согласно постановлению (ЕС) № 604/2013 на Европейския Парламент и на Съвета от 26 юни 2013 година за установяване на критерии и механизми за определяне на държавата членка, компетентна за разглеждането на молба за международна закрила, която е подадена в една от държавите членки от гражданин на трета държава или от лице без гражданство (преработен текст)

☐

Tak / Yes / Да

☐

Nie / No / Нет

- **po przekazaniu w trybie readmisji** / after the transfer on the basis of readmission / после передачи на основе «readmission»

☐

Tak / Yes / Да

☐

Nie / No / Нет

Czy wnioskodawca lub osoby, w imieniu których wnioskodawca występuje, mogą kwalifikować się jako: / May the applicant or the persons on behalf of whom the applicant is acting be qualified as: / Может ли быть заявитель или лица от имени которых заявитель выступает квалифицированы как:

- 1) **ofiara handlu ludźmi** / a victim of trafficking in human beings / жертва торговли людьми

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać, kogo dotyczy informacja / Please indicate the person concerned / Укажите кого касается информация

☐

Nie / No / Нет

- 2) **osoba poddana torturom** / a person subjected to torture / лицо, подвергнутое пыткам

☐

Tak / Yes / Да

Proszę wskazać, kogo dotyczy informacja / Please indicate the person concerned / Укажите кого касается информация

☐

Nie / No / Нет

Przyjęto do depozytu następujący dokument podróży / The following travel document was taken to deposit / Принят в депозит следующий проездной документ

Imię (imiona) i nazwisko posiadacza dokumentu
/ Name (names) and surname of the document's
holder / Имя (имена) и фамилия владельца
документа.

Nazwa dokumentu / Name of the document /
Название документа

Seria / Series / Серия

Numer / Number / Homep

Data wydania / Date of issue / Дата выдачи

Data upływu ważności / Expiry date / Дата истечения срока действия

Organ wydający / Issuing authority /
Орган выдачи документа

Liczba osób wpisanych do dokumentu podróży (razem z wnioskodawcą) / Number of persons entered into the travel document (including the applicant) / Количество лиц вписанных в проездной документ (в том числе заявитель)

Data, imię, nazwisko, stanowisko służbowe oraz podpis osoby upoważnionej do przyjęcia dokumentu podróży do depozytu / Date, name, surname, position and signature of the person authorised to accept the travel document in deposit / Дата, имя, фамилия, должность и подпись лица, уполномоченного принять в депозит проездной документ.

_____ / _____ / _____
rok / year / год miesiąc / month / месяц dzień / day / день

podpis / signature / подпись

Wydane wnioskodawcy tymczasowe zaświadczenie tożsamości cudzoziemca / Foreigner's temporary ID document issued to the applicant / Выданное заявителю временное удостоверение личности иностранца

Seria / Series / Серия

Numer / Number / Homep

Data wydania / Date of issue / Дата выдачи

Data upływu ważności / Expiry date / Дата истечения срока действия

Organ wydający / Issuing authority /
Орган выдачи документа

Data i podpis osoby odbierającej tymczasowe zaświadczenie tożsamości cudzoziemca / Date and signature of the person collecting foreigner's temporary ID document / **Дата и подпись лица, получающего временное удостоверение личности иностранца**

rok / year / год miesiąc / month dzień / day /
/ месяц / день

podpis / signature / подпись

UZASADNIENIE

Projekt rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wzoru formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 26 ust. 7 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, z późn. zm.).

Przepis ten zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wzoru formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej.

Obecnie wzór formularza wniosku o nadanie statusu uchodźcy określa rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 16 maja 2015 r. w sprawie wzoru formularza wniosku o nadanie statusu uchodźcy (Dz. U. poz. 738).

Potrzeba wydania nowego rozporządzenia jest konsekwencją zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ustawą z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), mających na celu m.in. rozszerzenie katalogu danych cudzoziemca, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy o adres w kraju pochodzenia oraz adres w kraju poprzedniego zamieszkania.

Zgodnie z upoważnieniem ustawowym w projekcie rozporządzenia został określony wzór formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej, który uwzględnia dane osobowe wskazane w art. 8 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, dotyczące wnioskodawcy oraz osoby, w imieniu której wnioskodawca występuje, w zakresie niezbędnym do przeprowadzenia postępowania w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, oraz dane i informacje, o których mowa w art. 26 ust. 3 i 4 ww. ustawy.

Wzór formularza wniosku został dostosowany do zmian w ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej dokonanych ustawą z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz niektórych innych ustaw. W ww. ustawie doprecyzowano zakres danych i informacji przetwarzanych w rejestrach i postępowaniach prowadzonych m.in. na podstawie ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej poprzez dodanie adresu w kraju pochodzenia oraz adresu w kraju poprzedniego zamieszkania. Pozyskiwanie tych danych jest niezbędne w celu realizacji postanowień art. 3 ust. 1 lit. a (iii) oraz lit. b (i) rozporządzenia w tym w związku z koniecznością dostosowania do przepisów rozporządzenia (WE) nr 862/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. w sprawie statystyk Wspólnoty z zakresu migracji i ochrony międzynarodowej oraz uchylającego rozporządzenie Rady nr 311/76 w sprawie zestawienia statystyk dotyczących pracowników cudzoziemców (Dz. Urz. UE L 199 z 31.07.2007, str. 23).

Wniosek o udzielenie ochrony międzynarodowej w stosunku do dotychczasowego wzoru został uzupełniony w części I w lit. A, odnośnie danych i informacji dotyczących wnioskodawcy, o miejsce na wskazanie informacji o adresie w kraju pochodzenia oraz adresie w kraju poprzedniego zamieszkania.

W pozostałym zakresie wniosek nie uległ zmianie.

Jako datę wejścia w życie rozporządzenia proponuje się wskazać

Zgodnie z art. 18 ust. 3 ustawy z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz niektórych innych ustaw dotychczasowe przepisy wykonawcze wydane na podstawie art. 26 ust. 7 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zachowują moc do dnia wejścia w życie nowych przepisów wykonawczych wydanych na podstawie art. 26 ust. 7, jednak nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie art. 3 ustawy nowelizującej.

Projekt rozporządzenia, w ocenie projektodawcy, jest zgodny z prawem Unii Europejskiej.

Projekt rozporządzenia nie zawiera przepisów technicznych, a zatem nie podlega notyfikacji zgodnie z trybem przewidzianym w przepisach rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 23 grudnia 2002 r. w sprawie sposobu funkcjonowania krajowego systemu notyfikacji norm i aktów prawnych (Dz. U. poz. 2039, z późn. zm.).

Projekt rozporządzenia nie wymaga przedłożenia właściwym instytucjom i organom Unii Europejskiej, w tym Europejskiemu Bankowi Centralnemu, w celu uzyskania opinii, dokonania powiadomienia, konsultacji lub uzgodnienia.

Projekt nie ma wpływu na działalność mikroprzedsiębiorców, małych i średnich przedsiębiorców.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej Rządowego Centrum Legislacji w zakładce Rządowy Proces Legislacyjny zgodnie z § 52 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M. P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677).

Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

Nazwa projektu Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji w sprawie wzoru formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej Ministerstwo wiodące i ministerstwa współpracujące Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji Osoba odpowiedzialna za projekt w randze Ministra, Sekretarza Stanu lub Podsekretarza Stanu Maciej Duszczyk – Podsekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji Kontakt do opiekuna merytorycznego projektu Paweł Dąbrowski – Dyrektor Departamentu Spraw Międzynarodowych i Migracji w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych i Administracji tel. +47 728 15 20; fax +48 22 601 41 06 Sekretariat.DSMiM@mswia.gov.pl	Data sporządzenia 2 czerwca 2025 r. Źródło: Delegacja zawarta art. 26 ust. 7 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, z późn. zm.) w związku ze zmianami wprowadzonymi ustawą z dnia 2025 r. o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...) Nr w wykazie prac legislacyjnych Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji:

OCENA SKUTKÓW REGULACJI

1. Jaki problem jest rozwiązywany?

Projekt rozporządzenia stanowi wykonanie upoważnienia zawartego w art. 26 ust. 7 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, z późn. zm.). Przepis ten zobowiązuje ministra właściwego do spraw wewnętrznych do określenia, w drodze rozporządzenia, wzoru formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej.

Obecnie wzór formularza wniosku o nadanie statusu uchodźcy określa rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 16 maja 2015 r. w sprawie wzoru formularza wniosku o nadanie statusu uchodźcy (Dz. U. poz. 738).

Potrzeba wydania nowego rozporządzenia jest konsekwencją zmian wprowadzanych w ustawie z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ustawą z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. ...), mających na celu m.in. rozszerzenie katalogu danych cudzoziemca, które mogą być przetwarzane w rejestrach i ewidencji prowadzonych na podstawie tej ustawy o adres w kraju pochodzenia oraz adres w kraju poprzedniego zamieszkania.

Zgodnie z upoważnieniem ustawowym w projekcie rozporządzenia został określony wzór formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej, który uwzględnia dane osobowe wskazane w art. 8 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, dotyczące wnioskodawcy oraz osoby, w imieniu której wnioskodawca występuje, w zakresie niezbędnym do przeprowadzenia postępowania w sprawie udzielenia ochrony międzynarodowej, oraz dane i informacje, o których mowa w art. 26 ust. 3 i 4 ww. ustawy.

2. Rekomendowane rozwiązanie, w tym planowane narzędzia interwencji, i oczekiwany efekt

Określenie wzoru formularza wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej.

W związku ze zmianami wprowadzonymi do ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej ustawą z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o cudzoziemcach oraz niektórych innych ustaw (Dz. U. poz. 1607) powstała konieczność dostosowania dotychczasowego wzoru formularza wniosku o nadanie statusu uchodźcy do uregulowań wynikających z ww. nowelizacji.

Wniosek o udzielenie ochrony międzynarodowej w stosunku do dotychczasowego wzoru został uzupełniony w części I w lit. A, odnośnie danych i informacji dotyczących wnioskodawcy, o miejsce na wskazanie informacji o adresie w kraju pochodzenia oraz adresie w kraju poprzedniego zamieszkania. W pozostałym zakresie wniosek nie uległ zmianie.

Sprawy, które będą uregulowane w przedmiotowym projekcie, wymagają regulacji na poziomie rozporządzenia.

3. Jak problem został rozwiązany w innych krajach, w szczególności krajach członkowskich OECD/UE?

Z uwagi na techniczny charakter rozwiązań zawartych w projekcie brak jest potrzeby dokonywania analiz porównawczych rozwiązań przyjmowanych w innych państwach.

4. Podmioty, na które oddziałuje projekt

Grupa	Wielkość	Źródło danych	Oddziaływanie
cudzoziemcy	W latach poprzednich liczba cudzoziemców ubiegających się o udzielenie ochrony międzynarodowej na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej kształtowała się w sposób następujący: • 2019 r. – 4 096 wniosków;	Dane statystyczne Urzędu do Spraw Cudzoziemców	Składanie wniosku o przyznanie ochrony międzynarodowej.

	• 2020 r. – 2 803 wniosków; • 2021 r. – 7 699 wniosków; • 2022 r. – 9 933 wniosków; • 2023 r. – 9 513 wniosków; • 2024 r. – 16 991 wniosków.		
organy Straży Granicznej	- 1 Komendant Główny Straży Granicznej, - 9 Komendantów oddziałów Straży Granicznej, - 100 Komendantów placówek Straży Granicznej, - 2 Komendantów Dywizjonów Straży Granicznej.	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2024 r. poz. 769, z późn. zm.)	Przyjmowanie wniosków o udzielenie ochrony międzynarodowej. Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. Udział w konsultacjach.
Szef Urzędu do Spraw Cudzoziemców	1 organ administracji rządowej	Ustawa z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej (Dz. U. z 2025 r. poz. 223, z późn. zm.)	Udzielanie ochrony międzynarodowej.
Rada do Spraw Uchodźców	1 organ administracji publicznej	Ustawa z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej	Rozpatrywanie odwołań w sprawach o udzielenie ochrony międzynarodowej.
organy Policji	- 1 Komendant Główny Policji, - 16 Komendantów Wojewódzkich Policji, - 217 Komendantów Powiatowych (Miejskich), - 1 Komendant Stołeczny Policji.	Ustawa z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach	Kontrola legalności pobytu cudzoziemców na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

5. Informacje na temat zakresu, czasu trwania i podsumowanie wyników konsultacji

Projekt rozporządzenia został opracowany w resorcie spraw wewnętrznych i administracji.

W celu wykonania wynikającego z przepisów obowiązującego prawa obowiązku zasięgnięcia opinii projekt rozporządzenia zostanie przekazany do zaopiniowania następującym podmiotom:

- 1) Prezesowi Urzędu Ochrony Danych Osobowych – art. 51 ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1781);
- 2) Prokuratorowi Krajowemu – art. 3 § 1 pkt 12 ustawy z dnia 28 stycznia 2016 r. – Prawo o prokuraturze (Dz. U. z 2024 r. poz. 390, z późn. zm.);
- 3) Pierwszemu Prezesowi Sądu Najwyższego – art. 1 pkt 4 ustawy z dnia 8 grudnia 2017 r. o Sądzie Najwyższym (Dz. U. z 2024 r. poz. 622);
- 4) Prezesowi Naczelnej Rady Adwokackiej – art. 58 pkt 9 ustawy z dnia 26 maja 1982 r. – Prawo o adwokaturze (Dz. U. z 2024 r. poz. 1564);
- 5) Prezesowi Krajowej Rady Radców Prawnych – art. 60 pkt 2 ustawy z dnia 6 lipca 1982 r. o radcach prawnych (Dz. U. 2024 r. poz. 499).

Ponadto projekt zostanie przekazany do konsultacji:

- wojewodom;
- Radzie do Spraw Uchodźców;
- Rzecznikowi Praw Obywatelskich;
- Rzecznikowi Praw Dziecka;
- Helsińskiej Fundacji Praw Człowieka;
- Międzynarodowej Organizacji do Spraw Migracji (IOM);

- Wysokiemu Komisarzowi Narodów Zjednoczonych ds. Uchodźców (UNHCR);
- Sekcji Praw Człowieka Uniwersyteckiej Poradni Prawnej UJ;
- Stowarzyszeniu Amnesty International;
- Instytutowi na Rzecz Państwa Prawa;
- Stowarzyszeniu Interwencji Prawnej;
- Centrum Pomocy Prawnej im. Haliny Nieć;
- Stowarzyszeniu „Emigrant”;
- Caritas Polska;
- Fundacji Panoptykon;
- Fundacji Ocalenie;
- Fundacji Multiocalenie;
- Fundacji Republikańskiej;
- Fundacji Rozwoju Oprócz Granic;
- Fundacji Rozwoju Systemu Edukacji;
- Komisji Dialogu Społecznego ds. Cudzoziemców działającej przy Centrum Komunikacji Społecznej Urzędu m.st. Warszawy.

Projekt zostanie udostępniony w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie Rządowego Centrum Legislacji w zakładce „Rządowy Proces Legislacyjny” zgodnie z § 52 ust. 1 uchwały nr 190 uchwały Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów (M. P. z 2024 r. poz. 806, z późn. zm.) oraz stosownie do wymogów art. 5 ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o działalności lobbingsowej w procesie stanowienia prawa (Dz. U. z 2025 r. poz. 677). Projekt nie podlega dokonaniu oceny OSR przez koordynatora OSR w trybie § 32 uchwały nr 190 Rady Ministrów z dnia 29 października 2013 r. – Regulamin pracy Rady Ministrów.

6. Wpływ na sektor finansów publicznych

(ceny stałe z r.)	Skutki w okresie 10 lat od wejścia w życie zmian [mln zł]											
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Łącznie (0-10)
Dochody ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Wydatki ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saldo ogółem	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
budżet państwa	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
JST	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
pozostałe jednostki (oddzielnie)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Źródła finansowania	Nie dotyczy
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń	Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie spowoduje dodatkowych wydatków i nie wpłynie na zmniejszenie dochodów budżetu państwa i budżetów jednostek samorządu terytorialnego.

7. Wpływ na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców oraz na rodzinę, obywateli i gospodarstwa domowe

Skutki								
Czas w latach od wejścia w życie zmian		0	1	2	3	5	10	Łącznie (0-10)
W ujęciu	duże przedsiębiorstwa	-	-	-	-	-	-	-

pieniężnym (w mln zł, ceny stałe z r.)	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	-	-	-	-	-	-	-
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-	-	-	-	-	-	-
W ujęciu niepieniężnym	duże przedsiębiorstwa	-						
	sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw	Przedmiotowy projekt z uwagi na swój charakter nie zawiera regulacji dotyczących majątkowych praw i obowiązków przedsiębiorców lub praw i obowiązków przedsiębiorców wobec organów administracji publicznej, a zatem nie podlega obowiązkowi dokonania oceny przewidywanego wpływu proponowanych rozwiązań na działalność mikro, małych i średnich przedsiębiorców, stosownie do przepisów ustawy z dnia 6 marca 2018 r. – Prawo przedsiębiorców (Dz. U. z 2024 r. poz. 236, z późn. zm.).						
	rodzina, obywatele oraz gospodarstwa domowe	-						
Niemierzalne	-	-						
Dodatkowe informacje, w tym wskazanie źródeł danych i przyjętych do obliczeń założeń		Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na konkurencyjność gospodarki i przedsiębiorczość, w tym funkcjonowanie przedsiębiorców. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sektor mikro-, małych i średnich przedsiębiorstw. Wejście w życie niniejszego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na sytuację ekonomiczną i społeczną rodziny, a także osób niepełnosprawnych oraz osób starszych.						
8. Zmiana obciążeń regulacyjnych (w tym obowiązków informacyjnych) wynikających z projektu								
☒ nie dotyczy								
Wprowadzane są obciążenia poza bezwzględnie wymaganymi przez UE (szczegóły w odwróconej tabeli zgodności).				☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy				
☐ zmniejszenie liczby dokumentów ☐ zmniejszenie liczby procedur ☐ skrócenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:				☐ zwiększenie liczby dokumentów ☐ zwiększenie liczby procedur ☐ wydłużenie czasu na załatwienie sprawy ☐ inne:				
Wprowadzane obciążenia są przystosowane do ich elektronizacji.				☐ tak ☐ nie ☒ nie dotyczy				
Komentarz: brak								
9. Wpływ na rynek pracy								
Wejście w życie projektowanego rozporządzenia nie będzie miało wpływu na rynek pracy.								
10. Wpływ na pozostałe obszary								
☐ środowisko naturalne ☐ sytuacja i rozwój regionalny ☐ sądy powszechne, administracyjne lub wojskowe			☐ demografia ☐ mienie państwowe ☐ inne:			☐ informatyzacja ☐ zdrowie		
Omówienie wpływu		Projektowane rozporządzenie nie będzie miało wpływu na ww. obszary.						
11. Planowane wykonanie przepisów aktu prawnego								
W § 2 projektu rozporządzenia wskazano, że rozporządzenie wejdzie w życie Zgodnie z art. art. 17 ust. 2 ustawy z dnia 2025 r. o zmianie ustawy o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz niektórych innych ustaw dotychczasowe przepisy wykonawcze wydane na								

podstawie art. 26 ust. 7 ustawy z dnia 13 czerwca 2003 r. o udzielaniu cudzoziemcom ochrony na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej zachowują moc do dnia wejścia w życie nowych przepisów wykonawczych wydanych na podstawie art. 26 ust. 7, jednak nie dłużej niż przez 6 miesięcy od dnia wejścia w życie art. 3 ustawy nowelizującej.

12. W jaki sposób i kiedy nastąpi ewaluacja efektów projektu oraz jakie mierniki zostaną zastosowane?

Nie jest przewidziana ewaluacja efektów projektu i nie zachodzi potrzeba zastosowania mierników do jej oceny, z uwagi na techniczny charakter rozwiązań zawartych w projekcie.

13. Załączniki (istotne dokumenty źródłowe, badania, analizy itp.)

Brak załączników.